YO Hoja del LUNES

2ª Edición

Editada por la Asociación de la Prensa de Madrid. N.º 2.255. 5 julio 1982. Director: José-Vicente de Juan 35 ptas.

Esta mañana, nuevo encuentro del triunvirato

Ultimo intento para salvar a UCD

Calvo-Sotelo, Suárez y Lavilla hablan esta mañana en la Moncloa

(Página 5)

El Presidente dominicano se suicidó

(Páginas 5 y 14)

Un guardia civil asesinado y otro herido

Brutal atentado de ETA con goma-2 en Navarra

EFE

El coche del guardia civil casi desapareció bajo el efecto de la tremenda carga

Con un nuevo y despiadado atentado, presumiblemente de ETA, la organización terrorista segó en la madrugada del domingo la vida de un guardia civil de veintiún años, Juan García González, e hirió gravemente a otro de la misma edad, Francisco López García. Una tremenda carga de goma-2, seis kilos repartidos en dos paquetes, de los que sólo uno llegó a explotar, fueron colocados por los asesinos bajo las ruedas del turismo de los guardias, que salían de una discoteca en la localidad navarra de Burguete. El guardia civil muerto era natural de Guadalajara, y el herido, de Granada. Ayer tuvieron lugar los funerales, a los que asistió el director general de la Seguridad del Estado, Francisco Laína, junto con altos mandos de la Guardia Civil.

(Página 8.)

No ha sido reivindicado todavía

Sin noticias del secuestro de Abaitúa

(Página 5)

Hoy, HOJA DEL MOTOR

Francia y Polonia, clasificadas

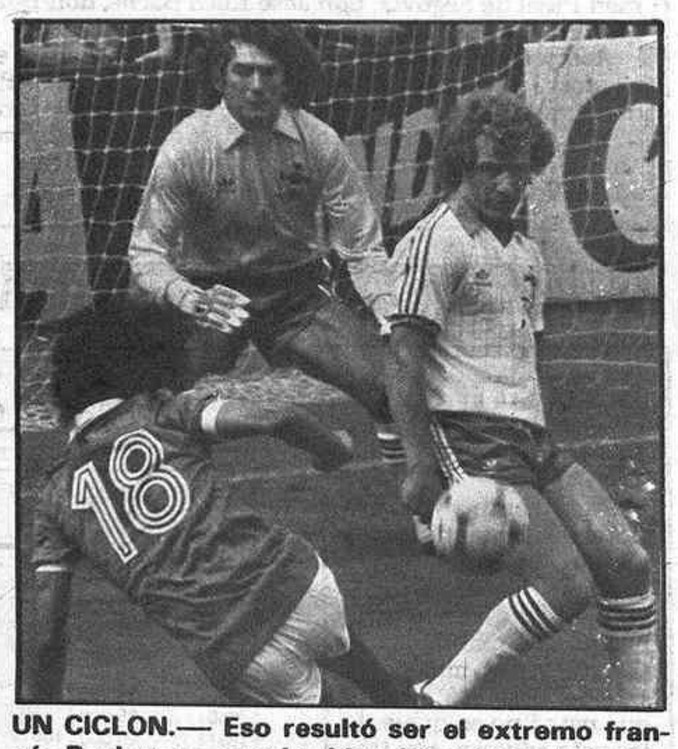
Hoy se deciden los otros dos semifinalistas

EFE

POR UNA POLONIA LIBRE.— Antes de comenzar el Polonia-URSS del Nou Camp, anoche, se colocó una pancarta del sindicato libre de trabajadores polacos Solidaridad

Despedida de España contra Inglaterra esta noche en el Bernabéu

Brasil, favorita «con alguna reserva» frente a Italia



UN CICLON.— Eso resultó ser el extremo francés Rocheteau, que les hizo dos goles a los irlandeses. Aquí le vemos en una acción ante el defensa Jimmy Nicheoll y el veterano portero Pat Jennings

Nuevo TV Color Philips K-30

2009 Ministerio de Cultura

Información y reclamaciones del consumidor

En estos teléfonos y organismos se facilita información:

Instituto Nacional de Consumo. Teléfono 4353434 (información de trámites a seguir en caso de denuncia).

Ayuntamiento de Madrid. Teléfono 4485754 (reclamaciones e información sobre cualquier problema).

Jefatura Provincial de Comercio Interior. Teléfono 4312823 (demandas de los consumidores).

ACUDE (Asociación de Consumidores y Usuarios de España). Teléfonos: 4577993 y 4577966 (información y tramitación en todo tipo de reclamaciones).

Convocatorias

Conferencia de Carmen Guirado en la Caja de Ahorros

Dentro del constante apoyo a todo género de manifestaciones culturales que la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid realiza en nuestra capital, mañana martes, a las siete de la tarde, ha anunciado una conferencia titulada «Santo de la Villa y Corte», que pronunciará la doctora y académica Carmen Guirado y Rodríguez Mora, en el salón de actos de la citada Caja (Eloy Gonzalo, 10).

Presentación de trofeos Mundial 82 del Banco Hispano Americano

Hoy lunes, a las trece horas, el Banco Hispano Americano hará la presentación de los trofeos establecidos para el Mundial 82, en su sede central de la plaza de Canalejas, 1 (quinta planta). Dichos trofeos han sido realizados por Pablo Serrano.

El sábado, sorteo extraordinario de «Vacaciones»

El próximo sábado, la Lotería Nacional va a celebrar su sorteo extraordinario de «Vacaciones», en la plaza de la Quintana, de Santiago de Compostela, acto que será retransmitido por Radiotelevisión Española y varias emisoras de radio, como es habitual. Ya en 1970 la Lotería Nacional se trasladó a la región gallega, concretamente a La Coruña, con un sorteo extraordinario, que se llamó «Los millones», y ahora lo hace en Santiago de Compostela, como escenario excepcional, desde donde se repartirán tres «gordos» de cien, cincuenta y veinticinco millones de pesetas, con sus correspondientes aproximaciones de tres millones, dos millones y setecientas cincuenta mil pesetas, respectivamente, así como también las centenas iguales para todos.

Viaje por Africa en camión

Un camión especialmente acondicionado va a ser el medio de transporte que Agustín García y María Luisa Cuevas, madrileños ambos, van a utilizar para viajar durante tres meses por el continente africano. El itinerario transcurrirá por Argelia, Níger, Nigeria, Cemerún, Centroáfrica, Sudán y Egipto, estando previsto el regreso en avión. La aventura, que comenzará en septiembre, tiene un presupuesto cercano a las 180.000 pesetas y está abierta a todo el que lo desee. Interesados llamar al 2189827 de Madrid.

Farmacias

TETUAN - FUENCARRAL - PEÑA GRANDE - BARRIO DEL PILAR.— Oviedo, 35 (semiesquina Comandante Zorita). Ceuta, 7. Mártires de la Ventilla, 68 (Tetuán). Valderrey, 7 (urbanización Saconia). Avenida Betanzos, 8 (barrio de Pilar). Sánchez Preciados, 21 (entrada Francos Rodríguez, 92). Aligustre, 27 (entrada Blanco Argibay, 113). Nuestra Señora Valverde, 71 (barrio Fuencarral). Fermín Caballero, 76.

UNIVERSIDAD - MONCLOA.— Bravo Murillo, 45 (semiesquina Cea Bermúdez). Palma, 75. Granja, 4 (Parque Metropolitano). Princesa, 62.

CHAMBERI.—Fuencarral, 114. Alenza, 5. Eduardo Dato, 11.

CENTRO - LATINA.— Argensola, 12. Mayor, 13. Paseo de la Florida, 15. Calle Colón, 6 (semiesquina Fuencarral). Cava Baja, 45. San Bernabé, 30 (próxima a basílica San Francisco).

CARABANCHEL - EXTREMADURA.— Doctor Espina, 18 (Carabanchel-Clarisas). Alondra, 49. Eugenia de Montijo, 96 (parque Eugenia de Montijo). Yébenes, 52 (Indocasa, tercera fase). Calle del Cine, 34 (Campamento). Ansar, 16 (barrio Lucero). María Odiaga, 30 (Carabanchel Bajo). Avenida Abrantes, 57 (junto Colegio Abrantes). Calle Ariza, 128. Doctor Blanco Soler, 2 (Metro Fanjul). Ciudad P. Aluche-Ocaña, 86. Avenida de Portugal, 149.

ARGANZUELA - VILLAVERDE.— Antonio López, 152 (próximo Puente Princesa). Baleares, 59 bis. Carlos Arniches, 32 (paralela a Rivera Curtidores, 22). Enrique Fuentes, 12 (entrada M. Usera, 146). UVA, local 27 (colonia Toreros, Villaverde Alto). Calle Benimamet, 566 (S. C. Angeles). Ciudad Angeles, bloque 26 (detrás 1.ª Gal. Com.).

CHAMARTIN - HORTALEZA - CANILLAS.— Corazón de María, 47 (paralela Clara Rey). Víctor de la Serna, 16 (polígono Santa Marca). Parque Santa María, calle Santa Susana, 55. Serrano, 186. Avenida Alfonso XIII, 152 (frente Colegio Sagrado C.). Vicente Muzas, 8 (Arturo Soria, 195). Paseo de la Castellana, 176 (esquina H. Mendoza).

VENTAS - SAN BLAS - CANILLEJAS.— Francisco Huescas, 16 (barrio Elipa, entrada San Maximiliano, 35). Chapistería, 1, parcela D (Gran San Blas). San Mariano, 23 (entrada avenida Aragón, 156). Doctor Esquerdo, 75 (frente Ciudad S. F. Franco). Conrado del Campo, 5 (entrada Arturo Soria, 28). Gutierre Cetina, 94 (Llanos Escudero, 37). Plaza Vilaflor, 1 (final Ascao). Joaquín Ibarra, 35 (Los Alamos).

SALAMANCA.— Pilar Zaragoza, 104 (esquina avenida América). Príncipe de Vergara, 60. Alcalá, 98. Avenida de los Toreros, 41. Salustiano Olózaga, 18 (esquina plaza Independencia). Príncipe de Vergara, 27 (esquina Hermosilla).

RETIRO - MEDIODIA.— Poeta Esteban Villegas, 20 (junto plaza Mariano de Cavia). Paseo del Prado, 26. Mesón de Paredes, 64. Alcalde Sainz de Baranda, 9. Gandía, 6 (entre avenida Ciudad Barcelona, 210). Magdalena, 33 (junto Antón Martín). Batalla de Belchite, 12.

VALLECAS (PUENTE DE).— Peña Prieta, 39. Avenida de San Diego, 145. Calle Veintidós, 34 (Palomeras Altas). Puerto del Monasterio, 7 (junto Juzgado Municipal). Sierra Contraviesa, 40 (Entrevías).

Casas regionales

Asamblea general en el Círculo Catalán

Se ha celebrado en el **Círculo Catalán** de Madrid —treinta años ya de historia— la reglamentaria asamblea general ordinaria de socios. En su transcurso se eligió la nueva Junta directiva de la entidad. Ha sido reelegido por unanimidad presidente del Círculo don Ignacio Buqueras y Bach, que lleva ya dos años en el cargo, habiendo desarrollado durante todo este tiempo una magnífica labor en todos los sentidos. El resto de la junta ha experimentado muy pocas modificaciones. Recordemos que los dos últimos actos que ha organizado el Círculo ha sido la cena-homenaje a los «catalanes-82» y la entrega de premios del VIII Premio de Periodismo del Círculo Catalán de Madrid. En resumen, una temporada muy fructífera, positiva dentro siempre de un quehacer realmente solidario e integrador.

Relación de la Junta directiva del Círculo Catalán de Madrid, elegida en la asamblea general ordinaria el día **28 de junio de 1982**

Presidente: don Ignacio Buqueras I Bach.

Vicepresidentes: don José María Bosch Bordes, don Jaime Isac Aguilar, don Juan Macía Mercadé, don Eduardo Merigó González, don Enrique Piferrer Chafer, don José Regordosa Ferrer.

Secretario general: don Vicente Planelles Beltrán.

Vicesecretarios: don Miguel Fernández Cavero, don José Roca Arus.

Interventor-contador: don Francisco Alum Fort.

Tesorero: don Eduardo Massa Rovira.

Bibliotecario: don Pedro Espier Anguera.

Vocales: don Ramón Alegre Mayral, don Francisco Borrás Marimón, don Jesús Casás Boladeras, don Juan Coll Coll, don José Derch Carbonell, don José Antonio Flaquer Jane, don Carlos Giménez Antolín, don Alberto Masquef Nogués, don José Patxot Torrent, doña Carmen Pujal de Segovia, don José Roca Bachs, don Ignacio María Sanuy Simón.

Asesores presidencia: don Miguel Angel Aliaga Veciana, don José Coderch Planas, don Guillermo Díaz-Plaja, don Juan Antonio García Urgeles, don Frencesc Granel i Trías, don Juan José Moll de Miguel, don Alfonso de Montoliú y de Carrasco, don Mateo Ruiz Oriol, don Jorge Valls Quintana, don Juan Viladoms Virgos.

El tiempo

Algo nuboso y más calor otra vez

La primera «ola de calor» seria de la temporada, afortunadamente breve, ha terminado por desencadenar repentinamente las clásicas tormentas, que han refrescado el ambiente del calor sofocante que veníamos padeciendo días atrás. Por el Norte se habían alcanzado los 35 grados, en el centro peninsular los 40 grados y por Extremadura y Andalucía superaban esa cifra. Las tormentas vinieron acompañadas por terribles vendavales, que han arrancado de cuajo árboles, tejados, postes de conducción y otros daños materiales de difícil evaluación en estos momentos. Ahora dominan los vientos frescos de componente Norte y las temperaturas han bajado sensiblemente en la mayoría de las regiones de la Península, Baleares y Canarias, con valores moderadamente veraniegos o incluso por el Norte más bien primaverales. En nuestra ciudad, por ejemplo, tuvimos el pasado jueves a las cuatro de la tarde 38 grados en el centro y ahora difícilmente se superan los 25 grados de máxima a media tarde. Aquella tormenta procedió de manera muy anárquica, puesto que en el observatorio de la Ciudad Universitaria se recogieron 20 litros aproximadamente, mientras que en el de Barajas apenas unos litros. Para los próximos días, según las previsiones elaboradas por nuestro Instituto Nacional de Meteorología, en cooperación con otros centros internacionales, indican la presencia de nuevo del régimen anticiclónico, seco, estable y soleado, con otro ascenso de las temperaturas máximas a media tarde hasta valores veraniegos normales.

De nuevo estable y anticiclónico, con temperaturas cada vez más veraniegas

HOY. Amanece a las 6,50 horas. Anochece a las 21,48 horas. Duración del día: 15 horas. Duración de los crepúsculos matutino y vespertino: 32 minutos. Luna llena, visible por la noche. Predominio durante el día del ambiente seco, soleado y moderadamente veraniego, con cielos parcialmente nubosos y vientos de componente Este. Máxima prevista en torno a los 30 grados.

MAÑANA. Amanece a las 6,51 horas. Anochece a las 21,48 horas. Duración del día: 15 horas. Luna llena. Ambiente seco y caluroso nuevamente, sobre todo por la tarde, con ascenso de las temperaturas máximas.

MES DE JULIO. Según el Servicio Meteorológico norteamericano, para las próximas semanas hay que esperar temperaturas más altas de las normales y precipitaciones ligeras en todo el país, salvo en el noroeste peninsular, que será más lluvioso y fresco.

A. RODRIGUEZ PICAZO

LOTERIA NACIONAL. SORTEO DEL 3 DE JULIO DE 1982

Verano lotero

Para este verano, Lotería Nacional nos preparó un programa de sorteos de lo más atractivo. Por ello distribuirá, hasta septiembre, unos treinta y dos mil millones de pesetas. Y para que usted no se queje de la suete adversa, casi tres millones de premios de divesas cantidades se extraerán del bombo de la fortuna, a ver si de una vez consigue atraparla, probando en los lugares donde pasa sus vacaciones. Alternando cada semana, contaremos con un extraordinario o especial

Cupón pro ciegos

En los sorteos de la última semana resultaron premiados los siguientes números: lunes 28, 659; 30, 737; 1, 708; 2, 635, y 3, 759.

1		2		3		4		5		6		7		8		9		0	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
13901	25.000	13902	25.000	13903	25.000	13904	27.500	13905	25.000	13906	25.000	13907	25.000	13908	25.000	13909	27.500	13910	25.000
13911	25.000	13912	25.000	13913	25.000	13914	27.500	13915	25.000	13916	25.000	13917	25.000	13918	25.000	13919	27.500	13920	25.000
13921	25.000	13922	25.000	13923	25.000	13924	27.500	13925	25.000	13926	25.000	13927	25.000	13928	25.000	13929	27.500	13930	25.000
13931	25.000	13932	25.000	**13933**	**1.175.000**	**13934**	**20.000.000**	**13935**	**1.175.000**	13936	25.000	13937	25.000	13938	25.000	13939	27.500	13940	25.000
13941	25.000	13942	50.000	13943	25.000	13944	27.500	13945	25.000	13946	25.000	13947	25.000	13948	25.000	13949	27.500	13950	25.000
13951	25.000	13952	25.000	13953	25.000	13954	27.500	13955	25.000	13956	25.000	13957	25.000	13958	25.000	13959	27.500	13960	25.000
13961	25.000	13962	25.000	13963	25.000	13964	27.500	13965	25.000	13966	25.000	13967	25.000	13968	25.000	13969	27.500	13970	25.000
13971	25.000	13972	25.000	13973	25.000	13974	27.500	13975	25.000	13976	25.000	13977	25.000	13978	25.000	13979	27.500	13980	25.000
13981	25.000	13982	25.000	13983	25.000	13984	27.500	13985	25.000	13986	25.000	13987	25.000	13988	25.000	13989	27.500	13990	25.000
13991	25.000	13992	25.000	13993	25.000	13994	27.500	13995	25.000	13996	25.000	13997	25.000	13998	25.000	13999	27.500	14000	25.000
18501	25.000	18502	25.000	18503	25.000	18504	52.500	18505	25.000	18506	25.000	18507	25.000	18508	25.000	18509	27.500	18510	25.000
18511	25.000	18512	25.000	18513	25.000	18514	27.500	18515	25.000	18516	25.000	18517	25.000	18518	25.000	18519	27.500	18520	25.000
18521	25.000	18522	25.000	18523	25.000	18524	27.500	18525	25.000	18526	25.000	18527	25.000	18528	25.000	18529	27.500	18530	25.000
18531	25.000	18532	25.000	18533	25.000	18534	52.500	18535	25.000	18536	25.000	18537	25.000	18538	25.000	18539	27.500	18540	25.000
18541	25.000	18542	25.000	18543	25.000	18544	27.500	18545	25.000	18546	25.000	18547	25.000	18548	25.000	18549	27.500	18550	25.000
18551	25.000	18552	25.000	18553	25.000	18554	27.500	18555	25.000	18556	25.000	18557	25.000	18558	25.000	18559	27.500	18560	25.000
18561	25.000	18562	25.000	18563	25.000	18564	27.500	18565	25.000	18566	25.000	18567	25.000	18568	25.000	18569	27.500	18570	25.000
18571	25.000	18572	25.000	18573	25.000	18574	27.500	18575	25.000	18576	25.000	18577	25.000	18578	25.000	18579	27.500	18580	25.000
18581	25.000	18582	25.000	18583	25.000	18584	27.500	18585	312.500	**18586**	**5.000.000**	18587	312.500	18588	25.000	18589	27.500	18590	25.000
18591	25.000	18592	25.000	18593	25.000	18594	27.500	18595	25.000	18596	25.000	18597	25.000	18598	25.000	18599	27.500	18600	25.000
30701	25.000	30702	25.000	30703	25.000	30704	27.500	30705	25.000	30706	25.000	30707	25.000	30708	25.000	30709	27.500	30710	25.000
30711	25.000	30712	25.000	30713	25.000	30714	27.500	30715	25.000	30716	25.000	30717	25.000	30718	25.000	30719	27.500	30720	25.000
30721	25.000	30722	25.000	30723	25.000	30724	27.500	30725	25.000	30726	25.000	30727	25.000	30728	25.000	30729	27.500	30730	25.000
30731	25.000	30732	25.000	30733	25.000	30734	52.500	30735	25.000	30736	25.000	30737	25.000	30738	25.000	30739	27.500	30740	25.000
30741	25.000	30742	25.000	30743	25.000	30744	27.500	30745	25.000	30746	25.000	30747	25.000	30748	25.000	30749	27.500	30750	25.000
30751	25.000	30752	25.000	30753	25.000	30754	27.500	30755	25.000	30756	25.000	30757	25.000	30758	25.000	30759	27.500	30760	25.000
30761	25.000	30762	25.000	30763	25.000	30764	27.500	30765	25.000	30766	25.000	30767	25.000	30768	25.000	30769	27.500	30770	25.000
30771	25.000	30772	25.000	30773	25.000	30774	27.500	30775	25.000	30776	25.000	30777	25.000	30778	25.000	30779	27.500	30780	25.000
30781	25.000	30782	25.000	30783	25.000	30784	27.500	30785	25.000	30786	25.000	**30787**	**545.000**	**30788**	**10.000.000**	30789	547.500	30790	25.000
30791	25.000	30792	25.000	30793	25.000	30794	27.500	30795	25.000	30796	25.000	30797	25.000	30798	25.000	30799	27.500	30800	25.000
Terminaciones		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**		**Terminaciones**	
141	25.000	412	25.000	203	25.000	134	52.500			126	25.000					269	27.500	890	25.000
181	25.000	942	25.000	213	25.000	464	27.500									459	27.500		
431	25.000			463	25.000	504	27.500									9	2.500		
						684	27.500												
						34	27.500												
						4	2.500												

2009 Ministerio de Cultura

DESDE HOY...

REBAJAS

ATENCION A LA MEJOR NOTICIA DEL VERANO.

TODA LA MODA DE EL CORTE INGLES, INCLUSO LA DE SUS BOUTIQUES, BAJA FUERTEMENTE DE PRECIO.

Ya están aquí las Rebajas más esperadas. Las de El Corte Inglés, claro. Con toda la moda del momento. Con surtidos completos. Con una calidad a prueba de exigentes. Y todo esto a precios increiblemente bajos. Por ejemplo: Vestidos plena moda para la mujer **1.995**. Faldas minis de lunares y volantes, **1.595**. Trajes de caballero, **9.995**. Y más y más Ofertas en todos los Departamentos, que van a causar sensación.

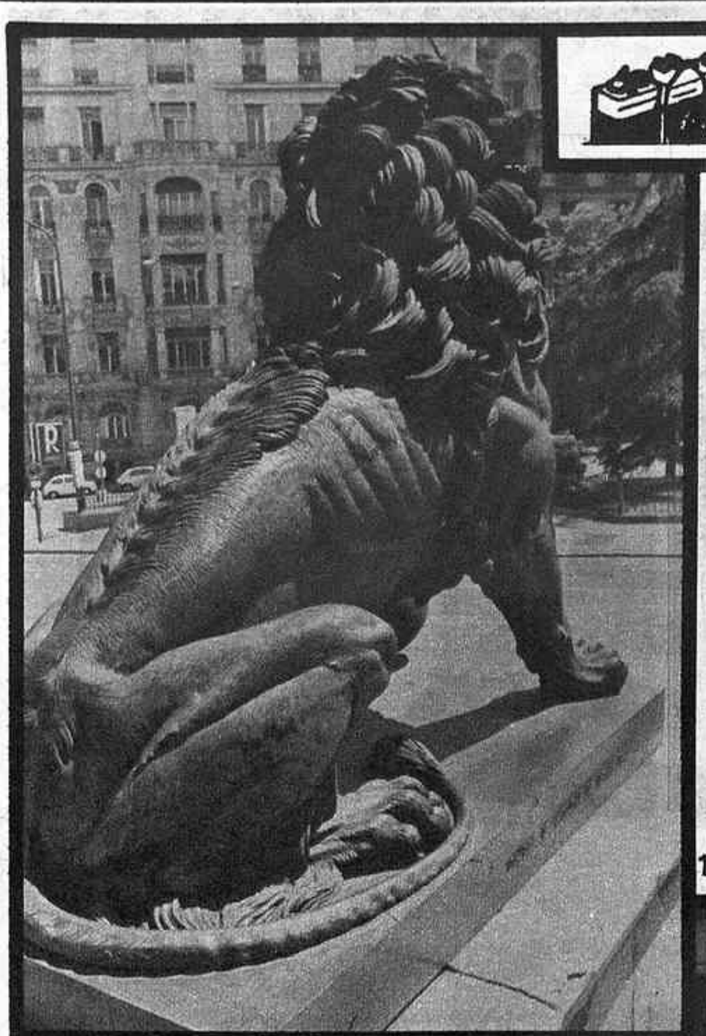
Además, si no queda satisfecho le devolvemos su dinero. Garantizado.

PRIMICIA: En la Planta de la Mujer, hay faldas, pantalones y blusas que bajan hasta **1.495** Ptas.

El Corte Inglés

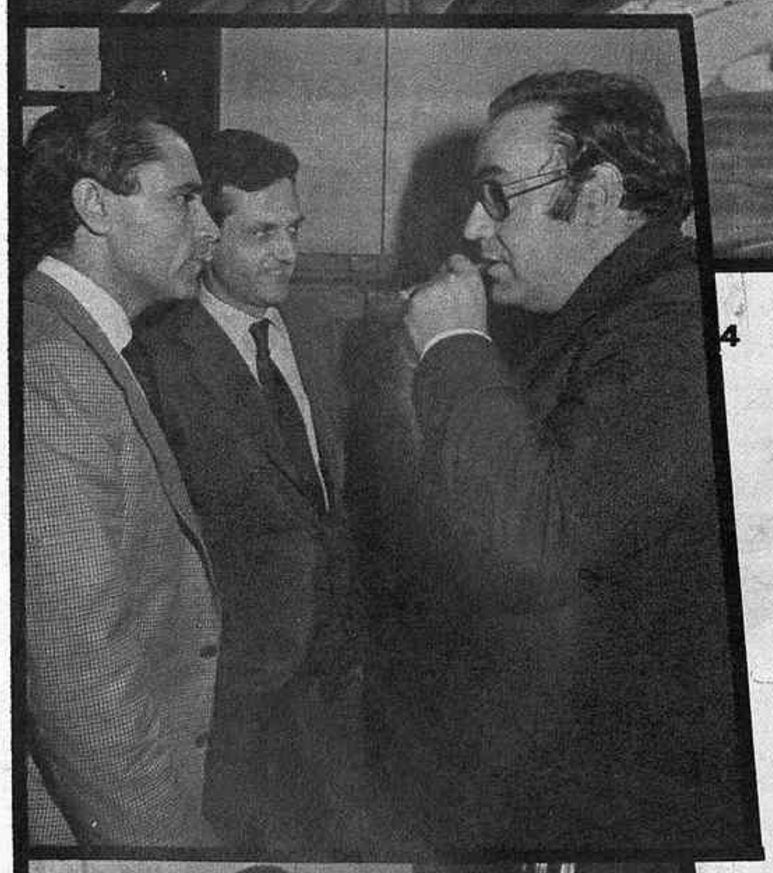
2009 Ministerio de Cultura

la cámara de Pastor

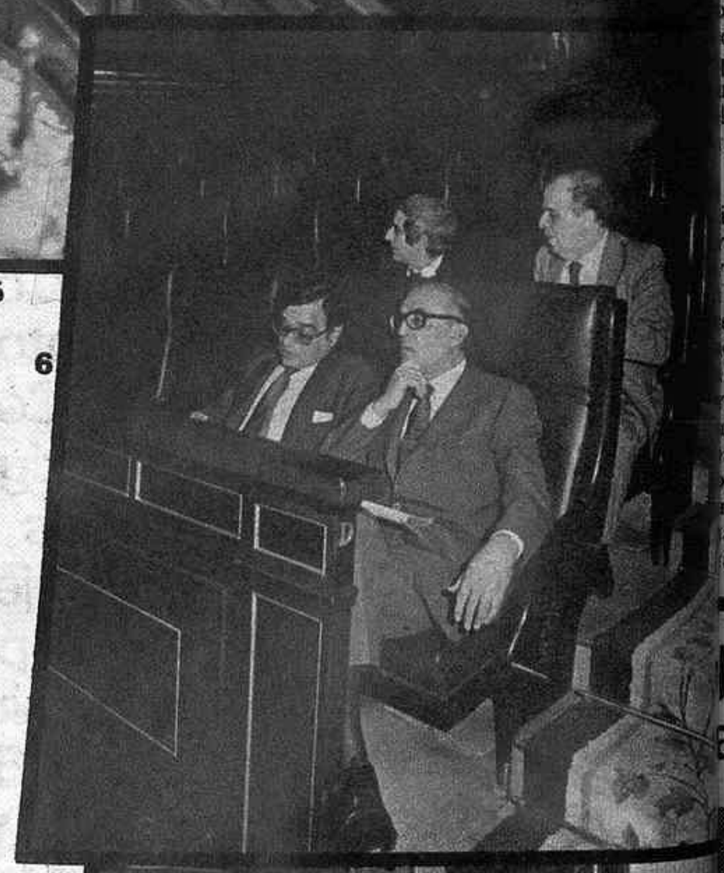


1 2 3

Cerrado hasta septiembre



4



5 6

ASI de silencioso y despejado permanecerá el hemiciclo del Congreso hasta el próximo 15 de septiembre, cuando sus señorías vuelvan a ocupar sus escaños (foto 5). Mirando a la Carrera de San Jerónimo, los leones de las Cortes pasan a ser durante todo el verano los guardianes de la casa de todo el pueblo español (fotos 1-3). Por su parte, los camareros del Congreso retiran las últimas existencias, mientras los diputados socialistas Javier Solana y Ernest Lluch cambian impresiones (foto 2). Su compañero de partido Gregorio Peces Barba, ya más calmado, comenta con el liberal Camuñas y el suarista Arias Salgado su decepción por la derrota de Ruiz-Giménez como defensor del pueblo (foto 4). En esos momentos Martín Villa aún confiaba influir en el presidente del Gobierno acerca de la resolución de la crisis de UCD (foto 6). Pero la estrella de la semana fue Adolfo Suárez. Su posible salida de UCD trajo de cabeza a los abnegados periodistas parlamentarios (foto 7). Precisamente esta crisis es la que ha impulsado a Felipe González a pedir la celebración de elecciones generales (foto 8). La nota afectiva y humana corrió a cargo del sempiterno Pío Cabanillas, que se despide gentilmente de una funcionaria del Congreso (foto 9).

7

9

8

2009 Ministerio de Cultura

LA HOJA del LUNES

Edita: Asociación de la Prensa de Madrid.
Redacción, Administración y Publicidad: Plaza del Callao, 4. Madrid-13.
Teléfono 222 64 50. Depósito legal: M. 245-1958.
Imprime: EDICA, S. A. Mateo Inurria, 15. Madrid-16. Teléf. 259 28 00.
Delegado de Redacción: José María Castaño y Gómez del Valle.
DIRECTOR: JOSE-VICENTE DE JUAN GARCIA.
Este periódico mantiene el control de sus tiradas por OJD

Secuestrado el pasado sábado

Sin noticias de Rafael Abaitúa

La familia de Rafael Abaitúa no ha recibido aún ninguna comunicación ni ha mantenido ningún tipo de contacto con los secuestradores, según señaló ayer Efe Imanol Murúa, alcalde de Zarauz y amigo de la familia.

Después de precisar que la familia se encuentra serena, dentro de lo que cabe, y que las personas mayores, principalmente el padre Javier Abaitúa, son los más afectados, afirmó que en ningún momento se trató, durante el secuestro, de las condiciones para liberar a Rafael.

Igualmente, ha desmentido que el secuestro estuviera dirigido como se creyó en un principio hacia Javier Abaitúa. «Los secuestradores preguntaron cosas y datos personales y ellos mismos decidieron llevarse a Rafael, que era el mayor de los hijos que en ese momento se encontraban en la casa.» Hasta el momento ninguna organización se ha declarado autora del secuestro.

Se reúnen Calvo-Sotelo, Lavilla y Suárez

Hoy, última baza en la crisis de UCD

Los acuerdos que tomen hoy Leopoldo Calvo-Sotelo, Adolfo Suárez y Landelino Lavilla serán trasladados al comité ejecutivo de UCD, que nuevamente se reúne mañana. A estas alturas, cuando ya ha transcurrido casi mes y medio del descalabro centrista en Andalucía, la reflexión encomendada por Calvo-Sotelo para tras ella redefinir el partido, no ha servido, a juicio de los observadores, sino para profundizar la crisis.

En una semana en la que se ha hablado continuamente de ganadores y perdedores, los indicios de las últimas horas parecen señalar que Adolfo Suárez, de momento, gana.

En los últimos siete días, cada sector de UCD ha ido lanzando sus respectivos globos sonda, filtrando las soluciones que mejor cuadraban a sus intereses y deseos. Así, nos hemos encontrado con que **Adolfo Suárez** se iba del partido y formaba el suyo propio; el llamado sector azul, encabezado por **Juan José Rosón, Pío Cabanillas y Rodolfo Martín Villa** cerraba filas en torno a **Leopoldo Calvo-Sotelo.**

Según esta solución, democristianos y liberales se veían obligados a marcharse del partido al no aceptar sus demandas los nuevos «conductores», y Martín Villa se hacía con la secretaría general de UCD. Ya se hablaba de una UCD de color azul. Al tiempo, los liberales tenían un proyecto más integrador en el que cabían todos a excepción de los «azules». Por otra parte, un sector de democristianos seguía adelante con su proyecto de formar el Partido Demócrata Popular.

En este sentido, fuentes asturianas del sector democristiano de UCD han anunciado que el próximo miércoles será registrado en Madrid el Partido Demócrata Popular, formado por democristianos de dentro y fuera de UCD. Entre los promotores del nuevo partido no figurará ningún parlamentario centrista, aunque sí antiguos militantes del PPDC (Partido Popular Demócrata Cristiano), que en 1977 se disolvió para integrarse en UCD.

Según las mismas fuentes, la primera asamblea del nuevo partido se celebrará en Madrid a finales del actual mes de julio, con asistencia de sus «auténticos impulsores», los diputados **Oscar Alzaga, Luis Vega Escandón** y otros parlamentarios de ideología democristiana que militan en UCD. Por su parte, los democristianos asturianos se reunían hoy en Oviedo para hablar del futuro partido.

No a la bisagra

No obstante, un grupo de parlamentarios de esta ideología, ajenos, «por el momento», a la formación de un nuevo partido, se mostraban escépticos ante los resultados de la reunión que hoy mantendrá la llamada «trilateral» o «triunvirato» —**Calvo Sotelo-Suárez-Lavilla**—, por entender que la vuelta a los orígenes de UCD no tiene sentido: «ya se ha demostrado que el invento no ha dado resultados positivos». Según estos portavoces, lo que cada familia centrista está esperando es que sean «los otros los que se vayan, siendo los que no tienen ideología los más interesados en quedarse con el partido»; con ello se refieren a los llamados «azules».

El último comunicado que ha emanado del comité ejecutivo rechaza, entre otras cosas, la concepción de una UCD con carácter de bisagra. Fuentes centristas indicaban a este periódico lo absurdo de la bisagra, ya que con el actual sistema electoral no se beneficia en absoluto a este tipo de partidos. «Con el sistema D'Hont en muchas provincia no saldría ni un solo diputado.»

Como se recordará, el comité ejecutivo centrista acordó en sus reuniones del pasado viernes y sábado encargar a los tres mencionados dirigentes la preparación de propuestas concretas con el fin de resolver la crisis de UCD. Las propuestas elaboradas serán examinadas en el ejecutivo de mañana. Este órgano fijará, a su vez, la fecha de reunión del Consejo Político, que, según ha sabido este periódico, se celebrará el próximo día 15.

Los liberales, en desacuerdo

Fuentes cercanas al sector liberal no confían demasiado en la respuesta que vayan a tener las propuestas que elaboren los tres líderes centristas. «Será la opinión de tres personas muy importante, pero la última palabra la tiene el Consejo Político.»

Como se sabe, el malestar del sector liberal se acrecentó el pasado sábado tras conocer el documento de síntesis elaborado por una comisión nombrada por el propio ejecutivo, en el que se prohibía la doble militancia a los miembros de UCD, en clara alusión a los liberales de los clubs de **Garrigues.** Tampoco el modelo de partido, carente de ideología, que propugna el documento es del agrado del sector liberal, quienes reclaman el reconocimiento de las ideologías liberal y democristiana dentro del partido.

Suaristas: «en el buen camino»

Sin embargo, el sector suarista ha visto con agrado cómo su líder ha sido de nuevo llamado para que trabaje en la solución de la crisis. Por primera vez, dicen los suaristas, se está actuando con franqueza y «estamos en el camino de la solución, sea cual sea».

Fuentes muy cercanas a **Adolfo Suárez** aseguran que el ex presidente no está tan interesado en asumir la presidencia del partido como en conseguir el respeto a lo que él creó.

El futuro de Pío Cabanillas y los llamados «azules» es hoy una incógnita. La propuesta presentada por este sector fue rechazada por el ejecutivo centrista

PASTOR

En la noche del sábado, Agustín Rodríguez Sahagún, en la foto conversando con Jaime Lamo de Espinosa, volvía a recuperar la sonrisa, al saber que Adolfo Suárez era de nuevo protagonista de las negociaciones

Juan Lladó falleció ayer en Madrid

Juan Lladó Sánchez-Blanco, presidente de honor del Banco Urquijo, falleció ayer en su domicilio de Madrid a consecuencia de una dolencia cardíaca.

El señor Lladó Sánchez-Blanco, padre del actual embajador de España en los EE. UU., José Lladó y Fernández-Urrutia, contaba setenta y seis años de edad.

Fue letrado mayor del Consejo de Estado, habiendo desempeñado, entre otros cargos, los de consejero delegado y presidente del Consejo de Administración del Banco Urquijo. Tenía otros tres hijos varones y dos hijas.

El sepelio se efectuará esta mañana, a las diez. Los restos mortales serán enterrados en el cementerio de Pozuelo de Alarcón (Madrid).

N. de la R. Juan Lladó fue una cabeza privilegiada y de éxito en la banca y la empresa española. Impulsor de numerosas iniciativas, la industria de nuestro país le debe un tributo de reconocimiento. Sus hijos ocupan hoy puestos relevantes en la sociedad española. A todos les testimoniamos desde aquí nuestro pésame.

Ante la crisis de su Gabinete

Spadolini adelanta el regreso

El jefe de Gobierno italiano, Giovanni Spadolini, adelantó en algunas horas su regreso a Roma para hacer frente a la crisis que amenaza a su Gabinete.

El primer ministro italiano emprendió viaje de vuelta a primera hora de la noche de ayer desde Sevilla, tras dedicar la última jornada de su estancia a una visita privada a Granada y Sevilla, al término de dos días de visita oficial a España.

El Gobierno italiano seguía anoche dividido en dos sectores a causa de la política salarial y a la espera de la decisiva sesión del Senado del próximo jueves.

Por parte de la Democracia Cristiana, su presidente, Flaminio Piccoli, y su secretario, Ciriaco de Mita, insistieron en las últimas horas en que no desean provocar la caída del Gabinete y las elecciones anticipadas, pero exigen una modificación de los índices de cálculo salarial.

Por el lado socialista, el ministro de Participaciones Estatales, Gianni de Michelis, insistió en que el Partido Demócrata Cristiano «se aparta de los acuerdos base en torno a los cuales se constituyó el Gobierno de coalición».

La visita a Sevilla

Ayer tarde Spadolini llegó al aeropuerto de San Pablo, de Sevilla, en visita privada, procedente de Granada.

En el aeropuerto sevillano fue recibido por el capitán general de la II Región Aérea, teniente general Queroll Muller; por el gobernador civil de la provincia, José María Sanz Pastor; los cónsules de Italia en Sevilla, Málaga y Algeciras, el delgado provincial de Cultura de esta ciudad, el concejal de Cultura del Ayuntamiento hispalense y otras autoridades locales.

El presidente del Gobierno italiano llegó acompañado por el ministro de Espectáculo y Turismo de su país y por el embajador en España de Italia.

Spaldolini visitó la catedral de Sevilla y se dirigió posteriormente a los Reales Alcázares y el Archivo de Indias.

Tras una visita a otros monumentos sevillanos, el presidente del Gobierno italiano emprendió viaje de regreso a su país.

Pérez Llorca y Alvarez devolverán la visita a Mitterrand

Los días 15 y 16 de julio actual visitarán París los ministros españoles de Asuntos Exteriores y Agricultura y Pesca, señores Pérez Llorca y José Luis Alvarez, para entrevistarse con sus colegas franceses. La noticia, que ha sido publicada por la prensa parisiense, se considera en estos medios «como la prolongación del viaje de Mitterrand a Madrid».

Suicidio del Presidente dominicano

Murió de un tiro en la boca

El Presidente de la República Dominicana se disparó un tiro en la boca, según afirmó el cónsul general dominicano en la capital chilena, Iván Báez Brugal.

El Presidente Guzmán llegó al Palacio Nacional acompañado de su yerno, con quien conversó durante algún tiempo. Posteriormente, el Presidente se dirigió al cuarto de baño, donde se disparó un tiro en la boca, señaló Báez.

El diplomático informó que la noticia le fue confirmada, hace algunos minutos, por el Ministerio de Defensa dominicano. (Más información en página 14.)

2009 Ministerio de Cultura

Libre expresión

Artículo 20 de la Constitución española

1. Se reconocen y protegen los derechos: a) A expresar y difundir libremente los pe mientos, ideas y opiniones mediante la palabra escrito o cualquier otro medio de reproducci

Aquí
Federico YSART

Aprendices de brujo

LOS frutos de la campaña desatada hace dos años para sofocar la formación política nacida con la ambición de modernizar España están casi en sazón. Y parecen difíciles de digerir. Hoy existe un grado de inquietud ante el futuro sólo comparable al que se detectaba en el último trimestre de 1975. Proliferan en los últimos meses especímenes de aprendices de brujo, espantados ante el espectáculo de la escoba loca, que pusieron en movimiento con tanta alegría como falta de cordura. La recomposición de la oferta centrista, al parecer por buen camino al fin, requerirá aún las fuerzas de cien titanes para recomponer tanto destrozo. Y sobre todo el ejercicio en grado heroico de virtudes tan castigadas socialmente hoy como la generosidad, buena voluntad y sentido de la responsabilidad.

Mientras, parece haber sonado la hora de los pescadores en río revuelto, pequeñas alimañanas de la política especialistas en la compra-venta de mercancía averiada. Son los receptores de tránsfugos y postores de sí mismos que engordan de la debilidad ajena.

¿Qué otra cosa cabe pensar de actitudes como las que ostentan personajes como el señor Verstringe, todo un secretario general de un partido de ámbito nacional como es Alianza Popular? Con menos años y aun bastante menos talento, se empeña en emular al socialista señor Guerra, pero tan sólo en una de las diversas facetas que adornan al político sevillano: su viperina capacidad de expresión. Y, claro, lo que resulta comprensible en un experto en el arte dramático de rasgos pánicos llega al ridículo cuando es representado desde la fría imagen de joven nazi que hace vivir cotidianamente el secretario del señor Fraga.

El tardío advenimiento a la democracia no puede ser eximente de la observancia del mínimo de reglas y principios que hacen posible la convivencia política. Y no es el caso concreto del señor Verstringe lo que puede preocupar; es la mayoría del material humano que a diario sorprende como recién llegado a los militantes de la primera hora del respetable partido del señor Fraga, venidos —¿cuántos?— del voto reiterado a Fuerza Nueva y de su misma militancia activa. Llegados otros con olor a dinamita, su último material de trabajo en la destrucción de UCD.

¿Qué resultados cabe esperar de una dinámica política generada entre un polo, el socialista, cargado hoy con el voto comunista, y otro a la derecha, motivado por la nostalgia y militancia anticonstitucional de los hasta ahora seguidores del señor Piñar?

Elogio de la locura
Diego MORENO

Final de trayecto

«A una infanta de un reino de canela / ocurriósele un día pregonar: / solamente daré mi augusta mano / a aquel que un mirlo blanco / me pueda regalar»... El cantautor continuó haciendo saber que un aldeano pintó de blanco un mirlo y se llegó a palacio, pero fue descubierto y, «pero al ver que era negro el mirlo blanco / retuvo al aldeano engañador; / mandó que lo cargaran de cadenas / y, luego, por su ingenio, / su mano le otorgó». Todos habían entendido. «Nostalgia / de sentir tu risa loca...» El aldeano tiró de la memoria: «Antes que yo lo pidiera, / mi gusto estaba cumplío... / Yo me dejaba querer.» Y de su cansancio: «No me quieras tanto.» Y de su cabreo: «Perdón hoy me pides / me pides perdón.» Y echó mano de su generosidad: «Por lo mucho que has pecao / yo te perdono, Ucedé, / vuelve otra vez a ser mía...»

Se había dado la vuelta. Uno, mientras se las ofrecía, le dijo: «Dos gardenias para ti.» Otro le piropeó: «Carita de ángel / es la que tú tienes.» El incondicional —«aay, greñúa / de Jericó»— se felicitaba: «La dicha que perdí / yo sé que volverá», mientras alguien se quejó de que «no tenía un anillo / con una fecha por dentro», otro apareció, «bajo el palio sonrosado / de la luz crepuscular», y el reventador no tuvo escrúpulos en arrancarse por bulerías: «Por lo mal que lo tenía / ya no le llaman Leopoldo / le dicen Santamaría», para luego afirmar que «en Sevilla hay una casa / y en la casa una ventana / y en la ventana Escuredo»...

Eran las siete de una madrugada tonta. «A las siete de la mañana / recienpeinada y en matiné», apareció la sonrisa: «te di el agua de mi jarro / la llave de mi cancela / y el látigo de mi carro». Pero, «apoyao en el quisio / de la masebía», el aldeano lloraba: «Me disen la bien pagá / porque mis votos cobré», lo que despertó un coro revanchista y unánime: «Bien pagá / bien pagá / bien pagá fuiste mujé.» «Torre de arena», dijo el listo, y el optimista: «¿por qué te vistes de negro, / ay, de negro, / si no se ta muerto naide», mientras el filósofo afirmó que «las madres son las que lloran / que las novias no lo sienten». No podía faltar el diplomático: «Don't gamble with the party.» Ya no había mucho que hacer. Por eso, alguien propuso que se hicieran el hara-kiri, y al no conseguir que nadie se decidiera, comentó con Borges: «En vano propuse este último decoro a su ánimo servil (...) Era inasequible al honor (...) De madrugada, hubo que degollarlo.»

Amanecía —en el horizonte la resaca— sobre una juerga tonta. El presidente se refugió en Woordsworth: «Aunque ya nada pueda devolver la hora / al esplendor en la yerba de la gloria de las flores / no os aflijáis, porque siempre / la belleza sobrevive en el recuerdo.» Empezaba el recuerdo. Ya todo era memoria. ¿Belleza...? «Te lo digo y no te miento / que lo que hubo entre nosotros / se lo ha llevaíto el viento...»

Semana abierta
Gabriel ELORRIAGA

Pinchaglobos en niki

«HEMOS tratado de pinchar ese globo y vamos a seguir intentando pincharlo», dijo Felipe González, nervioso y en niki, ante las cámaras y ante la UGT, otra vez utilizada más como correa de transmisión de intereses políticos que como un sindicato. El «globo» era cualquier intento de que el Gobierno varíe antes de las elecciones: «Lo que haya que gestionar hasta las próximas elecciones, que lo gestionen los que hay».

Bastaron unas horas desde el cierre del período parlamentario para que Felipe se lanzase a la carrera, antes de que se diese el pistoletazo de salida, para olvidar sus labores consensuadas; hasta ayer la LOAPA, con UCD; para transformar aliño y modales y sacar a relucir el tono duro «que lleva dentro».

No es raro que Felipe se relama contemplando la putrefacción de UCD, como una boa en la predigestión.

A ello le ha ayudado, irresponsablemente, UCD. Ninguna campaña mejor que la que le hacía Soledad Becerril en Andalucía diciendo: «No hay otra opción, o UCD o el socialismo.» Con lo que le brindaba la única posibilidad de cambio y liberación de la pesadilla que vivimos. Es natural que Felipe quiera aprovechar el mal ajeno en beneficio propio y comerse la víctima propicia, más por los errores de UCD que por sus propios méritos. De ahí su afán de que sigan «los que hay», y se convoquen «elecciones generales ya». Pero el presidente del Gobierno es el único que tiene la facultad de disolver las Cámaras y convocar elecciones, esté o no esté Felipe González «dispuesto a tolerarlo», salvo que la minoría socialista, con el apoyo comunista y otros, fuese capaz de ganar una ya inoportuna moción de censura constructiva para postularse a sí mismo meses antes de su oportunidad electoral. El presidente es dueño de cambiar gobiernos, de modificar su política o sus alianzas y de presentar proyectos preelectorales, por mucho que González diga, pretenciosamente, «no consentiremos».

El engreimiento está en haberse creído la «doctrina Becerril» de UCD o PSOE como dogma. En situarse en alternativa, como si estuviese en una vieja democracia y no en una transición fluida. Pero el oponente al socialismo no tiene por qué ser UCD, sino los sectores amplísimos que no desean el modelo socialista. Y estos sectores que, por dos veces, le cortaron el acceso a la Moncloa utilizando a UCD, pueden potenciar ahora otras configuraciones que serán fuertes por su apoyo y no sólo por las siglas que ostenten. Esa fuerza, que Felipe nos recuerda que puede ser «natural», pero no mayoría, no debe ser tan débil si, como argumenta González, procede de «esa trayectoria, iniciada por Fernando VII, que ya dura ciento cincuenta años». Si la mayoría fuese socialista sería muy difícil comprender por qué un partido como el PSOE no consiguió en tantos años más poder. Para ganar no basta pinchar globos ajenos, sino hinchar el propio. Y no tantos españoles suspiran por salarios congelados, mayores impuestos y burocracia despótica como los que está logrando en Francia Mitterrand, su buen amigo y mal amigo de España.

Gastronomía política
Raquel HEREDIA

Torrecaballeros

QUERIDO Pedro, en primer lugar, [l]cidades, y en segundo, que no pud[o] a tu fiesta de cumpleaños porque [e] único hijo varón, Gonzalo, juraba banda[r] justo el mismo día, ¡qué lata! A mí me hub[ie]ra gustado, ¡palabra!, que todo el batallón [de] reclutas de Rabasa (Alicante) se hubi[e]trasladado allí, delante de tu magnífi[ca] mansión, cercana a Pechaza y La Granj[a], te hubieran rendido honores. ¡Oye, que [no] es para menos! Que hay que ver cómo es[tás] bes, cómo defendiste siempre a la demo[cra]cia, cómo has sufrido con la «muerte» d[el] primogénito literario **«Cuadernos para [el] Diálogo»**, al que aún no hemos podido [re]dar ninguno de aquella época. Yo sé, Pe[dro], que a tus «salones» segovianos irá la flo[r] nata de la política, de las letras, de las a[rtes] e irán también, lo sé por referencias, porq[ue] eres un gran anfitrión y un magnífico [co]go. ¡Qué corderito asado me han dicho q[ue] preparas!, ¡qué coctailes!, ¡qué ensalada[s], qué sangría!... Pedro, con «la caló» de Alic[an]te y la rabia que siento, mi ausencia de[l] sarao y esta referencia de exquisiteces [me] me está hciendo la boca agua.

Pero, claro, tú entiendes que eso de [que] un hijo jure bandera, el primero y úni[co] varón que una ha parido, bien merece[r] sacrificio y las lagrimitas de rigor. Y **[lo] más, Pedro, que el Ejército, al que yo res[pe]to muchísimo, se cuida ahora de los chicos [que] no sabes.** Fíjate que el otro día recibí [una] carta firmada por el coronel del CIR núm[e]ro 8 —a ciclostil, naturalmente, porque [me] imagino que se la habrán mandado a todos [los] padres de los reclutas españoles—, que [al] principio, y con esa sensación íntima de [que] el tiempo no pasa, creí que era del cole[gio]. Imagina que demasiado que en un pár[ra]fo me dice el señor coronel: «Tenga la cer[te]za de que su hijo está perfectamente atend[i]do y que nos desvivimos, hasta en los [más] pequeños detalles, en lo que afecta a su [ali]mentación, salud, higiene, etc.» Y ya, a[nt]es de despedirse, me invitan cordialmente [a] que «si dispongo de tiempo y deseo ver có[mo] se desarrolla la vida de mi hijo en el cam[po] mento, no dude en visitarlo, en la seguri[dad] de que sería muy grato para ellos convi[vir] unas horas conmingo»... ¿A que en nues[tros] tiempos no pasaba eso y tú te «chupaste» [las] milicias universitarias «pringando» [los] meses de verano y luego otros tres y e[n]

Cuéntaselo a nuestro común amig[o] compañero **Miguel Angel Aguilar,** a ver [qué] ojos pone y luego me dices. ¡Seguro que [no] da crédito a mis palabras y ya murmur[o] un «¡bah, bah!, imaginaciones de la H[ija] dia!».

Ya el otro día, comiendo con **Luis Gó[mez] Llorente, Pablo Castellano, Luis Díaz [Ba]s, Víctor Carrascal, Leopoldo Torres,** mi co[m]pañero de columna **Diego Moreno, Ber[na]l Seral, María Torres, Pepe Nevado** y el [in]que otro colega, en una tasca cercana [al] Congreso, **homenajeando a Modesto Fr[a]** (que oye, por cierto, ¡olé su valor y su [ar]Segovia, aunque no la hayan dejado [ir] independiente) **por aquello de que ya no [es]en la mesa de vice primero,** les contaba [yo] la carta a estos queridos y entrañables co[m]pañeros de fatigas político-periodísticas y [que] se lo creían. Y te juro, **Pedro Altares,** que la fetén. Aquí la tengo para que la veas y [que] vean todos. Un fuerte abrazo y, ¡por fa[vor], repite el «sarao» de Torrecaballeros. De[s]le podemos decir a **Modesto** que luego [nos] hacemos una visita en **Cuéllar.**

Parlamento de papel

Un defensor que no llega

Va para dos años que fue aprobada la ley por la que se creaba la figura del defensor del pueblo, y el cargo aún continúa vacante. La derrota de la candidatura de Ruiz-Giménez para ocupar tan orondo hueco movía a **Lorenzo Contreras,** desde «Informaciones», a preguntarse: «¿Ha caído Ruiz-Giménez en cuanto a candidato al cargo de denfensor del pueblo, o ha caído el propio cargo? (...) No se puede crear en la Constitución un cargo, elaborar una ley de 37 artículos y dejar pasar más de un año desde esta elaboración reguladora de los poderes y competencias del defensor del pueblo, para que luego, a la hora de la verdad, la elección se vea escamoteada por conveniencias de uno u otro signo (...)»

En **«Pueblo», Copérnico** veía así al candidato: «(...) Su honestidad profesional, su trayectoria política y su integridad moral le han llevado a ser siempre el abogado de lo imposible (...)»

En **«Cinco Días»**, una conclusión: «(...) esta derrota de Ruiz-Giménez ha sentado bien en los altos ambientes militares, donde no se olvida la participación de don Joaquín en una manifestación anti OTAN. Uno supone que no olvidan tampoco otras actitudes políticas del ex ministro y profesor (...)»

Por su parte, **Pedro Calvo Hernando,** en **«Tiempo»**, decía: «(...) Adolfo Suárez nunca hizo nada sin estudiarlo y meditarlo en sus fines y consecuencias. El gesto de votar a Ruiz-Giménez, en contra de la tesis oficial del partido, era interpretado por muchos como el primer paso hacia fuera, es decir, hacia la formación de su propio partido (...)»

En **«La Vanguardia»,** insistía **Ramón Pi** sobre la actitud de Suárez: «(...) La verdadera hostilidad hacia la consigna abstencionista fue la demostrada por Adolfo Suárez, quien fue, votó a Ruiz-Giménez, y luego se lo dijo a los periodistas (...)»

Mientras **«El País»,** editorializaba: «(...) Entre las miserias que el Gobierno Calvo-Sotelo llevará a las próximas elecciones [g]rales habrá que contar esta de bloquear el nom[bra]miento de un cargo indudablemente demo[crá]tico y tan atractivo para electores como es el defensor del pueblo, esperamos que el PSOE se sienta de nuevo m[o]la tentación de hacer d[e] vavidas de un Gob[ier]no que, al parecer, sólo meter en cintura a indisciplinados dipu[ta]dos en ocasiones como ést[a]

Desde su tribuna **«ABC», Pedro Rodr[í]** comentaba: «(...) «La b[aja]de Joaquín» fue un pr[e]to, un «test» para uno [de] más duros y sangr[ien]tos pulsos que ha echa[do] política española. (...) [Joa]quín Ruiz-Giménez en excusa, otro proton electoral. El gran derr[o]no era él, que se ha g[a]el cielo, sino Adolfo S[uá]rez (...)»

2009 Ministerio de Cultura

d) A comunicar o recibir libremente información veraz por cualquier medio de difusión. 2. El ejercicio de estos derechos no puede restringirse mediante ningún tipo de censura previa.

Expresión libre

La imagen de los políticos y la comunicación

José Luis ARCEO VACAS

CUANDO estamos tocando el siglo XXI, y los planteamientos e investigaciones empíricas de psicología social aplicados a la comunicación persuasiva de masas distan años luz de teorías ya trasnochadas y faltas de rigor científico, la comunicación política electoral en no pocos países desarrollados —y desde luego en el nuestro—, viene mostrándose aún como un apetitoso campo de acción de ciertos profesionales del «marketing», de la publicidad y de las relaciones públicas que, casi invariablemente (admitiré aquello de «con ciertas excepciones») dan rienda suelta a sus propios «estilos» comunicacionales con respecto a la imagen de los partidos y sus candidatos; estilos éstos, por supuesto, al margen total de la teoría vigente con base empírica sobre el particular, la cual no parece que se hayan molestado en estudiar dichos técnicos.

Para mayor bochorno, las cifras de dinero que tales «magos» se embolsan por la **venta de aire** a los políticos son verdaderamente escalofriantes, si bien hay que reconocer que los partidos de izquierda, en general, no han caído en tal tentación, encargando las campañas a sus militantes más o menos especializados que, aunque con usual falta de preparación teórica, al menos trabajan sin contrapartidas económicas extraordinarias.

Afortunadamente para la especie humana, los datos representativos y contrastables —que no la fantasía— demuestran que un líder o partido político no son comunicacionalmente equivalentes a un detergente o a una estrella cinematográfica. Lo que se decanta de las cuantiosas investigaciones empíricas —norteamericanas casi todas— que existen sobre el tema en cuestión (Arceo, 1982) es que la tan supervalorada atracción física de los candidatos es un elemento usualmente mucho menos importante que otros componentes de su imagen que en realidad son los que más influyen en el elector: su capacidad y experiencia, su fiabilidad ética y su eficacia en resolver problemas de la comunidad. El conjunto de estos tres elementos conforman la denominada **credibilidad,** que ya Aristóteles entendió, bajo el nombre de «ethos», como la vía más importante para que el orador persuadiese al público.

Otros factores de la imagen de los líderes, y de los que por razón de espacio no puedo ocuparme aquí, también inciden obviamente en la intención de voto del ciudadano (la similitud socio-demográfica entre los sectores y elegibles, el poder de estos últimos, etc.), pero lo que en estas líneas me interesa es ofrecer siquiera unas cuantas moralejas esenciales que, humildemente, espero prendan en el sentido común de nuestros políticos:

1) Que no se puede buscar el voto basándose casi exclusivamente en el físico agraciado, la sonrisa y el halago, sin otros hechos fundamentales que ofrecer. El pueblo no es tonto, aunque a veces lo parezca.

2) Que cada vez más, el electorado quiere ver pruebas de la capacidad, honradez y efectividad de un partido líder, y no escuchar promesas, sobre todo de aquellos que han tenido ya oportunidad de ofrecer evidencias.

3) Que cuando los políticos no gozan de suficiente **credibilidad** ante cierto electorado susceptible de captar por proximidad ideológica (público flotante), **antes** de buscar un necesario técnico en imagen pública, habrán de preguntarse, en primer lugar, si realmente están dispuestos a prepararse mejor, a ser más fiables y a poner los medios necesarios para resultar más positivos en la consecución del bien común; y en segundo término, si van a seguir siendo presa del «mago» de turno.

En definitiva, de lo que se trataría es de que los políticos aterrizasen de una vez en la realidad y conectaran definitivamente con el ciudadano desilusionado, desinformado o bien dubitativo, para lo cual sería preciso que comenzasen a olvidar las patrañas míticas de esos consejeros tragaperras, líderes de la farfulla y el pasilleo, pero incapaces de hincar codos año tras año e investigar con un mínimo de seriedad. La imagen de un partido o de un líder político ha de construirse desde la verdad, el raciocinio y el estudio, y de esos —entre otras cosas— depende también nada más y nada menos que la credibilidad del sistema democrático.

Hacer bien y **hacerlo saber** es la máxima de todo especialista en relaciones públicas. Pero la diferencia entre uno de estos malo y otro bueno radica en que dichos conceptos relativos a la conducta de los partidos y a su modo de comunicación lo entienda el técnico de diferente forma: o desde la intuición y «los años de experiencia» (en practicar la intuición, claro), o con la base de una metodología científica que no por poco utilizada deja de tener lustros de continua y probada eficacia.

El hecho está ahí, a la vista, y confirmado en mi ya citada investigación: las elecciones generales de 1979 (por no hablar de otras) se caracterizaron por un nivel relativamente bajo de ilusiones a la competencia y a la fiabilidad ética de casi todos los partidos y candidatos analizados, primando usualmente, sin embargo, el culto a la atractividad de estos últimos. Es el estilo de los «magos», frente a la línea ya descrita y que debieran haber seguido.

Si los grupos políticos van a tropezar o no por enésima vez en la misma piedra está por ver, y con ello —probablemente— terminará de aclararse el nuevo reparto de escaños este otoño, ya que un cuido adecuado o por el contrario irresponsable de la imagen a partir de estos momentos puede ser determinante, respectivamente, de que UCD siga entre los grandes o desaparezca en la práctica, el PSOE obtenga la mayoría absoluta o no llegue a la minoría mayoritaria, el PCE se mantenga o se hunda, o de que Alianza Popular se decante al final en verdadero gigante o no salga de pobre.

No se trata, como ha afirmado hace poco —comprensiblemente— algún colaborador de Fraga, de olvidarse de los creadores de imagen, sino de abordar esta tarea como todo cometido importante —y costoso— con seriedad. Y esto no sólo por propia iniciativa de los partidos, sino por una mínima deferencia hacia los sufridos electores, los cuales, a fin de cuentas, son el fundamento y sentido de nuestra legítima monarquía constitucional.

JOSE LUIS ARCEO, investigador independiente de la comunicación política y de la imagen de sus protagonistas, analiza en este trabajo, ya preelectoral, un aspecto importante, aunque con frecuencia descuidado, de la relación entre la clase política y el pueblo que la juzga en las urnas. Arceo Vacas maneja fundamentalmente la teoría norteamericana sobre la materia y la extrapola al caso español. Becario de Asuntos Exteriores en la Universidad de Oslo, asesor de comunicación desde hace diez años en la empresa pública y privada, es doctor en Ciencias de la Información y profesor de Teoría y Técnica de las Relaciones Públicas en la Universidad Complutense.

ARCEO, J. L. (1982): «Cómo ganar unas elecciones (Teoría y práctica de la imagen de los políticos)». Tesis doctoral. Madrid: Fomento de Bibliotecas (en prensa para su próxima publicación).

Se ha dicho

■**Giovanni Spadolini (presidente del Gobierno italiano).**— España es un factor de estabilidad en el mediterráneo (...) Estará en la CEE en 1984.

■**Felipe González (secretario general del PSOE).**— No se puede esperar a que UCD solucione sus problemas para celebrar elecciones. Por responsabilidad y patriotismo no consentiremos que en septiembre empiece una campaña electoral que dure varios meses.

■**Leopoldo Calvo-Sotelo (presidente del Gobierno).**— Yo fui el que hice, en 1977, la coalición de UCD que triunfó en las elecciones.

■**Fernando Abril Martorell (UCD).**— Yo no creo que Calvo-Sotelo tenga la solución.

■**Manuel Fraga (presidente de AP).**— UCD es un cadáver insepulto.

■**Eduardo Punset (ex UCD, C i U).**— Mi baja en UCD es la culminación de un largo proceso en el que se intentó la renovación de UCD en Cataluña, que acabó en un fracaso.

■**Marcelino Camacho (secretario general de CC. OO.).**— En España hay un Gobierno débil, con una política cada vez más reaccionaria.

■**Federico Mayor Zaragoza (ministro de Educación).**— La calidad de la enseñanza es muy mala.

■**Joaquín Ruiz-Giménez (catedrático).**— Acepto deportivamente la votación y espero hasta después del verano (...) Quien ha salido perdiendo es la institución del Defensor del Pueblo.

■**Rafael Arias-Salgado (ministro de Administración Territorial).**— En todos los estados federales existen leyes similares a la LOAPA.

El nombre de la semana

García Berlanga

ESTE mago del cine, capaz de pulsar la tecla más recóndita del humor nacional, forma parte de esos creadores españoles en plenitud que han recibido de manos del Rey Juan Carlos las medallas de oro de Bellas Artes. El lugar para el acto no podía ser otro que la sala de las Musas del Museo del Prado, donde la ministra de Cultura, Soledad Becerril, haría público reconocimiento del compromiso que el Estado tiene de ser garante y protector de la libertad e independencia de los creadores de arte. Luis García Berlanga, director de cine, premio nacional de cinematografía, presidente de la Filmoteca Nacional, representa hoy, aquí, en este testimonio semanal al protagonismo en la vida española, a esos 20 premiados en el mundo de la cultura. Nuestro querido Berlanga, que cada semana nos deleita en estas mismas páginas con la experiencia de su vida recogida en un folio —y nadie sabe lo mucho que le cuesta a este genial Berlanga el milagro de cumplir su disciplina dominical, tan ajeno a él todo lo que lleve consigo someterse a normas o puntuales obligaciones— ha recibido la distinción dorada junto con Regino Sainz de la Maza —en entrañable memoria—, Maruja Mallo, Pablo Palazuelo, Gregorio Prieto, Antonio Saura, Josep Lluis Sert, Mary Carrillo, Carlos Lemos, Fernando Rey, Teresa Berganza, Alicia de la Rocha y Pilar López. Toda una expresiva muestra de la capacidad creadora de una cultura en libertad.

EL ROTO

2009 Ministerio de Cultura

Atentado con «bomba-trampa» en Navarra

Un guardia civil asesinado y otro gravemente herido

■ El director general de la Seguridad del Estado, Francisco Laína, asistió ayer al funeral

Un guardia civil muerto y otro herido de gravedad es el balance de un atentado perpetrado a las dos y media de la madrugada de ayer en la localidad navarra de Burguete, al hacer explosión una carga de tres kilos de goma-2 debajo del coche de uno de ellos.

El suceso se produjo cuando los dos guardias civiles regresaban de un «pub» donde solían tomar unas copas, ya que el fallecido era novio de la hija del propietario del local. Fuentes policiales estiman que el atentado fue obra de ETA, a quien un vecino de Burguete, conocedor de las costumbres de los dos agentes, pasó la información.

Juan García González, de veintiún años de edad y natural de Guadalajara, moriría a la hora de producirse el suceso por graves heridas en la espalda; mientras que su compañero Francisco López García, natural de Granada y también de la misma edad, tuvo que ser intervenido quirúrgicamente nada más ingresar.

Con fuertes gritos contra ETA, poco después de las tres de la tarde concluían los funerales por el guardia civil Juan García González en la iglesia de San Miguel, de Pamplona. Al acto acudieron el director general de la Seguridad del Estado, Francisco Laína; el subdirector de este Cuerpo, general Antonio Hermosilla, y el general jefe de la V Región, Cereceda, así como las principales autoridades civiles y militares de la provincia.

A la misa asistieron los padres y un hermano de la víctima, quienes protagonizaron escenas de dolor. Seguidamente, el féretro fue trasladado al aeropuerto de Noaín, donde un avión de las Fuerzas Armadas lo condujo a Torrejón de Ardoz para, posteriormente, llevarlo en un furgón a Guadalajara.

Este es el segundo artefacto, que no hizo explosión, colocado en la parte delantera del coche. Fue desactivado por la Guardia Civil

El cruento hecho se produjo cuando los dos miembros de la Guardia Civil se introducían en el automóvil, un Ford Fiesta, propiedad de uno de ellos. Al moverlo, un artefacto eléctrico con tres kilos de goma-2 y dispositivo de pinza, colocado debajo del vehículo en la parte trasera, explosionó en el acto. Otra carga de las mismas características, pero situada en la parte delantera, no estalló y fue desactivada por miembros del Cuerpo, que rápidamente acordonaron la zona.

«Esto es una muestra más de la irracionalidad de los asesinos de ETA», afirmaría el gobernador civil de la provincia, Francisco Javier Ansuategui, en el Hospital de Navarra, donde se trasladó para visitar al herido.

Respecto a Francisco López García, continúa grave, según el último parte médico facilitado por el hospital, en donde se especifica que «presenta cinco heridas de metralla en región dorso-lumbar, herida de metralla en hombro derecho, heridas con desgarros musculares y oblación cutánea en antebrazo derecho y hemitórax derecho, además de una doble fractura occipital. Pronóstico grave».

■ El niño de diez años de edad Alberto Muñagorri, quien resultó herido gravísimo el pasado día 26 en Rentería, continúa evolucionando favorablemente de sus lesiones, aunque persiste la gravedad de su estado general, según informaron ayer fuentes del hospital de la Cruz Roja de San Sebastián.

Alberto Muñagorri permanece ingresado en la unidad de cuidados intensivos de este centro, donde le ha sido practicada «la reducción y sujeción de la fractura de tibia y peroné derechos, así como la revisión del muñón de amputación de la pierna

■ La evolución de Luis Olivares Campoamor y Alejandro Barbarini Goñi, presuntos miembros de ETA, es estacionaria, dentro de su gravedad, manteniendo sus constantes vitales normales

Ambos pacientes, que siguen internados en la unidad de vigilancia intensiva de la Seguridad Social de Guadalajara, resultaron heridos por los disparos fortuitos de un guardia civil al derrapar, en las proximidades de la capital alcarreña, a causa de reventón de una rueda, el furgón que transportaba a nueve presuntos etarras desde la cárcel de Carabanchel a las de Soria y Naclares de Oca.

En Madrid

Soldado muerto por un disparo fortuito

El soldado Joaquín Escalona Castillo, del grupo de Sanidad de la Agrupación Logística de la División Acorazada Brunete número 1, resultó muerto al mediodía de ayer por disparo de arma de fuego, cuando se encontraba de guardia en el acuartelamiento de la unidad, sito en la zona de Retamares, y en puesto de centinela próximo a la carretera de Madrid a Boadilla del Monte, al ser alcanzado, al parecer, por un disparo efectuado por otro centinela contiguo, según informó ayer el Centro de Relaciones Informativas y Sociales de la Defensa (CRISDE).

En el primer comunicado del CRISDE, emitido pocas horas después de tener lugar el suceso, no se especificaban detalles sobre lo ocurrido: si el disparo fue realizado por alguien contra el soldado o si éste resultó alcanzado por su propia arma. En el comunicado se afirmaba que «por motivos desconocidos, Joaquín Escalona Castillo accionó el dispositivo de alarma, se le encontró herida en el pecho y trasladado urgentemente al hospital Gómez Ulla ingresó cadáver». Señalaba, por último, que por parte del mando de la unidad se iniciaron las correspondientes diligencias a fin de esclarecer el suceso, que ocurrió a las doce del mediodía de ayer.

Horas después, en un nuevo despacho del CRISDE que ampliaba la información del anterior, se decía textualmente que «en relación con el hecho comunicado a primeras horas de la tarde de ayer, y en el que perdió la vida el soldado Joaquín Escalona Castillo, cuando se hallaba de centinela en la Agrupación Logística de la División Acorazada de Retamares, el juez instructor comunica que el disparo, al parecer fortuito, causante de la muerte procedió de otro centinela contiguo, por lo que prosiguen las diligencias ya iniciadas».

Si bien en un primer momento el caso se presentaba confuso y lascircunstancias en que resultó herido el soldado en el pecho porarma de fuego resultaban extrañas, toda vez que su fusil mantenía toda la dotación de balas y no registraba muestras de ningún disparo, las averiguaciones posteriores permitieron determinar que el disparo se le había escapado, al parecer, a un centinela contiguo.

Las opiniones recogidas por este periódico en fuentes solventes coinciden plenamente con los extremos señalados en la nota del CRISDE. «Existe la plena convicción de que los hechos ocurrieron de ese modo. De las primeras investigaciones se desprende que a uno de los centinelas se le cayó el arma, con tan mala suerte que se disparó y su proyectil alcanzó el pecho del soldado Joaquín Escalona. Este, al verse herido de gravedad, accionó el dispositivo de seguridad para que acudiesen en su ayuda.»

Memoria del hospital de la Cruz Roja

El director del Hospital de la Cruz Roja de Madrid, doctor Diego Caparrós, presentó, la pasada semana, la Memoria anual del centro, en una reunión con periodistas, en la que destaca el coste de enfermo por camadía en 10.547 pesetas —el más bajo de los hospitales españoles— y la asistencia a más de 135.000 enfermos en consultas externas.

El doctor Caparrós dijo que el hospital ampliará sus instalaciones. «Con ello se trata de remodelar el funcionamiento, dotándolo de mejoras sustanciales respecto a su infraestructura.» La obra, que estará finalizada en 1984, alcanzará un coste aproximado de 800 millones de pesetas.

Según la Memoria presentada, el último quinquenio fue el de mayor auge del hospital, lo que le coloca entre los principales hospitales de Madrid y de más avanzada tecnología.

La creación del gabinete de prensa del hospital de la Cruz Roja fue justificada por la necesidad de romper la habitual separación de los hospitales con el mundo exterior, especialmente con la prensa.

En Huelva

Entrega de banderas constitucionales

El delegado del Gobierno en Andalucía, Félix Manuel Pérez Millares, y el director de la Guardia Civil, teniente general Aramburu Topete, han presidido en la casa cuartel de la playa de Punta Umbría la entrega de las banderas constitucionales a las distintas comandancias de puesto y que han sido donadas por la Diputación Provincial de Huelva.

En nombre de los alcaldes hizo el ofrecimientoo el de Huelva, José Antonio Marín, quien felicitó a la Guardia Civil por estas banderas. También intervinieron el presidente de la Diputación Provincial, Emiliano Sanz Escalera. Todos los oradores hicieron notar la relación Guardia Civil-pueblo, así como se mostraron contrarios al terrorismo de ETA, que en estos momentos se viene sufriendo en el País Vasco.

Ofrenda militar al apóstol Santiago

Oliart pidió por la firmeza y unidad del Ejército

«Yo te pido, Apóstol, por los Ejércitos, mantenlos firmes y unidos, para que cumplan sus misiones constitucionales, mantengan su disciplina, su lealtad, su sentido del deber y su unidad», dijo el ministro del Defensa, Alberto Oliart, en la ofrenda de los Ejércitos españoles al apóstol Santiago en la catedral compostelana.

«Nuestro pueblo —afirmó—, al que todos debemos servir y al que los Ejércitos sirven y defienden, quiere vivir en paz y en libertad. En una libertad ordenada por la ley, regida por las instituciones democráticas, que en esta parte del mundo tuvieron, en su expresión actual, nacimiento y desarrollo; en una libertad que será tanto más rica y enriquecedora cuanto más se emplee al servicio de los demás.»

Acompañaban al ministro, los presidentes de la Xunta de Galicia, Parlamento gallego y el delegado del Gobierno en Galicia. Las autoridades militares estaban encabezadas por los capitanes generales de Galicia, capitán de la zona marítima del Cantábrico, de la Sexta Región Militar, Luis Polanco Mejorada, quien venía al mando de la peregrinación militar.

Patrón de Caballería

A derecha e izquierda del altar mayor de la catedral se situaron los coroneles jefes de todos los regimientos de Caballería de España, de cuya arma es patrón el Apóstol.

A la peregrinación, integrada por jefes, oficiales, suboficiales y tropa de los tres Ejércitos, de la Policía Nacional y de la Guardia Civil, asistieron cerca de dos mil personas. A primera hora de la mañana se concentraron en la plaza de la Herradura las compañías de los tres Ejércitos y de las fuerzas de seguridad que rendían honores, así como el núcleo de peregrinos del arma de Caballería, integrado por 220 personas y llegado a Santiago en dos columnas desde Valladolid.

Respondió al oferente el arzobispo de Santiago de Compostela, monseñor Suquía Goicoechea. La misa del peregrino fue oficiada por el vicario general castrense monseñor Emilio Benavent, quien concelebró la eucaristía con el provicario castrense, el teniente vicario de la octava región militar y treinta capellanes castrenses.

Monseñor Benavent pronunció su homilía, en la que habló sobre el valor como virtud esencialmente cristiana, en castellano, inglés y francés por cortesía hacia los representantes de los Ejércitos extranjeros. Esta representación estaba compuesta por 56 jefes y oficiales de los Ejércitos de Italia, Alemania, Austria, Portugal, Suiza, Estados Unidos, Venezuela, Francia y Bélgica.

En Bujaraloz

Duelo por las víctimas de la tormenta

Las tres personas que resultaron electrocutadas durante la tormenta que arreció el sábado sobre la localidad zaragozana de Bujaraloz, fueron enterradas ayer por la mañana, entre una gran manifestación de duelo. Las víctimas, Agustín Villagrasa Illuenca, casado, de cuarenta y tres años; su hijo José, de dieciséis, y José María Palacios Samper, de cuarenta y seis años, resultaron electrocutados al caer un rayo en un transformador próximo al cobertizo donde se refugiaban.

Todo el pueblo estuvo presente en los funerales y el entierro, a los que también asistieron el presidente de la Diputación General de Aragón, el gobernador civil de Zaragoza y diversas autoridades.

El Ayuntamiento de Bujaraloz culpa a Eléctricas Reunidas de Zaragoza de negligencia, puesto que desde que recibiera el aviso tardó dos horas en cortar el fluido.

■ El equipo arqueológico del Museo de Navarra ha descubierto el depósito regulador de agua de la ciudad romana de Andelos (Andión), que estuvo situado cerca de la localidad navarra de Mendigorría. Aunque las excavaciones no han concluido, los miembros del equipo arqueológico calcularon que el depósito tuvo unas dimensiones de 55 metros de longitud por 35 metros de ancho y que sirvió como regulador de aguas entre una presa descubierta hace un año y la ciudad romana de Andelos.

2009 Ministerio de Cultura

Entrevista

Eloy Ybáñez, secretario de Estado para el Turismo

«España, en materia turística, no ha hecho más que empezar»

A lo largo de 1981 más de cuarenta millones de extranjeros eligieron España para disfrutar de su tiempo de vacaciones. De ellos casi veinte millones lo hicieron entre julio, agosto y septiembre. La crisis económica mundial está demostrando que no abate a las sociedades europeas, al menos a la hora de las vacaciones. Lo ahorrado durante el año se emplea gustoso en ese esperado mes. Así las cosas, se espera que 1982 sea un año turístico en el que se supere la cifra del período anterior en un 3,7 por 100.

El turismo es un fenómeno reciente que nace en Europa en 1936, al institucionalizarse las vacaciones anuales pagadas. Se interrumpe entre 1939 y 1945, durante la segunda guerra mundial. En España, la práctica interior del turismo es mucho más reciente. Durante 1981 tan sólo un 41 por 100 de los españoles disfrutó de vacaciones, y de ellos un 7 por 100 hizo turismo en el extranjero, siendo Francia e Italia los países preferidos por los españoles. Los andaluces son quienes menos salen de vacaciones; por un lado se da una desfavorable situación económica en esa zona de España, aunque también es causa decisiva para no desplazarse el estar rodeados por el Mediterráneo y gozar de maravillosas costas. Eloy Ybáñez, secretario de Estado para el Turismo, alberga muchos proyectos de futuro, y aunque produce asombro, asegura que en materia turística España aún tiene todo por hacer.

H. L.—El turismo fue en los años de desarrollismo español uno de los pivotes fundamentales de la economía, ¿continúa siendo así?

E. Y.—En la época anterior el turismo tuvo importancia por dos motivos fundamentales: daba a España unas divisas que le hacían mucha falta, y también unos testigos muy necesarios. Pero el turismo no es sólo traer extranjeros, es fundamentalmente una industria. Hasta ahora para analizar la incidencia del sector turístico sólo se tenían en cuenta los ingresos de divisas y las personas que entraban en nuestro país. En los últimos años se está aumentando el ingreso por visitante, pero esto, aunque es un dato importante, ofrece una visión muy parcial. El próximo día 15 vamos a exponer toda la serie de indicadores que con distinta periodicidad vamos a utilizar para poder juzgar el fenómeno turístico. Ahora, con los dos datos expuestos anteriormente, se puede decir que el turismo es una parte muy importante de nuestra economía. Representa el 8,9 por 100 del PIB, emplea a más de un millón de trabajadores y cubre el 53 por 100 de nuestra balanza comercial.

H. L.—¿Pero se puede decir que el turismo es el motor de la economía española?

Sol, playa y algo más

E. Y.—El turismo es una industria multiplicadora. Hasta ahora nuestro éxito ha consistido en captar el turismo de verano que viene en busca de sol y playa. Pero quedan otras muchas bazas por jugar. Lo que yo llamo la segunda y tercera ola. La segunda se desarrollará cuando no sólo vendamos sol y mar; y la tercera cuando, aprovechando el prestigio de España como potencia turística, exportemos nuestra «tecnología». El turismo, cuando se desarrollen estas olas, puede ser el verdadero motor de la economía española.

H. L.—Ha hablado de no ofrecer solamente sol y playa, sino otros elementos. ¿Qué se está proyectando «vender» al margen de los elementos naturales?

E. Y.—Hay un turismo consolidado que tenemos que conservar, pero no nos podemos quedar ahí. Estamos pegados a la gran zona emisora de turismo, Europa occidental. Es una zona que por su progreso social y económico lo que empieza siendo sólo de élites, lo termina haciendo todo el mundo. Hay cosas que ya están ahí. Por ejemplo, el turismo náutico, que ahora se está convirtiendo en la gran manía europea. Los canales que se están construyendo desde el mar del Norte al Mediterráneo facilitan al propietario de un barco hacer uso de él a menudo. Esta es una gran baza que no puede desaprovechar España; por tanto, hay que construir puertos por todas partes. Tampoco podemos desaprovechar nuestro clima. Los europeos cada vez se jubilan más pronto, y el clima de Europa del Norte es muy duro. Les es más barato pasar el invierno en España que no en una clínica. Otro núcleo importante son los deportistas europeos, que saben que aquí pueden entrenar todo el año. Por tanto, también habría que hacer un esfuerzo de infraestructura para este sector.

Cultura, arte y folklore

H. L.—Se ha referido usted fundamentalmente al turismo de verano, pero ya son muchos los que empiezan a disfrutar de una segunda y una tercera vacación en el año. ¿Se ha pensado en esto?

E. Y.—Las segundas y terceras vacaciones, incluidos puentes, son muy diferentes a la primera, en que sólo se busca sol y playa. A estas otras podemos ofrecer cultura, gastronomía, arte, folklore, deporte, etc. Hay toda una oferta turística que en parte se está construyendo y en parte hay que construir. Por eso no me canso de repetir que España, en materia turística, no ha hecho más que empezar.

H. L.—¿Cómo ha encarado el sector turístico la crisis energética?

E. Y.—En lugar de utilizar transporte pequeño se emplean otros de grandes dimensiones para abaratar el precio por unidad, y en los destinos turísticos medios o cercanos reaparece el transporte por carretera. Es de destacar el nuevo fenómeno del chárter por autobús. Con estos métodos se puede hacer gran promoción, ya que al turista le dices que, además de llevarle a la playa, de camino le vas a enseñar la catedral de Burgos y el Museo del Prado.

H. L.—Ya se empieza a decir que nuestro país no es demasiado barato. ¿Por qué se continúa prefiriendo España en vez de otros países del área mediterránea?

E. Y.—La razón no son los precios. Es decir, no los precios por su baratura, sino en relación con su calidad. Ya no somos el país más barato del mundo, ni aspiramos a serlo. Hay unos niveles de satisfacción en los turistas muy alto, que hace que vuelvan a España. Además de nuestras condiciones naturales, hay que recurrir a la red de alojamientos que tenemos, que es, sin duda, la mejor. Sólo la isla de Mallorca tiene más hoteles que Yugoslavia, Grecia o Túnez. Sólo con añadir el resto de las Baleares tenemos más que esos tres países juntos. Evidentemente, tiene sus inconvenientes, pero nos convierte en una potencia difícil de superar.

Política informativa honesta

H. L.—Usted ha hablado de la calidad entre las virtudes de nuestra oferta turística. El proceso del síndrome tóxico, el de los mejillones y otras adulteraciones ¿no han incidido en el turismo?

E. Y.—Hoy por hoy estamos en una situación privilegiada. Durante 1980 los tour operadores europeos movieron durante el verano 16 millones de turistas; de ellos, nueve vinieron a España. Esto permite que en momentos de crisis, como la colza, si actuamos con una política informativa honesta y rápida, casi siempre conseguimos una respuesta favorable. Por supuesto, siempre que no les estés engañando. Por otro lado existe un flujo hacia España y unos intereses, no sólo españoles, sino también extranjeros, para que esa corriente continúe. Hoy este gran flujo turístico no se puede llevar a otro sitio, porque nadie ofrece una red de alojamiento tan importante como la nuestra, y para desarrollarlo tardarían muchos años.

H. L.—Siguiendo con la calidad, ¿qué repercusiones piensa que va a tener el informe sobre las playas, publicado en primera instancia por este periódico?

E. Y.—Hoy las playas españolas son las menos contaminadas del Mediterráneo y somos el país con más sensibilidad sobre ello. Ha habido un error de interpretación, ya que era una información técnica que se filtró a la prensa antes de poder explicarlo. Se ha dicho que Marbella está contaminada; en efecto, así es, pero se trata de una pequeña playa de Barcelona. Peñíscola, también contaminada, pero en el puerto, no en la playa, etc. La causa fundamental de la contaminación de las playas son los vertidos de las ciudades. Lo que hay que hacer es mejorar la estructura sanitaria de las ciudades. Para mejorar la infraestructura sanitaria de los municipios turísticos se van a invertir este año más de ocho mil millones de pesetas, junto a otro plan paralelo con otros diez mil quinientos millones.

No somos diferentes

H. L.—Se continúa utilizando el slogan «España es diferente».

E. Y.—Ha habido un cambio fundamental. La promoción turística de la etapa anterior se basó en descubrir España para los extranjeros. Algo así como que aquí hay sol y playa, venga usted a lo exótico y olvídese del régimen. Pero ésa es una promoción que hoy resulta innecesaria e inútil, porque ya somos iguales. Además todos los turistas no vienen con el mismo objetivo; unos quieren pescar, otros seguir la ruta del románico, etc.; entonces la promoción tiene que ser más específica. Al ser un mercado conocido, la publicidad no es tan importante como la información.

H. L.—Siempre se refiere a Europa. ¿Se está pensando en mercados nuevos?

E. Y.—Norteamérica, incluido Canadá, cuyas gentes viajan para buscar sus raíces, es un mercado que no podemos olvidar. En el mundo islámico empiezan a aflorar unos sectores con un enorme poder de compra y ganas de viajar. En sus países no tienen casi monumentos ni documentos de su pasado y su gloria la encuentran aquí.

H. L.—¿Qué incidencia tiene el Mundial de Fútbol en el sector turístico.

E. Y.—En cuanto al número de visitantes, suponiendo que se llenaran todos los campos, equivaldría a 500.000 personas en el mejor de los casos. Cifra que representa muy poco en relación con los once millones que nos han visitado en los cinco primeros meses del año. El Mundial es, sobre todo, un extraordinario acontecimiento de promoción.

H. L.—¿Es cierto que en España predomina actualmente un turismo «pobre»?

E. Y.—El turismo abarca grandes capas sociales. A veces la diferencia no es económica, sino de edad. Hay que captar a los jóvenes, que gastan poco dinero, pero que mañana serán directores de empresa.

María Luisa DONOSO
Anabel DIEZ

«El flujo turístico que viene a España no se puede canalizar a otros países porque nadie tiene una red de alojamientos como la nuestra»

TORREMOCHA

En visita oficial

Se espera al primer ministro tunecino

El primer ministro de la República de Túnez, señor M'Zali, llegará el próximo jueves a Madrid en visita oficial y como devolución de la visita del presidente del Gobierno español, señor Calvo-Sotelo.

El señor M'Zali se entrevistará con las autoridades españolas y asistirá a la final del Mundial de Fútbol, deporte del que es un gran aficionado.

122 millones gastó la CEA en propaganda

La Confederación de Empresarios de Andalucía (CEA) se gastó 122 millones de pesetas en la campaña electoral al Parlamento andaluz.

El presupuesto previsto para esta campaña era de 117 millones de pesetas, pero, según el informe del presidente de la CEA, Martín Almendro, se superó en cinco millones de pesetas «debido a los gastos extraordinarios derivados de los contenciosos jurídicos surgidos por la participación de los empresarios en la campaña electoral».

La infraestructura del Mundial servirá para la visita del Papa

Durante la visita del Papa Juan Pablo II a España será utilizada la misma infraestructura informativa y de seguridad realizada para la celebración del Mundial de Fútbol 1982, según manifestaron a Europa Press fuentes solventes.

Esta medida afecta a los lugares en que coincide la celebración del Mundial con la visita del Papa, como son Madrid, Barcelona, Valencia y Sevilla.

Extinguido el incendio forestal de Rubí

En la madrugada del domingo, un incendio forestal acaecido en la población barcelonesa de Rubí ha consumido tres hectáreas y media de arbolado y monte bajo. El fuego fue completamente sofocado por la mañana, tras la labor de extinción realizada por cuatro vehículos autobombas del parque de bomberos de Sabadell.

Robo de leche en mal estado

El sábado por la noche, 128 litros de leche en mal estado de la marca Remy-Picot, fueron sustraídos de un camión, aparcado en la calle Arriaga, de Madrid, donde se encontraban preparados para su devolución a fábrica.

Detenida por practicar abortos

Una mujer, cuya identidad no ha sido facilitada, fue detenida ayer en la localidad gerundense de Olot acusada de realizar prácticas abortivas.

En el momento de la detención estaba interviniendo a una joven, a la que había cobrado 10.000 pesetas por practicarle un aborto.

2009 Ministerio de Cultura

Terminó la fase de preinscripción y los exámenes finalizan el miércoles

La Complutense realiza pruebas de selectividad a 25.000 estudiantes

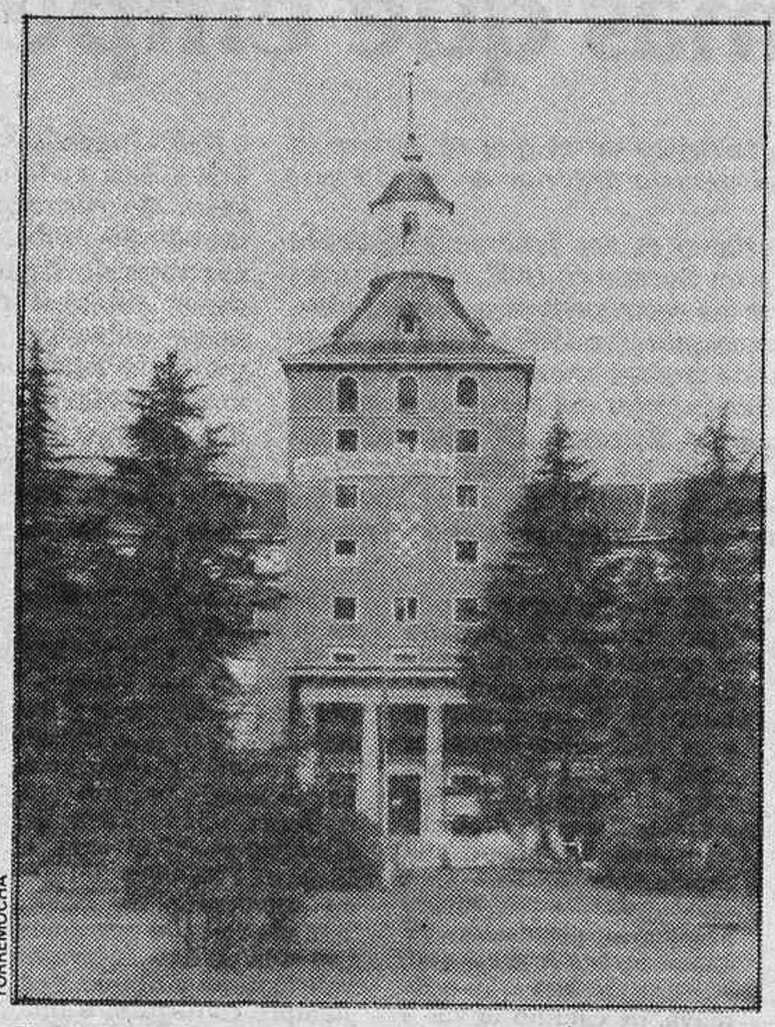
Se calcula que serán admitidos unos 17.000 alumnos

La pasada semana terminó en la Universidad Complutense de Madrid el plazo de preinscripción para poder ingresar el próximo curso en esta Universidad. La oficina de admisión de alumnos, donde se han recogido las solicitudes, ha sido el Colegio Mayor José Antonio, dedicado especialmente durante el mes de junio a dicha labor. Esta ha sido la primera etapa que deben cumplimentar los aspirantes a universitarios, pero ya ha comenzado la segunda y fundamental: los exámenes de selectividad. Dichas pruebas se iniciaron el 28 de junio y culminarán el miércoles próximo, 7 de julio.

Medicina, Veterinaria y Farmacia, muy solicitadas

Se preinscribieron en la Complutense unos veinticinco mil alumnos, y esta fase ha supuesto una multitudinaria afluencia de jóvenes en el colegio José Antonio y sus alrededores durante todo junio. Ahora los estudiantes que deben estudiar en centros pertenecientes a la Complutense se están examinando de las pruebas de selectividad en los siguientes lugares: los institutos de enseñanza media San Isidro, Lope de Vega y Emperatriz María de Austria, de Madrid; El Greco, de Toledo, y el Miguel de Cervantes, de Ciudad Real. Los colegios matritenses Atocha, Nuestra Señora del Recuerdo y San Estanislao de Kotska. Las facultades universitarias de Geografía e Historia, Físicas, Matemáticas, Químicas, Geológicas, Políticas, Medicina; la Escuela de Ingenieros Técnicos de Madrid, y en Ciudad Real, la Escuela de Ingenieros Agrícolas. La Universidad Complutense ha realizado un trabajo apriorístico en el que calcula que entrarán de cara al curso 82-83 unos diecisiete mil alumnos más en la Universidad Complutense. Medicina, Veterinaria y Farmacia son las carreras más solicitadas, aunque también hay otras con peticiones cercanas a estas tres. De esta forma la Complutense llegará a contar con unos ciento quince mil universitarios en el curso siguiente.

Tomás GONZALEZ



TORREMOCHA

Finalizó ya la fase de preinscripción en el Colegio Mayor José Antonio, y estas instalaciones, como observan, se muestran vacías tras un mes en el que han recibido las preinscripciones de 25.000 aspirantes

Más renovadores en el aparato

El PCE avanza en la resolución de su crisis

La reunión mantenida el pasado fin de semana por el Comité Central del Partido Comunista de España (PCE), ha servido, además de para hacer un llamamiento a que se realice una política de frente democrático, ante la amenaza de la gran derecha, para dar un paso más hacia la resolución de su crisis interna. El eurocomunismo sigue siendo la política que el PCE va a seguir llevando a cabo, lo que se interpreta como una derrota del sector prosoviético, inclinado hacia posiciones de un comunismo más dogmático.

Con la inclusión en el comité ejecutivo de tres personas, de reconocido talante eurocomunista y renovador, parece que van tomando realidad las declaraciones de Carrillo en el sentido de incorporar gente joven en los órganos de dirección del partido. Eulalia Vintró, diputada en el Parlamento español por el PSUC, se hará cargo del área de Educación y Cultura; José Carlos Mauricio, secretario político del PCE en Canarias, llevará las tareas de organización, y Andreu Claret, estará al frente de la Secretaría de Información y Publicaciones. Este es el comienzo de una mayor y más profunda reestructuración en el seno del PCE, que continuará en próximas reuniones, para estar perfectamente dibujado en un plazo breve, de manera que pueda afrontarse las próximas elecciones generales con una imagen de unidad y coherencia.

La política de «puertas abiertas» propugnada por Santiago Carrillo fue ratificada en este Comité Central, aunque no parece articularse las medidas tendentes a la recuperación del buen número de profesionales y técnicos que han abandonado el PCE. Un asistente a la reunión comentaba a este periódico que «no es suficiente con afirmar en público que pueden regresar al partido quienes lo deseen, a cambio, por supuesto, de que acepten las resoluciones del X Congreso y respeten los estatutos. Si hay verdadera voluntad para que vuelvan debieran iniciarse contactos personales con los expulsados».

Más lejos en los cambios

En esta reunión se produjo un vivo debate sobre la necesidad de llegar más lejos en los cambios. José Carlos Mauricio propuso, y resultó derrotado, un viraje importante en el funcionamiento de los órganos de dirección del partido, incidiendo en una reducción en los miembros del comité ejecutivo, a fin de que las reuniones se produzcan con una mayor periodicidad.

El nombramiento de Adolfo Piñedo como responsable del área de Relaciones Sindicales, según los portavoces consultados, no debe interpretarse como un desplazamiento de Nicolás Sartorius, que hasta el momento ostentaba estas funciones junto a la de Economía, ya que era deseo de éste último dedicarse con más plenitud a los asuntos económicos.

Por otra parte, el secretario general del PCE de Asturias, Gerardo Iglesias, sobre el cual se rumoreó con insistencia su paso a un cargo de responsabilidad en la dirección del partido, no se ha consumado por deseo expreso de Iglesias, quien ha optado por seguir sus tareas políticas con exclusividad en el principado.

La elección de la comisión electoral, encargada de elaborar las listas para las próximas elecciones, fue aprobada por unanimidad y sin discusiones.

Federico Mayor presidirá nuestra delegación

España se incorpora al convenio cultural del Pacto Andino

El próximo viernes, en Bogotá, se celebrará la ceremonia de incorporación de España al Convenio Cultural «Andrés Bello», después de ser admitida su solicitud, por decisión unánime de todos los países miembros, el pasado mes de mayo, en La Paz.

La delegación española estará integrada por el ministro de Educación, Federico Mayor Zaragoza; el subsecretario de Ordenación Educativa, Antonio Lago Carballo, y los embajadores de España en las capitales de Bolivia y de Colombia.

El «Andrés Bello» es el convenio de cooperación cultural y educativa de los países del Pacto Andino (Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú y Bolivia), pero en él se prevé la posibilidad de que otros países puedan adherirse.

España había solicitado en 1974 su adhesion como observador, pero no fue admitida porque los países miembros consideraban que carecían de la suficiente experiencia respecto del funcionamiento del convenio como para asumir una nueva responsabilidad. Cuando, en 1980, se celebró en Madrid la reunión del Pacto Andino se ratificó la solicitud de adhesión, que hace unos meses ha sido aceptada por aclamación y no ya con la consideración de observador, sino como miembro de pleno derecho. Así, a partir de ahora, los países miembros del convenio «Andrés Bello» serán los cinco países andinos más España y Panamá, país que fue admitido hace varios años.

A la ceremonia de incorporación de España asistirán los ministros de Educación de todos los países miembros.

Encuentro en el Colegio Mayor Guadalupe

La gran decisión iberoamericana

Manuel MARTINEZ FERROL (*)

SIN maximalismos ni falsas interpretaciones, con la ausencia de ese tufillo de rémora anclada en el devaneo lucubrador de posiciones retrógradas, dos centenares de dirigentes, dilomáticos, catedráticos, técnicos e ingenieros, economistas, abogados y políticos de gran significación iberoamericana se han reunido en el Colegio Mayor Guadalupe, de Madrid, durante el pasado fin de semana, para no solamente marcar la pauta de los estatutos de la asociación que los encuadra, sino también —y ahí está lo importante— alimentar con el poderío de la capacidad intelectual y profesional —el capital humano al servicio de las causas justas— ese apasionante proceso del fomento de las relaciones iberoamericanas a todos los niveles.

Hacen falta muchas toneladas de entusiasmo, mucha preparación, un tacto impresionante y un afán de convivencia con fines concretos para que estas tareas congresuales configuren el marco y los afanes de continuidad en una tarea. Los niveles oficiales, perfectamente delimitados por un «staus» de relación institucionalizada, siguen siempre sus cauces preestablecidos. El campo de la diplomacia y de las relaciones internacionales tienen circuitos de relación y continuidad.

Pero no debe pasar desapercibido que en el contexto de las relaciones iberoamericanas tenemos en Madrid —en España entera— un auténtico «laboratorio inductor» de alentar estas tareas dentro del marco de la América hispana y entrañable: ese laboratorio no es, ni más ni menos, que la asociación de antiguos colegiales del Colegio Mayor Guadalupe, sito en la Ciudad Universitaria madrileña y que preside **Luis Adolfo Siles Salinas Vega,** ex presidente de la República de Bolivia y hombre de gran prestigio intelectual y profesional en la órbita hispanoamericana. Junto a la estrategia de **Emiliano Moreno** y su equipo de trabajo.

Secundan su tarea, dentro de una dedicación amoldada a las ocupaciones profesionales de cada uno de ellos, el prestigioso economista español **Gonzalo Sáenz de Buruaga y Carrillo de Albornoz,** subdirector general del Ministerio de Economía; el doctor **Rodrigo Fierro,** catedrático y ex ministro de la República del Ecuador; el novelista dominicano **Pedro Vergés,** premiado en España en 1980 con el prestigioso premio de la Crítica, y toda una interminable lista de diplomáticos, profesores universitarios, directores gerentes de grandes empresas —como el doctor **Arteaga Contreras,** delegado en Lima del INI (ENOSA)—, o del gran biólogo doctor **Cevallos Bohórquez,** ambos peruanos y de grandes niveles de relación internacional, que, como todos los citados anteriormente y otros muchos, llevan el sello inconfundible de ser «hombres de Colegio Mayor» —forjados en el laboratorio madrileño de las grandes relaciones España y américa como promotor de grandes empresas—, y que llevan el nombre de España con la ilusión prendida en sus corazones.

El «gran motor» de esta empresa colectiva iberoamericana, que alienta y estimula estas tareas con su palabra serena y su gran capacidad de maniobra, es el Rey de España, **don Juan Carlos,** que precisamente hace dos años clausuró en Madrid el único congreso en el que estuvieron presentes todos estos hombres, que, nuevamente en Madrid, entre silbatos de árbitro y goles mundialistas, también han tenido su tiempo al servicio de esta entrañable tarea de convivencia y relación, que no hay tijera que los corte ni cortocircuitos que desanimen la eficacia y la paciencia, la continuidad y el desvelo, el servicio ejemplar a un hermanamiento sin arribismos ni oportunismos periclitados.

Todo esto se sabe y hay que decirlo a los cuatro vientos. Y hay que tener espíritu de «enviado especial» por este mundo iberoamericano para informar y apreciar, contribuir y alentar, sentirse identificado en una obra común. Muchas mujeres y hombres están comprometidos en la tarea iberoamericana. Y en este contexto no podemos olvidar en el despliegue informativo, empresarial y de Estado a tres hombres batalladores incansables: **Luis María Ansón** (presidente de la Asociación de Periodistas Iberoamericanos), **Indalecio Díaz** (impulsor de la expansión empresarial con componente de producto informativo desasistido de ropaje anglosajón) y **José Ventura Olaguibel** (la economía al servicio del fomento de nuevas áreas de mercado). Los nombres no vienen determinados nada más que por la circunstancia de unastareas profesionales alimentadas por la decisión. Y juntos a todos ellos, los muchos «perioditas de Estado» que contribuyen con sus afanes y su dedicación al fortalecimiento.

(*)Periodista y escritor

Reunión del comité regional

Aprobada la gestión de la ejecutiva de la FSM

El comité regional de la Federación Socialista de Madrid-PSOE se reunió ayer, teniendo como punto fundamental del orden del día el informe de gestión de la comisión ejecutiva regional, elegida hace seis meses, en el II Congreso de la Federación, gestión que fue aprobada por 119 votos a favor y 40 abstenciones, según informó Efe.

Joaquín Leguina, secretario general de la Federación, en su discurso de defensa de la gestión, analizó los resultados de la campaña andaluza y el deterioro, «difícilmente reversible», sufrido por la UCD.

Insistió en que estos resultados para el PSOE, más que un triunfo, representan el acercamiento a una gran responsabilidad. «El poder se gana con los votos, pero o se sostiene sobre la base de un trabajo eficaz y serio, con apoyo de los movimientos sociales afines al proyecto socialista, o será flor de un día», añadió.

También señaló que el papel del PSOE no es sólo mantener sus esencias históricas, sino servir como instrumento para cambiar la realidad. El programa electoral de la izquierda, para ser un programa de izquierdas —agregó— ha de tener dos características fundamentales: ser viable y favorecer a las clases dominadas.

Mitin en solidaridad con el pueblo palestino

Una concentración-mitin de solidaridad con los pueblos palestino y libanés tendrá lugar mañana en Madrid, a las veinte horas, en la plaza de la Paja. Las fuerzas convocantes son UCD, PSOE, PCE, las organizaciones juveniles de los tres partidos, así como las centrales sindicales CC. OO y UGT. Aunque aún no se han determinado los líderes que asistirán al acto, en el que será leído un comunicado, es previsible que al menos Santiago Carrillo, secretario general del PCE, acuda a la concentración. El PCE, según acuerdo tomado en el pasado comité ejecutivo, piensa emprender diversas acciones en solidaridad con el pueblo palestino, al margen de la que tendrá lugar el martes en unión con otros partidos. En la oficina de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) en Madrid se ofrecerá hoy, a las trece horas, una rueda de prensa en la que se explicará y presentará el acto de mañana.

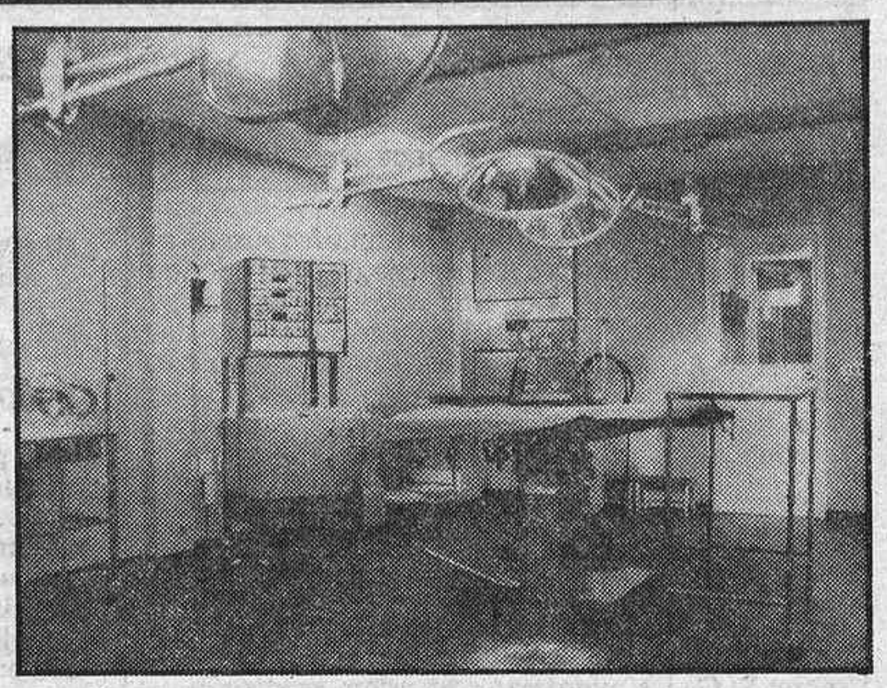
TORREMOCHA

2009 Ministerio de Cultura

El director del nuevo pabellón, el doctor García Barreno

TORREMOCHA

El área bioquímica tiene también una gran capacidad de actuación



Uno de los quirófanos instalados en el nuevo centro

En el Hospital Provincial, con la aportación de médicos, biólogos, veterinarios, matemáticos, físicos e ingenieros

Hoy, inauguración del primer pabellón de medicina y cirugía experimental

Hoy, a las seis de la tarde, en el Hospital Provincial de Madrid, que rige la Diputación madrileña, será inaugurado el pabellón de medicina y cirugía experimental. Es la primera vez que se crea en España, en un centro hospitalario, un servicio de este tipo, con unos objetivos específicos dirigidos a la asistencia médica, en que se integran con carácter interdisciplinar médicos, biólogos, veterinarios, matemáticos, físicos e ingenieros de telecomunicación. Aquí no se va a realizar ciencia básica, sino que se pretende hacer una buena investigación para resolver problemas clínicos.

El pabellón inicia lo que se espera que sea una fructífera labor, basado en dos premisas: el que la ciencia se incorpore a instituciones que legitimicen sus fines y vincule a los científicos con la sociedad, es decir, crear un compromiso entre los objetivos de la ciencia y el bienestar social y el que el objetivo primario de la investigación biomédica, o de la medicina y cirugía experimental, sea la mejora de la asistencia sanitaria. La creación de este pabellón, que surge con espíritu pionero, ha sido posible gracias al entusiasmo y los desvelos que han puesto la presidenta del Consejo de Administración del Hospital Provincial, María Gómez Mendoza, y el director del centro, el cirujano José Luis Barros.

Aportaciones

Hoy, una independencia entre la práctica de la medicina, incluso como servicio, y la capacidad creadora en el dominio básico de la biología, la química o la física —nos explica el director del pabellón, el doctor Pedro García Barreno— no resiste la crítica más ligera. La moderna historia de la medicina está repleta, en su mejor desarrollo, de las aportaciones de microbiólogos, químicos, biólogos, etc., y la patología, en la génesis y en la terapéutica de las enfermedades no se concibe sin los conocimientos, sin los progresos y sin la tremenda velocidad que está imprimiendo al desarrollo de la medicina la biología celular y la biología molecular. Las grandes áreas de la medicina, como la farmacología, perinatología, endocrinología, psiquiatría o geriatría, o los campos más concretos, como el trasplante de órganos, alimentación parenteral o circulación extracorpórea son todas ellas situaciones en donde el esfuerzo científico y los avances de la biología básica se indentifican con el progreso de la patología.

Para el doctor García Barreno todo ello debe contemplarse en el seno de un centro hospitalario, pues si la conexión entre ciencias básicas y medicina es absolutamente inequívoca, es por igual cierto que la problemática médica surge y se plantea y hay que resolverla en el hospital.

Organización

El planteamiento anterior —agrega el doctor García Barreno— incide en la organización del citado pabellón en la existencia de apoyo veterianrio en cuanto a necesidades de animalario, granja asociada, localización de modelos espontáneos de enfermedad en animales, exigencias específicas de determinadas especies y cepas animales, patólogo veterinario asociado y personal técnico cualificado, a la vez de un compromiso formal respecto a la legislación y ética de la utilización de animales de laboratorio. Respecto a este punto, el Pabellón de Medicina y Cirugía Experimental del Hospital Provincial de Madrid cuenta con un animalario diseñado para albergar diversos tipos de animales de laboratorio: minicerdos, primates, perros y animales pequeños, como ratas y ratones. Estos últimos serán producidos en el propio animalario, mientras que el resto serán proporcionados a través de la granja de producción de animales de laboratorio que la Diputación de Madrid dirige en terrenos de la Corporación, en el término de Valdelatas. Para ello, el Hospital Provincial de Madrid ha firmado un acuerdo interno, de íntima cooperación, entre el Servicio de Medicina y Cirugía Experimental y el Servicio de Veterinaria de la Diputación Provincial, a la vez de un convenio entre ambos servicios y el Centro de Biología Molecular, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Biotecnología

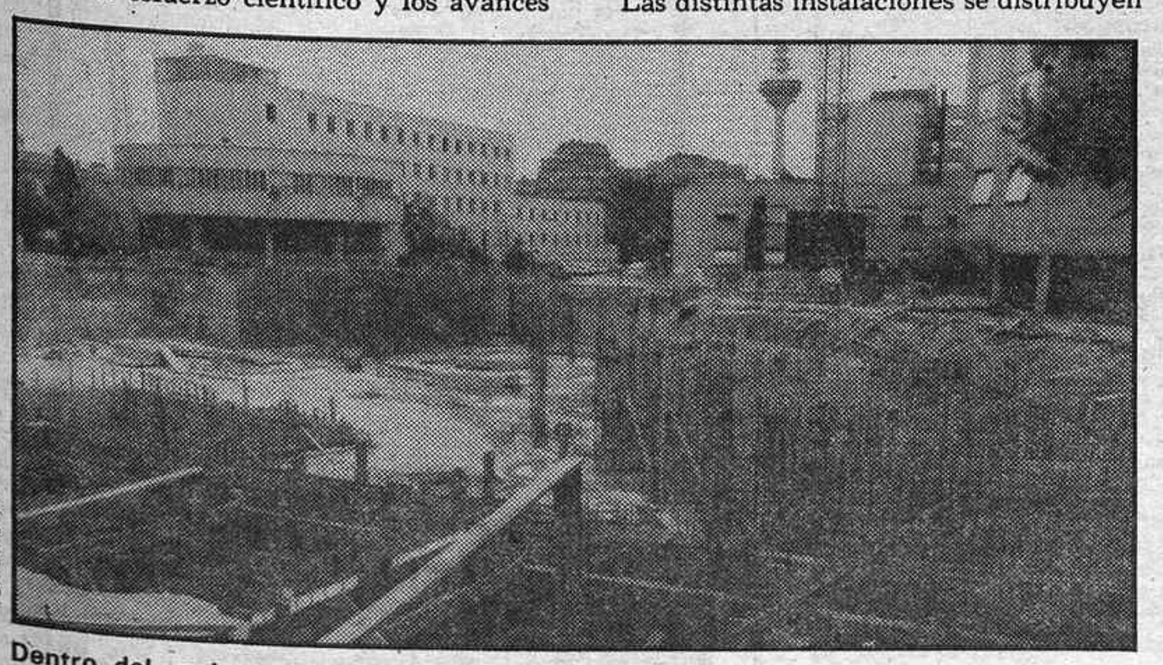
En el área quirúrgica, el pabellón cuenta con tres quirófanos. El área bioquímica tiene capacidad de actuación en el terreno de biología celular y molecular. En cuanto al departamento de Investigación, ha firmado convenios de cooperación científica y técnica con diversos departamentos de la Universidad Complutense. Existe también una dotación en biotecnología.

Las distintas instalaciones se distribuyen en un edificio de dos plantas de 420 metros cada una.

El pabellón de Medicina y Cirugía Experimental del Hospital Provincial de Madrid, pionero en nuestro país en cuanto a la concepción interdisciplinar e integradora de la investigación biomédica, en un centro hospitalario, cumplirá su misión en base a tan ambicioso plan y a los principios que han llevado a su creación.

■ Hasta hoy no existía en España ningún centro de estas características

■ Se pretende hacer una buena investigación para resolver los problemas clínicos más complejos



TORREMOCHA

Dentro del recinto del Hospital Provincial se está llevando a cabo, también, la ampliación de los servicios de oncología, con el montaje de un acelerador lineal para el desarrollo de las técnicas más avanzadas en el tratamiento del cáncer

IMPUESTO TRAFICO DE EMPRESAS

Se recuerdan los tipos impositivos aplicables durante 1982 (Artículo 38 ley 44/1981, de 26 de Diciembre, de Presupuestos Generales del Estado. B.O.E. 28 y 29/12/81)

Concepto	Impuesto	Recargo Provincial	Tipo acumulado
TIPO GENERAL (aplicable a todas las operaciones no exceptuadas).	% 3	% 1	% 4
TIPOS ESPECIALES Ventas de fabricantes o industriales a otros industriales o comerciantes mayoristas.	3	0,70	3,70
Ventas de fabricantes o industriales a comerciantes minoristas o consumidores finales.	3,30	1	4,30
Ventas realizadas por comerciantes mayoristas	0,70	0,20	0,90
Espectáculos cinematográficos	4,50	1	5,50
Ventas empresariales de inmuebles	3,50	1	4,50
Ventas, suministros y entregas de electricidad	Se mantienen los tipos anteriormente vigentes (5%, 1,50% y 10%) Recargo Provincial (5% s/cuota)		

NO SE OLVIDE

El próximo 26 de Julio finaliza el plazo para presentar las declaraciones correspondientes a:

Primer semestre de 1982. Si el total ingresado en 1981 es superior a 50.000 Pts., sin exceder de 100.000 Pts.

Segundo trimestre de 1982. Si la cantidad ingresada en 1981 ha sido superior a 100.000 Pts.

CONSULTE CUALQUIER DUDA EN LA OFICINA DE INFORMACION DE SU DELEGACION O ADMINISTRACION DE HACIENDA.

2009 Ministerio de Cultura

Kilómetro cero

Enrique DE AGUINAGA

NO unos apuntes, sino todo un curso suscita el tema ya clásico del lenguaje de Madrid, que cuenta con más de una reflexión de Ortega y Gasset (Madrid, 1883-1955) en torno a «la palabra y su circunstancia» («Del Imperio romano», 1940). Tal es la razón de esta nota, una prueba más de la ciudad como creadora de su propio idioma.

Desde una emisora de radio, aquí radicada, a propósito del defensor del pueblo (artículo 54 de la Constitución), se ha dicho que los señores O. G. y H. G. no alcanzan, cada uno por su lado, el grado de «democraticidad» que el señor R. G. encarna y, enseguida, se ha matizado: en lo que el señor R. G. les aventaja es en «democratismo».

La «democraticidad» impelente del «democratismo» en dirección a lo democrático es una pequeña obra maestra del lenguaje que sólose puede explicar por sus circunstancias, desde Madrid y, si me consienten esta guinda, con voz de mujer (era locutora quien perifoneaba) lo que a la agudeza urbana añade la fantasía del toque femenino.

Siete mil nuevas líneas desde junio

Telefónica invirtió 546 millones en nuestra provincia

Un total de 7.000 nuevas líneas, distribuidas en siete centrales y con una inversión de 546 millones de pesetas, entraron en servicio en la provincia de Madrid durante el pasado mes de junio, cubriendo las peticiones pendientes de 16 poblaciones.

La distribución de estas nuevas líneas es la siguiente:

— 2.500 para la central del sector de Arganda, para atender la demanda de dicha población y la de Campo Real.

— 300 para la central de Guadalix de la Sierra, perteneciente al sector de Colmenar Viejo.

— 300 para la central de Villanueva de la Cañada, para atender su demanda y la de Brunete y Quijorna.

— 300 para la central de Sotillo de la Adrada, para atender su demanda y la de Fresnedilla, Canillas, Higuera Dueñas y Santa María del Tiétar.

— 200 para la central de Casavieja, del sector de San Martín de Valdeiglesias.

— 400 para la central de Navas del Rey, para atender su demanda y la de Colmenar de Arroyo y Chapinería.

— 3.000 para la central Almenara, de Madrid.

Todas las ampliaciones llevadas a cabo además de satisfacer la demanda existente proporciona una reserva para futuras solicitudes.

Suponen una inversión de 1.587 millones

Doscientos nuevos autobuses para renovar la flota de la EMT

■ Sustituirán a los vehículos articulados, que presentan numerosos inconvenientes para circular por Madrid

A partir del mes de septiembre comenzarán a circular por las calles de Madrid los 200 nuevos autobuses de la EMT que el Ayuntamiento acaba de adquirir. Sustituirán principalmente a los coches articulados, que resultan demasiado rígidos para transitar por una ciudad como la nuestra. Ocuparán también el puesto de aquellos autobuses con mayor número de años y prácticamente quedarán repartidos entre todas las líneas actuales.

Existen, sin embargo, algunas como la 27, que recorren el eje Delicias-Cibeles-Castellana, que se verán afectadas en mayor medida por esta renovación, puesto que casi toda su flota la componen vehículos articulados. Los clásicos autobuses dobles dejarán de ser, pues, una imagen habitual en las calles madrileñas.

El coste total de los 200 autobuses asciende a 1.587 millones de pesetas, que se desembolsarán del presupuesto de la EMT para este año. Se han destinado 300 millones de pesetas para un primer pago y el resto se abonará mediante letras mensuales. Cada vehículo, modelo Pegaso 6038 de dos puertas, tiene un coste de 6.400.000 pesetas.

Mil trescientos cincuenta autobuses en funcionamiento

«Estos nuevos vehículos —señala a YA-HOJA DEL LUNES el concejal de Circulación y Transportes, Francisco Herrera— nos permitirán sustituir gran parte de los coches que han llegado ya a los doce años o se aproximan a esta edad, puesto que a partir de aquí es cuando se empieza a considerar que su rendimiento toca a su fin. Creemos que con 200 autobuses podremos cubrir las necesidades actuales, dado que diariamente circulan por Madrid 1.350 y la EMT tiene un parque de 1.800.»

Hace unos días resultaron incendiados, al parecer, a consecuencia del excesivo calor reinante en Madrid, un microbús de la línea M-10 y dos autobuses. Otro hecho similar se había protagonizado en Cibeles pocos meses atrás. Sin embargo, según el concejal de Circulación y Transportes, estos incidentes no son producto del mal estado del actual parque de vehículos de la Empresa Municipal de Transportes.

«No existe ninguna causalidad específica que haya producido estos incidentes, simplemente se ha debido a un calentamiento excesivo a consecuencia de las altas temperaturas que hemos tenido. La edad de los vehículos o su estado no ha tenido nada que ver, puesto que disponemos de un parque de coches bastante joven, la media está alrededor de seis años y medio, es decir, la mitad del tiempo máximo establecido. Prácticamente, la renovación que pensamos efectuar responde más a nuestros deseos de conseguir una flota de autobuses con menos años que al mal estado de los que tenemos.»

Los viejos, a otras ciudades

Ante la decisión del Ayuntamiento de Madrid de retirar los vehículos articulados, excesivamente voluminosos y con grandes inconvenientes para circular por nuestras calles, otras ciudades se han interesado por adquirir estos autobuses que se adaptarían con mayor facilidad a las características de otras poblaciones menos transitadas. Es probable que, una vez sean sustituidos por los nuevos, se vendan a las localidades que los han solicitado.

La última renovación del parque de autobuses se efectuó en 1980, no habiéndose realizado durante el pasado año. Los primeros coches integrantes de la nueva partida recién comprada se pondrán en funcionamiento en el mes de septiembre. El resto se irán incorporando desde octubre hasta marzo de 1983.

Pilar GIMENO

Periódicamente la flota de autobuses públicos se renueva con vehículos más apropiados al tráfico de nuestra ciudad

Compañía Telefónica Nacional de España, S. A.

Puesta en circulación de obligaciones simples de la Emisión "Mayo 1982"

Asegurada por:
Confederación Española de Cajas de Ahorros y Caja Postal de Ahorros.

Fecha de emisión:
28 de mayo de 1982.

Importe de la emisión:
La emisión asciende a 22.000 millones de pesetas y está representada por ocho series, de la A a la H, ambas inclusive; integradas por 55.000 títulos cada serie, de un valor nominal por título de 50.000 pesetas.

Importe de la puesta en circulación:
En esta segunda fase se ponen en circulación los títulos de las series C y D por un importe total de 5.500 millones de pesetas.

Periodo de suscripción abierto al público:
Desde el día 1 de julio de 1982 hasta el día 23 del mismo mes, ambos inclusive, pudiendo efectuarse la solicitud en cualquiera de las oficinas de las Entidades de Crédito indicadas posteriormente. Si fuera preciso recurrir al prorrateo de peticiones habidas en este período, aquel tendrá lugar en el domicilio social, Gran Vía n.º 28 - Madrid, el día 13 de agosto de 1982, en la forma que establece el Real Decreto 1.851/1978 de 10 de junio.

Interés nominal:
14,25 por 100 anual pagadero por semestres vencidos a razón de 7,125 por 100 por semestre.

Amortización:
Mediante ocho sorteos a partir del tercer año. (Duración total de la emisión: 10 años).

Régimen fiscal:
Se podrá deducir el 15 por 100 de la inversión realizada durante el año 1982 en este empréstito, en el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, cuando se den las condiciones personales reguladas en la Ley (44/1978).
Bonificación del 95 % de la cuota del Impuesto sobre Sociedades que corresponda a los rendimientos de este empréstito, en las condiciones de la Ley (61/78).
El pago de intereses será objeto de una retención en la fuente del 16 %, que será deducible en la liquidación de los Impuestos sobre la Renta de las Personas Físicas o sobre Sociedades.

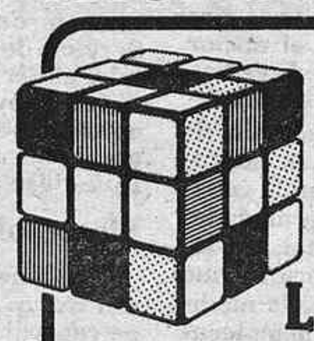
Cotización en bolsa:
Se solicitará la cotización oficial en Bolsa. Así mismo, de acuerdo con lo establecido en el Real Decreto 1.846/1980 de 5 de septiembre y Orden Ministerial de 10 de abril de 1981, y con el fin de dotar a los títulos de una adecuada liquidez, así como para obtener la consideración de "cotización calificada", con efectos a partir de la fecha de emisión, se encomienda la realización de la oportuna función de contrapartida en las cuatro Bolsas Oficiales de Comercio, durante toda la vida de la emisión, a la Sociedad Telefonía y Finanzas, S. A. con domicilio social en Madrid, c/ Fomento, n.º 2.
Con el fin de facilitar la negociación de los títulos se solicita la inclusión de los mismos en el Nuevo Sistema de Liquidación Compensación y Depósito de valores mobiliarios, de acuerdo con el Decreto 1.128/1974 de 25 de abril y O.M. de 20 de mayo de 1974.

Suscripción:
En la Confederación Española de Cajas de Ahorros, Caja Postal de Ahorros y Cajas de Ahorros Confederadas.
Igualmente se podrá solicitar información en las Oficinas de Accionistas y Financieras de la Compañía.

Folleto de emisión:
Podrá obtenerse gratuitamente en las Oficinas de las entidades antes indicadas, así como en las de la Sociedad, y en las Bolsas de Comercio de Madrid, Barcelona, Bilbao y Valencia.

(Autorización J.S. Bolsa de Madrid 21/82)

VACACIONES 1982



No se rompa la cabeza... ¡TENEMOS LA SOLUCION!

¡LAS VACACIONES! ¿Qué hacer? Es como un rompecabezas, verdad? Pero nosotros tenemos muchas formas de solucionarlo.

Una de ellas es nuestra programación de VIAJES ESPECIALES, que incluyen Viaje en Avión, Hoteles y traslados, y unos destinos especialmente seleccionados para que sus vacaciones no sean "lo de siempre" Por ejemplo:

Salidas desde MADRID	desde Ptas.
EGIPTO	76.150
CUBA	69.950
ISRAEL	87.400
ESCANDINAVIA	36.950
RUSIA	69.250

Y cualquier otro viaje por el mundo que Vd. desee.

¿Le hemos ayudado a resolver el rompecabezas? Si así es nos alegramos de ello. Si no, no se preocupe. Tenemos muchas otras soluciones. Póngase en contacto con nosotros.

VIAJES ECUADOR
ORGANIZACION INTERNACIONAL DE VIAJES

Almagro, 22. tel. 410 10 00
Castellana, 153. tel. 279 26 00
San Jerónimo, 15. tel. 429 71 0.
José Abascal, 63. tel. 442 35 00
O'Donnell, 11. tel. 435 13 60
San Bernardo, 20. tel. 433 13 54
Serrano, 43-45. tel. 276 61 75
Fz. de los Ríos 69. tel. 449 61 50
Pr. Vergara, 207. tel. 457 04 13
MADRID

2009 Ministerio de Cultura

El problema del colegio Los Angeles

El Ayuntamiento no está conforme con la solución dada por Coplaco

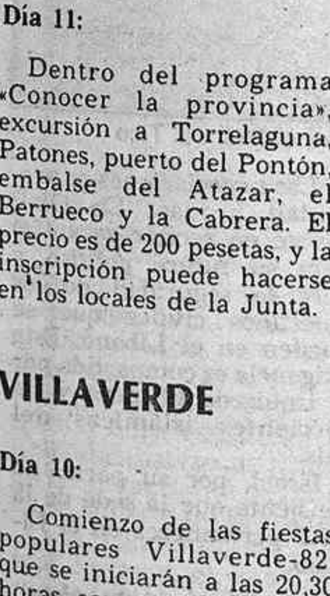
Ante la recalificación de diez hectáreas como suelo escolar llevada a cabo por Coplaco, y que permite la construcción del colegio Los Angeles en Villaverde, el Ayuntamiento está dispuesto a adoptar las medidas legales oportunas en contra de lo que considera una «cacicada» de la Comisión de Planeamiento y Coordinación del Area Metropolitana, al recalificar una zona que ellos mismos habían calificado en su día como zona verde, y sin ninguna consulta previa a los órganos municipales, según ha podido saber YA-HOJA DEL LUNES del presidente de la Junta Municipal, José María de la Riva.

La construcción del colegio Los Angeles, de iniciativa privada, rompería el anillo verde proyectado para aislar la zona industrial de Vilaverde, motivo por el que el Ayuntamiento, siempre según la misma fuente, se ha negado repetidamente a la construcción del colegio en esa zona, ofreciendo a cambio otros terrenos, lo que los promotores del colegio no aceptan por considerar que se encuentran a distancias que obligarían a grandes desplazamientos, aunque, según José María de la Riva, uno de ellos está solamente a 500 metros de la zona reivindicada y su adecuación para la instalación del colegio es factible de realización.

La zona de Plata-Castañar, en donde se encuentra el suelo cuestionado, es una de las más contaminadas y los vecinos, comenta José María de la Riva, se muestran expectantes por la solución del problema, estando en desacuerdo con la calificación de zona escolar.

Por otra parte, el ofrecimiento de Coplaco de calificar otras diez hectáreas de terreno no supone una compensación, ya que, según el concejal presidente, éstas se sacarían del mismo anillo verde, con lo que de cualquier forma se pierden.

Teresa JAIMEZ



(del 5 al 11 de julio)

MONCLOA

Día 10:

Visita cultural al Museo Sorolla, que dará comienzo a las 10,30 horas. La inscripción, gratuita, en los locales de la Junta Municipal.

Día 11:

Dentro del programa «Conocer la provincia», excursión a Torrelaguna, Patones, puerto del Pontón, embalse del Atazar, el Berrueco y la Cabrera. El precio es de 200 pesetas, y la inscripción puede hacerse en los locales de la Junta.

VILLAVERDE

Día 10:

Comienzo de las fiestas populares Villaverde-82, que se iniciarán a las 20,30 horas, con un pasacalles en el paseo Alberto Palacios, para continuar con la lectura del pregón de las fiestas, y a las 22,30 gran verbena; con los grupos Aladino, Coyotes y la Banda del Blues, en el aparcamiento de Renfe.

Día 11:

Dentro del programa de fiestas populares: fiesta infantil, con la compañía Pata de la Oca, a las 11 horas, en el paseo Alberto Palacios; maratón popular, en la plaza Agata, a las 20 horas, y verbena, con la actuación del Ballet Español de María Rosa, a las 22,30, en el aparcamiento de Renfe.

CARABANCHEL

Días 5 al 11:

Fiestas del barrio del Progreso:

Día 9:

Representación de la obra «El día de los pueblos de España» por el grupo de teatro de la Asociación de Vecinos, a las 19 horas, en el reinto ferial.

Día 8:

Comienzo de las fiestas del barrio San Francisco-La Prensa, que tendrá lugar en el campo del Alemán.

Dentro de los lugares de encuentro Cultural:

Día 10:

Plaza de Carabanchel: teatro, a las 22 horas. Plaza del Parterre: ciclo de cine español, 22 horas. Puente de Toledo: espectáculo de danza, a las 22 horas.

Día 11:

Plaza de Carabanchel: ciclo de cine español, 22 horas. Puente de Toledo: teatro, a las 22 horas.

SAN BLAS

Días 5 al 11:

Fiestas de la Asociación de Vecinos de Rejas.

Día 8:

Dentro de los actos que se van a celebrar con motivo de las citadas fiestas se encuentra la actuación de la Banda Municipal, que tendrá lugar en la plaza de San Cristóbal a las 19 horas.

CAMPAMENTOS DE VERANO

Durante la primera quincena del mes de agosto tendrán lugar los campamentos de verano en San Rafael para chicos de ocho a dieciocho años, y cuyo precio es de 6.000 pesetas.

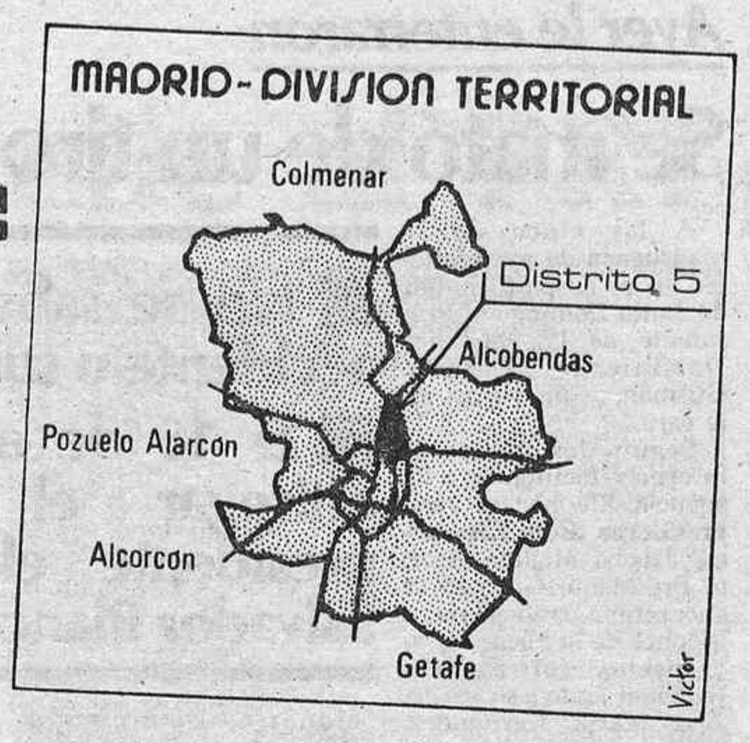
Igualmente, durante la primera quincena de agosto existe un campamento en Cazorla destinado a jóvenes de catorce a dieciocho años, y cuyo precio es de 6.600 pesetas.

Para inscripciones en ambos, dirigirse a la Junta Municipal de San Blas, negociado de Participación Ciudadana. De 9 a 14 horas.

Chequeo a los 18 distritos

EL RANKING DE NUESTROS CONCEJALES

POR esta sección, que quiere profundizar en la relación voto-eficacia, pasarán uno a uno los 18 distritos madrileños, contemplados en su más amplia problemática y en la gestión de sus concejales. Atendiendo a criterios de realizaciones, eficacia y proyectos, valoraremos cada semana a quienes tuvieron el voto mayoritario de sus vecinos de distrito y estableceremos un «ranking de madroños». No se trata sólo de evaluar lo realizado, sino también de orientar para las próximas elecciones municipales.



Hoy, Chamartín, distrito 5

Datos

Superficie: 910,60 hectáreas.

Población: 148.809 habitantes, lo que hace un 4,72 por 100 de la totalidad general de Madrid.

Nivel social

Los barrios de Prosperidad y Ciudad Jardín se encuentran habitados, en gran parte, por vecinos de un nivel socioeconómico medio; son las zonas más modestas dentro del distrito de Chamartín. Una característica a destacar es la gran cantidad de colonias unifamiliares que posee, que en total son 17. En líneas generales, puede decirse que Chamartín tiene una población joven y con un alto nivel de instrucción. En el terreno laboral predominan las profesiones liberales y administrativas, además de las empresariales. Por lo tanto, es obvio indicar que el problema del paro incide de una manera escasa en términos generales. Hay gran número de colegios privados que cubren las necesidades del distrito; por otro lado, se encuentran en servicio actualmente 11 escuelas públicas. Todo ello, y sin llegar a lo apetecible por la Junta Municipal, hace que el capítulo de la enseñanza esté suficientemente equipado para satisfacer a una mayoría de la población.

Junta municipal

Composición.— Vocales-vecinos: **Clemente Ibáñez Moya** (PSOE), **Vicente Miranzo Martínez** (PSOE) y **Francisco Labayen Latorre** (UCD).

Vocales-concejales: **Bautista Fallos Fernández** (PCE), **José María Palacios Pardo** (UCD) y **José Rábano Dacosta** (UCD).

Concejal-presidente: **Eduardo Ferrera Ketterer** (PSOE).

Nació en Cartagena (Murcia) en el año 1924. Está casado. Lleva en Madrid desde 1949. En las elecciones generales de 1977 se presentó como diputado socialista por Avila. Su profesión es la de empleado de banca, especializado en el departamento de extranjero. Ha escrito varios libros relacionados con temas financieros. En la lista de las últimas elecciones municipales figuró con el número 13.

Problemas y deficiencias

Chamartín es un distrito apropiado para un urbanismo especulativo que no atiende las necesidades de la población. Las zonas verdes por el momento son escasas, ya que el distrito ha sufrido una mala planificación en este sentido. Carece de ambulatorio propio que satisfaga esa necesidad. El problema de la tercera edad no está resuelto, ya que no existe ningún centro para que los vecinos jubilados tengan donde dirigirse. Otra deficiencia era la falta de zonas deportivas, pues sólo existía en 1979 la del parque de Berlín.

En opinión de su concejal-presidente, Eduardo Ferrera, se puede ser optimista de cara al futuro, pues todavía quedan zonas en donde puede modificarse la urbanización mal proyectada o cambiar la existente.

Realizaciones más importantes

En los polígonos 7, 15 y 20 se han recuperado miles de metros cuadrados para poder edificar e instalar toda clase de equipamientos, además de destinar gran parte de esos terrenos a zonas verdes.

Otra zona adquirida por la Junta es la correspondiente a la prolongación de la calle de Príncipe de Vergara, en donde se va a construir un auditorio, aparte de otras dotaciones.

Ya es propiedad de la Junta Municipal el edificio de la calle de Mantuano, 51, destinado a centro cultural para desempeñar, entre otras funciones, las de escuela pública, club de tercera edad, sala de exposiciones y biblioteca. Estos locales se encuentran ubicados en una de las zonas más populares del distrito y recobrarán su original titularidad, de Nicolás Salmerón.

Una de las acciones más eficaces que está realizando la Junta es la de evitar que las colonias unifamiliares desaparezcan del mapa del distrito, ya que, de no ser así, se daría paso, sin duda, a nuevas urbanizaciones fuera de un esquema equilibrado.

Se ha llevado a cabo la ordenación vial y pavimentación de las calles de Alberto Alcocer y Costa Rica.

En el apartado deportivo hay que destacar la instalación de siete pistas de baloncesto, una de balonvolea, dos de fútbol-sala y una de patinaje, en diferentes puntos.

En cuanto a parques, debemos destacar el localizado al final de la calle de Costa Rica, con 15.000 m², denominado Rodríguez de la Fuente.

Por un importe de seis millones de pesetas se va a inaugurar un club de ancianos en la calle del Cardenal Silíceo.

Otra experiencia interesante es la utilización de un antiguo quiosco, junto al parque de Berlín, para poder leer los libros que allí se facilitan de forma gratuita. Asimismo funcionan cuatro puntos de lectura pública.

Previsiones reales

Se ha salvado el colegio del Sagrado Corazón, que iba a ser demolido, para utilizarlo en su día como centro cultural.

El edificio de los Angeles Custodios, que está en la calle de Caídos de la División Azul, se puede convertir en otro centro de cultura.

Está en estudio el transformar la iglesia de las Reparadoras en un miniconservatorio.

Una idea a corto plazo es la de utilizar las antiguas cocheras de la EMT, después de acondicionadas, como polideportivo.

En una antigua fábrica de propiedad municipal se creará un centro cultural, situado en la calle de Jardiel Poncela, que entre otros equipamientos tendrá biblioteca, club de juventud y de tercera edad.

Se pretende salvar los edificios de las calles de Duque de Pastrana y Platerías, que corresponden al casco antiguo de Chamartín de la Rosa.

Está aprobado el proyecto para construir, en los terrenos situados en la calle de Príncipe de Vergara, un centro cultural, con club de ancianos y zonas deportivas.

Dentro del plan general se tiene previsto el realizar una vía-jardín desde la plaza de Castilla hasta el parque de las Avenidas. En ella se habilitará una zona peatonal seccionada, con jardines a lo largo del itinerario.

Por otro lado, se tiene la idea de poner en servicio un «intercambiador» para los viajeros que lleguen a la estación de Chamartín, a fin de que puedan acceder a los medios de transporte públicos.

También se estudia el acondicionamiento como zonas deportivas, de los solares situados en la calle de Pradillo y en la colonia de Prosperidad.

Daniel ESTEVE

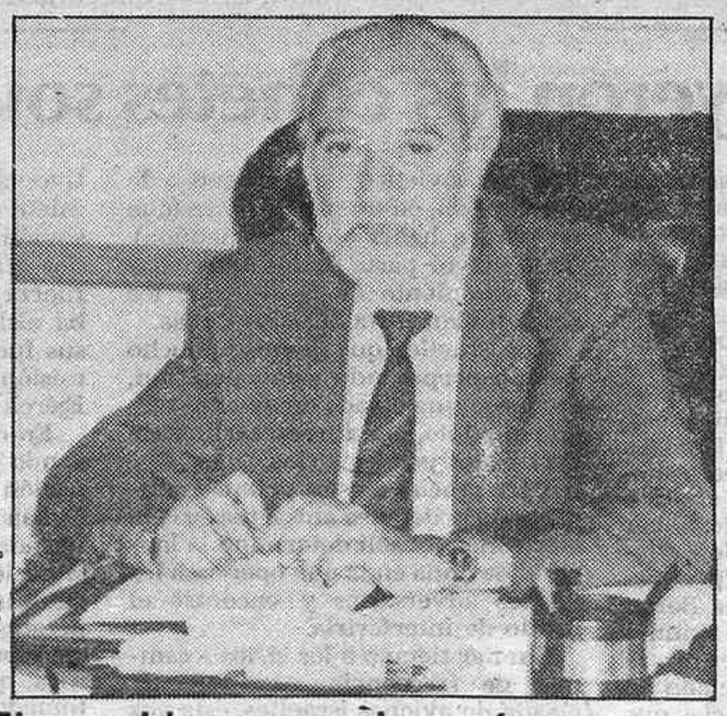


Foto: Jorge Juan

Valoración

Realizaciones:

Eficacia:

Proyectos:

Resultado: 12. Notable

Esta valoración se lleva a cabo con el siguiente criterio de puntuación: Labor DESAPERCIBIDA, de 1 a 3 madroños; ESCASA, de 4 a 7; ACEPTABLE, de 8 a 10; NOTABLE, de 11 a 13, y EXCELENTE, de 14 a 15.

El «ranking» marcha así:

Carabanchel, ACEPTABLE; Fuencarral, ACEPTABLE; Tetuán, NOTABLE; Vallecas, ACEPTABLE; Moratalaz, NOTABLE, y Hortaleza, NOTABLE.

2009 Ministerio de Cultura

Ayer le enterraron

Se mató de un tiro el Presidente dominicano

■ No se sabe aún si fue accidente o suicidio

■ El 16 de agosto debía entregar el poder al presidente electo, Jorge Salvador Blanco

A las cinco de la madrugada de ayer falleció en el hospital militar de Santo Domingo el Presidente de la República Dominicana, Antonio Guzmán, de un disparo en la cara.

Según los primeros informes facilitados a la agencia Efe por el vicepresidente de la República, Jacobo Majluta Azar, el Presidente Guzmán se encontraba trabajando a las once de la noche en su despacho del Palacio Nacional junto a su yerno, José María Hernández, ministro administrativo de la Presidencia, cuando pasó a su baño privado y se oyó un disparo. Se ignora si el disparo fue accidental o intencional, accidente o suicidio.

Rápidamente el Presidente herido fue trasladado al hospital militar de la capital, donde falleció a las cinco de la madrugada del domingo, sin que los médicos que lo atendieron pudieran salvarle.

Tenía setenta y un años de edad y había asumido la presidencia el 16 de agosto de 1978. El próximo día 16 de agosto debía entregar la jefatura del Estado a Jorge Salvador Blanco, como él destacada figura del Partido Revolucionario Dominicano (PRD), fundado por Juan Bosch.

Antonio Guzmán, durante sus casi cuatro años de mandato, tuvo en su hija Sonia Guzmán y en su yerno, José María Hernández, que era ministro administrativo de la Presidencia y el último que le vio con vida, sus más fieles colaboradores.

Un hombre de la Internacional Socialista

Antonio Guzmán se distinguió por ser un Presidente que hizo respetar los derechos humanos. Durante su mandato no hubo presos políticos y levantó la prohibición de entrada al país que durante años pesaba sobre los políticos dominicanos de otros gobiernos.

Además, Guzmán despolitizó las Fuerzas Armadas, que cumplieron fielmente, en todo momento, los deseos del Presidente.

Durante su mandato en el país existió total libertad de expresión, no se persiguió a nadie y se respetaron los derechos humanos, con lo que la República Dominicana ha vivido cuatro años de democracia ejemplar. Todos los partidos de derechas, centro, izquierda y extrema izquierda han podido ejercer sin ningún tipo de presión, ni del Gobierno ni de las Fuerzas Armadas, sus actividades. Antonio Guzmán estudió agronomía en las universidades de Florida y California (Estados Unidos) y precisamente en el campo agrícola fue donde desarrolló sus principales actividades como empresario.

En el aspecto político, Antonio Guzmán —que será sustituido ahora por el vicepresidente Jacobo Majluta Azar, quien ejercerá funciones de presidente hasta el 16 de agosto— era de ideas socialdemócratas, y su partido, PRD, pertenece a la Internacional Socialista.

Asombro de los dominicanos

El vicepresidente Jacobo Majluta Azar prestó juramento a primeras horas de la mañana de ayer como presidente constitucional de la República Dominicana. Tras del juramento, Majluta Azar dirigió un mensaje a toda la nación para comunicar el fallecimiento del Presidente Guzmán; Majluta dijo que cumplía con el lamentable deber de hacer saber a toda la nación dominicana que el Presidente Antonio Guzmán había fallecido en «trágicas circunstancias».

Majluta finalizó su mensaje exhortando a la población, en esta hora luctuosa para el país, a concurrir en orden a las ceremonias de sepelio del Presidente Guzmán, hoy, a las diez de la mañana (dieciséis hora española), en su ciudad natal de Santiago de los Caballeros, a 155 kilómetros al norte de Santo Domingo.

Los habitantes de la República Dominicana, al enterarse de la trágica muerte del Presidente Guzmán, no salen de su asombro, mientras van siguiendo los boletines que emiten todas las emisoras de radio del país, cuya tranquilidad es absoluta.

8,30 metros sobre lo normal

Catastrófica crecida del río Paraguay

El río Paraguay, que continúa creciendo, llegó ayer a la altura de 8,30 metros en el puerto fluvial de Formosa (Argentina) y está a sólo dos centímetros del récord alcanzado en 1979, en catastróficas inundaciones, en tanto se asegura que esa marca histórica será largamente superada.

Unas 20.000 personas han sido evacuadas como consecuencia de la grave situación imperante en las zonas ribereñas de Formosa, en Puerto Pilcomayo y en la localidad de Clorinda, donde el panorama se ha tornado crítico en las últimas horas.

En Clorinda, la segunda población en importancia de este Estado, el número de evacuados es de 10.000, pero se estima que la cifra podría ser mayor, ya que durante la madrugada numerosas familias abandonaron sus hogares ante el avance de las aguas.

En Formosa han sido evacuadas más de 8.000 personas, que son alojadas en dependencias estatales.

Aunque aún hay esperanzas de negociación

Beirut, completamente cercado por los soldados judíos

El futuro de Beirut oeste y de sus 500.000 habitantes sigue pendiente sin definirse ante la actitud intransigente de los invasores judíos. En efecto, Israel rechazó ayer toda presencia militar o política de la OLP en Beirut y, en un comunicado oficial, reiteró que «todos los terroristas deben irse del Líbano».

■ Israel rechazó ayer las condiciones de la OLP
■ «Arafat debe suicidarse», dice Gadafi

El Gabinete israelí se había reunido ayer por la mañana en Tel Aviv, y a la reunión asistió, como invitado, el líder de la oposición, el laborista Simon Peres. Tras examinar la última proposición palestina, transmitida poco antes por el enviado especial del Presidente Reagan, Philip Habib, el Gobierno Begin acordó que prevalezca la acción política, pero sin descartar la acción militar, para solventar el problema.

Así, Tel Aviv «rechaza cualquier propuesta que implique la presencia física o simbólica, militar o política, de los «terroristas (palestinos)» y pide la salida del Líbano de todos los elementos armados de la OLP.

Sin embargo, el Gobierno israelí acordó también dar un nuevo plazo a Philip Habib antes de adoptar una decisión militar.

Los palestinos quieren salir

El documento de los palestinos, rechazado parcialmente por Israel, es un proyecto de acuerdo en nueve puntos. Habib había sido previamente informado de su contenido por teléfono antes de las nueve horas de la mañana, momento en el que expiraba el ultimátum dado por Israel a la resistencia, para evitar el asalto final a Beirut.

Los nueve puntos presentados por la OLP son los siguientes:

1. Acuerdo.
2. Salida de Beirut de los altos mandos palestinos, con garantías sobre su seguridad.
3. Salida de Beirut oeste de todos los combatientes palestinos con sus armas individuales.
4. Mantenimiento de la presencia política simbólica de la OLP en Beirut. En este punto también se incluye una presencia militar simbólica —dos batallones— en el país.
5. Entrada en Beirut oeste, que debe ser declarado zona militar, del Ejército regular libanés. Este punto también contempla la posibilidad de entrada en la zona de una fuerza multinacional.
6. Paralelamente a la primera salida de fedayines (guerrilleros), el Ejército israelí deberá retirarse en un perímetro de «varios kilómetros en torno a Beirut».
7. Retirada del Ejército para la Liberación de Palestina y de las últimas fuerzas sirias en la capital.
8. Retirada de todas las fuerzas extranjeras del Líbano.
9. Restablecimiento de la soberanía del Estado libanés.

Esta ha sido la primera vez, desde la invasión israelí, que los palestinos entregan un documento oficial.

Difícil negociación

Washington ha sido informado del documento y, según fuentes diplomáticas, está de acuerdo con «algunos puntos» del mismo. En concreto, con el que se refiere a la entrada en Beirut oeste de una fuerza multinacional que garantice a los fedayines que no serán atacados en su salida, y con el relativo a la permanencia en el Líbano de dos batallones del ELP (Ejército para la Liberación de Palestina) hasta la retirada de las tropas israelíes.

Las negociaciones se presentan arduas. La OLP insiste en recibir garantías para su futuro político y para la seguridad de los palestinos civiles que se queden en el Líbano. Esta exigencia es compartida por la izquierda libanesa y las corrientes islámicas del país.

Israel, por su parte, no consiente que la sede de la OLP permanezca en el Líbano.

La artillería estrecha el cerco

Estos puntos en litigio puede motivar una acción militar israelí contra Beirut oeste.

Sobre el terreno, la situación no es muy halagüeña. El Ejército israelí ha estrechado el cerco en torno a la zona oeste en las últimas horas y en estos momentos ocupa toda la línea de demarcación.

Con respecto a la situación palestina, la agencia de noticias oficial libia ha informado de las manifestaciones del máximo dirigente del país, coronel Muamar Gadafi: «Arafat debe suicidarse antes de aceptar el deshonor.»

Patrulla israelí, ayer, en las calles de Tiro

Así destruyeron los cohetes soviéticos

La URSS ha reaccionado con indignación ante las versiones que hablan de un triunfo aplastante de la aviación israelí sobre los misiles antiaéreos soviéticos manejados por los sirios en el Líbano.

Poco a poco —afirma la prensa de Moscú— se conocen nuevos hechos que acreditan las considerables pérdidas israelíes en la guerra libanesa.

Aunque el texto de los israelíes —pese a sus pérdidas— parece innegable, los soviéticos acusan ahora a la propaganda occidental de haber exagerado las victorias de los aviones de caza F-15, F-16 y Kfir israelíes sobre el valle libanés de Beka.

Además de exagerar ese triunfo —comentaba recientemente la agencia Tass— se han silenciado un buen número de circunstancias que permitieron a los israelíes algunos éxitos parciales sobre los Sam-6 sirio-soviéticos.

Al hablar de estos «éxitos parciales», los soviéticos se refieren a la destrucción, en un par de horas (que no parece haber sido desmentida), de la mayor parte de las 18 rampas de lanzamiento de Sam-6 que los sirios tenían instaladas en Bekaa.

Los israelíes, que llevaban mucho tiempo preparando esta operación, enviaron una oleada de aviones viejos sin piloto, que fueron fácilmente derribados por los sirios.

Pero gracias a estos primeros disparos de la defensa antiaérea siria la electrónica israelí determinó la longitud de onda en la que operaban los misiles adversarios y encontró el medio de interferirla.

Sin dar tiempo a los sirios a cambiar de frecuencia, una segunda oleada de aviones israelíes, esta vez pilotados, bien armados y dotados de sistema de radar combinados que les permite hacer fuego desde una distancia de 45 kilómetros del objetivo, arrasó las rampas de lanzamiento de los misiles Sam. Los soviéticos quitan méritos al devastador ataque israelí, alegando que la fuerza antiaérea siria de Bekaa estaba aislada del núcleo principal de sus fuerzas y que sólo tenían como misión proteger a las unidades del Ejército sirio en el Líbano.

En cualquier caso —aun considerando esos atenuantes—, la preocupación soviética por lo que pasó en Bekaa se hizo evidente con la rápida llegada a Damasco, para estudiar la situación sobre el terreno, del general Yurasov, uno de los jefes más prestigiosos de la Aviación soviética, especialmente en guerra electrónica, que a estas horas debe haber tomado buena nota y presentado sus conclusiones al Kremlin.

César SANTOS
Corresponsal de Efe en Moscú

2009 Ministerio de Cultura

Elecciones en México

Desde 1929 el PRI sucede al PRI

■ Se da como indudable ganador a Miguel de la Madrid
■ Los colegios electorales cerraron en la madrugada de hoy

En un clima de paz y tranquilidad, alrededor de 31,5 millones de mexicanos fueron invitados ayer a votar en México para elegir presidente, diputados y senadores, sin que puedan precisarse aún cuántos acudieron a las urnas en todo el país. La votación se inició a las 7 horas locales (15 hora española) y terminó a las 18 horas locales (2 hora española), iniciándose posteriormente el escrutinio, aunque la gran mayoría de los mexicanos consideran, sin dudarlo, que el Partido Revolucionario Institucional (PRI), en el poder desde hace cincuenta y tres años, ha vuelto a ganar las elecciones y con ello, su candidato, Miguel de la Madrid, será futuro presidente.

De la Madrid cuenta, además de con el apoyo del PRI, con el respaldo de los partidos Popular Socialista y Auténtico de la Revolución Mexicana.

Enrique Olivares Santana, secretario de Gobernación, indicó ayer al declarar inaugurada la jornada electoral que México vivía un clima de «tranquilidad, paz y libertad» para efectuar los comicios que decidirán quién gobernará entre diciembre del presente año y el mismo mes de 1988.

De acuerdo con los datos proporcionados por la Comisión Federal Electoral, de los cerca de 31,5 millones de mexicanos que fueron empadronados para las eleccines, cerca de cinco millones son jóvenes que por primera vez tomaban parte en un proceso electoral.

Cinco candidatos sin posibilidades

En las elecciones de ayer los mexicanos contaron con el mayor número de opciones para elegir a su futuro mandatario, ya que tambien eran candidatos para el cargo:

Pablo Emilio Madero, del Partido de Acción Nacional (PAN), de derecha moderada y la segunda fuerza política del país, aunque muy alejado del gobernante PRI.

Arnoldo Martínez Verdugo, del Partido Socialista Unificado de México (PSUM), debutante en unos comicios electorales, pero que cuenta con la experiencia del ex Partido Comunista Mexicano (que se disolvió para dar vida al PSUM en 1981).

Cándido Díaz Cerecedo, del Partido Socialista de los Trabajadores (PST), también debutante en elecciones presidenciales y cuyo peso político, a nivel nacional, es desconocido.

Rosario Ibarra de Piedra, del Partido Revolucionario de los Trabajadores (PRT), trostkista, que debutará, asimismo, en unas elecciones y confía en ganar votos entre los estudiantes radicales.

Manuel Moreno Sánchez, del Partido Social Demócrata (PSD), organización de la que no se conoce su influencia política real en el país.

López Portillo no dijo a quién votó

Hay que destacar que todos los partidos deberán obtener el 1,5 por 100 del total de votos emitidos en el país para poder seguir actuando en la vida política al amparo de la ley de organizaciones políticas y procesos electorales.

El Presidente de México, José López Portillo, acudió, en compañía de su familia, a votar para elegir al hombre que habrá de sucederlo el próximo 1 de diciembre, pero no informó a favor de quién lo hizo.

El PRI gana desde 1929

Desde que en septiembre fue propuesto como candidato presidencial del Partido Revolucionario Institucional (PRI), todo el mundo sabía que el próximo Presidente de los Estados Unidos Mexicanos será Miguel de la Madrid, ex secretario de Programación y Presupuesto del actual Presidente, López Portillo.

La seguridad de su elección se deduce del hecho histórico de que desde 1929 el PRI ha ganado para sus candidatos, sin excepción, todas las elecciones presidenciales en México, volcando para ello todo el peso de las instituciones del Estado con todos los medios a su disposición. El único que ha tratado realmente de discutirle tímidamente la supremacía política ha sido el minoritario Partido de Acción Nacional, solo o con la colaboración de la Unión Nacional Sinarquista, ambas organizaciones de ideología cristiana y orientación derechista.

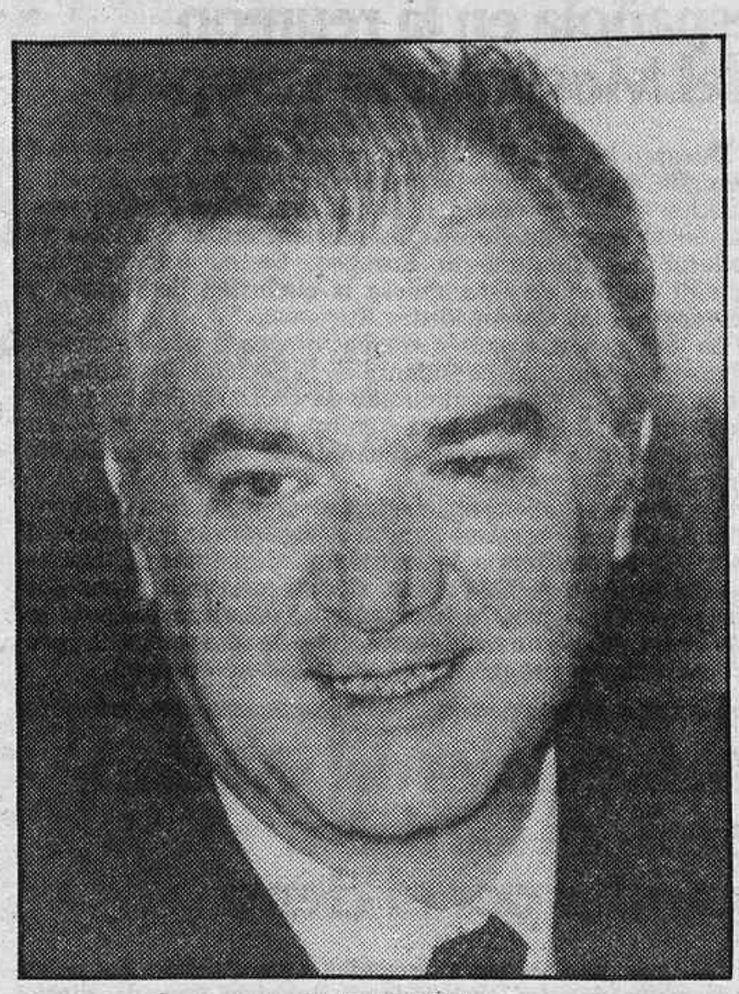
El nuevo Presidente electo de México tiene cuarenta y siete años, ha estudiado economía en Harvard y viene demostrando en las funciones de gobierno que ha desempeñado la condición de hombre eficaz.

Difícil situación económica en un mar de petróleo

Las crisis internacionales del mercado petrolífero y los problemas estructurales de la economía nacional han provocado una difícil situación en el país. La cancelación de importantes contratos de suministro de crudos ha obligado a México a realizar la misma operación recíproca respecto de muchas de sus compras y compromisos con diversos países, entre ellos España. La inflación ha llegado a ser del 60 por 100 y el peso mexicano de valor equivalente a 12,5 por dólar norteamericano hace seis años, se está cotizando ahora a 60 por unidad monetaria de los Estados Unidos.

Y todo ello a pesar de que México es el sexto país del mundo en reservas petrolíferas, con 72.000 millones de barriles.

Miguel de la Madrid va a gobernar desde el 1 de diciembre próximo, cuando tomará posesión de su cargo, a un gran país de 1.958.201 kilómetros cuadrados (la extensión conjunta de España, Francia, Italia, Gran Bretaña, Suiza, Bélgica, Holanda, Dinamarca, Austria, Albania y Hungría), con una población de cerca de 75 millones de habitantes.



Miguel de la Madrid

Nuevo ataque del Polisario en el Sahara

■ Según Rabat, fracaso

Tras muchos meses de inactividad, el Frente Polisario ha vuelto a lanzar un ataque en el Sahara, esta vez contra la línea defensiva, la muralla del desierto, en Smara.

Según una nota oficial hecha pública en Rabat, dos unidades del Frente Polisario, estimadas en unos 1.500 hombres, y reforzadas con vechículos semiblindados, atacaron el sábado, a las cinco y media GTM (siete y media, hora española), la línea defensiva que protege la ciudad santa de Smara, al sudeste de El Aaiún.

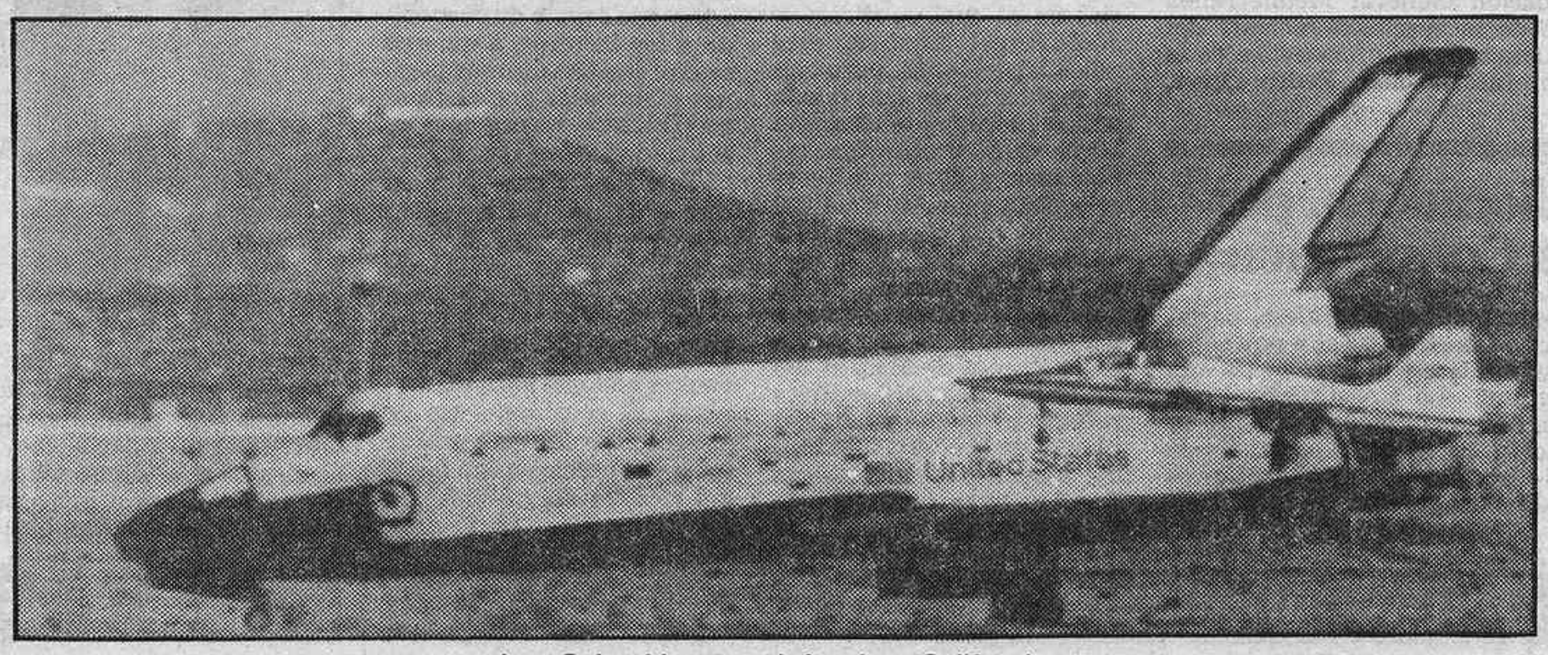
Los combates duraron tres horas y el enemigo, según la nota oficial, tuvo que huir después de haber sufrido importantes pérdidas en hombres y material y tras haber abandonado numerosos cadáveres sobre el terreno.

El comunicado señala también que «las fuerzas reales marroquíes han ocupado al enemigo un importante lote de material, entre el que se encuentran cuatro vehículos marca Toyota, dos vehículos Land Rover todo terreno, cañones bitubo de diferentes calibres y una ametralladora».

Las fuerzas marroquíes informan de la pérdida de siete soldados, mientras que otros veinticinco han resultado heridos.

Ayer aterrizó en California

Exito de la «misión secreta» del «Columbia»



La «Columbia» aterrizó así en California

El transbordador espacial «Columbia» aterrizó ayer, a las 18,10 (hora española), en la base aérea Edwards, del desierto del Mojave, en California, siete días, una hora, nueve minutos y cuarenta segundos después de haber despegado de Cabo Cañaveral, en su cuarto vuelo de prueba al espacio exterior, en el que ha cumplido una «misión secreta» del Pentágono.

Una multitud, calculada en medio millón de personas, entre las que se encontraba el Presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, y su esposa, Nancy, dio la bienvenida a los astronautas Thomas «Ken» Mattingly y Henry W. Hasrtsfield, en el día en que los norteamericanos celebran el 206 aniversario de su independencia nacional.

En el discurso de bienvenida a los astronautas, Reagan elogió la labor de los mismos y dio a conocer una nueva política nacional del espacio, para los Estados Unidos, que hace extraordinario hincapié en la seguridad nacional.

Reagan ha sido el primer Presidente estadounidense que ha presenciado el regreso de una astronave norteamericana a la Tierra desde que Richard Nixon observó el amerizaje de la cápsula espacial que llevó a Neil Armstrong, Edwin Aldrin y Michael Collins a la Luna, en julio de 1969.

«El espíritu pionero todavía florece en los Estados Unidos», dijo Reagan a unos 35.000 invitados especiales que hubieron de someterse a estrictas medidas de seguridad para entrar en las instalaciones de la base Edwards, que por tercera vez sirve de escenario para el regreso del gigantesco transbordador espacial, de 56 metros de longitud.

El viaje del «Columbia», dijo Reagan, «es el equivalente histórico de la terminación del primer ferrocarril transcontinental» en los Estados Unidos.

Los cuatro vuelos de prueba del transbordador, añadió Reagan, «señalaron nuestra entrada en una nueva era. Las misiones de prueba han terminado, se han tendido las bases y, ahora, nos encaminaremos hacia adelante para capitalizar el potencial tremendo que nos ofrece la última frontera, el espacio».

Reagan dijo, asimismo, que el programa de transbordadores espaciales permitirá a los Estados Unidos «desarrollar una capacidad anti-satélite, con un desplazamiento operacional como nuestra meta». (Esta sería una de las posibles aplicaciones militares contra los satélites armados soviéticos.)

Pero Reagan añadió que Estados Unidos se ha comprometido a la exploración pacífica del espacio y dijo que los norteamericanos rechazan cualquier reclamo de soberanía nacional sobre la estratosfera.

El discurso del mandatario no contenía referencias en torno a nuevos fondos para el programa espacial, que sus administradores consideran amenazado por las restricciones presupuestarias aplicadas por el Gobierno Reagan.

En una declaración oficial de la política norteamericana en torno al programa espacial, la Administración dijo que los Estados Unidos llevarán a cabo, en el espacio, las actividades que considere necesarias para su seguridad nacional.

■ Para preparar el viaje que el **Papa** hará a Varsovia en agosto, hoy llega a Roma el cardenal primado de Polonia, monseñor **Glemp.**

■ **Giovanni Spadolini** se someterá el jueves día 8 al voto de confianza del Parlamento italiano, tras recibir el día anterior la visita de la primera ministra británica, **Margaret Thatcher.**

■ **El peruano Javier Pérez de Cuéllar,** secretario general de la ONU, llegó ayer a Ginebra para presidir la inauguración de la conferencia del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas.

■ El fiscal general del reino de España, **José María Gil Albert y Velarde,** viajará hoy a Lima invitado por su colega peruano.

■ No se espera que el próximo viernes los países de la **OPEP,** que se reunirán en Viena, acuerden una modificación de la precios actuales del petróleo, aunque es previsible que decidan aumentar el techo de producción conjunta, fijado desde hace cuatro meses en17,5 millones de barriles de crudo por día.

2009 Ministerio de Cultura

Colegio de periodistas

Esta página responde al acuerdo de edición entre YA y HOJA DEL LUNES. Los textos y opiniones que en ella aparecen son de la exclusiva responsabilidad de la Junta directiva de la Asociación de la Prensa de Madrid

Representación de prensa española en la reunión del Movimiento Europeo

Durante los días 25 y 26 de junio se celebró, en la ciudad alemana de Kiel, bajo la presidencia de Iuseppe Petrilli, senador italiano y presidente de la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa, la reunión anual del Consejo Federal del Movimiento Europeo. En su intervención, Petrilli calificó de escandalosa la exclusión de España y Portugal de las Comunidades Europeas.

La delegación española estaba integrada por Fernando Alvarez de Miranda, presidente de la Sección Española del Movimiento Europeo y diputado de UCD; Carlos Bru, Jaime Miralles, Antonio López Agudín, y Félix Santos, quien representaba a la sección española de la Asociación de Periodistas Europeos.

En una resolución, aprobada por unanimidad, el Movimiento Europeo se compromete a intensificar su actividad para que se confiera a las próximas elecciones del Parlamento Europeo de 1984 el carácter de referéndum popular en apoyo de la paz, la libertad y el relanzamiento de la economía y el pleno empleo, así como de una campaña para la instauración progresiva de un gobierno europeo.

Trabajadores del «Madrid» explican los daños sufridos por el cierre

Mañana van a ser entregadas ante notario las actas redactadas por los trabajadores del desaparecido diario «Madrid», en las que constan daños y perjuicios sufridos individualmente por el cierre del mismo. El día 8 serán entregadas al abogado de la empresa del «Madrid», quien a su vez las trasladará a la Sala Tercera del Tribunal Supremo. Se espera que el juicio salga anunciado para el próximo mes de septiembre.

Esta medida tomada por los trabajadores del «Madrid», un 75 por 100 de los cuales se han reunido la pasada semana con este motivo, es la respuesta a la actitud y declaraciones del abogado del Estado, quien en recurso presentado hace pocos meses negaba que hubieran sufrido daños y sostenía que la mayor parte de ellos no se acordaba del periódico o se avergonzaba de haber pertenecido a su plantilla, cosa que, evidentemente, rechaza de plano aquella histórica plantilla.

Mesa redonda en torno al libro «Elecciones, ¿para cuándo?»

Los catedráticos Angel González Alvarez, Luis Sánchez Agesta, Juan Díez Nicolás y Pedro de Vega García intervendrán en la mesa redonda con coloquio que se celebrará el próximo miércoles, día 7, a las ocho de la noche, en el salón de actos de la Fundación General Mediterránea (Velázquez, 12), con motivo de la aparición reciente del libro del catedrático de Estructura de la Información, de la Facultad de Ciencias de la Información, Pedro Orive, «Elecciones, ¿para cuándo?»

Medalla de Radiocadena, por el programa «La Constitución»

Más de un centenar de personalidades políticas, parlamentarios, expertos en Derecho Constitucional y representantes de los medios informativos, que a lo largo de un año han intervenido en el programa «La Constitución», que emite Radiocadena Española, han recibido una medalla de la emisora por su colaboración en dicho espacio. En la presidencia del acto, junto al director del programa, Carlos Garrido, se encontraban el director gerente de RCE, Luis del Val.

Adrián Piera: «alianza de prensa y comercio»

Castaño, García-Hoz, Martínez-Soler y Narvión, premios de la Cámara de Comercio e Industria

José Domingo Castaño, de la Cadena SER; José María García-Hoz, de «Actualidad Económica»; José Antonio Martínez Soler, de «El País», y Pilar Narvión, de «Pueblo», han sido distinguidos con los premios correspondientes a 1981, instituidos por la Cámara de Comercio e Industria de Madrid, que les entregó el presidente de dicha entidad, Adrián Piera. Asimismo, se concedieron premios a las empresas a las que pertenecen los galardonados, recogiéndolos, por la SER, Tomás Martín Blanco; Juan Pablo de Villanueva, por Punto Editorial; José Ortega Spotorno, por Prisa, y José Manuel Pérez Castro, por «Pueblo».

Dio las gracias en nombre de los agraciados Pilar Narvión, quien exaltó la tradición del comercio y de la industria madrileños, que hacen de esta capital una de las más singulares del mundo.

En la entrega, Adrián Piera subrayó la necesaria alianza de prensa y comercio. «Los periódicos necesitan del anuncio del comercio y la industria, señaló, al igual que los comerciantes e industriales necesitan de los medios de comunicación para que sus ofertas lleguen a los ciudadanos.»

El último «Triunfo»

Como ya habíamos anunciado, «Triunfo» se retira del mercado con un editorial en el cual su director, José Angel Ezcurra, dice adiós tristemente, pero con la seguridad de que queda un recuerdo positivo del largo camino informativo, polémico y libre, que recorrió. Este número final del trayecto, que corresponde a julio-agosto, lleva en la portada la reproducción de un cuadro de Eduardo Vicente, propiedad de la Asociación de la Prensa de Madrid. La estampa del acuarelista refleja el popular rincón librero de la cuesta de Claudio Moyano, mirando hacia Atocha. El recuerdo al arte y la cultura y la pincelada fiel a una encrucijada populosa y llena de vida de la capital de España son un adecuado regalo de despedida a los lectores, a quienes se dan las 130 últimas páginas elaboradas por el equipo «Triunfo», rezumantes de actualidad.

También cierra con su número de julio-agosto «Tiempo de Historia», hermana en editorial de «Triunfo», que apareció en diciembre de 1974 y en este verano no encuentra suficientes lectores para mantenerse. El continuo coste de producción le obligaría a subir sus precios hasta fuera del alcance del público. En esta situación, la revista,

dirigida por Eduardo Haro Tecglen, entiende que no puede seguir publicándose. Quizá, por otra parte, como se dice en el «Adiós a todos» del editorial, «su misión» de contar con la máxima objetividad la etapa más reciente de nuestra historia: la guerra civil, «se ha agotado en sí misma». No sin dolor desaparece «Tiempo de Historia», que ha cumplido seriamente sus propósitos.

Los periodistas publican

Protagonista, la libertad de expresión

«Historias de la prensa» se titula un delicioso libro en el que Eduardo de Guzmán pasa revista con estilo periodístico y ameno a los distintos períodos por los que aquélla ha pasado en nuestro país, desde el nacimiento de la «Gaceta de Madrid», en 1661, hasta nuestros días. El autor, periodista represaliado por el régimen de Franco, al que combatió desde el republicano «Castilla libre» durante la guerra y por el que estuvo condenado a muerte, ha escrito estas historias desde un determinado punto de vista, el de la libertad de expresión, libertad que, como puede apreciarse en las páginas del libro, casi nunca ha estado en España exenta de amenazas.

Los episodios, anécdotas y hechos que relata Eduardo de Guzmán aparecen así ante el lector como eslabones de la cadena de un gran reportaje cuyo título hubiera podido ser también el de «Periodistas en busca de su libertad desde hace trescientos años». Y todavía seguimos en ello. Ha prologado el libro Edward Goodman y lo ha editado Penthalon.

Todo sobre la vista 2/81

El primer libro sobre el proceso del Servicio Geográfico del Ejército ya está en la calle. Su autor es José Oneto, director de «Cambio 16»; su título, «La verdad sobre el caso Tejero». A lo largo de sus páginas puede seguirse de cerca cuanto se dijo, aclaró, esgrimió y defendió durante la vista por los sucesos del 23-F, y a través de ello también las circunstancias en que se produjo el intento de golpe y las reacciones de sus protagonistas.

Oneto ha manejado las cintas magnetofónicas en que han quedado grabadas las conversaciones telefónicas que mantuvieron los golpistas durante y después de su acción. Conversaciones hasta el momento inéditas. También pueden hallarse en el libro interesantes detalles sobre la convivencia de los procesados en el Servicio Geográfico, aparte, por supuesto, de lo acaecido en la sala del juicio.

«La verdad sobre el caso Tejero» ofrece, pues, a los lectores la posibilidad de obtener, convenientemente reunida y ordenada, toda la información sobre esta vista que muchos llaman ya el proceso del siglo. Edita Planeta.

Personales

■ **Juan Antonio Fernández Abajo, José Angel de la Casa y José Ramón Pardo** se han incorporado a la cadena de emisoras de FM Radio-80, cuya fecha de comienzo de emisiones está fijada para el 13 de septiembre próximo.

■ **Salvador Jiménez** se acaba de incorporar al Instituto de Cooperación Iberoamericana, como responsable de información y asesor del comisario regio para el quinto centenario del descubrimiento de América, Manuel Prado y Colón de Carvajal, presidente del citado instituto.

Necrológicas

Máximo Gómez

Ha fallecido, a los setenta y cuatro años de edad, Máximo Gómez Villalba, que pertenecía a la Asociación de la Prensa desde 1960. Ingresó en la agencia Efe en 1957 y prestó servicio en la misma durante quince años, en la jornada dominical. Descanse en paz.

Acisclo Karag

Ha fallecido en Madrid Acisclo Karag Bulauitan, comentarista que prestigió su nombre en los temas deportivos, de los que trató, especialmente en la revista «Gol» y en el semanario «Marca», a los que perteneció, como también estuvo en la agencia Efe. En los comienzos de su carrera se cuentan veinte años en el equipo de redacción de «El Debate», del que formó parte hasta la suspensión del diario, en julio de 1936.

Nuevas revistas

«Boletín de Estudios Territoriales»

El Centro de Estudios de Ordenación del Territorio y Medio Ambiente, dependiente de la Subsecretaría del mismo nombre del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, acaba de publicar un «Boletín de Estudios Territoriales», hermano menor de la revista que lleva este mismo título, y a manera de relevo de lo que fuera «Hombre y ciudad». Su propósito es llevar a los lectores informaciones referentes al amplio y pluridisciplinar campo de la ordenación del territorio y medio ambiente, a través de noticias, entrevistas, artículos, crónicas o reportajes en los que se promueva la búsqueda de un equilibrio entre la protección de espacios y recursos naturales y la necesidad de mejorar el nivel y la calidad de vida.

«Papeles Confidenciales»

La semana próxima comenzará a publicarse «Papeles Confidenciales», nueva revista semanal, que dirigirá Jesús Hermida y tendrá como característica la divulgación de informes de carácter exclusivo y confidencial para uso de dirigentes de los sectores políticos, económicos, empresariales, etc., y que elaborarán los miembros periodistas de la sociedad editora, representantes de los más ilustres y mejor informados del país y que preside Ladislao Azcona. La revista se venderá por suscripción y sus lectores tendrán opción a servicios gratuitos complementarios de informaciones que les interesen especialmente, tanto de ámbito político, financiero o personal del país como referencias del extranjero.

2009 Ministerio de Cultura

HOJA del DINERO

Entrevista

José María Cuevas, secretario general de la CEOE

La política económica actual, un estrepitoso fracaso

EL Gobierno ha aprobado un decreto por el que se regulan diversas medidas del fomento del empleo. La situación sigue siendo tan grave, o más, que hace seis meses en el tema del empleo, y una de las personas que más se han preocupado por este tema a lo largo de los últimos cinco años ha sido José María Cuevas, secretario general de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales. Tengo la impresión de que la propia Confederación Española de Organizaciones Empresariales no ha conseguido llevar adelante proyectos definitivos sobre este tema, y esa impresión la baso de alguna manera en que no existen las condiciones que el empresario necesitaría para invertir y que de esa inversión salieran realmente puestos de trabajo.»

—Efectivamente no sólo en España, sino en todos los países inmersos en la crisis de la economía, el concepto que más se está tratando de desarrollar en las relaciones de los empresarios con los trabajadores y con el propio mundo económico es el de la capacidad de adaptarse a la situación de crisis, que se traduce en mayores posibilidades de flexibilidad. El Estatuto de los Trabajadores, que se aprobó en 1980, estalbleció con mucha esperanza un nuevo régimen, un nuevo sistema más flexible, sobre todo en nuevos métodos, o nuevas formas de contratación de trabajadores, para conseguir este objetivo de adaptación y flexibilidad. Ahí se preveía la regulación de nuevos contratos en España que ya no son nuevos en Europa, sino que tienen años de práctica, como son los contratos a tiempo parcial, los contratos temporales, como medidas de fomento de empleo, los contratos de formación, de prácticas de jóvenes. Desde entonces, por nuestra parte hemos hecho un gran esfuerzo para conseguir una regulación adecuada, flexible, simple y con credibilidad para los empresarios que permitiera la contratación de jóvenes y de trabajadores en situación de paro. La verdad es que hasta el momento no ha sido posible que, por un lado los sindicatos y por otro el Gobierno, pudieran abordar con las condiciones de eficacia y de seriedad y de sencillez y de credibilidad la regulación de estos contratos. Cuando se discutió y se negoció el Acuerdo Nacional de Empleo se estaleció un compromiso de que con urgencia el Gobierno regularía dichas nuevas formas de contratación.

—¿Qué hay de compromisos secretos Gobierno-sindicatos?

—Lo cierto es que hubo compromisos o pactos más o menos secretos y bilaterales entre el Gobierno y los sindicatos que determinaron la forma en que se regularon, sobre todo, los contratos temporales por un decreto de 3 de junio. Decreto en el que se establecieron serias limitaciones y más que limitaciones, complejidades administrativas y situaciones ambiguas que inmediatamente dijimos que producirían una sensación de ineficacia y de pérdida de credibilidad de la norma para que se produjeran contrataciones. Así ha sido. Desde el mes de julio del año pasado no sólo no se han contratado temporal o parcialmente más trabajadores, sino que incluso se han contratado en algunos casos menos de los que se contrataban antes de que dicho decreto se promulgara.

Mejor que el paro

La propia Administración, el propio Gobierno, se dio cuenta de que esa situación era así e inició un nuevo intento de regular estas formas de regulación; pero ha tenido también que enfrentarse primero con la reacción de los sindicatos, que han exigido que se cumpla el compromiso más o menos regular o secreto que en su momento adoptó con ellos y que, bueno, han hecho que en el nuevo proyecto de decreto que conocemos, pues realmente siguen subsistiendo la mayor parte de esas limitaciones, y de esos condicionamientos, que en nuestra opinión van a seguir haciendo que se pierda credibilidad y eficacia al mismo tiempo. Por esto, nuestra posición ultima en las últimas reuniones ha sido la de explicar una vez más que seguimos entendiendo que es preferible contratar, aunque sea temporalmente, a los trabajadores que el que los trabajadores estén inscritos en el seguro de desempleo, posición que no es compartida, y no entendemos por qué, por los sindicatos; y, que, aunque es compartida con carácter general y como principio por el Ministerio de Trabajo, sin embargo observamos que no hay posibilidad, o voluntad, o fuerza, o ganas para desarrollar este principio con toda su eficacia en el terreno laboral. El decreto actual refunde otras formas anteriores, pero incide en los mismos errores y en las mismas ineficacias de limitaciones y de complejidades, que indudablemente tampoco dotarán de las necesarias dotes de credibilidad y de respetabilidad que para los empresarios deben de tener.

Por lo tanto, nuestra valoración no es optimista ni positiva respecto de la eficacia que esta nueva norma puede tener, ya que, como digo, contiene pocas novedades respecto de la promulgación anterior.

Paro y solidaridad

—Tengo la impresión de alguna forma de que este decreto «no va a salir adelante» por la situación política, por la situación de crisis en el partido del poder y por la misma época en la que estamos. Independientemente de que el decreto «salga adelante o no salga adelante». ¿Se puede calificar de alguna forma la postura de las centrales sindicales en el tema del paro, y posible falta de solidaridad que existe respecto al desempleo?

—Creo que los sindicatos no están haciendo un papel adecuado en una situación de crisis a la hora de defender los intereses de los trabajadores. Entiendo que están defendiendo su propio espacio dentro del sistema político democrático, como órganos sindicales que muchas veces se confunden entre órganos sindicales y órganos políticos, y es lógico, porque las centrales sindicales han operado más como fuerzas del progreso y de la democracia que como instituciones políticas que seriamente defienden los deseos y los intereses concretos de los trabajadores, pero en este caso concreto hay una posición muy firme y errónea, desde mi punto de vista, de los sindicatos, que están yendo a una óptica o a una estrategia de dar preferencia a lo que ellos entienden que es la consolidación, el fortalecimiento del sindicato como institución de conseguir las mayores coberturas al desempleado e indemnizaciones vía seguros de desempleo, vía prestaciones, etc., sin darse cuenta que esa estrategia lo que hace es desproteger más al sector que va quedando en el desempleo y dar más posibilidades a que no se contraten nuevos trabajadores y que haya cada vez más desempleados. En ese sentido creo que la política de los sindicatos es una política equivocada si se trata de mantener o de crear empleo. No lo es si se trata de buscar coberturas más amplias para los empleados. El problema es saber hasta cuándo una nación o una sociedad económicamente en crisis puede seguir aguantando el mantenimiento de un sistema de cobertura.

—Pero el problema parece que estriba en que los trabajadores no creen en los sindicatos.

—Se está produciendo en estos meses una situación seria y crítica de desatención de los propios trabajadores hacia los sindicatos, y quizá por las razones que antes he apuntado, la situación es difícil para los sindicatos también. Se ha producido ese Acuerdo Nacional del Empleo, que a los trabajadores yo creo que los sindicatos se lo han explicado equivocadamente, sobre una interpretación muy simple de decir: se reducen los salarios y a continuación se crean más puestos de trabajo o se mantienen los puestos de trabajo.

Eso es una interpretación simple y muchas veces interesada desde el punto de vista político que también han coincidido en el mismo error los sectores del Gobierno en cuanto a diseñar una política económica. A estas alturas, y a un año de la firma del Acuerdo Nacional de Empleo, se puede decir que, efectivamente, no sólo reduciendo salarios se puede crear o se puede mantener empleo.

Falta visión global

Se necesita una política económica global más coherente que acompañe a una política de rentas, con una política de gasto público y con una política de aliento o de incentivo a la inversión. Quizás esas dos partes últimas, la política de orientación o de ordenación del gasto público y del déficit en el presupuesto del Estado, con la ausencia de una política de apoyo o de fomento de la inversión, son lo que ha producido la situación en la que nos encontramos. Situación que justifica seriamente la opinión de que la política económica que se ha desarrollado en los últimos meses ha llegado a un estrepitoso fracaso. Hay que tener en cuenta que éste ha sido quizás el primer año en que los salarios se han situado de una manera muy clara por debajo de la inflación.

Donde no se ha producido, por otro lado, elevación de costos en la energía y en el petróleo y, sin embargo, ni se ha frenado la inflación seriamente, sino que hay perspectivas de que puede crecer el coste de la vida este año más que en años anteriores. No se ha conseguido nada en el terreno de la inversión y prácticamente tampoco se ha conseguido nada en el terreno de la creación de puestos de trabajo, y creo yo que es por eso precisamente por lo cual no se puede actuar exclusivamente en una política de rentas si al mismo tiempo no se actúa en una política monetaria, en una política de déficit público, en una política del coste del crédito y en la política de apoyo y de incentivos a la inversión pública y a la privada.

■ «Este año ha sido el primero en que los salarios se han mantenido por debajo de la inflación»

■ «Una alternativa socialista sería aceptada democráticamente, aunque los empresarios estemos más próximos a otro tipo de política y programas»

Sin política económica

—En definitiva, y esto es una opinión personal mía, lo que creo es que no existe una política económica definida. Esto me recuerda cuando hace un año exactamente, charlando con Manuel Martín, secretario general del Banco Popular Español, le pregunté qué pasaba que la banca tenía grandes beneficios en una época de crisis como ésta. Manuel Martín me decía: «Hay que tener en cuenta que a la banca la crisis le llega después que a otros sectores, por razones obvias», y resulta que ahora nos estamos encontrando con esa crisis en la banca. De alguna manera si esa crisis es superada por la banca, ¿se podría decir que realmente las personas responsables de la política económica de este país se habrán dado cuenta de que esto no puede seguir así?

—Yo dudo de que las personas que han llevado la responsabilidad de la política económica se den ciertamente cuenta. Yo creo que sí se lo dan. Lo que se necesita es convencimiento, voluntad y fuerza para poder desarrollar las consecuencias de darse cuenta de esa situación. Yo no sé si hay suficiente conciencia de que el grave problema en estos momentos a resolver, junto con alguna disciplina laboral, y a un entendimiento laboral, que es necesario, es el de la ordenación del gasto público, el de la ordenación de la Administración pública. La ordenación del gasto público puede ser, primero, el situar el gasto público en los niveles en que se puede, en que es compatible con cierto desarrollo de la economía y de la actividad. Sobre todo, la actividad privada. Eso supone reducir en algunos sitios, incrementar en otros y reducir el déficit impresionante a que se está llegando. Déficit que es el que está incidiendo de manera primordial en lo que es la elevación del coste de dinero y en lo que es la detracción del crédito al sector privado que podría invertir.

Control del gasto público

En este momento es ése el principal problema y ésa la principal responsabilidad de la política económica y yo no veo claro, de cara a la elaboración de los próximos presupuestos del Estado, que ni la actitud de las personas ni la propia situación política favorezca esto. De todas maneras sí se han oído algunas voces de responsables en política económica últimamente expresando la preocupación por el crecimiento del déficit público y del gasto público, pero al mismo tiempo se escuchan unas interpretaciones de enfocar la manera de resolver el déficit público a través de aumentar la presión fiscal, y yo creo que habría que haber pensado que hay también alguna otra manera de resolver el déficit público, como es ver si el nivel de gasto público es todo aconsejable en su totalidad para la situación económica y social española y si la situación de la economía en España permite esos niveles de gasto público o no los permite. O sea, que junto con la presión fiscal habrá que actuar en la racionalización del gasto público.

—Una pregunta obvia y, si quiere, tópica, que puede cerrar este diálogo: en la calle, en la gente está la idea de que ante unas elecciones generales que pueden ser inminentes puede haber un triunfo socialista. Desde su óptica como secretario general de la Confederación de Empresarios, ¿cómo ve ese posible triunfo socialista?

—Es una de las posibilidades y una de las soluciones a las que se puede llegar en un sistema democrático, y hay que aceptar esos resultados electorales democráticamente, como se han aceptado lógicamente las últimas elecciones que se han producido en Andalucía por parte del sector empresarial, aunque haya discutido y aunque haya intervenido de una manera evidente y coherente en ese proceso electoral de Andalucía la organización empresarial. Es un resultado perfectamente lógico y aceptable y asumible en cualquier sistema democrático en alternancia ante las fuerzas políticas.

Lo que yo entiendo es que en una situación económica como la que hay presente en España, lo que hay que contemplar son dos proyectos de vida, dos proyectos económicos: uno, que es el proyecto de vida y económico del Partido Socialista, de todos los socialismos, que no se diferencian más que en matices, que lógicamente ponen más énfasis en el gasto público, en la atención social, en la intervención del Estado, en el desarrollo del sector público, y otro proyecto de vida, o de sociedad, o de economía donde se pone más énfasis en la posibilidad del desarrollo de lo que es la iniciativa privada y del sector privado.

CEOE: Colaboración crítica

La posición de la CEOE es, lógicamente, próxima e identificada con este último proyecto, y eso es lo que defiende y lo que considera mucho más conveniente para la sociedad española que el proyecto de vida socialista, y eso es lo que estamos permanentemente diciendo y lo que vamos a seguir diciendo en todas las actividades en que lícitamente puede intervenir la CEOE. Con independencia de esto, los resultados electorales serán democráticamente asumidos y el papel de la CEOE, y de todos los empresarios, bueno, al mismo tiempo que expresa su opinión respecto de los problemas fundamentales de la nación es, lógicamente, colaborar críticamente con todos los poderes que democráticamente puedan establecerse en España

Juan MOLINA

2009 Ministerio de Cultura

Enagas: Pérdidas notables en un mercado complejo

Los resultados de Enagas en 1981 fueron negativos en 8.122.995.402 pesetas, como consecuencia de imputar a la cuenta de resultados los gastos financieros derivados de los créditos otorgados a Argelia, conectados con el contrato de suministro de gas natural suscrito con aquel país, y de no inmovilizar la mayor parte de los gastos financieros correspondientes a la financiación de la Red Nacional de Gasoductos, cuya parte más importante entró en funcionamiento en el curso de 1981. Como es sabido, la legislación contable española no permite la inmovilización de las cargas financieras desde el momento en que la obra a que corresponden ha sido terminada.

El presidente del Consejo de Administración, Martín Eyries Valmaseda, destacó la concurrencia de una serie de circunstancias que inciden directamente sobre las perspectivas de futuro de la sociedad: la incertidumbre respecto a los precios de compra de gas de Argelia, y correlativamente de Libia, como consecuencia de la política seguida por Argelia, que ha quedado plasmada en los contratos ya firmados por aquel país con Bélgica y Francia; la dificultad de la introducción del gas natural, en razón de los precios de otras energías alternativas, y en especial del fuel-oil, que tiene como consecuencia unas perspectivas de consumo menores de las previstas; la circunstancia de que la Red de Gasoductos ha sido construida fundamentalmente con recursos ajenos, lo que repercute negativamente sobre el equilibrio financiero de la sociedad; en fin, la necesidad de que la política de precios de transferencia a Enagas se estructure de modo que la empresa pueda desarrollarse con un cierto margen de beneficios.

En el capítulo de la actividad comercial de Enagas destacan el incremento de las compras de GNL a Argelia y Libia, por un total de 22.155 millones de termias, con aumento del 16,7 por 100 respecto al año anterior, y el incremento de las ventas con relación a 1980 en un 11 por 100, alcanzando 20.737 millones de termias.

En el curso de 1981 entraron en funcionamiento las nuevas instalaciones, tras los trabajos de ampliación, de la planta de regasificación de Barcelona, y se continuó la construcción del gasoducto en el tramo Barcelona-Vascongadas hasta Vergara, y en el tramo Barcelona-Valencia hasta el término municipal de la capital levantina.

En el capítulo económico-financiero, Enagas llevó a cabo una ampliación de su capital social de 6.000 millones de pesetas, con lo que aquél ascendía a 31 de diciembre de 1981 a 16.200 millones de pesetas.

Nestlé, en el sector cárnico

Nestlé ha obtenido la autorización de la Administración para adquirir la mayoría del capital, concretamente el 68 por 100, de Félix Postigo Herranz, S. A., empresa del sector cárnico ubicada en Segovia, con matadero frigorífico y dedicada a la elaboración y venta de una amplia gama de embutidos y conservas cárnicas, cuya razón social será en adelante Acueducto, S. A.

El cambio en la participación de Nestlé en dicha empresa, iniciada en abril de 1980 con un 32 por 100, se hará a través de una importante ampliación de capital tendente a reforzar la base financiera de la sociedad afectada por los resultados negativos de los últimos años, fruto en buena parte de la difícil situación general por la que atraviesa el sector cárnico.

La dirección ejecutiva de la firma será asumida por Francisco Castañer Basco, como director general.

Por otra parte, al Consejo de Administración de Sociedad Nestlé, AEPA, se han incorporado los señores Hermann Haenisch y José de Garnica.

RELACIONES ECONOMICAS HISPANO-MEXICANAS

Don Vicente Boceta Alvarez, agregado económico y comercial de la Oficina Comercial de España en México recibirá a los exportadores españoles interesados:

En Madrid, el lunes 12 de julio, de 10 a 14 y de 17 a 20 horas, en la Dirección General de Exportación, Ministerio de Economía y Comercio, Castellana, 162, planta 4.ª, despacho 21. Las entrevistas se concertarán llamando al teléfono 4588047.

En Alicante, el martes 13 de julio, de 10 a 14 y de 17 a 20 horas, en la Dirección Provincial de Economía y Comercio, avenida de Méndez Núñez, 4. Las entrevistas se concertarán llamando a los teléfonos 201147 y 214178.

En Valencia, el miércoles 14 de julio, de 10 a 14 y de 17 a 20 horas, en la Dirección Territorial de Economía y Comercio, Pintor Sorolla, 3. Las entrevistas se concertarán llamando a los teléfonos 3217861, 2317870 y 2339829.

En Barcelona, el jueves 15 de julio, de 10 a 14 y de 17 a 20 horas, en la Dirección Territorial de Economía y Comercio, Diagonal, 631, letra K. Las entrevistas se concertarán llamando a los teléfonos 3397500 y 3395000.

En Bilbao, el viernes 16 de julio, de 10 a 13,30 y de 18 a 20 horas, en la Dirección Territorial de Economía y Comercio, Alameda de Mazarredo, 17. Estas entrevistas se concertarán llamando a los teléfonos 4239262 y 4235981.

BS

BANCO DE SANTANDER

Junta General de Accionistas celebrada en Santander el día 9 de Junio de 1.982.

Tenemos a su disposición

- Memoria del Ejercicio 1.981
- Resumen – Bansander 1.981
- Discurso pronunciado por el Presidente D. Emilio Botín.

Solicítelos en cualquiera de nuestra Sucursales o Agencias Urbanas o bien enviando el adjunto boletín.

BANCO DE SANTANDER
Comunicación y Estudios
Hernan Cortes, nº 9 - 4º.
SANTANDER

Deseo recibir en mi domicilio:

Memoria 1.981 ☐ "Bansander", 81 ☐ Discurso ☐

Nombre: .....

Dirección: .....

Ciudad ..... D.P. .....

IMPI-Hispano

Mil millones a pequeñas y medianas empresas

El Banco Hispano Americano ha firmado con el Instituto de la Pequeña y Mediana Empresa (IMPI) un convenio de colaboración por el que el banco facilitará hasta mil millones de pesetas en créditos para las pequeñas y medianas empresas, destinados a la financiación de proyectos de inversión.

El importe de los préstamos no superará los veinte millones, con unas condiciones muy ventajosas, ya que los prestatarios pagarán el 13 por 100 y los tres puntos de margen diferencial serán subvencionados por el IMPI. El plazo de amortización de estos créditos será de tres años.

Banesto compra un banco en Nueva York

Hace unos días se materializó en Nueva York la adquisición por el Banco Español de Crédito de la entidad bancaria norteamericana Argentine Banking Corporation, que pasa a denominarse Banesto Banking Corporation.

La instalación principal de esta entidad está en el Rockefeller Center, de Nueva York, y cuenta con una filial en Gran Cayman y una entidad financiera en Miami (Florida).

Se trata de una institución con marcha y resultados favorables y una dirección profesional y prestigiada en los mercados americanos.

Consejero del Banco Internacional de Comercio

José Vázquez Riesgo, abogado, que posee una dilatada experiencia personal en las áreas tanto financieras como industriales y comerciales, y que ha sido nombrado consejero del Banco Internacional de Comercio en la reciente Junta general celebrada por esta estidad.

Fundación cultural de BHE

El Banco Hipotecario de España creará próximamente una fundación de carácter cultural, que atenderá básicamente a las diferentes actividades relacionadas con la vivienda.

La futura fundación del BHE atenderá a la recuperación de la vivienda en nuestra historia, facilitará becas, organizará seminarios, constituirá premios, todo ello en materias relacionadas con la vivienda, humanización de la vivienda, entorno y medio ambiente, etc.

La primera manifestación de las actividades culturales del BHE es la edición del libro sobre «La vivienda en España», dedicado al análisis riguroso y profundo de las diferentes manifestaciones urbanísticas en nuestro suelo.

Patio de la Bolsa

Dura ha sido la caída

PUEDE que la caída del mercado bursátil sea más dura en las próximas semanas, pero el hecho concreto es que en las últimas tres sesiones de mercado han causado fuerte impacto tanto la extensión como la intensificación de los recortes. Quizá lo de menos sea que el índice general esté de nuevo en los niveles más bajos del año, aunque no deja de ser significativa la sucesión de mínimos; pero lo importante es, sin duda, la falta de interés que muestran los inversores y el público por todo lo relacionado con la Bolsa.

Dentro de la debilidad del mercado hay muestras que llaman la atención. Están, por ejemplo, las posiciones papel sin operaciones marcadas el jueves por los Bancos **Santander** y **Valencia** y también el exceso de oferta en valores como **Dragados y Construcciones, Huarte, Vallehermoso** —estos dos últimos el mismo día en que comenzaban sus respectivas ampliaciones de capital—, **Cristalería Española, Ebro, Duro Felguera** y otras más de menor relieve.

Los expertos bursátiles han calificado esta pasada semana como la más nefasta de cuantas se han celebrado hasta el momento, y las explicaciones que dan son las conocidas por todos: situación política y económica, tipos de interés altos, depreciación de la peseta frente al dólar..., una serie de componentes que hacen huir casi en desbandada a las instituciones de la Bolsa, entre otras cosas por la existencia de otros activos financieros que ofrecen menos riesgos.

El pronóstico del síndico de la Bolsa de Madrid, que, como recordarán, señalaba un mercado deprimido de aquí a fin de año, parece que se confirma nada más comenzar el segundo semestre del año: aumenta la presión de la oferta, las sociedades no pueden casar operaciones por ausencia de contrapartidas compradoras, los cambios descienden a niveles comprometidos cuando no peligrosos por el esfuerzo que supondrá su recuperación, etc.

De momento ha sido el peor ciclo semanal, según los entendidos. Y eso que en el verano el mercado de valores se ha distinguido por su moderación, incluso, en ocasiones, por una ligera mejoría.

Guía del inversor

Una única sesión de mercado de letras de cambio y se mantienen unas cifras de negocio y número de efectos importantes: 610 letras por importe de 1.335 millones de pesetas, una cantidad superior a la contratación de cualquier día en el mercado de acciones. El precio de los metales preciosos ha experimentado una ligera recuperación, marcándose los cierres por encima de las 1.200 pesetas gramo el oro manufacturado y de las 24.000 pesetas kilo el precio de la plata. En la presente semana descontarán dividendo las sociedades Banco Atlántico (día 5), 85,96 pesetas netas, único de 1981, y Minero-Siderúrgica de Ponferrada (día 8), de 7,50 pesetas netas a cuenta de 1982.

Con 908 millones de beneficio

Butano: interesantes perspectivas energéticas

Con asistencia del presidente del INH, Claudio Boada, y del CHC, Roberto Centeno, se ha celebrado la Junta general de Butano, S. A.La sociedad obtuvo en 1981 un beneficio de 908 millones de pesetas y la Junta acordó distribuir un dividendo del 12 por 100 y destinar otra parte del resultado a compensar pérdidas de ejercicios anteriores.

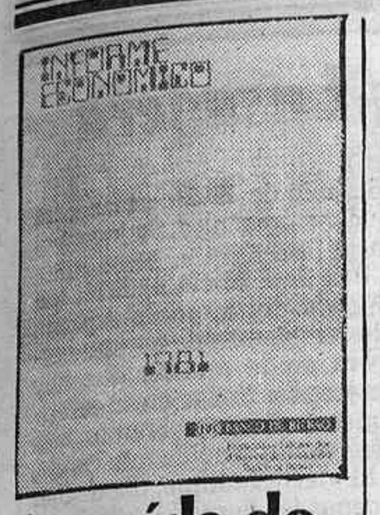
El presidente de Butano, S. A., Manuel Azpilicueta, dedicó un recuerdo a su antecesor, Joaquín Abril Martorell, y calificó el año 81 como un ejercicio en el que por primera vez, y a causa de la retracción de la demanda energética, Butano había podido abastecer el mercado sin ningún problema, tras un período de crecimiento esforzado para soportar la presión de la demanda. Destacó el realismo con que se estaba aplicando hoy la política de precios de los GLP y se refirió ampliamente a las perspectivas de futuro de la empresa, que frente a productos tradicionales cuyo consumo está contenido e incluso en regresión, va a enfrentarse con una fuerte demanda de GLP para utilizaciones en nuevas áreas.

Intervinieron también en la Junta Roberto Centeno y Claudio Boada. Este último hizo especial hincapié en el esfuerzo de imaginación que debía realizar la empresa para acomodarse a la nueva situación de los mercados energéticos, y en particular a la distinta estructura de la demanda de GLP. También insistió en los beneficios que habrían de derivarse de una estrecha cooperación entre todas las empresas que se integran en el Instituto Nacional de Hidrocarburos.

Talbot: Batalla a la crisis

Las ventas de automóviles de fabricación nacional en el mercado interior acusaron una disminución del 14,1 por 100 respecto a 1980. En este mercado recesivo, Talbot solamente experimentó un retroceso de 5,04 por 100, incrementando, no obstante, su cuota de participación en el mercado en un 1,2 por 100, con lo que se sitúa en un 12,5 por 100, frente a un 11,3 por 100 en 1980. Este aumento de la participación se debe al importante papel jugado en el mercado por el modelo Horizon, que alcanzó un 7,5 por 100 del total de las ventas de automóviles nacionales en España.

2009 Ministerio de Cultura



La caída de la peseta

En un clima cambiario dominado por el fortalecimiento del dólar y la inestabilidad monetaria, la peseta siguió retrocediendo durante 1981, dice el informe económico del Banco de Bilbao, correspondiente al año pasado, que ha preparado y editado el servicio de estudios de la referida entidad financiera. Del informe, que ofrece una amplia y erudita visión de la economía nacional e internacional, se desprende que la evolución de la peseta internacional no diferirá esencialmente de la seguida durante los meses que llevamos del año y continuará, por tanto, ligeramente orientada a la baja. En cualquier caso, lo que pueda suceder con la divisa española durante el resto del año dependerá, sin embargo, de la evolución de la economía del país, que presumiblemente seguirá orientando su política hacia la corrección de los desequilibrios existentes.

■ El Consejo de Europa, con sede en Estrasburgo (Francia), ha convocado un concurso de ofertas para el suministro del material de oficina y de papel, con destino a cubrir sus necesidades en el año 1983. El depósito de propuestas y de muestras terminará el 1 de octubre de 1982. Los formularios con las condiciones del concurso, así como la relación de artículos a ofertar pueden solicitarse en el Conseil de l'Europe. División des Services Techniques. Avenue de l'Europe. 67006 Strasbourg Cedex (Francia).

Atlántico: preocuparse por los resultados y no tanto por el pasivo

En la presentación de los resultados del pasado año, el Banco Atlántico ha hecho un elogiable esfuerzo de transparencia y objetividad. Los datos se han elaborado con una metodología que permiten formar una opinión razonada y exacta de la situación y perspectivas de esta entidad, que preside Casimiro Molins, con José María Ruiz Mateos y José Ferrer como vicepresidentes.

Ante los accionistas, Molins no dejó de citar que el marco en que se mueve la banca sigue afectado por un proceso de cambio, en el doble frente de la normativa a que ha de ajustarse su actuación en España y en el quizá más importante de sus tendencias de fondo tanto en el ámbito internacional como nacional. «En último término —dijo el presidente—, de lo que se trata es del papel de la banca en el futuro como consecuencia fundamentalmente de la tendencia hacia la desintermediación bancaria que está teniendo lugar en el mundo, y paralelamente en España, de una creciente actuación del Estado, por causa del déficit público esencialmente, defectos no neutrales para el quehacer bancario y, en definitiva, para la economía nacional.

Ampliación de capital

El Banco Atlántico inicia hoy, y hasta el 4 de agosto, una ampliación de capital de una acción por diez liberada al 50 por 100, que hace que el accionista reciba además del dividendo una parte de las reservas del Banco. El 15 por 100 del importe de los derechos comprados y del importe de la suscripción es deducible de la cuota del impuesto sobre la renta en concepto de desgravación por inversiones.

Los datos más significativos del ejercicio figuran en el cuadro adjunto. Fueron comentados en una sesión informativa por el consejero delegado Javier Bañón Seijas y por el consejero director general Joaquín López Ayuso, quién llamó la atención sobre los resultados que se refieren al incremento de la productividad, que supone la reducción del coste de transformación con el objetivo de obtener mayores beneficios. Dijo López Ayuso que al Banco le preocupaban la cuenta de explotación y la de resultados, y no tanto el pasivo, porque en aquéllos está el futuro de la Banca.

	1981	1980	%
Recursos propios	11.093	10.583	4,8
Recursos de clientes	159.479	130.864	21,9
En pesetas	141.041	117.866	19,7
Vista	54.320	43.821	24,0
Ahorro	11.445	10.074	13,6
Plazo mayor dos años	59.148	54.315	8,9
Plazo menor dos años	16.128	9.656	67,0
En moneda extranjera	18.438	12.998	41,9
Recursos totales (balance patrimonial)	218.069	182.998	19,2
Inversión total	192.101	158.825	21,0
Producto bruto	28.036	21.661	29,4
Valor añadido neto	7.830	6.762	15,8
Beneficio disponible (antes de impuestos)	1.545	1.237	24,9
Número de oficinas (en unidades)	172	158	—
Pasivo por oficina	927,20	833,53	—
Cuota mercado recursos ajenos (%)	1,71	1,66	—
Número de empleados	3.546	3.550	—

(En millones de pesetas)

No bajará el precio del dinero

Dedicó también unas palabras al déficit público, y afirmó que va a ser muy difícil, si no imposible, reducir significativamente los precios del dinero mientras persista un déficit público de la magnitud que ahora padecemos y el Estado tenga que entrar en el terreno de la competencia financiera para proveerse de los recursos con los que cubrir ese déficit.

La Junta de accionistas aprobó la propuesta del nombramiento de Jesús Aguirre, Duque de Alba, como consejero del Banco, que, como dato final, aporta a su avance un éxito notable en el negocio exterior, que alcanzó la cifra de 2.400 millones de dólares, ascendiendo a casi 21.600 millones de dólares el total de operaciones del departamento de cambios. En el pasado ejercicio se abrió la oficina de Miami, se gestó la apertura de la agencia en Nueva York y tuvieron buenos resultados la filial en Panamá (Banco de Iberoamérica) y la de Zurich (Banatlántico).

■ En el edificio social de **Banesto**, paseo de la Castellana, número 7, hoy lunes, en un almuerzo de trabajo, se presentará el **«Anuario Banesto del mercado español 1982»**

■ Desde hoy lunes, y hasta el viernes, tendrá lugar en Soria el **I Congreso Nacional sobre Recuperación de Recursos de los Residuos.**

■ Si el actual nivel del déficit público deja o no margen de maniobra para un programa económico socialista es el tema se que abordará el miércoles en la presentación del **«Boletín de coyuntura económica mundial y española»**, de primavera, del Centro de Estudios y Comunicación Económica. José Luis Perona, consejero de la Banca Mas Sardá; José Antonio Aguirre y J. B. Donges asistirán al encuentro informativo.

■ **La Asociación para el Progreso de la Dirección** dará a conocer el miércoles su examen económico financiero de la empresa española.

Encuesta industrial 81

Con objeto de premiar el esfuerzo informativo de los periodistas españoles que ayuden a crear en los empresarios del sector industrial receptores de los cuestionarios del INE una conciencia de contestación rápida y veraz con respecto de los datos que se les solicitan y en relación con la Encuesta Industrial Anual correspondiente al año 1981, el Instituto Nacional de Estadística ha convocado un concurso para todos los medios de información dotado con dos millones de pesetas, que serán distribuidas en un premio de 200.000, dos de 150.000, tres de 100.000, treinta de 30.000, para artículos o reportajes en prensa diaria, revistas especializadas, emisoras de radio y televisión, y veinte de 15.000, para trabajos aparecidos en otras publicaciones.

La difusión de los trabajos deberá haberse hecho entre el 15 de junio y el 15 de julio de este año, y la entrega de los mismos, antes del 31 del mes en curso, en el Instituto Nacional de Estadística, paseo de la Castellana, 183, Madrid-16.

PORTLAND VALDERRIVAS, S. A.

PAGO DE DIVIDENDO

A partir de hoy, día 5 de julio, se pagará en todas las oficinas del Banco Guipuzcoano, Banco Español de Crédito y Banco Central un dividendo de 37,50 pesetas por acción a cada una de las acciones números 1 a 2.600.000, siendo los impuestos a cargo del accionista.

El pago se efectuará contra el derecho número 112.

Queda anulado, por tanto, el derecho número 112 para las acciones nuevas emitidas con los números 2.600.001 a 3.000.000. Dichas acciones participarán de los beneficios sociales a partir del día 1 de julio de 1982.

Madrid, 1 de julio de 1982.— **El Consejo de Administración.**

UNION ELECTRICA, S.A.

OBLIGACIONES SIMPLES UNION ELECTRICA, S. A.

EMISION 4 DE JULIO DE 1978

Se participa a los poseedores de las obligacioes emitidas por esta Sociedad en 4 de julio de 1978 que en el sorteo de amortización, celebrado en 30 de junio de 1982 ante el notario de Madrid don Felix Martín Conde, han resultado amortizados 7.500 títulos, según detalle a continuación:

Número de títulos de cada contracción: 500

1	al	500
10.501	al	11.000
17.001	al	17.500
19.001	al	19.500
20.001	al	20.500
20.501	al	21.000
22.001	al	22.500
27.001	al	27.500
32.501	al	33.000
46.501	al	47.000
50.501	al	51.000
52.001	al	52.500
55.501	al	56.000
57.501	al	58.000
59.501	al	60.000

TITULOS AMORTIZADOS..... 7.500

Los títulos amortizados se reembolsarán a razón de 50.000 pesetas por título, a partir del día 4 de julio del año en curso, no teniendo ya derecho al cobro del cupón número 9, de vencimiento 4 de enero de 1983, y siguientes.

El pago de estos títulos se efectuará en las centrales y agencias de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid, Confederación Española de Cajas de Ahorros y de los Bancos Urquijo, Hispano Americano y Central.

Madrid, 30 de junio de 1982.— **El secretario del Consejo de Administración.**

los 52 tópicos de la economía

Tópico nº 13

«Los déficit por cuenta corriente son perjudiciales»

LAS sociedades occidentales en general y la española en particular son bastante propensas a caer en ese vicio que se conoce como **maniqueísmo:** se juzga todo —o casi todo— en términos de blanco-negro, positivo-negativo, bueno-malo, sin caer en la cuenta (y, a veces, sin querer caer) de que lo que existe en la realidad son las tonalidades grises, los «grados». Como este maniqueísmo se manifiesta en todos los órdenes de la vida, también el económico está afectado por él, y así estamos acostumbrados a juzgar (otro de los deportes nacionales) cualquier medida o disposición económica, provenga de donde provenga, en términos sólo de su «bondad» o sólo de su «maldad». Un ejemplo característico de este tipo de actuación es el que emana de la consideración como algo intrínsecamente malo, negativo para la economía del país, la existencia de una balanza por cuenta corriente deficitaria.

Como criterio apriorístico que, estimo, debemos emplear al contemplar las cifras de un déficit por cuenta corriente, tenemos el de que, «per se» el déficit está exento de connotaciones valorativas; esto es, que, como diría un castizo, no es bueno ni malo, sino todo lo contrario, o, con expresión menos popular, para emitir un juicio acerca del significado y trascendencia de un déficit en la cuenta corriente es preciso conocer no sólo su cuantía, sino, y muy fundamentalmente, cómo se ha generado —qué factores son los que han contribuido a su aparición—. Porque, empleando de nuevo un lenguaje popular, hay «déficit» y déficit.

Así, por ejemplo, un déficit por cuenta corriente puede surgir porque se produzca un auge considerable en la demanda de importaciones de bienes y servicios. Si se trata, supongamos, de importaciones de bienes de capital y de servicios tecnológicos (compras de patentes, know-how, etc.) es muy probable que el déficit se produzca, en un plazo no muy prolongado, en una mejora sustancial de la productividad de la economía, constituyéndose, «ceteris paribus», en una de las bases sobre las que asentar un crecimiento económico futuro acelerado; en este caso es evidente que el déficit en cuestión está sobradamente justificado merced a los efectos positivos que provocará sobre el nivel de la actividad económica. Si, por el contrario, el déficit es acarreado por la importación de bienes de consumo que no sean de primera necesidad y/o por la importación de servicios, supongamos, turísticos, entonces se pone claramente de manifiesto que tal déficit no es generador de crecimiento ni de ningún efecto benéfico, general o parcial, sobre la vida económica; este tipo de déficit podría ser, pues, perjudicial (dañino) para la economía en su conjunto, aun cuando también esta afirmación tendría que ser muy matizada. Si, por concluir, suponemos que el déficit se ha generado por una caída de las exportaciones, tampoco podremos concluir, sin más consideraciones, que es perjudicial, puesto que, por ejemplo, podría haber sido ocasionado por una reactivación de la demanda interior, demanda que se ha querido atender con productos dedicados previamente, y en buena medida, al mercado exterior, al ser incapaz el nacional de absorber todo lo producido.

Puesto que la casuística relativa a la generación de déficit exteriores por cuenta corriente es enormemente copiosa (por ejemplo, no hemos hecho mención del capítulo de transferencias), lo único que podemos concluir, negando así validez absoluta al tópico que motiva este comentario, es que si quiere juzgar un déficit por cuenta corriente como perjudicial, neutral o benéfico para la economía, **analice detalladamente las causas (y partidas) que lo originan (y reflejan). Las cifras, por sí solas, no dicen casi nada.**

José VILLAVERDE CASTRO

Profesor adjunto de Teoría Económica. Universidad de Valladolid. Centro de Estudios y Comunicación Económica.

© 2009 Ministerio de Cultura

Edición española de la revista «Desarrollo» (SID)

El Capítulo Español de la Sociedad Internacional para el Desarrollo (SID) presentó en el Ateneo de Madrid la edición en español de la «Revista Internacional de Desarrollo», de la SID.

La SID es una organización internacional apolítica, sin fines de lucro, creada en 1957. Su finalidad es la de proporcionar un foro para el intercambio de ideas, criterios y experiencias entre las personas que se interesan por los problemas vitales del desarrollo socioeconómico global, y que se hallan a la búsqueda de modelos válidos en el marco de un nuevo orden internacional.

El Capítulo Español, al que pertenecen en la actualidad cerca de un centenar de socios individuales e institucionales, ha emprendido la tarea de editar en español la revista, intentando con ello un enfoque propio, español y latinoamericano, a los temas mundiales que estudia la publicación.

En el acto intervinieron **Rafael Martínez Cortiña,** presidente del Capítulo; **José Luis Sampedro,** vicepresidente del mismo, y **Gonzalo Sáenz de Buruaga,** director de la revista.

La redacción de la revista y la secretaría general del Capítulo tienen su sede en el Instituto de Cooperación Iberoamericana, siendo en la actualidad secretario general **Gabriel Guzmán Uribe** y secretario de redacción **Lorenzo Díez Calabuig.**

La realidad usadera

LA agenda de este 5 de julio de 1982 permanecerá en la memoria de muchos españoles. Se jugará el España-Inglaterra en el Bernabéu y, horas antes, el presidente del Banesto, don **José María Aguirre,** que ofrece un año más el anuario del mercado español, recapitulará las glorias y destemplanzas de nuestra economía. De cuanto se espera en la semana que hoy comienza en las bolsas y mercados financieros preferible es no hablar. Cada día más duelos y quebrantos, más nervios y lejanías del índice cien a medida que cunde, sofocante, el mes de julio. El viernes último, día de San Martiniano, a las gentes apenas les llegaba la camisa al cuerpo.

El periodista, con frecuencia, busca el consejo que algunos lectores solicitan. En el paginario del número diez de **«Papeles de Economía»** aparece oportuna la cita y el recuerdo de Ramón Santillán (1791-1863): «Si los partidos políticos que se disputan el poder son prudentes y previsores y no nos traen complicaciones que quebranten la confianza en nuestro Tesoro Público, los peligros que acechan a la situación de éste, podrán irse atenuando hasta desaparecer. Pero si, desgraciadamente, vuelven las pasiones a sobreponerse a los intereses generales del país, es de temer un retraso fatal.»

BASSOLS, embajador de España en la CEE, ha reconocido que definitivamente no entraremos en la Comunidad en el año 1984. Quizás el 86 o el 87 o el 2020, conforme a las previsiones de Mitterrand. Se habla de las necesidades de una revisión de los convenios salariales por el crecimiento alarmante del índice de precios al consumo. Agua, viento, pan y leche. Y gracias a que el acuerdo sobre las bases militares firmado el viernes ofrece 400 millones de dólares en créditos para armamento. Del campo llega el viento solano. El presidente del IRYDA, **Florentino Pérez,** rinde cuentas del plan de capitalización y sabemos que para un presupuesto de 59.000 millones de pesetas: ayudas, créditos a bajo interés, etc. —se han solicitado 40.000 millones, que implica una inversión de 67.965 millones de pesetas—. ¡Si el fuego, en tanto, no arrasara la foresta buscando intencionadamente la ruina!

MADRID, qué remedio, quema estos días sus últimos cartuchos. Si no cambia la estrategia se transformará en **Comunidad autónoma,** con régimen especial capitalino. Los papeles cunden por el Congreso de los Diputados y las gentes se preguntan si tendremos que pagar los posibles aumentos de gastos. Quieren que desde ya, es decir desde 1983, se incluyan en los presupuestos generales las debidas compensaciones. Hablan los políticos que las autonomías no tienen por qué originar una mayor presión fiscal, pero las gentes no lo entienden así. Por ejemplo, el presidente de los empresarios madrileños, **José Antonio Segurado,** líder tesonero y permanente, dice que el Plan General Municipal de Madrid sitúa los objetivos por delante de las posibilidades. Todos queremos hacer más cosas. Pero los presupuestos mandan, la buena política, según Colbert, consiste en hacer marchar los intereses generales de acuerdo con los particulares.

BIEN Mañana se decidirá el futuro del **Banco Occidental.** De **Banca Catalana** se espera un doliente arreglo. Los balances del **INI,** de **Seat, Ensidesa, Peugeot, Citroen** retratan dificultades y agobios, especialmente en el sector de automoción, que la subida de las gasolinas pueden agravar más todavía. El «BOE», en cambio, sale al paso en medio de rumores políticos desconcertantes, ampliando las facilidades para la contratación de trabajadores eventuales. Dicen en el **Atlántico** que a la banca le queda poco que hacer. El dólar, en tanto, empuja, los tipos de interés se mantienen. París, Londres y Francfort son las únicas bolsas que pujan al alza y la nueva edición del atlas del **Banco Mundial** pone una vez más en evidencia el espeluznante desequilibrio de la población mundial. Kuwait es el país más rico del mundo, con 20.500 dólares de renta «per capita». Bhutan, el más pobre, con ochenta dólares. El continente negro, la mayoría de Asia y buena parte de la América Latina están esperando, todavía, el futuro.

Orestes SERRANO

BANCO INTERNACIONAL DE COMERCIO

JUNTA GENERAL

Bajo la presidencia de D. Alejandro F. de Araoz y Marañón se celebró en Madrid el pasado 22 de Junio de 1982, la Junta General de Accionistas, en la que se aprobaron la Memoria, Balance y cuenta de pérdidas y ganancias, así como los distintos acuerdos presentados por el Consejo.

DEL INFORME DEL PRESIDENTE

- ★ El clásico criterio para medir a un Banco como es el pasivo, está siendo desplazado por ese otro que es el binomio "rentabilidad-sanidad"
- ★ La política seguida por el Internacional en materia de inversiones se orientó hacia la consolidación de las relaciones sanas y rentables, en el marco de una diversificación óptima del riesgo
- ★ Una buena parte de nuestros créditos están otorgados a las grandes empresas del país, de las que casi el 70% son clientes del Banco
- ★ El crecimiento de los Recursos ajenos supera en medio punto el promedio del sector El aumento de la captación de pasivo vía efectos cedidos o letras, nos ha permitido, además, contener el crecimiento del coste de los recursos tradicionales
- ★ Los costes de transformación, comparados con los activos totales medios, fueron algo superiores a los de 1980, alcanzando un 3,72% que se compara favorablemente con el 4 18% de las entidades que, por sus características, más se asemejan a nosotros
- ★ Los beneficios del ejercicio 81 ascendieron a 600 millones, de los que 302 millones se destinan a dividendos

PRESTAMOS SINDICADOS

– Como respuesta a las necesidades de financiación a medio y largo plazo surgen en el mercado las pólizas de préstamo a interés variable en pesetas

– El Internacional participa activamente en las operaciones de sindicación, y el volumen total de las dirigidas asciende al equivalente de 12 000 millones de pesetas

THE INTERNATIONAL BANK OF MIAMI

– Al término de 1981 los activos totales alcanzan 83.8 millones de dólares que representan un aumento relativo del 49%. Los Recursos ajenos cierran con 65 5 millones de dólares, suponiendo un alza relativa del 65%. El beneficio neto sobre Recursos propios es del 4 83%

OPERACIONES FINANCIERAS 1982

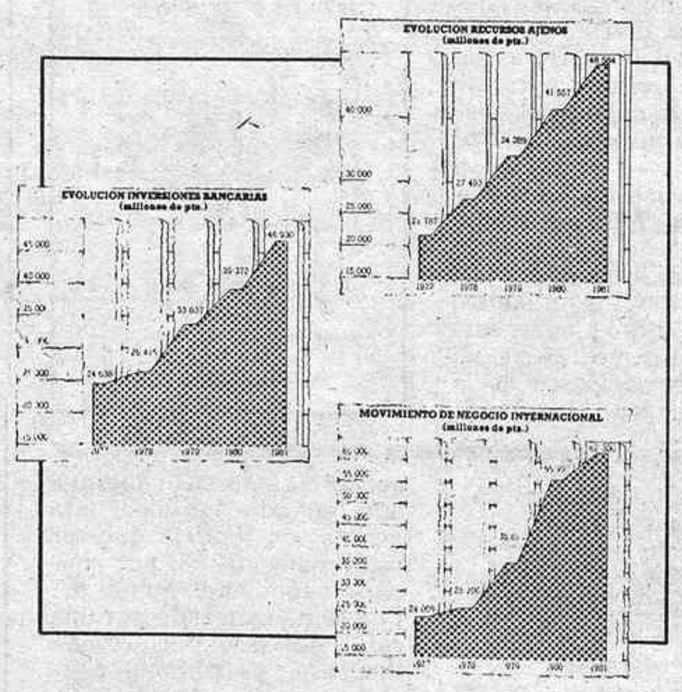
– La segunda emisión de Bonos de Tesorería tuvo que ser ampliada a 1 100 millones y fue cubierta por nuestros accionistas al 40%. Esta emisión será canjeada por acciones del Internacional a fin de julio y en las condiciones previstas Los bonistas podrán adquirir, además, otra acción Internacional, a la par, por cada una de las canjeadas

– A los accionistas se les ofrece igualmente, la posibilidad de adquirir acciones en condiciones similares, dándose preferencia a los accionistas que no suscribieron bonos de Tesorería

– Se realizará una ampliación de capital en la última parte del año en la proporción de 1 x 10 y totalmente gratis para el accionista

AUDITORIA EXTERNA

– En 1981 la prestigiada firma en auditorías bancarias Peat Marwick Mitchell & Co lleva a cabo por segundo año consecutivo una auditoría del balance de situación cuenta de pérdidas y ganancias estado de movimiento de reservas y origen y aplicación de fondos y considera que dichos estados se realizan conforme a principios de contabilidad generalmente aceptados



MARCHA DEL EJERCICIO 82

★ Los Recursos de clientes rebasan los 50.000 millones en el mes de mayo La tasa anual de crecimiento de los Recursos y las inversiones es de un 18%

DATOS MAS SIGNIFICATIVOS

	1980	1981
RECURSOS PROPIOS (MILLONES)	4 792	5 345
RECURSOS CLIENTES (MILLONES)*	41 557	48 584
INVERSIONES BANCARIAS (MILLONES)*	39 372	46 930
MOVIMIENTO DE NEGOCIO INTERNACIONAL (MILLONES)	55 997	62 300
NUMERO DE ACCIONISTAS	7 639	8 711
RECURSOS POR EMPLEADO (MILLONES)	40.5	48.2
RECURSOS POR OFICINA (MILLONES)	848	972
NUMERO DE OFICINAS	49	50
BENEFICIO NETO (MILLONES)	528	600

*INCLUIDO EFECTOS CEDIDOS

Zona Centro: Oficina Principal Génova 27 Madrid-4 (31 Oficinas)
Zona Cataluña: Oficina Principal Diagonal 474 Barcelona-6 (10 Oficinas)
Zona Levante: Pintor Sorolla 15 bis Valencia
Alfonso El Sabio 12 Alicante (9 Oficinas)
Palma de Mallorca: Oficina Principal Anselmo Clavé 5
Zaragoza: Oficina Principal Coso 67-75

«El banco en casa», nuevo servicio del Santander

En la línea de ir en vanguardia en el ofrecimiento de nuevos servicios, prestando además las máximas facilidades al cliente, el Banco de Santander, que fue el primero en lanzar en España la «cuenta corriente teleprocesada» y tambien la «transferencia electrónica de fondos», anuncia la puesta en marcha y a partir del 1 de julio de «el banco en casa».

Para poder utilizar este nuevo servicio sólo es necesario —además de tener a su disposición un télex— tener cuenta abierta en el banco, disponiendo cuando el cliente lo desee, desde el télex de su domicilio o desde un télex en cualquier otro lugar del mundo, con un amplio horario, sin tener que someterse al estricto de oficinas y eliminando desplazamientos a éstas y el tiempo de envío de correo.

En una primera etapa, el usuario podrá recibir la siguiente información:

— Saldo de su cuenta en ese momento.

— Extracto de las operaciones realizadas desde el último enviado por el banco.

— Relación de las operaciones desde una fecha determinada.

— Cotización del mercado de divisas de Madrid.

Para la utilización de estos servicios al cliente se le asigna un número de identificación secreto (firma electrónica) al que sólo él tendrá acceso.

2009 Ministerio de Cultura

COMERCIO DEL FUTURO

ESPECIAL

De la tiendecita al hipermercado

Revolución comercial

EL comercio ha sido uno de los servicios que más ha evolucionado en los últimos años. Las pequeñas tiendas familiares se han visto sustituidas por nuevos módulos comerciales, por centros ultramodernos que han modificado los hábitos de compra de todos los consumidores. El cliente ha sido uno de los principales protagonistas de esta evolución del comercio. El incremento del nivel de vida y el auge del automóvil privado fueron las causas fundamentales del inicio de una «revolución comercial» que se inició en Estados Unidos en 1907, y que tardaría casi cincuenta años en trasplantarse a Europa.

En España los grandes centros comerciales y los hipermercados aparecen con bastante retraso frente al resto de los países europeos. La estructura del sistema distributivo español, más tradicional y anticuado que los implantados en Europa, impidieron el éxito de consolidación. Pero la reforma comercial en España ha comenzado y parece imposible volver atrás. El consumidor desea efectuar sus compras en comercios modernos, atractivos, disponiendo al alcance de la mano de un importante surtido de artículos donde poder elegir. Por su parte, el pequeño comerciante ha entendido que puede subsistir dentro de la actual estructura comercial, ofreciendo al cliente una especialización y un mejor servicio que lo conseguirá gracias al contacto directo.

Durante la década de los sesenta, los centros comerciales fueron una respuesta para cubrir las necesidades primarias de compra de bienes y servicios; el cliente estaba considerado exclusivamente como consumidor. Hoy, los centros comerciales intentan no sólo una finalidad económica, sino también dar solución a las nuevas demandas sociales con una dimensión humana. En el futuro, los centros comerciales serán un conjunto de establecimientos comerciales diferentes, en los que habrá grandes superficies comerciales, centenares de tiendas independientes y otras actividades complementarias: restaurantes, oficinas, colegios, bancos con jardines y aparcamientos. Se trata de ofrecer el mayor número de atractivos posibles para hacer que la compra sea un placer.

Antes de que concluya 1983, quizá en el segundo semestre del año, Madrid contará con el más grande centro comercial y social de Europa. Madrid-2 será el magno complejo comercial que asombrará a propios y extraños, con una concepción vanguardista desconocida hasta ahora. El esquema general de las plantas ya da a conocer lo que va a significar Madrid-2. Restaurantes, cines, cafeterías, diversos juegos... el ocio encuentra verdadero espacio en este centro que se ubicará en el norte de Madrid. Diez mil metros cuadrados de hipermercado hacen posible satisfacer cualquier necesidad de compra. Pero Madrid-2 trasciende al puro sentido comercial al ofrecer a los ciudadanos de la zona centro de recreo juvenil, para la tercera edad, centro de salud, guardería y centro de enseñanza.

Se cuidarán especialmente los aspectos estéticos y ecológicos de los grandes centros comerciales

Humanizar la compra, el gran reto del comercio del futuro

DESDE la antigüedad los comerciantes, guiados más por la intuición que por la aplicación de reglas económicas, instalaron su tienda allí donde había consumidores. A partir de los años 50 se produce un cambio total de filosofía: para lograr buenos equipamientos comerciales habrá que tener en cuenta toda una serie de factores socioeconómicos, como son el crecimiento demográfico, el aumento del nivel de vida y la mayor disponibilidad de tiempo libre del ciudadano. El cliente ha sido uno de los principales protagonistas de esta evolución del comercio, habida cuenta de la modificación de sus exigencias. A medida que aumentaba su bienestar social exigía mayores prestaciones. En la actualidad los centros comerciales son el producto final de esta evolución. Estos pluricentros intentan no sólo desarrollar una actividad económica, sino también dar una respuesta con dimensión humana a las actuales necesidades sociales.

El primer centro comercial se inauguró en Estados Unidos allá por 1907, con el único objetivo de satisfacer el aumento de las necesidades de consumo. El incremento del poder adquisitivo y el auge del automóvil privado fueron las causas fundamentales del inicio de una «revolución comercial» que tardaría casi cincuenta años en trasplantarse a Europa. Estos nuevos centros eran el resultado final de unir dos grandes almacenes, separados entre sí por no más de doscientos metros, creando una calle comercial peatonalizada.

«La segunda generación» de centros comerciales se puede considerar específicamente europea y nació a principios de los años sesenta. Según Taieb, esta generación se caracterizó por «no pararse en el elemento humano del consumidor». El objetivo principal era el de satisfacer las necesidades comerciales del usuario, y para ello se ponía a su alcance una gran gama de productos. Durante la década de los 70 se produce otro gran paso adelante. Al lado de los grandes centros comerciales aparecen pequeños comercios complementarios y, además, comienza a construirse aparcamientos para evitar al cliente problemas con su vehículo.

Expansión desordenada

Los urbanistas comerciales apreciaron que se estaba cayendo en una expansión desordenada y, según Taieb, «salvaje», que necesitaba respuesta. Hasta entonces el cliente estaba considerado exclusivamente como consumidor, y el centro comercial era la única respuesta para cubrir las necesidades primarias de compra de bienes y servicios.

«Hoy, el centro comercial intenta no sólo una finalidad económica, sino también quiere dar respuesta a las necesidades sociales con una dimensión humana. Se trata de adelantarse a las críticas ciudadanas, que ven el acto de la venta un poco deshumanizado», apunta Taieb.

Esta llamada «tercera generación» de centros comerciales trata de proporcionar más humanidad a la compra y, por tanto, conjugar la satisfacción de las necesidades materiales con las aspiraciones sociales de su entorno. «Es frecuente —dice Gerard Taieb— encontrar formando parte del propio centro equipamientos culturales, como bibliotecas, auditorios, salas de congresos, hoteles, oficinas, cines, etc. Todas estas actividades agrupadas permiten utilizar en común el espacio urbano y hacer frente a importantes necesidades de inversión, como son vías de acceso, jardines y aparcamientos.»

El «gigante» no se come al «pequeño»

En el futuro, cualquier emplazamiento comercial requerirá previamente un detallado estudio de las características de la zona, nivel de vida de la población, paisaje urbanístico, etc. Se trata de ofrecer el mayor número de atractivos posibles para hacer que «la compra sea un placer». Gerard Taieb resalta que en la actualidad existe la intención de acercar los grandes centros comerciales a la ciudad.

El terror a la competencia de «los gigantes» es un argumento esgrimido, con razón, por los pequeños comerciantes, que creen no podrán sobrevivir y temen su desaparición. Sin embargo, según apunta Taieb, «no se trata de acabar con el pequeño, sino de recogerlo y conservar su actividad comercial dentro de la zona o del propio centro». Esto requiere un esfuerzo por parte del pequeño comerciante: la profesionalización. «Los que no quieran especializarse —apunta Taieb— están condenados a desaparecer.»

El comerciante al detalle debe ofrecer al cliente una especialización y un mejor servicio, que lo conseguirá gracias al contacto directo. A cambio de este esfuerzo el pequeño comerciante recibirá algunas ventajas: el centro comercial ofrece al comerciante una serie de servicios comunes —publicidad, aparcamiento, vigilancia— que le será imposible conseguir independientemente. Además, el pequeño comerciante se beneficiará de los miles de personas que diariamente se acercan al centro comercial. Taieb cita un ejemplo ilustrativo que seguramente no habrá pasado desapercibido entre los comerciantes madrileños: «Cualquier comercio ubicado en la calle Preciados tiene aseguradas diariamente entre 70.000 y 90.000 personas delante de su escaparate por el hecho de tener a su lado dos grandes almacenes.»

Durante los últimos cincuenta años, los centros comerciales han dado prueba de su evolución y continuo proceso de adaptación. Hoy se está desarrollando la «cuarta generación» de centros comerciales, que además de contar con los elementos propios de la tercera intenta dar soluciones a las preocupaciones urbanísticas y ecológicas que tienen en la actualidad las sociedades occidentales. Los aspectos estéticos y de ahorro de energía serán especialmente cuidados en la construcción de los futuros centros comerciales.

Calidad y ahorro, lo primero

sin salir de Madrid

Jumbo
el primero
de su clase

Avda. Pío XII, 2

2009 Ministerio de Cultura

YA ESTAN CON

Apertura 1983

MADRID 2

CENTRO COMERCIAL REGIONAL

GRANDES SUPERFICIES

ALCAMPO

Galerías Preciados

C&A

BRICASA

VESTIDO Y CALZADO

PINGOUIN ESMERALDA | modas gaviño | ROSA CASTEDO Modas | Moda Joven CARLETO | Peletero ANTONIO NAVARRO | Tejidos GONZALEZ | Confección Caballero BEYLERIAN | Calzados Boston | Bata | Cabildo

Zapatos | benetton | Boutique BAMBOLA | Marroquinería DANJO'S | FORMAS | helecho | Moda Joven MATIUS J.M. | Larueña | Pedro González | Almacenes Nº 1

PRENATAL | BLOOM | LA PUNTILLA | Camisería LOCURA | Confección Infantil PEQUES | helecho | CALZADO Sorrento | arturo barrios peletero | Calzados LOS INVASORES

EQUIPAMIENTO DE HOGAR

TRONCOS | IVARTE | ARJAN | MACKENNA | KUKY | Martín

ALIMENTACION ESPECIALIZADA

SAU-SAU | PAN LA VAGUNDA S.A. | Fontmost | HELADOS BRUIN | PASCUAL | CAFE MEXICANO

OTROS COMERCIOS

FERRI OPTICO | CRIS-OPTICA | Foto Color | pulisa | Perfumería RETAMA | Juweln | La Casa del Deporte

Antojos | EMIVE | Touch | PALOMA | pulisa | FLORES | Filatelia ROS-VAL

La Parka | Jardín de Sala | Bisutería SANTA CLAUS | pulisa | yagho FOTOGRAFIAS | PERFUMERIA | Drusa

RESTAURACION

Wendy's | McDonald's España | Creperia TOPO GIGIO | Cervecería GRAN-SOL | Rosa Pal | flunch

PRESTATARIOS DE SERVICIOS

MULTI-TOURS, S.A. | LOTERIA | A.D.E.L.F. | Universitaria | 1 2 X | Jaleo | Jaleo | STILO 2000 PELUQUEROS | Skala | cajamadrid

OCIO

PUB ANOA | Cristal | Cristal | Foto Color | DISCO-BAR ATLANTIS

SOCIEDAD DE CENTROS COMERCIALES DE ESPAÑA S.A. / Paseo de la Castellana, 135 - teléfonos: 270 79 94 - 270 79 86 / Madrid

2009 Ministerio de Cultura

Un inmenso complejo comercial para 1983

Madrid-2: La unión del comercio, ocio y cultura

- Un millón de personas accederán al equipamiento comercial más moderno de Europa
- Tercera edad, jóvenes y niños, directos beneficiarios del centro cívico que incluye el magno proyecto

CASI todo el mundo ya ha olvidado el concepto Vaguada y la conflictividad que en torno a ella se desató años atrás. La Vaguada pertenece ya al pasado. Madrid-2 es ahora el término adecuado, evocador de futuro y progreso. Futuro no muy lejano, ya que antes de que concluya 1983, quizá al principio de su segundo semestre, el barrio del Pilar madrileño contará con el más grande centro comercial y social que Madrid jamás hubiera soñado. Ningún país europeo posee algo igual. Porque no se trata exclusivamente de un magnífico complejo comercial, sino algo más, mucho más. Centro de educación especial, guardería, biblioteca, centro de bachillerato, hipermercado, cines... Esto es una mínima parte de lo que va a ser Madrid-2. Los mejores técnicos españoles y extranjeros han dialogado y unificado posturas para iniciar una de las más importantes aventuras comerciales en España.

Madrid-2 no es un equipamiento comercial diseñado para el barrio del Pilar específicamente, sino que su presencia atraerá, así está previsto, a un potencial de un millón de personas. Pero atender debidamente a tal contingente no puede dejar espacio a la improvisación. Todo está previsto, y las necesidades que se generen antes de llegar a las puertas del equipamiento se verán cubiertas. La configuración del aparcamiento y el perfecto estado de los accesos son aspectos de primera importancia, que ya se han tenido en cuenta.

Si antes se hablaba de improvisación, este es un término que jamás ha estado presente en la concepción de Madrid-2. Los estudios previos a su puesta en marcha así lo indican.

En una primera aproximación hay que indicar que Madrid-2 se sitúa sobre un terreno de 16 hectáreas, de las que su mayor parte estarán ocupadas por zonas libres. El Ayuntamiento de Madrid, consciente de lo que de equipamiento sociocomercial tiene Madrid-2, ha previsto un centro cívico, único en España a nivel municipal, que ocupa 4.700 metros cuadrados.

El centro comercial Madrid-2, al que se accede también desde el centro cívico, es un conjunto de establecimientos comerciales diferentes, en el que hay grandes superficies comerciales y más de 300 tiendas independientes especializadas, así como actividades complementarias: restaurantes, prestatarios de servicios, equipamientos de ocio, etc., formando un conjunto de 8.500 metros cuadrados de superficie comercial útil. El centro cívico ha despertado una expectación inusitada por el gran servicio social que va a prestar a los ciudadanos de la zona.

Niños y tercera edad

Por primera vez en España, todas las necesidades de una zona de la ciudad están cubiertas en un amplio complejo, de manera que, sin salir del mismo, niños, jóvenes y ancianos cuentan con el más importante centro de actividades escolares, deportivas y de ocio de España.

Empecemos por los ancianos. La tercera edad, nuestros mayores, va a encontrar en el centro cívico su club. Los 950 metros cuadrados de este club de tercera edad forman el espacio capaz de satisfacer todas las necesidades de ocio de este importante segmento de la población. No hay que olvidar tampoco que existe en el centro cívico un complejo deportivo que cuenta con piscina cubierta, gimnasio y sala polivalente, donde se podrá jugar baloncesto, fútbol-sala, balonmano, etc. Y de los ancianos, a los más jóvenes. El centro cívico tiene un club juvenil donde puede ocupar su ocio la gente joven de la zona.

Y ya en el terreno de las necesidades básicas se sitúa una guardería infantil de 850 metros cuadrados, en la que se incluyen áreas de juegos al aire libre. Acompañará un centro de educación especial con capacidad para 200 alumnos. Y, por fin, el Bachillerato Unificado Polivalente, BUP, se podrá cursar en el centro que el Ayuntamiento ha previsto en el centro cívico, con 16 unidades para un total de 640 alumnos.

Compra-placer

Madrid-2 ha sido estudiado minuciosamente, lo que se ha traducido en un proyecto de concepción vanguardista. Un rápido vistazo al esquema general de las plantas ofrece una idea apreciable de lo que va a significar Madrid-2. En la planta de terraza, además de los 6.000 metros cuadrados del nivel superior de Galerías Preciados, el término «ecología humana» y el ocio encuentran su verdadero sentido en esta planta: restaurantes, cines, cafeterías, etc. A él no es ajeno el niño, al que está dedicada parte de las superficies ajardinadas de Madrid-2. En la planta alta Galerías Preciados tiene otros 6.000 metros cuadrados. El hipermercado Alcampo, por su parte, dispone de 10.000 metros cuadrados, que, sumados a los 10.000 de la planta baja, lo convierten en uno de los mayores hipermercados de España. Los 15.000 metros cuadrados restantes, repartidos entre un centenar de tiendas especializadas en calzado y textil, equipamiento del hogar, regalos y varios usos complementarios, convierten esta planta en la compra-placer.

La planta baja une el concepto tradicional del mercado con el más progresista del autoservicio. Es la planta de la compra necesaria y cotidiana. Compuesta principalmente por 10.000 metros cuadrados del hipermercado Alcampo y los 6.000 de Galerías Preciados, hay que sumar a ello más de 60 puestos de una galería de alimentación tradicional y a la vez moderna, 3.000 metros cuadrados de un centro de bricolage y unas 70 tiendas especializadas de todos los ramos del comercio. Se encuentran en esta planta baja los establecimientos dedicados a los usos más corrientes.

Las dos plantas de aparcamiento podrán albergar a 3.600 vehículos, accediendo a los 300 comercios por amplias rampas y escaleras mecánicas, ascensores y escaleras fijas. Además de una gran seguridad, las plantas de aparcamiento disfrutan de luz natural, como en la totalidad de Madrid-2, aspecto inigualado en un proyecto de esta envergadura.

Pero el camino de estos grandes complejos comerciales y sociales se está empezando a trazar. Nuevos proyectos ya están en cartera. Puede ser que haya un Madrid-3 y más tarde un Madrid-4...

Francia, con 55 millones de habitantes, cuenta con 450 hipermercados y 600 centros comerciales. España, 36 millones de habitantes, 30 hipermercados y 10 centros comerciales. Hay que seguir avanzando y el camino se hace al andar.

En España existen 30 y 1.000 en Alemania Federal

Hipermercados: Guardianes del ahorro del consumidor

EN el año 1973 se abría por primera vez en España un hipermercado, fórmula específica de distribución que ya había sido innovada en Europa en la década de los sesenta. Desde entonces esta fórmula comercial ha conseguido un crecimiento espectacular, un volumen de clientes que se cifra en millones de personas y un volumen de ventas ciertamente alto. Los hipermercados son tiendas con más de 3.000 metros cuadrados de superficie de venta dividida en tres zonas, claramente delimitadas, en régimen de autoservicio: alimentación, bazar y textil. El hipermercado pretende cubrir las necesidades básicas de la familia y abaratar sustancialmente «la cesta de la compra».

Los hipermercados aparecen en la década de los sesenta en Europa como un fenómeno correlativo al desarrollo industrial. Las condiciones socioeconómicas europeas permitieron su rápido crecimiento, siendo Francia y Alemania los países que mejor canalizaron la implantación de los «gigantes del comercio» en su suelo.

El comercio ha sido uno de los servicios que más ha evolucionado en los últimos años. Las pequeñas tiendas familiares se han visto sustituidas por nuevos módulos comerciales, por centros ultramodernos que han venido a modificar los hábitos de compra de todos los consumidores. Sin embargo, contrariamente a lo que a simple vista parece, en ningún país del mundo los sistemas de moderna distribución han perjudicado al pequeño y mediano comercio, sino que le han enseñado cuál es el camino para subsistir dentro de la estructura comercial moderna. Según todos los expertos en marketing comercial, lo que sí puede perjudicar al pequeño comerciante es enquistarse dentro de un sistema comercial que ya no favorece ni gusta al consumidor.

Madrid, 2; París, 50

Sin embargo, en España los hipermercados todavía están en el comienzo de su historia. Su implantación es todavía muy reducida, apenas una quincena de ciudades españolas cuenta con tiendas de estas características. El número total de hipermercados implantados en la Península Ibérica no llegue a la treintena. Por cada híper que funciona en España hay veinte supermercados, cien superservicios y trescientos cincuenta autoservicios. Esto se debe fundamentalmente a la importancia que tienen en nuestro país fórmulas como los economatos, cooperativas, almacenes de descuento, etc. Pero hay mucho camino por recorrer; mientras en Madrid sólo funcionan en la actualidad dos hipermercados, en París hay más de cincuenta. En Alemania Federal existen cerca de mil hipermercados abiertos al público, y la fórmula se ha convertido en la más popular y eficaz manera de vender.

En España, aunque el hipermercado aparece con bastante retraso frente a los anteriores países, en los últimos cuatro años ha evolucionado de manera favorable. Entre las razones expuestas por los expertos del mercado comercial a la hora de analizar el porqué en España no se han consolidado de manera definitiva los hipermercados, arguyen la escasez de suelo edificable con las características necesarias para la implantación de hipermercados de manera rentable, la oposición interna que el fenómeno ha producido en amplios sectores del comercio tradicional, los problemas de gestión y la carencia de una legislación sobre el tema, amén de la propia recesión económica general, que ha afectado seriamente a la capacidad de consumo de las clases medias españolas.

Precios más baratos

Sin embargo, los consumidores empiezan a comprender que estos establecimientos garantizan unos precios razonables, unas condiciones de higiene perfectas, ofrecen marcas de primera calidad y tienen una gama tan amplia de productos como no encuentran en cualquier otro establecimiento. Pero, según destacan los expertos, los hipermercados sirven además de elemento corrector de los precios. Trabajan para conseguir que la carrera de la inflación se detenga.

Venden más barato porque compran en grandes cantidades y casi siempre en las mismas fábricas, con lo que se suprime el costo adicional de los intermediarios. Según estudios técnicos, la diferencia entre el precio estándar y el hipermercado se sitúa en el 40 por 100 del valor medio.

Otro punto que merece tenerse en cuenta es la educación del comprador. El hipermercado, con sus sistemas de autoservicio y precios a la vista, facilita la planificación del presupuesto familiar. Educa al consumidor enseñándole a exigir al comerciante mejores condiciones en los precios de los productos, calidad, variedad de mercancía, garantías higiénicas, control de medidas, comodidad y racionalización de compras, horarios adecuados a sus posibilidades, multiplicidad de servicios paralelos y complementarios, etc. Y todo ello con unos precios regulados y un auténtico control de calidad.

2009 Ministerio de Cultura

El hipermercado de Vallecas ¡fulmina los precios!

Alcampo, al servicio de la economía del madrileño

En los 7.500 metros cuadrados dedicados a la venta no hay posibilidad de que el cliente no dé satisfacción a sus necesidades

DESDE mediados del pasado mes de mayo los ciudadanos madrileños del amplio entorno de Vallecas cuentan con un hipermercado que rompe los moldes de cualquier establecimiento de comercio y avanza considerablemente en el tiempo, siendo difícil imaginar un sistema de venta más revolucionario en el futuro del que se disfruta ya en Alcampo.

No es deseable, en absoluto, que Alcampo baraje unas cifras tales como 28.305 metros cuadrados de superficie construida; un área de ventas de 7.500 metros cuadrados, seis pasillos móviles y un sistema altamente sofisticado de teleproceso, entre otras cosas. No es desdeñable, repetimos, pero mayor importancia adquiere, si cabe, el factor humano, del que Alcampo se siente especialmente orgulloso. El trato con los hombres y mujeres de Alcampo hace comprender qué es un profesional del comercio.

Antes de que los rectores de Alcampo iniciaran las obras de su gran complejo comercial sometieron a estudio, análisis y debate todos los pormenores. El factor humano era esencial dentro del magno proyecto. No se trataba de construir una gran mole donde proveerse de artículos en un ambiente absolutamente despersonalizado. Un ambiente cómodo y cordial es lo que se respira en Alcampo. El ir de compras con la posibilidad de merendar o tomar el aperitivo es de por sí un importante acicate. Un aparcamiento gratuito, con capacidad para 1.000 plazas, es otro de los aspectos que hacen más agradable ir a Alcampo. La ubicación del aparcamiento, en el mismo recinto del hipermercado, permite a los clientes aprovechar al máximo su día de compra sin las molestias del desplazamiento. En los 7.500 metros cuadrados que Alcampo dedica a la venta no hay posibilidad de que el cliente no encuentre satisfacción a sus necesidades.

Cinco sectores perfectamente delimitados componen este gran centro comercial. Alimentación perecedera (productos frescos), alimentación no perecedera, textil, bazar y hogar. A su vez, dentro de cada sector existen numerosas secciones. La estructura de estas secciones está planificada para permitir al cliente un cómodo y rápido acceso dentro de un entorno acogedor. Al frente de los distintos departamentos se halla un equipo de profesionales dispuestos a ayudar a los clientes a realizar sus compras.

No a las largas esperas

La grandes hileras de personas que con cierta desesperación aguardan considerables espacios de tiempo hasta que sus compras sean contabilizadas y se proceda a su pago es una estampa imposible de presenciar en Alcampo. Aunque la afluencia de público al hipermercado de la calle Monleón es importantísima, las demoras están desterradas. Cuarenta cajas registradoras facilitan a niveles insospechados la rápida tramitación de las compras.

Tampoco hay que tener excesivo cuidado en la hora de llegar a Alcampo. Aunque pueda producir asombro, desde las diez de la mañana hasta las diez de la noche, ininterrumpidamente, y de lunes a sábado, se puede acudir a este hipermercado. Es una facilidad más.

Alcampo ha empleado desde su nacimiento un «slogan» absolutamente verificable. Ellos dicen: ¡Fulminamos los precios!

La constante preocupación de Alcampo está en ofrecer calidad y precios auténticamente imbatibles. Todo está pensado para contribuir al ahorro de la economía doméstica. La política de este hipermercado es la de grandes ofertas. Desde su primer día, Alcampo está ofreciendo los precios más sorprendentes del mercado. La existencia de estos productos garantizará un volumen de venta superior al normal, que a su vez engendrará la constante renovación de «stocks», lo que supone que el cliente siempre se beneficiará de los productos más frescos del mercado. Como es fácil observar, las rebajas no suponen una merma en la calidad de los productos. Las primeras marcas están presentes en Alcampo.

Frescura e higiene

Resulta gratificante observar el tratamiento y envase diario de los alimentos. En unos momentos de adulteraciones y fraudes en los alimentos, Alcampo ofrece diariamente a la vista del público esta operación abierta de manejo de los alimentos. La calidad y la frescura es algo de lo que ya pueden dar fe los asiduos de este hipermercado.

Otra de las sorpresas que se ofrecen en esta materia de alimentación se encuentra en la sección de panadería. El pan que se adquiere en Alcampo no viene de lejos ni pasa horas en un vehículo. El pan se fabrica en Alcampo; ellos tienen sus propios hornos.

Y cuando se trata de carnes, embutidos y otros productos perecederos el objetivo se centra en obtener la más alta calidad de las mejores condiciones de frescura e higiene. Los más modernos equipos de refrigeración y congelación consiguen este objetivo.

La moda de primavera-verano de 1982 ha estado y está presente en Alcampo. La selección de prendas de confección para todos los miembros de la familia ha sido exhaustiva. La alegría y el colorido de este verano tienen una magnífica representación en Alcampo. No hay problemas en cuanto a tallas y colores. La ponderación de los precios es sorprendente. Pero demos un paso más en las secciones. LLegamos al mobiliario y parece que entramos en un establecimiento exclusivo y especializado en este sector. La exposición es amplísima y, una vez más, resultan unos precios sin competencia.

Los caprichosos del sonido

Los caprichosos del sonido y de la fotografía pasarán buenos ratos viendo las mejores marcas a los mejores precios.

La alta tecnología de la que se ha servido Alcampo sería prolijo de enumerar en cuantos departamentos e instalaciones tiene ampliación: seis travelators (pasillos móviles), un ascensor exclusivo para minusválidos, dos montacargas, dos grupos electrógenos de 700 kilovatios, los más sofisticados sistemas de seguridad.

Pero el cliente ya sabe que Alcampo es una solución. Este gran complejo compra en grandes cantidades de ahí que pueda permitirse ofrecer los precios más bajos. Los madrileños ya disfrutan de Alcampo Vallecas; pronto Alcampo en la Vaguada.

HIPERMERCADO

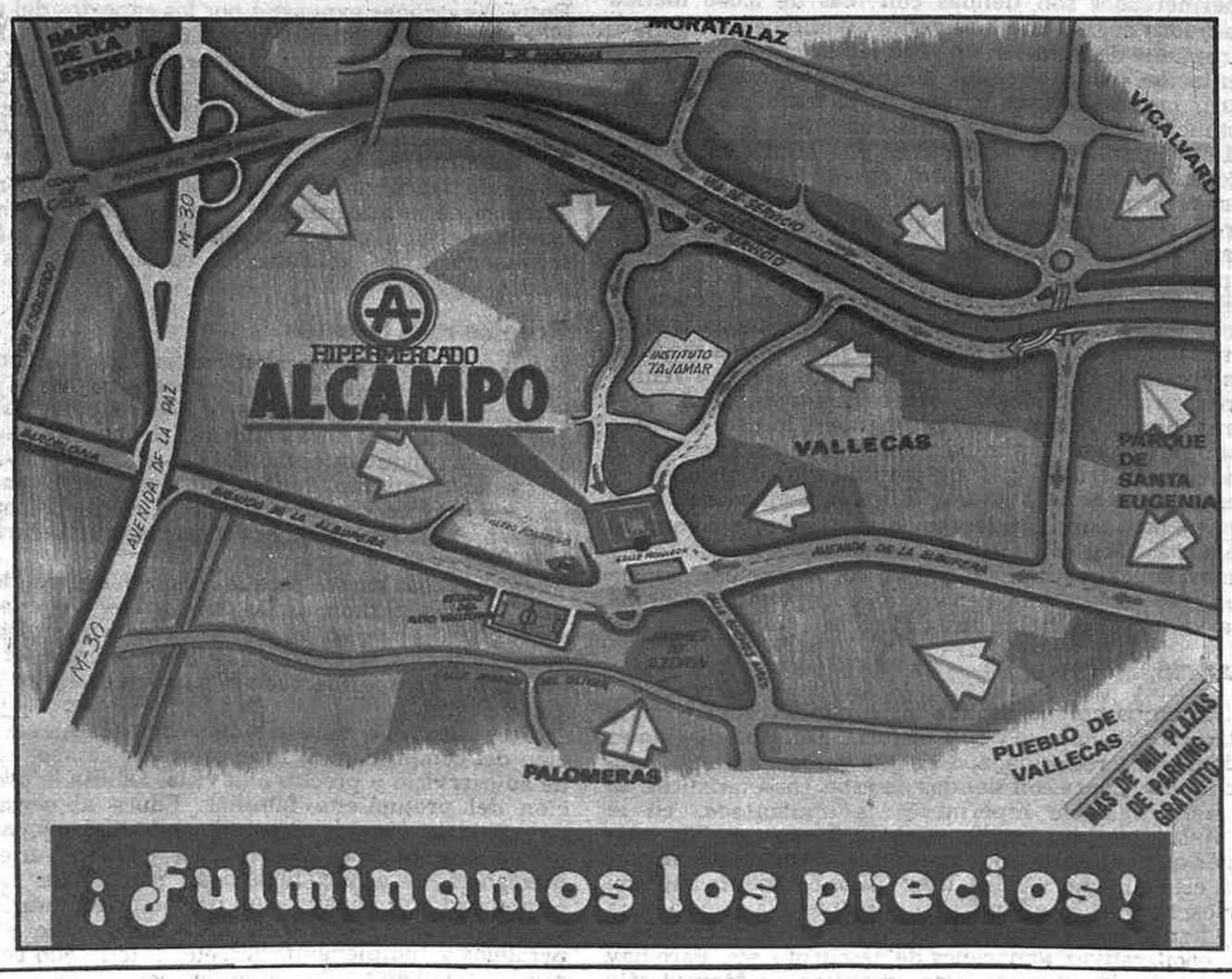
ALCAMPO

EL MAYOR HIPERMERCADO DENTRO DE MADRID

Avda. Albufera frente al Campo Rayo Vallecano

OFERTAS ESPECIALES DE VERANO

	Ptas.
NESCAFE 200 g. descafeinado	449
Aceite CARBONELL oliva 0,4 — 1 l.	189
Aceite UCA oliva 0,4 — 3 l.	529
MARTINI rojo, 1 l.	195
BRANDY MAGNO 3,4 l.	289
Tambor DASH, 5 Kg.	469
Gel FA, 500 gr.	179
Lavavajillas MISTOL, 4 l.	159



¡Fulminamos los precios!

2009 Ministerio de Cultura

MARCADOR

Suplemento deportivo YA-HOJA DEL LUNES de Madrid

Núm. 91 • 5 de julio de 1982

Aunque desgraciadamente
no estará nuestra selección...

M-82: Llegó el momento cumbre

Aunque desgraciadamente España no estará como protagonista, el Mundial 82 llega a su recta final, a la más emocionante, a la decisiva. La tensión, la ilusión, el fútbol siguen su marcha con las semifinales y la final. En el Vicente Calderón se gestó ayer un semifinalista, Francia, que realizó un gran encuentro, trenzó un fútbol al tiempo vistoso y efectivo, y derrotó por cuatro a uno a Irlanda. Los Platini, Tresor, Giresse, Rocheteau y compañía darán que hablar y serán un rival digno en Sevilla ante Alemania o Inglaterra. Será lo único que le queda por hacer a España hoy, en el Bernabéu: decidir si son alemanes o ingleses los que viajarán a la ciudad de la Giralda. (Fotos Arisfer.)

2009 Ministerio de Cultura

4-1 de Francia a Irlanda en el Vicente Calderón

En la semifinal de Sevilla se hablará francés

■ La selección de Hidalgo, con un espléndido centro del campo, realizó un fútbol alegre e incisivo. Marcaron, a pares, Giresse y Rocheteau. Irlanda sólo puso empuje y voluntad

Estadio Vicente Calderón. Francia-Irlanda del Norte, 4-1.

Con este resultado, Francia jugará la semifinal sevillana contra Alemania o Inglaterra. Cielo despejado, treinta grados de temperatura con algunas rachas de viento. Más de media entrada, unos treinta y cinco mil espectadores, especialmente seguidores franceses que gritaron animando a su equipo y ondearon abundantemente, sobre todo al final, sus banderas tricolor.

Francia (camiseta azul y pantalón blanco): Ettori, Amorós, Janvion, Tresor, Bossis, Giresse, Tigana, Platini, Genghini, Rocheteau (Curiol, en el minuto 84) y Soler (Six, en el minuto 63). Seleccionador: Hidalgo.

Irlanda del Norte (camiseta blanca y pantalón verde): Jennings, James Nicholl, Donaghy, McCreery (John O'Neill, minuto 85), Chirs Nicholl, Hugh O'Neill, McIlroy, McClelland, Amstrong, Hamilton, Whiteside. Seleccionador: Bingham.

Arbitro: El colegiado polaco Jarguz, a quien le ayudaron el rumano Rainea y el libio El-Ghoul, estuvo un tanto francófilo en la apreciación de algunas faltas, pero realizó un buen arbitraje técnico. Siguió el juego de cerca y con autoridad, aunque tampoco los jugadores le crearon complicaciones. Tarjetas a Tresor y Hamilton.

Goles: 1-0. Minuto 33. Excelente jugada de Platini por la banda derecha; al llegar a la línea de fondo cedió hacia atrás a Giresse, que tiró raso y batió a Jennings. 2-0. Minuto 47. Internada personal de Rocheteau, que culminó con un gran disparo de izquierda. 3-0. Minuto 68. Falta a la derecha del área irlandesa. La sacó Six sobre Rocheteau que, entre dos defensas, dispara un punterazo. 3-1. Minuto 75. Gran disparo de Whiteside, Ettori no controla el balón y Amstrong remató a puerta vacía. 4-1. Minuto 80. Estupenda jugada entre Tigana y Giresse que culminó éste con un magnífico cabezazo. El balón dio en el larguero y entró.

EFE

El disparo de Giresse supuso el primer gol francés

LOS gallos franceses pican fuerte. Con la cresta alta por el juego realizado, estarán en Sevilla en la semifinal que les ha de enfrentar a Alemania o a Inglaterra, enemigos sin duda muy superiores a los dos bombones que han pasado por el Vicente Calderón: Austria e Irlanda. Sin restar ni posibilidades ni méritos a lo conseguido por los franceses, cabe pensar que en el Sánchez Pizjuán no encontrarán las facilidades y la generosidad en el marcaje de que disfrutaron en el estadio del Manzanares, donde sus hombres, sobre todo los del centro del campo, se movieron a su antojo, de banda a banda y de puerta a puerta, por todo el campo.

Gustó en la tarde dominical el bloque francés, que cumplió con creces en todas sus líneas. Desde una defensa segura y contendente, aunque siempre en superioridad por la cortedad atacante de los irlandeses, a una delantera incisiva por parte de los dos extremos, y pasando especialmente por un centro del campo de calidad, que es el punto de acero de los franceses.

No sólo por Platini, que se prodigó con cuentagotas, sino por Giresse, que bordó el partido, porque a su gran calidad como conductor del juego unió dos goles preciosos; por Tigana, fino como él solo, y Genghini, quizá el más apagado del cuarteto. Francia hizo un juego fluido, alegre, al primer toque, con apoyo de todos sus hombres, con laterales como Amorós y Bossis, que ayudaban al centro, donde se gestaba el mejor fútbol, y con dos puntas atacantes muy peligrosas, donde Rocheteau, con su aire de mosquetero de Dumas, fue eficaz y vivo ante la puerta. La ovación con que los espectadores despidieron al once francés fue un premio justo al juego vistoso y espectacular efectuado, de lo mejor que hemos visto hasta ahora en el Mundial. La selección francesa será un duro contrincante en Sevilla, porque tiene calidad individual y un sentido de conjunto muy aceptable.

Poco pudo hacer ante la gracia y la rapidez de pensamiento y acción de los jugadores franceses el compacto equipo de Irlanda, cuya única virtud es una fortaleza física a prueba de bomba, la rapidez de algunos de sus hombres, pero nada más. Un fútbol tosco, elemental, artesanal, en el que las jugadas realizadas fueron a trompicones y sin sentido del despliegue. No pasaron de media docena los balones en los que Ettori tuvo que intervenir con algún peligro, pues aun el mismo gol nos pareció que pudo detener la pelota y la dejó escapar por exceso de confianza. La defensa, ruda y vulgar; en el centro, Amstrong, como organizador, el más destacado, y en el ataque, algo de Hamilton y de Whiteside, acertado en algunos momentos y siempre excesivamente impetuoso. Viendo actuar a la selección irlandesa uno siente aún más el dolor de que fuese el verdugo de España en Valencia. No se concibe porque las calidades futbolísticas de los verdes son muy cortitas.

El partido fue, de principio a fin, con algunas rachas de reacción irlandesa, de color azul. Conducido por Platini y Giresse, el conjunto de Hidalgo dominó desde que se puso el balón en juego llevando continuamente el peligro a la puerta de Jennings en jugadas bien trenzadas. Ya a los siete minutos Platini realizó una gran jugada que no pudo culminar porque su disparo salió flojo. A los 32, falta al borde del área que ejecutó Platini y hubo un rosario de remates de Rocheteau, de Soler y del propio número 10 francés que fueron sacados una y otra vez por los defensas. A los 26 minutos, el árbitro anuló un tanto de O'Neill en la jugada mejor llevada por los irlandeses por fuera de juego. A los 32, segunda jugada conflictiva para el colegiado, en un derribo a Platini en el que los franceses pidieron penalty. No nos lo pareció. Tras el gol de Giresse hubo una nueva ocasión del mismo jugador, y hasta el final del primer tiempo no se produjeron incidencias notables.

Si la clasificación francesa estaba garantizada, acabó de arreglarse a los dos minutos del segundo período con el gran gol de Rocheteau. Luego, desencadenado el equipo francés, se produjeron nuevas situaciones de peligro ante la puerta de Jennings, incluido un remate al poste de Genghini. La ligera reacción irlandesa duró poco y hasta el final sólo se habló francés en el Manzanares. Un lenguaje que se va a hacer oír esta semana, y sobre todo el jueves, en Sevilla, porque la selección gala ha ofrecido un fútbol distinto que, sin llegar al asombroso del Brasil, ha hecho olvidar al menos el romo, soso y poco efectivo de otras selecciones.

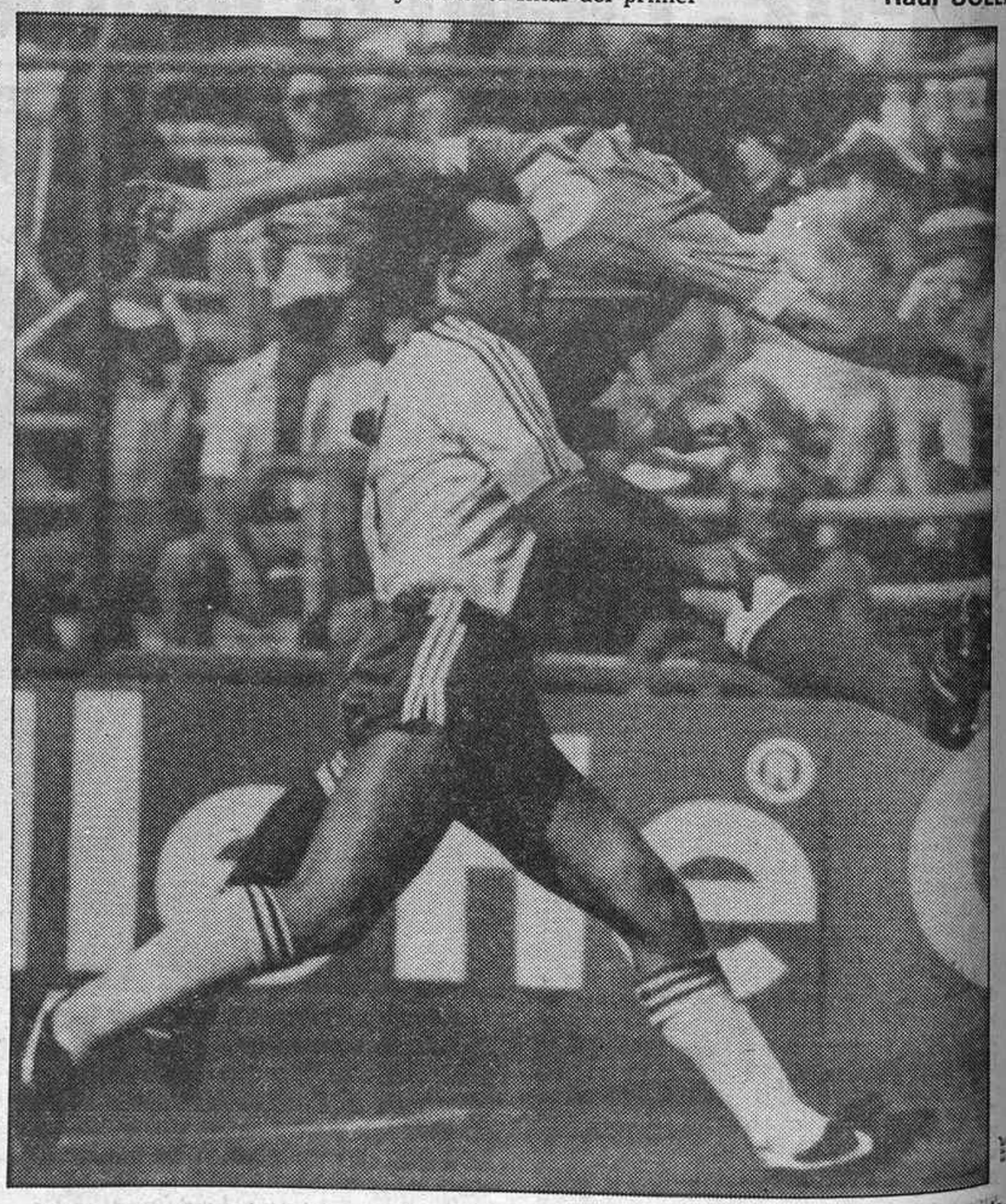
Raúl SOLLA

CARVAJAL

Remate acrobático de Platini, sin consecuencias.

CARVAJAL

El único gol de Irlanda, marcado por Amstrong. Ettori contempla lo inevitable.



De esta forma tiró el «mosquetero» Rocheteau en el segundo tanto de los vencedores

2009 Ministerio de Cultura

Francia aún puede superarse

CARVAJAL

Los alegres irlandeses no festejarán ya más victorias: vuelven a casa.

Con los dedos índice y corazón formando la uve de la victoria despidieron a la selección de Francia, en el Manzanares, un grupo de sus seguidores. A **Platini, Giresse y Rocheteau** les lanzaron besos que ellos, por la distancia, no recibieron. Una pena. A **Soler** y a **Amorós** ya los podíamos tener en la selección española, y también al mesié **Michel Hidalgo,** cuyo padre era de Calatayud y hasta una azafata del Mundial-82 es sobrina suya. Para el periodista francés **Francis Huertas,** otro oriundo en el país vecino, el partido contra los irlandeses del Norte no tuvo problemas. «Empezaron un poco cohibidos al principio, sólo unos minutos, para imponerse después de manera aplastante. Al público le gustó Francia, y eso que yo creo que el calor impidió que dieran un espectáculo más brillante. Por otra parte, ganar por 4-1 a Irlanda del Norte no tiene mayor mérito. Se trata de un equipo sin mayor relieve. Contra alemanes o ingleses —todo depende del partido contra España (hoy)—, Francia puede hacer más, y espero que Michel Hidalgo podrá escribir una carta a la buena suerte con este mensaje: "Muchas gracias". En Argentina-78, la suerte le fue adversa».

Hasta ahora, Francia obtuvo estos resultados: derrota ante Inglaterra (3-1), victoria sobre Kuwait (4-1) e igualada frente a Checoslovaquia (1-1). Eso en la primera fase de España-82. En la siguiente, victoria ante Austria (1-0), y ayer el rotundo marcador a costa de los irlandeses del Norte.

«De ahora en adelante —sigue Huertas— hemos de superarnos, y Michel Hidalgo ha de desafiar el reto con valentía y acierto. El rival inmediato, Alemania o Inglaterra, no puede ser obstáculo para el equipo de mi país, y eso que los ingleses nos ganaron bien en Bilbao. Pero ahora sería diferente y yo confío en la victoria francesa. Si aquel partido fue el primero en España, el próximo no tiene por qué ser el último, en la semifinal de Sevilla. Los franceses echarán imaginación, técnica y juego colectivo, con todos al ataque.»

Para **Chris Davies,** periodista de Irlanda del Norte, la selección de su país está de enhorabuena, porque ha llegado más allá de donde nadie esperaba. «Además —explicó—, yo estoy particularmente contento, por la experiencia de los 24 equipos finalistas ha sido un éxito, porque hemos tenido oportunidad de ver el buen fútbol de Camerún, Honduras y Argelia, que no han hecho el ridículo. También coinciden que desde Madrid era muy difícil seguir el desarrollo de la primera fase por falta de información puntual. Por lo demás, no ponen pegas a la organización.

Un personaje del fútbol mexicano, **Hugo Sánchez,** ponderó el buen fútbol de Francia. «Irlanda del Norte que tengo la certeza de que Inglaterra se va a clasificar; sí, mejorará frente a España el resultado (dos-uno) de los alemanes.» Lo que quiere Chris Davies es que al menos siga un conjunto británico en el torneo. Del conjunto español hace este corto y expresivo comentario: «¡Oh!, muy mal, sin fuerza ni clase.» «¿Cómo titularás tu crónica en «Shoot», de Londres?» «Irlanda sale con la cabeza bien alta, a pesar del cuatro-uno ante los franceses.» Añade: «Hay que tener en cuenta que el equipo de **Billy Bingham** es muy modesto, casi todos sus jugadores son de Segunda División. Yo veo un finalista seguro, Brasil, que hasta puede ser campeón. Una final de los brasileños con los ingleses sería mi deseo.»

Francis Huertas y Chris Davies coincidieron en que

■ Irlanda del Norte, contenta porque llegó más lejos de lo previsto

—opinó— quiso, pero no pudo. Era demasiado enemigo.» Hugo está pendiente de que su club de origen, el Universidad de México, reciba el dinero que le adeuda el Atlético de Madrid. Si se salda esa cuenta y la nueva directiva es distinta a la anterior, «es decir, más seria y solvente, a mí me gustaría seguir en el Atlético de Madrid, a cuya afición le estoy muy agradecido».

Joaquín Ramos, jefe de deportes de Radio Nacional, de la selección española dijo: «Lo hizo peor de lo que se esperaba.»

La lección de los franceses, con un equipo que borda el fútbol, ahí queda de momento, en espera de que incluso lo mejore. Hoy estarán Hidalgo y sus chicos en el Bernabéu, tomando buena nota del muy posible rival, porque será difícil que España repita la derrota mínima (dos-uno) frente a Alemania. Lo natural será que los ingleses aumenten esa diferencia, ya con la escuadra hispana sin puerto donde cobijarse.

ZEDONSKI

Michel Hidalgo, emocionado:

«Hemos tenido más suerte que en Argentina»

Francia se queda; Irlanda del Norte se marcha; Austria hace ya tres días que se apeó del Mundial 82. Ese es el balance del grupo que se ha disputado en el Vicente Calderón. Francia, con dos victorias en su haber, pasa a la semifinal, que se jugará en Sevilla.

Al final del encuetro, el seleccionador francés, **Michel Hidalgo,** estaba muy emocionado por el triunfo de su equipo. «Es para mí bastante difícil encontrar palabras para describir nuestro estado de ánimo por habernos clasifificado para las semifinales. Hemos tenido aquí, en España, más suerte que cuando jugamos el Mundial de Argentina. Ante Irlanda, mis jugadores han salido con ganas de vencer: se ha dominado en el centro del campo, hemos acertado en el momento de lanzar a portería, y a ratos creo que mi equipo ha mostrado un buen fútbol. Por supuesto, tengo motivos suficientes para estar contento. No sólo se ha alcanzado la semifinal, que es una clasificación muy buena, sino que también se ha realizado un juego bonito, que creo habrá gustado al público.

Hidalgo y sus jugadores tienen una espina clavada con la derrota que sufrieron en Bilbao ante Inglaterra en la primera fase del Mundial. El seleccionador francés no oculta sus preferencias en lo que se refiere al rival que tendrá en las semifinales y se inclina por los ingleses. «Tanto Inglaterra como Alemania son dos grandes potencias del fútbol mundial. Sentimentalmente me gustaría enfrentarnos otra vez contra los ingleses. En Bilbao jugamos mal, y nuestro deseo es motrar que podemos hacerlo mejor.»

Hidalgo siente verdadero entusiasmo por Platini. Este jugador es un ídolo para los franceses. El seleccionador galo calificó la actuación de Platini como buena. «Su inclusión ha supuesto un gran acicate para el equipo. Nuestro juego ha mejorado bastante. Platini ha tenido acciones individuales muy buenas y también ha trabajado mucho para el conjunto.»

Sobre las posibilidades para llegar a la final del Mundial-82, Hidalgo indicó que Francia practica un juego en el que predomina la técnica, concretamente distinto a Inglaterra y Alemania, que son selecciones que se destacan principalmente por su fuerza física. «A un solo partido podemos ganar a los ingleses o a los alemanes, pero para ello tenemos que hacer un fútbol de calidad. Los jugadores saldrán a ganar y sin ningún complejo.»

Bingham admite la derrota

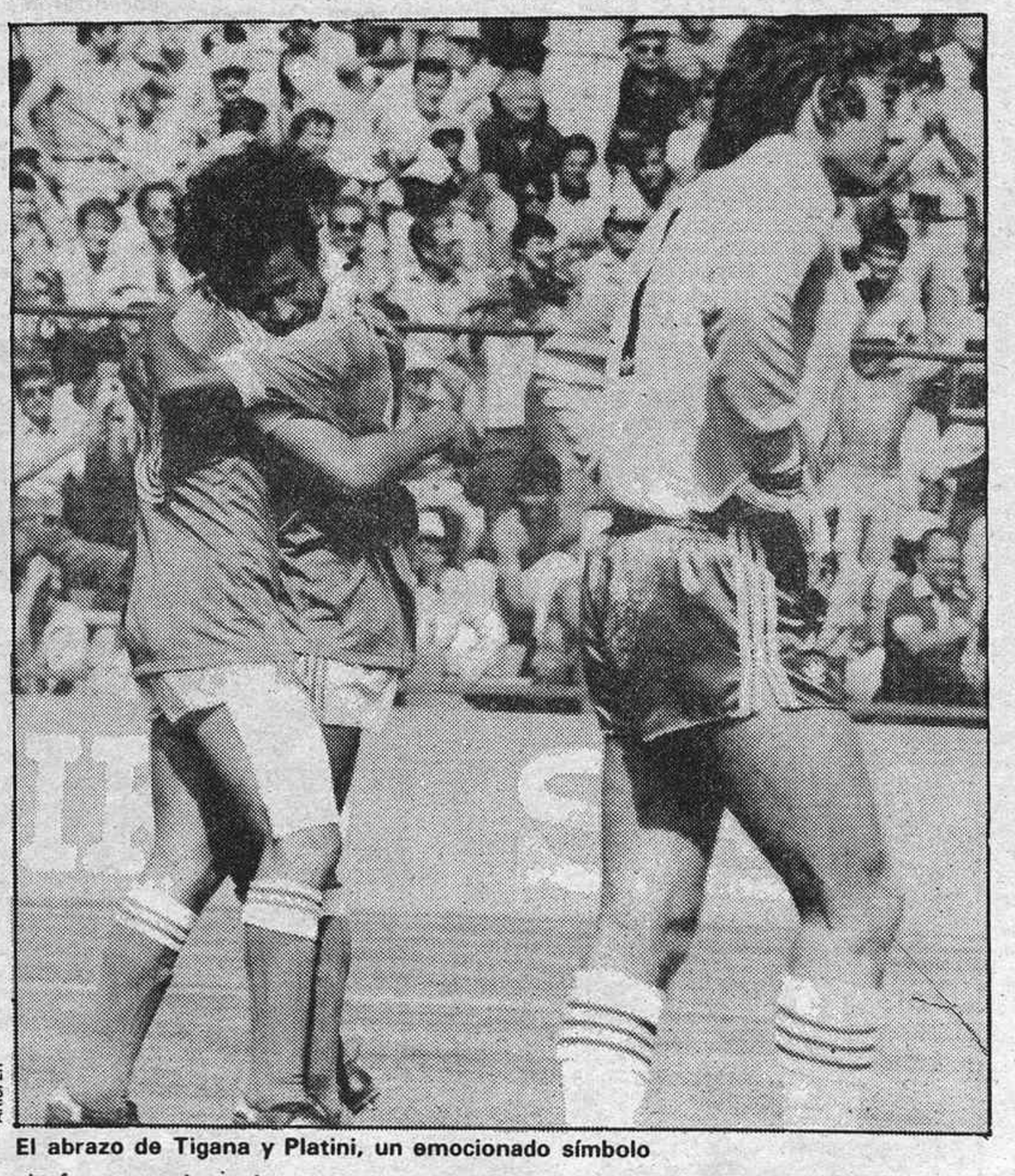
El 4-1 encajado por Irlanda fue rotundo. No hay excusa que valga. Francia jugó bien y el equipo irlandés estuvo mal. Su seleccionador, Bingham, admitió deportivamente la derrota. «No es una desgracia perder ante los franceses. Antes de que comenzara el Mundial ya dije que Francia tiene un buen equipo y que podía llegar muy lejos. A Hidalgo le deseo suerte en la próxima semifinal. Si Francia juega sin complejos puede alcanzar la final, aunque su contrario en las semifinales sea Alemania o Inglaterra. Después de Brasil, Francia es el mejor equipo del Mundial.»

De los goles recibidos ante los franceses comentó: «Mi equipo, con el marcador en contra, tuvo que abrirse para buscar la victoria y las líneas de atrás se quedaron desguarnecidas. Los dos últimos goles de Francia fueron producto de su contraataque y nos pillaron casi sin balance defensivo.»

Y sin un mal gesto el señor Bingham se despidió amablemente: «Irlanda ha sido la única selección modesta, llamémosla así, que ha llegado a este campeonato al umbral de las semifinales. Es para estar muy satisfechos.»

Seguro que Bingham se fue a celebrar con cerveza el adiós al Mundial.

A. SALINAS


ARISFER

El abrazo de Tigana y Platini, un emocionado símbolo

2009 Ministerio de Cultura

0-0 entre Polonia y URSS en el Nou Camp

Polacos y soviéticos aburrieron

■ Comprensible la táctica de contención del conjunto polaco e incomprensible la de los rusos, que tenían que ganar

EFE

Alegría entre los jugadores polacos por su clasificación para la semifinal

BARCELONA. Juan Pinedo, enviado especial

Polonia-URSS, 0-0.

Camp Nou, noche agradable, con 31 grados de temperatura al comenzar el partido. Después se levantó una ligera brisa que refrescó considerablemente, haciendo bajar el termómetro. Algo menos de media entrada, unos 48.000 espectadores, que acudieron al señuelo del buen juego realizado por la selección polaca ante Bélgica y pensando que ante la Unión Soviética se iba a repetir. Pocos hinchas de ambas selecciones, aunque los polacos contaron con las simpatías del público catalán. Terreno de juego en magníficas condiciones. Antes de comenzar el partido se interpretaron los himnos nacionales de los dos países. Los equipos se presentaron con uniforme totalmente rojo el polaco y todo de blanco el soviético.

POLONIA: Mlynarczyk, Dziuba, Zmuda, Janas, Majewski, Kupcewicz (Ciolek, en el minuto 51), Buncol, Matysik, Lato, Boniek, Smolarek.

URSS: Dasaev, Borovskiy, Chivadze, Baltacha, Demianenko, Shengelia, (Andreiev, en el minuto 57), Bessonov, Sulakvekidze, Oganesian, Gavrilov (Daraselia, en el minuto 78), Blokhin.

Resultado: Polonia, 0; URSS, 0.

ARBITRO: Dirigió el partido el colegiado escocés Robert Valentine, ayudado en las bandas por el danés Lund-Sorensen y el inglés Clive White. No estamos teniendo suerte con los árbitros en este Mundial. El señor Valentine tampoco ha cuajado una buena actuación, antes al contrario. Aplicó mal la ley de la ventaja, se equivocó en varios fueras de juego, así como en algunas faltas, aunque todo ello sin influir decisivamente en el resultado. Mostró cinco tarjetas de amonestación, todas ellas por práctica de juego peligroso. La primera en el minuto 38, a Chivadze; en el 40, a Boniek; en el 65, a Buncol; en el 86, a Borovskiy, y en el 89, a Baltacha.

ABURRIDO y soso el partido protagonizado por polacos y soviéticos, que desde el principio se mostraron como muy precavidos en sus acciones ofensivas. Los polacos, como es lógico, no arriesgaban, ya que su objetivo era clasificarse como semifinalistas, lo que han conseguido sin grandes apuros. De salida situaron una fuerte línea defensiva delante de su guardameta, anulando todas las incursiones que intentaban los soviéticos, en labor cerrada de ideas y roma de remate, con un Blokhin protestón e ineficaz. La línea media de la URSS falló estrepitosamente los pases y así transcurrían los minutos sin que nada positivo se tejiese. Una y otra vez han buscado las penetraciones por el centro, facilitando el juego polaco, que, coriáceo y disciplinado, ha entrado a todos los balones sin preocuparse en crear juego ofensivo.

En el minuto 15, una de las mejores oportunidades la desperdiciaron los rusos, cuando, tras el fallo de Dziuba, consiguen acercarse a la puerta de Mlynarczyk y, por ese afán de asegurar la jugada, pierden el balón cuando el gol estaba cantado. En el 26 es Oganesian el que consigue entrar para centrar un balón horizontal a la puerta, que remata Borovskiy alto, cuando tenía toda la puerta a su alcance. Posteriormente, en el minuto 33, una de las pocas veces que Blokhin ha entrado en juego, proporciona otra situación inmejorable, pero la estrella rusa estaba más preocupada en buscar el penalty que el gol y así cayó haciendo un aparatoso teatro y el árbitro, con buen criterio, no señaló la falta.

Por último, en el minuto 42, es Gavrilov el que recoge un rebote de la defensa polaca y disfruta de otra magnífica oportunidad, que tampoco sabe encontrar, ya que, estando en disposición de tiro, buscó a su compañero Oganesian, centrando hacia atrás.

Todas estas ocasiones, más o menos buenas, son las que ha habido en este primer tiempo del partido, pero ninguna aprovechada por esa lentitud que han imprimido a su juego y, sobre todo, por la gran falta de remate.

En cuanto a Polonia diremos que renunciaron al ataque; a ellos les bastaba el empate y apenas hicieron desdoblamientos arriesgados. Pero, de cualquier manera, siempre que contraatacaron encontraron a la defensa soviética muy nerviosa e imprecisa en el corte, por lo que tuvieron que recurrir a los empujones e incluso la violencia para poder, sobre todo, a Smolarek, que no fue, al igual que Boniek, ni la sombra del jugador que se nos mostró ante Bélgica.

En la segunda parte, con gran asombro de todos los espectadores, la URSS ha salido sin cambio de táctica. Ha seguido a un ritmo lento, sin afanarse en buscar la victoria, que era la única que le podía calificar. Es más, Polonia se ha mostrado de salida más ofensiva, se han lanzado con más alegría hacia adelante y lo lógico sería que, de haber seguido en esa línea, hubieran llegado a la victoria, ya que tanto Smolarek como Lato y el mismo Boniek han rematado balones con peligro, haciendo emplearse al buen guardameta soviético Dasaev, que ha vuelto a ser el mejor jugador de la URSS, a pesar del poco trabajo que le han dado, pero los balones que han llegado a su puerta los ha detenido con una enorme seguridad.

La alegría polaca ha durado poco; su entrenador ha cursado órdenes para que todos volviesen al marcaje por zonas, con una situación escalonada en el campo. Esa voluntaria renuncia al ataque ha permitido que la URSS haya tenido más terreno por delante, pero en ningún caso más ventajas. Shengelia, mientras ha estado en el terreno de juego, ha sido el único hombre marcado más férreamente, por lo que apenas ha tocado pelota. El seleccionador soviético ha considerado preciso su cambio y la entrada de Andreiev tampoco ha resuelto el grave problema de imprimir velocidad a un conjunto que ha jugado a paso de tortuga. Después, el otro cambio, Daraselia por Gavrilov, se ha hecho tarde, ya que tan sólo a falta de doce minutos para el final, con los hombres resignados por el tanteo que había en el marcador, nada ha podido hacer.

Decepción

La URSS ha decepcionado. Se esperaba mucho más de este conjunto, que siempre se ha distinguido por la continua pelea, por no dar un balón por perdido, por su extraordinaria preparación física. Todo esto ha brillado por su ausencia. Los soviéticos se han agotado, han perdido muchos balones que debieron ser suyos, no han luchado y en ningún caso han tenido la prisa, el genio de buscar el gol con fe. Su estrella, Blokhin, ha frenado el juego, ha roto el ritmo y tan sólo se ha distinguido en la continua protesta. Ha increpado al árbitro, a sus compañeros y al banquillo. Se ha escondido, ha deambulado por la zona de nadie en el campo, toda una estratagema que no creemos encuentre justificación.

Precaución

Los polacos, ya lo habían confesado antes, tenían miedo a los rusos. Su historia está jalonada de victorias soviéticas y no han querido que en este Campeonato Mundial les sorprendieran, por eso renunciaron voluntariamente al ataque, se atrincheraron en su parcela y cumplieron a rajatabla la misión encomendada de romper el ritmo, cambiar la táctica y perder tiempo. En esto, Smolarek es un auténtico maestro. Su juego, mucho más fluido, no ha lucido porque no han tenido necesidad de llegar a inquietar a Dasaev mientras el reloj y el marcador les fueran favorable, pero de cualquier manera han dejado la impresión de que eran netamente superiores y que de habérselo propuesto seriamente hubieran terminado vencedores. Ahora les queda por delante una semifinal que se adivina distinta, ya que todos pensamos que tendrán como rivales a los brasileños. Ante Brasil, si es otro semifinalista, darán otra medida de su juego, y no nos extrañaría nada que al tener necesidad de atacar para vencer volviésemos a presenciar un encuentro de características distintas a lo que esta noche nos han ofrecido. De cualquier manera, los polacos han vuelto a ser esa selección que en 1974 se metió de rondón entre los elegidos, y ojo, que pueden llegar a más a poco que se lo propongan. Hoy sus figuras han quedado un poco difuminadas y ni Boniek, ni Smolarek, ni tampoco Lato se han empleado a tope, sin duda previendo la quema de energías que van a desgastar el próximo jueves.

EFE

El partido entre Polonia y la URSS se distinguió por la dureza de los marcajes.

2009 Ministerio de Cultura

Piechniczek, agradecido por la reacción del público español

Los polacos, molestos por retirarse las banderas de Solidaridad

BARCELONA
Duarte Palomero,
enviado especial

Hemos visto algo nuevo e insólito en Barcelona, quizá ya lo último que nos quedaba por ver, pues no sabemos por qué se han retirado las banderas de Solidaridad en apoyo de la selección polaca; incluso el entrenador Piechniczek estaba molesto, y así nos lo comunicó, como sus jugadores, cuando nos dijo: «No me enteré en el momento que sucedió por estar pendiente del juego, pero estamos muy agradecidos por la reacción del público que abucheó el acto, y tanto yo como mis jugadores nos hemos sentido plenamente identificados con el pueblo español y muy felices de estar aquí ante este público.»

Smolarek se había pasado el partido provocando a los soviéticos, y se pudo observar a través de él, más que de nadie, la guerra de nervios suscitada por los incidentes que vive Polonia desde la ocupación militar en aquel país. Este hecho y la retirada de la bandera de Solidaridad fueron los zambombazos más destacables al respecto.

En cuanto al partido, el preparador polaco señaló:

«Ha sido muy difícil para ambos. Era muy importante la táctica a emplear. Nosotros hicimos un marcaje por zonas, mientras que los soviéticos pusieron a Baltacha sobre Boniek y a Borovskiy sobre Smolarek. No ha habido apenas ocasiones de goles en el partido y tan sólo una clara de nuestro color, pese a que los soviéticos habían marcado en todos los partidos, y se ha demostrado que nuestra defensa está fuerte, pues en cinco encuentros sólo hemos encajado un gol.»

Interrogado sobre lo que se puede encontrar en la semifinal dijo: «Cada partido va siendo más difícil según se acerca el final y los rivales lógicamente van siendo superiores. Prefiero enfrentarme a Brasil antes que a Italia, pues no me gustaría un segundo partido frente a los italianos, con los que ya nos medimos en la primera fase del torneo.»

Interrogado sobre la baja de Boniek, el jugador clave en los polacos y del que tanto se ha hablado en estos días tras su gran actuación ante Bélgica, el entrenador dijo: «Ha encajado la segunda tarjeta y es una baja muy importante para nosotros y nos va a plantear mayores dificultades en esa semifinal en la que queremos ganar una plaza para disputar la finalísima y conseguir un primer título mundial para Polonia. Boniek está en gran forma y hoy quizá está más bajo, pero siempre es un jugador muy importante para nosotros. No sé con quién le sustituiré, me queda un tiempo para echar cuentas y es precipitado decir quién va a ocupar su plaza.»

Beskov, enfadado con Blokhin

«Se dedicó a discutir, no a jugar»

BARCELONA. Julián Redondo,
enviado especial

Beskov apareció sin chaqueta, contra su costumbre, en mangas de camisa y corbata. Dio las buenas noches sonriente y se sentó escudriñando con ojo avizor y dispuesto a contestar, aunque parcamente, a las cuestiones menos simpáticas.

—¿Por qué jugó su equipo de forma tan conservadora?

—El equipo juega tal y como puede hacerlo.

—Cuente el partido. ¿Cómo jugó la URSS y cómo lo hizo Polonia?

—Creo que estamos igualados. Sin embargo, nosotros jugamos por bajo de nuestras posibilidades, porque, entre otros, tenía a varios jugadores lesionados y algunos estaban agotados. Los lesionados son Bessonov y Buriak. Estos dos jugadores, muy importantes en el centro del campo.

—¿A qué se debe el paulatino descenso de juego de la selección de la Unión Soviética después del encuentro con Brasil?

—Como ustedes miraban con mucha atención, nos faltaba maestría en el centro del campo y los delanteros estaban hambrientos de juego. Me refiero exclusivamente al partido de hoy. Sin ese centro del campo ideal, es un ejemplo claro que los delanteros apenas pueden intentar meter goles.

—¿Fue un hándicap para la Unión Soviética el que a Polonia le bastara con el empate?

—No creo.

Esta pregunta fue traducida, como otras muchas, por las azafatas encargadas del tema y no sabemos hasta qué punto la pregunta que realizó un colega inglés versaba sobre el tema expuesto. También pudiera ser que la pregunta que le hicieron después en ruso a Beskov fuera ésta: ¿Fue un hándicap para la URSS enfrentarse en la actual situación a Polonia? Fuera cual fuera la pregunta, la respuesta de Berkov fue: «No creo.»

—Parece que no se entendió Blokhin con los compañeros.

—Me parece que Blokhin discutió más que jugó. Se debió dedicar más a jugar y menos a reclamar, por eso ha estado muy por debajo de lo que puede hacer.

Beskov permanecía con las manos cruzadas, los ojos achicados, expectante.

—¿Qué le pareció la actuación de Boniek?

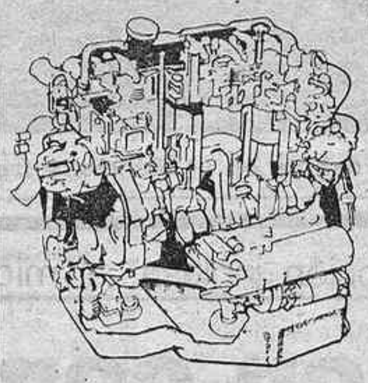
—Jugó por debajo de sus posibilidades.

Todo quedó en eso, en seis preguntas y otras tantas respuestas. En el tintero hubo más de un interrogante que no pudo salir a flote. Una de las interrogantes es la siguiente: ¿Qué ocurrirá en la Unión Soviética con Beskov? Porque en Occidente, cuando un equipo tiene contratados hoteles para todos los partidos, hasta llegar a la final y disputarla, si esto no se lleva a cabo, sucede que el entrenador queda cesado. Esta pregunta no se la pudimos hacer al seleccionador soviético; la razón es sencilla: Mercé Varela, jefe de prensa de la sede de Barcelona, no nos dio tiempo a más cuestiones.

El Papa saludó a los integrantes del Mundial

CIUDAD DEL VATICANO.—El Papa Juan Pablo II, dirigiéndose a las 10.000 personas presentes en la plaza de San Pedro para el ángelus, ha expresado un saludo para el Mundial-82. «En estos días —ha observado el Pontífice—, la atención de millones de personas se centra en los campeonatos mundiales de fútbol que se están celebrando en España.» «Deseo enviar —ha añadido el Papa— a todos los jugadores y organizadores, así como a todos los deportistas, un cordial saludo, unido al deseo de que el deporte contribuya a fortalecer el sentido de la solidaridad universal y el empeño común por la paz y la concordia entre todos los pueblos.»

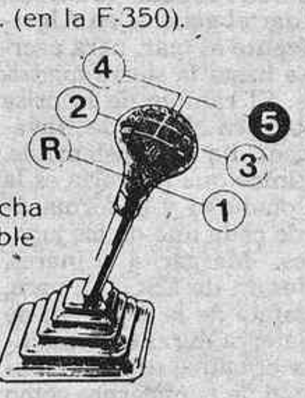
La F-350 ha significado un nuevo concepto en transporte ligero; y ahora, con su nuevo aspecto, la EBRO ¡está más bonita que nunca!
Su figura cambia totalmente; hemos cuidado hasta el último detalle:
Nueva parrilla, nuevos faros, luces antiniebla y marcha atrás incorporadas, parachoques de nuevo diseño que incluyen estéticamente los intermitentes, protectores que circundan toda la furgoneta, retrovisores empotrados...



Mírela con atención y ¡no se olvide de todas sus ventajas técnicas!

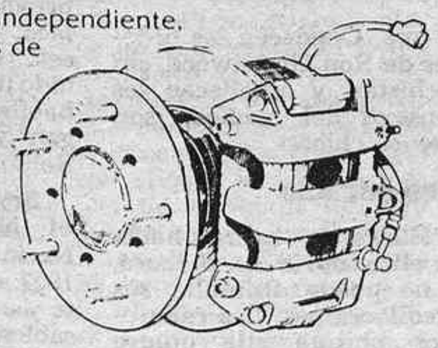
Más potencia.
Con su duro y experimentado motor Perkins de 65,5 CV. DIN a 3.600 r.p.m. (en la F-350).

Cinco marchas.
Como los buenos turismos. La 5ª marcha delantera de la F-350 ahorra combustible y hace más cómodo y rápido el viaje por carretera.



Más garantía.
La F-350 continúa disfrutando de la misma garantía que la F-275, o sea: la máxima del mercado. 1 año de garantía sin limitación de kilometraje, ni en vehículo, ni en motor.

Frenos de disco.
Con doble circuito independiente, servo-freno y frenos de disco en las ruedas delanteras. En los dos modelos F-350 y F-275.



Puerta lateral corredera.
Para que sea más cómodo el trabajo de carga distribuirla mejor y hacerla más asequible. (En los dos modelos.)

Más capacidad.
Con la nueva EBRO se ahorran muchos viajes, porque su capacidad de carga útil es de 1.760 Kgs. en la F-350 y 1.250 Kgs. en la F-275.

Tracción trasera.
Como los camiones. Para que sea mayor la estabilidad y más cómoda y suave la conducción.

Versiones desde 920.000.— Ptas. f.f.

EBRO
Motor Ibérica sa

MOTOR IBERICA, S.A. REICOMSA
Raimundo Fernández Villaverde, 43-45. Madrid-3.

WIKAL, S.A.
Toledo, 141, 1.º Madrid-5.

OTAYSA, S.A.
Avda. Ciudad de Barcelona, 59. Madrid-7.

AUTOTRADE, S.A.
Villanueva, 24. Madrid-1.

2009 Ministerio de Cultura

Greenwood no adelantó la alineación

La reaparición de Keegan es casi segura

■ Inglaterra saldrá a buscar goles. Sir Stanley Rous compartió ayer mesa y mantel con los concentrados. Ya tienen hotel para la semifinal en Sevilla

No conviene andar con rodeos. Lo primero que le pregunté ayer a mister Greenwood es si teme a España, bueno más bien a la selección española. El seleccionador inglés no se lo pensó dos veces. Con una sonrisa contestó que no tienen miedo a ningún equipo.

Ayer cambié de itinerario. En el hotel Doña Endrina es donde está concentrada la selección inglesa. De los tres cuarteles que hay instalados en Navacerrada, me parece el mejor. No es fácil de entender cómo el equipo español no se ha ubicado en este hospedaje. El campo de fútbol está completamente pegado al hotel. Los jugadores británicos se bajan de la cama y a un paso tienen un campito muy majo, con un césped que ya quisieran muchos equipos de Primera División.

Lo que más nos acuciaba era saber la alineación que el señor «Bosqueverde» va a presentar ante España en el partido que se disputará esta noche en el Santiago Bernabéu. Después de un entrenamiento de una hora y media, sobre la misma hierba del campo de fútbol, el seleccionador inglés celebró una informal rueda de prensa. Lo primero que dijo es que no podía dar el 11 inicial porque todavía tiene dos dudas por resolver. Especificó que no hay lesionados, pero que tiene que meditar la alineación. Alguien le interrogó que cuándo se despejarían sus incógnitas. Greenwood, muy flemático, pero sin ánimo de ofender, señaló que antes del encuentro. Indicó que Kevin Keegan se encuentra recuperado y que los últimos entrenamientos los ha realizado a tope. ¿Quiere decir esto que Keegan va a jugar contra España? El señor Greenwood volvió a su mutismo. «No lo sé, mañana (se refiere a hoy) lo decidiré.»

Por lo visto, en la sesión de entrenamiento, el seleccionador pretende un equipo completamente ofensivo. Ante España, la selección inglesa se juega su continuación en el Mundial-82.

Los británicos tienen la obligación de salir a por todas. Ganar por 1-0 no es suficiente. En caso de que el resultado final fuera 2-1, habría sorteo. Con un 2-0 favorable a los muchachos de Greenwood, tendrían la puerta abierta para la semifinal, que se disputará en Sevilla. Y a partir de ese marcador, todo les beneficia. Vencer por 3-2 sería también positivo. Total, que estas cábalas vienen a cuento para decir que Inglaterra tiene la necesidad de atacar y marcar goles. Todos los indicios apuntan el debut de Keegan en el Mundial. El jugador del Southampton no se ha estrenado todavía y sus dolencias parece que ya han desaparecido. Kevin es el revulsivo imprescindible para el ataque inglés. El puede buscar esos tantos que son tan necesarios para que Inglaterra se proclame semifinalista. La entrada de Kevin seguramente desplazará a Coppell, que tiene molestias en una rodilla. Por ese motivo, el sábado pasado, el doctor Ferrer, prestigioso traumatólogo, se presentó en Navacerrada para echar una miradita a la pierna averiada del delantero del Manchester United. Con estas deducciones, hasta me atrevo a adelantar la posible alineación inglesa. Apunten ustedes: Shilton, Butcher, Mills, Sanson, Thompson, Robson, Wilkins, Rix, Keegan, Mariner y Francis.

Un seleccionador muy respetuoso

Greenwood respeta a la selección española y en su descargo afirma que ha jugado bajo la gran presión del público. Del 1-2, encajadao hace meses en Wembley ante los españoles, el seleccionador inglés no quiere saber nada, y él sólo recuerda que la última vez que jugó Inglaterra contra España en Barcelona el triunfo fue para ellos por 0-2. Precisamente a ese resultado se apuntaría ya el señor Greenwood. «Es imprevisible la actuación del equipo español —agregó—. Puede que salgan completamente relajados y hagan un partido genial o salgan desmoralizados y se hundan ante un gol.

Se le preguntó si le gusta que Arconada aparezca hoy en el Santiago Bernabéu como portero titular. Greenwood captó en seguida la doble intención y respondió que no le van las bromas sobre jugadores de otros equipos.

Obsesión por marcar

El entrenamiento que efectuaron ayer los ingleses fue fuerte. En lo que más se adiestraron fue en los lanzamientos a portería. Desde todas las posiciones, con la pelota en movimiento, dispararon a los porteros. Como se puede apreciar, la obsesión principal de Inglaterra es marcar goles. Y con ese objetivo los ingleses saltarán al campo esta noche.

El ambiente que se respira entre ellos es que Inglaterra pasará a las semifinales. Y lo tienen todo previsto. En caso de clasificarse se irían a Sevilla en vuelo regular, los billetes ya los tienen en el bolsillo; quieren hospedarse en el hotel Los Lebreros. Si llegan a la final volverían otra vez a Navacerrada. Pero si pierden la semifinal sevillana ya tienen previsto alojarse en el Meliá-Alicante, con el fin de preparar el encuentro para el tercero y cuarto puestos. El optimismo es general y tanto los jugadores como el seleccionador ya acarician la idea de enfrentarse en la final a Brasil. Porque para los ingleses el equipo brasileño es el mejor del Mundial-82. Entre los mismos jugadores británicos han confeccionado una selección mundial ideal y la relación es la siguiente: Dasaev, Gerets, Oscar, Stielike, Junior, Sócrates, Cerezo, Zico, Boniek, Amstrong y Littpaski.

Ayer, en el Doña Endrina, a la hora del yantar, se presentaron comensales de honor. Con los jugadores concentrados compartió mesa y mantel el presidente honorario de la FIFA, sir Stanley Rous. También acudieron el embajador de Gran Bretaña y varios directivos de la Federación Británica de Fútbol. El clima es de victoria. No hay que olvidar que Inglaterra lleva 10 partidos sin conocer la derrota y que en este Mundial-82 los ingleses están imbatidos.

España, que ya está apeada del carro mundialista, lo tiene muy difícil. Inglaterra saldrá a meter goles. Que se vaya preparando Arconada. Los ingleses tienen el gatillo preparado.

A. SALINAS

Keegan debuta en el Mundial y frente a España

Kevin Keegan, con ganas de jugar

«Creo que puedo ser útil al equipo»

Cuando finalizó el entrenamiento de la selección inglesa, mister Greenwood permitió que los periodistas que estábamos allí pudiéramos hablar con los jugadores. El más solicitado fue Kevin Keegan. La estrella del futbol inglés todavía no se ha inaugurado en el Mundial-82. Por lo visto antes en el terreno de juego, el delantero está en perfectas condicioanes de volver al tajo. Así lo reconoció el propio Kevin.

—Efectivamente, estoy a punto. Ya no tengo molestias, pero es el seleccionador quien tiene la palabra. Yo estoy deseando jugar, creo que puedo ser útil al equipo.

—¿Qué resultado apuntaría ante España?

—Lo importante es meter nosotros tres goles; luego si los españoles nos marcan dos goles no pasaría nada. Hay que salir en plan ofensivo.

—Para uested ¿qué equipo es el favorito de este Mundial?

—Sin lugar a dudas, Brasil es la selección que ha realizado el mejor fútbol que hasta el momento se ha visto. Me gustaría muchísimo jugar la final contra los brasileños. Esa es mi gran ilusión.

—¿Qué le ha parecido la actuación de España?

—La verdad es que los españoles me han defraudado. Yo esperaba más de ellos. Les ha faltado coordinación. Han jugado individualmente olvidándose de hacer un fútbol de conjunto.

—Eso quiere decir que Inglaterra vencerá fácilmente a España.

—Yo no diría eso, hasta ahora no han jugado bien, pero tienen que dar una satisfacción al público, y seguro que contra nosotros saldrán a por todas.

A. S.

La selección inglesa, al microscopio

«Son como niños grandes»

■ La azafata que convivió con la selección durante dieciocho días analiza virtudes, defectos y gustos de los más populares

La selección inglesa abandonó la sede de Bilbao, su cuartel general en Algorta, frente al mar, para acercarse hasta la sierra madrileña. El cambio de la brisa cantábrica al aire de Navacerrada ha sido ostensible. Lo único que no varía es la personalidad y la forma de ser de cada uno de los jugadores. Margarita Linares, profesora de EBG, en paro, y azafata de la selección de Inglaterra durante la acampada bilbaína, tuvo la amabilidad de explicarnos cómo es y acaso cómo piensa cada futbolista de Ron Greenwood. Convivió con ellos durante dieciocho días y con ellos se acercó hasta Madrid. Cuenta de ellos y no para. Sabe sus costumbres y sus gustos, y tal como ella los vio nos trasmite lo observado.

Habitualmente los jugadores se levantan a las ocho y media de la mañana. A eso de las nueve desayunan y se «beben» la prensa inglesa, que les llega puntual a traves de British Airways. El desayuno lo hacen a base de bacón, salchichas, huevos fritos, tostadas con mantequilla y mermelada de naranja. También suelen tomar leche con cereales. Mientras que la primera comida del día la hacen bastante fuerte, el almuerzo es más ligero, toman sopa de tomate o de pescado, carne, algún que otro «sandwich» y, según los días o el menú, ingieren grandes cantidades de pescado, porque es más fresco que en Inglaterra y más variado. Les encanta la merluza. También suelen pedir la típica tortilla de patata, la tortilla española, por excelencia, «les priva». La cena es muy frugal y rápida, de unos siete minutos.

Curiosidades gastronómicas

Desde Inglaterra se han traído a España jugos de néctar especiales, así como cacao alemán con vitaminas, concentrados, que dan mucha energía y están especialmente recomendados para losdeportistas. La miel no falta en sus dietas, ni las pastillas de sodio, y lo que tratan de no consumir es el azúcar, lo evitan siempre que pueden. Una particularidad de los jugadores ingleses, a pesar de lo del azúcar, es su gusto extremado por los pasteles, las tartas y los dulces en general. También comen bastantes helados.

Por lo general, y como es normal en cualquier tipo de deportistas, los alimentos que toman los jugadores de la selección inglesa son abundantes, y siguen para ello una costumbre más que excéntrica, sana: antes de cualquier comida toman la fruta, porque así hacen mejor la digestión y eliminan antes las toxinas. De todos los integrantes del equipo el que menos come es Trevor Francis.

Después del entrenamiento

En las habitaciones tienen videos y sus propios cassettes. Se han traído cintas y cintas de Inglaterra. Les gusta la música que no sea muy rockera, sobre todo la de Christopher Cross y Steve Wonder. En las habitaciones no suelen armar ruido, son tranquilos y, además, grandes bailarines. En esto de la danza destaca Paul Mariner, que incluso hizo sus pinitos en la escuela londinense de Pin Aple.

Cuando llega el día del partido se acuestan antes de la una. Obedecen las órdenes de Ron Greenwood, sin rechistar, y agradecen los consejos del médico, «son buenos chicos».

Uno por uno

Margarita, cuando habla de ellos sonríe con dulzura, y no puede disimular sus predilecciones. Las callaremos porque ella quiere mantener una amistad nivelada con todos. Prefiere no destacar y se refiere a lso veintidós en estos términos: «Todos son como niños grandes.» Es el comentario que mejor se les puede aplicar; por separado, el análisis es distinto, más profundo. Esto es lo que opina de los más populares integrantes de la selección.

Trevor Brooking: Nacido el 2 de octubre de 1948. Juega en el West Ham United. «Sus compañeros le admiran, es un verdadero "gentleman"». Cuando habla es supereducado. Su forma de andar es elegante. Es un hombre de detalles con todo el mundo. En la selección le llaman el «snob», pero no es estirado. Cuando él está presente y alguno suelta un taco, dicen: «cuidado, que está el "gentleman"». Es todo un caballero. Está en la habitación con Kevin Keegan y es muy amigo de Robson.

Bryan Robson: Juega en el Manchester United. Nació el 11 de enero de 1957. «Es bastante inteligente y uno de los más responsables. Se preocupa por sus compañeros y les advierte, por ejemplo, para que tengan cuidado con el sol, no se vayan a quemar, y cosas así. Es muy cariñoso. Huye de las discotecas, no es muy dado a ellas. Prefiere su hogar, a sus dos niños y a su mujer. Lo único que no le agrada de la casa es tener que hacer labores domésticas. ¡Ah! Prefiere que su esposa esté en casa.»

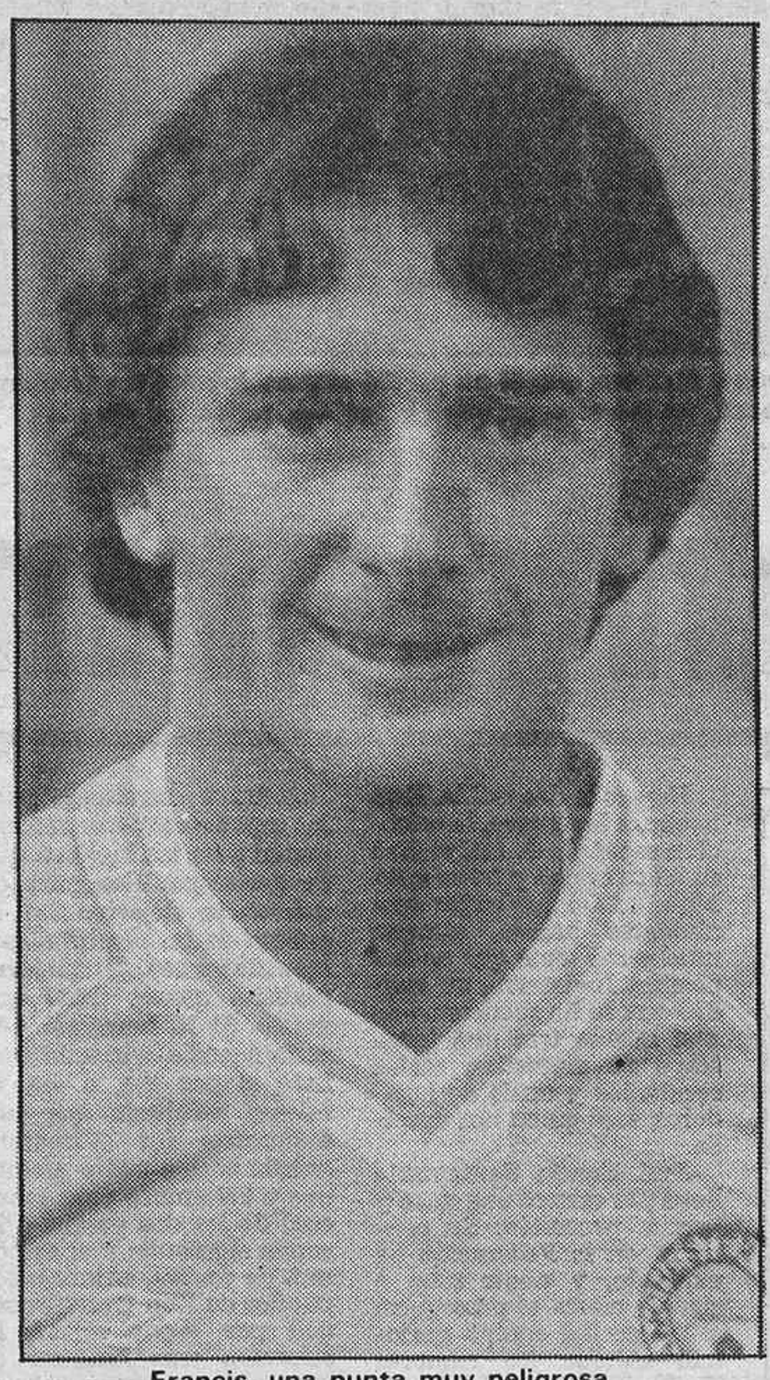
Terry Butcher: Juega en

2009 Ministerio de Cultura

Inglaterra intentará hoy llegar a las semifinales

Butcher, a la derecha, indica una barrera. Hoy la barrera será España

Greenwood está preocupado



Francis, una punta muy peligrosa

Robson, feliz por su segundo hijo. Hoy, por la noche, quizá no esté tan sonriente

el Ipswich Town. Es el más joven de todos los seleccionados. Nació el 28 de diciembre de 1958. Su apellido, en español, significa carnicero. «Al principio se mostraba como receloso, quizá por sus veintitrés años. Estaba retraído, ausente y no hablaba de cosas personales. Después, paulatinamente, cambió. Piensa que es lógico que los periodistas vayan tras él. No le molesta y considera que es el precio justo de la fama, opina "que no hay que creerse ídolos. Otros son mejores en sus respectivos trabajos y no reciben tanto como nosotros, los futbolistas". Sólo se dedica al fútbol. Dejó los estudios cuando observó que lo suyo era el balón; pero admira a la gente estudiosa. No se siente un autosuficiente. Admira, en la selección, a Keegan. Es honesto y está muy contento de conocer a sus compañeros de equipo. Suele ir acompañado de Sanson, Neal y Andersson.»

Kevin Keegan: Nació el 14 de febrero de 1951. Es jugador del Southampton. «Al principio yo no le conocía, pero sabía que era uno de los más famosos. El primer día vi en el autobús a uno bastante guapo, le confundí y resultó que era un entrenador. Después, cuando le vi, me dijo: "¿Te he decepcionado?". Es encantador. Cuando se le produjo la lesión, yo creo que fue por culpa del frío. Estaba sentado en la antesala del hotel, un sitio con bastante corriente, y firmaba y firmaba autógrafos a los críos, le encantan los críos. Reía con ellos y le aconsejamos que se cambiara de sitio porque aquella corriente no le beneficiaba. No hizo caso. Es comprensivo y nunca le he visto tomarse algo a mal. No se cree un ídolo y no le agrada que le traten como tal. En cierta forma está contento de que la selección funcione bien sin él. Está orgulloso de sus compañeros. Está casado, tiene dos críos, uno de ellos nació una semana antes del comienzo del Mundial.»

Trevor Francis: Juega en el Manchester City. Nació el 19 de abril de 1954. «Es muy reservado, un poco introvertido. Demuestra mucha personalidad. No es el más guapo, pero tiene encanto personal, quizás el que más. Es sumamente sencillo.»

Paul Mariner: Es jugador del Ipswich Town. Nació el 22 de mayo de 1953. «Es supersimpático —Margarita siempre utiliza el superlativo cuando se refiere a alguien que destaca sobremanera—. Anima al grupo siempre. Es bromista y se preocupa por los demás. No es guapo, pero tiene un atractivo increíble —Margarita abre desmesuradamente los ojos— y mucha personalidad. Es aficionado a todos los deportes. Nada bien y bucea mal. Juega a todo. Es muy expresivo, nada superficial y un gran observador.»

Ray Wilkins: juega en el Manchester United. Nació el 14 de septiembre de 1956. «Es una buena pieza. Un poco pícaro. Cuando se anima cuenta anécdotas y no para. Es el «showman» de la selección.»

Tony Woodcock: Es el único jugador de la selección que juega fuera de Inglaterra, exactamente en el Colonia, de Alemania Occidental. Nació el 6 de diciembre de 1955. «Es introvertido y muy dulce, angelical diría yo. Es equilibrado, no sufre altibajos. El dinero no le importa demasiado y es muy familiar y hogareño. Evita los jolgorios y las multitudes.»

Peter Shilton: Juega en el Nottingham y es el portero titular de la selección. Nació el 18 de septiembre de 1949. «Este es otro niño grande. Es como muy inocente, se ríe por cualquier cosa, es jocoso e infantil. Es un conformista integral.»

Por último, y en resumen, vamos a destacar a los más identificados:

Mariner, es «el más majo». McDermott, «el gracioso»; Buycher, «el serio»; Brooking, «el caballero»; Brooking, Francis y Woodkock, «los cultos», y Foster, «el de las mujeres».

Foster, Anderson y McDermott están solteros. Los demás, casados, y los únicos padres, y dos críos además, son Robson, Francis, Keegan y Shilton.

Inglaterra: marcaje, desmarcaje y... !marcar!

PARA los madrileños sólo hubo fútbol en directo, del que gusta al aficionado, en ese modernizado estadio Santiago Bernabéu, donde se aprecian las obras de mejoras y embellecimiento por cualquier rincón. Y sólo en este estadio, pues en él jugó España y dos de las mejores selecciones de Europa, presumiblemente aspirantes a pasar a las semifinales. Allí fue donde se enfrentaron Inglaterra y Alemania, que terminaron sin goles, pero ya se nos ofreció algo de lo que ambos podían conseguir en esta segunda fase que hoy acaba. Los ingleses practican un fútbol moderno e inteligente, de pocas concesiones al exhibicionismo. Los alemanes, ya se ha visto, machacones, contundentes.

Un hombre libre

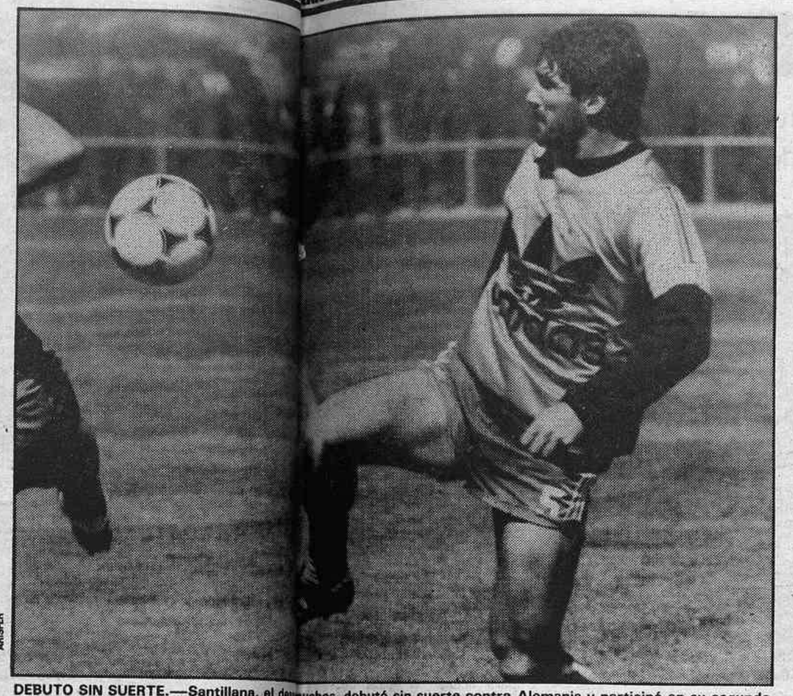
Cuando el atardecer entre en las sombras de la noche, disipadas por la excelente iluminación del Santiago Bernabéu, vamos a ver cómo juegan los ingleses para ganarse un puesto de semifinalista, pues en sus pies está. La oposición de los españoles intentarán salvarla con ese fútbol en el que las entregas del balón siempre se hacen al hombre desmarcado. Así al menos lo hicieron frente a los alemanes. Rara vez enviaron una pelota al compañero que podía tener dificultades para jugarla por la proximidad de un adversario. Siempre el pase iba al que se encontraba solo, el cual, sin tener que molestarse en mirar a su alrededor, sabía que contaba con tiempo para jugarla sin apresuramientos. Así una y otra vez. Puede que la pantalla de televisión no recogiera estas acciones o fuera difícil seguirlas, pero este es el sistema, el buen sistema de los ingleses.

Desmarcarse, al menos un hombre, siempre que esté más o menos próximo a donde se juega el balón. Actuar vigilantes de los adversarios en lo posible, con relevos de dos hombres. Y desplazamientos largos, con soberbias aperturas, para aprovechar la velocidad de delanteros, centrocampistas y defensas en acciones ofensivas de gran eficacia. Porque una cosa es jugar a asegurar la clasificación con un empate a cero y otra muy distinta será la que practiquen esta noche, cuando han de marcar un par de goles como mínimo. Es decir, que todo se centra en tres puntos: acertar en desmarcar a un hombre que lanza serenamente y organiza los ataques, marcar o sujetar bien al español que intente «sacarse» la espina en esta ocasión y hacer tantos, marcar a toda costa, para lo que pueden contar con «gente» tan importante como Keegan, Southampton y compañía. Un partido para no perdérselo.

Víctor RUIZ

2009 Ministerio de Cultura

NO SOY CULPABLE.—Luis Miguel Arconada asegura una y otra vez que él no perdió el partido ante los alemanes. Y tiene razón. El equipo son once, aunque, a veces, un portero en vena valga por todos los demás



DEBUTO SIN SUERTE.—Santillana, el de muchos, debutó sin suerte contra Alemania y participó en su segundo Mundial. Ante Inglaterra, tenga otra oportunidad

- Los jugadores españoles, firmemente decididos a vencer a los ingleses y finalizar el campeonato en belleza
- Juanito y Urruti bajas por lesión; Gallego, Joaquín y Sánchez, por decisión de Santamaría, que aún no dio el equipo
- Inglaterra necesita ganar si quiere pasar a semifinales
- Rumores: Porta dimitirá y Santamaría no será renovado

Quieren terminar con una victoria

Luz de domingo

Manuel ALCANTARA

Quedan los estadios

Todo se ha perdido, incluso el honor futbolero, pero quedan del Mundial 82 algunos remozados estadios. No se ha conquistado un solo laurel sereno, pero hemos salido ganando en cemento armado. Ese es el rostro del fútbol español después del papel que se ha hecho en el torneo: de cemento. Unos millonarios endebles y desnortados, bajo una dirección técnica copiada del Cromagnon FC, han hecho lo que han podido y han demostrado, una vez más, que querer no es poder. No hay que reprocharles falta de voluntad, sino falta de aptitud. Debajo de la fotografía, por supuesto pagada, de los seleccionados y el entrenador podría ponerse el mismo letrero que Oscar Wilde aseguraba haber visto sobre la tarima de un piano en un cafetín del Oeste: «Prohibido disparar contra el pianista; el pobre hace lo que sabe.»

Como a algunos políticos, a la selección española se le habían preparado las cosas para que llegara lo más lejos posible y sólo fuese frenada por su propio nivel de incompetencia, pero ése se presentó en el primer partido y fue necesario un penalty. También se presentó en el segundo y fue necesario otro penalty y en el tercero, donde no bastó con la expulsión de un jugador rival. Hay que reconocer que ni el público ni los árbitros han podido hacer más por los hombres anuncio que nos representan. Ambos se han volcado, unos agitando banderas en todo momento y otros tocando el pito cuando hacía falta. Pero todo se hace imposible cuando intentan realizarlo unos señores imposibilitados.

Quieren los acusados atenuar el clamoroso ridículo aludiendo a la mala suerte y a los nervios. Para demostrar el mal fallo de nuestros futbolistas ha hecho falta que se pare el autobús que los llevaba a Navacerrada, que, por cierto, no tenía gasoil; para demostrar que los muchachos jugaron nerviosos ha hecho falta ver lo tranquilos que estaban sus contrarios. Ahora, liberados de ese agarrotamiento que crea la responsabilidad, tenemos la gran oportunidad de darles una soberana lección a los ingleses. Lo que va a ser más difícil es congraciarse con los millones de aficionados que esperaban de nuestro equipo un papel digno. La desilusión colectiva ha sido patética y el fútbol español va a resentirse en el futuro inmediato. Ahora que se han ampliado algunos estadios va a ir menos gente que cuando eran más chicos.

Hoy es la despedida. Esta noche, a las nueve, la selección española de fútbol dirá su adiós oficial y triste a un Mundial del que mejor será olvidarse pronto, aunque mucho me temo que no sea posible. Inglaterra, un cuadro que se ha reencontrado a sí mismo tras una larga etapa de angustias, malos resultados y crisis de jugadores, será quien nos despida.

José Emilio Santamaría lleva por dentro una dura y penosa procesión. Su contrato con la Federación ha expirado, y nadie sabe a ciencia cierta si proseguirá al frente del equipo nacional, aunque los rumores apuntan a que será sustituido. Pero creo que no es éste el momento ni la ocasión para hablar a fondo del tema, ni tampoco de ese otro rumor que nos ha llegado acerca de la posible dimisión del propio Pablo Porta en la asamblea que tendrá lugar a mediados de este mes, y en la que el presidente de la Federación deberá enfrentarse al grueso de las fuerzas futbolísticas para darles explicaciones, razones y fundamentos de una participación mundialista tan triste y cochambrosa.

Todo se había planificado con mimo. Más que nunca. Los jugadores no pueden quejarse, y no se quejan, ni del alojamiento, ni del trato recibido, ni de los cuidados a que se han visto sometidos, ni del esfuerzo mancomunado de Federación, técnicos, medios de comunicación y, sobre todo, del publico para lograr una clasificación acorde con la tan cacareada categoría de nuestro fútbol, que, una vez más, ha mostrado la orfandad de sus posibilidades.

Esta noche, pues, a partir de las nueve, en el estadio Bernabéu, un España-Inglaterra devaluado para los españoles, pero trascendental para los ingleses, que de ganar por dos goles de diferencia dejarían en la cuneta de las semifinales a los alemanes. Inglaterra necesita ganar, tiene que ganar. Si lo hace por 1-0, sería Alemania la semifinalista; si por 2-1, o sea, el mismo resultado que nos endosaron los germanos, habría sorteo entre alemanes y británicos para saber cuál de los dos pasaba a la ronda siguiente, y si es por más de un gol, entonces los pupilos de Ron Greenwood, que por cierto dejará la selección tras finalizar el campeonato, verían colmadas sus esperanzas de verse en la semifinal que se jugará en Sevilla, teniendo como adversarios a los sorprendentes franceses.

Pero España, en palabras de su técnico y jugadores, no parece dispuesta a digerir una nueva derrota. Santamaría es consciente de ello, pero tampoco las tiene todas consigo.

—Todo depende de los jugadores. Han demostrado, por encima de todo, su capacidad de sacrificio, su espíritu de lucha y su perfecta compenetación para la convivencia de una larga concentración. También, a pesar de los resultados, han mostrado todos una vergüenza profesional extraordinaria. Y basándome en todos esos datos, yo creo, pienso, que contra Inglaterra van a salir a ganar y a darle a los aficionados, que se han comportado de maravillas, tanto aquí como en Valencia, una satisfacción final. Lo contrario sería un cierre demasiado triste para todos.

—Pero la tristeza de la eliminación sigue latente...

—Eso es lógico y normal. Hay que tener en cuenta que el fútbol es un juego y que, aunque suene a tópico, hemos tenido mucha desgracia. Hemos encajado goles absurdos; siempre hemos tenido que ir por detrás en el marcador; los jugadores han querido dedicar a los aficionados fútbol bonito, brillante y eficaz y no salió bien. Todo fue del revés. Y para colmo, el día de Alemania volvió a perseguirnos la desgracia con dos goles, sobre todo el primero, que nos desequilibró. Pero prefiero no decir nada de esto, porque suena a justificación o excusa. El fútbol no termina, y lo dije hace mucho, con el Mundial-82. España tiene que seguir andando y se debe trabajar desde abajo, buscando mejorar la técnica en los muchachos jóvenes y alcanzar con el tiempo un mejor nivel.

Ya hay cinco jugadores descartados para el partido de hoy. Se conocen sus nombres desde ayer domingo: Juanito, Urruti, Gallego, Joaquín y Sánchez.

—Las lesiones de Juanito y Urruti las conocíamos. Pero los otros tres...

—No están lesionados. He hablado con ellos y les he dicho que no irían convocados por razones de táctica. Lo saben ellos.

—¿Cambios?

—No puede haber demasiados. Me quedan diecisiete jugadores y uno de ellos no se vestirá. Aún no lo tengo decidido.

—¿Equipo?

—Lo daré un par de horas antes de comenzar el encuentro.

—Cuando mañana martes se despida de los jugadores, ¿será un adiós y hasta pronto o un adiós definitivo?

—No sé nada. De momento será un hasta luego, hasta ver lo que ocurre.

—Se rumorea que algún equipo, y se habla del Valencia, pretende sus servicios como entrenador...

—Dentro de los problemas y sufrimientos de estos días, no deja de ser una satisfacción. Pero yo no sé nada.

—Cuando acabe el Mundial para España, ¿seguirá viendo los restantes encuentros del campeonato?

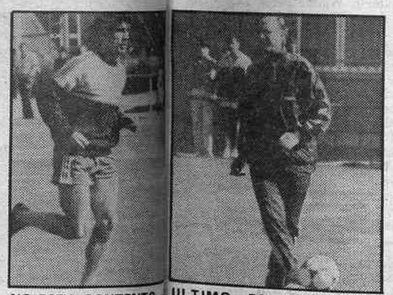
—Naturalmente. Veré el resto del torneo y después me tomaré unas vacaciones, creo que merecidas.

—Y soñará con lo que pudo ser y no fue...

—Yo apenas sueño. Haré, sin duda, un largo, amplio y profundo repaso a todo lo vivido. Ha sido para mí una experiencia extraordinaria. Llevaré, como es lógico, la amargura de no haber podido estar más lejos, pero eso ya no se podrá cambiar y sería inútil darle vueltas. Hay que mirar hacia el futuro, ver el camino que nos queda por delante, que es duro y largo, y no mirar atrás, que para nada sirve. Los defectos están ahí, se han producido, y la primera tarea es corregirlos para tratar de que no se reproduzcan.

Tras la charla con Santamaría, voy a darles el posible equipo ante los ingleses esta tarde: Arconada, Urquiaga, Alexanco, Tendillo, Gordillo, Saura, Camacho, Alonso, Zamora, Santillana o Satrústegui y López Ufarte.

Pero conste que este es, «mi» equipo, no el de Santamaría. Aunque, bien pensado, tampoco puede distar demasiado del ofrecido.



NO ESTA CONTENTO.—su juego ni con el que le portero alemán Schum que de poco sirvió. Zar cerebro, no ha jugado e ciones físicas óptima Mundial. Lo ha recon

ULTIMO ENTRENAMIENTO.—Santamaría dirigió ayer el último entrenamiento del equipo nacional en Navacerrada. Hoy, tras el encuentro con los ingleses, el adiós. Esperemos que sea con un triunfo

DE CIRCUNSTANCIAS.—Es la cara de Alesanco, Sa del Arcipreste de Hita. Respondieron a todo, y eso q

rconada, en la rueda de prensa iban con bala de grueso calibre

«Los ingleses, más fuertes que los alemanes» (Alexanco)

José Ramón Alexanco no ha estado en este torneo a la altura de lo esperado. Sin embargo, contra los alemanes se pareció más a él mismo, subiendo al ataque e intentando sorprender con su duro disparo:

—Yo siempre cumplo órdenes del entrenador. Soy un futbolista, un profesional disciplinado, que hago lo que se me ordena. Contra Inglaterra queremos ofrecer un triunfo a la afición, que lo tiene muy merecido, sin olvidar que los ingleses, para mí, están aún más fuertes que los alemanes, y saldrán por todas sabiendo que su única posibilidad de pasar a las semifinales es ganándonos con claridad. Puede ser un gran partido, en el que jugaremos a tope. Por el público y por nosotros mismos, queremos ganar.

Luis Miguel Arconada, sigue insistiendo en que no fue culpable de los goles alemanes:

—Pues claro que no. Yo admito la parte de culpa que me toca. Pero hay que ver y analizar las circunstancias en que se produjeron los goles. Además, ya tiene gracia que por perder un balón se me quiera convertir en cabeza de turco de la derrota, cuando Alemania nos ganó perfectamente, porque jugó más que nosotros, tuvo más oportunidades, estuvo físicamente más fuerte y nos ganaron con toda justicia. No eludo mi parte de responsabilidad, pero de eso a admitir que fui el culpable de la derrota va un abismo. Pierde y gana un equipo. Porque, digame, ¿cuántas oportunidades de gol creamos nosotros?

—¿Jugará esta noche?

—Eso lo debe responder el seleccionador, no yo.

Y como el seleccionador no daba el equipo, le pregunté a Miguel Angel, el madridista:

—Si, yo creo que Arconada debe jugar, porque quitarle en este partido sería como culparle directamente de la derrota ante Alemania, y no sería justo.

—Pues se comenta que va a jugar usted...

—No lo creo. Es más, si yo fuera seleccionador, pondría a Luis Arconada. Y eso que yo ardo en deseos de salir, como todos.

Para Jesús Zamora, el gol ante Alemania no tiene valor:

—Ahora mismo, ninguno. Lo marqué y basta. Pero no me siento especialmente orgulloso ni contento por ello. Vamos a intentar por todos los medios ganar a los ingleses y despedirnos con una alegría. Yo no he podido dar más de sí en las condiciones en que tengo la rodilla. ¿La selección?, ...no sé. Nos ha podido la responsabilidad, los nervios, los goles encajados, no sé...

—¿Verá el resultado del Mundial?

—En cuanto termine me voy de vacaciones a Málaga, y si me cuadran las horas de los partidos, los veré. Si no, no haré ningún esfuerzo. No tengo nada que aprender de lo visto, si exceptuamos un poco el fútbol brasileño.

Juanito no tiene una lesión grave, pero sí para diez o doce días. Ayer estaba con sus compañeros en Navacerrada, donde recibió la visita de Molowny. El espíritu de nuestros jugadores es el de ganar a Inglaterra y despedirse en belleza de este Mundial que tan malos recuerdos les ha traído a todos. Mañana martes, por la mañana, habrá reunión con Santamaría, totalmente informal. Reunión de despedidas, para que luego cada cual tome la dirección que desee. España ha cerrado su camino mundialista. Miremos al futuro.

J. M. G.

En el adiós de la selección a nuestro Mundial

No pedíamos mucho

Estoy triste. Triste y dolido. Y en estas condiciones anímicas, lógicamente, se debe resentir mi capacidad crítica haciéndola más hostil, más dura, más cruel. Y me resisto a ello.

Enciendo un pitillo, sereno mis ideas y vuelvo a teclear. Acabo de ver el Francia-Irlanda y he sentido envidia, una sana, pero profunda envidia. Viendo a los jugadores de Michel Hidalgo, me preguntaba una y mil veces, ¿por qué, Señor, por qué nosotros no podemos hacerlo igual? Y en el equipo galo no hay gigantes, ni portentosos fenómenos en el orden físico. Nada de eso. Son, pura y simplemente, futbolistas que dominan la herramienta de trabajo, el balón. Viendo como el negrito Tigana, un cuarto de kilo de tío mal pesado, o el pequeñín y culibajo Giresse, movían la pelota, tocaban en primera, desplazaban el balón con suavidad hacia un compañero, se me hacía la boca agua. Observando el desdoblamiento incansable de Ghengini, la maestría de Plattini —¿valdrá este desgalichado 1.300 millones de pesetas?—, la velocidad y profundidad de Rocheteau o la anticipación y elegancia de Tresor y Janvion, que hace mucho que dejaron de ser promesas, sentí que el fútbol es aún bello y puede emocionar. ¿Por qué nosotros no? Tampoco pedíamos diabluras. Ni tan siquiera goleadas. Simplemente necesitábamos contar triunfos, aunque fueran mínimos, exiguos, de penalty. Como fuera. Ni esa alegría nos hemos llevado. Decir que desde 1950 España no superaba la primera fase de un Mundial, es poco, muy poco. Casi nada. Y la batalla empieza ahora. Tendremos que empezar a bailar el himno de las dimisiones, o los ceses, o las deserciones. Chelato Uclés, el seleccionador hondureño, me decía ayer algo que me dejó perplejo y sorprendido:

—Ustedes, al menos, han demostrado una maravillosa madurez. Yo, en el Hexagonal de Tegucigalpa, me jugaba la vida en la clasificación de Honduras. Si no llegamos a estar aquí, mi vida no valdría un peso. Ustedes, sin embargo, no lo han tomado de esa manera. Están maduros en ese sentido. Para Honduras, no clasificarse hubiera significado una tragedia, luto nacional.

Me consuelo. Pero poco. Tampoco pido suicidios. Sería ridículo, en una sociedad como la nuestra, que cada día se acerca más a la medida y al auténtico sentido del equilibrio y la valoración de las cosas, poniendo cada cuestión en su sitio real.

Pero nadie me arrebata la tristeza. Los medios informativos nos habíamos volcado con la selección. Todos, sin excepción. Habíamos logrado superar, incluso, los errores continuos, los constantes defectos de organización que nos han rodeado. Todo hubiera sido dado por menos malo si ahora viviéramos pensando en la semifinal de Sevilla con España como protagonista.

Pero no ha podido ser y, claro, las aguas se van a desbordar. Las hachas están afilándose, preparadas para descargar golpe tras golpe. Todos razonables, todos lógicos, todos consecuentes. Pero todos también dolorosos, crueles, sangrientos. A veces, el dolor y la rabia, el despecho por el fraude o la decepción, se apartan a estacazos.

La selección ha jugado mal, muy mal. El esquema que se había previsto no se ha cumplido. Han fallado jugadores en los que se habían depositado muchas esperanzas. Quizá demasiadas. La responsabilidad pesó también lo suyo. Y, por encima de todo ello, esa escalofriante falta de técnica individual. Ese no saber parar, templar y enviar un balón a un compañero, para que lo juegue con ventaja.

Esos pases al contrario, esos balones perdidos estúpidamente, esos fallos de marcaje, ese estatismo, esa falta de desmarque, esa ausencia de tiro a puerta. ¡Tantas cosas! Tantas, que prefiero esperar a que termine todo y hablar, escribir más adelante, con más calma. Hoy, a pocas horas del adiós, sólo puedo sentir, con calma, a mi tristeza. Lo siento.

J. M. GOZALO

2009 Ministerio de Cultura

Santana, pendiente de Zico

- Fiesta brasileña en las Ramblas interrumpida por la Policía
- Problemas por el pequeño aforo de Sarriá

BARCELONA. Duarte Palomero, enviado especial

Los brasileños han ocupado las calles catalanas tras su gran triunfo y su gran revancha ante Argentina por 3-1. El campeón del mundo ha sido eliminado a manos de los cariocas, que se dedicaron a la gran fiesta, lo que a ellos les va, que la viven en el partido y después de éste. Ocuparon las Ramblas, y con su gracia, su bondad y su alegría nos transmitieron a todos un poco de ilusión, esa ilusión perdida con el desastre de nuestra selección. Fue bello y maravilloso ver el festival carioca, ver los timbales, las trompetas, las maracas por la calle; ese mundo de color amarillo que vive Brasil con el fútbol. Las Ramblas se inundaron. Fue un auténtico desfile, una fiesta que todos queríamos presenciar hasta que la Policía la interrumpió.

Presente en todas partes, la Policía catalana cumple con su cometido de una forma harto rigurosa. No queremos que nadie piense que tenemos manía persecutoria ni que nos sentimos en exceso vigilados. Y, por tanto, junto a otros comentarios y otras críticas de los colegas, vamos a reproducir lo que dice «El Periódico», de Barcelona, de cómo se interrumpió la fiesta de los cariocas: «Gran sorpresa: según informaciones recogidas por «El Periódico» de fuentes solventes en medios policiales, no se acaba de comprender muy bien la presencia de la Policía Nacional en las Ramblas, como tampoco la demostración de armamento antidisturbios y algunos gestos de provocación de varios policías nacionales hacia una masa de aficionados que han estado demostrando su civismo en los últimos días y desde su llegada a Barcelona, el pasado fin de semana. La presencia de la Policía Nacional fue acogida con gritos de "Fuera, fuera".» No lo decimos nosotros. Lo dice «El Periódico», de Barcelona. Estos hechos realmente nos tienen cansados y aburridos, nos tienen desconcertados; no sabemos a cuento de qué viene todo esto. No sabemos por qué se puede mandar en un país democrático a la gente a casa y disolver una fiesta pacífica a una hora temprana. No sabemos por qué está sucediendo todo esto. No nos ha ocurrido en ninguna otra sede, donde hemos encontrado amabilidad y facilidades, y una intervención disciplinada, seria y honesta cuando se ha solicitado por motivos justificados. No una presencia que se dedique a ponernos pegas y trabas. Vivimos un clima de represión, violencia y agresividad latente. No sabemos por qué ocurre esto en Barcelona. Parece que es otra ciudad alejada del resto del país. Esto no tiene nada que ver con lo que está sucediendo en el resto de España. Pero los corresponsales extranjeros nos preguntan en un tono de incomprensión. No saben a cuento de qué viene esto. Y cuando nos dicen si vivimos una dictadura y les estamos

Zico es la gran duda de Tele Santana ante Italia

explicando que no, llega un hombre de uniforme y los empuja, y ellos se van con la cabeza gacha, moviéndola a un lado y a otro y no creyéndose la impresión que nosotros les damos, muy distinta de la que ellos ven en el trato que están recibiendo.

Brasil, pendiente de Zico

Y ahora vamos a hablar de fútbol, aunque antes también tendremos que hacer la nueva crítica a la organización; la eterna cola que vivimos cada día para recoger las entradas, para recoger los «tickets»; las horas a las que nos mandan, tan distantes y tan diversas. Por los organizadores viviríamos en el estadio, en uno y en otro. Y no podríamos trabajar. Afortunadamente ya nos han dado las entradas para los tres partidos que restaban y nuestras visitan habrán de ser menores a las sedes Nou Camp y Sarriá y al fin podremos trabajar un poco más y dedicarnos menos a los menesteres burocráticos.

Y como decíamos, vamos a hablar de fútbol. Y vamos a hablar de Brasil, de la gran fiesta carioca. Una fiesta que se ha visto en parte interrumpida por esa lesión de Zico tras una entrada muy poco ortodoxa de Passarella y de la que Santana y el propio Zico han dicho que no fue honesta, que no fue noble, que fue desleal. Zico se extraña y dice que no entiende el motivo de esta entrada, una entrada que le puede dejar fuera del camino victorioso de Brasil y que puede trastocar plenamente los planes del entrenador, que decía mantener el equipo, un equipo que ahora mismo está plenamente conjuntado, que es una máquina engrasada y que está haciendo las delicias del público español y también la maravilla de la torcida brasileña, que vive jornadas de fiesta en las calles, con carnaval anticipado, que ya se está preparando, según nos cuentan. Hay unos 7.000 aficionados cariocas aquí y nos dicen que llegarán a los 10.000 si Brasil pasa las semifinales, aunque esto realmente, sin ser brasileño, no se duda; se da por hecho. Brasil es el campeón, y todos piensan que sólo un desastre, un accidente, podría impedir a los brasileños adjudicarse su cuarto título mundial. Por juego, y por lo que hemos visto, es suyo.

La duda de Zico, que tiene molestias pero que ha mejorado mucho, es la gran preocupación de Tele Santana, y el puesto del astro brasileño, que desde luego y pese a lo que digan y a su clase no es tampoco el Pelé que nos decían, puede llevar a otros hombres al primer equipo. Se habla de Dirceu, que defraudó en la presentación de los cariocas en su actuación, en suplencia del sancionado Cerezo, aunque es el que realmente menos posibilidades tiene de ocupar la plaza, pues la crítica brasileña ha sido dura con él, y el seleccionador ha visto que le daba exceso de lentitud al centro del campo. Se considera que se ha amanerado en el fútbol europeo. El hombre que más probabilidades tiene para ocupar la plaza de Zico, si éste no pudiera actuar, es Batista, y tras él Paulo Isidoro, un hombre con proyección para el ataque. Por lo demás no pensamos que la alineación varíe y hemos de inclinarnos por la que, aunque no ha confirmado totalmente Tele Santana, se enfrentó a Argentina, con la única duda de Zico y con las variantes que ya hemos mostrado. Es decir, Waldir Peres, Leandro, Oscar, Luixinho, Junior, Toninho Cerezo, Sócrates, Zico, Eder, Falcao y Serginho.

Como decimos, sigue en la fiesta brasileña sólo esa duda de Zico y pese a ella los brasileños confían en un título. Un título que llegará con Zico o sin él, con problemas o sin ellos, aunque éstos, desgraciadamente, abundan en esa sede.

Bearzot, molesto con la prensa

«Brasil es el favorito»

- Italia, con los mismos que vencieron a Argentina

BARCELONA. Julian Redondo, enviado especial

Italia va a repetir equipo ante Brasil. Bearzot no tiene lesionados y dispone de todos los jugadores para encarar el partido más importante de cuantos ha disputado, porque de lo que haga hoy su selección dependerá su pase a las semifinales. La única posible duda es si sacará desde el principio a Oriali o incluirá en la formación inicial a Marini. Serán probablemente los once que ganaron a Argentina.

Benzo Bearzot, que tan mal se lleva con la prensa de su país, estuvo a punto el sábado de llegar a las manos con un periodista italiano, un informador que publicó en «El Mesaggero» que Gentile al término del encuentro con Argentina se había dirigido a la tribuna —donde está la prensa, el palco y las autoridades— gritando «¡Bastardi, bastardi!».

El futbolista, en principio, aseguró que no lo había dicho y después admitió que sí, pero que lo había hecho sin dirigirse a alguien en concreto. Esto fue como la gota de agua que hiciera rebosar el vaso. Si mal ambiente había entre los informadores italianos y el seleccionador en la primera fase, en este momento el tema se extiende a la prensa en general. Bearzot da la sensación de que «pasa de todos nosotros». Es parco en las respuestas y contesta con desgana. La información que se puede extraer de la selección italiana es mínima, pues el único jugador que habla es el guardameta Zoff, en representación de sus compañeros, y del resto de la selección, Bearzot... Pero Bearzot apenas habla, musita.

Mientras que los jugadores entrenaban en el campo del Gavá, abierto a la prensa ayer por la mañana, Enzo Bearzot, en traje de calle, admitió una informal rueda de prensa sobre una esquina del campo. Allí, achicharrados, pisando césped, aguzamos el oído hasta donde pudimos y con más paciencia que otra cosa atendimos a las palabras del técnico, bajas, rápidas y parcas:

—Está bien que Brasil salga favorito y que Italia vaya en plan de víctima; eso puede influir a nuestro favor.

Le pinchan un poco y dice algo más de los brasileños:

—Brasil es ciento por ciento favorito. Es el equipo más fuerte. Nosotros jugaremos sin complejos y a ganar, que es nuestra única salida. Pero si perdemos, les advierto que no será una tragedia.

Como los brasileños «tienen en cada jugador una figura, un campeón», Bearzot les someterá a un marcaje mixto, hombre-zona. Con Zico, si es que juega, no habrá un marcaje tan estrecho como con Maradona:

Los vencedores de Argentina que intentarán eliminar a Brasil

—Brasil tiene a muchos hombres que vigilar.

Y ahí, a fuerza de estirar el cuello y de afinar el oído, terminó la rueda. Bearzot, que asegura que el gol de Passarella en falta, el que supuso el 1-2, no le ha quitado el sueño y no ha pensado en él más que cuando se produjo; pasa de todo.

Afición repartida

Sarriá va a reventar esta tarde a las cinco y cuarto. Hay tantos brasileños como italianos, o quizá predominen más estos últimos. Las Ramblas fueron durante las noches del sábado y el domingo una fiesta de las dos hinchadas. Cada uno se extendió con su folklore. Veremos qué ocurre esta tarde. El campo del Español, por esas cosas de la FIFA y los sorteos dirigidos, no va a poder acoger a tanta gente, y en lo que a la prensa respecta, si en el partido argentinos y brasileños estuvimos presentes más de 1.400 informadores, todo un récod, hoy aún puede de aumentar el número. Esto puede acabar como el rosario de la aurora; lo único que hace falta es que los nervios, de unos y otros, no se desaten. Si no, esto va a resultar una verdadera batalla campal.

Alineación italiana: Zoff, Cabrini, Collovati, Gentile, Scirea, Antognoni, Oriali, Tardelli, Conti, Graziani y Paolo Rossi. Suplentes: Bergomi, Marini, Bordon, Causio y Altobelli.

2009 Ministerio de Cultura

Casos y cosas de la segunda fase

Si la participación española en esta segunda fase no ha sido nada brillante, menos afortunada ha sido la labor de nuestro único colegiado mundialista, señor Lamo Castillo, ya que ni siquiera ha podido superar la primera fase. Un solo partido fue suficiente para ver lo que podía dar de sí.

* * *

Si nos atenemos a lo visto hasta ahora, no cabe duda que lo mejor ha sido la gran actuación del polaco Boniek, que culminó con sus tres preciosos tantos, cada uno de diferente estilo, al meta Custers.

* * *

A pesar de que los controles «antidoping» siguen realizándose cuidadosamente, todavía ningún jugador analizado ha dado positivo. Ojalá sigamos así hasta el final.

* * *

Se ha comentado y escrito mucho por ahí que, quizá por pura casualidad, Saura jugara con la selección española ante su propio público valenciano y Santillana lo hiciera a su vez en Madrid. ¿Concesiones? ¿Exigencias estratégicas? ¿Casualidad? Cualquiera sabe.

* * *

Un invitado de excepción tiene esta segunda fase: el ex secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, quien, gran aficionado al fútbol, no ha dudado en aceptar el ofrecimiento del señor Saporta. No olvidemos que Kissinger nació en la localidad alemana de Fuert.

Kissinger, invitado excepcional en el campeonato

* * *

Como en todos los eventos mundialistas, en esta ocasión han sido miles los periodistas que están informando y comentando este Mundial, pero nunca se habían dado cita tantas «viejas glorias» metidas en labores periodísticas. Por aquí hemos podido detectar la presencia de Kroll, Jackie Charlton, Beckenbauer, Kopa, Pelé...,y seguro que algunos más se nos han escapado.

* * *

Y mañana, en los aledaños del Santiago Bernabéu, los temidos y temibles «supporters» británicos. Claro que la Policía española ya ha tomado las oportunas medidas. Los ingleses que vayan en grupo llegarán al estadio con protección oficial y todo aquél que muestre indicios de haber tomado una copita de más... se quedará sin ver el partido.

* * *

No todas las figuras que se han dado cita en este Mundial están justificando su fama. Otros sí lo han hecho, casos de Lato, Boniek, Passarella y Zico; otros, sólo han mostrado destellos de su clase, como Blokhin, Maradona, Rummenigge y Platini, aunque en descargo de éstos haya que decir que han jugado «tocados». Por último, otros, casi nada de nada: Rossi, Arconada, Krankl... Y uno que no ha estado bien, ni mal: Kevin Keegan, quien por una lesión aún no se ha estrenado.

Así va la segunda fase

GRUPO A

Polonia, 3; Bélgica, 0.
URSS, 1; Bélgica, 0.
Polonia, 0; URSS, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Polonia	2	1	1	0	3	0	3
URSS	2	1	1	0	1	0	3
Belgica	2	0	0	2	0	4	0

GRUPO B

Alemania, 0; Inglaterra, 0.
España, 1; Alemania, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Alemania	2	1	1	0	2	1	3
Inglaterra	1	0	1	0	0	0	1
España	1	0	0	1	1	2	0

Falta sólo el España-Inglaterra, a disputar esta noche. Con victoria española o empate, se clasifica Alemania. Si Inglaterra vence, siempre que no sea por uno-cero (en este caso se clasificaría también Alemania), los británicos pasarían a semifinales.

GRUPO C

Italia, 2; Argentina, 1.
Brasil, 3; Argentina, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Brasil	1	1	0	0	3	1	2
Italia	1	1	0	0	2	1	2
Argentina	2	0	0	2	2	5	0

Falta el Brasil-Italia, que se juega esta tarde en Sarriá. Quien gane se clasifica, aunque a Brasil le es suficiente un empate por haber marcado más goles.

GRUPO D

Austria, 0; Francia, 1.
Irlanda, 2; Austria, 2.
FRancia, 4; Irlanda, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Francia	2	2	0	0	5	1	4
Irlanda	2	0	1	1	3	6	1
Austria	2	0	1	1	2	3	1

Clasificada Francia, que jugará en Sevilla la semifinal contra Alemania o Inglaterra, campeón del grupo B.

En caso de empate en las semifinales...

Prórrogas de media hora

El secretario general de la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA), Joseph Blatter, ha hecho pública una nota oficial en la que se especifican las prescripciones técnicas del reglamento de la Copa del Mundo en lo que se refiere a los encuentros de la segunda ronda.

La nota dice lo siguiente:

«1. Artículo 26, párrafo 4.

Si la diferencia de goles de dos equipos o más es la misma, es el equipo que haya marcado más goles el que será declarado vencedor de grupo. Si los equipos en cuestión han marcado el mismo número de goles, es el equipo que se hubiera clasificado mejor en un grupo de la primera fase el que se clasificará. Sin embargo, si este procedimiento no determina los equipos, entonces será el sorteo el que haya que utilizarse.

2. Artículo 27 bis. Semifinal.

Si el resultado de una semifinal es un empate, ésta se prolongará en dos tiempos de quince minutos, según las disposiciones del artículo 16. Si después de la prolongación el resultado sigue siendo empate, el ganador será definido por lanzamientos desde el punto de penalty. Para la ejecución de estos lanzamientos se aplicará el sistema decidido por el Internacional Board y publicado por la FIFA.

3. Artículo 28, párrafo 3. Posible repetición de la final.

Si después de la repetición de la final con prórroga o después de la final de perdedores el resultado permanece siempre en empate, el vencedor será designado por tiros de penalty.»

Así van las tarjetas

En esta segunda fase estos han sido los jugadores que, hasta ahora, han visto la tarjeta amarilla de amonestación: Smolarek (Polonia), Obermayer y Pichler (Austria); Stielike, Briegel y Fischer (Alemania); Sánchez y Camacho (España); Rossi y Gentile (Italia); Kempes, Maradona, Ardiles y Passarella (Argentina); Bessonov (URSS), Peres, Falcao y Sócrates (Brasil); Tresor (Francia) y Hamilton (Irlanda del Norte).

También se han mostrado dos rojas, ambas para jugadores argentinos: Gallego y Maradona.

Como se ve, no puede decirse que sea excepcionalmente conflictivo este Mundial, ya que se han disputado hasta el momento nada menos que 46 partidos, lo que hace una media de tarjeta por encuentro.

Goleadores

Rummenigge

Con cuatro goles: Rummenigge (Alemania), Boniek (Polonia) y Zico (Brasil).

Con tres: Kiss (Hungría) y Armstrong (Irlanda).

Con dos: Wark (Escocia), Fazekas, Niylasi y Poloskel (Hungría), Robson (Inglaterra), Maradona, Bertoni y Passarella (Argentina), Eder, Falcao y Serginho (Brasil), Schachner (Austria), Six, Giresse y Rocheteau (Francia), Panenka (Checoslovaquia), Francis (Inglaterra), Hamilton (Irlanda) y Genghini (Francia).

Con uno: Conti, Grazziani, Tardelli y Cabrini (Italia), Díaz y La Rosa (Perú), Smolarek, Ciolek, Buncol y Lato (Polonia), Mbida (Camerún), Reinders, Hrubesch, Littbarski y Fischer (Alemania), Madjer, Belloumi, Assad y Bensaula (Argelia), Moscoso, Neira y Letelier (Chile), Krankl, Pezzey e Hintermaier (Austria), Ardiles y Ramón Díaz (Argentina), Vanderbergh, Coeck y Czerniatynski (Bélgica), Toth, Szentes y Varga (Hungría), Ramírez (El Salvador), Mariner (Inglaterra), Soler, Platini y Bossis (Francia), Al-dajil y Albuloushi (Kuwait), López Ufarte, Juanito, Saura y Zamora (España), Zelaya y Laing (Honduras), Gudelj y Petrovic (Yugoslavia), Bal, Blokhin, Gavrilov, Baltacha, Chivadze, Shengelia y Oganesian (URSS), Sócrates, Oscar y Junior (Brasil), Dalglish, Robertson, Archibald, Narey, Jordan y Souness (Escocia), Sumner y Woodin (Nueva Zelanda).

Saura podría ser el objetivo madridista

Se le denegó Martín, pero tiene en reserva otras posibilidades

El Madrid, a la caza de un delantero

■ De Carlos: «No será fácil fichar a alguien, porque todos los jugadores ya han renovado contratos»

La junta de compromisarios del Osasuna decidió el pasado miércoles denegar el traspaso de Martín al Real Madrid. El club madridista intentará ahora fichar a otro delantero de calidad para cubrir definitivamente su plantel. Con el presidente de la entidad blanca, Luis de Carlos, hablamos de esa nueva adquisición y de las posibilidades de ello.

—De Carlos, ¿se acabó el tema Martín? ¿El jugador, insistiendo, no puede lograr un cambio de decisión?

—Yo creo que el tema Martín terminó. El jugador desea venir, pero la junta de compromisarios no accedió a sus deseos, y aunque él intente ser traspasado, no creo que vaya a haber otra junta de compromisarios para variar su decisión.

—Entonces, ¿ya están buscando otro delantero para el equipo?

—Sí; seguimos intentando el fichaje de un delantero. Hemos planificado nuestra labor y luego del «no» sobre Martín ya trabajamos en otros jugadores.

—Pero está difícil un fichaje de calidad porque ya todos los hombres importantes han renovado contratos o han sido traspasados.

—Es difícil, porque los jugadores interesantes no abundan, pero en la vida no hay nada fácil y trabajaremos por conseguirlo.

—¿Surgirá un «bombazo» para la afición madridista, como, por ejemplo, sería López Ufarte?

—No le puedo decir nada. Desde luego no será López Ufarte, porque ya sabe que la Real no quiere traspasarlo.

—¿Algún hombre de la selección? (Al citarle la selección se quedó dubitativo.)

—No hay nada concreto.

—Martín es extremo izquierda y parece que el Real busca un exterior zurdo, porque la derecha está cubierta con Ito y Juanito. Sin embargo, usted siempre cita el deseo de un delantero, sin precisar posición. ¿Qué quieren?

—Siempre vendría bien un extremo izquierda, porque es el puesto menos cubierto, pero en realidad lo que deseamos es un delantero para reforzar la línea, sin importar demasiado el puesto específico. Con un nuevo delantero cerraríamos nuestra planificación de fichajes.

No hay nada fijo, pero el Madrid tantea una vez más la adquisición de Ferrero, así como las de Saura y Argote. Veremos.

Tomás GONZALEZ

2009 Ministerio de Cultura

Tenis

Connors, campeón ocho años después en Wimbledon

■ Se impuso a McEnroe en cinco emocionantes sets y más de cuatro horas

EFE

McEnroe, derrotado, y Connors, vencedor, en acción durante el partido final disputado en Wimbledon.

El norteamericano Jimmy Connors se ha proclamado nuevo campeón de Wimbledon al derrotar en la final, disputada en la pista central de hierba del All England Tennis Club, de Londres, a su compatriota John McEnroe. Connors, con dificultades, se impuso a McEnroe en cinco sets por 3-6, 6-3, 6-7, 7-6 y 6-4. El primer set comenzó dominando Connors, que rompió el servicio del hasta entonces campeón, McEnroe, anotándose el primer juego y el segundo.

McEnroe, poco a poco, fue recobrando su potente saque, dando un recital de tenis con su juego, con voleas anguladas a las que Connors no podía llegar, y se adjudicó este primer set en cuarenta y dos minutos, por un claro 6-3, que no relfejó lo que sucedió en la cancha.

No le iban bien las cosas a Jimbo en el segundo set, aunque empezó dominando al igual que en el primero, y gracias a los fallos continuos de McEnroe se puso con ventaja en el marcador con un claro cuatro a uno.

La respuesta de McEnroe no se hizo esperar, y de nuevo, con sus golpes geniales y su terrible saque, logró reducir ventajas, adjudicándose el juego en blanco y dejando el marcador en cinco a dos.

Connors, más tranquilo en la pista, aunque cometiendo muchas faltas dobles, cosa poco habitual en él, sorprendió al polémico McEnroe con voleas cortas y anotándose este segundo set en tan sólo veintinueve minutos por un claro 6-3.

A partir de este momento, el partido entraría en una fase de buen juego y con los dos jugadores a tope. McEnroe, con sus potentes saques y sus terribles golpes, y Connors, con sus sorprendentes voleas y juego esquinado.

En el quinto juego de este tercer set, McEnroe, en su mejor momento, realizó un tenis de muchos «quilates» haciendo las delicias del público, con sus saques y dejadas de pelotas en la red, que hacían recordar al español Santana.

De 4 juegos a 2 se pasó a un 4-3, en un juego muy bonito y, por parte de McEnroe, haciendo una jugada increíble, cuando parecía que iba a realizar un «smash», remató la pelota a la media vuelta, sin que Connors pudiera hacer nada. Al final, el set sería para McEnroe, después de una hora y dos minutos de juego que duró éste, por 7-6, 7-2 en el «tie-break».

En el cuarto set, Connors, como en los anteriores, comenzó dominando y se anotó el primer juego. McEnroe respondió con sus saques y rompió el servicio de Connors. Las igualadas se sucedieron en el tanteador, 2-2, 3-2, 3-3, así hasta llegar al «tie-break», en el que esta vez se impondría Connors adjudicándose el set por 7-6.

En el quinto y definitivo, las espadas estaban en todo lo alto, y la victoria podía caer de cualquier lado, ya que la igualdad en la pista y las buenas jugadas de los dos hacían que el resultado fuera incierto hasta el final. La suerte estuvo de Connors que supo aprovechar mejor los fallos del ex campeón.

Connors se esforzó hasta el límite para adjudicarse su segundo triunfo en Wimbledon y necesitó cuatro horas y dieciséis minutos para arrebatarle el título a su compatriota McEnroe.

Al finalizar el partido, la multitud que siguió su desarrollo estalló en una ovación para el triunfador y el derrotado, justa recompensa al espectáculo de calidad que ofrecieron.

Esta es la novena vez que el tenista estadounidense participa en el torneo internacional de tenis de Wimbledon, en donde llegó en cinco ocasiones a las finales y ganó en 1974.

Motorismo

Tormo venció en 125 en el Gran Premio de Bélgica

■ Angel Nieto sólo obtuvo el quinto puesto

FRANCOCHAMPS (Bélgica). (Efe.)— El español Ricardo Tormo, con Sanvenero, se adjudicó la victoria en la prueba de 125 c.c. del Gran Premio de Bélgica de Motociclismo, puntuable para el Campeonato del Mundo de la especialidad, disputada en Francochamps (Bélgica).

La prueba se inició sobre una pista seca, tras las fuertes lluvias caídas. En las primeras vueltas el pelotón fue dirigido por Tormo, Angel Nieto y los italianos Bianchi y Lazzarini.

En la vuelta número ocho, Tormo pasó al ataque y consiguió establecer una pequeña diferencia sobre el dúo Lazzarini-Bianchi. El primero consiguió situarse de nuevo a pocos metros del español, pero por poco tiempo.

Bianchi fue tercero, el suizo Muller cuarto y el español Nieto quinto, al batir por sólo unos centímetros, en la línea de llegada, al austríaco Aveinger.

Clasificación

1, Ricardo Tormo (España), 35-16-67, a 142,376. 2, Lazzarini (Italia), 35-18-41. 3, Bianchi (Italia), 35-23-75. 4, Muller (Suiza), 35-31-21. 5, A. Nieto (España), 35-31-67. 6, Avinger (Austria), 35-32-08. 7, Selini (Francia), 35-43-61. 8, Vigneti (Argentina), 35-55-92. 9, Waibel (Alemania), 36-05-46. 10, Pérez (Argentina), 36-06-02.

La clasificación del Campeonato del Mundo tras la disputa de esta prueba es la siguiente:

1, Angel Nieto, 81 puntos; 2, Lazzarini, 39; 3, Bianchi, 37; 4, Muller, 37; 5, Tormo, 36.

Mang, como siempre

El alemán occidental Anton Mang ganó, por supuesto, la prueba de 250 cc. del Gran Premio de Bélgica de Motociclismo, prueba puntuable para el Campeonato del Mundo de la especialidad.

Anton Mang, actual campeon del mundo de la categoría, tras esta victoria pasa a encabezar la clasificación del Campeonato del Mundo con un punto de ventaja sobre el francés Tournadre, que hoy se clasificó en sexta posición.

Clasificación

1, Anton Mang (Alemania Occidental), Kawasaki, 44-40-35, a 149,912 Km/h. 2, MacGregor (Australia), Ehrli, 44-54-94. 3, De Radigues (Bélgica), Chevalier, 45-00-09.

Clasificación del Campeonato del Mundo

1, Mang, 55 puntos; 2, Tournadre, 54; 3, Freymond, 31.

Golf

Severiano, tercero en el open escandinavo

LINKOPING (SUECIA).— El norteamericano Bob Byman se ha proclamado vencedor del Torneo de Escandinavia tras finalizar los últimos 18 hoyos en 71 golpes, con un total acumulado de 275 en los cuatro recorridos.

Severiano Ballesteros no pudo reeditar su triunfo de la pasada edición y finalizó tercero, con 279, tras realizar su último recorrido en 72 golpes, uno por encima del par.

Ballesteros ha seguido una evolución negativa en las cuatro jornadas, utilizando cada vez más golpes en cada nuevo recorrido, contrariamente a lo que en él suele ser habitual.

El británico San Torrance consiguió desplazar a Ballesteros de la segunda plaza, con un total de 278 golpes, al presentar una tarjeta de 69 en los últimos 18 hoyos.

La clasificación final quedó así:

1. Byman (EE. UU.), 69, 69, 66, 71 = 275.
2. Torrance (Gran Bretaña), 71, 69, 69, 69 = 278.
3. Seve Ballesteros (España), 68, 69, 70, 72 = 279.
4. Cullen (Gran Bretaña), 73, 73, 66, 69 = 281.
5. Sieckman (EE. UU.), 73, 70, 65, 73 = 283.
6. González (Brasil), 69, 69, 74, 71 = 283.

Squash. I Trofeo Donnay

Los hermanos Ivars, campeones de España (juvenil, cadete e infantil)

En las pistas del Club de Golf La Moraleja se disputaron ayer lasfinales del III Campeonato de España de Squash, categorías juvenil, cadete e infantil, I Trofeo Donnay, que resultaron muy competidas.

La prueba juvenil fue ganada por Juan Luis Ivars, al vencer a Eduardo Palanca por 3-2, cuando su rival había logrado una buena ventaja de 1-2, sin que pudiera resistir en el quinto set.

En cadete se proclamó campeón nuevamente Juan Luis Ivars, que derrotó a Masalias por 3-0, con gran facilidad.

En infantiles, Raúl Ivars se quedó con el título nacional, al imponerse a Pablo Galatas por 3-0.

Por primera vez se disputó el Campeonato de España infantil femenino, en el que Asunción Chavarri ganó a Mara Galatas 3-0.

Béisbol

Piratas de San José, campeones de Castilla cadetes

El club Piratas de San José, de Las Matas, se proclamó campeón de Castilla, grupo B, en la categoría de cadetes. Es, sin duda, el equipo revelación del béisbol castellano en la actualidad. El auge de este equipo se debe a la gran labor que realiza en Las Matas el entrenador señor Roberto Rey y a la colaboración del Ayuntamiento de Las Rozas.

Natación

España perdió el Ocho Naciones al final y por un punto

España, vencedora en la edición del año pasado, ha quedado en segundo lugar, con 220 puntos, en esta vigésimo novena edición del Campeonato Internacional de Natación de las Ocho Naciones, celebrada en Oslo, a sólo un punto de Noruega, país anfitrión y vencedor de este año. Escocia se clasificó en tercer lugar con 191 puntos, Suiza cuarto con 157, Bélgica y Gales empatados en el quinto puesto con 128, sexto Finlandia con 123 y en octavo y último lugar Israel con 90 puntos.

España encabezaba la clasificación, con tres puntos de ventaja sobre Noruega, después de las doce pruebas realizadas hasta el sábado, y el domingo por la mañana aumentó su ventaja hasta cinco puntos.

Posteriormente llegó a tener una ventaja de ocho puntos, cuando se llevaban disputadas seis pruebas de la jornada final. Antes de la última prueba, España encabezaba la clasificación con 216 puntos, seguida de Noruega con 209, pero en la última prueba Noruega se clasificó tercera después de Finlandia y Suiza, y España no pudo pasar de un sexto puesto que llevaba al segundo en la general.

El año pasado en la localidad suiza de Chiasso, España ganó cómodamente con 18,5 puntos de diferencia. Obtuvo 221,5 puntos, frente a los 203 conseguidos por Noruega, segunda clasificada. Antes de esta victoria española, Noruega había ganado seis veces consecutivas, desde 1975 a 1980. En el 75, Noruega se impuso también por la diferencia de un punto. Las pruebas

400 metros individual estilos:

1, Arne Borgstroem (Noruega), 4-35-04. 3, Ricardo Valdivia (España), 4-38-70.

1.500 metros libres:

1, Paul Estern (Escocia), 16-09-96. 2, Rafael Escalas (España), 16-10-72.

4 por 100 metros libres masculinos:

1, España, 3-32-54.

200 metros libres masculinos:

1, Juan Vallejo (España), 1-53-44.

100 metros espalda:

1, Ricardo Aldabe (España), 59-46.

400 metros libres femeninos:

1, Katrine Boomstad (Noruega), 5-01-80. 6, Carmen Valiente (España), 5-13-51.

800 metros libres femeninos:

1, Pascale Berbauwen (Bélgica), 8-58-94. 3, Josune Gutiérrez (España), 9-09-72.

200 metros libres femeninos:

1, Beda Leirvaag (Noruega), 2-05-36. 6, Natalia Mas (España), 2-08-08.

100 metros espalda femeninos:

1, Yolanda van der Estraten (Bélgica), 1-05-65. 4, Natalia Autrich (España), 1-08-99.

100 metros mariposa masculinos:

1, Haakon Stran Stoke (Noruega), 56-57 (récord nacional). 2, David López Zubero (España), 56-90.

100 metros mariposa femeninos:

1, Katrine Boomstad (Noruega), 1-03-64. 6, Natalia Autrich (España), 1-06-36.

200 metros estilos individual masculinos:

1, David López Zubero (España), 2-08-59.

200 metros estilos femeninos:

1, Beda Leirvaag (Noruega), 2-22-14. 6, Natalia Mas (España), 2-08-08.

4 por 100 metros libres masculinos:

1, España, 7-44-86. **4 por 100 metros libres femeninos:**

1, Finlandia, 3-59-17. 6, España, 4-02-27.

2009 Ministerio de Cultura

Automovilismo

Martín Cantero se impuso a Bagration

Se cerró este domingo la temporada, hasta después del verano, en el circuito del Jarama, con la celebración del Trofeo Verano, que prácticamente acogió a todas las especialidades de circuito en España, a excepción de la Fórmula Nacional. Hubo, por tanto, seis mangas en esta ocasión, que dieron como vencedores de las mismas a Rafael Secades (Turismos de serie y Trofeo Autobianchi), Jaime Carbonell (Copa R-5 Iniciación), Santiago Martín Cantero (Turismos), Antonio Castro (Fórmula Fiesta) y Jaime Reh (Copa Nacional Renault). Hubo escaso público, bastante calor y pruebas interesantes, en su mayoría.

Empezando por el Trofeo Autobianchi, esta vez no asistimos al consabido duelo entre Rafael Secades y Juan Escavias, ya que este último tuvo problemas del cambio y se retiró a las dos vueltas. Secades, así, no tuvo oposición y venció, por delante de Cat, Salvador, Lozano, Ramírez, etc.

En la Copa Renault Iniciación, Jaime Carbonell mandó la carrera en todo momento, mientras que Rodríguez y Sainz tuvieron incluso un aviso de los comisarios deportivos por su conducción antideportiva. Finalmente, Rodríguez fue segundo, pero tercero quedó Javier Moreno, que luchó en las últimas rondas con Sainz, que fue cuarto. A destacar aquí la actuación de Elena Hernández, que fue sexta, por delante de muchos «machotes».

En la Fórmula Fiesta hubo fuerte pugna entre Castro y el joven Albacete, con Cutillas a la espera de algún fallo. Albacete tuvo varios, y fue pasado en varias ocasiones por Cutillas. Finalmente, Antonio Castro fue el vencedor, por delante de Albacete, Cutillas, De la Hoz y Vinuesa.

En turismos, y pese a que Santiago Martín Cantero tenía problemas en su Seat 131, venció de punta a cabo a Jorge de Bagration y su Lancia Stratos. El «oso», Alberto Ruiz Jiménez, reaparecía con un Porsche Turbo, que se incendió a las pocas vueltas. Tercero fue Oñoro con el Seat Ritmo de Peyo, que tampoco tuvo que luchar con el Simca Turbo de Mut, quien rompió la bomba de agua en entrenamientos.

En turismos de serie, Rafael Secades no tuvo problemas para imponerse nuevamente a los R-5 Alpine de Sasiambarrena y César Hernández, si bien este último tuvo que emplearse a fondo después de hacer un trompo a fin de recta y ser superado por el veterano Guillermo Antoranz.

Por fin, y en la Copa Nacional Renault, Jaime Reh fue líder de principio a fin. Su compañero de equipo de la red de concesionarios Renault de Madrid y provincia, Eduardo Alvarez, se tuvo que pelear primero con Jorge Lowy, que se salió a fin de recta, y después, con el jerezano García Mier. Este le pasó de forma poco ortodoxa a final de recta, pero Eduardo Alvarez le devolvió la jugada con un interior en Le Mans. Tercero fue, por tanto, García Mier; cuarto, Ayuso; quinto, Osset, y sexto, López.

Zapico, cuarto en el G. P. de Holanda

El español Emilio Rodríguez Zapico se clasificó en cuarto lugar en la prueba correspondiente a la Copa Alfa-Sud, disputada dentro del programa del Gran Premio de Holanda de automovilismo.

Completando este éxito hispano, Luis Rodríguez Villamil se clasificaba en novena posición y Dieter Soucek lo hacía en la decimonovena posición, mientras que Pérez Sala se veía obligado a abandonar tras un aparatoso accidente en el que dejó completamente destrozado el coche.

Zapico, que realizó el decimoprimer tiempo en la segunda sesión de entrenamientos, disputada en parte con pista mojada y pista seca y cuyos tiempos fueron retenidos para la parrilla de salida, en la primera sesión había logrado el sexto tiempo, fue remontando posiciones hasta finalizar en cuarta posición, tras haber marcado la vuelta rápida en 1-58-421, a 129,26, pasando a ocupar el quinto puesto en la clasificación del campeonato.

Villamil realizó en la segunda sesión de entrenamientos el noveno mejor tiempo, terminando en este mismo puesto la carrera, mientras Soucek realizó el vigésimo tercero y Pérez Sala el decimotercero.

La clasificación de esta prueba de la Copa Alfa-Sud correspondiente al Gran Premio de Holanda fue la siguiente:

1.	Croce	30-00-111
2.	Lemetayer	30-00-402
3.	Campani	30-00-677
4.	Zapico	30-00-829
5.	Calamai	30-07-130
6.	Pelachin	30-12-214
9.	Villamil	30-18-870
19.	Souceck	31-02-704

Cazar y pescar

De mal en peor

Tal y como están las cosas, y después de pasado el tiempo, va a resultar que **Juan Antonio Toledano** —«El Tole», para los amigos—, candidato a las últimas elecciones presidenciales de la Federación Española de Caza, es un visionario y está acertando en sus populares predicciones respecto al futuro de la caza en España, que no puede calificarse precisamente como alentador, ya que los responsables de nuestra venatoria peninsular no terminan de tomarse muy en serio su cometido y así las cosas van de mal en peor, a juzgar por las imprecisiones y desajustes, que argumentan la carencia de una estudiada ordenación de conjunto. Las frases hechas, aunque en ocasiones interese aplicarlas como intemporales, también, tienen su vigencia y lo de... **«margen de tiempo»** o **«oto de confianza»** finaliza cuando las respuestas se alargan, las promesas se evaporizan y esquemas e iniciativas se diluyen en el más olímpico de los olvidos. Quedando al descubierto, como título de crédito, un **«top secret»**, que mantiene alejado al **curioso lector** y a los informadores incómodos y molestos de las decisiones unilaterales que habitualmente adoptan los organismos «competentes». Tanto es así, que el furtivismo continúa viajando en todas direcciones, sin que nadie sea capaz de controlarlo, arrasando la fauna indiscriminadamente, y el tráfico y la especulación rebasa todos los límites de la mano de organizaciones clandestinas que actúan con toda impunidad, sin que ello decida que la economía que se desprende de la caza revierta en una más amplia y mejor dotada guardería. La apertura de la «media veda» está próxima, los ánimos caldeados, la Federación Española de Caza aún no se ha planteado con rigor su responsabilidad de actuación, el Icona se llama «andana»... y nuestros ilustres representantes en el **Consejo Internacional de la Caza,** recién llegados de Mónaco, continúan moviéndose a «hurtadillas», procurando no hacer ruido que despierte recelo.

Antonio LOPEZ

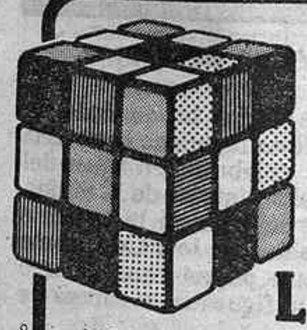
Ajedrez

El hijo y la esposa de Korchnoi, en Viena

La esposa y el hijo del ex campeón del mundo de ajedrez Víctor Korchnoi han llegado ayer a Viena para reunirse con el deportista, tras seis años de separación.

Las autoridades soviéticas rehusaron la petición de Bela Korchnoi para abandonar el país junto con el hijo de la pareja de veintitrés años, Igor, cuando Víctor desertó en 1976.

VACACIONES 1982



No se rompa la cabeza...

¡TENEMOS LA SOLUCION!

¡LAS VACACIONES! ¿Que hacer? Es como un rompecabezas, ¿verdad? Pero nosotros tenemos muchas formas de solucionarlo. He aquí algunas de ellas:

Si desea un viaje rápido y una agradable estancia en Hoteles seleccionados, utilice nuestro programa de VIAJES EN AVION. Por ejemplo:

CANARIAS desde Ptas 13.600
BALEARES desde Ptas 6.600

Si, en cambio quiere hacer un viaje a su aire, independiente, la solución ideal es nuestra programación de

APARTAMENTOS Y HOTELES
Alojamientos individuales y familiares en todas las costas españolas.

APARTAMENTOS desde 410 Ptas día
HOTELES desde 3.890 Ptas semana

PROGRAMACION ESPECIAL
Estancias en Pensión Completa, de una o más semanas en

BENIDORM desde Ptas 5.200
SALOU desde Ptas 5.350
COSTA DEL SOL desde Ptas 8.250

Claro que Vd. puede ser de los que buscan HACER TURISMO. Conocer muchos lugares, deleitarse con los paisajes, y todo lo que le ofrecen las

EXCURSIONES EN AUTOPULLMAN
RUTAS DE ESPAÑA y EUROPA, de 2 a 28 días de duración.

¿Le hemos ayudado a resolver el rompecabezas? Si así es nos alegramos de ello. Si no, no se preocupe. Tenemos muchas otras soluciones. Póngase en contacto con nosotros.

VIAJES ECUADOR
ORGANIZACION INTERNACIONAL DE VIAJES
Almagro 22 tel. 410 10 00
Castellana 153 tel. 279 26 00
San Jerónimo 15 tel. 429 71 01
José Abascal 63 tel. 442 35 00
O'Donnell 11 tel. 435 13 60
San Bernardo 20 tel. 433 13 54
Serrano 43-45 tel. 276 61 75
Fz. de los Ríos 69 tel. 449 61 50
Pr. Vergara 207 tel. 457 04 13
MADRID

CANARIAS Y BALEARES
MUDANZAS
Servicio semanal en Grupaje
Mobiliarios, Embalajes,
Mudanzas en containers
F. GIL STAUFFER
Goya, 5 - Madrid - 1
Telfs. 275 98 44 - 435 85 60 Telex: 27624

Instituto Nacional de la Seguridad Social

OPOSICIONES A LA ESCALA UNICA DEL CUERPO AUXILIAR DE LA ADMINISTRACION DE LA SEGURIDAD SOCIAL

El día 9 de julio actual tendrá lugar la práctica del tercer ejercicio de la oposición a la Escala Unica del Cuerpo Auxiliar de la Administración de la Seguridad Social, convocada por resolución de la Dirección General del Instituto Nacional de la Seguridad Social, de 21 de julio de 1981.

En los tablones de anuncios de los Servicios Centrales del Instituto Nacional de la Seguridad Social (Padre Damián, número 4) y en los de su Dirección Provincial (Rafael Calvo, número 18, 3.º) se encuentra expuesto el llamamiento único para la realización del citado tercer ejercicio.

Madrid, 1 de julio de 1982.

ABRE TU CORAZON A UN NIÑO
unicef

NOGAT

Raticida de acción rápida
QUE NUNCA FALLA

Con matarratas NOGAT, en **polvo, grano** y **pasta fosforada,** exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en **días.** Las mata en **horas.**

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-26, recibirá un interesante folleto.

CAFE DE CHINITAS
Restaurante-Tablao Flamenco
LA CHUNGA
VICTOR MONGE «Serranito»
PRESENTACION EN ESPAÑA DE
LUCIA ALBARRAN
y su espectáculo flamenco con
RAMON DE CADIZ, MARUJA HEREDIA
y la colaboración especial de
MARIA ALBARRAN
LA GLOBO
Cuadro flamenco
Torija, 7
Reserva de mesas: 248 51 35 248 51 69

2009 Ministerio de Cultura

Ciclismo

El australiano Anderson, nuevo líder del Tour

El australiano Phil Anderson venció en la segunda etapa del Tour de Francia, disputada entre Basilea y Nancy, sobre un recorrido de 246 kilómetros, en el que invirtió un tiempo de seis horas, 31 minutos y 33 segundos, que con la bonificación de 30 segundos el tiempo queda establecido en 6-31-03, a una media horaria de 38,309 Km/h. Vencedor en solitario, Anderson, gracias a la bonificación, se ha vestido con el «maillot» amarillo.

Es la segunda vez que el corredor de los antípodas se encuentra en esta posición. El año pasado, en Pla d'Adet (Pirineos), resistió el ataque del belga Lucien van Impe, para terminar en tercer lugar, vencido en la misma línea de meta por Bernard Hinault. Después de haber demostrado sus cualidades de escalador, el corredor ha probado su magnífica forma.

Esta etapa, la más larga del Tour, disputada con sol, pero con una temperatura más fresca que la del sábado, ha permitido a los escaladores tomar contacto con la montaña durante la ascensión de un puerto de primera categoría (Ballon d'Alsace), aunque bastante lejos de la meta todavía.

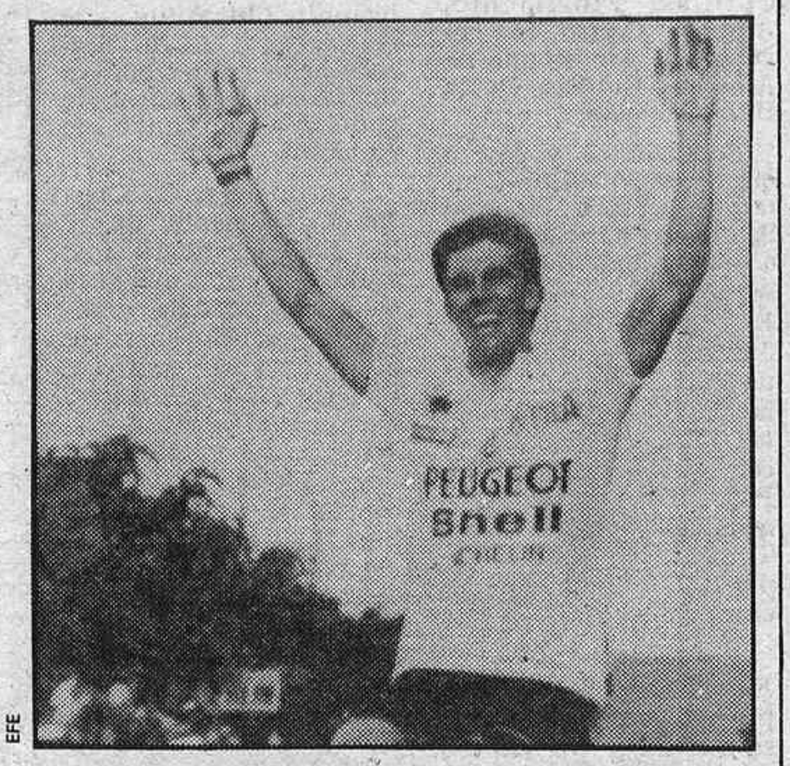
Después de un ataque del francés Robert Alban, un pequeño grupo de escapados formaban la cabeza del pelotón, compuesta especialmente por Johan van der Vele (Holanda), Joop Zoetelmelk (Holanda), Dietrich Thurau (RFA), Beat Breu (Suiza), Ludo Peeters (Bélgica), Bernard Vallet (Francia), René Bittinger (Francia), Hinault (Francia)...

En la cima, Vallet, portador del «maillot» del mejor escalador, pasaba en cabeza seguido de Bittinger y del sueco Sven Ake Nilsson, que se unió a los escapados en los últimos kilómetros.

Poco después del descenso, Jacques Michaud (Francia) inició una escapada en solitario, que duraría un centenar de kilómetros y que animó a Anderson, que adelantó a Michel Laurent, a Vallet, a Madiot, a Winnen y a Lubberding. Poco antes de la última meta volante rodaba en solitario, sin que nadie pudiese ya alcanzarlo.

Clasificación de etapa:

1, Phil Anderson (Australia), 6-31-33; con bonificación, 6-31-03. 2, Henk Lubberding (Holanda), 6-31-27; con bonificación, 6-31-17. 3, Bernard Vallet (Francia), 6-31-42; con bonificación, 6-31-32. 4, Marc Madiot (Francia), 6-31-43. 5, Peter Winnen (Holanda), 6-31-53.



EFE

El australiano Anderson, vencedor en Nancy.

Los españoles en la general

La clasificación general de los corredores españoles en el Tour de Francia tras disputarse la segunda etapa es la siguiente:

24, Alberto Fernández, a 1-32 del primero; 27, Marino Lejarreta, a 1-34; 40, Bernardo Alfonsel, a 1-39; 86, Ismael Lejarreta, a 2-27; 106, Antonio Coll, a 2-59; 146, José Ramón Albelda, a 7-5; 147, Felipe Yáñez, a 7-13; 149, Juan Carlos Alonso, a 7-52; 150, Modesto Urrutibeazcona, a 7-54.

Atletismo

De la Parte, nuevo campeón de España de maratón

De un grupo de ocho corredores, establecido a tres kilómetros de la salida, surgió el nuevo campeón de España de maratón en competición disputada en la localidad cántabra de Laredo, bajo unas condiciones climatológicas ideales para haber batido el récord que ostentaba el madrileño Eleuterio Antón, en los 42,195 kilómetros, de 2 horas, 14 minutos, 14 segundos.

El palentino Santiago de la Parte conquistó el título en 2 horas, 15 minutos, 47 segundos, aunque fuera superado por el portugués Eliseo Ríos en el último kilómetro, pero, a la postre, éste último fue descalificado por avituallamiento fuera de los controles establecidos, aunque hiciera el recorrido en 37 segundos menos.

106 participaron en esta categoría masculina, de los cuales 59 rebajaron la marca mínima establecida para entrar en competición, fijada en 2 horas, 40 minutos.

En féminas intervinieron 15 corredoras, entre las que figuraba la escocesa Inés McLean y la portuguesa Rita Borralho, quienes se situaron pronto en los dos primeros lugares, pero distanciados entre sí; sin embargo, hacía el kilómetro 18 hubo de abandonar la portuguesa, quedando con importante ventaja McLean, en clara demostración de hallarse muy preparada para estas competiciones.

Considerable ventaja sacaban a las españolas, de las cuales tres únicamente no pudieron finalizar la prueba.

Joaquina Casas y Consuelo Alonso, sin embargo, mostraron superioridad sobre las otras aspirantes al título.

Vela

El Rey don Juan Carlos, segundo en el trofeo Conde de Godó

EFE

La tripulación del «Bribón IV» en plena faena.

Su Majestad el Rey don Juan Carlos ha quedado en segunda posición en la cuarta y última regata de la novena edición del trofeo Conde de Godó, celebrada en aguas del puerto barcelonés, sobre un triángulo olímpico de 12 millas.

El Rey don Juan Carlos ha participado en la regata a bordo del yate «Bribón IV», propiedad de José Cusi, como ya hiciera ayer, sostiendo una dura pugna con el barco «Bribón III», de Víctor Sagin Jr, que figuraba en cabeza de la clasificación.

El yate «Bribón IV», de Su Majestad el Rey, consiguió llegar el primero a la meta, a pesar del estado del escaso viento reinante. Pero en tiempo compensado, el yate «Bribón III», de Juan Pla, se apuntó el triunfo en la cuarta regata.

Su Majestad el Rey don Juan Carlos permaneció en un yate en el puerto barcelonés, en espera de la ceremonia de entrega de trofeos y, celebrado el acto, regresó a Madrid.

Carreras de caballos

«Castilla» ganó el Andrés Covarrubias

La vigésimo novena jornada de carreras en el hipódromo de la Zarzuela se ha caracterizado por la normalidad en los resultados. Ello ha repercutido en las apuestas, que han tenido dividendos poco altos. La quíntuple, con 105 acertantes, se paga a 24.553 pesetas, y la triple gemela, 69 acertantes, a 8.643 pesetas. En el lugar de honor se disputó el premio Andrés Covarrubias, dotado con 500.000 pesetas al ganador y sobre la distancia de 1.500 metros. «Castilla», montada por J. C. Fernández R., con el peso de 52 kilos, ha batido por un cuerpo a «Banderola» (D. Martínez).

Primera carrera: Premio Nereo (vallas, hándicap). 125.000 pesetas. 2.800 metros.—1, «Urko», 67 kilos (J. L. Balcones); 2, «Creta», 61 kilos (A. Collado); 3, «Pizarroso», 60 kilos (M. Borrego). Ganador, 20 pesetas; gemela, 277 pesetas.

Segunda carrera: Premio Torr. 125.000 pesetas. 1.700 metros.—1, «Tijuana Blue», 57 kilos (Gelabert); 2, «Bakar», 57 kilos (Ch. Delcher); 3, «Easy Boy», 59 kilos (Medina). Ganador, 40 pesetas; colocados, 14 y 14 pesetas; gemela, 45 pesetas; doble, 180 pesetas.

Tercera carrera: Premio Urdiñ-Oriyá (venta). 125.000 pesetas. 1.100 metros L. R.—1, «Gangster», 54 kilos (F. González); 2, «Aloña», 54 kilos (A. Carrasco); 3, «Nerja», 54 kilos (Carudel). Ganador, 39 pesetas; colocados, 12 y 11 pesetas; gemela, 34 pesetas; doble, 184 pesetas.

Cuarta carrera: Premio S. Gallego (hándicap descendente). 125.000 pesetas. 1.400 metros.—1, «Black and Blue», 55 kilos (Carudel); 2, «Acrata», 60 kilos (Medina); 3, «Centurión», 54 kilos (J. Martínez). Ganador, 17 pesetas; colocados, 15 y 17 pesetas; gemela, 50 pesetas; doble, 73 pesetas.

Quinta carrera: Premio Mikado (hándicap). 150.000 pesetas. 2.200 metros.—1, «La Bastida», 43 kilos (R. B. González); 2, «Llanma», 59 kilos (Carudel); 3, «Tadapeh», 42 kilos (Espinosa). Ganador, 83 pesetas; colocados, 29 y 18 pesetas; gemela, 110 pesetas; doble, 281 pesetas.

Sexta carrera: Premio Andrés Covarrubias. 500.000 pesetas. 1.500 metros.—1, «Castilla», 52 kilos (J. C. Fernández R.); 2, «Bámbola», 48 kilos (D. Martínez); 3, «Leopoldo», 50 kilos (F. Martín). Ganador, 28 pesetas; colocados, 24 y 24 pesetas; gemela, 139 pesetas; doble, 241 pesetas.

Séptima carrera: Premio Osny (hándicap descendente). 200.000 pesetas. 2.400 metros.—1, «Chachalaca», 56 kilos (Carudel); 2, «Aitzgorri», 54 kilos (A. Fernández); 3, «Taboga», 47 kilos (Espinosa). Ganador, 30 pesetas; colocados, 24 y 25 pesetas; gemela, 64 pesetas; doble, 112 pesetas.

De la apuesta quíntuple, números 4-4-8-4-3, hay 105 acertantes, que cobrarán a razón de 24.553 pesetas. De la triple gemela reversible, números 4-2, 8-1, 3-5, hay 69 acertantes, a 8.643 pesetas.

ARREGLO DE FACHADAS Y REHABILITACION DE EDIFICIOS
Un servicio de la División de Edificación de:
CONSTRUCCIONES Y CONTRATAS, S.A.
telf. 259 54 00
• DEMOLICIONES
• APUNTALAMIENTOS
• RECALCES
• POCERIA
• MEDIANERIAS
• PATIOS
• CUBIERTAS
• TRATAMIENTO DE LA PIEDRA
• LIMPIEZA A PRESION

PALACIO ALAMEDA DE OSUNA. RESTAURACION FACHADA.

CAFETERA EXPRES
Solenny
EL NUEVO MODELO DE ELECTRO-VALVULA
Solenny Doctor Santero, 8. Tel. 253 70 27. MADRID

1982
SI TU HIJO TE IMPORTA, ORIENTATE
escribe a Illum Ap. Correos 2421 Madrid
Agradecemos la publicación gratuita de este anuncio.

VIAJE EN AUTOCAR
Campeonato Mundial de Fútbol
«España 82»
Servicios DIARIOS, en autocares de lujo con aire acondicionado, desde MADRID a:
BARCELONA
GRANADA
MALAGA
CORDOBA
SEVILLA
Estos servicios se efectúan con motivo de celebrarse en España el Campeonato Mundial de Fútbol durante los meses de junio y julio, por lo que informamos a los aficionados y público en general.
Las salidas se efectuarán de la Estación Sur de Autobuses, calle Canarias, 17 (Metro Palos de Moguer).
INFORMACION Y RESERVAS: MESETA, S. A. (GAT 260)
Teléfonos 467 38 46 - 467 38 35 - 467 71 10,
o en su agencia de viajes

SERVICIOS DIARIOS EN AUTOCARES DE LUJO CON AIRE ACONDICIONADO
DE MADRID A:
• Benicasim
• Benidorm
• Santa Pola
• Guardamar
• Torrevieja
• Campoamor
• San Javier
• Los Alcázares
• Santiago de la Rivera
• San Pedro del Pinatar
• La Manga
• Almería
• Aguadulce
• Roquetas
• Motril
• Almuñécar
• Torremolinos
• Jerez
• Algeciras
• Huelva
• Punta Umbría
• Orense
• Vigo
• Lugo
• La Coruña
Información y reservas:
Asociaciones Nacionales de Transporte Discrecional de Viajeros
Oficina de Transportes Estación Sur de Autobuses
C/ Canarias, 17. Teléfs. 467 38 46 — 467 17 10
MADRID. O en su Agencia de Viajes
VERANO 82

2009 Ministerio de Cultura

TOROS

Novillada en las Ventas

Dos horas largas de aburrimiento

«Estos toreros son como los mundialistas de nuestra selección: creen saberlo todo.» Estas palabras se las oímos de un espectador, me supongo aficionado, que estaba muy cerca de nosotros. Y la verdad es que así parecía la cosa. ¡Cuánta humildad nos hace falta! La novillada de ayer en las Ventas, festejo organizado más que nada para tapar la fecha del domingo con fútbol en la televisión, resultó un espectáculo triste, anodino, aburrido en extremo. ¿Dónde están esos novilleros?, nos preguntamos una y mil veces. Manolo Chopera está dispuesto a dar oportunidades a todos cuantos tengan algo que decir. Para aprender está la Escuela de Tauromaquia de Madrid, que, dicho sea de paso, tampoco tiene muchos aspirantes llamando a sus puertas.

Pero a lo que íbamos. Con esto de los Mundiales, la entrada, como era de esperar, se redujo a poco más de un tercio. Pero eso sí: con un público que estaba dispuesto a aplaudir lo que fuera, poco exigente. Abundaba, claro es, el turista, que se deja llevar por el vecino indígena de turno. Pero poco hubo para aplaudir. Fueron dos horas largas de aburrimiento, de sopor y de bostezos.

Se lidiaron cuatro novillitos de Rocío de la Cámara Ysern, y digo novillitos, pues salieron terciaditos, tiernecitos y, por consiguiente, flojos, y dos sobreros de los Hijos de Bernardino Giménez, algo más serios y pasables, que sustituyeron a los lidiados en segundo y quinto lugares. Los de Rocío de la Cámara, aunque flojitos, repito, tuvieron buen son y nobleza. Se pudo sacar mejor partido de ellos.

Un Maestro que no pasó de mal alumno.—Aunque no había visto a este maestro, de nombre Julián, pero sí oído, y con cuánto ruido, la verdad es que nada nos perdimos. Es un Maestro aún muy tierno, muy verde, y lo que es peor cuando se empieza, con escaso valor. Y la verdad es que no puede quejarse de los movillitos que le tocaron en suerte. Ante ellos daba más imagen de alumno que de maestro. Su primer ¿enemigo? sacó bondad y recorrido en su embestida. Pero Julián no supo aprovecharse de ello.

BOTAN

Sánchez Marcos, en un muletazo con la mano izquierda, templado y mandón. Gustó el joven de Salamanca.

Lástima grande. No es que estuviera mal, lo peor es que no estuviera bien, dejándose una ocasión clara de triunfo. Su labor careció de mando, siendo el novillo quien le indicara siempre el toreo a hacer y que no hizo. Mató a este su primer novillo de tres pinchazos y una estocada. A su segundo novillo había que enseñarle, llevarle. No lo hizo Julian Maestro. Su quehacer fue soso, falto de entrega y deslucido. Acabó por aburrir al astado y al público. Terminó de una estocada algo desprendida. En sus dos novillos sólo escuchó algunas palmas generosas.

Vulgaridad en Valentín Luján.—Fuerte, eso sí, pero con unas condiciones, por su corta estatura para el toreo, nada ventajosas, tampoco apreciamos nada bueno en el joven Luján. Nos parece un torero vulgarísimo. Quiere, pero no puede. Pone voluntad en todo, pero carece de arte. Su primer novillo recibió una vara con fuerte castigo y salió de ella resentido, dolorido, cayéndose acto seguido. Y aquí vino lo cómico. Cuando todos esperábamos que el presidente cambiara el tercio, ante las ligeras protestas, nos sorprendió a todos con el pañuelo verde para ser retirado a los corrales. Algo verdaderamente injustificado. ¡Ay, señor González! O sea, que nos quedamos sin ver el juego de este «rociodelacámara», que, aunque flojo, exhibió nobleza y bondad. El sobrero, de Bernardino Giménez, no tuvo problema alguno. Luján banderilleó con más ruido que nueces, es decir, con espectacularidad. El novillo iba bien. El que no iba era el torero. Estuvo vulgarísimo, sin gracia, aburrido. No hizo nada que pudiera ser destacado. Terminó de una estocada casi entera. El quinto fue devuelto a los corrales por cojo y salió otro de Bernardino Giménez, más serio y con alguna bravura. De nuevo Valentín Luján tomó las banderillas y de nuevo las dejó en el toro. Nada más. Brindó la muerte del novillo a un valiente Jaime Ostos, lo que se suponía iba a colgarse en los cuernos de su enemigo. Pues nada de nada. No estuvo quieto Luján. Se iba en los muletazos. Así se pasó su turno, con pases por la derecha y por la izquierda que no dijeron nada. Terminó con el astado de un pinchazo y una estocada.

Buen gusto en Sánchez Mrcos.—Dentro de tanto y tanto aburrimiento, lo único que vimos fue el buen gusto que preside el toreo de Sánchez Marcos; desconocemos su nombre. No venía en el programa. ¿O no lo tiene? Ya en los primeros compases, con el capote, apreciamos cierto estilo artista. No tuvo suerte en ese su primer novillo. Flojeó demasiado. No se le podía forzar. No obstante, Sánchez Marcos tuvo destellos, cositas, quiere hacer el toreo bueno y con temple. Aquí no pudo desarrollarlo. Era una pena ver al novillo querer embestir y no poder; no tenía apenas fuerzas para tenerse en pie. Mató Marcos de media estocada, de la que salió atropellado, y dos descabellos. Salió a saludar al tercio. El último novillo fue más serio, tenía mucho que torear. Sánchez Marcos brindó su muerte al ganadero Atanasio Fernández. Intentó el torero una labor artista, con sentimiento. Hubo algún muletazo que lo tuvo, pero no llegó a sacar más partido. Si no brillante, Sánchez Marcos en este novillo estuvo aseado. Mató de dos pinchazos, estocada y descabello. Oyó palmas. A este muchacho habrá que verle con novillos más serios y alegres, que transmitan. Tiene Sánchez Marcos detalles dignos de tener en cuenta.

Y eso fue todo. ¡Ah!, una recomendación a mi buen amigo Luis Alvarez: hay que poner los nombres completos de los espadas y de dónde son, y si son debutantes, señalarlo en el programa también. ¿Vale? Pues hasta el domingo 11, un domingo de final del Mundial-82. Veremos cuántos somos en las Ventas. ¿Los contamos?

Enrique DE MADRID

Otros festejos

José Fuentes y El Yiyo, orejeados en Estepona

ESTEPONA (Málaga).— Corrida de feria. Toros de Carmen Ordóñez, flojos.

José Fuentes, una oreja en uno y ovación en el otro.

Víctor Manuel Martín, palmas en el primero y ovación en el segundo.

José Cubero (El Yiyo), una oreja en uno y palmas en el último.

El subalterno Benjamín Sanz, herido en Barcelona

BARCELONA.— Novillos de Hijos de Bernardino Jiménez, bien presentados. Fernando Galindo, aplausos en uno y pitos en otro.

Román Lucero, saludos en el primero y palmas en el segundo.

César Rincón, aplausos en los dos.

El subalterno Benjamín Sanz fue asistido en la enfermería de la plaza de una cornada en el muslo derecho, de pronóstico menos grave.

Oreja a Curro Durán

PALMA DE MALLORCA.— Novillos de El Sierro, que cumplieron.

El rejoneador Manolo Vega, vuelta al ruedo.

Manolo Martín, vuelta al ruedo en los dos.

Curro Durán, vuelta al ruedo en uno y una oreja en el último.

Festival

FUENTE SAURO (Zamora.)— Festival taurino con picadores. Novillos de Dionisio Rodríguez, buenos.

Julio Robles, una oreja.

Roberto Domínguez, dos orejas y rabo.

José Antonio Campuzano, dos orejas.

Morenito de Maracay, dos orejas y rabo. Salió a hombros.

* * *

Un toro del conde de la Corte, muerto a cornadas por sus cinco compañeros

PAMPLONA. (Efe.)— El toro «Alpargatero», propiedad de los herederos del conde de la Corte, y que iba a ser lidiado el día 7 en Pamplona, ha muerto como consecuencia de las cornadas que le dieron sus cinco compañeros en los corralillos del «Gas».

Según manifestó a Efe el mayoral de esta ganadería, Andrés Magallanes, los seis toros llegaron a Pamplona procedentes de Jerez de los Caballeros, y el toro que sustituirá al que murió se encuentra ya en camino hacia Pamplona.

Andrés Magallanes dijo que el toro muerto era «el mandón», y los otros cinco se pelearon contra él, precisando que murió en seguida porque le dieron una cornada muy grande.

A dos días del inicio de los sanfermines, sólo faltan por llegar a Pamplona los toros de la ganadería de Eduardo Miura, que serán lidiados el día 14 de julio.

Tendido del 1

Recuerdo a Antonio Casero

«El Ayuntamiento de Madrid
a la memoria del popular pintor
costumbrista
Antonio Casero,
que vivió y murió en esta casa»

24-VI-1982

■ Así reza la sencilla lápida de mármol descubierta en su homenaje en la casa de la calle de **San Bernardo, 95.** Antes de continuar quiero pedir perdón a los lectores por el empleo de la terminología taurina en mi pequeño homenaje que rindo desde estas páginas a ese gran madrileño y admirable taurino que fue **Antonio Casero.** Todo está escrito con el mayor de los respetos. Pero mi condición de crítico me empuja a ello. Con la venia, pues. El «reconocimiento», como es preceptivo en los toros, se hizo en la mañana del día anterior a la solemnidad el «reconocimiento» en este caso del pueblo de **Madrid,** representado por su **Ayuntamientto,** con el viejo profesor **Tierno Galván** al frente, presidente y corregidor mayor en el acto, a uno de sus hijos más queridos y populares de aquel **Madrid** de principios de siglo y hasta su muerte en 1973, **Antonio Casero.** Bien como escritor, bien como pintor, nos dejó muchas muestras de su madrileñismo, costumbrista por un lado y taurino por otro. Sus geniales apuntes, sacados de lo vivo, fueron durante años a ilustrar y adornar las crónicas taurinas de «ABC», primero con otro gran madrileño muy querido, también desaparecido, **Antonio Díaz-Cañabate,** y más tarde, hasta la cornada mortal que se lo llevó, con **Vicente Zabala,** casi un muchacho entonces, que pisaba fuerte. Esto sucedió un 30 de mayo de 1973, en plena feria de **San Isidro.** Allí dejó **Antonio Casero** su último dibujo, allí realizó su última faena. Se nos fue como los grandes, en la feria grande de su pueblo, **Madrid,** al que amó entrañablemente.

■ Y tras el reconocimiento oficial vendría el «festejo», la solemnidad, el recuerdo, en un acto sencillo celebrado en el salón **Real de la Casa de Panadería,** con el que el **Ayuntamiento** remataba la «faena». **La Delegación de Cultura** y la de **Servicios Interiores** de nuestro municipio presentó el libro **«La tauromaquia de Antonio Casero»,** en el que se recogen, junto a cinco estampas madrileñas, 53 dibujos, en su mayoría inéditos, a plumilla, de apuntes taurinos, como siempre hacía **Antonio Casero,** inspiradísimos todos, obras que se encontraban en la **Imprenta Municipal,** adonde **Antonio Casero** enviaba los dibujos. Admirable recopilación esta llevada a cabo por **Artes Gráficas Municipales,** donde **Francisco Matallanos,** primero, y **Licinio Serrano Valladares,** después, han sido sus peones de confianza. El libro lleva un prólogo fácil y cordial del alcalde de la villa, **Enrique Tierno Galván.**

■ A las cinco de la tarde (no podía ser otra hora tratándose de algo taurino) se inició el despeje del acto. En la Residencia, el concejal responsable de **Cultura, Enrique del Moral Sandoval,** que abrió el «festejo» con unas palabras de presentación del debutante, el libro, y de recuerdo a su autor, **Antonio Casero,** el maestro de lidia desaparecido. Seguidamente **Del Moral** cedió los trastos, en este caso la palabra, al escritor y periodista, redactor jefe de «ABC», **Andrés Travesí,** amigo personal de **Antonio Casero,** quien glosó admirablemente la figura madrileñista del pintor, salpicando sus palabras con algunas anécdotas por él vividas junto a **Antonio Casero,** recordando a los allí presentes, los espectadores, la memoria de uno de los madrileños más populares y afables que había conocido. En la presidencia se encontraban también **Javier Martínez de León,** delegado de Servicios Internos del Ayuntamiento, y **Felipe Díaz Murillo,** secretario del Patronato de la **Escuela de Tauromaquia de Madrid,** autor éste, junto a **Paco Matallanos** y **Serrano Valladares,** de los textos del libro. Y entre el público, algunas sobrinas del homenajeado. No vi, en cambio, a muchos taurinos. Sería, supongo, por el calor. Únicamente acudieron al sencillo, emotivo y casi íntimo acto el ganadero **Javier Sánchez Arjona, José Julio García,** cronista municipal de TVE; **José Luis Carabias,** de Radio Televisión Española, y el pintor de las patillas **César Palacios.** Vaya para **Antonio Casero,** el genial pintor taurino, el pequeño homenaje de admiración de este humilde cronista. ¡Va por usted, maestro!

EME-CONDE

PLAZA de TOROS de MADRID

Domingo 11 de julio, a las 7 de la tarde
Novillos de Apolinar Soriano, de Jaén, para

Román Lucero
Pedro Santiponce
y
Manolo Montes

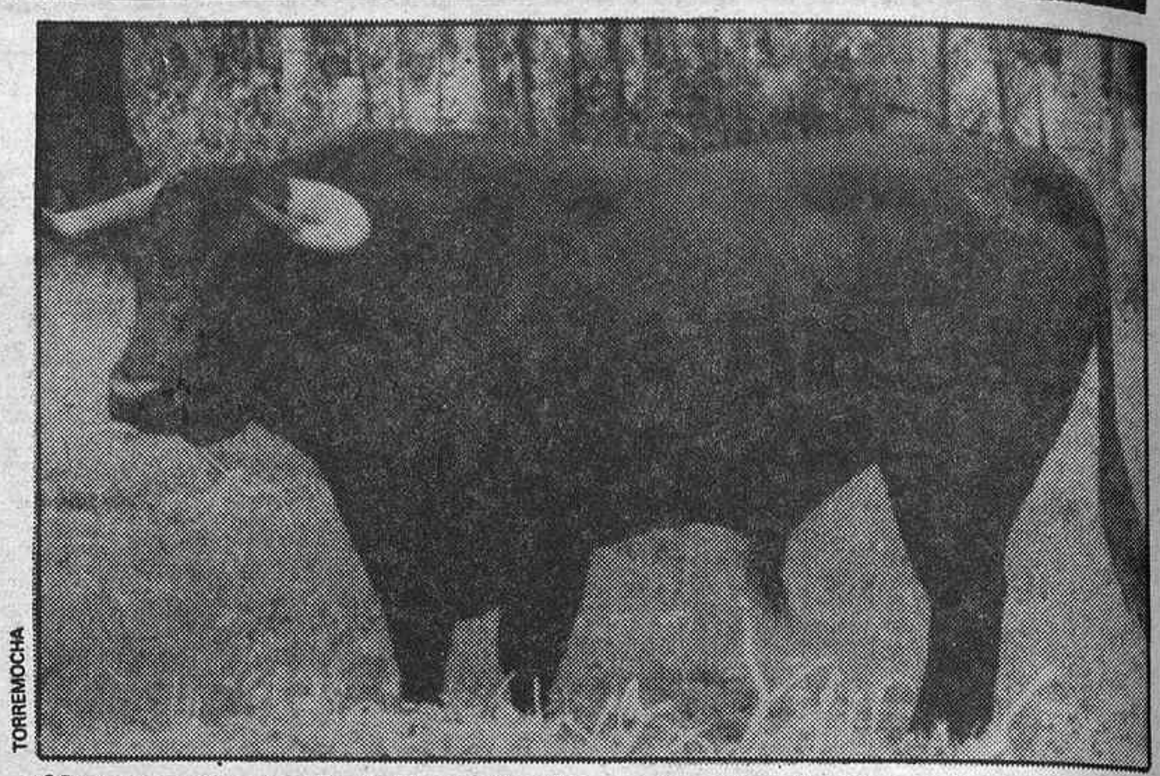
(los dos primeros debutantes de Sevilla y Málaga, respectivamente)

VENTA DE BILLETES PARA POSEEDORES DE TARJETAS DE ABONO: El viernes, día 9, de 5 a 9, en taquillas de Victoria, 3.
VENTA DE BILLETES AL PUBLICO: El sábado, día 10, de 10 a 1 y de 5 a 9. Domingo, día 11, de 10 a 2, en las taquillas de Victoria, 3.
DESPACHO DE LOCALIDADES EN LA PLAZA DE TOROS: El sábado, día 10, de 5 a 8, y domingo, día 11, de 10 a 2 y de 4 de la tarde en adelante.

2009 Ministerio de Cultura

TOROS

«Belador», número 121, cárdeno oscuro, de Victorino Martín, toro de mucho respeto y con una impresionante cornamenta



TORREMOCHA

«Mocoso», número 15, de Hernández Pla, negro zaino. Un toro, como puede apreciarse, hondo y bonito

La cuarta corrida-concurso de la Prensa

Definitivo: Manolo Cortés, José Antonio Campuzano y José Ortega Cano, en el cartel

Frente a ellos, el toro-toro: Miura, Hernández Pla, Victorino, Guardiola Fantoni, Bohórquez y Cuadri

TRAS no pocas dificultades —no hay que olvidarse que estamos en unas fechas de intenso deambular taurino de una plaza a otra, de feria en feria— ha quedado cerrado definitivamente el cartel de la gran corrida de la Prensa, la corrida-concurso que nos trae a todos, especialmente al aficionado «torista», la ocasión, única en la temporada, de ver al toro-toro. Es un espectáculo singular, distinto a todos, donde los ganaderos, sólo los ganaderos, son los que eligen a los toros, lo que equivale a decir que el toro llega a la plaza íntegro y con una calificación, según nota de la vacada, que es de hecho una garantía; claro es que el toro, ese animal tan noble como extraño a la vez, nunca deja saber a nadie lo que lleva dentro. Aquí radica la grandeza de la fiesta brava.

Lunes 19, a las ocho de la tarde

Todo se puede manejar, pero el toro no entra en el juego, y él, sólo él, pone las cosas en su sitio.

Así, pues, ya todo está hecho. El lunes 19, a las ocho de la tarde, en la Monumental de las Ventas, se celebrará, con permiso de la autoridad y si el tiempo lo permite, como dice el reglamento, la cuarta gran corrida-concurso de la Prensa, con Manolo Cortés como maestro de lidia —ésta es la palabra, pues ha de presidir el festejo y no olvidarla los matadores—; José Antonio Campuzano, el triunfador de Sevilla y de anteriores corridas de la Prensa, y José Ortega Cano, un torero con valor reconocido y arte sobrado, capaz de todo, y que quiere, según sus propias palabras, salir por la puerta grande ese lunes 19 de este mes de julio.

Seis toros-toros

No será fácil, ni mucho menos, salir triunfante, aunque nuestro deseo es que así fuera. Frente a esa terna de valientes, ahí es nada, estarán los toros de Eduardo Miura, la divisa terrorífica de siempre; de Hernández Pla o Hernández Tabernilla, en este caso; un toro de gran nota, un auténtico ejemplar «santacoloma»; de Victorino Martín (¡qué les vamos a descubrir ahora de esta divisa!), que trae un toro serio y poderoso; de los Herederos de Guardiola Fantoni, casta y genio en la raza de sus toros; de Fermín Bohórquez, un animal de gran trapío, y de los Herederos de Celestino Cuadri, cuyos toros destacan por su bravura indómita, casi salvaje. Estos serán los seis hierros, famosos hierros, que estarán en el ruedo de las Ventas en la tradicional corrida de los periodistas.

«Mocoso» y «Belador»

Siguiendo la presentación de los toros, hoy se asoman a estas páginas los ejemplares de Hernández Pla, de nombre «Mocoso», número 15, negro zaino, y de Victorino Martín, el hombre de moda, llamado «Belador», número 121, cárdeno oscuro, un «albaserrada» puro, en el que el ganadero de Galapagar confía. Esperemos no se equivoque.

La afición no puede perderse este acontecimiento taurino, único en Madrid. Ya han sido numerosas las llamadas a la Asociación de la Prensa interesándose por las entradas para esta corrida.

Venta de localidades

Despacho oficial de la empresa

Calle de la Victoria, 3

ABONADOS: Día 13 de julio, de **DIEZ** a **UNA** por la mañana y de **CINCO** a **NUEVE** por la tarde.

PUBLICO EN GENERAL: Días 14, 15, 16 y 17 de julio, de **DIEZ** a **UNA** por la mañana y de **CINCO** a **NUEVE** por la tarde, excepto el sábado. Día 19 de julio, de **DIEZ** de la mañana a **DOS** de la tarde.

Taquillas de la plaza de toros

Calle de Alcalá, 237

EL LUNES 19 de julio, de **DIEZ** de la mañana a **DOS** de la tarde, y de **CUATRO Y MEDIA** en adelante, caso de que todavía las hubiere.

Despacho en el Palacio de la Prensa

Plaza del Callao, 4

Días 14, 15, 16 y 17 de julio, de **DIEZ** a **UNA** por la mañana y de **CINCO** a **OCHO** por la tarde (excepto el sábado).

La Cañada
Horno de asados/Mariscos del día
Platos regionales/Caza
BODAS Y BANQUETES
Teléfonos 633 10 69
633 10 57 - 633 12 83
Carretera Boadilla del Monte, Km. 8,200

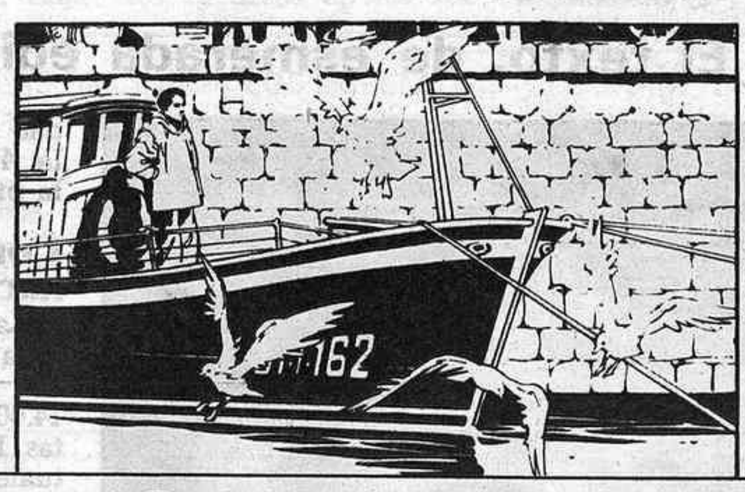
LA BOLA
TABERNA
LA MAS TIPICA DE MADRID
COCIDOS INDIVIDUALES
TODOS LOS DIAS
BOLA, 5 Teléfono 247 69 30

Solenry
BALANZA ELECTRONICA
Peso - Precio - Importe
DINA
Doctor Santero, 8. Teléf. 253 70 27. MADRID

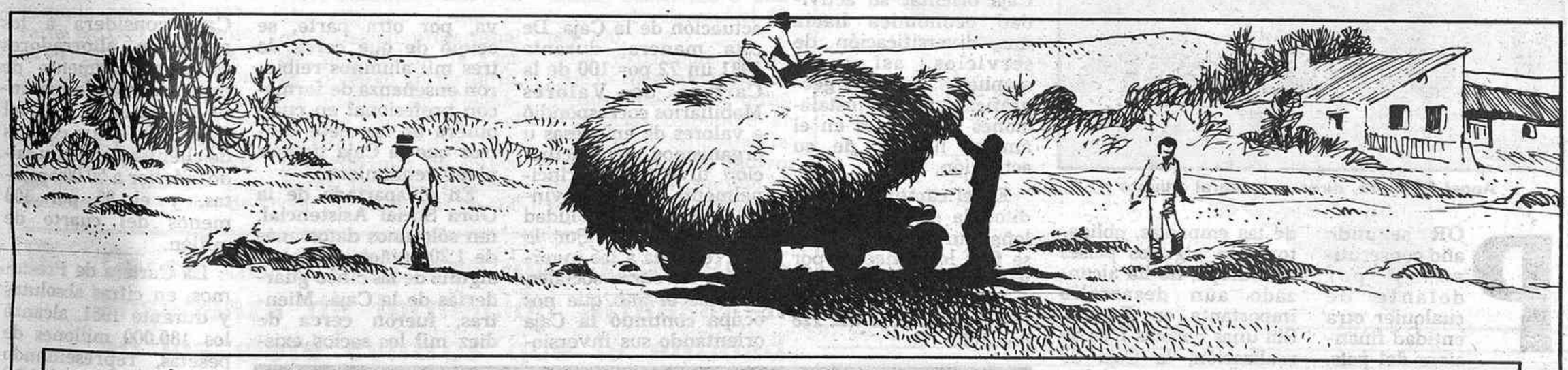
2009 Ministerio de Cultura

Estamos con la gente.

1/ *La gente sale, día tras día, de sol a sol a construir, a enfrentar la vida con valentía y sonreír...*



2/ *La gente sale, día tras día, con ilusión a vivir, gente que ahorra con alegría para conseguir.*



3/ *Por eso... Estamos con la gente, nos gusta la gente, la buena gente...*

Estamos con la gente que vive la vida sinceramente.

4/ *La del mar, la del campo, la de la ciudad, con el niño que estudia, o el que empieza a luchar...*

5/ *Estamos con la gente, con toda la gente, la buena gente...*

CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS

MMLB y RICARDO PEREZ

2009 Ministerio de Cultura

La transparencia informativa como telón de fondo

Cajamadrid presentó su balance social de 1981

- **Para su elaboración, la Caja ha seguido fielmente los principios orientadores que marcan su actuación**
- **En él se recoge el grado de cumplimiento o incumplimiento de sus líneas maestras**
- **El texto, de esmerada edición, apto para la comprensión de cualquiera**

Angel Montero, director general adjunto

POR segundo año consecutivo, y por delante de cualquier otra entidad financiera del país, la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid ha hecho público su balance social, este correspondiente a 1981. Consolida así la popular Caja madrileña su política de transparencia informativa de cara a la sociedad, a la vez que aporta un nuevo argumento para ayudar a desterrar la caduca idea de que en banca todo es secreto y confidencia.

Sabe la Caja que los nuevos tiempos exigen transparencia, que se vive una etapa en la que la sociedad, en derecho que le corresponde, demanda más y más información. La consecuencia de todo ello se materializa en el balance social 1981 que la entidad ha presentado coincidiendo con el centenario de la muerte de Ramón de Mesonero Romanos, un madrileño de pro que allá por 1838, con el muy estimable apoyo del marqués de Pontejos, fundó la Caja de Ahorros de Madrid, primera institución de este tipo creada en España.

Principios orientadores

Por el momento, la técnica de balance social de las empresas, obligatorio en algunos países de Europa, no ha alcanzado aún desarrollo importante en España. Sin unas normas fijas de realización, la Caja de Ahorros, para su elaboración, ha optado por seguir fielmente los principios orientadores de su actuación, de contenido básicamente social, que fueron aprobados en su día en asamblea. Al respecto, Angel Montero Pérez, director general adjunto de la Caja de Ahorros de Madrid, explica:

—Nuestros principios orientadores constituyen el telón de fondo de todas las decisiones empresariales de la institución y son desarrollados mediante políticas específicas por cada uno de los sectores de actuación de la Caja. La Caja actúa con un plan previo de responsabilidad social. El balance social de 1981, en el que no se escatiman cifras ni datos explicativos, ofrece una esmerda presentación y una fácil lectura, no sólo para los especialistas en análisis financiero, sino también para la gran masa de nuestros clientes. El balance recoge el grado de cumplimiento o incumplimiento de nuestros principios en relación con los cinco siguientes agentes afectados: 1.°, la comunidad nacional; 2.°, la comunidad local; 3.°, la clientela; 4.°, el personal, y 5.°, la propia institución.

Comunidad nacional

La aportación de la Caja a la Renta Nacional fue en 1981 de casi 14.000 millones de pesetas. En términos porcentuales, la aportación creció sensiblemente en los últimos cinco años, situándose al término del pasado ejercicio muy próximo al 0,1 por 100.

El beneficio obtenido durante dicho plazo, cifrado en 5.564 millones, permitió y permitirá en años sucesivos a la Caja orientar su actividad económica hacia una diversificación de servicios, así como ampliar y extender geográficamente sus instalaciones y servicios en el ámbito natural de su actuación.

En el capítulo de créditos, la entidad madrileña, durante el año que se fue, los concedió por valor de más de nueve mil millones de pesetas, con un aumento del 128 por 100.

Comunidad local

Dar prioridad a la suscripción de valores de empresas de la zona de actuación de la Caja y a los de empresas de sectores que más se signifiquen por un interés social es uno de los principios que animan la actuación de la Caja. De esta manera, durante 1981 un 72 por 100 de la Cartera de Valores Mobiliarios correspondió a valores de empresas u organismos cuya actuación tuvo lugar principalmente en las provincias de Madrid, Ciudad Real y Toledo. Por lo que respecta a las inversiones en obras sociales, durante el año que nos ocupa continuó la Caja orientando sus inversiones hacia el entorno familiar y el área específica de formación. La cultura también recibió atención preferente. En cifras absolutas, 2.635 millones de pesetas fueron los destinados a Obras Sociales.

La obra social educativa, por otra parte, se ocupó de que cerca de tres mil alumnos reibieron enseñanza de formación profesional en cualquiera de los siete centros que la Caja tiene a pleno rendimiento.

En el apartado de la Obra Social Asistencial, tan sólo unos datos: más de 1.200 niños utilizaron alguna de las cinco guarderías de la Caja. Mientras, fueron cerca de diez mil los socios existentes en el total de los 22 círuclos de jubilados que la Caja ha dispuesto por toda su zona de influencia.

Clientela

Por vocación y por espíritu fundacional, la Caja considera a los pequeños ahorradores como su segmento de mercado más importante. No en balde más del 64 por 100 de las cuentas de clientes tienen un saldo inferior a 50.000 pesetas, y el 85 por 100 menos del cuarto de millón.

La Cartera de Préstamos, en cifras absolutas y durante 1981, alcanzó los 180.000 millones de pesetas, representando más del 50 por 100 del total de inversiones de la Caja. Como prueba de que los sectores más necesitados fueron los que principalmente se beneficiaron de estos créditos, habrá que señalar que por encima del 72 por 100 de los préstamos concedidos se destinaron a la vivienda y un 12 por 100 a la familia. También a destacar la creciente financiación a la pequeña y mediana empresa, que el pasado año, atraída por el Servicio Integral que se le ofrece, obtuvo préstamos por valor de 15.000 millones de pesetas.

El 60 por 100 de los préstamos concedidos durante la campaña pasada fueron por un importe menor al medio millón de pesetas y el 90 por 100 inferior al millón.

También importante es reflejar que los préstamos concedidos lo fueron con un tipo de interés razonable, dados los niveles de renta de la clientela de la Caja. De esta manera, más del 50 por 100 de los préstamos se otorgaron a un tipo de interés inferior al 10 por 100. El tipo de interés medio por préstamo fue

- **La aportación de la Caja a la renta nacional durante el pasado ejercicio ascendió a 14.000 millones de pesetas**
- **En cifras absolutas, 2.635 millones fueron destinados a obras sociales**

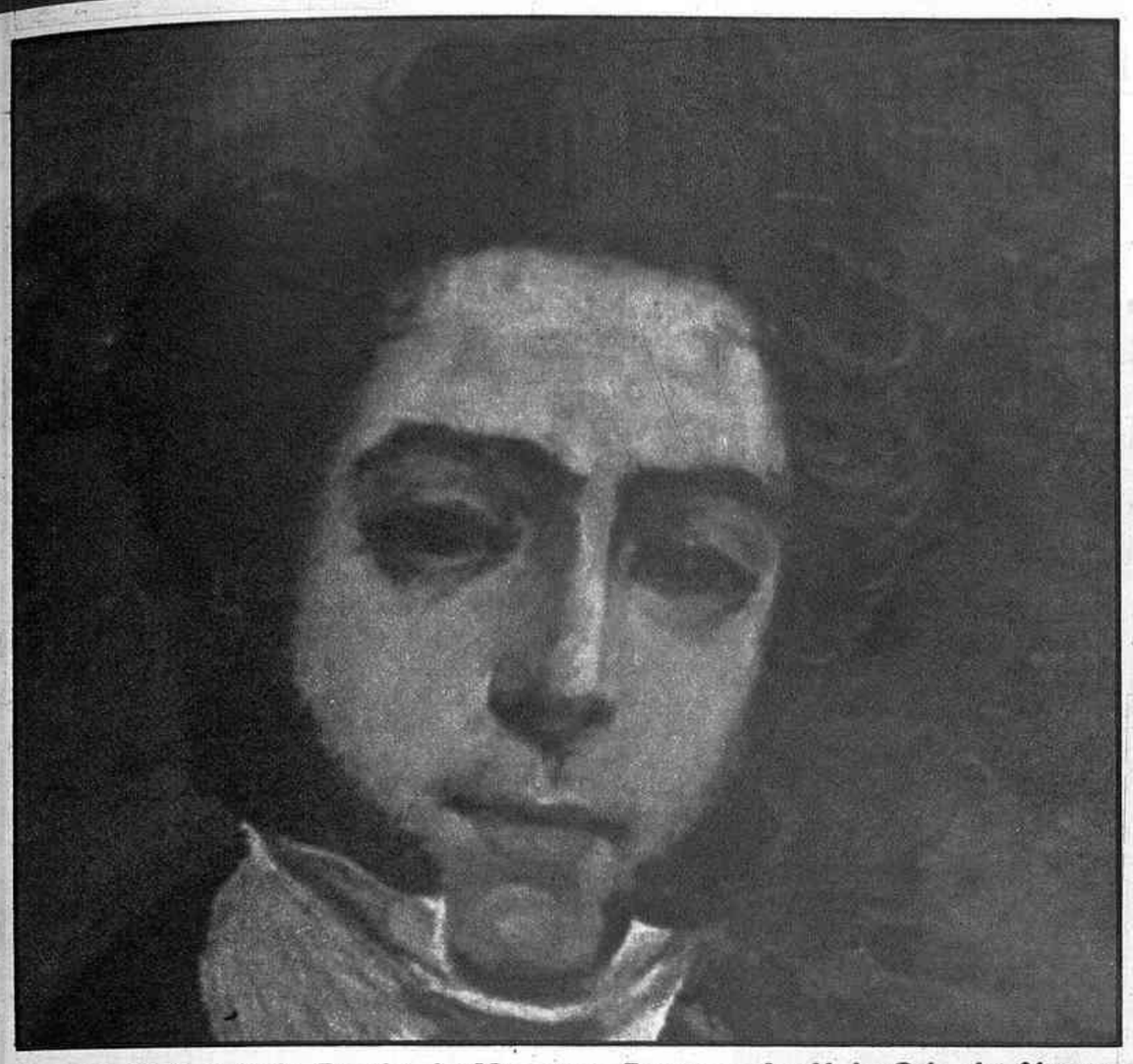
INVERSION SECTORIAL EN PRESTAMOS Y CREDITOS

Años	Vivienda	Familia	PYME	Otros	Total
1977	84.060	14.851	4.331	1.029	104.271
1978	96.552	15.455	6.563	3.111	121.681
1979	104.075	13.895	8.308	4.072	130.350
1980	114.414	14.119	10.608	7.754	146.895
1981	128.909	20.517	14.797	14.157	178.380

ESTRUCTURA DE LA CARTERA DE PRESTAMOS SEGUN TIPOS DE INTERES (%)

Tipo de interés	PRESTAMOS		Capital concedido		Capital pendiente	
	Número	%	Importe	%	Importe	%
<8	25.563	8,1	12.821,8	5,4	10.011,8	5,7
8–9	33.523	10,7	6.967,5	2,9	3.717,1	2,1
9–10	104.477	33,4	55.092,4	23,2	38.298,7	21,7
10–11	35.763	11,4	22.241,9	9,4	13.682,5	7,8
11–12	27.108	8,7	18.253,3	7,7	13.753,6	7,8
12–13	16.856	5,4	13.188,2	5,5	9.479,8	5,4
13–14	27.330	8,7	31.314,4	13,2	25.003,6	14,1
14–15	17.842	5,7	25.541,9	10,8	19.705,6	11,1
>15	24.839	7,9	51.870,8	21,9	42.989,9	24,3
Total	**313.301**	**100,0**	**237.292,2**	**100,0**	**176.642,6**	**100,0**

2009 Ministerio de Cultura



Fue en 1838 cuando Ramón de Mesonero Romanos fundó la Caja de Ahorros madrileña. A su memoria va dedicado el balance

del 10,69 por 100, con una desviación de 2,57 en valor absoluto.

Para finalizar este apartado, un par de datos: los préstamos con garantía personal superaron en 1981 la cifra de 62.000 millones de pesetas, mientras el 64 por 100 de la cartera de préstamos tuvo garantía real hipotecaria y correspondió a préstamos a largo plazo, alcanzando en volumen la cifra de 114.00 millones de pesetas.

Personal

Continúa la Caja con su política de no discriminar a su personal por ningún tipo de motivo. Durante el año pasado, la plantilla experimentó un incremento neto de 120 empleados, con una tasa acumulada de crecimiento neto en los últimos cuatro años del 8 por 100. Del total de la plantilla, el 38 por 100 son solteros y el 61 por 100 casados con dos o más hijos. El personal femenino representa casi el 20 por 100 del total de la plantilla, con un incremento en los últimos años de dos puntos, en tanto que a nivel nacional de población activa la participación de la mujer se ha estancado en cifras cercanas al 30 por 100.

Porporcionar unas condiciones de trabajo que permitan la plena realización integral del personal continúa siendo máxima preocupación de los órganos de gobierno de la Caja, que en los últimos años, de manera ininterrumpida, han creado un conjunto de ayudas financieras y sociales.

No debemos pasar por alto tampoco el que la capacitación profesional del personal de la Caja es objetivo prioritario. La Escuela de Formación de Empleados, en el anterior ejercicio, impartió más de 69.000 horas lectivas, pasando por sus aulas más de 850 empleados. Es importante destacar que la mayoría del profesorado de la Escuela es personal interno de la Caja, especialistas en sus materias profesionales. Por último, y antes de pasar a un nuevo capítulo, conviene exponer que, según el resultado de una encuesta, para la que se escogió una muestra de 200 sujetos de la entidad, los encuestados estuvieron de acuerdo, entre otras cosas, en afirmar que las retribuciones del personal de la Caja están por encima del resto de las entidades financieras del sector. La encuesta también puso de manifiesto que los empleados consideraban acertado y correcto el trato que recibían.

La institución

El crecimiento de los depósitos de clientes constituye un buen índice de la aceptación de la Caja por su clientela y es, además, el fundamental recurso que permite las inversiones de la Caja. La tasa de crecimiento de 1981 (20,2 por 100) fue superior a la media nacional de Cajas, que alcanzó el 17,5 por 100, y del conjunto de la Banca, que llegó al 15,9 por 100. Los depósitos de clientes crecieron en el último cuatrienio a una tasa media de casi el 20 por 100.

La expansión de la Caja hacia zonas urbanas menos atendidas y otras provincias respondió al objetivo de estimular la función social del ahorro para permitir con ello la realización de inversiones económicas y socialmente rentables.

Al amparo de la legislación vigente que regula la expansión de las Cajas de Ahorro, la entidad abrió una oficina en Valencia ya durante 1982; Cajamadrid se instaló de igual manera en Barcelona y Zaragoza.

Por la Cámara Oficial de Compensación de Madrid se trataron durante 1981 un total de 15.294.782 operaciones, lo que representa ser la primera entidad en cuanto a documentos recibidos y la sexta en emitidos. En resumen, la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid ha ocupado el segundo lugar en el total de documentos compensados. El volumen total de operaciones ha crecido ininterrumpidamente a una tasa media del 17,5 por 100, alcanzando en 1981 la cifra de 49 millones de operaciones.

En su afán de atender a sus clientes de pasivo con la máxima diligencia y espíritu de servicio en instalaciones dignas, la Caja ha modernizado de manera espectacular sus instalaciones, dotándolas de servicios mecanizados, como el teleproceso, mejorando los sistemas de seguridad, pero, al mismo tiempo, preparando mejor a su personal para la prestación de un servicio más eficiente. En los últimos años el número de oficinas de la Caja ha pasado de 282 a cerca de 450, siendo el nivel de mecanización actual (oficinas en teleproceso sobre el total) del 76 por 100.

Durante 1981 la Caja obtuvo unos beneficios netos de 5.564 millones de pesetas, que suponen el 1,46 por 100 sobre los depósitos de clientes y un «cash flow» generado de 12.585 millones de pesetas, superior en 6.061 millones al del año anterior. Es, por tanto, una prueba evidente de la eficacia de la Caja en la gestión económica de sus recursos y una garantía de su actividad y estabilidad futura.

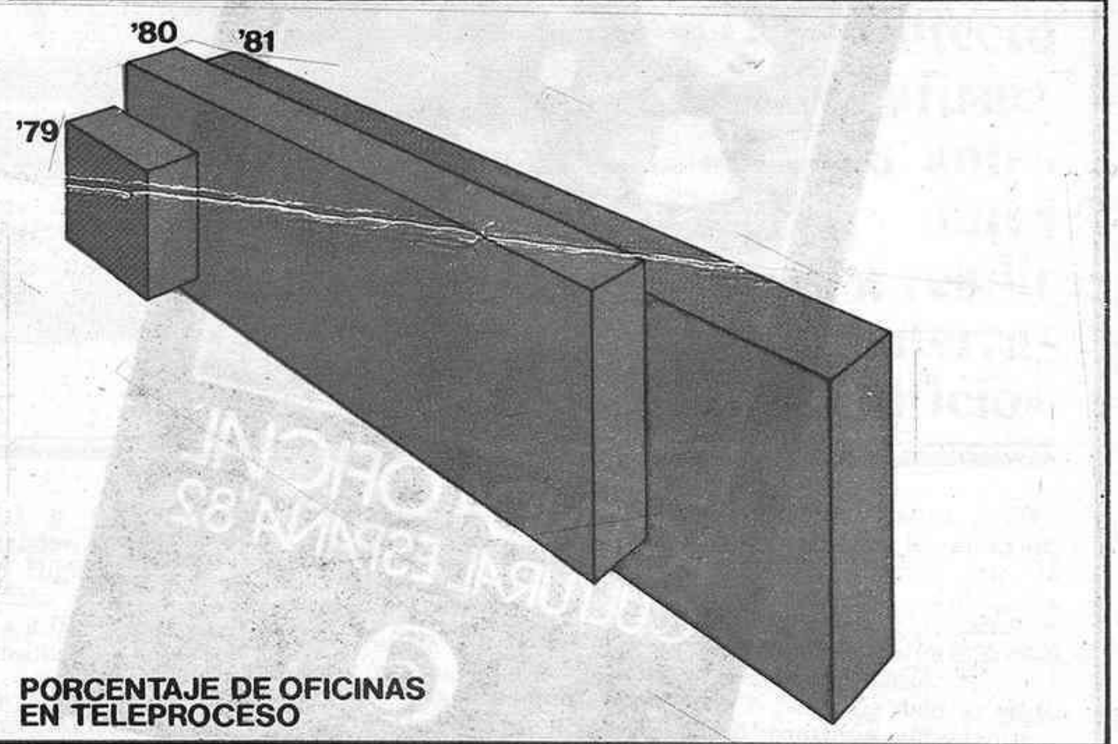
La rentabilidad sobre los recursos ajenos fue de 1,46 por 100, frente al 1,27 del año anterior.

Los excedentes obtenidos por la Caja en 1981 se destinarán a sanear los activos, con amortizaciones (1.281 millones), saneamientos y provisiones (5.271 millones), al fondo de atenciones sociales (469 millones), a la inversión y mantenimiento de la obra social (1.291 millones) y a la constitución de reservas que garanticen su solvencia y faciliten su expansión.

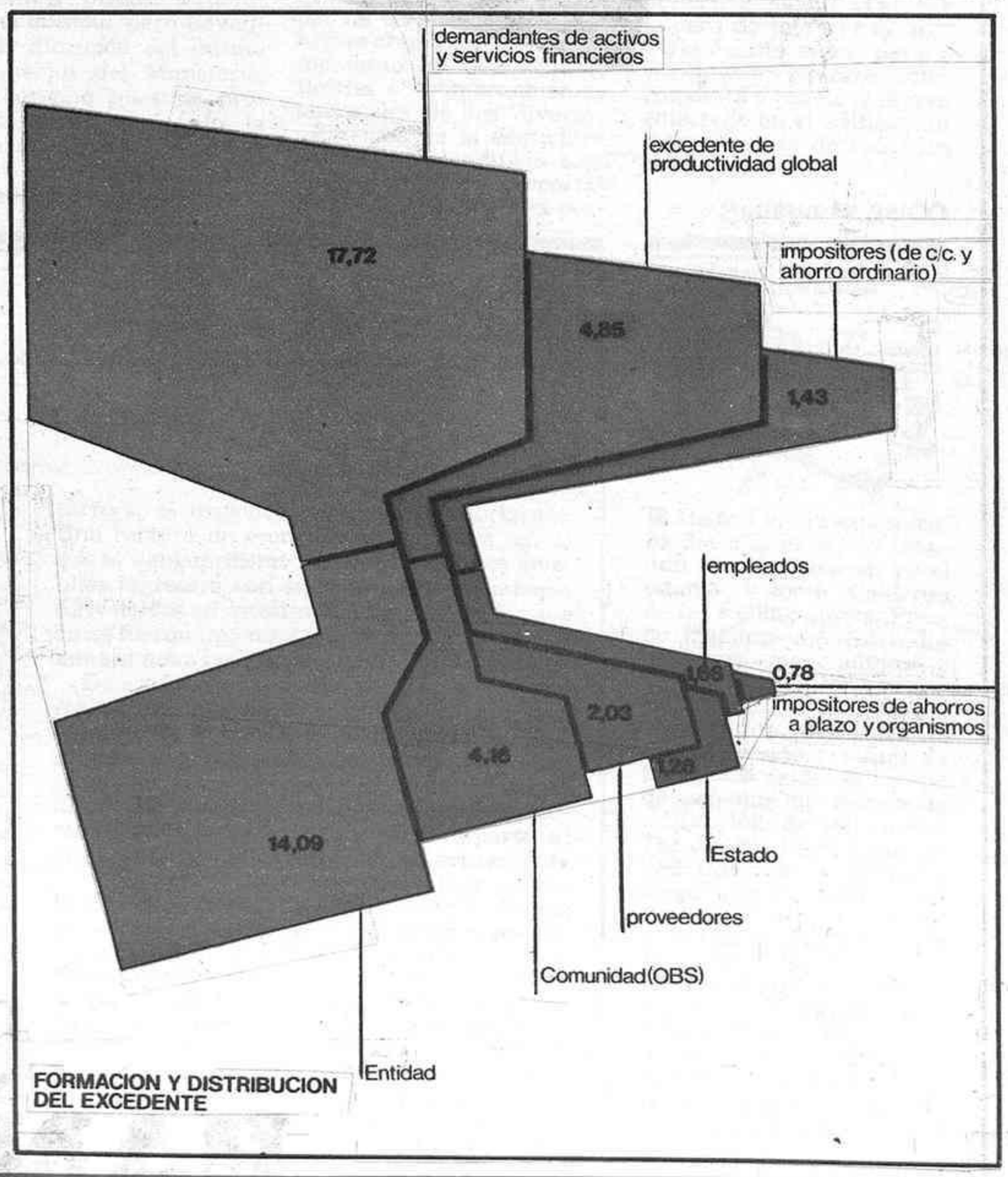
Cerca de 3.000 alumnos recibieron enseñanza de formación profesional en los siete centros que la entidad tiene en funcionamiento

EVOLUCION DE LAS OFICINAS Y LOS EMPLEADOS

Años	Oficinas			Empleados de oficina	
	Total	Teleproc.	% Teleproc.	Número	Emp./Ofic.
1977	282	–	–	2.017	7
1978	321	–	–	2.335	7
1979	351	34	9,69	2.561	7
1980	389	201	51,67	2.726	7
1981	432	330	76,39	2.997	7

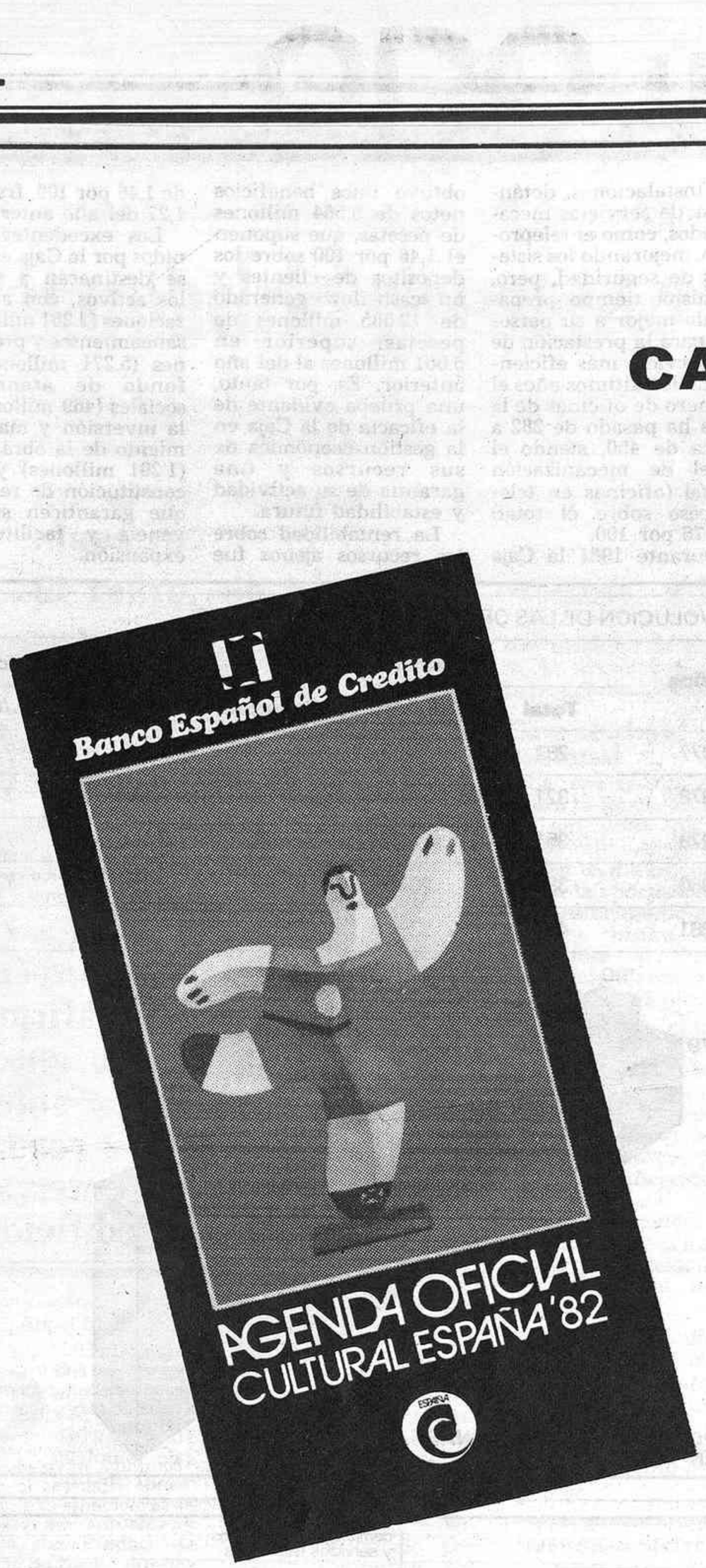


PORCENTAJE DE OFICINAS EN TELEPROCESO



FORMACION Y DISTRIBUCION DEL EXCEDENTE

2009 Ministerio de Cultura



CALENDARIO Y HORARIO DEL PROGRAMA «CULTURAL '82»

* 5 de julio. 19,00 horas.
ROYAL FILARMONICA LONDRES.
C. Albia. BILBAO.

* 6 de julio. 20,30 horas.
OPERA: «Sansón y Dalila».
Teatro de la Zarzuela. MADRID.

* 7 de julio. 22,30 horas.
STARS ON ICE.
Pista hielo Blau Grana. BARCELONA.

* 9 de julio. 9,30 horas.
GOLF: Ballesteros-Nicklaus.
Moraleja. MADRID.

* 9 de julio. 22,30 horas.
GRAN GALA UNICEF.
Palacio Deportes. MADRID.

* 10 de julio. 22,30 horas.
ESPECTACULO CIERRE CULTURAL «ESPAÑA CON LOS CINCO SENTIDOS».
Teatro de la Zarzuela. MADRID.

*** PROGRAMA TELEVISADO**

BANESTO
Banco de todo crédito

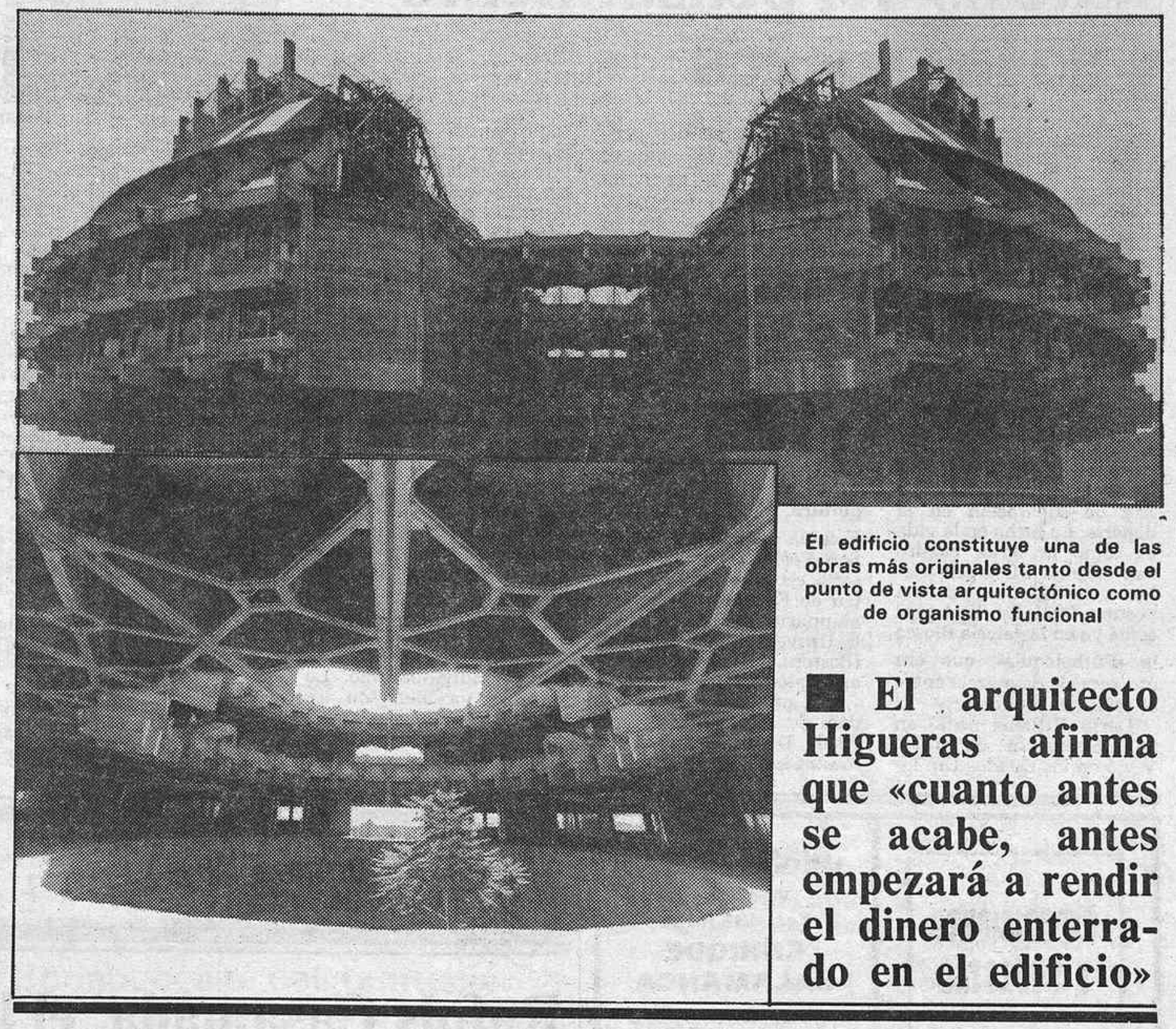
2009 Ministerio de Cultura

CULTURA y OCIO

Incluido en sus planes, la Complutense a la espera de la financiación

«La corona de espinas» será un gran centro cultural

LA Universidad Complutense de Madrid, en sus planes de inversión para los próximos años, tiene proyectada la creación de un gran centro cultural, para el que utilizarla el edificio circular de la Ciudad Universitaria, cuyas obras quedaron paralizadas en 1970 y desde entonces se encuentra en el más absoluto abandono. El edificio, conocido popularmente como «la corona de espinas», se halla bajo la zona de seguridad del palacio de la Moncloa tras la explosión, en 1980, de una granada en su helipuerto, y fue comenzada su construcción en 1967 para albergar al Instituto de Conservación y Restauración del Patrimonio Artístico. Sin embargo, y en proyectos posteriores, según fueron sucediéndose los gabinetes ministeriales, se quiso hacer de él la sede de organismos tan dispares como el Centro de Restauraciones, la Universidad a Distancia o el Tribunal Constitucional. Ahora, si las previsiones de la Universidad Complutense se cumplen, se pondrá fin a la triste historia de este edificio, cuyo proyecto de los arquitectos Fernando Higueras y Antonio Miró ganó el premio nacional de Arquitectura en 1961, y que ha merecido las más elogiosas críticas fuera de nuestras fronteras, además de la consideración de ser uno de los 24 edificios más interesantes de Madrid, según el Congreso Internacional de Arquitectos.



El edificio constituye una de las obras más originales tanto desde el punto de vista arquitectónico como de organismo funcional

■ El arquitecto Higueras afirma que «cuanto antes se acabe, antes empezará a rendir el dinero enterrado en el edificio»

Para llevar adelante sus ideas, la Universidad Complutense necesita contar con la financiación suficiente. «El edificio ha representado una inversión cuantiosa por parte del Estado, y a medida que pasa el tiempo sin darle una utilización efectiva se está perdiendo dinero del patrimonio nacional», dice a este periódico el gerente general de la Complutense, Lorenzo Rodríguez, quien considera que «éste es un caso de despilfarro de recursos públicos».

Financiación

«Lo que nosotros planteamos —continúa—, puesto que la Complutense tiene la titularidad del edificio e ideas para darle una finalidad específica, es que se reciba la financiación complementaria del Ministerio de Educación y Ciencia.»

Según José Alcina, vicerrector de Extensión Universitaria de la Complutense, en el edificio se ubicará la Biblioteca Central. «Reuniría todos los fondos de las bibliotecas de facultad, además de los manuscritos e incunables, muy cuantiosos y valiosos. También iría un archivo central con documentos de 1939, y en algunos casos, como la Facultad de Veterinaria, del siglo XVIII.»

También está prevista la incorporación del servicio de reprografía y la creación de un museo de las ciencias y las artes, con secciones de un valor incalculable, como es el caso de las Facultades de Farmacia y Física. Asimismo el edificio reuniría actividades como las aulas de artes plásticas, música, cinematografía, etc. También la fonoteca y la posibilidad de celebrar reuniones y encuentros científicos.

José Alcina destaca, por último, la librería, donde podrían realizarse las compras anuales de libros con los descuentos lógicos. «Se trata, en definitiva, de todo un conjunto de actividades, algunas de ellas más relevantes que la propia cultura.»

Desidia de la Administración

Si todo lo anterior consigue llevarse a la práctica habrá finalizado la triste historia de este edificio abandonado, después de la paralización de sus obras de 1970.

En ese año el entonces director general de Bellas Artes, Florentino Pérez, cambió el destino del edificio y se propuso dedicarlo como Centro Nacional de las Artes y la Cultura. «Miró y yo hemos realizado seis o siete proyectos de adaptación a otros tantos programas diferentes, pero cuando se aprobaban e iban a comenzar las obras, cambiaba el ministro o el director general y todo quedaba paralizado», explica Fernando Higueras, que afirma: «Esto es típico de la desidia y falta de interés de la Administración.»

«En 1976 —añade— la Administración, después de convocar otro concurso-subasta, se dispuso a finalizar el edificio, pero llevando la dirección del mismo arquitectos del Ministerio. Ello originó nuestras protestas, y, por otro lado, la empresa constructora se retiró alegando que el edificio estaba en ruinas.»

Estructura satisfactoria

Ante la polémica surgida, el Ministerio de Educación y Ciencia encargó la realización de un estudio de resistencia a Euroconsult. En su informe, emitido en enero de 1979, se afirma que «durante todas las pruebas de carga anteriores no hemos observado en ningún momento deformaciones, flechas o comportamientos anormales de los diversos elementos de la estructura resistente del edificio bajo ensayo, que se ha comportado siempre de manera perfectamente elástica. A consecuencia de lo anterior, podemos afirmar que la estructura del edificio ha superado satisfactoriamente la prueba de carga a la cual ha sido sometido».

A pesar de todo, el edificio continúa «olvidado» y Fernando Higueras lo que desea firmemente es acabar la obra de una vez «y acabarla cuanto antes, porque cuanto antes se acabe, antes empezará a rendir el dinero enterrado en el edificio, un dinero que es de todos los españoles».

Agustín BLANCO

Vivir y cavilar

José María ALFARO

Luis Felipe Vivanco

ACABA de rendírsele un homenaje en su Escorial de nacimiento —«un homenaje tardío, como siempre», repetirán las voces que se alzan, a modo de comentaristas acusadores o testimoniales, en estas ocasiones—. Glosa simplista y sin contenido verdadero, las más de las veces. Porfirio Barba Jacob, un extraño poeta del «modernismo» colombiano —tan rico en aguzadas voces líricas—, escribía en su libro «Antorchas contra el viento» un verso estremecedor: «Todo nos llega tarde, hasta la muerte.»

Esta le alcanzó a Luis Felipe Vivanco en 1975, cuando se preparaba para doblar el Cabo de las Tormentas de la setentena —había nacido en 1907—, en busca de la última serenidad y madurez. Vivanco fue siempre un poeta de agitaciones profundas, en constante persecución de los reajustes de su conciencia. El mismo nos lo explica en su libro «Los caminos» —veinte años de apretada angustia poética—: «Se trata, en gran parte, de un libro de poesía religiosa, pero que arranca del desprecio que siento hacia las formas y los usos disminuidos y mostrencos de la religión que profeso: el catolicismo.» Y como para completar esta definición pone al frente de su «Cancionero de Laredo» una frase de Camus, que concluye así: «El que se entrega al tiempo de su vida, a la causa que defiende, a la dignidad de los vivientes, éste se entrega a la tierra y recibe de ella la cosecha que fertiliza y nutre de nuevo.»

José María Valverde —hasta hoy quizá el crítico que se haya acercado con más fervor a la poesía de Vivanco— nos dice que «en su hondón de nobleza y su constancia sin desmayo, en ese vivir poético que es una larga purificación hacia la ejemplaridad, una oración de cuarenta años, un hombre de Dios», las cosas van aclarándose y «todo se ve como a la luz de un relámpago fijo».

La existencia de Vivanco fue, en verdad, una profundizante meditación, en la que pese a sus sinceros propósitos distanciadores, poesía y vida se entreveraban entre aleteos místicos. Su búsqueda de la sencillez de las cosas iba a concluir en la mística de las mismas, en sus reconocimientos trascendentes, incluso cuando sus ironías de cristiano de ley contemplaban con su punta burlesca las apreciaciones de los hombres.

Tanto daba que se aproximase a Holderlin o a Claudel. O al «creacionismo» de Vicente Huidobro y Juan Larrea, como con preciso diagnóstico señala Valverde. Para Vivanco tienen todos ellos una significación ocasional o, si se quiere, de punto de partida. Con las preferencias estéticas —por denominarlas así— pone andadores a una poesía de desarrollo cíclico. El poeta de «Tiempo de dolor» consuma, con su carrera, el orgánico retorno a sus orígenes. Una carrera de esencialismos poéticos, en la que el vanguardismo de sus amaneceres juveniles regresará con sus pasos finales, aunque convertidos en ascetismos y sarcasmos, los que antes fueron ingenuos descubrimientos y aproximaciones a las magias expresivas del mundo.

De este modo, el hacer poético de Vivanco realiza una especie de evolución concéntrica, donde a la postre todo es decantación. Una sublimación en la que «el dolorido sentir» —tan acuciante y tan preciso— se desliza hacia el intimismo y el desdén del asceta por los valores tornadizos. No le faltan, por otra parte, ni la imprecación ni el grito, con su consecuente necesidad ética. Como cuando irrumpe en una letanía de clamores. Tal el ejemplo de la que principia con el «No se hizo el hombre para la bandera, sino la bandera para el hombre.» Luis Felipe Vivanco fue —es— un poeta sustancial, al que no sería difícil calificar de metafísico. Su sentir humanista vive siempre en una ardorosa trascendencia. El hombre se consume en esa hoguera, que sirve para sacar de sus cenizas la potencia creadora. En la poesía de Vivanco se adivinan, según para donde soplen los vientos, las llamas o las pavesas de ese fuego. El mismo nos lo cuenta. Y nos añade: «¡Señor, ya no hace falta la muerte...!»

■ Madrid vivirá esta semana dos días de «rock» inaudito con la actuación en el estadio Vicente Calderón de los **Rolling Stones**. Pasado mañana, miércoles, los rockeros más añejos y millonarios tocarán por primera vez en su historia —de veinte años— en la capital española. Antes de los «divos» saldrá un grupo de lujo que no merece la calificación de «teloneros»: **The J. Geils Band.** Actuarán casi una hora y media, y después de una hora larguísima con alguna distracción, Mick Jagger, Keith Richards, Bill Wyman, Charlie Watts y Ron Wood levantarán a más de 60.000 espectadores. El mismo espectáculo se repetirá el viernes día 9.

■ El Segundo Encuentro Juvenil de **Teatro Clásico** se celebrará a partir de pasado mañana miércoles hasta el sábado 10, en el Corral de Comedias de Almagro (Ciudad Real).

2009 Ministerio de Cultura

Oficio de las Artes

Darío Villalba en una síntesis del pensamiento y de los sueños

Darío Villalba y su obra premiada

EN la obra de Darío Villalba se nos presenta, nítidamente, un doble aspecto: el camino de acceso estructural, es decir, la organización del espacio y la voluntad plástica de la obra de arte. Y también el camino de acceso, a través del tiempo interior, al que conduce la concepción expresiva y simbólica. Esta asociación del tiempo y del espacio es el tema del diálogo en la obra de Darío Villalba. Darío Villalba acaba de obtener el primer premio de la Bienal de las Bellas Artes por su obra «Velocidad Interrumpida», un lienzo de dos por tres metros, en que se evidencia el esfuerzo en el deporte, la angustia de llegar a la meta.

«Más que la parte lúdica he querido subrayar lo que hay de superación en el deporte. La lucha en la vida es como un gran cuadro expresionista. Los personajes se mantienen en una postura fetal. En 1964 presenté ya en la galería Biosca la «Futbolaquia», que era una especie de mezcla entre el esfuerzo y el dolor.»

Darío Villalba nació en San Sebastián en 1939. Vivió en los Estados Unidos de 1950 a 1954. Desde 1957 se dedicó plenamente a la pintura. Se graduó en la Escuela de Bellas Artes de San Fernando. Luego cursaría estudios en la Facultad de Filosofía y Letras y ampliaría su formación en la Universidad de Harvard (Boston), en la sección de artes plásticas.

Su primera exposición data de 1957, en la galería Alfil. Desde entonces ha mostrado su obra en las más importantes galerías de Europa y América. Sus pinturas se hallan expuestas en los principales museos del mundo desde Madrid, Ginebra, Ostende, París y Bruselas a los de Camberra, Bochum, Teherán, Guggenheim y Oslo.

Ahora acaba de exponer en Milán; después del verano lo hará en Nueva York, y para abril del próximo año se presentará en Madrid, tras varios años de ausencia en el panorama expositivo español.

«La abstracción aparece y desaparece en mi obra. Existe una coexistencia entre lo abstracto y la figuración. Luego, está el romanticismo. Hay un retorno hacia el romanticismo y hacia la vida del individuo. Es necesario potenciar el individualismo. Lo que nos va bien son los mundos particulares. Mi trabajo se ha centrado en la imagen del hombre. Siento necesidad de romper con el informalismo español. El protagonismo de mi obra es la vida y muy especialmente el ser humano. Son realidades básicas y sentimientos no intelectualizados.»

En 1967 empezó con los encapsulados, que se mostraron en la bienal de Venecia y luego serían premiados en la bienal de Sao Paulo. Encerró al hombre en una crisálida transparente de metacrilato, liberando así el cuadro de su soporte tradicional para situarlo en el espacio tridimensional. Las dos envolturas no coinciden exactamente: el espacio intermedio —nos dice Pierre Restany— es de la climatización individual en relación con un mundo sintético. Verdaderos «alienados del asfalto», los personajes de Villalba se presentan como siluetas pintadas sobre tela y con rayas de colores vivos, encerrados en globos de plástico. Tales siluetas, tomadas en distintas actitudes de la vida, del movimiento o de los encuentros, se hallan suspendidas a unos centímetros del suelo, animadas de un ligero movimiento basculante que acentúa el carácter irremediable y definitivo de su inscripción en la instantánea de la duración del espacio.

«Durante la última década mi obra se ha ido concentrando más, pero en vez de producirse un distanciamiento existe una coexistencia plena de emotividad. En mi quehacer más actual estas dos tendencias se funden. Esto me lleva —agrega— a una participación manual más vital y a una mayor intervención en el cuadro. De esta forma conviven en la obra la abstracción y la figuración, cómodamente, ya que el mundo básico que los inspira es unitario.

Su conclusión sobre el arte de hoy es finalmente bastante severo. Habla de una especie de impotencia para construir nuestra civilización sobre las estructuras que exige. Se destruye y se raciocina hasta el infinito sobre esta destrucción. En la obra de Villalba las audacias más locamente exasperadas encuentran las metamorfosis mentales del deseo. La realidad cambia de signo. Todala obra de este artista es una biografía personalizada que es, al mismo tiempo, una síntesis del pensamiento y de los sueños. Darío Villalba posee un talento plástico singular, en contacto directo con la sensibilidad contemporánea.

J. R. ALFARO

EXPOSICIONES Y SUBASTAS

Juana Mordó
Villanueva, 7
Tel. 435 84 42
ENRIQUE SALAMANCA
Acrílicos, dibujos, poliéster, esculturas, ensamblado, sonido

Durán Subastas de Arte
Mañana, martes 6, y el día 7, a las 7,30 tarde
PINTURAS DE: Escuela de Amberes, siglo XVI; Rafael Durancamps, Rosales, Carducci, Goya, Lucas Jordán, Jesús Basiano, Manuel Barahona, José María Ascunce, Redondela, San José, Gutiérrez Viguera, Santos Viana, Pascual Bueno, Laxeiro, Picasso, Bello Piñeiro, Pascua Cámara, Soto Galán, Irene Laffitte, Carlos Calzada, William Jansz, Eduardo Rovira, María Tellechea, Miró, Ricardo Casaus, Gregorio Moreno, Rodolfo del Castillo, etc.
ARQUEOLOGIA, ARTE AFRICANO, ARTE ORIENTAL Y PIEDRAS DURAS. BASTONES. BRONCES. CRISTAL. INSTRUMENTOS CIENTIFICOS Y MUSICALES. JOYAS. MARFIL. MINIATURAS. OBJETOS DE VITRINA. ORFEBRERIA. PEQUEÑO MOBILIARIO. PORCELANA Y CERAMICA. TALLAS Y ESCULTURAS, etc.
DURAN, Subastas de Arte, Serrano, 12. Tel. 401 34 00
Visite la exposición Solicite suscripción a nuestro catálogo totalmente ilustrado Admitimos obras de arte para próximas subastas

FUNDADA EN 1845
JOYERIA
AA ANSORENA
SUBASTAS DE ARTE
ALCALA 52 222 01 58
MADRID 14 231 63 53
LXVI SUBASTA
Lunes 12, y martes 13 julio, 7,30 tarde
(aire acondicionado)
460 INTERESANTES LOTES
Pintura de Pancho Cossío, Valentín Zubiaurre, María Blanchard, Hermenegildo Anglada-Camarasa, Francisco Iturrino, R. Arregui, Alfonso Fraile, Ramón de Zubiaurre, Ignacio Zuloaga, José Barceló, Eduardo Vicente, José Cruz Herrera, Celso Lagar, Eustaquio Segrelles, J. Pérez Torres, Francisco Domingo, Juan Barjola, Juan Gris, J. J. Tharrats, Luis Feito, César Manrique, Ginés Parra, Ricardo Baroja Nessi, Raimundo de Madrazo, Oscar Domínguez, Ismael González de la Serna, Ulpiano Checa, Cecilio Pla, Francisco Mateos, etc.
Interesante colección de 40 joyas, en brillantes, rubíes, esmeraldas y perlas.
Talla de A. de Mena, marfiles, bronces, plata, piedras duras, libros, grabados, arqueología, lámparas, cerámica, porcelana, cristal, etc.
Visiten la exposición y suscríbanse a nuestros catálogos ilustrados en blanco y negro y color. Admitimos pintura, joyas, relojes y obras de arte para nuestras subastas mensuales

Por las galerias

Rafols Casamada: el lenguaje del color

RAFOLS Casamada es una de las figuras de más solera y más interesante del arte catalán contemporáneo. Ha permanecido fiel en el transcurso de los años a un abstraccionismo sumamente poético, en el que el color es el protagonista de la composición. El color construye, expresa, transmite los estados anímicos del artista. Sus composiciones son un compendio de equilibrio y remanso de paz, utilizando una estructura compositiva sumamente sencilla, que en muchas ocasiones hace referencia a la ventana o bastidor. Muchos críticos han comentado, y el propio Rafols lo ha confirmado, que tanto por su temática sencilla, que sugiere paisajes y objetos de uso cotidiano, así como por la luminosidad y serenidad que emana de sus matizados colores, típicamente mediterráneos, sus composiciones poseen ciertas afinidades con el noucentisme. En su exposición actual en **Galería De la Mota,** compuesta de diez litografías que datan de 1975 y diez aguafuertes y algunos collages realizados en los ochenta, constataremos cómo su forma de expresión se ajusta a las características antes citadas. Composiciones abiertas, especiales, construidas por áreas de color en las que introduce algunos elementos geométricos, nada rigurosos y sutiles y delicados gestos. Los colores predominantes son los que siempre ha utilizado: azules, rosas, ocres, grises y blancos. Nos han llamado poderosamente la atención los collages, que, al igual que ocurre en sus pinturas, ha eliminado cualquier elemento superfluo, convirtiéndolos en un compendio de sencillez, equilibrio y poesía.

Composición de Salvador de Villar

FRESCO, renovador, ornamental es el lenguaje pictórico de **Salvador de Villar,** que por cierto hacía varios años que no exponía. José Hierro expresó muy acertadamente el espíritu que anima a ese artista y que se aparta de algunos tipos de ingenuismo reiterativos y seniles. «Hay una pintura ingenuista de viejos enniñecidos. O, mejor dicho, de viejos que recuperan la niñez perdida..., al contarnos, por medio de formas y colores, sus recuerdos... Hay también una pintura ingenuista de jóvenes. Los jóvenes imaginan más que recuerdan. Pintan realidades ideales, poetizan el mundo, lo convierten en un paraíso perdido, en un paraíso imposible.» Nunca mejor expresado ese universo utópico, paradisíaco, de vegetación exuberante y lujuriosa, orquestada por infinitas tonalidades de verdes, en las que el artista introduce animales de todo tipo: desde los reductos donde se encuentran nuestros ya escasos ejemplares de caza mayor hasta los elegantes y esbeltos flamingos y cigüeñas o los vistosos y variopintos papagayos. Salvador Villar expone en **Galería Skira.**

TAMBIEN en **Skira** expone el artista argentino **Mario Aciar** una serie de cerámicas. Mario Aciar tiene tras sí un «curriculum» expositivo importante, sobre todo en su tierra natal, donde se encuentran varios de sus monumentales murales. Su lenguaje está entroncado con las antiguas culturas iberoamericanas, expresándose a través de unas formas orgánicas, vitales, táctiles y poderosas.

EN **Galería Biosca** expone **Ana Muñoz,** pintora ya conocida en los círculos expositivos desde que se presentó y ganó hace años el primer premio del concurso de pintura Blanco y Negro. Sus composiciones siguen dentro de unos parámetros donde destaca su gran oficio, el dibujo magistral delicado y minucioso. Su temática sigue siendo la misma; los paisajes, sumamentepoéticos, de colores suaves y matizados, en los que introduce en ocasiones la figura femenina o la pareja de adolescentes en una atmósfera romántica, evanescente y nostálgica.

CON ocasión de celebrarse los Mundiales de fútbol se han organizado varias manifestaciones artísticas en torno al tema del deporte. En el **Palacio de Cristal del Retiro** se exponen las obras seleccionadas y premiadas en la **Bienal Internacional del Deporte** de este año, que patrocina el Consejo Superior de Deportes. En **Caja de Ahorros** de Madrid de **plaza de San Martín,** se expone una selección de las obras de los artistas premiados y seleccionados en las bienales celebradas anteriormente. La **Caja de Pensiones,** en colaboración con **Reynolds** (entidad patrocinadora del Mundial 82), y la **Galería Maegh,** de París, ha organizado una exposición titulada Quince Artistas en el Mundial 82.

Mª Teresa CASANELLES

2009 Ministerio de Cultura

Cuentos eróticos de Maupassant

Alianza Editorial ha culminado recientemente la publicación de los cuentos de Guy de Maupassant, que han ocupado seis volúmenes ordenados según temas por la autora de la edición, Esther Benítez, que se ha encargado también de la traducción y prólogo de los relatos. Habían aparecido hasta el momento «Mademoiselle Fifi y otros cuentos de guerra», «La vendetta y otros cuentos de horror», «Mi tío Jules y otros seres marginales», «El Horla y otros cuentos fantásticos» y «Un día de campo y otros cuentos galantes». Con el sexto y de más reciente aparición, «La casa Tellier y otros cuentos eróticos», se completa la antología.

Recoge este último volumen 23 relatos, casi todos muy cortos, que tienen en común por un lado desarrollarse en un ambiente rural y, por otro, tratar de amor.

Segunda lectura

«El jardín de los dioses», de Gerald Durrell

POSIBLEMENTE uno de los mayores encantos de los libros de animales de Gerald Durrell —el tercero y último de los cuales, «El jardín de los dioses», acaba de aparecer— reside en la casi insultante felicidad que caracteriza la vida de sus protagonistas: seres sanos, activos, con tanta alegría por dentro (como malas pulgas por fuera). Les molesta que la más pequeña cosa, el más trivial detalle, atente contra su bienestar o sus deseos, porque ellos, acostumbrados a la más completa libertad, a hacer exactamente lo que les viene en gana, significa una vejación, una ofensa a los derechos humanos. Además, son muy jóvenes, incluso la madre de la familia lo parece, aunque, como confiesa el autor, no fue posible nunca determinar su edad. Los otros, veintitrés, diecinueve, dieciocho, diez años y la vida en Corfú, rodeados de mar, naturaleza y ganas de que llegue el día siguiente para continuar con la diversión.

Pero lo mejor del caso consiste en que todos estos elementos no dan como resultado un folletín en plan idílico —un «flipper» cualquiera, si es que los lectores recuerdan las películas de aquel inteligentísimo y santo delfín con su amigo rubito—, sino una especie de diario de deliciosa lectura y nada ñoños contenidos en el que se pueden aprender curiosidades de la vida de los animales, al igual que asistir a no menos curiosas e insólitas escenas de la de los seres humanos, que simplemente son felices.

Por supuesto, cuenta mucho que el autor de los libros haya sido antes protagonista directo de ellos, que la obra pueda considerarse como una biografía

del niño que fue, pues Gerald Durrell, Gerry, era precisamente el pequeño de la familia. Suenan a verdad los desayunos en el porche de la casa campestre, las excursiones por una tierra escarpada y un mar repleto, las inconcebiblemente malvadas bromas a invitados múltiples, las locas reuniones familiares. Suenan a verdad porque son verdad, y eso es lo que deja al lector aún más anonadado, más embrujado por el encanto incomparable de una infancia —como escribe Durrell— «feliz luminosa».

Y es que no es tan fácil imaginarse cómo es eso. Uno puede saber lo que significa el cariño de los padres o los juguetes por Reyes, pero está el colegio, la rutina; y para los jóvenes, las dificultades, la necesidad de tomar decisiones, de tener que responder a lo que se espera de un adulto. Apenas existe nada de esto en la trilogía de Corfú. La libertad de los miembros de la familia Durrell es absoluta. Quedan muy lejos no sólo el colegio o el trabajo, también la que después sería la segunda guerra mundial, la pobreza y la lucha por la vida.

Bueno, esto último, naturalmente, en cuanto que se aplica a los humanos, porque en realidad la lucha por la supervivencia de los animales de la isla es uno de los principales ingredientes de estos libros. De la mano del pequeño y ávido naturalista que era Durrell el lector se encuentra con toda clase de insectos, aves, peces y bichos a los que el autor consigue convertir en verdaderos protagonistas con nombre propio. Las descripciones de sus andanzas son tan amables y divertidas como hermosas y sensuales las de los paisajes y la atmósfera de Corfú. Si a ello se une la gracia, amenidad y fluidez con que el escritor reconstruye los días de su familia, la agudeza con que caracteriza a cada uno de sus componentes y la vida que se daban todos ellos sin excepción, es fácil imaginar lo tonificante del resultado.

Escrito para que el lector goce con él, «El jardín de los dioses», como sus dos hermanos mayores, invita a éste a visitar un paraíso animal y humano, para cuyo retrato también el lenguaje se viste con las mejores galas, y no es menor el placer que proporciona. Gracias por ello hay que darle también a su traductora al español, María Luisa Balseiro, que ha cumplido brillantemente su tarea.

Ana SALADO

Nueve renacentistas italianos

Nueve narradores italianos renacentistas —Da Barberino, Sacchetti, Fiorentino, Masuccio, Cornazzano, Brevio, Bandello, Molza y Firenzuola— son los autores de los relatos que, bajo el título de «Cuentos de la Toscana», nos ofrece en un volumen Montesinos. Son cuentos típicos de la época de alegre y apasionado descubrimiento del lenguaje vulgar por parte de los escritores. Cuentos con matiz erótico, lúdico, provocativo y fáunico que entona, por ejemplo, el «Decamerón», de Boccacio, o el «Relato divertidísimo del Archidiablo Belfegor», de Maquiavelo, ese que parecía tan serio cuando escribió «El Príncipe».

A los poetas toscanos les gustaba escandalizar, disfrutaban con los enredos más indecentes y se reían del sexo sin dejar de apreciarlo como un néctar. Todo ello se hace patente en los relatos que presenta este libro, los cuales poseen, además, la ventaja de ser prácticamente desconocidos, al igual que poco conocidos son sus autores. Muy bien, pues, estos «Cuentos de la Toscana»; seductores y de hermoso lenguaje.

Los presenta en un interesante prólogo Rafael Humberto Moreno-Durán.

Nuevos títulos

Otra novela de Jerzy Kosinski

Jerzy Kosinski, el famoso autor de «Bienvenido, Mr. Chance», ha publicado en la colección Cuatro Estaciones, de **Argos-Vergara,** su última novela, **«El millón»,** que se ha convertido así en el libro de verano de dicha colección. La novela tiene por protagonista a un mítico «rockero» que, a pesar de ser todo un ídolo de las masas, ha conseguido mantener en secreto su verdadera identidad... hasta que aparece una joven muy especial. Intriga, «suspense», el tinglado musical son, pues, los principales ingredientes del libro.

■ También en **Argos-Vergara** ha aparecido el libro de **Manuel Azcárate «Crisis del eurocomunismo», en el que el ex miembro del partido analiza no sólo en su esfera nacional, sino más bien europea, los planteamientos actuales de la ideología comunista y lo que significa hoy identificarse con ella. Publicados por la misma editorial, pero en la colección Alternativa,** han salido igualmente **«Andanzas»,** de **Christopher Isherwood,** y **«Exterminio en Lastenia»,** de **Fernando G. Delgado,** premio Pérez Galdós en 1979.

■ La novela ganadora del premio Goncourt 1981, titulada **«Anne Marie»** y escrita por **Lucien Bodar,** ha sido publicada por **Plaza y Janés.** Bodard, experto en temas chinos, corresponsal en varias ocasiones del «France Soir» y dedicado a la literatura desde hace diez años, culmina con esta novela una trilogía dedicada a la recuperación de su infancia. Anne Marie no es sólo el título del libro, también es el nombre de su madre, la protagonista, junto con él mismo, de esta interesante novela.

■ **Julius Fucik** y **Manuel Vázquez Montalbán** son autores de dos de los libros publicados últimamente en Libro Amigo, de **Bruguera.** Del escritor checo, resistente, asesinado por los nazis durante la segunda guerra mundial, ha aparecido **«Reportaje al pie de la horcas,** un impresionante testimonio de los días de cárcel anteriores a su ejecución. De Vázquez Montalbán, tres relatos recogidos en un pequeño volumen bajo el título común de **«Tres novelas ejemplares».** Son: «Recordando a Dardé», «Hapoy end» y «La vida privada del doctor Betriú», inédito hasta el momento.

■ **Antonio** y **Paloma Ruiz** son los autores del texto y los dibujos, respectivamente, de un nuevo libro publicado por **Penthalon** en colaboración con Coeba y pertenece a la colección de divulgación **Nosotros.** Se trata de **«La acampada y nosotros»,** en el cual los jóvenes pueden encontrar convenientemente explicados todos los secretos de este deporte.

Bodegoncillo del puntapié

Concha CASTROVIEJO

Dos modos de ver

Isaiah Berlin: «El erizo y la zorra», Muchnik editores.

Mario Vargas Llosa presenta no sólo el libro que ahora tenemos en versión española de Mario Muchnik, sino muy ampliamente al autor, visto a través de su trayectoria de pensador y escritor. Isaiah Berlin, dice, es una de las mentes más notables de nuestro tiempo, «... un pensador político y filósofo social de extraordinaria sabiduría...» Y señala que empieza ahora a darse a conocer la obra que en su mayoría parecía reservada a la atención de estudiosos y especialistas. No obstante, pese a lo estricto del razonamiento que expresa, a todas las implicaciones mentales a que nos asoma, a toda la sucesión de estímulos que abre, no es a juzgar por este libro obra exclusiva de minorías, sino propicia a despertar un interés más amplio.

Estamos en el campo de las verdades contradictorias o de los fines irreconciliables. Entre los fragmentos del poeta griego Arquiloco, empieza diciendo Berlin, hay un verso que reza: «Muchas cosas sabe la zorra, pero el erizo sabe una sola y grande». Añade que estas oscuras palabras, pese a la pluralidad de interpretaciones, quizá sólo quieran decir que la zorra, pese a toda su astucia, se da por vencida ante la única defensa del erizo. De ahí figuradamente pasa a extraer el significado que marca una de las diferencias más hondas no sólo entre escritores y pensadores, sino entre los seres humanos en general: la de quienes relacionan todo con una única visión central y quienes persiguen muchos fines a menudo inconexos y hasta contradictorios, partiendo de ideas centrífugas antes que centrípetas. No será necesario explicar que al primer grupo pertenecen los erizos y, al segundo, las zorras. Sin recurrir a una rígida catalogación, Berlin coloca en la primera categoría a Dante, a Shakespeare en la segunda, y considera erizos a Platón, Lucrecio, Pascal, Hegel, Dostievski, Nietzsche, Ibsen y Droust, en distinta medida, así como serán zorras, según esta catalogación: Herodoto, Aristóteles, Montaigne, Erasmo, Moliére, Goethe, Pushkin, Balzac y Joyce.

No deja de reconocer que una clasificación simplista, resulta artificial y absurda llevada demasiado lejos, aunque ello no impida que ofrezca un punto de partida para la investigación. El ensayo va a centrarse en una figura: la del conde Lev Nicolaievich Tolstoi, del que empieza por no poder decidir si es un monista o un pluralista. «... si su visión es de lo uno o de lo mucho, si está hecho de una única sustancia o compuesto de elementos heterogéneos...» y añade que la hipótesis que quiere proponer es que «Tolstoi era una zorra por naturaleza, pero que se creía un erizo». En este ensayo pretende Berlin, antes examinar las doctrinas históricas de Tosltoi que buscar los motivos que le llevaron a sostener determinadas opiniones, ni sus posibles fuentes.

Para el estudio de la teoría de la historia en Tolstoi el autor declara que se atiene casi exclusivamente al testimonio de «Guerra y paz» y recuerda que los pasajes históricos y filosóficos, esparcidos a lo largo de la obra, han sido interpretados tanto en el terreno del pensamiento como en el de la novela con muy poca indulgencia en muchos casos, partiendo sobre todo del testimonio de Turgueniev. Se le ha acusado de charlatanismo, superficialidad, debilidad intelectual. Y Berlin dice que quizá sea Tolstoi el escritor a quien menos se puedan aplicar tales epítetos; cabría hablar de perversidad, autoengaño, arrogancia, no de falta de capacidad crítica o falta intelectual. Ocho capítulos del libro, los finales están dedicados a una visión paralela entre el conde León Tolstoi y el conde Joseph de Maistre. Son páginas de indudable interés en las que no es posible detenerse, de indudable interés dentro del general interés del libro.

Se abre el curso en la Menéndez Pelayo

El ministro de Educación y Ciencia, Federico Mayor Zaragoza, inaugurará el próximo domingo los cursos de verano de la Universidad Internacional Menéndez Pelayo, de Santander, cuyas actividades se inician hoy, según manifestaron a Europa Press fuentes de la citada Universidad. Tres cursos y 55 seminarios, de los 52 que se impartirán con motivo del 50 aniversario de la institución, comienzan también hoy. Entre los primeros conferenciantes de estos cursos estarán Savater, Cabrera y Cela. Estos cursos abordarán los temas: «Mito existente entre la antroplogía y la historia», «Teología y filosofía en el momento actual», «La crisis de la democracia norteamericana en la década de los 80», «La proyección exterior de la guerra civil española», «Problemas actuales en la física de los sólidos», «Las microondas en la decada de los 80», «¿Qué es la novela?» y «El sistema financiero español ante la crisis económica».

Junto a éstos tendrá lugar un seminario en torno al tema «Cultura, sociedad y política en el medio actual», dirigido por el rector de la Universidad, Raúl Morodo, que se prolongará por espacio de tres meses».

2009 Ministerio de Cultura

Música

Santiago ALCANDA

Palmera: «Somos una faceta más del "pop" español»

EN Canarias, hace más de tres años, hubo un grupo que empezó a despuntar: Eructo del Bisonte. Después se convirtió en Palmera. Y con este nombre el cuarteto de Santa Cruz de Tenerife publicó su primer disco, que tuvo una pequeña resonancia con temas como «Luci», «El café», etc. Ahora, al año siguiente, Oscar Santana, Daniel Pacheco y Tomás Pacheco, los compositores de los temas, han publicado un elepé nuevo, otra vez sin nombre: «En principio iba a ser «¡Qué pena!», pero lo cierto es que no hemos querido preocuparnos por esto.» El cuarto miembro, el nuevo baterista, es Alejandro Viera.

El sencillo «¡Qué pena!» ya es éxito en las emisoras de FM, pero creo que lo será más la balada «Gritando junto a ti».

—¿En qué reside la originalidad de Palmera, su diferenciación con los otros grupos de «pop»?

—Por un lado, en que nuestras letras tienen una carga fuerte de ironía. También nos suenan muy diferentes las melodías, a pesar de que todos los grupos estamos en el mismo saco. Y sobre todo en el tratamiento de las canciones una vez compuestas por cada uno, en la forma de hacer los arreglos entre todos. En resumen, los discos de otros grupo contienen temas homogéneos, en una misma línea, pero este disco tiene una enorme variedad de ritmos y melodías, fruto de nuestra forma distinta de concebir la música.

—En el anterior disco, los tres componíais conjuntamente. En éste, individualmente. ¿Por qué?

—Hemos llegado a un punto muy personal de componer; tal vez las canciones las hayamos hecho con mayor convencimiento, es decir, al terminarlas han quedado tal y como cada uno quería. Ya no tenemos que buscar un sistema de trabajo.

—¿En qué medida es canaria vuestra música?

—Subliminalmente es «made in Canarias», en la medida en que pueda influir el ambiente. Nosotros hemos asimilado como una «ola» total la música que viene de Madrid, de la Península en general, «rock» primitivo de Asfalto, «nueva ola» de Nacha Pop, Los Secretos, «heavy» de Coz o Barón Rojo.

—¿Existe, se puede hablar de «pop» español? ¿Y vosotros pertenecéis a él?

—Sí, se puede hablar de «pop» español y nosotros estamos dentro, somos una faceta más del mismo.

El «IV» disco de Toto, grandioso

El sexteto de Los Angeles ha alcanzado el punto medio entre técnica e imaginación

Toto es el grupo con profundas raíces «yasísticas», pero cercano al «pop», que posee la máxima técnica y aptitud instrumental del mundo, que con una música directa, que no estándar, demuestra constantemente una gran carga imaginativa en el cuidado de los temas.

David Paich, teclista y vocalista; Steve Porcaro, teclista y vocalista; Steve Lukather, guitarrista y vocalista; Jeff Porcaro, batería; David Hungate, bajista, y Bobby Kimball, vocalista, aparecen una y otra vez en los créditos de gran número de artistas. Jeff Porcaro se pasa nueve horas diarias en un estudio para cualquier tipo de artista, especialmente para «yaseros». Sólo por esta faceta el sexteto Toto es supermillonario. Por ello al disponerse a crear un disco lo hacen con entera libertad para crear, un tiempo ilimitado en los estudios de grabación y con los mejores y más nuevos instrumentos.

«Rossane» es el título del primer sencillo del elepé «IV», recién publicado aquí, que ocupa ya puestos preferentes en todas las listas del mundo. «IV» es el mejor disco de Toto desde que en 1978 triunfaron con su primer trabajo con los éxitos «Hol the line» o «I'll supply». Los otros dos discos que hay en medio, «Hydra», de 1980, y «Turn Back», de 1981, significaron destellos experimentales —muy «rockeros» en el segundo caso— sin acierto creativo y menos comercial. Ignoro cuántos «singles» de éxito puede tener este «IV», pero apuesto por «Africa» y «Waiting for you love».

La clave de que estos diez temas no agoten el oído reside en la variedad de ritmos y de primeras voces. Bobby Kimball, Steve Porcaro, David Paich y Steve Lukather se alternan para cantar la primera vez y son apoyados en los coros por los otros, más Timothy B. Schmit, el bajista de los Eagles, en dos o tres canciones. La aceptación de la crítica ya la tienen aquí. Falta que el público acceda a Toto.

Andrés RUIZ TARAZONA

Alfredo Kraus, una lección

Y los que no eran krausistas (entiéndase, seguidores de Alfredo Kraus y no de aquel filósofo liberal, seguidor de Krause, educador del «socialismo humanista», que se llamó Francisco Giner de los Ríos) se hicieron después del recital del gran tenor canario en el teatro Real de Madrid.

Alfredo Kraus, que no ha participado en la XIX temporada de la ópera, llegó, cantó y arrastró al auditorio a un delirio de «bravos», «¡eres el mejor!», «¡eres el único!» como pocas veces se ha visto en el coliseo de la plaza de Oriente.

—Esto ya es otro nivel —exclamaba un apasionado del bel canto haciendo una dura referencia comparativa a otras figuras de la ópera, tras la asombrosa exhibición de Kraus en la primera parte del recital.

Indudablemente, Alfredo Kraus sigue sobrepasando todo lo que hayamos podido escuchar en esa línea.

Ningún tenor lírico puede equipararse a Kraus por belleza tímbrica. Tampoco en la ligereza, elegancia y musicalidad de su canto, puro y estilizado, de aterciopelada dulzura y cálida expresividad. No en vano ha sido visto como el mejor «tenore di grazia» desde la época de Tito Schipa. Los fragmentos que ofreció como Fausto, Des Grieux y Romeo durante la primera parte pusieron el Real al rojo vivo.

Y la segunda parte, dedicada a la ópera italiana, siguió la misma tónica de absoluta perfección. Fragmentos de **«La favorita»**, **«Lucia di Lammermoor»** y **«La Traviata»** dejaron constancia del extraordinario momento de un artista que ha cumplido las bodas de plata con la profesión (su debut en El Cairo tuvo lugar con **«Rigoletto»** en 1956) y que lleva camino de igualar la hazaña de

Alfredo Kraus visto por Dávila

Lauri Volpi, cuando entusiasmó a los barceloneses a los setenta años de edad mientas cantaba en una gala del Liceo **«Nessun dorma»**, de **«Turandot»**. Kraus sólo tiene cincuenta y cuatro años y es fácil apreciar que tiene cuerda para rato. De cómo sabe cuidarse el ilustre tenor puede dar idea la disposición del recital, intercalando preludios y oberturas entre sus intervenciones. Así pudo corresponder a las entusiastas aclamaciones del público, encabezadas por las de la Reina Sofía, cantando dos piezas españolas (**«En el fondo de la mina»**, de Salvador Ruiz de Luna, y la jota de **«El trust de los tenorios»**, de Serrano) y **«La donna e mobile»**, el celebérrimo desplante del duque de Mantua en **«Rigoletto»**.

Al éxito del concierto, patrocinado por IBM España (de nuevo la empresa privada en importantes acontecimientos musicales) contribuyó la Orquesta Sinfónica de Radiotelevisión Española, dirigida por el maestro García Navarro, cada día más acertado y flexible dentro del difícil mundo de la lírica.

Alacena

Mis comidas de la semana

Londres, «nueva cocina» con calidad excepcional

EN la actualidad Londres es de las capitales europeas donde se ha producido un mayor cambio en materia de restauración. Hasta hace pocos años, en Londres sólo se comía bien en algunos hoteles y en ciertos restaurantes franceses que nunca llegaron a tener gran calidad. Hoy día vuelve a comerse extraordinariamente bien en los hoteles y han aparecido algunos restaurantes franceses o internacionales en la línea de la «nueva cocina», cuyo interés y calidad son excepcionales. Ello ha motivado que la tradicional «Guía Michelín» conceda tres estrellas a un restaurante londinense y que la modernísima «Guía Gault et Millau» conceda tres gorros a otro restaurante de la capital británica. Lo curioso es que no se trata del mismo restaurante, sino de dos diferentes, y que son objeto de la máxima polémica entre los ingleses y los extranjeros que viajan a Londres.

Para Michelín, el mejor restaurante es Le Gavroche, que sin embargo sólo tiene un gorro y 14 puntos sobre 20 en Gault et Millau. Para estos últimos, el mejor restaurante es La Tante Claire, que sólo tiene dos estrellas en Michelín. Digamos, y en gran medida yo coincido con él, que para **Egon Ronay** los dos están al mismo nivel y tienen dos estrellas en la mejor guía sobre Inglaterra que se hace por ingleses. Egon Ronay no concede tres estrellas a ningún restaurante en Londres.

Le Gavroche: el restaurante más completo

Está en el 43 Uper Brook St. (teléfono 7302820).

Yo tenía un gran interés en comprobar si en relación con este restaurante, como digo muy polémico, tenía razón Michelín o bien Gault et Millau. En este caso, y sin que sirva de precedente, el juicio de Michelín parece más acertado. Le Gavroche es un poco como nuestro Zalacaín, un restaurante completo, muy bien decorado, con un bar en el piso alto y otro en el nivel del restaurante, un servicio impecable, una excelente bodega, buena iluminación, flores, cubertería y vajilla de primera calidad. La cocina es excelente, aunque le falta imaginación.

Los hermanos Roux, que además de este restaurante tienen otro a 40 kilómetros de Londres, el Waterside Inn, en Bray-On-Thames (éste sí tiene tres estrellas para Egon Ronay), no son unos grandes creativos. Hacen una cocina sólida, segura, basada en unas excelentes materias primas y en recetas perfectamente contrastadas y que quizás están más en la línea del gusto inglés. Cocina internacioal, por supuesto, con platos inspirados en algunos de los mejores restaurantes franceses y belgas. Nosotros tomamos el otro día una excelente **«ensalada de judías verdes con un aliño de aceite de nuez y vinagre de frambuesa»**, tibias, crujientes, estupendas. Después, una **«terrina de corzo»**, quizá demasiado pesada pero riquísima de sabor. Y para terminar **«trucha asalmonada y rodaballo, con una salsa muy ligera al vino blanco y basilico»**, a la que prácticamente no se le podía poner ningún pero, excepto que el rodaballo estaba quizá demasiado hecho. De postre, probamos una **«galette de fresas»** y un **«hojaldre de frutos rojos»**, ambos excepcionalmente bien hechos. Un blanco de Borgoña, un Mersault del 78, de buena calidad. La factura, alrededor de las 4.000 pesetas por persona.

Desde luego, Le Gavroche merece las tres estrellas tanto o más que otros restaurantes que tienen esta misma calificación en Francia o Alemania.

La Tante Claire: el triunfo de la imaginación

La dirección es 68 Royal Hospital Rd. (teléfono 3526045).

Este otro restaurante, el mejor para Gault et Millau y muy bueno para Michelín, es probablemente el más imaginativo, el que tiene más capacidad de creación de todo Londres. El personal es francés: un chef excepcional, un muy buen director de sala y un experto «sommelier» están en la base del éxito de este pequeño y acogedor restaurante, sin duda más agradable por la noche que al mediodía. Es todo lo contrario de Le Gavroche. Aquí no hay lujos ni snobismos ni grandes espectacularidades. Lo fundamental es lo que se presenta en el plato, que es en ocasiones, absolutamente genial. Nuestro almuerzo del otro día consistió en una **«terrina de puerros en vinagreta con una infusión de trufas»**, donde es difícil combinar mejor los sabores y los aromas. De 10 sobre 10 puntos. Luego, otro plato también de 10 sobre 10: **«galette con un pequeño escalope de hígado de oca a la sartén y salsa al vinagre de fruta»**. Inolvidable. A continuación, y dentro de este pequeño menú-degustación, el plato quizá más soso de todos: **«rodaballo a la pimienta»**, bueno de sabor, pero algo pasado. Y para terminar, otro plato de matrícula de honor: **«pichón, rosado, conservando todo su sabor, en su jugo, con una gota de frambuesa y otra de chocolate»**. La mezcla, perfecta. Para terminar, varios sorbetes de frutas del tiempo, todos ellos agradabilísimos. Para beber, dos vinos de la costa del Ródano: un Hermitage blanco del 70 y otro Hermitage tinto, también del 70. Ambos, la mejor demostración de que los buenos vinos franceses no terminan en Burdeos y Borgoña.

En resumen, dos grandes restaurantes al nivel de cualquier gran ciudad europea y que merece la pena conocer. La Tante Claire es algo más barato, aunque teniendo en cuenta el cambio de la peseta resulta muy difícil comer fuera de España a unos precios adecuados. Y yo diría que cada vez resulta también más difícil en España.

ACEDERA

2009 Ministerio de Cultura

Comicoteca

Ana SALADO

Dos números de «Vértigo»

CUALQUIERA hubiera pensado que no había sitio para una revista más estando «Totem», «Comix Internacional», «Cimoc»... Pero llegó el número 1 de «Vértigo» y gustó y llegó el número 2 y también gustó. No hay duda de que, por el momento, es, entre todas las publicaciones recién nacidas de Nueva Frontera-Distrinovel, la que más encajada y con material de mayor peso ha salido de los quioscos. De seguir así, no le será difícil desbancar a las revistas que venían dedicando su atención preferente a la historieta de por ahí fuera. E incluso puede que se lo ponga difícil a «Totem», la hermana mayor del grupo.

Como siempre, el secreto está en mantener una línea editorial coherente y en escoger a partir de criterios claros lo mejor y lo más representativo. La línea la tiene (es la de «Pilote», pues no hay que olvidar que «Vértigo» viene a ser la edición española de esta publicación francesa): cómic de acción, con una historia que contar, pero también provisto de un cierto tono intelectual, o de compromiso social, o de algo, en fin, que vaya más allá del tebeo tradicional. «Cairo», por ejemplo, ha conseguido también convertirse —y cada vez mejor—, aunque por otras vías y derroteros,

en ese algo más sin dejar de ser que predicaban en su primer editorial. Lo del neotebeo está bien visto, en resumidas cuentas, por Joan Navarro, su director. Al «Vértigo», siguiendo esa regla de tres, se le podría llamar el «sociotebeo», por ejemplo. Pero, claro, ya no sería original. Un punto para «Cairo».

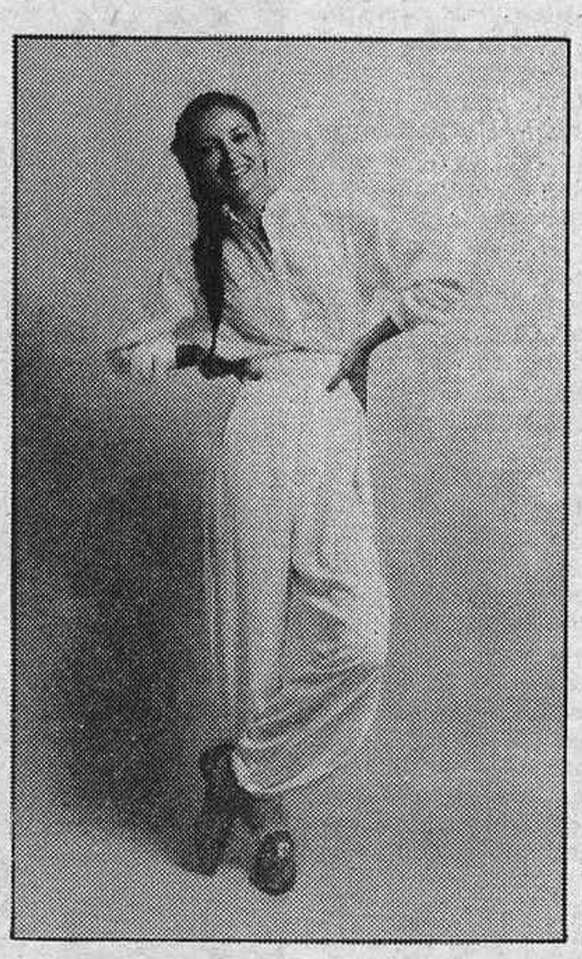
Y estábamos diciendo eso de que el material de una revista dedicada a la historieta extranjera debe estar muy seleccionado. En este punto conviene recordar que «Pilote» ha vuelto a ser mucho últimamente. Son un ejemplo Manara y su magnífico e inquietante «western» «Hombre de papel», cuyo título original es «Cuatro dedos» (mucho mejor que la segunda parte de Giuseppe Bergman publicada por «Totem»); la esperada serie de Christin y Bilal «Las falanges del orden negro», traducida como «Los comandos del orden negro»; los trabajos del corrosivo Lauzier o la historia también de Christin, ésta con Annie Goetzinger, «La diva y el Kriegspiel», cuyo título original no conocemos; una pena, porque seguro que también se lo han cambiado. Todo ello se está publicando en «Vértigo».

Claro, con esto y alguna cosilla discreta que haya por ahí y disponiendo, además, de 64 páginas de color, cualquiera se saca una publicación como debe ser, o sea una publicación imprescindible, porque, con el grado de superabundancia de revistas a que ha llegado el mercado del cómic, eso es lo menos que se puede ofrecer.

Y otro número 2 que ha salido a la calle es el de la revista «Rambla», bastante más cuidado que el primero, por cierto, y mejor encajado. Nuevas entregas de las series de Giménez, con un episodio divertidísimo y con mucha miga; Beá, Font, Usero, que va mejor, y García. Ventura y Nieto se ríen en esta ocasión de Hugo Pratt y su Corto Maltés. Una parodia perfecta. También incluye la revista material de Luis Royo (mejor no comentar), de Gallardo y Mediavilla y de El Cubri. Buena incorporación esta última.

Modas

El pantalón del 82



LAS variaciones que experimenta el pantalón vienen a ser como la ilustración del concepto de la perennidad de la materia: no se destruye, sólo se transforma. Y con esos cambios permite a la usuaria saber en qué moda está: si en la presente o en la pasada. Al historiador le bastará ver un modelo para colegir ante que época se encuentra. Por ejemplo, cuando contemplen los pantalones ajustados en la cintura, con alto talle o ceñidos por fajín; voluminosos en las caderas, producto de pinzas o frunces; que recojan el vuelo en el tobillo o en la rodilla o lo vayan recortando gradualmente hasta un mínimo de anchura en el tobillo, sabránque el año en que ese estilo se llevaba era 1982. Los detalles de adorno, accesorios, tienen poca importancia. La línea es la que identifica a la prenda. Aquí está, tal como se exhibió en Madrid, por la firma Modes, blanca e inspirada en ropa de los payeses ibicencos, y como la interpreta Ishwar, firma francesa, que participó en la última edición del Salón Intersaisons de París.

M. G.

«La balada del mar salado»

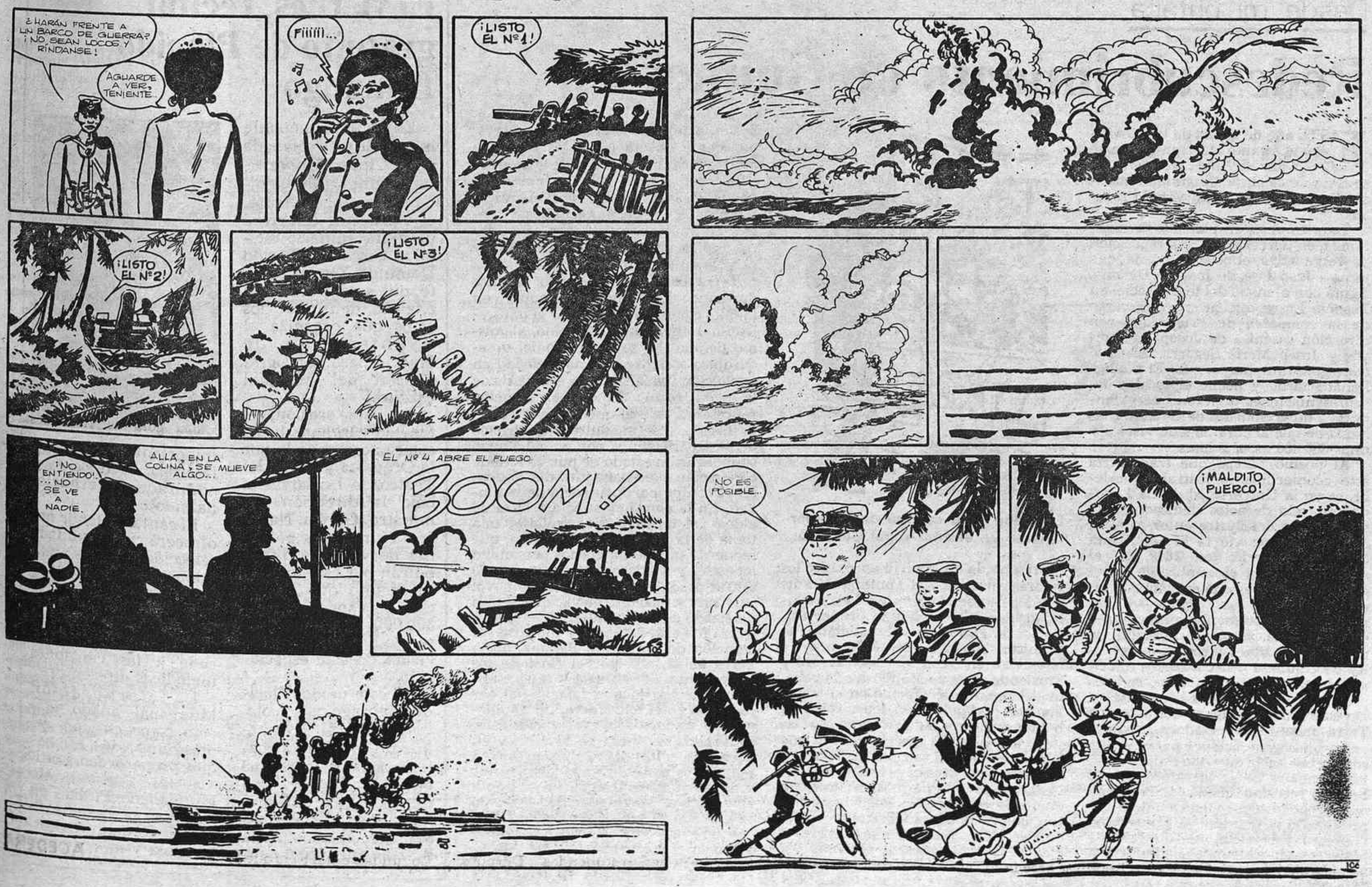
Las aventuras de Corto Maltés ((c) Hugo Pratt) se publican en España por Editorial Nueva Frontera, S. A., calle Romero Robledo, 28, Madrid, en la revista «Totem». Aparecen igualmente recogidas en tomos

63

Hugo PRATT

Resumen de lo publicado

Un grupo de soldados japoneses llega desde su cazatorpedos a la isla del Monje para recoger vituallas y echar un vistazo. Caín, que fue interceptado por Rasputín, no logró hacerles notar su presencia, pero Pandora sí. Grita desde la cabaña en que está confinada y el teniente japonés que manda el grupo la oye...



2009 Ministerio de Cultura

Gala UNICEF

Presentado por el célebre actor **Peter Ustinov,** el viernes, a las diez y media, se celebrará en el **Palacio de Deportes de Madrid** la **Gran Gala Unicef.** En ella participarán importantes nombres del mundillo artístico, como **Sacha Distel, Petula Clark, Paco de Lucía, Fernando Esteso** y los **Niños Cantores de Viena,** entre otros.

«Edipo», en coproducción

En estos días **José Luis Gómez** anda atareadísimo ante el próximo estreno, en **Mérida,** de la obra de **Sófocles «Edipo rey».** En una coproducción **greco-española,** se nos ofrecerá este montaje, que el actor llevó hace unos días a Barcelona.

Los madrileños tuvimos la oportunidad de ver a un José Luis Gómez recitando teatro clásico y vestido de chándal en el recinto de la **Casa de Campo.** Al aire libre se realizaron los ensayos, ante la sorpresa de algunos paseantes, y, claro está, sólo durante los días de sol.

Salom, en EE. UU.

Con el título de **«Jaime Salom», Phyllis Zatlin-Boring** presenta una completa muestra de la dramaturgia de este autor español a sus paisanos norteamericanos. Editado por la **Universidad de Texas,** el libro nos introduce en un detallado estudio, en inglés, de las obras más destacadas de su producción.

Después de un año de ausencia

Ana Mariscal debuta con un clásico

Después de un año de silencio, Ana Mariscal vuelve a los escenarios madrileños con un autor clásico, que tiene a una mujer como protagonista. Un personaje por el que la actriz se siente atraída y que una vez vio representar a Margarita Xirgu. Ana Mariscal será durante este verano una reina sagaz y prudente, a quien los nobles de la corte intentarán destronar. Con este montaje, en el que intervienen veintiséis actores, la actriz nos introduce en la aventura teatral más audaz de la temporada.

A mediados de agosto se estrena, en la plaza de la Villa de París, «La prudencia en la mujer», original de Tirso de Molina. Dirigida por Modesto Higueras, contará con la participación de veintiséis actores; un riesgo que Ana Mariscal, junto con su marido, que es el productor, no duda en correr.

El argumento nos relata parte de la vida de María de Molina, viuda del rey castellano don Sancho, quien tiene que defender la custodia y el reinado de su hijo de nueve años frente a las ambiciones de distintos personajes de la corte. La obra nos traslada a finales del siglo XIII, en plena época de intrigas y envidias, en donde un mujer sola se enfrenta con mucha mano izquierda a todos los problemas del momento. Tirso recomienda a esta luchadora femenina solitaria que, para vencer, hay que ser prudente además de sagaz.

TORREMOCHA

«Me gusta hacer teatro en la calle, porque creo que el público lo disfruta mucho más, en estas noches veraniegas», explica Ana Mariscal

Personaje histórico

«El personaje me va —afirma Ana Mariscal— porque mis condiciones físicas me imprimen un sello de gran carácter, aunque en el fondo sea una infeliz.»

Pero mientras que todo en ella parece hablar de una gran dureza y fuerte personalidad, un aire dulce que emana de su persona desmienten su fuerte voz y una constitución que parecen comerse el mundo. «Todavía —me explica— me sigo sorprendiendo ante la vida, y a pesar de mi experiencia continúan engañándome, y esto es malo, pero constituye una forma de vivir mucho más agradable que si estás desencantada por todo. Por ello no voy a esas películas que anuncian ser capaces de herir la sensibilidad del espectador, porque lo que pretendo es conservarla.»

Ingenua Ana

Esta institución que es Ana Mariscal se define ingenua, y ella misma lo resume con unas palabras de la obra «Un tranvía llamado Deseo»: «A pesar de todo, siempre tuve una gran confianza en los extraños.» Aunque, como explica, «el actor tiene un pasado y experiencia más amplio que cualquier otra persona, porque todos los sentimientos que le tocaron vivir en esos papeles de alguna manera le fueron propios, y cuando se dice voy a encarnar este personaje es hacerlo carne de tu propia persona, de verdad».

Sin embargo, el papel que más le gusta representar en la vida es el suyo propio. Casada y con un hijo de veintidós años, Ana María Arroyo se metió en esto de la escena gracias a la ayuda de su hermano Luis, ya fallecido, quien le sugeriría el nombre artístico. Como aprendiz de actriz hizo teatro amateur durante los intersticios de una guerra civil y dentro de una época difícil, en la que una mujer de teatro estaba mal considerada, aunque a ella no le faltó la comprensión de su familia.

Perder el miedo

Aunque como profesional ha interpretado obras de todos los estilos, con «La prudencia en la mujer» Ana Mariscal se estrena en su primer tema clásico. «El público no tiene que tenerles miedo, pues no olvidemos que es un teatro popular; quizá lo que pasa es que el espectador y las compañías no están acostumbrados a este estilo. Por ello hoy se está perdiendo una escuela de versos para que aprendan los actores.»

M.ª Teresa SAN ANDRES

Desde mi butaca

Redescubrimiento de Guimerá

ESTE año de gracia de la LOAPA lleva camino de transformarse en el año de Angel Guimerá. No se trata de celebrar ninguna efeméride. Es que las cosas han venido rodadas.

Todo empezó, en pleamar de autonomía, en Barcelona, con la reposición de **Terra baixa,** el célebre drama, que junto a **Juan José,** de Joaquín Dicenta, figura con el inicio del teatro social en España. La reposición estuvo a cargo de la compañía de Eric Majó, con dirección escénica de Josep Montanyés y Josep María Segarra. El éxito conseguido fue mayúsculo. El público llenaba tarde y noche el local y las representaciones tuvieron que extenderse a otras ciudades de Cataluña. Se habla de que la obra ha sido vista por unos 300.000 espectadores.

Al mismo tiempo que transcurría este acontecimiento teatral, se celebraba en la Universidad de La Laguna un ciclo de actos dedicados a la vida y obra del ilustre autor catalán, un catalán que vio la luz en Santa Cruz de Tenerife, en 1849, en el momento en que el nombre de Echegaray cubría la escena española. A las conferencias de La Laguna —Canarias también estrenando autonomía— se sumó una amplia exposición de manuscritos, libros y efectos personales de Guimerá y decorados y figurines de sus obras dramáticas, cedidos por varias instituciones barcelonesas. De este modo, la figura del autor de **Terra baixa** ha empezado a ascender entre unas generaciones para las que su nombre había quedado reducido, en los manuales de la literatura, a una breve o recortada mención. Pero hay otro hecho más que viene a unirse a la presunción de que este va a ser el año Guimerá, y es que el escritor Terence Moix está concluyendo la traducción al castellano de la famosa aventura de **Manelic,** con la idea de que pueda ser representada en Madrid en cuanto los rigores estivales y el Mundial de Fútbol dejen paso al otoño y a la tranquilidad. Recordemos que el primer traductor de **Terra baixa** al castellano fue el mismísimo don José Echegaray, y que el estreno, con María Guerrero y Fernando Díaz de Mendoza a la cabeza del reparto, se efectuó en el teatro Español de Madrid, en 1896. También habría que recordar aquí, y en la relación entre estos dos hombres, que cuando en 1904 el nombre de Guimerá fue propuesto para el premio Nobel, el Gobierno se opuso terminantemente a que se le concediera, consiguiendo, al fin, que el premiado fuera su amigo don José. La protesta que se originó alcanzó proporciones de escándalo, y tuvo como principales protagonistas a los entonces jóvenes escritores «del 98», que no sólo elevaron su correspondiente escrito hasta las llamadas altas esferas por razones de ética estética, sino por lo que la maniobra gubernamental tenía de acción anticatalanista. Y es que, por aquellos entonces, Guimerá personificaba todas las reivindicaciones del pueblo catalán y no sólo en cuanto al arte y el idioma.

Este año lleva camino de transformarse en el año Angel Guimerá.

Terra baixa fue el mayor acierto dramático de Guimerá, al romper con la «alta comedia» y trasladar el naturalismo al ambiente campesino, al mismo tiempo que se hacía eco del desequilibrio social entre una sociedad en expansión industrial y la esclerosis de la vida rural. Su héroe, **Manelic,** representa todo lo que había quedado desfasado, o se encontraba en trance de desaparición, y con ello viene a simbolizar un estado de pureza ante la corrupción que estaba introduciéndose en el campo por influencia de la ciudad. En la obra hay «una alabanza de aldea», al modo clásico, y hasta una toma de la justicia «por la mano», que recuerda también a ciertos personajes lopescos y calderonianos. Pero todo esto se produce bajo un espíritu nuevo, bajo una situación nueva, que realza un estado de semiesclavitud heredado. Quizá fue este enfoque el que atrajo la atención de un Erwin Piscator hacia **Terra baixa,** allá por el final de los años veinte. Pero también se encuentra el hecho de que la obra, al ser conocida en el extranjero, fue rápidamente traducida a varios idiomas, convertida en ópera en Francia y en Alemania, y llevada al cine en España y en otros países. Esperamos que los artistas catalanes traigan su versión a Madrid, que —agreguemos— ha sido ya grabada en video, al mismo tiempo que la revista **Serra d'Or** la ha premiado como el mejor montaje del año.

Pablo CORBALAN

El viernes, recital gratuito de Plácido Domingo

En el impresionante marco de la explanada de la Ciudad Universitaria, junto a la avenida de la Complutense, el viernes se celebrará un extraordinario recital a cargo de Plácido Domingo. Este concierto, que será gratuito, se engloba dentro de los actos que organiza el Ayuntamiento de Madrid para la programación del Mundial Cultural

En esta ocasión, el famoso cantante lírico estará acompañado por la Orquesta y Coros del Teatro de la Zarzuela, bajo la dirección del maestro García Navarro. Numerosas pantallas de video se distribuirán por este inmenso recinto que cuenta con una capacidad para 300.000 espectadores, con lo que se facilita la visión de este espectáculo.

De este modo, Plácido Domingo quiso colaborar con el Ayuntamiento, en un homenaje especial a la ciudad que le vio nacer. Con este acto, los madrileños tienen la oportunidad de presenciar la actuación de esta

importante estrella de la lírica, reconocida y admirada internacionalmente.

El cantante tenor nos ofrecerá una cuidada selección de los más importantes compositores de este género, al mismo tiempo que incluirá algún tema de su reciente elepé, dedicado a las canciones melódicas de siempre.

La Corporación Municipal añade este acto como colofón del programa de festejos que preparó con motivo del Campeonato Mundial de Fútbol, en el que se incluye música sinfónica, ballet, zarzuela y teatro.

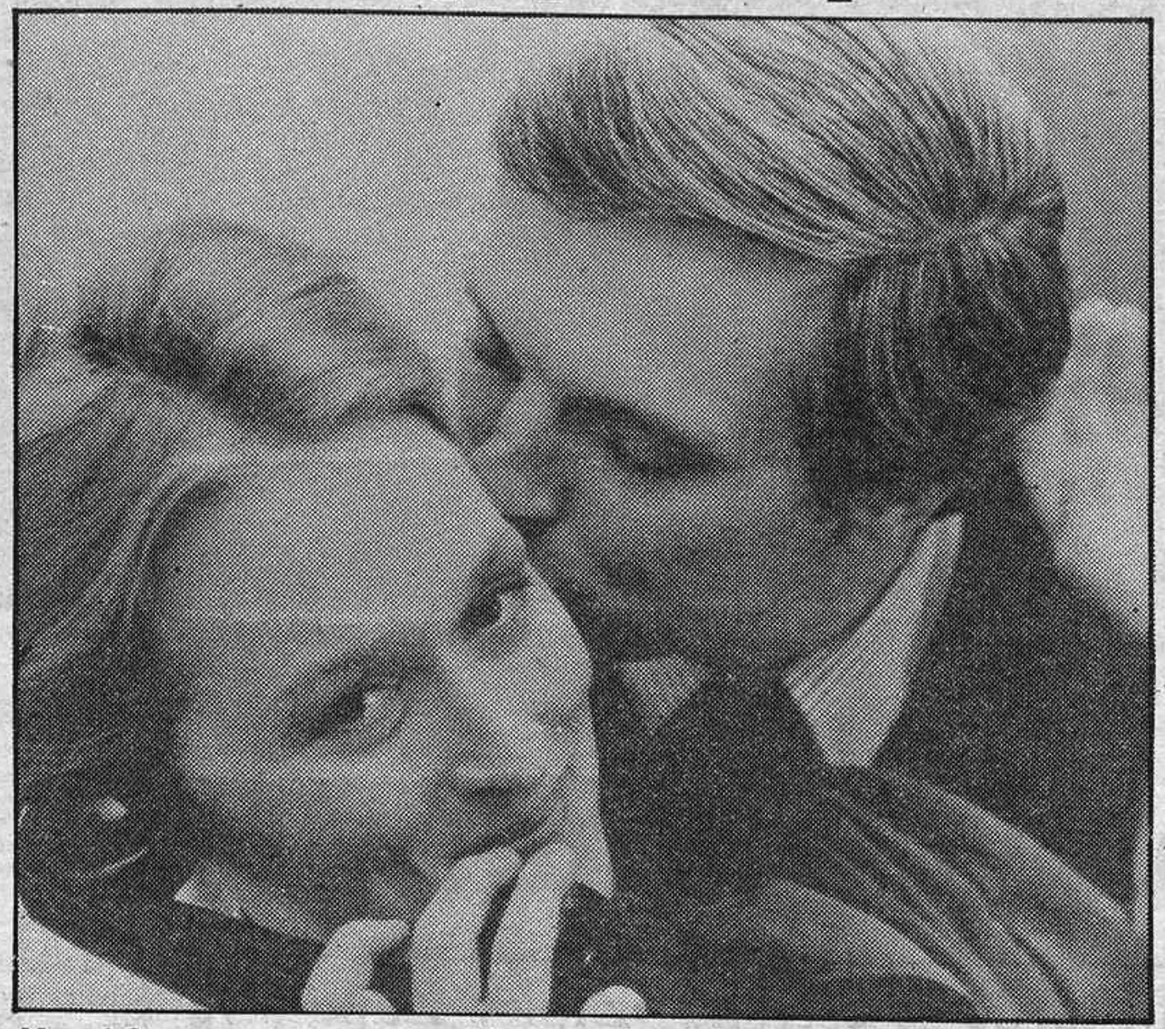
2009 Ministerio de Cultura

Después de Redford, Tracy y Crawford

Alan Alda estrena papel de político

DESCUBRIDORES de tipos, tanto como de géneros, los realizadores de Estados Unidos son los que más de cerca han examinado al hombre de Gobierno. A veces apoyándose en la literatura y, casi siempre, contribuyendo con esos retratos de ficción a que sea conocido por dentro el género humano que hace funcionar el Estado. Muestras notables, modélicas, como «El político» («All the King's men), de Robert Rossen, con Broderick Crawford, donde se exponía en 1950 cómo un individuo inicialmente honesto caía en la total corrupción; «Los últimos vítores» («The last hurrah»), de John Ford, con Spencer Tracy, en 1958, donde se tomaba el punso irónicamente a las clases dirigentes, o la más reciente El candidato», en la cual Robert Redford era un símbolo de personaje enredado en la tela de araña de las técnicas electorales.

Alan Alda, a quien contemplábamos hace pocos meses en el doble ejercicio de protagonista y director de «Las cuatro estaciones», que mostraba la familia americana de clase profesional en su presente estructura y problemática, estrena hoy en Madrid un filme escrito por él y dirigido por Jerry Schatzberg: «Escalada al poder».



Merryl Steep, representa un problema sentimental para el personaje del senador

En esta cinta, cuyo título original es «The seduction of Joe Tynan», aparece en el papel de un senador demócrata y sus andanzas permiten al espectador seguir las pautas de las secretas luchas por determinados puestos de responsabilidad y por el poder, en definitiva, en Washington. Si están evidentemente expuestas las intrigas internas cuyo centro es precisamente ese Joe Tynan encarnado por Alda, la primacía la tienen sus relaciones domésticas y sentimentales, constantemente interrumpidas por la actividad política de este aspirante a inquilino oficial de la Casa Blanca.

El desaparecido Melwyn Douglas y la rubia Meryl Streep le secundan en un reparto espeso de secretarias, periodistas, expertos en relaciones públicas, profesores, congresistas, senadores y esposas de unos y otros, cohorte imprescindible de estos altos cargos.

M. G.

■ En «Escalada al poder», que veremos desde hoy en Madrid, aparece como un senador demócrata

■ El amor se interfiere en su dura pelea por alcanzar la más alta responsabilidad del Gobierno

Alan Alda, en el papel por él imaginado y escrito, de Joe Tynan

Los lunes, Berlanga

A tortas

LEO con interés la noticia de que en el estreno de una película en Madrid, cuyo tema abunda en asuntos boxísticos, se han ofrecido como atracción adicional unos combates de una exótica modalidad de lucha en vivo para mayor deleite del público. El hecho de que las combatientes fueran señoritas aderezaba el evento con peculiares connotaciones perversas.

Dado que considero el cine como un espectáculo ferial, siempre he sido partidario de verlo acompañado de otras atracciones de idéntico talante para enriquecer y hacer más divertida la fiesta, desde sacar a la mujer barbuda a poner un tragasables de acomodador. A este respecto recuerdo de forma muy grata aquel teatro-revista-cinematógrafo que Fellini sacaba en su película «Roma» como entrañable homenaje a lugares que existían en su juventud, donde la gente iba a pasar la tarde entera con sus bocadillos y su botella de vino, mientras las películas se alternaban con humoristas atrabiliarios, bailarinas extravagantes, cantantes deplorables a los que el público, encantado, tiraba tomates; imitadores ridículos y desternillantes, y en general una variada gama de personajes que contribuían a convertir el cine en un gran festejo y ceremonia social de primer orden.

Claro que lo de ver a unas señoritas arreándose tortazos es diferente, pero igualmente efectivo. Parece ser que el público siempre ha disfrutado de forma notable con las bofetadas, desde las que se pegaban Laurel y Hardy o Charlot y sus contrincantes en las películas mudas al mítico guantazo de Glenn Ford a Rita Hayworth en «Gilda», pasando por las demoledoras trompadas de un John Wayne siempre invencible, las violentas películas de Sam Peckimpah, el bofetón-chanza de Terence Hill y Bud Spencer o las prolíficas películas de «kun-fu». El mamporro y el sopapo complacen de alguna forma el sistema glandular del espectador, que por una vez ve con asombro y satisfacción que no es él el que recibe los palos, sino un prójimo cuyas desgracias sólo provocan la mayor de las diversiones.

Es curioso que, hablando de desgracias, estos combates de señoritas de los que antes hablaba hayan sido planteados para atraer la atención del público hacia el cine y distraerla de otros tortazos, los que se dan los futbolistas, árbitros e hinchas del Mundial. La escasez de espectadores durante estos días es para muchos desesperante y ha provocado que algunos empresarios hayan cerrado sus cines o programado reposiciones baratas y gastadas para capear el temporal. En mi anterior artículo yo abogaba por un abandono colectivo del fútbol, dado lo tedioso que se está demostrando como espectáculo, para irnos todos al cine. Pero debemos ser conscients de que hay que demostrar que el cine es un espectáculo preferible, más brillante, arrebatador y emotivo que el fútbol, y para esto todos los profesionales del cine debemos ponernos de acuerdo en conseguirlo. Si nuestra industria sigue como hasta ahora, si continúa la falta de solidaridad, de entendimiento entre directores, productores, distribuidores, empresarios, al final los que tendremos que salir al escenario a darnos tortazos seremos nosotros mismos.

Luis G. BERLANGA

Del 29 de noviembre al 4 de diciembre

XXIV Festival de Bilbao

Bilbao prepara su material para el XXIV Certamen Internacional de Cine Documental y Cortometraje, dando a conocer las fechas en que se celebrará este año. La capital vizcaína hará exhibición de lo más representativo de la producción mundial de la citada especialidad, entre el 29 de noviembre y el 4 de diciembre próximos.

■ Desde el día 13 de este mes hasta la última semana de septiembre, la **Filmoteca** va a desarrollar un ciclo de **cine fantástico de terror y ciencia ficción,** que contará con más de un centenar de títulos y se proyectarán en las tres sesiones de la sala de Bellas Artes —Marqués de Casa Riera, 2—, a las seis, a las ocho y a las diez, y en la matinal del Museo de Arte Contemporáneo —avenida de Juan de Herrera, 2. Ciudad Universitaria—, de martes a domingo. Se hará una revisión de obras clásicas, entre otras, **«La mujer en la luna»,** de Fritz Lang; **«La mosca»,** de Kurt Neumann; **«La Invasión de ladrones de cuerpos»,** de Don Siegel; **«El doctor Caligari», de James Whale; «El gabinete del doctor Caligari»,** de Robert Wiene; **«Drácula», de Tod Brownig; «La momia»,** de Karl Freund; **«El doctor Mabuse»,** de Friz Lang; **«El hombre invisible»,** de James Whale; **«Alicia, en el país de la maravillas»,** de Norman C. McCleo; **«La bella y la bestia»,** de Cocteau, y **«El gran gorila»,** de Ernest B. Schoedsack.

■ El 26 de julio, la sala **Alphaville 5** celebrará un acto en memoria de **Fassbinder,** durante el cual se proyectará **«El mercader de las cuatro estaciones»,** del director alemán recientemente desaparecido, seguido de un coloquio entre críticos.

PROXIMA SUBASTA DE EFECTOS DIVERSOS

(libros, tomavistas, magnetófonos, cámaras fotográficas, máquinas de escribir, telas, bordados, relojes, etc.)

Exposición: Días 7 y 8 de julio.
Horario: De 9 a 14 horas.
Subastas: Días 9 y 10 de julio. Entrada libre.
Horario: 10 horas.

NUEVA SALA DE EXPOSICIONES Y SUBASTAS: EN AMPARO, 115, SEMIESQUINA A RONDA DE VALENCIA, 2

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

SUBASTA DE ALHAJAS Y OBJETOS DE ORO, PLATA Y PEDRERIA

Exposición: Días 5 al 10 de Julio.
Horario: De 9 a 14 horas.
Subastas: Días 12, 13 y 14 de Julio. Entrada libre.
Horario: De 18,30 a 20,30 horas.
Sala de exposiciones y subastas
Celenque, 2, 1.ª planta

Disponemos de SERVICIOS DE TASACIONES SOBRE ALHAJAS, CON VALORACION Y EXPEDICION DE CERTIFICADOS

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE MADRID

2009 Ministerio de Cultura

Un tebeo español en la pantalla: «Zipi y Zape»

La semana que viene llegará «La rebelión de los pájaros»

El cine que veremos

En vacaciones mandan los niños

■ Esta tarde se estrena «Zipi y Zape», y el día 19, «La rebelión de los pájaros»
■ Las dos son películas españolas y cuentan con grupos musicales

ENRIQUE Guevara, director de la película «Las aventuras de Zipi y Zape», la estrena hoy en **Capitol, Luchana-1, Carlton** y **Candilejas.** Basada en la historia de TBO del mismo título, original de José Escobar, tuvo a sus órdenes un regimiento de 40 niños, ninguno mayor de doce años, en la filmación de lo que para él es un tema nacional, equiparable al Popeye en Estados Unidos. El guión lo elaboró en colaboración con Ricardo Reguant, y el director de fotografía fue José Gusi. Los gemelos Luis María y Francisco Javier Valtuille Pinto le resultaron comedidos al principio, pero en cuanto ganaron confianza, respondían a los tipos traviesos que representaban y los superaban. En pantalla se les ha dado alguna picardía más de la que tienen en el dibujo sobre el papel, pero no obsta para que ostente la clasificación de «para todos los públicos» otorgada por la Dirección General de Promoción del Libro y de la Cinematografía y la calificación de «especialmente adecuada para la infancia». Enrique Guevara, en las pruebas ha observado que causa mucha risa a los adultos, y, por otra parte, también un buen grupo de ellos tomaron parte en el reparto, entre otros, Mary Santpere, Alfred Luchetti, Marta Angelat y Joan Monleón. El desubrimiento, un chaval rubio de un pueblecito barcelonés, ha sido Marc de Semir, que nunca había actuado y resultó un acierto. Dentro de los modestos planteamientos de la producción española se introducen fantasías, como un coche que vuela, fundadas simplemente en labor de cámara y montaje. Están previstos dos filmes más: «Zipi y Zape en el Oeste» y «Zipi y Zapé contra los fantasmas».

En breve (está anunciada para el día 19) se estrenará otra cinta también «made in Spain», con protagonistas juveniles e infantiles en primer lugar y algún adulto en segundo plano, como Assumpta Serna y la especial aparición de Quini. Se titula «La rebelión de los pájaros», y lleva al pequeño Jorge Sanz en cabeza de la ficha artística, en un tema en favor de la ecología y la defensa de la naturaleza, que ha dirigido Luis José Comerón:

En los dos casos ha habido un grupo musical como núcleo y fundamento del reparto: el grupo Zipi y Zape, en el primero, y el Regaliz, en el segundo.

Muchas reposiciones para los pequeñuelos

Entre las reposiciones, muchas son, también para la gente de la que debería llamarse «primera edad». Está, por ejemplo, «*Las aventuras de Tom Sawyer*», en el **Real Cinema;** «*En el Oeste se puede hacer... amigo*», programado en **El Español** y **Salamanca;** «*En busca del arca perdida*», en **Arlequín, Aragón, Excelsior** y **Metropolitano;** «*Ahí va ese bólido*», en **Espronceda** y **Montecarlo;** «*Alicia en el país de las maravillas*», en **Cristal;** «*Los aristogatos*», en **Cedaceros;** «*Aterriza como puedas*», en **Gayarre, Pompeya,** y **Sainz de Baranda;** «*Las aventuras de Enrique y Ana*», en **Proyecciones;** «*La bruja novata*», en **Multicines Chamartín-3** (sábado y domingo); «*La cabaña del tío Tom*», en **Fátima** y **Voz;** «*Dos granujas en el Oeste*», en **Galaxia;** «*Encuentros en la tercera fase*», en **Multicines Chamartín-4** (sábado y domingo), que con «*La guerra de las galaxias*», en **Torre de Madrid,** y «*El Imperio contraataca*», en la misma sala, forman un bloque de ciencia-ficción. Están también aún al alcance de los espectadores: «*Furia de titanes*», en **Multicines Chamartín;** «*El gran rugido*», en **Bilbao, Palacio de la Prensa, Velázquez** y **Windsor;** «*Los hermanos Marx en el Oeste*»; en **Consulado, Garden, Liceo, Vergara, Versalles** y **Victoria;** «*El hijo de la jungla*», en **Montecarlo;** «*La leyenda del tambor*», en **Madrid-4;** «*Mi amigo el fantasma*», en **Cristal;** «*Pinocho*», en **Benlliure, Cartago, Extremadura, Imperial, Los Angeles** y **Novedades;** «*¡Puños fuera!*», en **Voz;** «*Por mis pistolas*», en **Aluche;** «*Se nos ha perdido un dinosaurio*», en **Carlos III, Princesa** y **Windsor B;** «*Siete novias para siete hermanos*», en **Narváez** y **Roxy B;** «*Supersonic Man*», en **Dúplex-2;** «*To el mundo e güeno*», en **Rialto;** «*El último vuelo del arca de Noé*» y «*Un gato del FBI*», en **Salaberry.**

Pocas veces está la cartelera tan densa de filmes para los chavalillos a los que les gustan las «pelis».

M. G.

De arriba abajo y de derecha a izquierda: «Aterriza como puedas», «La guerra de las galaxias», «La leyenda del tambor», «El hijo de la jungla», «Los aristogatos» y «El imperio contraataca».

2009 Ministerio de Cultura

Cine PALAFOX

EL MEJOR CINE DE EUROPA.
CON LOS MAXIMOS ADELANTOS DEL CINE MODERNO

HORARIO: 5,30-9,30

15.ª SEMANA
GRAN EXITO

Mayores de 14 años

REDS • WARREN BEATTY • DIANE KEATON • EDWARD HERRMANN • JERZY KOSINSKI
JACK NICHOLSON • PAUL SORVINO • MAUREEN STAPLETON • Fotografía de
VITTORIO STORARO. • Montada por DEDE ALLEN • Música Original de STEPHEN SONDHEIM
Música Adicional de DAVE GRUSIN • Diseño de Producción RICHARD SYLBERT
Diseño de Vestuario SHIRLEY RUSSELL • Escrita por WARREN BEATTY y
TREVOR GRIFFITHS • Producida y Dirigida por WARREN BEATTY

GALARDONADA CON 3 OSCAR
MEJOR DIRECTOR WARREN BEATTY

REDS
(ROJOS)
WARREN BEATTY
DIANE KEATON

CARTELERA

GACETILLAS

Teatro Nacional de la Zarzuela. Conciertos populares de ópera y zarzuela, con importantes obras de Rossini, Bizet, Suppé, Chueca, Giménez, Guridi, Luna, Vives, M. Torroba. Días 16 y 17 de julio, 8 tarde. Precios populares. Orquesta Sinfónica de Madrid (Orquesta Arbós). Director: Jorge Rubio.

Conciertos populares de ópera y zarzuela. Con importantes obras de Verdi, Rossini, Mascagni, Wagner, Bretón, Guridi, Usandizaga, Marqués y Chapí. Días 23 y 24 de julio, 8 tarde. Precios populares. Teatro Nacional de la Zarzuela. Orquesta Sinfónica de Madrid (Orquesta Arbós). Director: Jorge Rubio.

Conciertos de mediodía. Wladimiro Martín (violín) y Juan Antonio Alvarez Parejo (piano). Obras de Vivaldi, Mozart, Paganini, Sarasate, Bartok y Falla. 5 lunes, 12 horas. Fundación Juan March, Castelló, 77. Entrada libre.

TEATROS

CALDERON.—(Teléfono 2391333.) Hoy, descanso; mañana, 7,15 tarde y 10,45 noche: Lola Sevilla y Rafael Ferina en **Cancionero,** (con Agustín Rivero, Faico y su cuadro flamenco, Carmen Jara, Los Rocieros de Huelva, Juanito Díaz y Araceli Vargas). ¡Los mejores fichajes del arte español!

CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.—(Plaza Colón. Auditorio.) Hoy, descanso de la compañía; mañana, 7 tarde y 10,30 noche: Compañía Lírica Española presenta **La tabernera del puerto** (de F. Romero y G. Fernández Shaw; música del maestro P. Sorozábal; dirección, Antonio Amengual). Butaca, 350 pesetas.

COMEDIA.—(Príncipe, 14. Teléfono 2214931.) Próximo jueves, día 8, 7,15 tarde y 10,45 noche: Compañía Teatro Contemporáneo presenta: **Las de Caín** (de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero; dirección, Rafael Cores). La obra cómica del verano.

FIGARO.—(Refrigerado. Doctor Cortezo, 5. Teléfono 2391645.) Hoy, descanso; mañana, 7,30 y 11: Florinda Chico en **Julieta tiene un desliz** (de Júlio Mathias; con Alberto Bové, Fernando Huesca, Montse Calvo y Carmen Utrilla). ¡¡Dos horas de carcajadas!! ¡¡Un auténtico éxito cómico!!

LA CORRALA.—(Mesón de Paredes. Metro Lavapiés.) Todos los días, 10 noche: **Serafín el pinturero** (de Carlos Arniches, versión de Lauro Olmo; coro: Agrupación Lírica de Madrid; orquesta titular; dirección musical, José Antonio Torres; dirección general, José Osuna). Localidades: Plaza de Santa Ana y La Corrala. Entrada, 350 pesetas. ¡Un musical de costumbres madrileñas! Domingo, descanso.

LATINA.—(Plaza de la Cebada, 2. Metro Latina. Teléfono 2652835.) Dirección, Colsada. Hoy, 7 tarde y 10,45 noche, ¡acontecimiento! Compañía Lina Morgan en **Vaya par de gemelas** (con Antonio Ozores, Ana María Rosier, Tito Medrano, Amelia Aparicio, Ricardo Valle, Berto Navarro y el Ballet Ritmo 2000; coreografía, Alberto Fuertes. ¡El mayor éxito de Lina Morgan! Venta anticipada. Grupos, agencias y provincias: Teléfono 2652835. Miércoles, descanso.

MARAVILLAS.—(Malasaña, 6. Metro Bilbao. Teléfono 4465730.) Hoy, descanso; todos los días, 7,30 tarde y 11 noche: El Gayo Vallecano presenta **Perdona a tu pueblo, Señor** (No estés eternamente enojado). Autorizado todos los públicos. ¡Divertidísima! Butaca, 350 pesetas. Ultimos días.

MARTIN.—(Totalmente reformado. Santa Brígida, 3. Metro Tribunal. Teléfono 2316393.) Próximamente estreno.

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467. Aire acondicionado.) Hoy, descanso; mañana, 11 noche: Compañía La Favorita presenta el gran éxito de Dario Fo **Tenía dos pistolas con los ojos blancos y negros.**

MONUMENTAL.—(Atocha, 65. Metro y autobuses en la puerta.) Todos los días funciones, 7,30 y 10,45 noche. Segundo año de **Evita.** Despedida, 10 de julio. El acontecimiento musical de la década: Paloma San Basilio, Pablo Abraira, Julio Catania, Tony Landa, Mía Patersón, Pilar Barbero, Montserrat Vega, Tony Cruz, Joaquín Laria. Coros, ballet y orquesta. Dirección musical, J. J. García Caffi. Dirección, Jaime Azpilicueta. Venta de localidades en taquillas teatro, 11 a 2 y 5 en adelante. Reservas telefónicas Madrid: 2271214. Provincias, grupos agencias y hoteles: 2286547.

MUÑOZ SECA.—(Plaza del Carmen. 2219047. Refrigerado.) Hoy, gran éxito. Tres funciones diarias, 7,15, 11, 1,15 noche: **Juegos de cama.** La revista mágico-erótica, cómica y musical. Con la gracia de Nino Rivero y Manolo Peña. La belleza de Nathascha, la venus del sexi. Carla Celis, la novia de Eros. El oleaje erótico de Olga Mar y la colaboración de la «vedette» cómica Lita Lara. La presentación en España, directamente de Ginebra, del famoso mago Barón Karloy, con sus famosos experimentos de **La levitación y La mujer serrada en dos.** Un espectáculo mágico, erótico y divertido. Estrictamente para mayores de 18 años.

PALACIO DEL PROGRESO.—(Climatizado. Plaza Tirso de Molina, 1. Teléfono 2273816. Aparcamiento plaza Benavente.) Próximo día 9 de julio, presentación de la compañía lírica de zarzuela y género chico de José de Luna, con la obra **Katiuska,** del maestro Sorozábal. Venta anticipada.

PRINCIPE.—(Climatizado. Tres Cruces, 10, junto a Gran Vía. Aparcamiento plaza del Carmen. Metro Sol y José Antonio. Teléfono 2218016.) Juan José Alonso Millán presenta la comedia musical famosa en el mundo: **Annie** (de Thomas Meehan, Charles Strouse y Martin Charnin, con Pastor Serrador, Serenella, Teddy Bautista, Estrella Blanco, Rafael Guerrero, Carmen Roldán y Carmen Pascual en Annie; actores, cantantes, bailarines y orquesta bajo la dirección musical de Federico Moreno Torroba hijo; espacio escénico de Antonio Cortés; adaptación, Juan José Alonso Millán). Espectáculo autorizado para menores. Horarios: todos los días, 7 y 10,30; domingos, 4,30 y 7,30; miércoles, descanso. Localidades a la venta con siete días. Ultimas semanas.

REINA VICTORIA.—Hoy, descanso; mañana, 7,15 y 10,45: **Rematadamente locos** (de Víctor Valldey, con Pedro Valentín, Pedro Peña, María Isbert, Paloma Moreno; colaboración de Luis Barbero). Mayores 14 años y menores acompañados. Un éxito cómico de locura.

SALA OLIMPIA.—(Plaza de Lavapiés. Teléfono 2274622.) Próximamente grupo de teatro Macunaima-Brasil presenta **Macunaima.** Autor, Mario Andrade. Dirección, Antune Filho. Del 12 al 25 de julio. Venta anticipada en taquilla.

TEATROS NACIONALES

MARIA GUERRERO.—(Tamayo y Baus, 4. Metro Banco. Teléfono 4194769. Centro Dramático Nacional. Director, José Luis Alonso.) Próximo día 8, 11 noche, estreno de **La muerte de García Lorca** (de José Antonio Rial; dirección general, Carlos Giménez). Butaca; 350 pesetas. Venta anticipada con cinco días. Horario: días 9, 10 y 15, 7 tarde y 11 noche; días 11, 13 y 14, 11 noche; día 12, descanso compañía.

REAL COLISEO CARLOS III.—(San Lorenzo del Escorial. Teléfono 8961552. Reserva de localidades. Trenes de cercanías y autobuses Herranz.) Días 9 y 10, a las 8 de la tarde y 11 noche, y día 11, a las 8 de la tarde: Compañía Teatro Popular presenta **Los buenos días perdidos** (de Antonio Gala). La mejor obra de este genial autor. Premio Nacional de Teatro. Premio El Espectador y la Crítica. Con Julia Martínez, Víctor Valverde, Nicolás Dueñas, Isabel María Pérez, Manuel Luque. Dirección, Antonio Díaz Merat. Tres únicos días.

TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.—(4298216.) A partir del próximo día 16 de julio, conciertos populares de ópera y zarzuela. Orquesta Sinfónica de Madrid (orquesta Arbós). Director, Jorge Rubio. Localidades a la venta con cinco días de antelación. Butacas, de 50 a 250 pesetas.

CINES NUMERADAS

ALBENIZ.—Paz, 11.) 5, 7, 10: **El monstruo de las bananas.** Tolerada.

ALCALA PALACE.—(Alcalá, 90. Teléfono 4354608.) 4,30, 7, 10,30: **El árbol del ahorcado** (Gary Cooper, María Schell y Karl Malden). Tolerada.

AMAYA.—4,30, 7, 10: **El cielo puede esperar.** Sorprendentemente divertida. Mayores 14 años.

ARLEQUIN.—(San Bernardo, 5, Gran Vía. Teléfono 2473173.) 5, 7,30 y 10: **En busca del arca perdida.** Cuatro Oscars. Tolerada.

AVENIDA.—(Gran Vía, 37. 2217571.) 4,30, 7 tarde, 10,30 noche: **En el estanque dorado** (Katharine Hepburn, Henry Fonda, Jane Fonda; director, Mark Rydell). Galardonada con tres Oscars y tres Globos de Oro. Para todos los públicos. 16 semanas.

BENLLIURE.—4, 6, 8,15: **Pinocho.** Tolerada.

BENAVENTE.—(Hortaleza, 24. Entrada por plaza Vázquez de Mella, 3. Metro José Antonio. Teléfono 2221864.) **Festival Erótico 82.** Hoy, continua desde 11 mañana. Clasificado «S». Unico precio, 350 pesetas. Presenta la revista super erótica, donde gozará viendo las hermosas chicas de Paradís en vivo y en directo, con desnudo integral. Horarios: Mañanas, 11 y 12,45; tardes, 17,15, 19 y 20,45, en sesiones continuas; domingos, descanso. Rigurosamente prohibida menores 18 años. Local refrigerado.

BILBAO.—4,30, 7, 10,30: **El gran rugido** («Roar»). Tolerada.

BULEVAR.—(Alberto Aguilera, 56. Teléfono 2472860.) **El crimen de Cuenca.** Mayores 18 años. El drama que se convirtió en leyenda. Sesiones: 4,30, 7 y 10.

CALLAO.—7, 10,30: **Cambio de esposas** (Shirley McLaine, James Coburn). ¡Divertidísima! 16 años.

CAPITOL.—4,30, 7, 10,30: **Las aventuras de Zipi y Zape.** Apta.

CARLOS III.—4,30, 7, 10,30: **Se nos ha perdido un dinosaurio.** Tolerada.

CARTAGO.—4, 6, 8,15: **Pinocho.** Tolerada.

CID CAMPEADOR.—4,30, 7,15, 10,15: **Levando anclas.** Tolerada.

CINESTUDIO REGIO.—(Nueva programación especial.) **Abismo** (5 y 10), **La carrera del siglo** (Tony Curtis, Jack Lemon, Natalie Wood) (7 tarde). Tolerado.

COLISEVM.—7, 10,30: **Love Story** (Ali McGraw, Ryan O'Neal, John Marley y Ray Milland).

ESPAÑOLETO.—7, 10: **En el Oeste se puede hacer..., amigo.** Tolerada.

FANTASIO.—(José Ortega y Gasset, 63. Teléfono 4017171. Salamanca. Metro Lista.) **Adiós, querida mamá.** Mayores 18 años. Pases película: Lunes a sábado, 5,10, 6,55, 8,40 y 10,25; domingos y festivos, 4,30, 7 y 10.

FUENCARRAL.—(Fuencarral, 133. Teléfono 4482748.) 7, 10: **Chacal** (director, Fred Zinneman). Mayores 14 años.

GRAN VIA.—4,30, 7, 10: **El destripador de Nueva York.** Una película que le hará sentir el terror en su butaca. 18 años.

JORGE JUAN.—(Jorge Juan, 98. Teléfono 4311945. Metro Goya.) **Pensión de amor: sexo incluido.** Mayores 18 años. Clasificada «S». Pases: 4,30, 6,20, 8,10 y 10.

LOPE DE VEGA.—4, 7, 10,15: **La gran prueba.** Tolerada.

MADRID 1.—(Plaza del Carmen. Teléfono 2215694.) 7, 10: **2001, una odisea del espacio.** Tolerada.

MADRID 2.—7, 10: **La vida de Brian.** V. o. subtitulada. Mayores 18 años.

MADRID 3.—7, 10: **Fama.** Mayores 16 años.

MADRID 4.—7, 10: **La leyenda del tambor.** Tolerada.

NOVEDADES.—4, 6, 8,15: **Pinocho.** Tolerada.

PALACIO DE LA MUSICA.—4,30, 7, 10,15: **Cuerpo y alma.** 18 años.

PALACIO PRENSA.—(Nuevo sistema de sonido Dolby Stereo.) 4,30, 7, 10,30: **El gran rugido** («Roar»). Tolerada.

PALAFOX.—(El mejor cine de Europa. Luchana, 15. Teléfono 4461887.) 5,30 y 9,30: **Reds** («Rojos») (Warren Beatty, Diane Keaton y Jack Nicholson). Tres Oscar. Mayores 14 años.

PAZ-TODD-AO.—4,30, 7, 10: **Golfus de Roma.** Mayores 14 años.

PEÑALVER.—(Conde de Peñalver, 59. Teléfono 4028918.) **En busca del arca perdida.** Para todos los públicos. Ganadora de cuatro Oscar 1982. Pases: 4, 6, 8 y 10.

POMPEYA.—5,10, 7,20, 10,10: **Aterriza como puedas.** Tolerada.

PRINCESA.—4,30, 7, 10,30: **Se nos ha perdido un dinosaurio.** Tolerada.

PROYECCIONES.—4,30, 7 y 10: **Las aventuras de Enrique y Ana.**

REAL CINEMA.—4,30, 7, 10,30: **Las aventuras de Tom Sawyer.** Apta.

RIALTO.—7, 10,30: **To er mundo ez güeno** (Esa España tan divertida). Un filme de Summers. Todos los públicos.

RICHMOND.—4,15, 7, 10: **Carros de fuego.** Apta.

ROXY A.—6 y 10: **El Cid.** Tolerada.

ROXY B.—7, 10,30: **Siete novias para siete hermanos.** ¡Un gran espectáculo para toda la familia!

SALAMANCA.—4,30, 7, 10: **El el Oeste se puede hacer..., amigo.** Tolerada.

TIVOLI.—4,30, 7, 10: **El cielo puede esperar.** Sorprendentemente divertida. Mayores 14 años.

VELAZQUEZ.—4,30, 7, 10,30: **El gran rugido** («Roar»). Tolerada.

VERGARA.—4,30, 7, 10,30: **Los hermanos Marx en el Oeste.** Tolerada.

WINDSOR A.—4,30, 7, 10,30: **El gran rugido** («Roar»). Tolerada.

WINDSOR B.—4,30, 7, 10,30: **Se nos ha perdido un dinosaurio.** Tolerada.

SESION CONTINUA

ABC PARK 1.—Continua 11 mañana: **El placer de Venus.** Una auténtica súper «S».

ABC PARK 2.—Continua 11 mañana: **Una respetable dama burguesa.** Una auténtica súper «S».

ABC PARK 3.—Continua 11 mañana: **Sexo profundo.** Una auténtica súper «S».

ABC PARK 4.—Continua 11 mañana: **Interior de un convento.** Una auténtica super «S».

ALUCHE.—4,30: **Por mis pistolas.** Tolerada.

AZUL.—Continua 11: **La luna.**

BENAVENTE.—(Hortaleza, 24. Entrada por plaza Vázquez de Mella, 3. Metro José Antonio. Teléfono 2221864.) Continua desde 11 mañana. Clasificado «S». Presenta la super revista **Festival erótico 82.** Un espectáculo con proyecciones y actuaciones en vivo, donde gozará viendo las hermosas chicas de Paradís con desnudo integral. Unico precio, 350 pesetas. Horarios mañanas, 11 y 12,45; tardes, 17,15, 19 y 20,45, en sesiones continuas. Rigurosamente prohibido menores 18 años. Local refrigerado. Domingos, descanso.

CALIFORNIA.—Sesiones 4,30,

MONUMENTAL

EVITA
ULTIMAS
REPRESENTACIONES
Tarde, 7,30-Noche 10,45
SABADO 10 JULIO
ULTIMO DIA
¡ADIOS A MADRID!

Callao

HOY, LUNES,
ESTRENO

¡¡UNA DIVERTIDISIMA COMEDIA AMERICANA!!

TIME LIFE FILMS presenta una producción de DAVID SUSSKIND con SHIRLEY MacLAINE • JAMES COBURN • SUSAN SARANDON • STEPHEN COLLINS
"CAMBIO DE ESPOSAS"
con SALLY KELLERMAN en MRS. LIGGETT • Producida por RENEE VALENTE • Dirigida por JACK SMIGHT • Guión de MARTIN DONOVAN • Música de FRED KARLIN

«¿Me quieres...?» dijo la esposa a su amante... «¡Te adoro...!», respondió el marido de la esposa a su amante. ¡¡Un cambio de amor entre cuatro personas unidas por el matrimonio y separadas por...!!

CLASIFICADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

2009 Ministerio de Cultura

7, 10: **El expreso de medianoche.** 18 años.

CANDILEJAS.—Continua 4: **Las aventuras de Zipi y Zape.** Apta.

CARLTON.—Continua 4: **Las aventuras de Zipi y Zape.** Apta.

CINEMA PALACE.—(Plaza de las Cortes, 7. Teléfono 4290926.) **Barry Lyndon.** Mayores 18 años. Pases película: 5 y 8,45.

CONCEPCION.—Continua 5: **Los diablos del mar** y **El gato borracho, maestro del Kung-Fu.**

CRISTAL.—(Bravo Murillo, 120. Cuatro Caminos. Teléfono 2349353.) Continua desde las 4: **Mi amigo el fantasma** y **Alicia en el país de las maravillas.** Toleradas.

DRUGSTORE.—(Fuencarral, 101. Entrada por San Andrés, 36, Metro Bilbao. Teléfono 4487315.) Continua 5. Fabuloso programa doble: **Esclava del deseo** y **Desnuda inquietud.** Clasificadas «S».

DUPLEX-1.—(General Oraa, 67. Metro Diego de León. Teléfono 2620002.) Sesión infantil 4,15 tarde: **Supersonic amarillo.** Continua 5,30: **Dios salve a la reina** y **Quadrophenia.**

DUPLEX-2.—(General Oraa, 67. Metro Diego de León. Teléfono 2620002.) Continua 4,30: **El señor de los anillos.** Tolerada.

EMPERADOR.—Sensacional programa en sesión continua. 4,30: **Orinoco, paraíso del sexo, Bacanal en directo** y **La muerte ronda a Mónica.** Mayores 18 años. Clasificadas «S».

EXTREMADURA.—4,30: **Pinocho.** Tolerada.

FALLA.—Continua 5: **Triple cross** y **Momentos íntimos.**

GAYARRE.—Continua 5: **Aterriza como puedas.** Tolerada. Pases película: 5,10, 6,57, 8,44, 10,30.

HOLLYWOOD EL CINE.—(San Pol de Mar, 1. Metro Norte. Teléfono 2419089.) 4 y 10: **Deprisa, deprisa.** 6: **Family Plot.** 8: **Hollywood, Hollywood.** Cuatro películas, 175 pesetas. Hoy lunes, precios especiales para la tercera edad.

INFANTAS.—Continua 5: **El graduado** (Anne Bancroft, Dustin Hoffman, Katharine Ross; Oscar mejor dirección: Mike Nichols). 16 años. (Nadie olvida el día que descubrió el amor.) Pases película: 5,31, 7,50, 10,9.

INFANTE.— 4,30: **Mónica, una cachonda insaciable.** V. o. **La monja homicida.** 18 años. Clasificadas «S».

IMPERIAL.—Continua 10 mañana: **Pinocho** (Walt Disney). Tolerada. Pases película: 10,20, 12,20, 2,20, 4,20, 6,20, 8,20, 10,20.

JUAN DE AUSTRIA.—5: **Cuerpo y alma.** 18 años.

LOS ANGELES.—4,30: **Pinocho.** Tolerada.

LUNA 1.—Sesiones 4,30, 7, 10: **Conocimiento carnal.** 18 años.

LUNA 2.—Sesiones 4,45, 7,15, 10,15: **En busca del fuego.** V. o. 14 años.

LUCHANA 1.—Continua 5: **Las aventuras de Zipi y Zape.** Apta.

LUCHANA 2.—Continua 5: **La plaza del diamante.** Apta.

LUCHANA 3.—Continua 5: **Connan el bárbaro.** Mayores 16 años.

METROPOLITANO.—(Reina Victoria, 12. Teléfono 2330550.) **En busca del arca perdida.** Para todos los públicos. Ganadora de cuatro Oscar 1982. Pases película: 5, 7,15 y 9,30.

MINICINE 1.—Continua 11: **Con las bragas en la mano.** Clasificada «S».

MINICINE 2.—Continua 11: **Cocodrilo.** Apta.

MINICINE 3.—Continua 11: **Los hechiceros de la guerra.** Apta.

MONTERA.—11 mañana: **Porno: situación límite.** Clasificada «S».

NARVAEZ.— 5: **Siete novias para siete hermanos.** ¡Un gran espectáculo para toda la familia!

OLIMPIA.—(Terraza de verano al aire libre.) 11 noche: Días 5, 6, 7 y 8: **El cartero siempre llama dos veces** (con Jack Nicholson y Jessica Lange). Días 9, 10 y 11: **Tú estás loco, Briones** (con Quique Camoiras y Esperanza Roy).

OXFORD 1.—(Princesa, 5. Pasaje Martín de los Heros. Teléfono 2421172.) Continua 11 mañana: **Calígula** (Malcolm McDowell, Teresa Ann Savoy, Peter O'Toole). ¡La orgía del poder! Clasificada «S». Séptimo mes triunfal en Madrid. Exclusivamente mayores 18 años. Viernes y sábados, función en exclusiva 12,15 noche: **Calígula.**

OXFORD 2.—(Princesa, 5. Pasaje Martín de los Heros. Teléfono 2421171. Continua 11 mañana: **Mi erótico Sigfrido.** El primer Superman sexy en supereróticas aventuras. Clasificada «S». Mayores 18 años. Viernes y sábados, función en exclusiva 12,15 noche: **Historia de O.** Clasificada «S». Mayores 18 años.

PLEYEL.—10: **Una mala mujer** y **Vivir a tope.** Clasificada «S».

POSTAS.—(Postas, 7. Teléfono 2317327.) Continua 10 mañana: **Pensión de amor, sexo incluido.** Clasificada «S».

REX.—Continua 11: **Más fuerte, muchachos.** Apta.

SAINZ BARANDA.—Continua 5,10: **Aterriza como puedas.** Tolerada. Pases película: 5,15, 6,57, 8,39, 10,21.

SAVOY.— 4: **Dulce piel de mujer** y **Mayra, la venus negra.** Clasificadas «S». Mayores 18 años.

URQUIJO.—Continua 5: **Carros de fuego.** Apta. Pases: 5,15, 7,40, 10,10.

VOZ.—Continua 4: **Puños fuera** y **La cabaña del tío Tom.** Tolerado.

FILMOTECA NACIONAL

FILMOTECA NACIONAL DE ESPAÑA. Círculo de Bellas Artes.—(Marqués de Casa Riera, 2. Teléfono 2211834.) Los lunes no hay sesiones de cine, excepto festivos.

V. O. SUBTITULADAS

ALEXANDRA.—Continua 5: **Ludwig** (primera parte). V. o. subtitulada. Mayores 16 años.

BELLAS ARTES.—**To be or not to be** (Ser o no ser) (de Ernst Lubitsch). Todos los públicos. Sesiones: 4,15, 6,25, 8,35, 10,45. 33 semanas.

FELIPE II.—(Refrigerado. Fuente del Berro, 29. Teléfono 4014478. Junto Palacio Deportes.) Continua 11 mañana: **Amor joven, sexo caliente.) V. o. alemana subt. Clasificada «S». Exclusivamente mayores 18 años. Ultimo pase película, 10,30. Segunda semana.**

GALILEO.—Continua 5: **Ludwig** (segunda parte). V. o. subtitulada. Mayores 16 años.

LUNA 1.—(Calle Luna, 2. Metro Callao. Parking Tudescos.) Lorca-Gades-Saura en **Bodas de sangre.** Sesiones: 5, 7,30, 10,30. Tolerada.

LUNA 2.—Homenaje a R. W. Fassbinder. Continua 5,30: **Todos nos llamamos Alí.** V. o. subtitulada. 7,30: **Desesperación.** V. doblada. 10: **Un año con trece lunas.** V. o. subtitulada.

PEQUEÑO CINE ESTUDIO.—(Magallanes, 1. Metro Quevedo. Teléfono 4472920.) Ciclo Bogart. Cambio diario de programación. Sesión continua desde las 6 de la tarde. Pases, 6: **Tener o no tener** (de Howard Hawks). 8: **Cayo largo** (de John Huston). 10: **Casablanca** (de Michel Curtiz).

ROSALES.—Continua 4,30: **Escalada al poder.** V. o. subtitulada. Mayores 16 años. Pases película: 4,45, 6,38, 8,31 y 10,24.

SALAS DE FIESTAS

ALAZAN NIGHT CLUB.—(Paseo de la Castellana, 24. Teléfonos 2764058 y 4358948.) Noches: **Encanto y belleza,** con las más explosivas y fabulosas vedettes. Baile.

BIOMBO CHINO.—(Isabel la Católica, 6. Teléfonos 2485081 y 2485082.) Todos los días: **El embarazado** (de Pajares y Bariego).

CARIBIANA.—(Paseo Castellana, 83. 4557769, 4557937.) Todas las noches, a la una, Gila presenta **De Gila con... cierto humor.** Reserva de mesas.

CLEOFAS.—(Goya, 7. Teléfono 2764523.) Tarde, discoteca. Todas las noches, a la una, presenta la gran producción americana de Bill Lloyd **American Girls.** Lunes, cerrado.

LA CARROZA.—(Sala de fiestas. Gran Vía, 65. Entrada, Flor Baja, 6. Teléfono 2425377.) Todos los días, sesión continua desde las 6 tarde a las 4 de la madrugada. Bailes con tres orquestas: Graciano, Los Clásicos y Maracaibo. Música «camp». Ambiente mayores 30 años. Dirección, José Luis Montero.

LA TROMPETA.—(Gran Vía, 54. Centro. Teléfonos 2471130 y 2473316.) ¡La nueva sala de Madrid! Presenta 11,45: **Tomás, el genio del baile, y su grupo flamenco.** 1,30: **Las gol... fas** (comedia musical). Clasificada «S». Bailes, tarde y noche, con dos orquestas. Empresa Antonio Montero.

LIDO.—(Sala de fiestas. Music-hall. Alcalá, 20. Teléfonos 2320712 y 2323139. Tardes, baile con orquesta. 11 noche, apertura baile. A la una presenta risa y simpatía con la comicidad del «show» de **Angel-Hito** y **Jorge Luis** con su «ballet» de danza española.

NOCHES DEL CUPLE.—(Unico en su género. Palma, 51. Reservas: 7422331, 2327115-16.) Olga Ramos en directo. Cenas o copas. Cerrado domingos.

PASAPOGA.—(Gran Vía, 37. Teléfonos 2215027 y 2321644.) Todas las noches presenta a **Angel de Andrés** en **El pobre J. R.** (original de Manuel Medina; con Mayte Sancho, Enrique Menéndez y la colaboración de Carmen Roldán; «ballet» Jet-Society; coreografía de José Montes). Dos pases diferentes, 12 y 1,15 horas. Tardes, 6,30: Orquesta Los Jaguars.

PIRANDELLO 1.—(Boite-discoteca. Martín de los Heros, 13. Plaza España. Teléfono 2415937.) En reforma.

PIRANDELLO 2.—(Music-hall. Ventura Rodríguez, 7. Plaza España. Teléfono 2476312.) En reforma.

VENTA DEL GATO.—(Avenida de Burgos, 214. Teléfono 2023427.) Flamenco y cena hasta las tres de la madrugada. Festival flamenco Mundial 82 con las grandes figuras del flamenco y la participación del público. Dirección, Rafael Pantoja.

WINDSOR.—(Raimundo Fernández Villaverde, 65, esquina a Castellana. Aparcamiento para mil coches. Teléfonos 4555814 y 4556943.) Tardes, discoteca. Presenta todas las noches, a la una, la nueva y brillante superproducción americana de Bill Lloyd **New York, New York.** Lunes, cerrado.

XAIRO.—(Paz, 11. Teléfono 2312440. Detrás del reloj de la Puerta del Sol.) Tardes, bailes con dos orquestas. Noches, 1,30: Espectáculo **Sexi-encuentros en la tercera fase.** Baile con nuestra discoteca.

XENON DISCO.—(Music-hall. Bajos cine Callao. Teléfono 2319794. Tardes, discoteca. Todas las noches, a la una, presenta la divertidísima superproducción a gran espectáculo **Raúl Sender en Show 82.** Segundo año. Lunes, descanso.

RESTAURANTES Y ESPECTACULOS

NOCHES DEL CUPLE.—(Unico en su género. Palma, 51. Reservas: 7422331, 2327115-16.) Olga Ramos en directo. Cenas o copas. Cerrado domingos.

GALERIAS DE ARTE

ADART.—(Villanueva, 41. 4315531.) **Carmen Charro** (óleos y dibujos). Hasta el 16 de julio.

BINGOS

ASOCIACION BENEFICA AMIGOS FONTILLES.—(Paseo Delicias, 65.) Cinco a tres.

VARIOS

CANODROMO MADRILEÑO.—(Vía Carpetana, 57. Teléfono 4712100.) Carreras de galgos todos los días desde 6,30 tarde, con matinales desde 11,30 sábados y festivos. Entrada libre. Totalizador de apuestas.

CASINO GRAN MADRID.—(Carretera de La Coruña, kilómetro 28,300. Teléfono 8590312. Torrelodones. Madrid.) Abierto de 5 de la tarde a 4 de la madrugada. Ruleta francesa, ruleta americana, black-jack, punto y banca, chemin de fer, baccara, máquinas tragaperras. Servicio de bares y restaurantes. Aparcamiento gratuito. Salida de autobuses, frente al número 6 de plaza España, a las 17, 19 y 21 horas. Regreso a Madrid, a las 18, 20 y 22 horas.

ZOO DE LA CASA CAMPO.—(Metro Batán. Autobús 33. Plaza Isabel II. Teléfono 7119950.) Abierto 10 a 21,30.

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS

(Sólo horizontales)

1: Apotema. Absides. 2: Posada. I. Airada. 3: Ir. Hijodalgo. Al. 4: S. Bulas. Saona. A. 5: Lar. Solar. Apo. 6: Sin. Aba. 7: Ama. Rol. 8: Non. Ele. 9: Nao. Tarso. Ajo. 10: S. Linar. Esopo. A. 11: Ap. Desarmado. Un. 12: Carota. E. Dádiva. 13: Azaroso. Casonas.

(La X significa cuadro negro)

1: Paladinos. X. Mofa. 2: Abejarrucos. X. Cam. 3: Lato. X. Elegir. XX. P. 4: Eta. X. Unela. X. Edil. 5: Tila. X. Esos. X. Comi. 6: Edén. Ampo. 7: Rosa. Baúl. 8: Os. X. Latinipala. 9: XX. Hipotenusas. X. 10: Acusáramos. X. Las 11: Cariño. X. Apenado. 12: Alisos. X. Sé. X. Osor.

CAPITOL
LUCHANA 1 &
CARLTON
CANDILEJAS

HOY LUNES, ESTRENO

Primer cómic español que llega a la pantalla grande con personajes reales

Fco. Javier Valtuilla (ZIPI) y Luis M. Valtuilla (ZAPE), MARY SANTPERE, ALFRED LUCCHETTI, MARTA ANGELAT, JOAN MONLEON y en el papel de Oliverio MARC DE SEMIR
Un Film de ENRIQUE GUEVARA

En el día del estreno todos los niños serán obsequiados con una revista de Editorial Bruguera

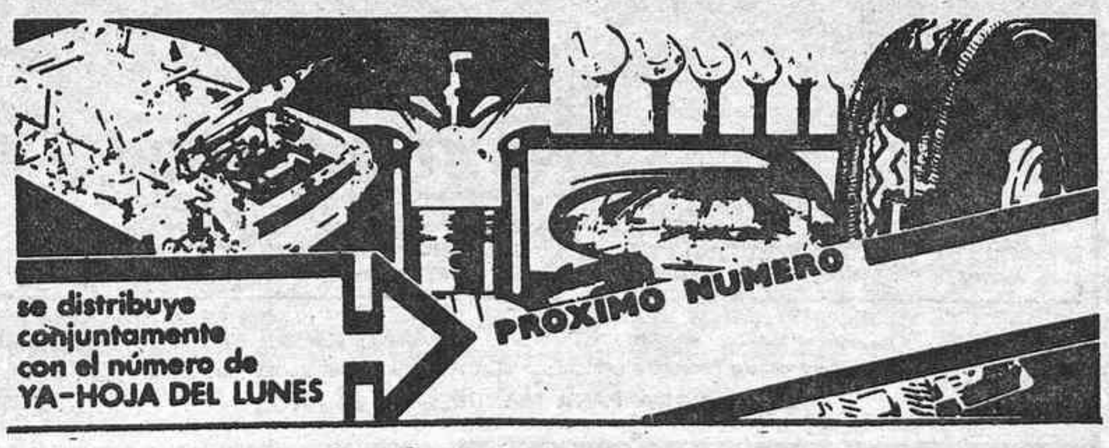
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

NUESTROS ESPECIALES

HOJA DEL MOTOR

una revista mensual en color para el mundo del automovil y su industria auxiliar

aparece el próximo día 26 de julio de 1982, con difusión nacional y gran tirada



se distribuye conjuntamente con el número de YA-HOJA DEL LUNES

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES 37 pesetas palabra

Las OFERTAS de esta sección están dedicadas exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propedad Inmobiliaria y propietarios de fincas.

Pisos

Ofertas

- **AGUAYO.** Administramos, alquilamos apartamentos, chalets, oficinas, pisos. 2500942.
- **FUENLABRADA,** amueblado-vacío. 6978134.
- **DIRECTAMENTE,** apartamento Rueda, lujosísimos, Martínez Campos, zona Castellana; servicios incluidos. 4469[illegible]
- **ALQUILO** cuatro pisos Móstoles, amueblados. 6139[illegible]
- **VALLECAS,** amueblado, 20.000. 221[illegible]
- **VILLAVERDE,** amueblado, 20.000. 221[illegible]
- **FRANCOS** Rodríguez, amueblado, 28.000. 221[illegible]
- **MELIA** Princesa, apartamento amueblado, 30.000. 221[illegible]
- **ARGÜELLES,** amueblado, 31.500. 221[illegible]
- **CHALET** Somosaguas, extraordinario, amueblado, tres plantas, 150.000. 221[illegible]
- **OFICINA** Infantas, vacía, 12.000. 232[illegible]
- **OFICINA** Argentola, dos despachos, 25.000. 232[illegible]
- **FUENLABRADA,** vacío, 3 dormitorios, 12.000. 690[illegible]

2009 Ministerio de Cultura

ANUNCIOS EN YA ESQUELAS (COBRAMOS A DOMICILIO) 242 25 00 Puede Usted pagar con VISA-EUROCARD GRAN VIA, 62, 3.° DE 9 A 20 HORAS • VELOFON

ANUNCIOS POR PALABRAS

Mateo Inurria, 15 - Madrid-16

Los anuncios se admitirán los días laborables
desde las 8 de la mañana hasta las 2 de la tarde
de la antevíspera de su publicación

SUSCRIPCIONES: Teléfonos 250 65 06 - 259 28 00
y en nuestra administración

• **CAVERO.** Especializado alquileres.
• **CAVERO.** Alquileres residenciales.
• **CAVERO.** Pisos, chalets.
• **CAVERO.** Oficinas, locales.
• **CAVERO.** Administraciones. 2324835.
• **CAVERO.** Informa gratuitamente.
• **CAVERO.** Carretas, 14.
• **CAVERO.** 2317260, 2315747.
• **ARGÜELLES,** compartir señoritas, confortable. 2548494.
• **APARTAMENTOS,** Orense, 18, junto estadio Bernabéu. Semanales, mensuales. Servicios incluidos. 4552227.
• **FUENLABRADA,** amueblado, desde 16.000. 6901963.
• **DESPACHOS** directamente, amueblados, teléfono. Francisco de Rojas, 9. Otro Atocha, 43, primero. 4559078. Enseñan porteros.
• **DIRECTAMENTE** propietario, misma plaza España, 6. Apartamentos lujo, alquiler temporada, grandes, uno, dos dormitorios, salón, cocina independiente, refrigeración, calefacción, teléfono directo, estrenar. Enseña conserje. 2488581.
• **APARTAMENTO** amueblado, 24.000. Particular. 4747862.
• **ESTUDIO,** 14.500-12.000. Fuencarral, 31, tercero izquierda.
• **CAVERO,** disponemos diversidad pisos, chalets, oficinas, todas zonas. 2315747.
• **PARTICULAR** alquila apartamento amueblado, teléfono, televisión. 2468200.
• **APARTAMENTOS** amueblados, plaza Chamberí, temporada, cuatro personas, 34.000 más servicios. Teléfono 4471587.
• **PARTICULAR,** estudio Cuzco. 4112618.
• **APARTAMENTOS** amueblados, zona glorieta Bilbao, temporada; mínimo un mes. Limpieza ropa. Televisión, cocina, frigorífico. Dos personas, desde 22.000 más servicios; cuatro, 32.000 más servicios. 4479854, 4471587.
• **APARTAMENTOS** amueblados de lujo, plaza España, espaciosos, luminosos, climatizados, televisión, servicios completos incluidos. Véalos Onésimo Redondo, 16. 2425900.
• **APARTAMENTO** dormir. 2002803.
• **ALQUILER** o venta, pisos tres dormitorios, zona Francos Rodríguez, calle Leñeros, 38. 4554109. Enseña portero.
• **ALQUILO** oficinas todas zonas y superficies. 4488134.
• **ALQUILO** vacíos-amueblados, tres-cuatro dormitorios, todas zonas. 4488134.
• **DOCTOR** Esquerdo, piso vacío, exterior, dos dormitorios, hall, salón, baño, cocina, teléfono, agua caliente, calefacción central. Directamente. 2753736.
• **APARTAMENTOS** semanales, mensuales, servicios incluidos. General Pardiñas, 92. 4011850.
• **APARTAMENTOS** semanales, mensuales, servicios incluidos. Lagasca, 67 (junto aparcamiento Velázquez). 4317240.
• **APARTAMENTOS** smanales, mensuales, servicios incluidos. Ayala, 30. 4355440.
• **APARTAMENTOS** semanales, servicios incluidos. Ballesta, 28 (próximo Gran Vía). 2227480.
• **APARTAMENTOS** semanales, mensuales, servicios incluidos. Vargas, 3 (esquina General Sanjurjo). 4412500.
• **PISO** Galileo, 67.
• **VIVIENDAS,** Ampélido, renta económica. 4457260.
• **PARTICULAR,** zona avenida América. 32.000. Teléfono 4291431. A partir de las 11 horas.
• **MOSTOLES,** vacío, 3 dormitorios, calefacción, 18.000. 6140711.
• **MOSTOLES,** amueblado, 3 dormitorios, 20.000. 6140494.
• **PARTICULAR,** amueblado, tres dormitorios, 36.000. Alcántara, 78.
• **PARTICULAR,** amueblado, 65.000. 6330535.
• **PARTICULAR,** centriquísimo apartamento, 20.000. 2164155.
• **ESTRECHO,** amueblado, 30.000. 4502007.
• **PUEBLO** Nuevo, amueblado, 25.000. 4502007.
• **SEÑORITA** necesita compartir piso con señorita, zona Puerta Toledo. 7171434.
• **MORATALAZ,** amueblado, lujo. 2315747.
• **ALUCHE,** cuatro dormitorios, terraza. 2317260.
• **CHAMARTIN,** amueblado, vacío, lujo. 2326553.
• **FUENLABRADA, amueblado, 16.000. 2214554.**
• **SALAMANCA,** apartamento amueblado. 2315747.
• **ALQUILO** piso, cuatro dormitorios, dos cuartos de baño, Metro Carmen, esquina Alcalá, 30.000, vacío. 2566048.
• **PARTICULAR,** Mundiales, Bernabéu, confortable, cuatro plazas. 4019691 mañanas, 4487490 tardes.
• **PARTICULAR,** amueblado, 27.000; señoritas, Quintana. 2650152.
• **GOYA,** exterior, amueblado, 27.000. 2675175, 4014544.
• **PARTICULAR,** Carabanchel Alto, tres dormitorios, amueblado, 23.000. 4736395.
• **AMUEBLADO** totalmente particular, nuevo, tres dormitorios, zona Orense. 44.000 más gastos, también Mundiales. Jaén, 39.
• **SUNTUOSO** piso tres dormitorios más servicio. Calle Basílica, número 15. Información en propio edificio o teléfono 4552102.
• **PARTICULAR,** despachos amueblados, teléfono, Santa Engracia, 65; 11.000. Magdalena, 8; 15.000. Clavel, 7; 40.000. Información: 2627902.
• **PARTICULAR,** amueblado, dos dormitorios, salón comedor, servicios, agua y calefacción central, 35.000. General Perón, 32, 18 L. 4463859.
• **VALLEHERMOSO,** amueblado, dos dormitorios, 28.000. 4649360.
• **ALCORCON,** vacío, 15.000. 2305025.
• **DIRECTAMENTE** se alquila apartamento propio oficina, zona Castellana. 6374320.
• **PARTICULAR,** amueblado, tres dormitorios, salón comedor, servicios, 28.000. Pico de los Artilleros, 186, tercero A. Moratalaz. 4463859.
• **PARQUE** Lisboa, particular, cuatro dormitorios, calefacción, 23.000, comunidad incluida. 4729329.
• **PARTICULAR,** amueblado, tres dormitorios, 34.000. Galileo, 31.
• **PRECIOSO,** Velázquez, oficina o apartamento, un dormitorio, piscina, 32.500. 2706078.
• **OFICINA** Princesa, 240 metros, 85.000. 2706078.
• **PUERTA** Hierro, tres dormitorios, zona verde, amueblado, 40.000. 2706078.
• **NUÑEZ** Arce, ideal negocio u oficina, primera planta, 150 metros, 45.000. 2706078.
• **ALQUILO** piso pequeño, zona Estrecho. Llamar partir tres tarde. 4410392.
• **PARTICULAR,** piso señoritas, zona Embajadores, 35.000. 2392882.
• **DUEÑO** alquila bonito piso dos dormitorios y demás, boca Metro Marqués de Vadillo, 28.000. Teléfono 2537885.
• **AMUEBLADO,** Cuatro Caminos, tres dormitorios, teléfono, 30.000. 4035925.
• **AMUEBLADO,** carretera Playa, tres dormitorios, 25.000. 4035925.
• **SEMIAMUEBLADO,** estrenar, cuatro dormitorios, Santa Eugenia, 30.000. 4035925.
• **AMUEBLADO,** Menéndez Pelayo, dos dormitorios, 22.000; solteros. 4035925.
• **ESTUDIO,** 14.500. Desengaño, 14, cuarto.
• **APARTAMENTO** mínimo un mes, servicios, televisión, Luchana. 2001700.
• **DIRECTAMENTE,** apartamento amueblado. Leganitos, 15-17. 2340122.
• **BONITO** apartamento confort, calle Ibiza. 2734286.
• **PARTICULAR,** vacío, Campamento, Parque Europa, 20.000. 4166794.
• **ALQUILO** piso Carabanchel. 2743788.
• **MONCLOA,** 36.500 y 47.200, directamente apartamentos amueblados, todo confort, aire acondicionado, terraza, parking, piscina, cafetería. Teléfono 2546004.
• **ALQUILO** apartamentos amueblados. 2597000.
• **ALQUILO** piso amueblado en Alcorcón, junto a boca de Metro, 20.000. 7634340.
• **GENERAL** Ricardos, 32; piso de siete habitaciones más servicios, todo exterior, 140 m2. Enseña portera. Informes: Señor Asenjo, 2472100 y 2418500. De 9 a 15.
• **PISO** en la misma glorieta de Bilbao, ocho habitaciones más servicios, todo exterior, 225 m2. Enseña portero. Informes: Señor Asenjo, 2472100 y 2418500. De 9 a 15.
• **AMUEBLADO,** completo, cerca Metro Oporto; preferible estudiantes. Teléfono 4721315.
• **AVENIDA** Mediterráneo, amueblado, tres dormitorios, calefacción, teléfono, 35.000. 4454485.
• **VACIO,** paseo Florida, 80 metros, dos dormitorios, piscina, tenis, 45.000. 4456561.
• **NOVICIADO,** oficina, tres despachos, 75 metros, 45.000. 4456678.
• **QUEVEDO,** magnífico apartamento, totalmente estrenar, amueblado, edificio lujo, 35.000. 4454326.
• **DOCTOR** Esquerdo, ático, vacío, dos dormitorios, 33.000. 4454485.
• **ESTRECHO,** amueblado, tres dormitorios, 27.000. 4456561.
• **VACIO,** Metro Acacias, tres dormitorios, teléfono, 32.000. 4456678.
• **VACIO,** Saconia-Dehesa Villa, tres dormitorios, 32.000. 4454326.
• **VACIO,** Móstoles, seis dormitorios, cuatro baños, 25.000. 4454485.
• **AMUEBLADO,** Valdeacederas, dos dormitorios, 25.000. 4456561.
• **VACIOS,** estrenar, Alacalá Henares, tres dormitorios, 13.000. 4456678.
• **AMUEBLADO,** Pacífico, cuatro dormitorios, dos baños, calefacción central, 34.000. 4454326.
• **AMUEBLADO,** Fuenlabrada, tres dormitorios, 15.500. 4454485.
• **AMUEBLADO,** paseo Extremadura, dos dormitorios, calefacción central, teléfono, 28.000. 4456678.
• **ARGÜELLES,** buhardilla vacía, 12.500; información: agencia Quevedo, San Bernardo, 109. Tardes, 5 a 6.
• **CANILLAS,** apartamento vacío, calefacción central, 20.000. 4456678.
• **QUEVEDO,** estudio amueblado, calefacción central, teléfono, 23.000. 4456561.
• **AVENIDA** América, apartamento precioso, piscina, amueblado, 35.000. 2412980.
• **PARTICULAR,** Retiro, amueblado, 50.000. 4358888.
• **DOS** Mayo, tres dormitorios, 18.000. 2425896.
• **ALQUILO** local, vivienda. 4794089.
• **AMUEBLADO,** Usera. 4762656.
• **APARTAMENTO** vacío, zona Universidad, piscina, tenis, aparcamiento, trastero, directamente, 33.000. 2546859.
• **PASEO** Extremadura, amueblado, 20.000. 4192818.
• **JOAQUIN** Costa, amueblado, 23.000. 4192505.
• **PUEBLO** Nuevo, amueblado, señoritas, 20.000. 2667826.
• **PARQUE** Lisboa, amueblado, cuatro dormitorios, salón, club social; piscina, tenis. 2489064.
• **ARTURO** Soria, apartamento amueblado, garaje, piscina, 27.000 más gastos. 4155050.
• **PARTICULAR,** alquilo apartamento, zona Cuzco, 33.000. 6374704.
• **ESTUDIO** amueblado, Vallehermoso, 3, apartamento 405. Mañanas. 4416093.
• **CHICA** comparte piso con chica. 2320776.
• **COMPARTIMOS** piso, buena zona. 4132984.
• **PARTICULAR,** alquilo piso, hotel Praga, 45.000. 2607767.
• **RETIRO,** amueblado, cuatro dormitorios. 2736546.
• **RETIRO,** amueblado, dos dormitorios. 45.000. 2518811, 2520554.
• **APARTAMENTO** amueblado, Alcalá, Cruz Caídos, exterior, calefacción, teléfono, piscina, 27.000. 2519294.
• **PLAZA** Castilla, apartamento lujoso, amueblado, dos dormitorios. 33.000. 4151922.
• **VACIO,** Luchana, seis habitaciones, baño, cocina, calefacción central, 40.000. 2229525.
• **AMUEBLADO,** junto Puerta Hierro, tres dormitorios, salón, terrazas, baño, 35.000. 2328550.
• **AMUEBLADO,** Aluche, tres dormitorios, salón, baño, calefacción central, teléfono, terraza, 29.000. 2222451.
• **APARTAMENTO** amueblado, Santiago Bernabéu, dormitorio, salón, baño, cocina, terraza, teléfono, calefacción, 28.000. 2229525.
• **AMUEBLADO,** Ibiza. 4457260.
• **DIRECTAMENTE** alquilo apartamento amueblado, Niño Jesus, 31.000. 2734006, 4319427.
• **ARGÜELLES,** vacío. 2753744.
• **VALLECAS,** dos baños, calefacción, 26.000. 4784967.
• **IGNACIO** Loyola, vacío, tres dormitorios, terraza, 22.500. 2481081.
• **COSLADA,** vacío, dos dormitorios, agua caliente-calefacción incluidas, 20.000. 2481081.
• **CAMPAMENTO,** amueblado, dos dormitorios, 17.500. 2481081.
• **APARTAMENTO,** Capitán Haya, 56; amueblado. 2501168.
• **PLAZA** Elíptica, tres dormitorios, 26.000. 2794105.
• **APARTAMENTO** Alberto Alcocer, dormitorio, 36.000. 2794105.
• **ROSARIO** Pino, dormitorio, 35.000. 2794105.
• **ATICO** amueblado, un dormitorio, 30.000. 4740799.
• **PROSPERIDAD,** un dormitorio, 20.000. 7470623.
• **GENERALISIMO,** amueblado, 200 metros, 65.000. 4740799.
• **CIUDAD** Periodistas, vacío, cuatro dormitorios, 55.000; garaje. 7470623.
• **¡RAMIRO!**
• **¡RAMIRO!**
• **¡RAMIRO!** les ofrece hoy, en exclusiva, los siguientes pisos en alquiler:
• **PLAZA** Castilla, a estrenar, planta décima, 191 metros, cuatro dormitorios, dos baños, aseo, garaje. Ramiro. 4352800.
• **PUERTA** Hierro, avenida Nueva Zelanda, planta segunda, 100 metros, dos dormitorios, dos baños, garaje. Ramiro. 4352800.
• **IBIZA,** junto Doctor Esquerdo, planta primera, 118 metros, cuatro dormitorios, baño, aseo. Ramiro. 4352800.
• **PINTOR** Rosales, junto Moret, planta segunda, 320 metros, seis dormitorios, dos baños, aseo, trastero. Ramiro. 4352800.
• **RETIREN** gratuitamente detalladas notas informativas en nuestra exposición. Exclusivas Ramiro, Goya, 58, primero. Teléfono 4352800.
• **ALQUILASE** apartamento, Martín Vargas, 36. 2282057.
• **TRASTERO,** 5.500. Cuatro Caminos. 4639217.
• **ALQUILO** piso. Leganitos, 12. 2211833.
• **LOPEZ** Hoyos, 120 metros, estrenar. 45.000. 2423616, 2422542.
• **ORENSE,** apartamento vacío, 25.000. 4450827.
• **CALLAO,** magnífico, vacío, 26.500. 4450776.
• **DIRECTAMENTE,** Santo Domingo, oficinita vacía, garaje, 27.000. 4451794.
• **QUINTANA,** precioso apartamento amueblado, 23.000. 4461538.
• **NOVICIADO,** reformadísimo, dos dormitorios, vacío, 28.000. 4450776.
• **ALFONSO** XII, 200 metros, lujo. 2391558.
• **SOTANO,** 14.000; Diego León. 2391558.
• **ACACIAS,** dos dormitorios, amueblado. 4458401.
• **ARGUELLES,** piso vacío. 4458366.
• **BRAVO** Murillo, 68 metros, amueblado, 32.500. 2423616, 2422542.
• **CANILLEJAS,** un dormitorio, vacío, 18.000. 4079823.
• **METRO** Concepción, tres dormitorios, calefacción, amueblado, 23.000. 4075481.
• **PARTICULAR,** plaza Castilla, lujoso, amueblado, dos dormitorios, 34.000. 4414993.
• **PUENTE** Praga, tres dormitorios, 29.000. 2423616.
• **ECONOMICAS,** Ezequiel-Peñalver. 4457260.
• **AMUEBLADO,** Moratalaz, tres dormitorios, salón, dos baños, calefacción central, teléfono, 28.000. 2328550.
• **APARTAMENTO** amueblado, Metro Bilbao, dormitorio, salón, baño, teléfono, 22.000. 2222451.
• **AMUEBLADO,** Móstoles, tres dormitorios, salón, baño, terrazas, piscina, calefacción agua centrales, 15.000. 2222451.
• **COMANDANTE** Zorita, directamente, 40.000; semiamueblado, salón, dos dormitorios, garaje. 4586379.
• **PROSPERIDAD,** vacíos. 4192505.
• **PRADO,** cuatro dormitorios, vacío, 23.000. 4199992818.
• **AMUEBLADO,** completísimo, Villaverde Alto, tres dormitorios, teléfono, 20.000. 4035925.
• **NARVAEZ,** amueblado, dos dormitorios, 19.000. 4476001.
• **CLARA** Rey, vacío, cuatro dormitorios, dos baños, 45.000. 4475910.
• **PARLA,** amueblado, tres dormitorios, 15.000. 4476001.
• **PROLONGACION** Mola, amueblado, un dormitorio, 24.000. 4475910.
• **PROSPERIDAD,** estudio amueblado, piscina, 22.000. 4476001.
• **ARGUELLES,** amueblado, tres dormitorios, 24.000. 4475910.
• **FINAL** Goya, amueblado, un dormitorio, 25.000. 4476001.
• **CENTRICA** buhardilla, vacía, un dormitorio, 16.000. 4475910.
• **MARQUES** Vadillo, amueblado, tres dormitorios, 21.000. 4476001.
• **LISTA,** amueblado, dos dormitorios, 25.000. 4475910.
• **DIRECTAMENTE,** amueblado, 38.000, gastos incluidos. Infanta Mercedes, 62. 2481711.
• **GENERAL** Mola, vacío, un dormitorio, estrenar, 32.000. 4476001.
• **GLORIETA** Iglesia, estudio amueblado; gastos incluidos, 25.000; apartamento amueblado, 34.000. 2481711.
• **PUERTA** Hierro, amueblado; gastos incluidos, 29.000; piscina. 2481711.
• **VISAN.** Tetuán, amueblado, un dormitorio, bajo, 16.000. 2708215.
• **VISAN.** Plaza Castilla, amueblado, tres dormitorios, 45.000. 2704877.
• **VISAN.** Prosperidad, tres dormitorios, amueblado, 35.000. 2708215.
• **VISAN.** Puerto Rico, un dormitorio, amueblado, 25.000. 2704877.
• **VISAN.** Joaquín Costa, estudio amueblado, 16.000. 2708215.
• **ESTRENAR,** directamente, vacíos, uno-dos dormitorios, junto Metro Ríos Rosas, confortabilísimos. Garaje. Desde 31.000. Visitar: Ponzano, 80. 4450827.
• **PARTICULAR,** apartamento amueblado, exterior, lavadora, teléfono, Metro Diego León, 30.000. 2562029. Tardes.
• **FEDERICO** Rubio, amueblado, un dormitorio, 27.000. 4550762.
• **PARTICULAR** alquila estudio, zona Canillas. 7477641.
• **CASTELLANA,** apartamento amueblado, garaje incluido, 33.000. 2489548.
• **VILLAVICIOSA** Odón, amplio apartamento vacío, 19.500. 2489548.
• **IGLESIAS,** vacío, interior, 31.000. 4100503.
• **PACIFICO,** vacío, 28.000. 4192270.
• **ARTURO** Soria, tres dormitorios, 25.000. 4192135.
• **CARMEN,** vacío, bajo, 17.000. 4104634.
• **PROLONGACION** Mola, cuatro dormitorios, garaje, 50.000. 4104633.
• **ALUCHE,** amueblado, 23.000. 4100503.
• **MODESTO** Fuente, lujo, amueblado, 200 metros, 60.000. 4192270.
• **ALCOBENDAS,** amueblado, tres dormitorios, 20.000. 4192135.
• **COSLADA,** amueblado, calefacción, 18.000. 4104634.
• **ALBERTO** Alcocer, apartamento amueblado, piscina, garaje, 30.000. 4104633.
• **TIRSO** Molina, amueblado, 20.000. 4100503.
• **ALFONSO** XIII, tres dormitorios, garaje, 50.000. 2706078.
• **INFANTA** Mercedes, un dormitorio, piscina, 28.000. 2706078.
• **ORENSE,** un dormitorio, amueblado, 26.000. 2706078.
• **SE** alquilan pisos calle Enrique Trompeta (Legazpi), 20.000 pesetas. 2284400. De nueve a una y cuatro a ocho.
• **APARTAMENTO** San Bernardo, 70 metros, 23.000. 2423616.
• **PISO** Zarzaquemada. 6872936.
• **ESTUDIO** céntrico, amueblado. 4685413.
• **CENTRICOS,** amueblado, vacíos, varias zonas, desde 14.000. 4481568, 4461538.
• **AVENIDA** Mediterráneo, tres dormitorios, vacío, 28.000. 4461538.
• **BUHARDILLA** preciosamente reformada, amplia, vacía, 30.000. 4450827.
• **DIRECTAMENTE,** junto Chamartín, vacío, cuatro dormitorios, 30.000. 4450776.
• **ESTRELLA,** tres dormitorios, vacío, 38.000. 4451794.
• **PUERTA** Hierro, lujo, vacío, tres dormitorios, piscina, 60.000, gastos incluidos. 4450827.
• **SANTA** Eugenia, amueblado, tres dormitorios, 30.000. 4451794.
• **GOYA,** apartamento lujo, amueblado, 35.000. 4450827.
• **ARTURO** Soria, amueblado, piscina, 45.000. 4451794.
• **PISOS** dos, tres, cuatro dormitorios, desde 42.000. Plaza garaje, calefacción incluida. Horario 8.30 a 3. 4037561.
• **APARTAMENTO** amueblado, terraza, 19.000. 2313247.
• **ECONOMICA,** Ampelido. 4457260.
• **CENTRICO,** amueblado, señoritas, 35.000. 2665970.
• **SAN** Sebastián Reyes, ático, 15.000. 7543279.

Demandas

• **ATENCION,** propietarios: Gamero, primera firma de alquiler de pisos, garantiza la solvencia del inquilino, contratando su piso de once meses a dos años. Consúltenos sin compromiso. 2310267 ó 2328144.
• **SEÑORITAS** enfermeras, necesitamos piso directamente. Llamad 2314142, trabajo; 7119310, particular.
• **EMPLEADAS** Telefónica necesitan piso. 7181594, 2214839.
• **ATENCION,** propietarios: Coga alquila su piso rápidamente, garantizando la solvencia del inquilino. Consúltenos. 2324781, 2321689.
• **SOLVENTE,** urgeme amueblado, vacío. 2555893.
★ **AGENCIA** Sol alquilará rápidamente su piso. 2228429.
• **SEÑORITAS** funcionarias solicitan piso. 4035925.
• **NECESITO** vacío, amueblado. 2534693.
• **CHALET** necesito. 2534693.
• **ESTRECHO,** necesito piso. 2534693.
• **PARTICULAR** busca piso. 4489465.
• **HERMANAS** necesitamos piso urgente. Llamen: trabajo, 2324781; particular, 4794325.
• **MOSTOLES,** Alcorcón, le alquilamos su piso rápidamente, garantizando solvencia inquilinos. 6140494.
• **QUEVEDO** alquila rápidamente su piso, chalet, oficina, etc. Inquilinos avalados. Redacción contratos, asesoramiento. Garantizamos pago rentas. Evítese problemas. Antes de alquilar, consúltenos. San Bernardo, 109. 4454326.
• **CONSEJERO** embajada precisa piso. 2312324.
• **GAMERO.** Primera firma.
• **GAMERO.** garantiza inquilino.
• **GAMERO.** Sólo alquiler.
• **GAMERO.** Asesoría jurídica.
• **GAMERO** revisa renta.
• **GAMERO** cobra renta.
• **GAMERO.** Su agencia.
• **GAMERO.** Hortaleza, 18. 2314142, 2310267, 2328144.
• **NECESITO** chalet. 4475664.
• **UEGEME** piso. 4458401.
• **NECESITO** apartamento. 4475664.
• **PARTICULAR,** urge alquiler, tres dormitorios, vacío, zona Pueblo Nuevo. Llamar horas comercio. Señor Segovia. 2276232.
• **HOLANDESE** solicitan chalet-piso residencial. 2504295.
• **REN** alquila rápidamente.
• **REN** garantiza rentas.
• **REN.** Inquilinos solventes. 2675168.

Locales

Ofertas

• **OFICINA** Doctor Castelo, amueblada, cinco despachos, 55.000. 2322371.
• **NAVE** 240 metros, zona industrial Antonio Leyva, propia chala-pintura, 75.000. 2228439.
• **ZONA** Tetuán, local estrenar, 55.000. 2322371.
• **FUENLABRADA,** locales comerciales, todas zonas, alquiler, venta. 6901963.
• **FUENLABRADA,** naves industriales, todas medidas, alquiler, venta. 6901963.
• **DOS** despachos, amueblados, 23.000. Príncipe, 12.
• **DESPACHOS** amueblados, María Molina, 26. Diego León, 43. 4471860.
• **ALQUILO** directamente oficina-despacho, 450 m2. Velázquez. 4359678, 4192403, 4355377.
• **OFICINA** zona Embajadores, con teléfono. 4496822.
• **DESPACHOS** amueblados, desde 22.000. O'Donnell, 39.
• **METRO** Quintana, almacén 350 metros. 2476356.
• **OFICINAS** y despachos, edificios comerciales, parking, zona Castellana. 2539090.
• **AGUAYO.** Administramos, alquilamos oficinas. 2503348.
• **HERMOSILLA,** 77, edificio lujo, con teléfono. 4476663.
• **LOCALES** Ciudad Lineal, Vallecas, 40 metros. 2476356.
• **DESPACHOS** amueblados, teléfono, Velázquez, 26. 25.000.
• **PUERTA** Toledo, alquiler oficina amueblada, con teléfono, primer piso. 2655245.
• **EN** Alcobendas, particular alquila vacío, tres dormitorios, estar, servicios, 20.000. Navarra, 11, piso cuarto número 1, segunda escalera. 4463859.
• **LOCAL** almacén céntrico, 200 metros, 25.000. 4492633.
• **OFICINA** Salamanca. 4192818.
• **ALQUILO**-vendo plantas industriales instaladas. 4660471.
• **LEGAZPI,** vacío, 20.000. 2391558.
• **CASTELLANA,** amueblado, lujo. 2391558.
• **AMUEBLADOS,** vacíos. 2683166.
• **ALQUILANSE** apartamentos amueblados. 4159100.
• **PARTICULAR,** totalmente amueblado, calefacción central, tres dormitorios, dos baños, terrazas, junto Metro Campamento. 30.000. 2189528.
• **ALCANTARA,** vacío, teléfono, 25.000. 2213036.
• **ARTURO** Soria, amueblado, piscina, 35.000. 2319787.
• **ALUCHE,** terraza, calefacción, 28.000 total. 2213036.
• **GOYA,** amueblado, 27.000. 2319787.
• **PARQUE** Avenidas, vacío, 30.000. 2213036.
• **CHALET** Alameda Osuna, amueblado. 4458401.
• **ALQUILO,** tres despachos, con teléfono, zona sol, llamar de 10 a 14 y 17 a 21. 4464354, 4464355.
• **PILAR,** dos dormitorios, amueblado, nuevo, 28.000. 4359164.
• **GOYA,** dos dormitorios, vacío, estrenar, 35.000. 4359191.
• **CAMPAMENTO,** tres dormitorios, amueblado, 24.000. 4359164.
• **DIEGO** León, tres dormitorios, amueblado, 30.000. 4359191.
• **ALCALA** Henares, tres dormitorios, vacío, 13.000. 4359164.
• **GOYA,** apartamento, 27.000. 4359191.
• **MOLA,** tres dormitorios, amueblado, 50.000. 4359164.
• **ALQUILO** estudio. 4458401.
• **ORENSE,** uno-dos dormitorios, vacío-amueblado. 4475664.
• **ALQUILO** apartamento. 4458366.
• **ALQUILO** chalet. 4458401.
• **HABANA,** lujo. 4475664.
• **PONZANO,** amueblado, garaje. 4458401.
• **PUERTA** Hierro, garaje, piscina. 4475664.
• **SAGASTA,** dos dormitorios, amueblado. 4458366.
• **ZURBANO,** cuatro dormitorios, amueblado. 4475664.
• **ROZAS,** piso lujo, amueblado, piscina, garaje. 4458401.
• **BILBAO,** apartamento, 28.000; amueblado. 4458366.
• **LEGAZPI,** dos dormitorios, amueblado, garaje, piscina. 4475664.
• **SALAMANCA,** piso amueblado, lujo. 4458366.
• **SERRANO,** lujo, garaje. 4458401.
• **EMBAJADORES,** local, 190 metros, comercialísimo. 2391558.
• **OFICINAS** en alquiler (o venta), zona Colón, calle Villanueva, 2 (Madrid-1). Desde cuarenta metros cuadrados, aire acondicionado, parking. Teléfonos 4353829 y 4353920. De 9.30 a 14.30 horas.
• **GARAJE,** 500 metros. 8566239.
• **ALQUILO** cafetería con pastelería y horno en Villalba. 8507836.
• **VENDESE** o alquílase bar Coslada. 7760455.
• **OFICINAS** vacías. 2753744.
• **SE** alquilan directamente oficinas y despachos, diversas superficies, con teléfono, fácil aparcamiento, calle Gran Vía, 80 (esquina a plaza de España). Teléfono 2477600.
• **ARGANDA,** nave. 8714182.
• **OFICINA,** 120 metros, zona Cuzco. 59.500; edificio nuevo, gastos incluidos. 2481711.
• **LOCAL** oficina, 120 metros, México, 15, entrada independiente calle. 2481711.
• **GLORIETA** Bilbao, alquilo oficina con teléfono. Francisco Rojas, 5.
• **GLORIETA** Bilbao, alquilo oficina, 110 metros cuadrados. Francisco Rojas, 5.
• **ALQUILO** piso, oficinas, 150 metros aproximadamente, próximo al lado del Corte Inglés de Goya, 60.000 pesetas mensuales. Verlo en Narváez, 8. Razón portería. (2346170.)
• **LOPEZ** Hoyos, dos despachos, baño, 20.000. 2794105.
• **MARIA** Molina, cuatro despachos, 40.000. 2794105.
• **OFICINA** lujo, dos despachos, avenida Brasil, 4; 38.000. Enseña portero. 4555601.
• **CHAMBERI,** oficina 150 metros cuadrados, amueblada alto nivel. 2225765. De 10-1 y 5-7.
• **SE** alquilan directamente oficinas y despachos, diversas superficies, con teléfono, fácil aparcamiento, calle Rodríguez San Pedro, número 2 (esquina San Bernardo). Teléfono 4486900.
• **LOCAL** permiso discoteca, zona Orense. 911-411949.
• **ALQUILO** oficina. 4475664.
• **BILBAO,** oficina, amueblada. 4458366.
• **SALAMANCA,** oficinas, varios tamaños. 4458401.
• **RECOLETOS,** oficina lujo. 4475664.
• **VELAZQUEZ,** cuatro despachos, 35.000. 4359191.
• **PASEO** Dirección, 165 metros, almacén. 40.000. 4470369.

Demandas

• **PRECISAMOS** nave, local. 2476356.
• **ALQUILARIAMOS** rápidamente su local. Tenemos muchas peticiones. 4482908.
• **NECESITO** local, cualquier zona. 2324781.
• **NECESITO** bar-restaurante en alquiler. 2019641.
• **EMPRESA** multinacional necesita arrendar nave industrial preferentemente carretera de Barcelona, carretera de Burgos, carretera de Valencia y carretera de Andalucía, con las siguientes características: 400 m2 oficinas, 600 a 800 m2 de taller, 1.200 m2 para almacén-recambios y 3.000 m2 sin cubrir. Dirigirse a señorita Margarita, en horas de oficina, a los teléfonos 7471100 y 7475200.
• **URGENTEMENTE** necesito local. 2324194.
• **URGEME** oficina. 4458366.

Veraneos

• **BENIDORM,** apartamentos playa Levante, julio-septiembre, quincenas-semanas. Rent-Apart. 965-858000.
• **MIÑO** (Coruña), playa, amueblado. 981-792160. 21 a 22 horas.
• **VERANEANTES** sierra, pensión completa, piscina, baratísimo. 8640081.
• **VERANEOS** sierra, apartamentos, piscinas, jardines. 8640081.
• **BENIDORM,** alquiler apartamentos. (965) 854000.
• **PORTUGAL.** Vacaciones.
• **ESTORIL.** Julio.
• **CARCAVELOS.** Julio.
• **SESIMBRA.** Julio.
• **NAZARE.** Julio. 4505865
• **PORTUGAL** (Estoril), buen apartamento, cerca casino y playa, alquilo. 4505865.
• **SALOBREÑA,** apartamento, playa. 91-4755581.
• **CALPE,** apartamento alquiler. 4495893.
• **DENIA,** bungalows, chalets, alquiler-venta. 4495893, 4495376.
• **GANDIA,** Daimuz, apartamentos alquiler-venta. 4495893, 4495376.
• **APARTAMENTOS** Marbella. 2757769.
• **SEPTIEMBRE,** 10.000 quincena. 2121291.
• **ESPINAR,** apartamento llave mano, tres dormitorios, garaje. Facilidades 14 años. 2766916.
• **GANDIA,** constructor vende apartamentos tres y dos dormitorios, estrenar, llave en mano. Entrada, 500.000 resto facilidades. 2667309.
• **BENIDORM,** alquiler apartamentos. 965-855351.
• **BENIDORM,** estudio, quincenas. 4315109.
• **FUENGIROLA,** playa, apartamento. 4750547. Madrid.
• **BENIDORM,** particular, julio y septiembre, 40.000. 2546111, 2537762.
• **TORREVIEJA,** piso. 4756219.
• **ALQUILO** apartamento playa Gandía. 96-2841121.
• **CULLERA,** septiembre. 2274096.
• **SOMO** (Santander), chalet julio, septiembre. 942-239369 y 504191.
• **ALQUILO** apartamento Mar Menor. Llamar de 2 a 3 al 968-791984. Pilar.
• **ALQUILO** apartamento Sotillo Adrada, residencial Venero Mañas, piscina. 8660162.
• **APARTAMENTO** primerísima línea, final playa San Juan. 4485872.
• **TORREVIEJA,** casa particular, agosto-septiembre. 965-712046.
• **PONTEVEDRA,** amueblado. 4411298.
• **TORREVIEJA,** veraneo. 965-711521.
• **TORREVIEJA,** particular, julio, agosto, septiembre. 965-711248. 2 a 11 tardes.
• **TORREVIEJA,** verano, particular. 965-711627.
• **TORREMOLINOS** alquilo apartamentos. 4080094.
• **SE** alquila apartamento en Fuengirola, mes de julio. Teléfono 952-471778.
• **GANDIA,** Grao, alquilo apartamentos. 96-2871133.
• **TORREVIEJA** se alquila económico. 965-712302.
• **ALQUILO** Málaga. 4502007.
• **TORREVIEJA,** piso. 4758833.
• **PISO** en Arenas de San Pedro, amueblado. 918-370793.
• **CERCEDILLA** alquilamos espléndido chalet cuatro dormitorios amplio jardín, inmejorablemente situado. Cerro Alarcón, junto pantano, chalet cuatro dormitorios, magnífico jardín. Casarrubios. Plaza Oriente, 2. 2411832.
• **ALQUILO** apartamento sierra. 2086504.
• **MALAGA.** 3133914.
• **LAREDO,** se alquila apartamento meses de julio y agosto. Teléfonos de Bilbao 4471962, 4471966.
• **CHALET** junto Villalba. 4579829.
• **ALQUILO** chalet a 46 kilómetros. 4470253.
• **TORREVIEJA,** playa. 965-711480.
• **TORREVIEJA,** verano. 965-711665.
• **TORREVIEJA,** casas. 2060338.
• **BARBATE,** playa. 2740642.
• **DISPONEMOS** apartamentos Benidorm, Cullera, Calpe, Gandía, Denia, Marbella, Cádiz, julio, agosto, septiembre. Casarrubios. Plaza Oriente, 2. 2411832.
• **SAN** Juan. 4477329.
• **ESTEPONA,** chalet, pie playa, agosto, septiembre. 7414924.
• **SANTANDER** alquilo piso julio-agosto. Teléfono (942) 250774.
• **ALQUILASE** apartamento Guadarrama, julio, agosto. 2329090.
• **TORREVIEJA,** playa. (965) 710874, 710444.
• **PELAYOS** alquilo piso dos dormitorios, temporada, julio-agosto. 2451523.
• **VILLALBA,** apartamento, piscina, agosto. 4473403. De 3 a 5.
• **TORREMOLINOS,** apartamento amueblado, 71 m2, dos dormitorios, salón, amplias terrazas. 2.370.000. Facilidades. Llamar (952) 383801, 382520.
• **TORREMOLINOS,** estudio amueblado, 35,60 metros útiles. 999.000. Facilidades. Llamar (952) 383801, 382520.
• **TORREMOLINOS,** apartamento 57,13 metros, un dormitorio, salón-comedor, baño y cocina. 1.990

ANUNCIOS EN ya • 227 19 03 - 227 94 10 • SANZ • C. Jerónima, 8 COBRAMOS A DOMICILIO SIN RECARGO

• **LA MANGA,** mejor sitio, confortable. Teléfono 2601961.
• **ALQUILO** apartamento Marbella, segunda quincena julio, septiembre. 2692778.
• **ALICANTE,** seis camas, quincenas o meses. 2736590. Tardes.
• **ALQUILO** piso Torre del Mar, última quincena julio, última septiembre. 2604622.
• **JULIO,** Gandía, siete camas, automática. 2673663.
• **ALICANTE,** quincena. 7114210.
• **GUARDAMAR** playa, apartameto cinco personas, julio-agosto. 956-277859.
• **NAVAS** del Marqués alquilo casa. 2334841.
• **ALQUILO** Benidorm primera línea, julio, septiembre. 2650067.
• **VALENCIA,** piso, segunda julio, 10.000; segunda agosto, 15.000. 4150388.
• **TORREVIEJA** playa. 2608039.
• **TORRE** del Mar. 4642148.
• **ALQUILO** apartamento Puerto Mazarrón, julio-septiembre. 2477838.
• **BENIDORM,** tres-cuatro personas, última quincena julio. Llamar a partir seis. 4078628.
• **ALICANTE,** quincena agosto. 4685413.
• **TORREDELMAR,** amplio, julio, septiembre. 4015999.
• **ALMUÑECAR,** segunda quincena julio. 6524379, 8476330.
• **VIGO,** julio. 986-226801, 986-293486.
• **SANTA** Pola (Alicante), pisos llave mano, 200.000 entrada única; resto 16 años, exentos impuestos. Dacha. 2226550.
• **VILLALBA,** temporada, tres dormitorios, piscina, polideportivo. 2489548.
• **BENICASIM,** septiembre. 2023104.
• **OROPESA** Mar, primera quincena julio y mes septiembre. Tardes. 4496997.
• **GANDIA,** julio, septiembre. 4015999.
• **APARTAMENTO** Cullera. 2464634.
• **TORREVIEJA,** chalet dos dormitorios, sobre parcela 165 metros, 1.300.000 total. Facilidades 100 meses; entradas mínimas. Llámenos, venga gratuitamente este fin semana a visitarlos. Gran Vía, 40, tercero. 2224720.

AUTOMOVILES

37 pesetas palabra

Escuelas

• **OFRECESE** director. 91-7857144.

Autos

Compras

• **¡ATENCION!** Pagamos mucho más contado. Consúltenos sin compromiso. Parking tasaciones. 4458854.
• **¡OJO!** No regale su automóvil. Pagamos precio máximo contado por todas marcas. Gran rapidez y seriedad. Consúltenos sin compromiso. Guzmán el Bueno, 37 (Argüelles). 2435131, 2432301. Gran parking gratuito para clientes.

★ ATENCION.

• **DECIR** pagamos más no significa nada. Véanos y comprobará nuestras tasaciones. Fuente del Berro, 18 (Metro Goya). 4020144, 4020140.
• **ALHAMBRA.** Contado, nacionales, importación; valoramos domicilio. Paseo Delicias, 65 y 100 bis. 4676478.
• **TAXI** compro o licencia. Contado. 4046926.
• **TAXI** contado compro. Sagunto, 14.
• **TAXI** compro contado rápidamente. 4463265.
• **COMPRO** coches a particulares, contado. Avenida Mediterráneo, 4. 2521044.
• **TAXISTA** alquilaría taxis. 4617251.
• **COMPRUEBE** lo que puede valer su automóvil. 2697274.

★ TASAMOS.

• **SU** coche sin compromiso. Pago contado al instante. Fuente del Berro, 18 (Metro Goya).
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL** de tasaciones. Pagamos realmente al contado el valor de su coche. Rapidez. Martín de los Heros, 61 (Argüelles). Gran aparcamiento propio gratis. 2486260, 2483448.
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL.**
• **CENTRAL.**
• **URGEME** coche buen estado. Pago contado. 4020392.
• **TAXI** compro, particular. 2335842.
• **TAXI** compro contado, taxista. 2157578.
• **¡ATENCION!** Compramos su coche. Puede valer más de lo que usted piensa. Consúltenos. Guzmán el Bueno, 37 (Argüelles). Aparque dentro. 2436377.
• **TAXI** compro contado. General Alvarez Castro, 12. Patio.
• **PARTICULAR,** compro coche mediano, buen estado, contado. 2419031, 2485860.
• **YA** mismo, contado, pagamos mejor precio vehículos turismo, industriales e importación. Compruébelo. Juan Alvarez Mendizábal, 39. 2418981.
• **CAMBIO** parcela por coche buen estado o camión pequeño. 2742057.
• **PARTICULAR,** compro 504 o CX, urgente. 2730791.

★ RIOMIÑO.

• **RIOMIÑO** valora más su coche (solamente en buen estado). Parking tasaciones. Galileo, 7. 4458858.
• **DEVENTAUTO.** Tasamos, pagamos momento mucho más. Necesitamos automóviles. Consúltenos. Calle Pilar de Zaragoza, 63 (barrio Salamanca-Guindalera). 2559619.
• **NOVEDAD.** Tasamos domicilio. Pagamos metálico. 2600604.
• **DIESEL** compro contado. 2666260.

Ventas

• **¡OPORTUNIDADES** del día! Solamente hoy. (Sin entrada, sin letras, 60 meses.) Fabuloso Alfa GTV 2000, extras, 1.050.000 pesetas; R-12, toda prueba, 170.000; 1500, oportunidad, 35.000. Grandes rebajas pagando contado. Compruébelo. Alberto Aguilera, 30. Parking visitantes propio. 4458850. Riomiño.
• **¡LIQUIDACIONES** de verano! Coches todas marcas, baratísimos, por falta de espacio. Desde 15.000 pesetas. Galileo, 1. 4458858.
• **LAND** Rover usados, revisados. Mercauto. Avenida Burgos, kilómetro 5.
• **LAND** Rover nuevos. Mercauto. Avenida Burgos, kilómetro 5.
• **LAND** Rover. Concesionario Mercauto. Teléfono 2025240.
• **MERCAUTOCASION.** Vehículos usados todas marcas.
• **MERCAUTOCASION.** Revisados, garantizados.
• **MERCAUTOCASION.** Teléfono 2025796, Avenida Burgos, kilómetro 5.
• **AUTOMOVILES** Lemans. Nuevos y usados, todas marcas. 60 meses sin entrada. Ezequiel Solana, 109.
• **SEAT** 127, varios. Precios interesantes. 4650212.

★ ¡ATENCION!

• **¡FACILIDADES** excepcionales!
• **¡SIN** financiera!
• **¡SIN** letras!
• **¡SIN** entrada!
• **¡SESENTA** meses de plazo!
• **¡REDUCIDISIMOS** intereses!
• **¡COCHES** seleccionados a precios sin competencial
• **¡ENORMES** rebajas pagando contado!
• **¡TODOS** modelos!
• **¡FORD.** Renault. Citroen. Peugeot. Talbot. Seats. Minis. Rancheras. Americanos. Deportivos. Dodges. Land Rover. Comandos. Descapotables. Varios diesel, etc.!
• **¡MUCHOS** de importación!
• **¡ACEPTAMOS** cambios!
• **¡PARKING** visitantes, propio!
• **¡INFORMA** sin compromiso. Señorita Blanca. 4458850! Y en:
• **¡RIOMIÑO!** Alberto Aguilera, 30, esquina Galileo.
• **PARTICULAR,** CX Palas, impecable, 50.000 kilómetros, barato. 4742427.
• **GEASA.**
• **GEASA.**
• **127,** M-6047-AD, 139.000.
• **124 D,** M-8307-H, 99.000.
• **PANDA,** M-1719-EH, 285.000.
• **133 L,** M-9081-DJ, 139.000.
• **RITMO** 75 CL, M-3774-EF, 450.000.
• **127** Confort, M-0724-DV, 283.000.
• **131** Supermirafiori, M-0093-EG, 565.000.
• **GEASA.** Bravo Murillo, 308. Teléfono 2797725. Señor Tagarro.
• **CAMPAL.** Nuevos, todas marcas.
• **CAMPAL.** Usados, todas marcas.
• **CAMPAL.** 4020140, 4020144.
• **CAMPAL.** Facilidades 36 meses.
• **CAMPAL.** Abrimos sábados tarde y domingos mañanas.
• **CAMPAL.** Seat todos modelos: 600, 127, 128, 124, 1430.
• **CAMPAL.** Renault-5, 18, 12, 6 y más modelos.
• **CAMPAL.** Citroen, Talbot, Ford, varios modelos.
• **CAMPAL.** Lo más barato del mercado.
• **CAMPAL.** Disponemos de más marcas y modelos.
• **CAMPAL.** Venga a visitarnos.
• **CAMPAL.** Fuente del Berro, 18 (Metro Goya).
• **PARTICULAR,** vendo Renault-18 años 2 1/2. Teléfono 2671769.
• **AUTOVENSA.** Pago tres años.
• **AUTOVENSA.** Todos modelos.
• **AUTOVENSA.** Garantía un año.
• **AUTOVENSA.** Muchos baratísimos.
• **AUTOVENSA.** Aníbal, 6 (esquina Bravo Murillo, 352).
• **PARTICULAR,** Chrysler 150 GLS, M-DN, impecable, único dueño. 4167786-87.
• **DE** particular a particular, vendo Chrysler 180 diesel, seminuevo. 7722222.
• **TREMAOSNUR.** López Hoyos, 171.
• **TREMAOSNUR.** Central tasaciones.
• **TREMAOSNUR.** Automóviles, todos.
• **TREMAOSNUR.** Precios estables.
• **TREMAOSNUR.** 600, varios.
• **TREMAOSNUR.** Minis, todos.
• **TREMAOSNUR.** R-5.
• **TREMAOSNUR.** Fiestas, pocos.
• **TREMAOSNUR.** Ritmos, perfectos.
• **TREMAOSNUR.** Ranchera 131, guapa.
• **TREMAOSNUR.** Simca 1200, varios.
• **TREMAOSNUR.** 127 dos, tres puertas varios.
• **TREMAOSNUR.** Dyane-6.
• **TREMAOSNUR.** Seats 131-1430 y 1600.
• **TREMAOSNUR.** Seat 132, perfecto.
• **TREMAOSNUR.** BMW 1600, media tulipa.
• **TREMAOSNUR.** R-14, guapo.
• **TREMAOSNUR.** 132, motor Perkins.
• **TREMAOSNUR.** Peugeot 504, guapo.
• **TREMAOSNUR.** Asesoramiento, venta, financiación. Compruébelo visitándonos.
• **TREMAOSNUR.** López Hoyos, 171.
• **SANTARITA.** Mercedes todos los modelos.
• **SANTARITA.** Americanos todo tipo.
• **SANTARITA.** Descapotables modernos.
• **SANTARITA.** Deportivos inmejorables.
• **SANTARITA.** Nuevos, todas marcas.
• **SANTARITA.** Nacionales, baratísimos.
• **SANTARITA.** Venta a turistas.
• **SANTARITA.** Recompras garantizadas.
• **SANTARITA.** Precios especiales a compraventas.
• **SANTARITA.** Máximas facilidades hasta 36 meses.
• **SANTARITA.** Clara del Rey, 12. Garaje.
• **SANTARITA.** Teléfono 4130516.
• **PARTICULAR,** 131-1600. 4639255.
• **AUTOMOVILES** Lemans. Nuevos y usados, todas marcas. 60 meses sin entrada. Ezequiel Solana, 109.
• **VIBRACIONES,** transmisión, eliminación. Pilarica, 9. 4762057.
• **MERCEDES** 300 D, aire acondicionado; Mercedes 200 D 76, Can Menor, 3.
• **AUTOMOVILES** Lemans. Nuevos y usados, todas marcas. 60 meses sin entrada. Ezequiel Solana, 109.
• **¿QUIERE** comprar un buen automóvil? ¡Pues no busque más! Venga a Novauto y escoja uno entre más de cien de todos los tipos y precios, con plena garantía de funionamiento. Visite y conozca Novauto. Le agradará haberlo hecho. Le esperamos en paseo Castellana, 230. Teléfono 2155948. Abrimos sábados mañana.

★ OPORTUNIDAD.

• **ELIJA** un automóvil de nuestra gran selección: Talbot, Seat, Ford, Peugeot, Renault, y lléveselo a pagar en 60 mensualidades. Sin financiera, sin entrada y sin letras. Mínimos intereses del mercado. Los mejores precios. No lo olvide. Venga a vernos a Yamóvil. Camino Viejo de Leganés, 68. 2697101.
• **INFAUTO.** Sólo 20.000 entrada, cualquier marca. 4727812.
• **SEATDYTA.**
• **SEATDYTA.**
• **R-7,** CA-0793-G, 235.000.
• **124,** M-8307-H, 99.000.
• **124 L,** M-785920, 89.000.
• **127** 4 P., M-6655-AF, 167.000.
• **127 L,** M-0914-BW, 179.000.
• **133 L,** M-1619-CX, 125.000.
• **SIMCA** 1000, M-5383-AF, 165.000.
• **R-5,** GE-0170-E, 239.000.
• **124 D,** M-3134-DS, 325.000.
• **127** 4 P. LS, M-7281-CF, 249.000.
• **SEATDYTA.**
• **SEATDYTA.** Ferrocarril, 37. Teléfono 4672200. Señores Soriano o Ramírez.
• **TAXI,** jubilado. 2069034.
• **SEAT** 124, varios. 4650212.
• **CITROEN** 2 cabalos berlina, ocasión. 4650212.
• **OCASION.** Dos Peugeot 504, Volkswagen 1303, Volkswagen 1300, dos Seat 127, camionetas Pikas americanas, furgoneta DKW; rubia R-12, seminueva. Navarra, 28. 4591022.
• **PARTICULAR.** Rolls Royce Silver Gloud 1965, como nuevo. 4570740.
• **BMW** 320 cambio por coche más pequeño. 2500651, 7332234.
• **TAXI** 131, estrenar, jubilado. Otro transferible, económico. General Alvarez Castro, 12. Nave-patio.
• **PARTICULAR,** Mini 1000, 50.000 pesetas. 2305633,4682879.
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.** Responsabilidad.
• **CANALCAR.** Prestigio.
• **CANALCAR.** Tres meses de garantía total piezas y mano de obra.
• **CANALCAR.** Martínez de los Heros, 63 (Argüelles). 2486260, 2485860, 2419031.
• **CANALCAR.** Ritmo 65 CL, M-DL, 31.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Diesel Ritmo CL, M-EC, 20.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Renault-14 GTS, M-ES, 15.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Chrysler 150 GT climatizado, extras, 28.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Peugeot 504-2000, M-CS, extras, 45.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** 131 familiar 1600 climatizado, extras, M-CP.
• **CANALCAR.** Renault-18 GTS, M-DN, 29.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Talbot Horizon S-1, M-EJ, 7.500 kilómetros.
• **CANALCAR.** Supermirafiori 1600, M-DD, extras, 35.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** 128-1430, M-BZ, 48.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Fiesta 1.1 Sport, M-DP, 27.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Fiesta L, M-EG, 19.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** 131-1600, cinco, a elegir, muy buenos.
• **CANALCAR.** Renault-5 GTL, M-EP, como estreno.
• **CANALCAR.** Renault-4 TL, M-CX, 36.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Renault-6 TL, M-BZ, 44.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Renault-12 TS familiar, M-DK, 32.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Varios R-5 y 127, a elegir.
• **CANALCAR.** 2 CV, M-CP, 32.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Taunus 2.0 climatizado, extras, M-EJ, 17.000 kilómetros.
• **CANALCAR.** Tenemos el mayor y mejor surtido de Madrid (200 coches).
• **CANALCAR.** Veinticinco años de experiencia nos avalan.
• **CANALCAR.** Prestigio.
• **CANALCAR.** Responsabilidad.
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **CANALCAR.**
• **SIMCA** Española. Concesionario Talbot.
• **SIMCA** Española. Tres meses garantía.
• **SIMCA** Española. Tres años para pagar.
• **TALBOT** 180 aut.
• **TALBOT** 1200 LS.
• **TALBOT** 1200 SP.
• **TALBOT** 1200 Break.
• **TALBOT** 150 SX.
• **SEAT** 127 dos puertas.
• **SEAT** 127 tres puertas.
• **SEAT** 127 cuatro puertas.
• **SEAT** 124-1430.
• **SEAT** 131 Fam.
• **SEAT** 131-1430.
• **SEAT** 131-1600.
• **SEAT** Ritmo.
• **CITROEN** Dyane-6.
• **RENAULT-12 S.**
• **RENAULT-5 TL.**
• **FORD** Fiesta L.
• **50** coches más de varios precios.
• **SIMCA** Española. Alcalá, 233.
• **VENDO** Mini 1000, impecable. Cea Bermúdez, 36.
• **VENDO** Sport coupé 1800. Verlo: Topete, 2. Garaje (Cuatro Caminos).
• **DESCAPOTABLE** Alfa Romeo 2000 Spider. 4570740.
• **DEPORTIVO** americano Javelin 1976, climatizado. Admito cambio. 4570740.
• **COLECCIONISTA,** Jaguar MK-2 1968, ruedas, radios, impecable. 4570740.
• **ALFA** Romeo. Autodelta.
• **AUTODELTA.** Alfa Romeo, todos los modelos, desde 896.000 pesetas franco fábrica.
• **AUTODELTA.** Todos los modelos Alfa Romeo. Santa Engracia, 131 (esquina Ríos Rosas). 4420355.
• **PARTICULAR,** Lamborghini Urraco 1976, sólo 58.000 kilómetros. 4570740.
• **TAXI** estrenar, viuda. Plaza Conde de Casal, 8. Garaje.
• **TAXI** 131, estrenar. Avenida Toreros, 24 (entrando Campanar). Lavado.
• **VENDO** 124 Sport. 7337801.
• **PARTICULAR** vende particular 131-1600 Supermirafiori, M-DN, 40.000 kilómetros, 470.000. 2695804. Mañanas. Señor Tevar.
• **GRAN** turismo vendo. 4600626.
• **A** extranjero se vende Mercedes 220 D. 4300451.
• **MERCEDES** 300 D, extras, varios. Vallehermoso, 84.
• **VOLVO** 244 DL automático, aire, inyección. Vallehermoso, 84.
• **FORD** Mercury 79 automático. Vallehermoso, 84.
• **PEUGEOT** 505 GRD. Vallehermoso, 84.
• **CX. Vallehermoso, 84.**
• **VOLKSWAGEN** Golf. Vallehermoso, 84.
• **VOLKSWAGEN Passat familiar. Vallehermoso, 84.**
• **VOLKSWAGEN** Scirocco. Vallehermoso, 84.
• **LANCIA** coupé, dirección, aire. Vallehermoso, 84.
• **RENAULT-18** familiar GTS. Vallehermoso, 84.
• **RENAULT-20** TS. Vallehermoso, 84.
• **RENAULT-18** GTS. Vallehermoso, 84.
• **RENAULT-15** TS. Vallehermoso, 84.
• **RENAULT-12** TS familiar, R-6. Vallehermoso, 84.
• **SUPERMIRAFIORI** familiar, nuevo. Vallehermoso, 84.
• **SOLARA** SX. Vallehermoso, 84.
• **AUSTIN** Princess automático, aire. Vallehermoso, 84.
• **DESCAPOTABLE** Fiat 1300. Vallehermoso, 84.
• **MEHARI.** Vallehermoso, 84.
• **LAND** Rover. Vallehermoso, 84.
• **SEAT** 128 año 78, seminuevo. Can Menor, 3.
• **R-5,** ocasión. Navarra, 28.
• **TAXI,** licencia sola o estrenar, viuda. Viriato, 68.
• **¡BARATISIMO!** Simca 1200, 75.000. Doctor Esquerdo, 31. Garaje.
• **¡OCASION!** Dodge Valiant, 150.000. Doctor Esquerdo, 31. Garaje.

★ ATENCION.

• **ATENCION.** Particular y compraventas. Oportunidades en Martín de los Heros, 61 (garaje). 131, muy cuidado, 95.000. Renault-5, M-S, 165.000. 124 y 1430, desde 45.000. Citroen GS Club, M-AP, 145.000. 127 tres puertas, M-BG, 185.000. 131-1600 cinco velocidades, muchos extras, M-BD, 350.000. Renault-8, 45.000. Chrysler 180, M-AN, 160.000. 2 CV, M-CP, 170.000. R-4 S, toda prueba, 65.000. Muchos más en similar calidad y precios en Martín de los Heros, 16 (garaje). 2483448.
• **RETIRADO,** taxi 1500 Barreiros, barato. 2450292.
• **ALFA** Romeo GTV 2000, perfecto estado. Verlo: Cardenal Cisneros, 6. 4461794.
• **MINI** 1300 Cooper, 150.000. 4083336.
• **SEAT** 600 E, buenísimo estado; oportunidad. 4306569.
• **FORD** Fiesta, semiestrenar, M-CU, 290.000 pesetas. Cea Bermúdez, 36.
• **PARTICULAR** vende R-12 TS, M-CC. 2307583.
• **VENDO** coche 124 Sport 1800, de particular a particular. Teléfono 8883919. Horas llamada, nueve-once. Señor Fernández.
• **PARTICULAR,** cambio Wihppte Overlant 1924 o Ford Tudor 1927 por deportivo o coche de importación. 942-277265. Diez a doce noche.
• **PARTICULAR,** Seat 131, impecable. 4306569.
• **CX,** seminuevo, 440.000. Ponzano, 25. Garaje.
• **PARTICULAR,** vendo 132-1800, M-BV. También acepto coche pequeño. 4424950. Horas oficina.
• **PARTICULAR,** Citroen GS, como nuevo; ocasión. 4306569.
• **PARTICULAR,** Horizon, oportunidad, semiestrenar, precioso. Facilidades. 2559619.
• **PARTICULAR,** Dyane, ocasión. 6515160.
• **AUTOVALLECAS.** Sin entrada.
• **AUTOVALLECAS.** 36 meses.
• **AUTOVALLECAS.** 12 meses garantía.
• **AUTOVALLECAS.** 132 gasoil, impecable.
• **AUTOVALLECAS.** Chrysler 180 gasoil.
• **AUTOVALLECAS.** 132, 131, 1430; amplio surtido.
• **AUTOVALLECAS.** 124, 600 L, 127, varios modelos.
• **AUTOVALLECAS.** R-14, R-12; varios precios.
• **AUTOVALLECAS.** R-5, R-4, 4-F; amplio surtido.
• **AUTOVALLECAS.** Sava capitoné, reparada.
• **AUTOVALLECAS.** Citroen 2 CV y AKS, modernos.
• **AUTOVALLECAS.** Gutierre Cetina, 43. 2673722.
• **AUTOVALLECAS.** Martínez Riva, 22. 4779447.
• **AUTOVALLECAS.** Gutierre Cetina, 3. 4073354.
• **PARTICULAR,** 132-1800, impecable, extras, 300.000. 2211115.
• **PARTICULAR,** Seat 128, impecable. 4165143. Tardes.
• **PARTICULAR,** Dodge Valiant, ocasión, aire acondicionado, 180.000. 2559173.
• **VENDO** Seat 1500, 50.000 pesetas; buen estado, gasolina. Teléfono 4710174. De 9 a 10 noche.
• **124** diesel cinco marchas. 4618306.
• **SIMCA** 1200 LS, como nuevo. 4610056.
• **850,** seminuevo total. 4610056.
• **133,** impecable estado. 4618306.
• **FORD** Fiesta Sport, maravilloso. 4610056.
• **SAVA** J-4 capitoné, maravillosa. 4610056.
• **600 D,** impecable. 4618306.
• **PARTICULAR,** 127 tres puertas, extraordinario. Facilidades. Entrada, 75.000; mensuales. 2465895.
• **MUSTANG** automático, 275.000.
• **ALFA** descapotable, 350.000.
• **ALFA** 2000 cuatro puertas, 325.000.
• **1430,** M-S, 110.000.
• **4411676.**
• **PARTICULAR,** Simca 1200 GLS, M-DH. 8598515.
• **AUTOCARAVAN** cinco plazas, diesel, nuevo, 1.550.000. 988-725101. De ocho a tres.
• **PARTICULAR,** 131 climatizado, radio, 30.000 kilómetros, impecable. Garaje. Primer propietario. 4742427.
• **PARTICULAR,** Citroen CX Palas, aire acondicionado, 450.000. Facilidades. 2559173.
• **SIMCA** 1200. 4334881.
• **TAXI** Peugeot 504. 2151645.
• **RUIMAR.** Concesionario Talbot.
• **RUIMAR.** Dodge 3700.
• **RUIMAR.** Fiat 130, ocasión.
• **RUIMAR.** Chrysler 2 litros.
• **RUIMAR.** Seat Ritmo, ocasión.
• **RUIMAR.** Ford Fiesta L.
• **RUIMAR.** Visítenos entre en nuestra gran exposición. Tenemos su coche revisado.
• **RUIMAR.** Blasco de Garay, 14.
• **VOLKSWAGEN** lujo, particular. 2655205.
• **PARTICULAR,** Citroen GS, perfecto, sólo 150.000. Facilidades. 2465848.
• **PARTICULAR,** Volkswagen 1500 Escarabajo, formidable. Facilidades. 2465895.
• **PARTICULAR** vende 131, M-BG, y motor Perkins recién reparado, con documentación total, 345.000. 4766633.
• **PARTICULAR,** Renault-12, M-N. 7665034. De diez a doce mañana.
• **PARTICULAR,** 131-1600, impecable. Facilidades. Entrada, 95.000; mensuales, 10.000. 2465848.
• **PARTICULAR,** Chrysler 180, flamante. Facilidades. Entrada, 80.000; mensuales, 8.125.000. 2559619.
• **PARTICULAR,** R-6 TL, M-BF, un solo dueño, seminuevo, 270.000 total. 4714620. Facilidades.
• **CORBERA.** 131, cinco velocidades, diesel, a estreno.
• **CORBERA.** Jeep Comando moderno.
• **CORBERA.** Chrysler 180 diesel, M-CL.
• **CORBERA.** Renault 4 L, R-12 super, R-12 ranchera.
• **CORBERA.** Mercedes 220/8, M-AH.
• **CORBERA.** Avenida Marqués de Corberá, 91. 2462312.
• **R-5** vende particular. 6171721.
• **TAXIS** una libre. Otros más transferibles, gasoil. Sagunto, 14.
• **GRAN** ocasión, 131 perfecto, sólo 195.000. Facilidades. 2465848.
• **¡COMPRADOR!** Vea las oportunidades del día encabezando sección ventas automóviles.
• **MARTIN.** Porche Targa, precioso.
• **MARTIN.** Mercedes 280 C coupé.
• **MARTIN.** BMW 2002 TEI.
• **MARTIN.** MGB descapotable.
• **MARTIN.** Mustang descapotable.
• **TRIUMPH** Spitfire descapotable.
• **AUSTIN** Spritte descapotable.
• **MARTIN.** Peugeot coupé V6.
• **MARTIN.** Lamborghini 400 GT.
• **MARTIN.** Minis muchos, preciosos.
• **CLARA** del Rey, 17. 4160207.
• **TAXI** 124, tres libres. Facilidades. Avenida de Oporto, 73. Bar.
• **PARTICULAR,** 124 D moderno, impecable todo, 275.000. Facilidades. 2453752.
• **PARTICULAR,** Renault-8, cuidadísimo, 95.000. 2465895.
• **TAXI,** estreno. Marqués de Viana, 94.
• **PARTICULAR,** 124 D familiar, flamante estado. Facilidades. 2559173.
• **TAXI,** calle Colores Barranco, 65. Bar.
• **TAXI,** Renault-12, 131; jubilado. Santa Juliana, 13.
• **PARTICULAR,** 850 especial, toda prueba. Facilidades. 2559619.
• **SEAT** 133, seminuevo. Particular. 2512952.
• **TAXI,** jubilado. Galileo, 18. Bar.
• **SIMCA** 1200, buenísimo. 2461193.
• **850** Lujo. 2461193.
• **127** Especial, seminuevo. 2461193.
• **RENAULT** TS. 2461193.
• **PARTICULAR,** 124 LS, en muy buenas condiciones, cuatro años, 250.000. 2514463, 4331100. Margarita.

Desaparecidos

• **RASTROMOVIL.** Buscamos coches toda España. Llámenos. 2212387.

Camiones

Compras

• **AUTOCARES**-tarjetas compro-vendo. 4750539.

Ventas

• **TRANSMISIONES,** reparación, equilibrado. Pilarica, 9. 4762057.
• **MADEINSA.** Autocares con-sin tarjeta; furgones, camiones Avia, Ebro. Facilidades. Garantía, Antonio López, 162. 4767122, 4767261.
• **TREMAOSNUR.** López Hoyos, 171. Vehículos industriales, furgonetas y camiones procedentes cambios. Sava-Pegaso. Tremaosnur. López Hoyos, 171.
• **VENTODINSA.** Camiones, plataformas, tractores, autobuses, furgonetas, nuevos, usados. Admitimos cambios. Embajadores, 199. Teléfono 2399728.
• **IBERAUTO**-Avia. Vehículos usados procedentes cambio. Paseo Santa María de la Cabeza, 45. Teléfono 4672102.
• **AVIA**-Iberauto. Usados, todas marcas. Teléfono 4683572.
• **AVIA.** Servicio oficial Fuentes. Calle Cobre, 3. Teléfono 2275625.
• **AVIA.** Vehículos ocasión. Teléfono 2275625.
• **CABEZA** tractora Barreiros, barata. 2284622.
• **AUTORREPARACION.** Furgonetas Ebro, Avia, Mercedes, Sava; garantizadas. Facilidades. Antonio Leyva, 23. 2693415.
• **DKW** 1000 plataforma, M-T, 75.000.
• **AUTO** Quer, S. A. Autopista de Valencia, kilómetro 7. Servicio Avia. 7784545.
• **AVIA** 1250, transformado a bar, dos frigoríficos. M-7751-EF, 975.000.
• **AVIA** 1602, basculante caja con arquillos año 82, CA-6517-M, 1.300.000.
• **AVIA** 2500, chasis, M-7424-V, 250.000.
• **AVIA** 2500 capitoné, M-3903-B, 225.000.
• **AVIA** 2500 mensajero, M-7745-BH, 550.000. Muy bueno.
• **SAVA** J-4 1000, O-7512-M, 380.000.
• **JEEP** Avia Campeador, todo terreno, M-5689-DM, 400.000.
• **LAND** Rover 109-N, M-0205-AF, 470.000.
• **AVIA** 3500, caja metálica con arquillos, 5.990 kilos, 250.000.
• **LAND** Rover 109-N, M-691008.
• **AVIA** 1000 Combi, M-7013-CB, 370.000.
• **AUTO** Quer, S. A. Autopista de Valencia, kilómetro siete. Servicio Avia. 7784545.
• **RODAS**-Ebro. Usados procedentes cambio. Facilidades pago 36 meses.
• **AVIA** 3500, carnet segunda, mensajero, 1977.
• **AVIA** 1250 Combi 1979.
• **EBRO** 275 furgoneta 1980.
• **SAVA** 1000 furgoneta 1979.
• **MERCEDES** 450 furgoneta, M-B, 75.000.
• **RODAS**-Ebro. Carlos Martín Alvarez, 19 (Metro Portazgo). 4783383.
• **AUTOCARES**-camiones revisados.
• **FURGONETAS** Land Rover.
• **DITRANSA.** 4759811.
• **MANZAUTO.** Furgonetas, camiones pequeños, autocares. 4750539.
• **AUTOTRADE,** S. A.
• **LOS** mejores vehículos de ocasión procedentes de cambio por Scania, en el mejor estado y las mejores condiciones de financiación.
• **PEGASO.**
• **DODGE.**
• **MAN.**
• **SCANIA.**
• **AUTOCARES** con tarjeta.
• **SEÑOR** Guerrero. Teléfono 6760314, 4024599.
• **AUTOTRADE,** S. A. Polígono San Fernando, calle Mar Mediterráneo, s/n. Torrejón de Ardoz (Madrid).
• **AUTOCAR** Barreiros 20 plazas, perfecto motor y pintura. Teléfono 4160991.

Náutica

• **EMBARCACION** fuera borda 5 caballos vendo o cambio por inferior. 4610306.
• **EMBARCACION** fuera borda 40 caballos vendo-cambio. 4610306.
• **PARTICULAR,** en Gandía, vendo Glastron V-174 con Volvo 170 hp y remolque, toda prueba, 500.000 total. 2745121.

ENSEÑANZAS

30 pesetas palabra

• **IDIOMAS** Delphos. 2443447.
• **INGLES** nativo. 4291416.
• **FRANCESA** nativa. 4295018.
• **INGLESA** nativa, particulares. 4291400, 4291385.
• **INGLES,** francés.
• **ESPAÑOL** para extranjeros.
• **CLASE** diaria, 2.000 pesetas mes.
• **CEE** Idiomas. Infantas, 5. 2220472.
• **FRANCESA** nativa, domicilio. 2225569.
• **INGLESA** nativa, domicilio. 2225217.
• **BUP,** COU.
• **SELECTIVIDAD.**
• **ASIGNATURAS** pendientes, 1.500 pesetas mes.
• **CEE.** Infantas, 5. 2211004.
• **LATIN,** griego. 2485629.
• **LATIN,** griego. 2320863.
• **MATEMATICAS,** fisicoquímica. 2320863.
• **OPOSICIONES** Magisterio. Dedicación exclusiva. Grupos mañanas, tardes y noches. Magister. Malasaña, 14. 4451187.
• **RECUPERACIONES** EGB-BUP, julio-agosto. Plazas libres curso próximo. Colegio Covadonga. Alcalá, 183. 4014077.
• **CENTRO** Cooperativo de Idiomas. Clases de verano. Niños: recuperación todas asignaturas. Adultos: curso inglés intensivo un mes. Gran Vía, 64, primero. Teléfono 2413901.
• **MATEMATICAS,** física, química. Academia Matemáticas. 2760015. Recoletos, 5.
• **INFORMATICA.** Academia Matemáticas. 2760015.
• **INGLES,** francés, alemán, español. Academia Matemáticas. 2760015.
• **INGLES** rápido, dos horas diarias, 7.500 mes; una, 3.800. American Institute. 2391745.

★ RECUPERACIONES

EGB, BUP, COU, selectividad. Método único. Academia Rosales. Quintana, 20. 2473934.

• **RECUPERACION** EGB, BUP, COU, FP, 1.500 asignatura mes. Academia Feijoo. Príncipe, 7. 4296525.
• **COU,** selectividad, matemáticas, física, química, preparación intensiva exámenes. Clases de 1,30 horas lunes a viernes, julio-agosto. Comienza 5 julio. 5.000 pesetas asignatura mes. Mayor, 23, tercero.
• **MATEMATICAS,** fisoquímica, domicilio. 2328507.
• **UNIVERSIDAD,** mayores 25 años, próxima convocatoria. Epa. Gran Vía, 55. 2423385.
• **TRASPASO** academia. 2224160.

★ CURSOS de verano, idiomas Ripollés, inglés en vivo, francés, alemán, español. Serrano, 68, cuarto. 2753993.

• **PROFESORA** EGB, clases particulares julio-agosto, zona Delicias. 2308187.
• **ALEMAN,** inglés, francés. 2767133.
• **INGLESA** nativa, clases domicilio. 2311447.
• **ESTETICA,** peluquería, puericultura, azafata. Diplómese en CEM, el mayor centro de España de estas especialidades, autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia, sistema práctico y flexible (distintos horarios). Enseñanzas alto nivel. Infórmese en CEM. Calle Recoletos, 19. Teléfono 2751694.
• **ELECTRONICA** general, práctica. 4351241.
• **ELECTRONICA** televisión color. 4351241.
• **INGLES** básico. Formatik. 4351241.
• **INGLES** comercial. Formatik. 4351241.
• **INGLES** para azafatas. Formatik. 4351241.
• **FRANCES.** Formatik, 4351241. Hermosilla, 3.
• **LATIN,** griego. 2485629.
• **GUITARRA,** piano, solfeo. 4010078.
• **GUITARRA,** profesor. 2317084.
• **MATEMATICAS,** fisicoquímica. 2537886.
• **EGB,** BUP, COU, recuperación verano, 1.500 mes. 2318811.
• **AZAFATAS.** Preparación con legalmente establecido. 4351241.
• **INGLES,** particular. 2464475.
• **CLASES** particulares EGB y BUP. 7722211.
• **CONTABILIDAD,** matemáticas. 4298911.
• **MAESTRA,** recuperaciones verano, matemáticas, lenguaje. 4011466.
• **LATIN,** particular. 4687672.
• **NATIVA,** inglés. 2765912.
• **ALEMAN,** inglés. 4151169.
• **ALEMAN,** recuperación, clases particulares. 4459...
• **INGLES,** francés, recuperación, clases particulares. 4459...
• **RECUPERACIONES,** BUP. Academia Ruiz. Larra, 16. 4450...
• **LICENCIADA,** clases 2534...
• **BUP**-COU, 1.500.
• **SELECTIVIDAD,** 5.000 mes.
• **N

ANUNCIOS EN ya • 231 37 35 - 221 87 83 • Puerta Sol, 10 • CASTILLA COBRAMOS SIN RECARGO

● **GRANJA** familiar, casa, huerto, 1.300.000. Facilidades. 2742057.
● **VENDO** finca de labor, 16 hectáreas, tierra buena, zona Talavera de la Reina. Teléfono 925/80790.
● **MARAVILLOSA,** 30.000 metros, toda regadío, arroyo truchero cruza finca, manantial propio, 75 kilómetros Madrid, muy bien comunicada, carretera Guadalajara-Pastrana rodea finca. Casa nueva señores estilo colonial, amueblada, acometida luz particular, televisión, gran garaje con tractor, aperos, útiles labranza, varias edificaciones más; 9.250.000. Facilidades convenir, precio contado especial, oportunidad. 2026504. Tardes 6 a 9.
● **OCASION,** rústica 8-55 hectáreas, 67 kilómetros Madrid, electrificada, teléfono, agua abundante, árboles, viviendas, naves, aspersión, piscinas, palomar; 8.500.000. Facilidades. 2552331, mañanas.
● **DAIMIEL,** 75 hectáreas, regadío, maquinaria; 22.000.000. 2214818.
● **NUEVE** kilómetros plaza Castilla. rústica recreo excepcional, 30.000 metros; tiene todo. 4580058.
● **VARIAS** fincas. 2323868.
● **CACERES,** 700 hectáreas, junto rio, 32.000.000. Villalón. 2667069.
● **COTO** caza. 2227356.
● **19.000.000;** 55 hectáreas monte, 30 kilómetros Madrid. Exclusivas Pinilla. 2552732.

Urbanizaciones

● **ESCORIAL-Peguerinos,** 1.950.000, chalets. 2212820.
● **ESTACION** El Espinar, parcelas, piscina, tenis, club. Facilidades. 4026588.
● **OCASION,** parcelas sin entrada, 11.000 pesetas mes, casco urbano, 50 kilómetros Madrid. 2534999.
● **VENDO** parcela Cerro Alarcón. 2481081.
● **BONITA** parcela 500 metros, urbanización, 300.000. 2023250.
● **VALDEMORILLO,** parcela 950 metros, urbanización modelo, piscinas, tenis, alcantarillado. Precio ocasión, 800.000. Facilidades. 2337716.
● **CAMARENA,** parcela 2.500 metros, viñedos, higueras, mucha agua, 200 pesetas metro. Facilidades. 2337968.

Solares

Compras

● **COMPRARIA** solar en Argüelles, avenida Valladolid, Universidad o Puerta Hierro; edificabilidad aproximada, 4.000 m2. Sin problemas urbanísticos. 4587941, 4587410.

Ventas

● **SOLAR** Puente Toledo. 2479030.
● **OCASION,** parcelas industriales carretera Andalucía. 6160988.
● **MADRID,** dos solares de 877 y 548 m2 sobre rasante, con proyecto y licencia. 2414100. De ocho a tres.
● **SANTO** Domingo, parcela 5.000 metros vendo-cambio piso Madrid. 2489165.

Hoteles

Ventas

● **¡PARCELISTAS!** Construcción primera calidad. Precios competitivos. Facilidades diez años. Administramos su piso. Diseñamos su modelo. María de Molina, 28, local comercial. 4115013.
● **ALFOMBRAS,** miles. Moquetas, todas. 2523333.
● **ALFOMBRAS,** moquetas. Limpieza flamante. 2523333. Elección.
● **¿TIENE** parcela? Pues tenga chalet. Tan sólo 15 días necesitamos para instalárselo. Hormigón forjado, tejado pizarra, acabado lujo. Dos, tres, cuatro dormitorios, 1.100.000. Facilidades. Leo Comercial. Atocha, 5. Teléfonos 2225531, 2324546.
● **CONSTRUIMOS** el chalet ideal para su parcela y tardamos sólo 15 días. Modelo suizo. Aislamiento único. Garantizado por diez años. Tejado de pizarra. Dos, tres, cuatro dormitorios. Desde 1.150.000 pesetas. Facilidades. Layvir, S.A. Calle Grafito, 4. Torrejón de Ardoz. Teléfono 7739724.
● **CONSTRUCCION** chalets. 2484588.
● **MANZANARES** el Real, precioso chalet. 2188299.
● **1.640.000:** chalets. 2212895.
● **CHALET** cualquier zona. Consulte a Hersau antes de decidir su compra. Carretas, 14. 4334100.
● **CHALET** de lujo, a estrenar, carretera de Burgos, Cotos de Monterrey. Teléfono particular, 8688115.
● **CHALET** Parquelagos, amueblado. 4422364.

PARQUE DE LA ARGANZUELA

Llave en mano. Amplisimos pisos de 3 dormitorios, con 110 m². Entrada 1.500.000. Facilidades 10 años. Plaza garaje opcional. Verlos diariamente incluso festivos en EDIFICIO CHOTIS, a la altura del número 25 del Paseo de las Yeserías, entrando por la calle Arganda, frente al mismísimo GRAN PARQUE DE LA ARGANZUELA y en GO. Puerta del Sol, 9 - 3.º

INVERSIONISTAS

GRAN OPORTUNIDAD
Vendo 28 pisos a precio de costo.
PRECIO TOTAL: **43.300.000 ptas.**
Libre de cargas. Se vende en parte o en su totalidad.
CENTRAL DE INFORMACIONES
Paseo de las Delicias, 20-2º núm. 4
Tels. 227 83 81 y 230 76 31

● **VENDO** chalet colonia La Cabaña (Pozuelo). 2185866.
● **A** 55 minutos, por carretera La Coruña, vendo chalet con parcela (precioso pinar) de 2.520 metros cuadrados; total, 1.975.000. Facilidades. 4310160.
● **OCASION.** Vendo chalet a estrenar en la sierra, con 2.000 metros cuadrados de parcela, 2.850.000. Doy facilidades. 4310324.
● **PARTICULAR,** urge vender chalet, 110 m2, parcela 500 m2, valle Tiétar, estrenar, 2.500.000. 7384115.
● **VILLALBA,** Asociación Montencinar, vendo chalet 310 metros, 1.400 parcela. 4556819, 4093567.
● **VENDO** chalet detrás Jumbo. 2592581.
● **CONSTRUIMOS** chalets. Facilidades quince años. Admitimos piso. 2416310.
● **POZUELO,** ocasión, espacioso, piscina. 4075896.
● **CHALET** junto Casa Campo, 10.500.000. 7116557.
● **OCASION,** chalet adosado, Collado Mediano; 4.600.000 pesetas. 8598274, María José.
● **POZUELO,** 8.100.000, adosado. Entrada 3.400.000, resto diez años. 7151809.
● **VENDO** chalet Nueva Sierra. 2481081.
● **VENDO** dos chalets adosados, parcela 2.000 metros, a 39 kilómetros. 2469279, 2565287.

★ **CHALET** inglés, Pozuelo; oportunidad. 2753034.

● **LOMAS** Bosque, maravillosas vistas, 450 metros construidos, cuatro baños, dos salones, siete dormitorios, vallado y ajardinado; dos colegios dentro de la urbanización. 6120784, 2018421.
● **LAS** Matas. 2753744.
● **LA** Moraleja vendo chalet. 7418140, día; 6501758, noche.
● **BARAJAS** pueblo, preciosos adosados, 350 metros, 16.000.000. 2324032.

Casas

Ventas

● **PARTICULAR,** edificio Puerta Sol, 7.600 metros construidos, 5.600 metros desocupados. Precio interesante. 4586580.
● **OCASION.** Casa pueblo, restaurada. 2323868.

Locales

Compras

● **COMPRO** local apto cualquier negocio; pago semicontado. 4014076.
● **VENDERIAMOS** rápidamente su local. Tenemos compradores. 4456514.
● **NECESITAMOS** nave, local. 2476356.

Ventas

● **METRO** Quintana, Lago Constanza, 29. Local 120 m2 divisibles, 11 metros fachada, ventilación industrial. Directamente. Facilidades.
● **OFICINA**-estudio-apartamento, 35 m2. Nieremberg, 1. Directamente.
● **NAVES** de 300 a 2.000 m2. Fuenlabrada. Directamente constructor. Precio justo. Muchas facilidades. 6901433.
● **MOSTOLES,** 35 m2, 1.100.000 total. 6177537.
● **VENDESE** o alquílase nave industrial, dos plantas, 2.400 m2, zona polígono industrial Los Angeles (Getafe). 6956953.
● **LOCAL** 500 metros, sótano 700 metros. 2424980.
● **LOCALES,** oficinas, cualquier situación y precio. Hersau. Carretas, 14. 4334100.
● **MOSTOLES,** locales comerciales, puestos galerías comerciales; alquiler y venta. 6140494.
● **SE** vende local calle Téllez, número 3 (avenida Ciudad Barcelona); 100 metros cuadrados, totalmente acabado, instalación eléctrica de luz y fuerza, solado, servicios, puerta basculante, 3.800.000 pesetas. Teléfono 2043948.
● **ARGÜELLES,** local propio taller manualidades, 20.000. 2425895.
● **OCASION.** Naves industriales carretera Andalucía, desde 200 metros. 6160988.
● **LOCALES,** auténticas oportunidades, todas zonas, cualquier dimensión. Grandes facilidades. Uninsa. 4014076.
● **LOCALES,** auténticas oportuniades, todas zonas, cualquier dimensión. Grandes facilidades. Uninsa. 4014076.
● **SUPERMERCADO** funcionando, zona Moratalaz, 150 m2. 2760002.
● **OCASION.** Naves industriales carretera Móstoles-Fuenlabrada. 6160988.
● **GARAJES,** todas zonas. GR. 4552941.
● **ALAMEDA** de Osuna vendo tienda centro comercial, 120 metros. 7426580.
● **SE** vende droguería-perfumería-regalos. Ventas importantes, 2749047. Tardes, de 8,30 a 10,30.
● **OCASION,** urge venta local, zona Cuatro Caminos, 300 m2 diáfanos. Apartado de Correos 2.427. Madrid.
● **VENDO** tienda magníficamente instalada, únicas y sofisticadas medidas de seguridad, cinco vitrinas portal y calle, catorce luminosos. Directamente propietario. 2311915. Gran Vía, 42 (Callao).
● **ALFONSO** XIII, 156. Particular vende local 88 m2, apto para cualquier tipo de empresa. Actualmente instalado como oficina; 4.490.000 pesetas. Oficina, 4581613. Particular, 2006901.
● **VENDESE** local Argüelles. 2616649.
● **CENDO** local comercial en Arganda del Rey. 175 m2 a 25.000 pesetas metro. 7391868.
● **VENDO** garaje con lavado-engrase. 4153062.
● **VENDO** nave industrial, 140 metros, Legazpi. 4734210.
● **PERON,** oficina. 2753744.

Pisos

Compras

● **UNINSA** vende contado.
● **UNINSA.** Garantía, rapidez.
● **UNINSA.** Seriedad. 4355744.
● **COMPRO** ático. 4355865.
● **COMPRO** buhardilla. 4355805.
● **QUEVEDO** vende rápidamente.
● **QUEVEDO.** Valoraciones, redacción contratos.
● **QUEVEDO.** Financiamos al comprador.
● **QUEVEDO** soluciona la venta de su piso.
● **QUEVEDO.** San Bernardo, 109. 4456466.
● **PROPIETARIOS:** ¿Quieren vender su piso? Tenemos compradores. 2215558.
● **URGENTISIMAMENTE** necesito, Chamartín, cuatro dormitorios. Pago contado hasta 6.000.000. 4478001.
● **PINTOR**-escultor acreditado. Pago mano buhardilla céntrica. 4478110.
● **BOTANICO** necesita ático soleado, amplia terraza. Pago contado. 4478250.
● **PRECISO** hace seis meses, piso habitable, Retiro, Narváez o Estrella. Ofertas: 4478300.
● **ARGÜELLES**-Salamanca, invertía hasta 6.000.000 contado. Abstenerse intermediarios. 4478001.
● **NECESITO** zona norte, cuatro-cinco dormitorios. Pago semicontado. 4478110.
● **TENGO** 4.000.000. Necesito comprar cerca Metro. 4478250.
● **AGENTE** Aduanas comra zona residenial. Precio asequible. Contado. 4478300.
● **EMPRESARIO** necesita vivienda precio razonable, Salamanca. Contado. 4478001.
● **URGEME** contado Chamberí, hasta 5.000.000. 4478110.
● **COMPRO** piso modesto, tres dormitorios, Vallecas. 4478250.
● **PISO** antiguo, hasta 4.000.000. Contado. 4478300.
● **COMPRAMOS** pisos, directamente propiedad. 4195953.
● **COMPRARIA** urgentemente piso Dehesa Villa. 4195859.
● **PROPIETARIO:** Su piso vendido máxima rapidez. 4196247.
● **ABOGADO** urge piso tres-cuatro dormitorios, zona Prosperidad, contado. 4196557.
● **INVERSOR** busca piso o buhardilla, no importa estado. Pagaría contado. 4195953.
● **JUNTO** Metro compro piso contado. 4195859.
● **PARTICULAR** urge piso zona comunicada. Daría entrada y resto en ocho meses. 4196247.
● **ODONTOLOGO** busca piso zona comunicada, contado. 4196557.
● **ENFERMERA** urge piso zona barrio Pilar. Daría entrada y resto en seis meses. 4195953.
● **URGEME** piso Argüelles. Pagaría total en dos plazos. 4195859.
● **EJECUTIVO** precisa piso Estrecho, tres y cuatro dormitorios. Pagaría contado. 4196247.
● **PINTOR** busca piso ático, no importa estado. Pagaría contado. 4196557.
● **CREDIVENSA** gestiona la venta de su piso al contado. Calle Almagro, número 21, cuarta planta.
● **MOSTOLES** vendemos su piso rápidamente, sin exclusiva. 6177537, 6133300.
● **PARLA** busco piso. 6998111.
● **VISAN.** Vendemos su piso. 2701900.
● **VISAN.** Vendemos su piso. 2702601.
● **VISAN.** Vendemos su piso. 2701900.
● **VISAN.** Asesoramos. 2702601.
● **VISAN.** Contratación. 2701900.
● **VISAN.** Asesor jurídico. 2702601.
● **VISAN.** Bravo Murillo, 198, primero C.
● **MOSTOLES,** Alcorcón, Aguilar le vende su piso con la máxima rapidez. 6140494.

★ **COMPRO** piso Vallecas. 4779514.

● **URGE** piso zona NOrte. 4456960. COMPRO urgente piso bien comunicado. 4487319.
● **URGE** piso barrio Salamanca. 4456858.
● **URGE** piso Aluche, San Igcio. 4456960.
● **ALCORCON,** Móstoles, Leganés, vendemos su piso. 6112863.
● **NECESITO** piso céntrico. 2704483.

★ **AGENCIA** Sol venderá rápidamente su piso al contado. Financiamos operación. 2228416.

Ventas

● **PADILLA,** 80. Particular vende piso planta segunda, 175 metros cuadrados, impecable presentación, gran salón-comedor, cinco dormitorios, tres cuartos de baño, preciosa cocina completamente amueblada, armarios empotrados, paredes y suelos enmoquetados; completísimos detalles. Vivienda o profesionales. Precio auténtica ocasión: 6.900.000. Visítenlo directamente.
● **OPORTUNIDAD.** Calle Hortaleza, pisito dos dormitorios, salón y baño; entrada, 500.000. 2211837.
● **METRO** Quintana, Lago Constanza, 29. Uno-dos dormitorios. Directamente. Facilidades.
● **PISOS** terminados, Palencia, 8 (Cuatro Caminos); cuatro dormitorios, tres baños, calefacción. Facilidades. 4463236. Visitarlos fincas, laborables y festivos.
● **¡PISOS!**
● **¡PISOS!**
● **CREDIVENSA.** Visítenos sin compromiso alguno. Verá las ocasiones que ofrecemos. 1.000 oportunidades a su disposición. Información gratuita.

★ **CREDIVENSA.** Solvencia, seriedad. Almagro, 21, cuarto piso (Metro Rubén Darío).

● **SANTA** Engracia, baratísimo, dos dormitorios, 800.000 llaves. 4199113.
● **PARQUE** Naciones, ocasión, apartamento, 900.000 llaves. 4199115.
● **BRETON** Herreros, centriquísimo, cuatro dormitorios, 650.000 llaves. 4199118.
● **PILAR,** precioso, dos dormitorios, 500.000 llaves. 4199125.
● **SANTA** Eugenia, increíble, tres dormitorios, garaje, 650.000 llaves. 4199238.
● **ISLAS** Cíes, ideal, 850.000 llaves, 33.000 mes. 4199113.
● **VALLECAS,** magnífico, tres dormitorios, garaje, 1.200.000 llaves. 4199115.
● **SAN** Bernardo, increíble, exterior, 1.000.000 llaves. 4199118.
● **RAFAEL** Finat, baratísimo, tres dormitorios, 650.000 llaves. 4199125.
● **LAS** Musas, oportunidad, tres dormitorios, 800.000 llaves. 4199238.
● **MARTINEZ** Izquierdo, maravilloso, cuatro dormitorios, 1.600.000 llaves. 4199113.
● **CENTRO,** buhardilla, oportunidad, 1.200.000. Facilidades. 4199115.
● **PROSPERIDAD,** precioso ático, un dormitorio, 600.000 llaves. 4199118.
● **DELICIAS,** amplísimo, tres dormitorios, 650.000 llaves. 4199125.
● **CONDE** Casal, increíble, tres dormitorios, 1.150.000 llaves. 4199238.
● **GENERAL** Fanjul, baratísimo, 700.000 llaves. 4199113.
● **SAN** Bernardo, preciosa buhardilla lujo, amueblada, 1.300.000 llaves. 4199115.
● **ALAMEDA** Osuna, adelántese, tres dormitorios, 950.000 llaves. 4199118.
● **AVENIDA** Aragón, increíble, tres dormitorios, 800.000 llaves. 4199125.
● **LAVAPIES,** fantástico, cuatro dormitorios, 700.000 llaves. 4199238.
● **PLAZA** España, inversión, exterior, 800.000 llaves. 4199113.
● **URBANIZACION** Colombia, oportunidad, 800.000 llaves. 4199115.
● **CANILLAS,** aprovéchese, tres dormitorios, 950.000 llaves. 4199118.
● **DELICIAS,** tres dormitorios, 800.000 llaves, 22.000 mes. 4199125.
● **CARABANCHEL,** fenomenal, tres dormitorios, 800.000 llaves. 4104218.
● **CONDE** Valle Suchil, maravilloso, 1.200.000 llaves. 4198008.
● **ANTONIO** López, estupendo, tres dormitorios, 800.000 llaves. 4198054.
● **SANCHEZ** Pacheco, apartamento amueblado, 700.000 llaves. 4104217.
● **BATAN,** tres dormitorios, preciosos, 800.000 llaves. 4104218.
● **RAFAEL** Herrera, fenomenal, 750.000 llaves. 4198116.
● **VISTA** Alegre, precioso, dos dormitorios, 800.000 llaves. 4198008.
● **PINAR** Rey, increíble, cuatro dormitorios, 750.000 llaves. 4198054.
● **ABTAO,** precioso ático, 640.000 llaves. 4104217.
● **CARMEN,** oportunidad, tres dormitorios, 600.000 llaves. 4104218.
● **JOAQUIN** María López, aprovéchese, nuevo, lujo, 950.000 llaves. 4198116.
● **TRIBUNAL,** auténtica oportunidad, 800.000 llaves, 16.000 mes. 4198008.
● **DEHESA** Villa, sensacional, tres dormitorios, 1.850.000 llaves. 4198054.
● **ATOCHA,** increíble, cuatro dormitorios, 650.000 llaves. 4104217.
● **ALCOBENDAS,** estupendo, tres dormitorios, 1.050.000 llaves. 4104218.
● **CHABERI,** ocasión, cuatro dormitorios, 1.000.000 llaves. 4198116.
● **ILLESCAS,** ideal, tres dormitorios, 1.000.000 llaves. 4198008.
● **ORENSE,** verdadera ganga, apartamento, 1.400.000 llaves. 4198054.
● **CANILLAS,** magnífico, tres dormitorios, 800.000 llaves. 4104217.
● **ESTRECHO,** oportunidad, 650.000 llaves. 4104218.
● **CAMARENA,** ideal, tres dormitorios, 700.000 llaves. 4198116.
● **SAN** Sebastián Reyes, precioso, tres dormitorios, 900.000 llaves. 4198008.
● **JUAN** Bravo, oportunidad, tres dormitorios, 750.000 llaves. 4104217.
● **NO** pierda más tiempo y evite molestias buscando piso.
● **¡TENEMOS** verdaderas oportunidades!
● **¡COMPRUEBELO!**

★ **CREDIVENSA.** Almagro, número 21, cuarto piso (Metro Rubén Darío).

★ **CREDIVENSA.**

● **PISOS.**
● **PISOS.**

★ **URCOVENSA.**

★ **URCOVENSA.** Solvencia, seriedad.

● **URCOVENSA.** Visítenos sin compromiso. Encontrará el piso que desea entre auténticas oportunidades. Luchana, 23, tercero (Metro Bilbao, salida Luchana, impares).

★ **URCOVENSA.**

★ **TENEMOS** muchos pisos.

★ **UNICAS** ofertas hoy.

★ **OCASIONES** inmejorables. ¡Vea!

● **PLAZA** Castilla, adelántese, 750.000 llaves, 26.000 mes. 4198054.
● **PINAR** Rey, 3.800.000; 800.000 entrada, resto once años. 4488361.
● **ARGÜELLES,** apartamento, 2.800.000; 600.000 llaves, 31.160 mes. 4476362.
● **SALAMANCA,** ocasión, 4.850.000; 1.150.000 llaves; resto once años. 4488512.
● **DEHESA** Villa, 4.300.000; 950.000 entrada, resto once años. 4476610.
● **CARABANCHEL,** 3.050.000; 600.000 llaves, 34.820 mes. 4488812.
● **DELICIAS,** 5.350.000; 1.150.000 entrada, resto once años. 4476709.
● **PILAR,** 3.400.000; 700.000 llaves, 39.400 mes. 4488963.
● **VALDEACEDERAS,** 3.300.000; 650.000 entrada, 38.470 mes. 4476811.
● **ALUCHE,** 5.500.000; 1.450.000 llaves, resto once años. 4488361.
● **USERA,** apartamento, 2.100.000; 600.000 entrada, 18.400 mes. 4476362.
● **ANTON** Martín, 450.000 llaves, 30.300 36 meses. 4488512.
● **OPERA,** 3.300.000; 650.000 llaves, 38.470 mes. 4476610.
● **ESTRECHO,** 3.100.000; 600.000 entrada, 36.650 mes. 4488812.
● **SEBASTIAN** Reyes, 3.300.000; 650.000 llaves, 38.470 mes. 4476709.
● **VALLECAS,** 2.900.000; 650.000 entrada, 32.000 mes. 4488963.
● **ATOCHA,** 3.150.000; 600.000 entrada, 36.650 mes. 4476811.
● **EXTREMADURA,** 3.800.000; 800.000 entrada, resto once años. 4488361.
● **EMBAJADORES,** 4.300.000; 950.000 llaves, 51.250 mes. 4476362.
● **CONCEPCION,** 2.800.000; 600.000 entrada, 31.160 mes. 4488512.
● **QUINTANA,** 3.500.000; 750.000 llaves, 40.300 mes. 4476610.
● **LATINA,** apartamento amueblado, 2.700.000; 600.000 entrada, 29.400 mes. 4488812.
● **ARGÜELLES,** 5.350.000; 1.200.000 entrada, resto once años. 4476709.
● **PLAZA** Roma, 2.800.000; 600.000 llaves, 31.160 mes. 4488963.
● **PARQUE** Avenidas, 4.200.000; 950.000 llaves, 49.425 mes. 4476811.
● **HORTALEZA,** 3.000.000; 700.000 entrada, 32.990 mes. 4488361.
● **LEGAZPI,** 4.850.000; 1.150.000 entrada; facilidades once años. 4476362.
● **CARMEN,** 3.900.000; 800.000 entrada; facilidades once años. 4488512.
● **QUEVEDO,** apartamento, 2.900.000; 650.000 entrada, 31.160 mes. 4476610.
● **PIRAMIDES,** 4.550.000; 1.050.000 entrada; facilidades once años. 4488812.
● **EMBAJADORES,** 3.800.000; 800.000 entrada, 44.900 mes. 4476709.
● **SURBATAN,** 2.300.000; 500.000 llaves, 25.690 mes. 4488963.
● **SANTA** Eugenia, oportunidad, amueblado, 2.800.000; 600.000 llaves, 31.160 mes. 4476811.
● **ROZAS,** 4.300.000; 950.000 llaves, resto once años. 4488361.
● **RIOS** Rosas, 2.700.000; 600.000 llaves, 29.400 mes. 4476362.
● **URGEL,** 2.800.000; 600.000 llaves, 31.160 mes. 4488512.
● **CHUECA,** buhardilla, 2.600.000; 550.000 entrada, 28.500 mes. 4476610.
● **ATOCHA,** 4.850.000; 1.150.000 llaves; facilidades once años. 4488812.
● **SAN** Bernardo, 4.000.000; 900.000 llaves; facilidades once años. 4476709.
● **PACIFICO,** 3.050.000; 600.000 llaves, 34.820 mes. 4488963.
● **EXTREMADURA,** 2.300.000; 700.000 llaves, resto facilidades. 4476811.
● **PROSPERIDAD,** ocasión, tres dormitorios, dos baños, cocina amueblada, 4.850.000; 1.150.000 entrada; facilidades once años. 4488361.
● **URCOVENSA.** Infinidad de posibilidades para su concreta necesidad. Información sin compromiso.
● **URCOVENSA.** Mínimas entradas y once años para pagar.

★ **URCOVENSA.** Luchana, 23, tercero (Metro Bilbao, salida Luchana, impares).

★ **URCOVENSA.**

● **MOSTOLES,** junto Metro, tres dormitorios; entrada convenir. 6139263.
● **URBANIZACION** Guadarrama vendo piso 62 metros, tenis, piscina. 4357691.
● **MOSTOLES,** 400.000 entrada, 18.000 mes. Sin hipoteca. 6177537.
● **MOSTOLES,** tres dormitorios, 200.000 entrada. Sin hipoteca. 6133300.
● **MARIA** Cabeza, ocasión, 1.000.000 llaves. 4798012.
● **ANTONIO** López, tres dormitorios, 850.000 llaves. 2226553.
● **METRO** Vadillo, ocasión, 500.000 llaves. 4798046.
● **GENERAL** Ricardos, bonito apartamento, 750.000 llaves. 2226554.
● **ALUCHE,** oportunidad, tres dormitorios, 1.000.000 llaves. 4798196.
● **AVENIDA** Aragón, tres dormitorios, garaje, 1.400.000 llaves. 2327171.
● **ANTON** Martín, tres dormitorios, 950.000 llaves. 4798012.
● **LUCHANA,** cuatro dormitorios, reformado, 1.750.000 llaves. 2226553.
● **CAMPAMENTO,** maravilloso, 2.250.000. Facilidades. 4798046.
● **CARABANCHEL,** tres dormitorios, 800.000 llaves. 2226554.
● **ALVARADO,** ocasión, 2.300.000. Facilidades. 4798196.
● **CUATRO** Caminos, tres dormitorios, exterior, 1.200.000 llaves. 2327171.
● **ATOCHA,** cuatro dormitorios, dos baños, 800.000 llaves. 2226553.
● **METRO** Delicias, tres dormitorios, 2.600.000. Facilidades. 4798046.
● **EMBAJADORES,** cuatro dormitorios, salón independiente. 1.350.000 llaves. 2226554.
● **CAPITAN** Haya, cuatro dormitorios, semilujo, oportunidad. 4798196.
● **LUCHANA** Tena, cuatro dormitorios, dos baños; oportunidad. 4798012.
● **CASTELLANA,** 140 metros, cuatro dormitorios, 2.800.000 llaves. 2327171.
● **MOLA,** tres dormitorios, 1.850.000 llaves. 4798012.
● **HERMOSILLA,** tres dormitorios, 2.200.000. Facilidades. 2226553.
● **PINAR** Rey, tres dormitorios, 1.800.000 llaves. 4798046.
● **LOPEZ** Hoyos, bonito apartamento, 800.000 llaves. 2226554.
● **MAS** y mejores pisos Madrid.
● **MINIMAS** entradas únicas.
● **OCASIONES,** oportunidades, gangas.
● **PROFESIONALIDAD,** eficacia, seriedad.
● **GETAFE,** 250.000 llaves.
● **CIUDAD** Lineal, 600.000 entrada única.
● **NOVICIADO,** 500.000.
● **SEBASTIAN** Reyes, 500.000.
● **ESTRECHO,** 500.000.
● **DELICIAS,** 600.000.
● **IGNACIO** Loyola, 600.000.
● **LAS** Rozas, 400.000.
● **CALLAO,** 400.000.
● **URGEL,** 500.000.
● **VICALVARO,** 350.000.
● **COLONIA** Andalucía, 400.000.
● **SALAMANCA,** 1.000.000.
● **SANTA** Eugenia, 800.000.
● **USERA,** 800.000.
● **APROVECHE.** 2224218, 2221595 y 2222212.
● **RICARDO** Ortiz, 105 metros, cuatro dormitorios, precioso, 5.000.000, 2217209.
● **VENDO** apartamento, diez años. 2564689.
● **VENDO** piso Parla, 1.650.000 total. 4308758.
● **FEDERICO** Rubio, 171 (particular), tres dormitorios; 5.500.000. Facilidades. 2163982.
● **SAN** José Valderas, tres dormitorios, particular. 2280287, 6975005.
● **VENDO**-alquilo piso estrenar, Móstoles, frente nueva residencia; 25.000-15.000, sin entrada. 4131646.
● **LAVAPIES,** vendo piso; 1.300.000 entrada. 4395824.
● **DIRECTAMENTE,** particular, piso Cuatro Caminos; 4.000.000 contado. 4315451.
● **ORENSE,** oportunidad, un dormitorio, nuevo; 3.500.000. 2708633.
● **PARQUE** Norte, oportunidad, estrenar, cuatro dormitorios, tres baños, zona verde, piscina; 8.875.000. Facilidades. 2708633.
● **CAPITAN** Haya, tres dormitorios, dos baños; 5.775.000. Facilidades. 2708633.
● **MORATALAZ,** particular, cinco habitaciones. 4392398.
● **MEJOR** zona Orense. Facilidades. 6501195.
● **MORATALAZ,** tres dormitorios, calefacción, 4394306.
● **FUENLABRADA,** calle Miguel de Unamuno, 19. Autobuses desde Aluche. Pisos tres dormitorios, calefacción central. Facilidades hasta diez años. Llave en mano. Información en piso piloto, de 10 a 2 y de 5 a 8, todos los días, excepto martes. Ruvical, Ibérica de Edificaciones, S. A. Teléfono 2627674 y 6902036.
● **ZONA** Federico Rubio, cuatro habitaciones, estrenar; 4.750.000. Facilidades. 2342031, 4557261.
● **PISO** 160 metros, piscina, tenis. 2422005.
● **ZONA** Torres Blancas, apartamento-estudio; 500.000, resto facilidades. Teléfono 2760137.
● **MOSTOLES,** 300.000 entrada, 20.000 mes, sin más pagos. 6179571.
● **MOSTOLES,** cuatro dormitorios, dos baños, céntrico; 600.000 entrada, 25.000 mes. 6179571.
● **MOSTOLES,** tres dormitorios, calefacción, garaje. Entrada 350.000. Muchas facilidades. 6140711.
● **MOSTOLES,** tres dormitorios, dos baños, garaje. Entrada 550.000, resto 20.000 mes. 6140494.
● **MOSTOLES,** tres dormitorios, calefacción, muy céntrico. Total, 1.600.000. 6140711.
● **MOSTOLES,** Estoril, cuatro dormitorios, dos baños. Total, 2.500.000. 6140494.
● **MOSTOLES,** Nuevo Versalles. Ocasión única, tres dormitorios. Entrada 150.000. Muchas facilidades. 6140711.
● **URGE** vender, mejor zona Alcorcón, cuatro dormitorios, calefacción, piscina. Máximas facilidades. 6140494.
● **ANTONIO** López, 150 metros, cuatro dormitorios, dos baños, calefacción. Total, 3.500.000. Muchas facilidades. 6140711.
● **CENTRICOS,** pequeños. 2485509.
● **PARQUE** Avenidas, fabuloso, urgente. 2557888.
● **FUENLABRADA,** parque residencial, tres dormitorios, piscina, calefacción. Entrada 300.000, 16.000 mes. 6901963.
● **FUENLABRADA,** junto Suburbano, tres dormitorios; 350.000 entrada, 20.000 mensuales. 6901963.
● **FUENLABRADA,** cuatro dormitorios, dos baños, calefacción. Entrada 450.000, resto 18.000 mensuales. 6901963.
● **MOSTOLES,** tres dormitorios, piscina, parquet. Entrada 550.000, resto 20.000 mensuales. 6901963.
● **FUENLABRADA,** El Naranjo, tres dormitorios, piscina, calefacción. Entrada 450.000, resto 20.000. 6901963.
● **PARQUE** Roma, San Fernando Henares, pisos protección oficial, todo confort. Entrada única, 195.000, resto quince años. Teléfono 2613904 y 6723311.
● **HERMOSILLA,** 77, edificio lujo, con teléfono. 4476663-53.
● **PARLA,** 150.000 llaves. Sin hipoteca. 6998111.
● **APARTAMENTOS** duplex frente Museo Prado, uno-dos dormitorios, amplísimos. Gran salón. Alto standing. Cocina independiente. Garaje opcional. Amplísimas facilidades, hasta doce años. Garantía Uninsa. 4014076.
● **ARAVACA,** particular vende piso tres habitaciones; 4.300.000, mitad contado. 7191143
● **ZONA** Castellana, fabulosos apartamentos estrenar, uno-dos dormitorios, muy amplios, gran salón. Cocina independiente. Edificio señorial con preciosa fachada. Gran standing. Amplísimas facilidades hasta doce años. Garantía Uninsa. 4198413, 4014076.
● **APARTAMENTOS** estrenar, Infanta Mercedes, 105.
● **SANTA** Eugenia, cuatro dormitorios, inmejorable, soleado, todo exterior, construcción seis años, calefacción central, parquet, mejoras. 2522665.
● **PROSPERIDAD,** tres dormitorios, dos baños, calefacción, piscina. 4.700.000. Facilidades. 4456858.
● **SALAMANCA,** ático, oportunidad, cuatro dormitorios, dos baños, calefacción, 6.500.000. Facilidades. 4487319.
● **PERIODISTAS,** impecable, tres dormitorios, garaje, piscina. 5.000.000. Facilidades. 4456960.
● **ARTURO** Soria, 90 metros, exterior, tres dormitorios, garaje. 4.500.000. 4487319.
● **PINAR** Chamartín, 175 metros, cuatro dormitorios, garaje, jardín, piscina, 8.500.000. 4456858.
● **ARGÜELLES,** exterior, tres dormitorios, 2.300.000 total. Entrada, 1.000.000; 25.000 mes. 4456960.
● **BOSQUE** Chamartín, tres dormitorios, 1.900.000 llaves. 4487319.
● **PARQUE** Lisboa, calefacción cuatro dormitorios, dos baños, 1.300.000 entrada. 4456858.
● **PINAR** Rey, exterior, tres dormitorios, 2.800.000. Facilidades. 4456960.
● **RONDA** Segovia, terraza 45 metros, calefacción, tres dormitorios, 4.500.000. Facilidades. 4487319.
● **PARTICULAR,** vendo apartamento amueblado, Argüelles. Teléfono 2024086. De 8 a 15 horas.
● **METRO** Usera, dos dormitorios 1.650.000. Facilidades. 4767511

★ **VALLECAS,** dos, tres, cuatro dormitorios. 4779514.

● **VICALVARO,** dos-tres dormitorios. Facilidades. 4779514
● **VALLECAS,** 600.000 entrada. 4779514
● **PARLA,** desde 200.000 entrada. 4779514
● **ALCALA** Henares. Facilidades. 4779514
● **FUENLABRADA,** tres dormitorios. 4779514
● **VILLAVERDE** Alto. Facilidades. 4779514
● **MOSTOLES,** 300.000 entrada, tres dormitorios; 500.000 entrada, cuatro dormitorios. 4779514

★ **POVEDA**-Arganda. Facilidades. 4779514.

● **MOSTOLES.** Facilidades. 6984849.
● **OPORTO,** particular vende piso tres dormitorios. 4721811
● **VENDO** piso Móstoles, a estrenar, tres habitaciones, mínimos gastos comunes. Tardes. 6373940.
● **URGENTISIMO.** Particular, piso amueblado en Navacerrada, urbanización con piscina; oportunidad. 2.500.000 pesetas. Teléfono 8560925.
● **PARTICULAR** vende piso Parque Norte, tres dormitorios, dos terrazas, baño, parquet, calefacción individual. Excelentes condiciones de pago. Abstenerse agencias. 7385862
● **ALICANTE,** apartamento, frente mar. 4162639
● **PARTICULAR,** Parla, piscina calefacción, 1.750.000 total. Facilidades. 6990547
● **MOSTOLES,** particular, lujoso 2.200.000 más 348.000 hipotecas. Posibles facilidades. 2415277 6173718. Llamar tardes
● **PUEBLO** Nuevo, tres dormitorios calefacción central, garaje 6.000.000 contado. 4083336
● **PISOS** en urbanización; buenas condiciones. 8598274. María José
● **VENDO** piso tercero, exterior barrio Bilbao, con trastero, y local comercial. 4291818, extensión 59
● **PISOS** dos y tres dormitorios terminados, construcción esmerada entorno ajardinado, en parcela cerrada. 4101472-74. Verlos: Zaida, 28 c/V Fragata, Carabanchel Bajo
● **ATICO,** dos dormitorios, gran terraza, 3.550.000. Abstenerse agencias. 2521890
● **PARLA,** tres dormitorios, nuevo con teléfono. 2065767
● **EN** Las Rozas, 54 viviendas, dos tres, cuatro dormitorios, piscina común, garaje, trasstero, 3.700.000 a 4.300.000. Facilidades 15 años 2435204
● **ORENSE,** proximidades, particular, vendo piso 120 metros cuadrados, nuevo. Facilidades. 2089236 2534345. Con o sin muebles
● **MORATALAZ,** particular, estrenar, cuatro habitaciones posibles 7736357, 926

ANUNCIOS EN YA • 419 69 63 SERVICIO PERMANENTE SIN RECARGO 4196964 • A. L. Herrán, 23 • JOVEN

● **VENDESE** piso Abtao, 46, tercero. 2523243.
● **DELICIAS**-Embajadores, muy comunicado, seminuevo, tres dormitorios, salón, cocina y baño. Urge venta. Losada. 4195112.
● **ESTUDIO** tercera planta, diáfana, 140 metros, exterior, próximo Gran Vía. 3.500.000. Eladio. 2317843.

★ **ALCORCON.**

● **ALCORCON,** cuatro dormitorios; 650.000. 6112811.
● **ONDARRETA,** 650.00. 6112811.
● **PARQUE** Mayor, 650.000. 6112863.
● **FLEMING,** apartamento de lujo. 2741327.
● **FRANCISCO** Silvela, tres dormitorios; 2.200.000. 4760408.
● **CAMPAMENTO,** tres dormitorios, calefacción; 2.150.000. 7193311.
● **CASTILLA** plaza, cuatro dormitorios, estrenar, 9.250.000. 4026588.
● **PARTICULAR,** vendo piso zona Retiro, dos dormitorios, bajo (entreplanta). Facilidades. Teléfono 2732052.
● **ALUCHE,** junto Metro, calefacción; 1.200.000 entrada. 7193311.
● **MAS** y mejores pisos Madrid.
● **MINIMAS** entradas únicas.
● **OCASIONES,** oportunidades, gangas.
● **PROFESIONALIDAD,** eficacia, seriedad.
● **GETAFE,** 250.000 llaves.
● **MOSTOLES,** 250.000 entrada única.
● **ALCORCON,** 300.000.
● **URGEL,** 500.000.
● **HORTALEZA,** 400.000.
● **VILLAVERDE,** 400.000.
● **DEHESA** Villa, 500.000.
● **VALLECAS,** 400.000.
● **PACIFICO,** 400.000.
● **ALUCHE,** 800.000.
● **PROSPERIDAD,** 1.000.000.
● **APROVECHE,** 2321015 y 2326420.
● **PARTICULAR,** ocasión, salón, tres dormitorios, cocina amueblada, office, aparcamiento privado, piscina 4.500.000. Facilidades. Residencial Mirasierra. 7340066.
● **PEQUEÑO,** con patio. Islas Filipinas, 10-12 horas. 2349087.

★ **ORENSE,** dueño vende apartamento ático, garaje, fabulosas vistas. 4550947.

● **VENDO** estudio, pantano San Juan. Oportunidad. 2763674.
● **AMUEBLADO,** Oporto. 2753744.
● **AMUEBLADO,** Batán. 2753744.
● **APARTAMENTO,** Zurbano. 2753744.
● **VENDO** piso 145 m2, tres dormitorios y el de servicio, dos cuartos de baño y el de servicio, salón-comedor, calefacción y aire acondicionado central, gran zona ajardinada y piscinas de la comunidad, sito en la calle Julián Romea, 19, tercero B. Precio, 12.500.000 pesetas, con facilidades. 10.000.000 contado. Razón, portería, de 12 a 2 y de 5 a 10.
● **PARTICULAR,** 100 metros, garaje. 2709121.
● **PARTICULAR,** piso Las Rozas, Santa Ana II, garaje, piscina. 6374170, 6104266.
● **VIRGEN** de Iciar (El Plantío), tres dormitorios, dos baños, piscina, tenis, 4.500.000. 8150946, 2323148. De 9 a 3.
● ¡**RAMIRO!**
● ¡**RAMIRO!**
● ¡**RAMIRO!** les ofrece, en exclusiva, los siguientes pisos:
● **CENTRO** Colón, estudio amueblado planta sexta, interior, 28 metros, una pieza, baño, sauna, aire acondicionado. Ramiro. 4352800.
● **PAJARITOS,** junto Doctor Esquerdo, planta tercera, 90 metros, tres dormitorios, baño. Ramiro. 4352800.
● **AVENIDA** Manzanares, planta segunda, 90 metros, dos dormitorios, baño. Ramiro. 4352800.
● **GENERAL** García Escámez, sector Aluche, planta primera, 85 metros, tres dormitorios, baño. Ramiro. 4352800.
● **LOS** Yébenes, sector Aluche, 70 metros, tres dormitorios, baño, planta octava. Ramiro. 4352800.
● **POTOSI,** junto Alberto Alcocer, apartamento estrenar, planta tercera, 80 metros, un dormitorio, baño, garaje. Ramiro. 4352800.
● **TORREJON** de Ardoz, parque Cataluña, planta primera, 119 metros, cuatro dormitorios, dos baños. Ramiro. 4352800.
● **NUÑEZ** de Balboa, junto Diego León, amueblado, 75 metros, planta cuarta, interior, dos dormitorios, baño. Ramiro. 4352800.
● **LOS** Arfe, junto Arturo Soria, planta segunda, 60 metros, tres dormitorios, baño. Ramiro. 4352800.
● **FUENTE** del Berro, junto Goya, planta séptima, ático, 110 metros, cuatro dormitorios, dos baños, Ramiro. 4352800.
● **ACUERDO,** junto San Bernardo, piso-apartamento, planta segunda, 34 metros, dos dormitorios, baño. Ramiro. 4352800.
● **CARRETERA** Boadilla, sector Campamento, planta sexta, exterior, 70 metros, tres dormitorios, baño, trastero. Ramiro. 4352800.
● **DEHESA** la Villa, General Prim, planta segunda, 65 metros, tres dormitorios, aseo. Ramiro. 4352800.
● **FERNANDO** el Católico, conjunto Galaxia, planta primera, 170 metros, cinco dormitorios, dos baños. Ramiro. 4352800.
● **PASEO** Castellana, junto Rafael Salgado, planta novena, 206 metros, más 120 terraza, tres dormitorios, baño, dos aseos, trastero. Ramiro. 4352800.
● **DOCTOR** Laguna, junto Doce Octubre, planta quinta, 110 metros, dos dormitorios, baño, aseo, garaje. Ramiro. 4352800.
● **MUCHOS** más, todas superficies y emplazamientos. Retiren gratuitamente detalladísimas notas informativas en nuestra exposición. Exclusivas Ramiro. Goya, 58, primero. Teléfono 4352800.

★ **FRENTE** Moratalaz, calle Pico Almanzor, 18, pisos tres dormitorios. Grandes facilidades, garaje opcional. 4082528.

● **SANTA** Pola (Alicante), pisos llave mano, 200.000 entrada única; resto, 16 años, exentos impuestos. Dacha. 2226550.
● **PARTICULAR,** apartamento lujo, dos dormitorios, dos baños, calle Orense, 8.500.000. 2612270.
● **RESIDENCIAL** Jarama, piso dos-tres dormitorios, desde 500.000 entrada, resto 10 años. 2489165.
● **METRO** Campamento, tres dormitorios, 3.500.000. 2022206.
● **FUENLABRADA,** estrenar, por traslado. 2489165.
● **VENDO** piso ático, calefacción, 3.800.000 contado. 2453839. No agencias.
● **ALAMEDA** Osuna, cuatro habitaciones, aire acondicionado, cocina amueblada; total, 4.900.000; entrada, 1.900.000; resto convenir. 7429824.
● **PARTICULAR,** vendo piso por traslado de residencia, zona López de Hoyos-General Mola, calle Padre Jesús Ordóñez, 14. Precio total, incluida plaza de garaje, 6.500.000 pesetas. Señor Moreno. Teléfonos: 4014020 y 4022309.
● **VISAN.** Zona Norte, uno, dos, tres, cuatro dormitorios; varios precios. 2701900.
● **VISAN.** Prosperidad, tres dormitorios, garaje, 5.750.000. 2701900.
● **VISAN.** Torrejón, tres dormitorios, 400.000 entrada. 2702601.
● **VISAN.** Dehesa Villa, cuatro dormitorios, dos salones, 5.500.000. 2701900.
● **VISAN.** Coslada (Valleaguado), calefacción central, jardín, 500.000 entrada. 2702601.
● **VISAN.** Barrio Bilbao, tres dormitorios, garaje, 1.500.000 entrada. 2701900.
● **VISAN.** Bravo Murillo, tres dormitorios, estrenar, 6.000.000. Facilidades. 2702601.
● **ANTONIO** López, tres dormitorios, estrenar, 4.470.000. 2324032.
● **METRO** José Valderas, tres dormitorios, nuevo, 2.800.000. 2324032.
● **ESTUDIO,** Ríos Rosas, edificio nuevo, amueblado, 1.600.000 total. 2324032.
● **CASA** Campo, maravillosas vistas, 160 metros, nuevo, 7.950.000. 2324032.
● **VENDO**-cambio apartamento dúplex, sierra (Becerril), por piso Madrid. 2324032.
● **FINAL** Goya, 130 metros, lujoso; 6.800.000. Facilidades diez años. 2337642.
● **ESTRECHO,** dos dormitorios; 2.800.000 total. 2337716.
● **PROSPERIDAD,** fabuloso ático tres dormitorios; 5.500.000. 2337968.
● **ARTURO** Soria, cuatro dormitorios, 140 metros; 8.000.000. 2337642.
● **CAPITAN** Haya, dos dormitorios, lujoso; 6.300.000. Facilidades diez años. 2337716.
● **EMBAJADORES,** 90 metros, tres dormitorios; 3.800.000. Facilidades. 2337968.
● **RIOS** Rosas, cinco dormitorios; 6.400.000 total. 2337642.
● **REINA** Mercedes, tres dormitorios, aire acondiconado; 6.000.000. Facilidades. 2337716.
● **CHAMBERI,** estrenar, ático dos dormitorios; 6.000.000. Facilidades diez años. 2337968.
● **BUHARDILLA,** preciosa, zona Iglesias; 800.000 llaves. 2337642.
● **NOVICIADO,** totalmente reformados, dos-tres dormitorios, amplio salón, 80-110 metros, 3.450.000. Facilidades. 4482436.
● **PARTICULAR** vende piso, ocasión, calefacción, zona Aluche. 4465138.

★ **PARTICULAR,** Móstoles, bajo, precioso, calefacción central, 450.000 entrada, 18.000 mes. 6122824. Abstenerse agencias.

● **CANILLEJAS,** tres dormitorios, terrazas, 3.200.000. Contado. 4079823.
● **JOSE** del Hierro, dos dormitorios, terraza; entrada, 1.000.000. 4075481.
● **ZARZAQUEMADA,** tres dormitorios, 10 años. 2704483.
● **ESTRECHO,** tres dormitorios, 1.000.000 entrada, 30.000 mensual. 2704001.
● **ALCOBENDAS,** piscina, tenis, convenir. 2704483.
● **ESTACION** Espinar, tres dormitorios, 2.500.000 total. Facilidades. 2489165.
● **GENERALISIMO,** lujo, venta-alquiler. 2489165.
● **ESCORIAL,** magnífico piso, lujo, cuatro dormitorios, piscina, garaje. 2489165.
● **BUHARDILLA** decorada, Argüelles, particular, dos millones. Abstenerse agencias. 4552210.
● **ESTUDIO!** Ayala, 30; 2,6 millones contado o 1,1 millones y 40.000 mes en cinco años. 2090149.
● **CAMBIO**-vendo piso Parla, nuevo. 4767511.
● **PARQUE** Avenidas, apartamento, estrenar. 2482674.
● **VALLECAS,** estrenar. 2482674.
● **GOYA,** dos habitaciones. 2482674.
● **QUEVEDO,** 120 metros, calefacción. 2482674.
● **USERA,** tres dormitorios. 2482674.
● **CONCEPCION,** cuatro dormitorios. 2482674.
● **MOSTOLES,** ocasión. 2482674.
● **SAN** Blas, total 1.200.000. 2482674.
● **PARTICULAR,** zona avenida América, 100 m2, garaje. 2566719.

★ **SIN** entrada, junto a Moratalaz, pisos tres-cuatro dormitorios, garaje opcional. Facilidades. Calle Pico Peña Golosa, 1.

● **VIRGEN** Cortijo, cuatro dormitorios, mejoras. Facilidades. 2022206.

★ **ULTIMOS** pisos junto calle Alcalá, precios muy rebajados, tres-cuatro dormitorios. 2680259.

● **MORATALAZ,** ocasión, contado. 2667069.
● **MOSTOLES,** cuatro dormitorios, precio año 79, por traslado. 2489165.

Hipotecas

● **HIPOTECAS** sobre urbanas, rústicas; largo plazo, cómodas amortizaciones. Losada. 4195112.
● **HIPOTECAS** rápidamente, primeras, segundas; grandes, pequeñas cantidades. 4466145.
● **CREDIMADRID.** Operamos toda España.
● **CREDIMADRID.** Hipotecas rápidamente.
● **CREDIMADRID.** Hipotecas amortización diez años.
● **CREDIMADRID.** Descuento letras pisos.
● **CREDIMADRID.** 4455896, 4453015.
● **CREDIMADRID.** Carranza, 25.
● ¡**DINERO!**
● ¡**DINERO!**
● ¡**DINERO!** Para hipotecas inmobiliarias, nuestros incondicionales clientes disponen diversas cantidades (desde 500.000 hasta varios millones). Rápida tramitación. Exclusivas Ramiro. Goya, 58. 4352800.
● **SERFICA.** Créditos personales rápidos.
● **SERFICA.** Hipotecas largo plazo.
● **SERFICA.** Hipotecas toda España.
● **SERFICA.** Descuento letras. 2750710.
● **FINALMAR.** Créditos personales.
● **FINALMAR.** Dinero 48 horas.
● **FINALMAR.** Hipotecas. 4451866.
● **FINALMAR.** Sagasta, 22. 4457865.
● **SERVICREDITOS.** Créditos personales.
● **SERVICREDITOS.** Créditos rápidos.
● **SERVICREDITOS.** Descuentos letras.
● **SERVICREDITOS.** Hipotecas rápidas.
● **SERVICREDITOS.** Francisco Silvela, 45, cuarto B. 4022696, 4022306.
● **CONCEDO** créditos hipotecarios. 4314151.
● **REALIZO** hipotecas 48 horas. 2765350.
● **GESFIN.** Créditos personales.
● **GESFIN.** Créditos industriales.
● **GESFIN.** Hipotecas rápidas.
● **GESFIN.** Decuento letras.
● **GESFIN.** 2318818, 2222526.
● **GESFIN.** San Bernardo, 8, primero.
● **CREDISERRA.** Préstamos rápidos.
● **CREDISERRA.** Hipotecas toda España.
● **CREDISERRA.** Descuenta letras.
● **CREDISERRA.** Gran Vía, 56. 2422771.
● **FINANZAS** Jerez. Hipotecas sin letras mensuales, descuento de letras, créditos personales. Rafael de Riego, 28 (Palos Moguer). 4671062.
● **CREDICENTRO.** Préstamos. 4312928.
● **CREDICENTRO.** Letras. 4312928.
● **DESCUENTO** letras pisos. 2313177.
● **EVEREST.** Créditos rápidos.
● **EVEREST.** Descuento letras.
● **EVEREST.** 2660762.
● **EVEREST.** Coloreros, 1 (Metro Sol).
● ¡**COMERCIANTES!** Créditos hipotecarios permanentes. Amortización mensual. 2313177.
● **HIPOTECAS** fulminantes. Bermell. Alcalá, 77, quinto C. 4029785. Tardes.
● **HIPOTECAS** rapidísimas, desde 200.000 hasta varios millones; igualmente colocamos capitales garantizadísimos. Franco. Bravo Murillo, 4. 4466199.
● **HIPOTECAS.**
● **HIPOTECAS** instantáneas hacemos Madrid y cercanías. 2318818, 2222526.
● **CREDITOS.**
● **CREDITOS** personales, hasta 500.000, instantáneos. 2318818, 2222526.
● **HIPOTECAS** inmediatas. Zazo. 2470939.
● **HISPANOCREDITO.** Créditos personales.
● **HISPANOCREDITO.** Créditos rápidos.
● **HISPANOCREDITO.** Hipotecas rápidas.
● **HISPANOCREDITO.** Descuento letras.
● **HISPANOCREDITO.** Gran Vía, 80. 4790561.
● **CREDITOS** personales, empleados, industriales. Descuento de letras. Vallehermoso, 15. 4484857.
● **HIPOTECAS** rústicas, urbanas. Arellano. Montera, 10. 2312778.
● **CAPITALES.** Importantes cantidades, rapidez. Arellano. Montera, 10. 2312778.
● **DISPONEMOS** varias cantidades primeras-segundas hipotecas. Colocamos capitales rápidamente. Consúltenos. Hersau. Carretas, 14. 4334100.
● **CONCEDEMOS** créditos, hipotecas rápidas; descontamos letras. 4551257.
● **REALIZAMOS** hipotecas en veinticuatro horas habiendo garantías, ventajosísimas condiciones: 300.000, 500.000, 1.000.000, 3.000.000, 6.000.000, hasta 15.000.000; otras cantidades. Franco. Bravo Murillo, 4. 4466199, 4466145.
● **PRESTAMOS** personales. 2419833.
● **PRESTAMOS** para todo. 2419833.
● **PRESTAMOS** instantáneos. 2419833.
● **PRESTAMOS** cómodos plazos. 2419833.
● **PRESTAMOS** baratos. 2419833.
● **PRESTAMOS.** Financa. Rosales, 4. 2419833.

★ **CREDITOS** rapidísimos. 2666260.

TRASPASOS

37 pesetas palabra

● **NECESITAMOS** muchos negocios traspaso-venta; rabioso contado. 4791461. Torremadrid.
● **TRASPASOS** fulminantes. 2215558. Compruébelo.
● **ESTRENAR,** bar junto plaza toros Vista Alegre traspaso, 1.800.000. 2322371.
● **FARMACIAS,** todas zonas, financiación. Exclusivas Alvarez. 2472128.
● **TRASPASO** carnicería y salchichería, barata. 2679260.
● **TRASPASASE** local, 50 metros, Castelló, 106. 2616184.
● **7.500.000,** cafetería-restaurante, 100 m2, nueva, pleno funcionamiento, zona Bilbao. 4453180.
● **TRASPASO** peluquería. 4692532.
● **TRASPASO** burger pol, Orense, 70; bar-restaurante.
● **VENDO**-traspaso autoservicio, funcionando, Torrejón. 7417103.
● **LOCALES:** Gran Vía, 11 metros, planta calle, más 55 sótano, 13.000.000, rentará 35.000; otro calle Fuencarral, 300 metros, buenísima instalación, 5.000.000, rentará 35.000; zona Puerta Sol, 45 metros más entreplanta, bien instalado, 7.000.000, rentará 6.000; dispongo más locales. Eladio. Puerta Sol, 5. 2317843.
● **SE** traspasa local mejor zona Bravo Murillo, 60 metros cuadrados, 2.750.000. 2702884, 2709157.
● **TINTORERIA,** buen negocio, Torrejón Ardoz. 6751048.
● **MALASAÑA,** pub, funcionando. 2221840.
● **TRASPASO** lavandería en pleno funcionamiento por no poder atender. Tardes. 6373940.
● **TRASPASO** pensión céntrica. 2228871.
● **BAR** Vallecas, urgente. 4779514.
● **HOSTAL** traspaso en Gran Vía, 70 plazas, gran confort, ideal dos socios por su amplitud, renta baja; tiene comedor con nueve balcones. 2425839.
● **PARTICULAR** traspasa mesón zona Rosales, interesantes ventas. Llamar 2411682. Señor Martínez. Doce a nueve.
● **BOUTIQUE** por cambio residencia. 4306516. Tardes.
● **TOMO** negocio hostelería. 4675502.
● **PUENTE** Segovia, 30 metros, instalado. 6195919.
● **TRASPASARIAMOS** rápidamente su local. Tenemos compradores. 4456514.
● **PARTICULAR** traspasa pub Carabanchel. 4710732. Laborables 20 a 22.
● **PENSION** céntrica, veinte plazas, funcionando. Facilidades. 4338894.
● **BAR** nuevo, funcionando. 2550994. Antes 11 mañana.
● **TINTORERIA** excelente clientela. Facilidades. 4626092.
● **PAPELERIA**-librería junto colegios. Razón: 7784994.
● **ALICANTE** se traspasa cafetería, lugar céntrico, inmejorables condiciones, 100 m2, totalmente instalada. 965-210178, 225581.
● **RESTAURANTE**-bar, funcionando muy bien, 2.000.000; renta, 15.000. 4492633.
● **OPORTUNIDAD,** bar funcionando, 1.000.000 entrada; renta, 18.000. 4492633.
● **BAR** 150 metros, junto Hotel Praga, terraza, 3.000.000. 4492633.
● **ZONA** Goya, local 160 metros, cualquier negocio, 1.000.000. 4492633.
● **CAFETERIA** bien instalada, 1.500.000; renta, 18.000. 4492633.
● **RESTAURANTE** Orense, lujo, 1.250.000. 4492633.
● **BAR** funcionando, Tetuán. 2702277.
● **NEGOCIO,** beneficios más de 2.000.000 año; sin gastos. Señor Olombrada. 2473073.
● **PARTICULAR** traspasa tienda confección 70 m2, barrio Pilar (frente Vaguada), 1.000.000. Facilidades. Noches. 4160903.
● **BAR** Vicálvaro. 2675168.
● **TRASPASO** tienda accesorios automóviles. 4690615.

HUESPEDES

30 pesetas palabra

Ofertas

● **VELAZQUEZ,** gran lujo. 2760432.
● **RESIDENCIA** señoritas formales, cocina, Moncloa. 2445425, 2431146.
● **RESIDENCIA** señoritas nueva, Callao. 2321034.
● **JUBILADOS,** ancianos, plazas libres. 8640081.
● **RESIDENCIA** caballeros, completa, Sol. 2329090.
● **FONDA** completa, 450. 4102492. Tribunal.
● **RESIDEENCIA** caballeros, cocina, 6.500. Colegiata, 4. 4686946.
● **RETIRO,** individual. 4315475.
● **RESIDENCIA** señoras-señoritas, confort. Jorge Juan, 39, segundo (barrio Salamanca). 2754899.
● **CABALLEROS,** fonda completa. 2421888. Argüelles.
● **ALQUILO** habitación. Teléfono 2332174.
● **MONCLOA,** completa, dormir. 2437032.
● **COCINA,** señoritas, 5.000. 2217347.
● **RESIDENCIA** confortable, 4591200.
● **RESIDENCIA** masculina, completa, dormir. 4488396.
● **SEÑORITAS,** plaza España, 2413229, 2413372.
● **SEÑORITAS,** cocina, Callao. 2411186.
● **HABITACIONES** dobles, 1.400; individuales, 900. 2523573.
● **ARGÜELLES,** dormir. 2441535.
● **ESTRECHO,** señoritas, cocina. 4592742.
● **PUEBLO** Nuevo, señorita, 6.000. 7953900, 4295491.
● **CENTRO,** completa. 2317895.
● **INDIVIDUAL,** exterior, barrio Salamanca. 4024114.
● **PARTICULAR,** pensión completa. 4798980.
● **DORMIR,** zona Centro. 2320261.
● **HABITACION** Ministerios-Castellana. 4415904.
● **PENSION** completa. Fuentes, 4. 2471003.
● **HABITACION,** cocina. 2799498.
● **HABITACION** tipo estudio, Gran Vía, chicas. 2319160.
● **HABITACIONES** económicas, derecho cocina y baño. 4338894.
● **DORMIR** y ropa limpia. 4019782.
● **HABITACION,** cocina, céntrico, confort. 2460535.
● **ALQUILO** habitación caballero, Usera. 4761169.
● **SEÑORITA** comparte apartamento con señorita, Santo Domingo, 16.000. 2425456, 2473541.
● **GOYA,** señoritas, habitaciones. 2750116.
● **RESIDENCIA** masculina universitarios, opositores, posgraduados, empleados, habitaciones confort, 4026774.
● **HABITACION** completa, señoritas, Argüelles. 2442020.
● **SEÑORITA** admite señorita compartir piso, individual. 2796528.
● **HABITACION** individual, señoritas, Cuatro Caminos. 2547158.
● **CALLAO,** estables, hostal. 2319101.
● **PENSION** ancianos, 22.000 y 25.000. Teléfono 2327675.
● **RIOS** Rosas, señorita, habitación, cocina. 2155508.
● **INDIVIDUAL,** doble, dormir o completa, junto Metro Goya. Conde Peñalver, 7, quinto izquierda.
● **HABITACION** Salamanca. 4028314.
● **HABITACION** matrimonio. 2322041.
● **CENTRICO,** habitación-estudio para caballero, muy independiente, confort. 2323604.
● **UNIVERSITARIA** comparte piso chica. 7184404. A partir cinco.

Otras Oportunidades

30 pesetas palabra

Alfombras y Moquetas

● **10.001** rebajadas, categóricas. Incluso persas auténticas. Elección. Sierra Filabres, 22.
● **REESTRENELAS** mañana. Limpieza flamante. 2523333.
● **ARTESANIA** marroquí 3 por 4, seminueva, color cobre veteado, 22.000 pesetas. Otras oportunidades. 2523333.
● **ALFOMBRAS** nudo, mecánicas, moquetas, gran surtido. También encargos. Antigua fábrica. Doctor Castelo, 30.
● **RESTAURACION** alfombras todas clases, antiguas-modernas, tapices. Antiguo taller. Doctor Castelo, 30.2742614.

Antigüedades

● **COMPRO** libros, buhardillas, colecciones, relojes. 7183573.
● **MUEBLES** estilo español, trastos viejos, menudencias. 2393932. Blázquez.
● **COMPRO** antigüedades, trastos viejos, muebles; todo. 2394972.
● **COMPRO** muebles estilo. 2658135, 6931558.
● **RESTAURACION** de antigüedades. 2485447.

Compras

● **MARTIN.** Muebles, antigüedades, trastos, menudencias. 2399661, 7980144.
● **ANTIGÜEDADES,** trastos viejos; todo. Juanito. 2394972.
● **VICTORIANO.** Muebles, trastos viejos; todo. 2658135, 6931558.
● **TORRES.** Menudencias, trastos, muebles. 2275615.
● **COMPRO** muebles modernos, antiguos. 2658135.
● **TEIXEIRA.** Muebles, menudencias; todo. 2658247.
● **COMPRO** muebles modernos, antiguos, trastos viejos; todo. 4671183.
● **ALFONSO.** Menudencias, trastos, buhardilla; todo. 2651256.
● **ALFONSO.** Muebles modernos, antiguos, pisos completos. 2651256.
● **MUEBLES** oficina. 4671183.
● **CONDE** compra muebles. 2656267, 2393634.
● **TRASTOS** viejos, muebles, buhardillas, libros, todo. 4420982.
● **MUEBLES** modernos, antiguos, trastos viejos. Carretero. 2393932.
● **MUEBLES** estilo español, toda clase muebles, menudencias. 2394972. Moya.
● **COMPRO** libros y bibliotecas. Señor Nogueroles. 4295653.
● **LIBROS,** voy domicilio. 4477436, 4680006.
● **BRILLANTES,** joyas antiguas y modernas, monedas oro, relojes bolsillo oro, objetos oro-plata, compro. Joyería Viudas. Calle de la Cruz, 6. 2210275.
● **PAGAMOS** máxima cotización en efectivo. Compramos oro; plata, monedas, papeletas Monte. Francisco Silvela, 45, tienda. 4025541. Jorge Juan, 42, tienda. 4350099.
● **JOYAS** antiguas, modernas, oro-plata, compro. Clavel, 7, Joyería Puig. 2218932.
● **CONDE** compra muebles. Paga extraordinariamente. 4625787, 2393634.
● **TELEVISORES** color usados compro. No importa estado, pago contado. 2270619.
● **BANCA** de los metales preciosos, compra oro, plata y joyas. Paga más y en efectivo. ¡¡Compruébelo!! Fuencarral, 127, Alcalá, 328 (Metro Quintana).
● **MUÑECAS** cabeza porcelana, mantones, menudencias, cuberyerías plata, muebles antiguos. 2303580.
● **LIBROS** antiguos. 4292617. Huertas, 49.

Detectives

● **ACTUAL** (194). Investigaciones, aportación pruebas, asesoramiento sin compromiso. Servicio permanente. cartagena, 128, Zabaleta, 7. 4158803, 4134208.
● **ADIP** (34). Profesionalidad, medios, honestidad, eficacia. Unica fórmula válida experimentada al servicio de la mejor investigación privada. Almagro, 11. 4102607, 4192433.

Filatelia

● **PARTICULAR** compra sellos. 7388047.
● **SELLOS,** monedas, compro. 2508629. Castellana, 208.

Gestorías

● **PONS,** toda clase de gestiones. Gran Vía, 30 bis. 2512800.
● **EXTRANJEROS.** Gestoría Pons gestiona residencia, trabajo. Gran Vía, 30 bis. 2512800.
● **TESTAMENTARIAS,** nacionalizaciones, cambio apellidos. Feyosa. Gran Vía, 49, octavo. 2472736.
● **DIAZ**-Arias. Penales, gestiones generales, automóviles, renta y patrimonio. Montera, 26, primero.

Guardamuebles

● **EL** Mejor. 2432679.
● **GUARDAMUEBLES** Zarza. 4428535, 4428536.
● **MUDANZAS,** guardamuebles. CAR. Garantía. 2557372, 2551798.
● **MEGINO. Guardamuebles. 4025728.**

Joyerías

● **JOYERIA** Noviciado compra.
● **ORO,** plata, papeletas Monte.
● **NOVICIADO, 10, tienda. 2315414. Metro Noviciado.**

Máquinas

● **VENDO** maquinaria obras públicas reacondicionada. Facilidades. 2766033.
● **MAIR,** S. L. Compramos maquinaria procedencia industria metalúrgica. 4731036, 4738397.
● **MAQUINARIA** Madrid.
● **TORNOS,** prensas, taladros, etc.
● **ISABELITA** Usera, 53. 4750626.
● **CARRETILLAS** elevadoras, seminuevas. Todos tonelajes, eléctricas, gasoil, Navarra, 28. 4592689.
● **OFFSET** Heidelberg Kord 46 por 54. Llamar al 2693470. De diez a dos.
● **COMPRO** lijdora automática usada, tipo P-15.15, Margua o similar, de dos o tres bandas de lija, sobre 150 milímetros de ancho cada una. Urgente. Teléfono 94-6681132.
● **VENDO** herramienta y maquinaria de chapa, pintura, mecánica y grúa. Teléfono 2175072.

Modistas

● **SASTRE,** arreglos. 2313056.

Motores

● **LOHER.** Motores eléctricos, nuevos y ocasión. Vallehermoso, 89. 2339593.
● **BOMBAS** baratísimas. 7191234.

Motos

● **CHOPPER** 400, casi nueva, muchísimos extras, 100.000. 4082941.
● **CALVO.** Festival de la motocicleta.
● **NO** compre moto.
● **NO** venda moto.
● **NO** cambie su motocicleta.
● **SIN** visitar el palacio de la motocicleta.
● **200** motocicletas ocasión.
● **CALVO.** Aparcamiento gratuito clientes.
● **CALVO.** Abdón Terradas, 6.
● **CALVO.** Blasco Garay, 41.
● **MOTOS** ocasión, admitimos cambios, facilidades pago. 2627269. López Hoyos, 82.
● **VILLAR.** Gran stock de motocicletas.
● **VILLAR,** nuevas, usadas.
● **VILLAR.** Juan Alvarez Mendizábal, 13. 2485085.
● **VILLAR.** Juan de Dios, 7. 2487287.
● **OCASION,** motos baratas. 2270414.
● **HARLEY** 1935. 4026885.

Numismática

● **MONEDAS** oro, plata, billetes, compro. 2508629. Castellana, 208.

Peluquerías

● **ACADEMIA** peluquería y manicura. Fuencarral, 23. 2218155.
● **¿SUS** hijos no quieren seguir estudiando? Eso no es grave. Jacqueline, centro de formación profesional homologado, le resuelve su problema. Acuda hoy mismo a reservar su matrícula. Jacqueline, centro de peluquería. Bravo Murillo, 129. Jacquelines, estética. Fuencarral, 104. Teléfonos 2338156, 2215636. No busque más. Son los mejores.
● **BONSAY.** Cursos homologados estética, peluquería. 2419156. Gran Vía.
● **LARROCHE.** Abierto mes agosto.
● **LARROCHE.** Centro homologado peluquería. Abierta matrícula próximo curso. Limitación de plazas. Colocamos. Bravo Murillo, 7. 4454076.
● **LORENA.** Homologado. Jorge Juan, 64. 4357456.

TRABAJO

30 pesetas palabra

Hogar

Ofertas

● **DOCTORA** necesita interna, 26.000. 2761393.
● **MATRIMONIO,** interna, 25.000. 2768825.
● **FELIPE** coloca gratis a internas-externas, con-sin veraneo. Sueldos, 22-30.000. Fuencarral, 29, sexto.
● **MATRIMONIO** joven, interna, 29.000. 2425416.
● **URGE** interna, tres familia, 30.000. 4554131.
● **GRATIS** colocamos internas. Montera, 4, segundo (Metro Sol).
● **RECIEN** casados, interna; pagas doble. 4558240.
● **INTERNA,** damos fin semana libre. 2324698.
● **INTERNA,** Majadahonda; excelente trato. 6374420.
● **URGE** matrimonio, 70.000. 2425418, 4558240.
● **NECESITAMOS** empleada de hogar para interna en Las Rozas. Trato directamente teléfonos 6381411 y 6370737. Agencias, abstenganse.
● **ASISTENTA** diaria. 2418550.
● **OFICIALA** competente peluquería. 4153025 (M-1.678.053).
● **TRASPASASE** caballero. 2394736.
● **NECESITO** aprendiza para peluquería caballeros. 2452498 (MNW-1.742).
● **TRASPASO** peluquería dos plantas. 7397426.
● **PARTICULAR** alquila peluquería con piso amueblado. Fuenlabrada. 6151722.

Pérdidas

● **RASTROCAN,** buscamos perros desaparecidos. 2319641.
● **EXTRAVIADO** pastor inglés bobtail, 12 junio, rapado excepto cabeza, blanco-gris, zona Mirasierra. Atiende «Mus». Gratificaré espléndidamente. 7346920.
● **SUSTRAIDO** maletín Samsonite conteniendo apuntes exámenes y casetes didácticos sin valor comercial. Rogamos devolución. Gratificarán. 2082004, 2731830.

Perros

● **CANICHE** miniatura, blanco, pedigree. Akela. 4030318.
● **GOTAN** Pajarería. Perros todas razas. 4030318. Virgen Lourdes, 3.
● **RESIDENCIA** inglesa (lujo) perros, gatos; recogida domicilio. 6221918.
● **PRIMERA** escuela de adiestramiento. Resultados perros adiestrados. 8580200.
● **IGUALATORIO** urgencias. 4093410, 2748...
● **BONITA** camada pastores alemanes, vacaciones. 8453...
● **COLLIES.** 4131512.
● **RESIDENCIA** La Fragata, plazas reducidas, servicio a domicilio. 2169566, 2422...
● **CACHORROS** pastor alemán únicos: 6300316, 2219...
● **VENDO** cachorros dobermann exelente pedigree. 2279...
● **HOTEL** perros, Cruhepa, recogida-entrega domicilio, 1.000 pesetas día, 375 pesetas; mes, 10.000 pesetas. 4590...
● **RESIDENCIA** «El Tomillar», escuela adiestramientos, recogo domicilio. 8591307, 7304...
● **CACHORROS** mastín español pedigree. 7424...
● **CACHORRO** bobtail, excelente. 2487...
● **VENDO** pastores alemanes, hijos Lasse di Valsole. 8582...
● **DRAHTHAAR,** particular vende 2-6 meses. Autopista Colmenar Viejo, kilómetro 15,800, junto desvío Alcobendas.
● **COCKER** blancos y negros. 4582307, 2552...
● **COMIDA** para perros. Raluma, A. 6128511, 6128...
● **PODENCOS** ibicencos pelo duro, dobermann, pastores alemanes. 2553...
● **SETER** irlandeses, excelente pedigree. Pastores alemanes, baratos. 7477...
● **CACHORROS** doberman, excelente pedigree. Teléfonos 6753...
● **CANICHITOS** blancos. 2114...
● **RESIDENCIA** Colie. Recogo gratis. 6528419, 8177...
● **PERROS** setter irlandés, cazar y cobrando, baratísimos. Teléfono 2600...
● **COCKER** pedigree. 2000663.
● **SNAUZER** boxer, mastín español. 8110652, 8110...
● **VENDO** bobtail, setter inglés, baratos. 923-212...

Radio Televisión

● **ALQUILER** TV. 2349523.
● **ALQUILER** TV. 4613344.
● **ALQUILER** TV. 4618356.
● **EROSRADIO.** Reparación televisión, radiocassette, antenas: ayuler. Príncipe Vergara, 103. 2611...
● **TELEVISORES** color, ocasión 40.000 total. 2270...
● **TELEVISORES** blanco y negro 7.000 total. 2270...
● **CLAYMAR.** Televisión. 4154...
● **CLAYMAR.** Reparaciones. 4154...
● **CLAYMAR.** Domicilio. 4154...
● **CLAYMAR.** Color. 4154184.
● **CLAYMAR.** Sonido. 4154184.
● **CLAYMAR.** Permanente. 4154...
● **CLAYMAR.** Especialistas. 4154...
● **CLAYMAR.** 4154184, 4154...
● **ALQUILER** televisores, baratos. 4600...
● **ANTENISTAS,** electricistas, urgentes. 6961...
● **TELEVISORES.** Reparaciones garantizadas. Presupuestos gratis. 2225...

Hogar

● **BUENA** casa, trato familiar, niños interna, 20.000-30.000 sin experiencia. 2304...
● **INTERNA** horas libres o entera hasta las ocho. 2519...
● **NIÑERA** interna necesita. 4473...
● **SEÑORA** y niño necesitan interna, 25.000. 2478...
● **DOS** internas necesitan 25.000. 2423...
● **INTERNA** verano, 25.0... 2480...
● **MATRIMONIO** urgente. 2423...
● **SEÑORA** necesita interna 2480...
● **RAMIREZ.** Cocineras, doncella para hotel...
● **RAMIREZ.** Empleadas hogar, buen sueldo, buen servicio hogar Montera...
● **PARTICULAR** desea interna cocina, buena casa. 7151...
● **NECESITO** interna. 2436261.
● **DONCELLA** interna. 4481...
● **PARTICULAR** necesita interna. 2442...
● **PARTICULAR** necesita empleada de hogar. Verano en Benidorm. 2761

ANUNCIOS EN YA • 446 11 34 – 4461127 – 4461124 Y RUIZ, 11 • SUPRA

• **MATRIMONIO** sin hijos, con informes, se necesita para guardas. 40.000 mensuales más dos pagas extras. Llamar de 11,30 a 13.30. Teléfono 2614317.
• **INTERNA,** Majadahonda. Buen sueldo. 6381952.
• **CHICA** veraneo. 4418586.
• **PARTICULAR,** necesito interna, responsable, fuera Madrid. 7410222.
• **NECESITASE** interna. Sueldo convenir. Abstenerse agencias. Zona Habana. 2624371.
• **SEÑORA** sola, úrgeme servicio. Gran Vía, 80.
• **MERCHE** coloca internas-externas. Gran Vía, 80.
• **NECESITO** muchacha para todo, preferible filipina, veraneo en Vigo. 2477210.
• **FAMILIA** respetable necesita externa o interna, 25-40 años, experiencia trabajo casa, plancha y costura, no cocina. Exijo informes intachables. Presentarse jueves, 12 a 8: María Molina, 30, segundo izquierda. 2625955.
• **URGENTE,** interna sepa cocina, casa pequeña, matrimonio niña; buenas condiciones. 4302775.
• **PARTICULAR** necesita interna, veraneo dos meses; sueldo a convenir. 4330256.
• **NECESITO** señorita niños, ayude casa verano. Teléfono 8901182.
• **NECESITO** interna informada, gustando niños, sabiendo cocina; sueldo a convenir. 7473459.
• **SEÑORA** necesita señora de compañía, regentar casa. 2435282.
• **PARTICULAR** necesita empleada de hogar, verano Manga del Mar Menor (MUrcia). Informes. Sueldo a convenir. 4197380.
• **PARTICULAR** necesita chica interna. 2310486. Tardes.
• **MATRIMONIO** un niño necesita interna, con informes. Sueldo convenir. 2733513.
• **NECESITO** chica fija, informada. 2623993.
• **NECESITASE** cocinera experiencia, irse a sierra a 400 kilómetros Madrid. 30.000 pesetas. Gaztambide, 61, cuarto 4. Cinco a siete.
• **EXTRANJEROS,** dos niños, necesitan interna, 25.000. 4798812.
• **MAJADAHONDA** necesito externa. 6383616.
• **BAEZA.** Internas, externas.
• **BAEZA.** Cocineras, doncellas.
• **BAEZA.** Asistentas días, horas.
• **BAEZA.** Colocación inmediata. Gran Vía, 40, tercero. 2314527.
• **FAMILIA** pequeña necesita chica para servicio doméstico, interna o externa, con informes. 4161755.
• **PRECISASE** asistenta por meses, únicamente tardes, zona Antón Martín. Llamar mañanas: 2394947.
• **SEÑORA** sola úrgeme interna, 25.000. 2460028.
• **INTERNA** para señora mayor, enferma, 40.000 pesetas. Inútil sin informes recientes. Llamar mañanas. 4495170, 4495222.
• **VACACIONES,** interna sabiendo cocina, para Menorca, 20 juluo hasta 20 agosto. Buen sueldo. 4552210. Particular.
• **URGEME** chica interna, informada. 2612546.
• **MATRIMONIO** úrgele interna para todo, buenas condiciones. 2612546.
• **URGE** interna, 30.000. 4164223.
• **PARTICULAR,** interna, con experiencia, cuatro de familia, Generalísimo. Hay perro. 4552210.
• **AMERICANOS** necesitan interna, 25.000. 2327678.
• **DIRECTAMENTE,** interna, sabiendo, 26.000, seguros. 2316248.
• **BUSCO** interna. 2487534. De 5 a 7.
• **DOCTORA** y niño urge interna, 25.000. 2619167.

Demandas

Exclusivamente a los señores anunciantes que soliciten colocación por cuenta ajena y se personen en las oficinas de «YA», Mateo Inurria, 15, aplicaremos el precio reducido de 10 pesetas por palabra

• **OFREZCOME** interna. 2768825.
• **SANTANDERIA,** responsable, gustan niños. 4558240.
• **RECIEN** llegada, informada, urge trabajar. 4552831.
• **INFORMADA,** competente, urge servir. 2425418.
• **EXTREMEÑA,** informada, busca casa. 4554131.
• **ASISTENTA** día, horas. 2419982.
• **LICEO** Retiro. Colegio subvencionado, Abierta matrícula 82-83. 2518583.
• **LICEO** Retiro. Colegio subvencionado. Plazas libres. Segunda etapa EGB. 2518538.
• **ALFOMBRAS,** miles. Moquetas, todas. 2523333.
• **ALFOMBRAS,** moquetas. Limpieza flamante. 2523333. Elección.
• **LICEO** Retiro. Guardería, colegio subvencionado, preescolar, EGB. Abierto todo el año de 7,15 a 19 horas. 2518538.
• **FORMOSO.** Servicio doméstico informado. 2316973, 2324768.
• **OFRECESE** matrimonio sin hijos, portería. 6517028.
• **INTERNAS,** directamente del extranjero. Agencia. 2415123.
• **CUIDARIA** persona mayor veraneo. 4010835.
• **LIMPIO** tardes. 2451107.
• **ESTUDIANTE** cuidaría niños o limpiaría tardes. 4638314.
• **CUIDAMOS** ancianos temporada verano. 4673660.
• **CUIDARIA** niños, interna, informada. 2311436.
• **OFREZCOME** para llevar casa, informada. 2311436.
• **MATRIMONIO** informado. Agencias abtenerse. 4164223.
• **CUIDO** niños, mañanas. 4721644.
• **DE** Cáceres, busco casa servir. 2619167.
• **OFRECESE** muchacha profesional. 2310609.
• **GALLEGA** trabajaría interna mes agosto, zona sierra Madrid. 2612546.
• **CANARIA,** 40 años, colocaríase interna. 2612546.
• **SEÑORITA** cuida niños, agosto. 4789473.
• **EXTREMEÑA,** buenos informes, úrgele trabajar. 2324886.
• **INTERNA,** informada. Agencias abtenerse. 4164223.

Diversos

Ofertas

• **APRENDA** inglés Inglaterra, viviendo en familia, cuidando niños. Sueldo, gastos pagados. 4291385, 4293000. Madrid.
• **BINGO,** necesito personal ambos sexos. Presentarse hoy, mañana, lunes y martes, de 10 a 1,30. Hotel Capitol. Gran Vía, 41 (MNM-1.955).
• **OFREZCO** dirigir negocio sin experiencia, 90.000-140.000. Señor Olombrada. 2419096.
• **SELECCIONO** tres personas 22-45 años para dirigir negocio, 140.000 superables. No necesaria experiencia. Señor Rico. Teléfono 2419096.
• **TRABAJO** para personas serias, local comercial, 2.000.000-6.000.000 anuales. Sin títulos. Entrena compañía. Señor Mora. 2473073.
• **PRECISO** siete personas responsables, 22-55 años, ocupación oficina, tiempo libre-total, 90.000-130.000. Señora Medina. 2473073.
• **NECESITO** personas mayores 23 años, trabajo interior local comercial, 95.000 superables. 2307315. Señor Armas.
• **NECESITO** personas mayores 23 años trabajar en local comercial. Señor Campos. 2329006-07.
• **MINISTERIOS,** convocatorias anuales (1.000 plazas mínimo). Mayores 18 años, graduado escolar y mecanografía. Información gratuita. Apartado 14.235. Madrid.
• **OPOSICIONES** Presidencia Gobierno, mayores 18 años, graduado escolar. Un fácil examen. Presentarse antes del día 15 en ESI. Los Madrazo, 8 (Metro Sevilla).
• **APRENDA** a tricotar por 3.500 pesetas sin comprar la máquina.

★ **EMPRESA** seguridad necesita vendedores puertas blindadas. 7194431.

• **JOVENES** desde 18 a 25 años, no es necesaria experiencia. Hay diez puestos libres si queréis ganar 3.000 pesetas diarias en nuestro departamento comercial. Llamar al 2701834 en horas de oficina para concertar entrevista.
• **PARA** campaña de promoción, hasta el treinta y uno de julio contratamos señoritas buena presencia y cultura. Fijo garantizado. Pago diario e incentivos. Preparación cuenta empresa. Trafalgar, 19, primero.
• **BUSCAMOS** vendedores profesionales que quieran agregar 2.500 pesetas diarias a sus ganancias. Llamar al teléfono 2732064.
• **NECESITAMOS** para piso piloto en edificio céntrico señora, señorita. Se requiere experiencia en ventas mínima un año en seguros, cosméticos, libros, agencia inmobiliaria, etc., edad 23-30 años, cuidada presencia, amplias aspiraciones económicas, para realizar sencillo trabajo. Fijo más comisiones. 4358563.
• **NECESITAMOS** hombre o mujer comercial para departamento captación inmobiliaria, superables 150.000 mensuales. Uninsa. 4014076.
• **NECESITO** personas 20-55 varios puestos, no experiencia. Señor Megías. 2329006.
• **PRECISO** personas mayores 22 años, trabajo oficina comercial, 80.000 superables. Señor Novo. 2329007.
• **PRECISO** personas diferentes puestos de 20-50 años puedan ganar en tiempo libre de 75.000-100.000 pesetas. No busco vendedores. Señor Lamela. 2488005, 2473073.

★ **90.000** mes, trabajo oficina. Señor Navas. 2473073.

• **PERSONAS** de confianza para oficina comercial, tiempo libre-total; beneficios, 70.000. Teléfono 2488008. Señor Butragueño.
• **MUJER,** subvención fija e incentivos. Trabajo local comercial como asesora belleza. Sin inversión. 2323125.

★ **SI** quiere ganar de 80.000-120.000 mes, llámeme (no vendedores). 2473073. Señor Sáez.

• **NECESITAMOS** chica hostal. 2316609 (M-1.564.189).
• **EMPRESA** dedicada a las artes gráficas, en funcionamiento, busca socio capitalista o venta total por cambio, contactos. 6138184.
• **EMPRESA** joven urgen personas mayores 20 años, no experiencia. Señorita Tejero. 2321696.
• **PRECISO** personas de 22-46 años, responsables, puedan ganar más de 50.000 cada mes, según dedicación. 2419096. Señor López.
• **DEPARTAMENTO** de belleza necesita señoras, señoritas 20 a 40 años. Beneficios 30.000-50.000, según dedicación. 4483345. Señor Cernuda.
• **PRECISO** cinco personas, trabajar local comercial. Teléfono 2321696. Señor Pavón.
• **OPORTUNIDAD,** personas 20-50 años, ganancias 25.000 superables. 2321665. Señor Castillo.
• **MECANICO** ruedas, equilibrado y reparación neumáticos. Parking Canillejas, Boltaña, 40 (M-1648321).
• **NECESITO** tres personas, mayores 23 años, mes 138.000 superables, según dedicación. Señora González. 2321665.
• **PARA** reparto libros, días alternos, Madrid, necesitamos persona pequeño coche propio. 2316374, 2319292.
• **NECESITO** cinco personas, mayores 22 años, mes 150.000 superables, según dedicación. Señora Villa. 2311665.
• **NECESITO** tres personas responsables oficina comercial, media jornada, 90.000 mes. 2321665. Señorita Galicia.
• **PUNTO** mano, pago bien, botitas bebé. 2060530.
• **NECESITO** tres personas mayores 23 años, mes 138.000 superables, según dedicación. Señora Villa. 2321665.
• **NECESITO** repartidor furgoneta propia dos caballos o 4-F. Espronceda, tres.
• **OPORTUNIDAD** de ganancias entre 1.000.000-4.000.000 anuales, sin experiencia, media jornada. No busco vendedores. 2473073. Señor Coleto.
• **CHICA** para oficina, sepa contabilidad. 2750680 (M. 1.659.874).
• **NECESITAMOS** personas mayores de 22 años, grandes ganancias, tiempo libre o total. Señorita Rumbero. 2419096.
• **EMPRESA** internacional precisa personal para venta e información, chicos con moto o furgoneta pequeña, a comisión. Interesados llamar 2468436.
• **SE** necesitan señoras y señoritas para trabajo estable. Teléfono 4676168. Llamar de 11 a 2 y de 5 a 7.
• **SI** dispone de tiempo libre y quiere ganar dinero, llame 2329005. Señor Lucas.
• **FERRHISPAN,** empresa Ferralla, necesita para sus talleres en Alcorcón especialistas despieces planos y con conocimientos trabajos taller y obras. Fernández de los Ríos, 3. Teléfono 4464500 (MNM. 1.964).

★ **APRENDA** a tricotar por 3.500 pesetas sin comprar máquina. 2734504.

• **NECESITAMOS** personal ambos sexos, mayor de 20 años, buena presencia y facilidad de palabra, trabajo programado en equipo, 60.000 pesetas superables entre fijo, incentivos y dietas, Seguridad Social régimen especial, contrato mercantil pasado tiempo prueba. Presentarse en CSYP, Ramos Carrión, 9, semisótano. Metro Alfonso XIII. De 10 a 1 y de 16.30 a 8. Preguntar por señor Sarrou.
• **PRECISO** pintores autónomos. 2613055.
• **NECESITO** siete peronas que tengan la tarde libre, puestos a nivel de dirección, más 70.000 mes. Señor González. 2488007.
• **URGENTE** preciso cinco personas cubrir distintos puestos, 22-50 años. Fuertes ingresos. 2473073. Señora Arroyo.
• **AZAFATA** auxiliar de vuelo, 20 salida profesionales. Presentamos e informamos. Demandas puestos trabajo, matriculación gratuita. Centro legalado. Plazas limitadas. Información sin compromiso: 2390204.
• **OPORTUNIDAD.** Mayores 23 años. Ganancias de uno a cuatro millones año. No busco vendedores. 2473073. Señorita Aragonés.
• **NECESITO** personas sin experiencia para diversos puestos, tiempo libre. 2329007. Señor Manrique.
• **NECESITO** personas responsables, no necesaria experiencia. 80.000-125.000 mes. 2329006. Señor Simón.
• **ATENCION,** señoras o señoritas mayores 18 años quieran ganar 40.000-50.000 pesetas asesoras belleza. Formación gratis. 7964778.
• **SE** necesitan vendedores para nuevo sistema venta de automóviles. Ingresos elevados. Formación a cargo empresa. Interesados llamar al 4195100 o en Zurbano, 76.
• **JOVENES** 18 a 29 años. Próxima convocatoria Guardia Civil y Policía Nacional. Información en Cicesa. Alcalá, 155, primero izquierda. Metro Goya.
• **SELECCIONO** personas responsables, 70.000, tiempo libre. No ventas. 2488007. Señor Roldán.
• **VERANO.** Trabajamos las costas en equipos muy agradables y de alta estabilidad. Si quieres veranear y trabajar con hoteles, viajes pagados, Americam Manager of International Press te ofrece un puesto de trabajo si tienes nivel cultural medio, personalidad, 18 a 25 años y puedes viajar con nuestros equipos. No importa nacionalidad. Presentarse en Edificio España, Gran Vía, 86, ascensores grupo 6, planta 17, número 3, 9-14 horas.
• **SELECCIONO** cinco personas que en tiempo libre quieran obtener grandes beneficios, mayores 20 años. Señor Ibáñez. 2488008.
• **INFORMATICA.** Hágase programador en corto espacio de tiempo. Centro legalmente establecido. Prácticas garantizadas sin límites. Infórmese, sin compromiso, llamando: 4354371, 2763650.
• **ATENCION.** Preciso cuatro personas, trabajo fácil, tiempo libre; ganancias superiores 95.000 mes. Señorita Esteban. 2473073.
• **INTERPLANTA,** S. A., necesita personas ambos sexos, buena presencia, experiencia en ventas, sueldo fijo más comisiones. Presentarse, 9-13.30 y 17-20 horas, calle Juan José Bautista, 17, detrás del Canódromo.

★ **PARA** gestión telefónica, precisamos cuatro señoritas dispongan mañanas o tardes libres. Fijo por comisiones. Presentarse en Trafalgar, 19, primero, de 11 a 1 y de 5 a 7. Atenderá señor Ros.

★ **URGENTE.** Empresa mensajería necesita motoristas pra reparto. 4586105.

• **SI** busca cómo aprovechar el tiempo y ganar dinero, llámeme. 2321665, Señor Mendoza.
• **138.000** pesetas puede usted ganar en su tiempo libre si es mayor de 22 años. Interesados llamar 2473073. Señor Carmelo.
• **MAYORES** 22, 95.000, tiempo libre. 2482649.
• **SELECCIONO** personas responsables, 80.000, tiempo libre. 2488008. Señor Pazos.
• **TRABAJO** fácil para personas sencillas, no ventas. Señor Alonso. 2419096.
• **PRECISO** ocho personas que en su tiempo libre deseen ganar de 90.000 a 160.000 mes. No importa profesión. 2419096. Señor Collado.
• **NECESITASE** oficial guillotina artes gráficas, Morenes Arteaga, 1. Mañanas, 9 a 11. (M-1.659.874.)
• **SI** quiere hacerse rico, llámeme. No curiosos. Señor González. 2419097.
• **SI** tiene tiempo libre y quiere trabajar, llámeme. 95.000 mes. No ventas. Mayores 22 años. 2488007. Señor Taballa.
• **REPRESENTANTES** necesitanse con cartera de clientes, libres y a comisión, solicita almacén géneros punto para zona Madrid. 7063314.
• **COORDINADOR** de ventas se necesita, profesional, capacitado para motivar, entrenar y dirigir equipo de vendedores. Se ofrece empresa estable, equipo de vendedores, producto gran prestigio, enorme mercado, ingresos nivel jefe de ventas. Interesados llamar señorita María Luisa o María Victoria. 4131446, 4131547.
• **NECESITO** cinco personas que no tengan miedo a ganar 500.000 pesetas-mes. Señor Benito. 2488007.
• **VENDEDORES** introducidos alimentación, ferreterías, comercio en general, artículos únicos muy cifrables. 2418380-94.
• **EBANISTA** oficial. 7419611. (M-1.657.591.)
• **NECESITO** personas con dedicación y responsabilidad, trabajo oficina, 90.000 superables. 2488006. Señor Caparrós.
• **PRECISAMOS** jóvenes ambos sexos para trabajo comercial relacionado Mundial-82, sueldo fijo más dietas. Calle Santa Eugenia, 65, primero 7.
• **JOVENES,** 1.500 diarias en comisiones por fácil distribución venta, pago semanal o diario. Concepción Arenal, 4, segundo izquierda. Mañanas.
• **33.000** pesetas más incentivos. Estudiantes universitarios de 18 a 25 años para trabajo época de verano o fijo todo el año, sólo mañanas. Horario compatible con estudios. No venta domiciliaria ni encuestas. Castellana, 210, 16.° A. De cinco a siete.
• **URGENTE.** Cinco personas mayores de 22 años, que tengan tiempo libre, más 90.000. Señor Benito. Teléfono 2488008.
• **70.000,** Medio Día, local comercial, varios niveles. Señor Keilin. 4486599-11.
• **IMPORTANTE** empresa necesita personal ambos sexos para cubrir diez puestos como asesores de seguridad, 60.000 mes. 4131446, 4131547.
• **7.500** pesetas semanales más complementos. Estudiantes universitarios de 18 a 25 años, trabajo época de verano o fijo todo el año, sólo mañanas. Horario compatible con estudios. No venta domiciliaria ni encuestas. General Perón, 6, primero A. De cinco a siete.
• **SE** precisan señoritas de edad comprendida entre 16 y 20 años para la realización de encuestas. Interesadas presentarse hoy lunes, de 11 a 1 y de 5 a 7, y durante toda la semana, de 9 a 1, en paseo Castellana, 143, segundo (ficio Cuzco I) Preguntar señorita Mari Carmen.
• **1.000** pesetas, jóvenes, venta domicilio, sólo mañanas, comisiones. 4776988.

Demandas

Exclusivamente a los señores anunciantes que soliciten colocación por cuenta ajena y se personen en las oficinas de «YA», Mateo Inurria, 15, aplicaremos el precio reducido de 10 pesetas por palabra

• **MECANOGRAFIA** eléctrica (modernísima), muy económico, cualquier trabajo. 4755227.
• **HACEMOS** circulares, cartas personalizadas baratas. 2767133.
• **OFICIAL** administrativo, experto contabilidad, nóminas, seguros sociales, don gentes. 6533018.
• **OFRECESE** camarero experiencia. 2534028.
• **OFRECESE** repartidor con furgoneta 1.000 kilos. 6753089.
• **MECANOGRAFIAMOS** eléctrico. 2766133.
• **COCINERO** ofrécese. 7399202.
• **OFRECESE** taxista, preferible Carabanchel-Aluche. 2185878.
• **SE** ofrece vigilante jurado o guardia de Seguridad. Teléfono 957-227405.
• **OFRECESE** conductor primera o transportista con furgoneta propia. 2036837.
• **OFRECESE** conductor carnet de primera, con experiencia, edad 36 años. Teléfono 2464726.
• **MECANOGRAFIADOS** composición. 4594670.
• **MILITAR** jubilado, 55 años, licencia armas, ofrécese para conserje, portero, vigilante, guarda, oficinas, zona Centro, Móstoles, Fuenlabrada, provincias. Teléfono 4095832.
• **ESPECIALISTA** cuidaría enfermos difíciles. 4754927. A partir 20.
• **HELADERO** competente en la preparación de gran surtido de gustos y tartas heladas, sistema italiano, para cualquier zona de España. 2307295.
• **REPARTIDOR** furgoneta propia Sava JO-4. Teléfono 6535377.
• **OFRECESE** conductor con furgoneta para reparto. Teléfonos 2133780, 2679128.
• **SECRETARIA** competente inglés, importación-exportación, haría sustitución julio tardes, agosto mañanas. 2623682. 15 a 19 horas.
• **OFRECESE** oficial primera rectificador universal. Aceptaría autónomo, horas, incluso formar cooperativa. 4624178.
• **OFRECESE** administrativa bilingüe. 2012942.
• **TALLER** confección con experiencia aceptaría trabajo. 2517567.
• **SEÑORITA** 20 años, COU, mecanografía, taquigrafía, estenotipia, banca. 7956666.
• **LICENCIADO** letras ofrécese. 2676022.
• **SE** ofrece conductor carnet clase C, experiencia. Teléfono 2021899.
• **DELINEANTE** experiencia ofrécese. 2080580.

Traducciones

• **INLINGUA.** Traducciones. 2413246.
• **UNIVERSAL,** traductora. Narváez, 35. 2741728.
• **TRADUCCIONES** Juradas. 2741150.
• **TRADUCCIONES** inglés-francés. 4755227.
• **INTERLEMAS,** transexpIress, Bocangel, 25. 2552478.
• **TRADUCCIONES** baratas. 2767133.
• **INTERPRETES** expertos. 2767133.
• **ALEMAN,** económico. 4459142.
• **ARABE,** inglés, francés, alemán. 2663237.
• **COMPRUEBE** calidad, exactitud: inglés, francés, italiano, portugués. 7388288.

Transportes

• **MUDANZAS** económicas, incluso festivos; muebles sueltos. 2453069.
• **PORTES** baratos. 7180631.
• **OFRECEMOS** nave para almacenaje y distribución, Madrid, mercancías, con coches propios. Cualquier provincia. España. 8714993.
• **GUARDAMUEBLES** El Mejor y mudanzas. 2432679.
• **FURGONETAS** sin conductor. 4413603.
• **MUDANZAS,** guardamuebles. CAR. Garantía. 2557372, 2551798.
• **TAXINDSA.** Camionetas, furgones, grúas. Portes, repartos, mudanzas. Avisos de 8 a 21 horas. Taxi industrial. Teléfono 4456600.
• **MUDANZAS** Matías, incluso festivos. 2451844.
• **MEGINO.** Mudanzas provincias, guardamuebles. 4025728, 4026885.
• **1.600** porte. Mudanzas. 2666237.
• **FURGONETAS** de alquiler, sin conductor, nueve plazas, 1.300 kilos carga. Automóviles Ancora. 2274181, 2271868.

Varios

• **LARRAPIDA.** Acuchillado, barnizado. 8530658.
• **PINTOR** económico. 2698454.
• **EMPAPELADOR**-pintor. 4694626.
• **PINTAMOS** rápidamente. 2697316.
• **PINTORES,** padre-hijos. 2151672.
• **PARQUETS,** tarimas. 2488236.
• **PINTOR** económico. 8712130.
• **PINTOR** rápido. 8715749.
• **PERSIANISTA,** reparaciones. 2177907.
• **TAPICERIA,** económico. 2005509.
• **PINTAMOS** gotelet. 4622224.
• **ALBAÑIL** económico. 8713817.
• **PERSIANISTA** urgente. 7641823.
• **PINTOR** serio y económico. 7330964.
• **PINTOR** económico. 4744823.
• **PINTOR**-empapelador. 2060343.
• **PINTOR.** Seriedad. 2697316.
• **EMPAPELADOR**-pintor. 4694626.
• **PINTAMOS** rápidamente. 2698454.
• **CONSTRUCCIONES** Andrés García. Reformas en locales y viviendas. 4721898. 6974480.
• **AICSA.** Construcción, proyectos y presupuestos sin compromiso. 4460062.

★ **AICSA.** Arquitectura interior, viviendas, locales comerciales, reformas y decoración. 4460263.

• **AICSA.** Facilidades pago. Información general: 4460301.
• **PARQUET,** instalador. 4151919.
• **ESCAYOLISTA** rápido, económico. 7738053.
• **LIJADOS,** barnizado, instalación parquet. 4331610.
• **ACUCHILLADO** y abrillantado de pisos personal especializado. 4136804.
• **TAPICERO,** domicilio. 2225053.

★ **REFORMAS:** albañilería, pintura, fachadas, patios, pisos 4095883.

• **PARQUET,** colocador, acuchillador. Reformas. 7419499, 2454457.
• **PARQUET,** instalamos, lijamos, barnizamos. Facilidades. 4087479.
• **TAPICERO**-restaurador. Económico. 4086364.
• **EMPAPELADOR,** pintor. 4780563.
• **FECOMSA.** Reformas pisos.
• **FECOMSA.** Cocinas, baños, albañilería.
• **FECOMSA.** Parquets, tarimas, barnizados. Directamente fábrica. 4110853, 4110953.
• **CARPINTERIA,** ebanistería. 4045697.
• **CENTROPARK.** Tarima. 4777494.
• **CENTROPARK.** Parquet. 4777494.
• **CENTROPARK.** Barnizado. 4777494.
• **CENTROPARK.** Exposición. Cachero, 16.
• **ESCAYOLISTA** económico. 2627483.
• **ESTANTERIAS** baratísimas. 2425261.
• **TAPICERO** económico. 7776139, 4775486.
• **ALBAÑIL,** solador. Rapidez. 4787655.

★ **REFORMAS** completas, pisos, ampliación chalets, fachadas, patios. 4721435.

• **ALBAÑILES** autónomos. 6126911.
• **PARQUET,** acuchillado, barnizado, antimanchas, con Lissolen. Personal especializado. 4151919.
• **FONTANERIA,** alicatados, albañilería. 4630751.
• **PINTURA,** gotelé. 4618115.
• **PINTOR** económico. 7331341.
• **PARQUET,** acuchillado, barnizado. 6881708.
• **PARQUET,** instalamos, lijamos, barnizamos. Garantizado. 2522669.
• **ELECTRICISTA** autorizado. 7954989.
• **FONTANERO** rápido. 4502690.
• **ESCAYOLISTA,** económico. 2112788.
• **ELECTRICISTA** autónomo. 7595548.
• **DECORE** locales, pisos, pintura, suelos, parquet. 6957810.
• **ALBAÑILERIA,** reformas todo tipo, chalets, solados y alicatados, estructuras, etc., obras y proyectos. MAG. Teléfonos 4462645, 4484948. Alberto Aguilera, 34, bajo.
• **FONTANERO** calefactor. 2048517.
• **IMPERMEABILIZACIONES,** tejados, goteras. 6199939.
• **PINTOR.** Presupuestos gratis. 2225300.
• **FONTANERO.** Reparaciones, instalaciones, presupuestos gratis. 2225300.
• **ELECTRICISTA.** Instalaciones, reparaciones. 2218847.
• **ALBAÑIL.** Pequeños trabajos, reformas, presupuestos gratis. 2325068.
• **ELECTRODOMESTICOS.** Reparaciones, garantía un año. 2325068.
• **TAPICERO** domicilio, económico. 4487618.
• **ALBAÑILERIA**-pintura, general. 2112980.
• **PINTOR** empapelador. 2069401.
• **EBANISTA,** toda clase de trabajo. 2089170.
• **ESCAYOLISTA** económico. 2005251.
• **ALBAÑILERIA** general, reformas, chapuzas. 6936972.
• **EBANISTAS,** carpinteros, taller, rapidez. 2089236.
• **FLABER.** Revocos, fachadas.
• **FLABER.** Patios, reformas completas.
• **FLABER.** Pintura, portales, escaleras.
• **FLABER,** S. A. Garantía, 24 meses facilidades. 2304406, 2304407.
• **PINTOR**-empapelador. 4158133.
• **ALBAÑIL**-solador. 7111357.
• **REFORMAS** completas pintura; seriedad. 2706455.

Viajes

• **AUTOS** América. 4025048; nocturnos. 2467919, 4029476.
• **AUTOALQUILER** Viaducto. 2484848, 2521044.
• **AUTOS** Opera. Alquiler con-sin conductor. Escalinata, 17. 2411114, 2418420.
• **AUTOS** Isabel II. 4112590.
• **AUTOS** Goya. Alquiler coches. Castelló, 20. 2761472, 2753664.
• **SEATDYTA.** Turismos Seat, últimos modelos, mejores precios. Especiales larga duración. 4672200. Señor Elías.
• **AUTOS** Valverde. Alquiler sin conductor. Valverde, 16. 2315247, 2220595.

VENTAS OCASION — 30 pesetas palabra

Abrigos de piel

• **ABRIGO** nutria nuevo, buen precio. 4571223.

Máquinas de escribir

• **SANYO,** registradoras, calculadoras electrónicas. Pelayo, 64. 4197285.
• **GRANDES** descuentos reparaciones. Augusto Figueroa, 2. Teléfono 2321245.

Materiales construcción

• **AISLAMIENTOS** calor, frío, sonido planchas, perfiles, techos. Nestares, 10 (Legazpi). 4672643.
• **TEJAS** viejas, curvas, planas, alicantinas. 2214403.

Muebles

• **AMUEBLAMOS** su piso completo por 6.000 pesetas mensuales. 2549445.
• **OCASION.** Muebles oficina y estanterías. 2166796.
• **OCASION.** Liquidación serie muebles colegios, oficinas, bares. Fábrica. 2603374.
• **ALFOMBRAS.** miles. Moquetas, todas. 2523333.
• **ALFOMBRAS,** moquetas. Limpieza flamante 2523333. Elección.
• **GRAN** almacén. 125.000, piso completo. Calidad. 40 plazos, grandes descuentos. 2345525.
• **OCASION.** Muebles sobrantes piso piloto: cabecero, 2.900; tresillo 21.900; mesa despacho, 7.900; estantería, 7.900. Variedad estilo moderno, mesas juntas todas medidas. Sillas, sillones, módulos. Todo baratísimo. Goya, 49, segundo. 4314353.
• **OCASION,** muebles oficina modernos, estilo, nuevos, usados. Sillones. 7348168, 7347327.
• **MUEBLES** cocina, 20 modelos, instalación, proyectos gratis. 2158746.
• **FABRICA** muebles con exposición, serie y encargo. Precios de fábrica. Julia Mediavilla, número 6. 4778052.
• **VENDO** mesas oficinas, ficheros, armarios. 4671183.
• **MUEBLES** oficina, gran exposición. Los mejores precios de Madrid en sillería, mesas, armarios. Granada, 28 (Pacífico). 4333558.
• **LITERAS,** 6.500; cabecero matrimonio, 1.250; sillas, desde 1.250; muchísimos muebles más. Todo nuevo. Urge vaciar almacén. Martín de los Heros, 72. Sótano.
• **MUEBLES** castellanos directamente fábrica. Amueblamos su chalet apartamento; salón-comedor, dos dormitorios, por 39.000 pesetas. Compruébelo. Calle Zabaleta, 58. 4155575.
• **ACI.** Mobiliario oficina, directamente fábrica. Ejemplo: mesa 140 por 75, bloque cajón archivo folio, nogal, roble, blanco, 15.848; sillón giratorio, 6.277; mesa máquina escribir, 3.304. Paseo del Rey 2. 2421478.
• **OPORTUNIDADES.** Armarios roperos, 10.200. Sofás-cama, camas nido baratísimas. Hermosilla, 85.
• **MUEBLES** cocina, impecables. Dos a cuatro. 4151566.
• **VENDO** comedor, aparador, espejo, vitrina, mesa, seis sillas. 4622226.
• **ESTANTERIAS.**
• **SILLERIA.**
• **ILUMINACION.**
• **MOBILIARIO** de oficina.
• **MENENDEZ** Pelayo, 59.
• **4090267.**

★ **¡ATENCION!** Su piso completo por sólo 69.900. ¡Muebles sobrantes de pisos piloto! Cama nido, 7.500; tresillo, 17.900 módulo, 2.900. Bravo Murillo, 5. 4480460. Y plaza San Vicente Paul, 5. 4606408.

• **¡AVISO!** Muebles sobrantes pisos piloto: Armario, 12.500; dormitorio, 24.500; módulos, 3.600; librería, desde 14.900, muebles oficina, murales, nido, barco, convertibles, cabeceros dorados, tresillos, lámparas. Carrera San Jerónimo, 32, bajo izquierda. 4299984.
• **MARAVILLOSO** salón Luis XV, dorado, antigüedad 90-100 años, vendo. 4684120.
• **DORMITORIO** niño, literas abatibles, cuatro módulos comerdor. 4094892.

Pianos

• **RINCON** Musical. Pianos-órganos. Nuevos, seminuevos. Facilidades (taller propio). Pianos restaurados, compramos, cambiamos. Plaza Salesas, 3. Teléfono 4195914.
• **RUY-DIAZ.** Pianos, órganos japoneses, alemanes, ingleses, italianos, etc. Facilidades hasta 36 meses. Clases gratuitas. Abierto sábados tarde. San Bernardo, 108.
• **PIANOS,** acordeones. Cinco años. Sin letras. 2473425
• **PIANOS** nuevos, segunda mano colas. Muñoz, Puebla, 4.
• **VENDO** órgano electrónico semi nuevo, 75.000. 2500643

Varios

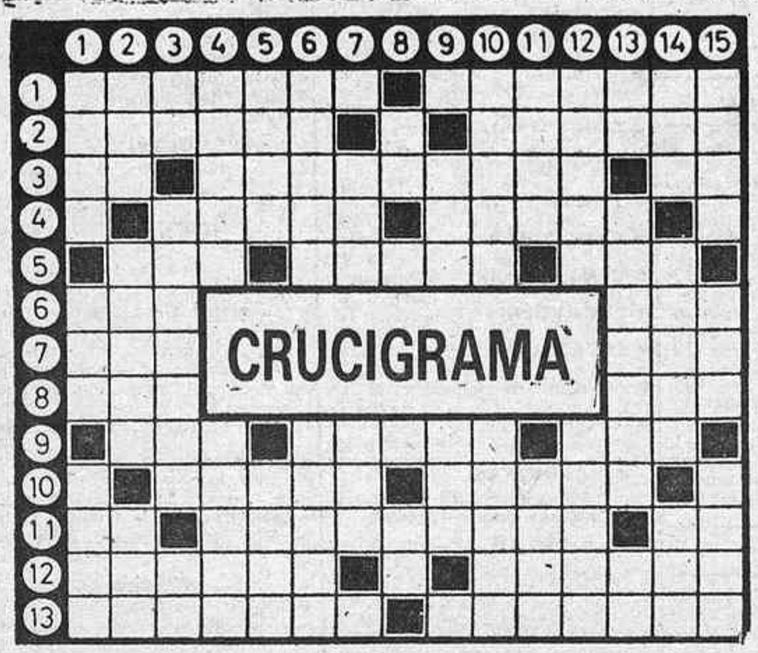
• **SOLENRY.** Balanzas ocasión, todos modelos, garantizadas un año. Facilidades pago. Doctor Santero, 8. 2537027.
• **PROCEDENTES** subastas y excedente fabricación: TV color, electrodomésticos, muebles cocina, primeras marcas. Baratísimo. Consúltenos. Compruébelo. Calle Conde de Cartagena, 9. Teléfono 2517694.
• **OCASION,** pantógrafos 7956587.
• **TELEVISORES,** ocasión, garantizados. Actao, 23; Corredera Baja, 43.
• **ESTANTERIAS** metálicas, instalación gratis. 2089170.
• **FABRICA** estanterías metálicas. Todos modelos, colores, incluso medidas. Vitrinas, góndolas, murales, mostradores, mobiliario oficina, estanterías madera. Baratísimo. 2425261
• **MAYORISTAS,** oro, marfil, brillantes, perlas, coral, tiendas 4316281, 4316354
• **MOSTRADORES.**
• **VITRINAS.**
• **ESTANTERIAS.**
• **MAMPARAS.**
• **MOBILIARIO** oficina.
• **ALONDRA,** 6. 4729201.
• **VENDEDORES** campos fútbol muchos llaveros, artículos Mundial Interesantísimo. 2222597
• **VENDO** registradoras, usadas baratísimas, como nuevas 2477996
• **CAJAS** fuertes. Ocasión. 4084573
• **ENSERES** bar. 2601378.
• **CINTAS** video. Muy interesante 2311475
• **REGISTRADORA** Hugin K 33 20.000 pesetas. Garantía un año 2562654
• **REGISTRADORA** NCR, nueve totales, 35.000 pesetas. Garantizada. 2562654
• **TELEVISORES** color, 40.000 total 2270619
• **FRIGORIFICOS,** 2.000 pesetas Jardines, 15
• **CAMBIAMOS** su frigorífico, cocina lavadora, televisores usados por nuevos. Jardines, 15. 2223879.
• **TELEVISORES** color, 35.000 pesetas. Valoramos usados. Facilidades pago, sin entrada. Jardines, 15.
• **TELEVISORES** Philips, garantizados, 6.000 pesetas. Jardines, 15.
• **ESTANTERIAS,** oferta julio, ángulo 40 por 40, 98 pesetas metro; bandeja 90 por 40, 395 pesetas; 90 por 30, 295 pesetas. 2305825.
• **CAJAS** fuertes. Ocasión. 2742838.
• **IMPRENTILLA** para rellenar nombres de carteles de toros, de turistas, seminueva. Teléfono 2756430.
• **INTERESANTE** liquidación pañuelos Mundial y otros artículos. Precio fábrica. 6113312.
• **VENDO** mi colección pintura. 2391724.
• **VENDO** máquina imprimir direcciones, sistema Elliott, modelo 6.724, automática. 2391724.
• **RECREATIVO,** noria infantil. 2667218.
• **VENDO** plato Sony PSC-65, amplificador y planta previa Yamaha M-4 y C-4, propio discoteca o pub. Conde Peñalver, 7, quinto izquierda. José Luis.
• **ALARMA** antirrobo, ocasión. 4162639, 4112489.
• **MAQUINA** escribir eléctrica, oficina. 4112489, 4162639.
• **VENDO** armario congelador cuatro puertas, vitrina expositora. 4746575.
• **ACONDICIONADORES** ocasión. 2214219.
• **COMODAS,** sillería dorada. Almagro, 30, bajo izquierda.
• **ESCOPETA** 12 expulsora. Tardes. 7423295.
• **FORMICA** baratísima vendo. 7419611.
• **PUBLICIDAD(estampación textil nuevo sistema, camisetas, pañuelos, bolsas, calendarios, etc. Encargos directamente fábrica. 6113312 y 6113362.**

SELECCIONO PERSONAS
Mayores veinte años. Trabajo relaciones públicas; no calle. Ganancias: 100.000-300.000, según valía.
247 30 73. Señorita Hervás

USTED PUEDE TRABAJAR EN SU CASA
Gane 9.600 pesetas semanales tricotando, sea hombre o mujer. Le damos trabajo asegurado. La facilitamos la máquina. Enseñamos gratis
**¡V

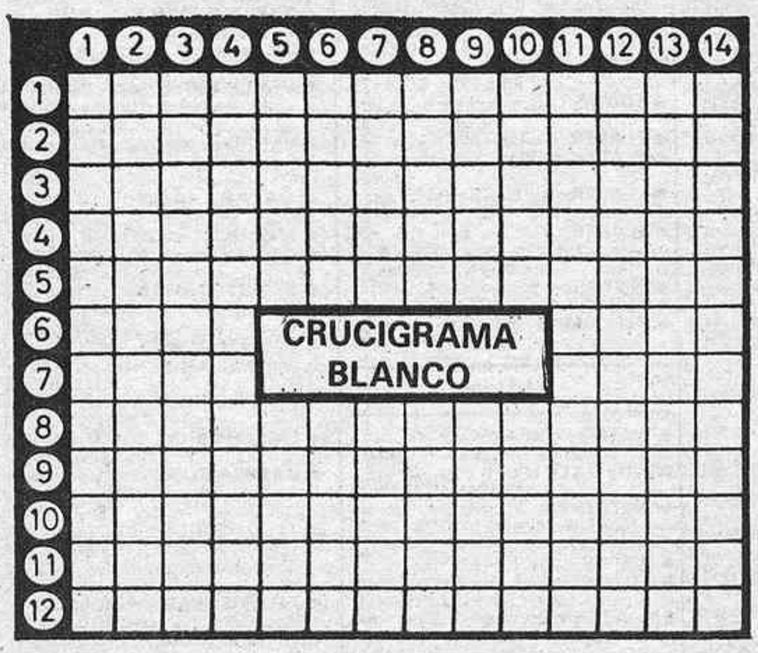
Pasatiempos

Pedro OCON DE ORO



HORIZONTALES.— 1: Altura de las caras triangulares de una pirámide regular. En plural, parte del templo abovedado y semicircular. 2: Mesón. Irritaba. 3: Marchar. Hidalgo. Símbolo químico del aluminio. 4: Medallas que en Roma llevaban al cuello los hijos de familias nobles. Río de Francia, afluente del Ródano. 5: Hogar. Relativo al Sol. Volcán de la isla de Mindanao. 6: Preposición. Tejido basto de lana usado en Oriente. 7: Dueña. Catálogo. 8: Impar. Nombre de letra. 9: Antigua nave de alto bordo. Parte posterior del pie. Ría de la costa de Santander. 10: Campo de lino. Célebre fabulista griego. 11: Una de las islas Carolinas. Desprovisto de armas. Artículo indeterminado. 12: Familiarmente, caradura. Regalo. 13: Inseguro. Caserones.

VERTICALES.— 1: Buey sagrado de los egipcios. Apócope de santo. Extrae. 2: Preposición. Fruto de sabor muy ácido. Sosiego. 3: Forma de pronombre personal. Plantío de bananos. Dios egipcio. 4: Jugador más bien fullero. Magistrado de las antiguas audiencias de España. 5: Concejal. Limpio. 6: Mueles. Pones precio. 7: Plantígrado. Labra. 8: Marchad. Nota musical. 9: Agarradero. Hijo de Noé. 10: Dar balidos. Atrevida. 11: Continúo. Poesías líricas de estrofas iguales. 12: Cetona a la cual debe el iris su perfume. Que no tiene pies. 13: Concede. Disposición. Símbolo químico del indio. 14: Hijo de Witiza. Antigua moneda griega de plata. Fruto de la vid. 15: Habitación principal de una casa. Cerveza inglesa fabricada sin lúpulo. Medidas de longitud.



(Al resolverlo hay que ir colocando también los 17 cuadros negros que contine)

HORIZONTALES.— 1: Públicos y manifiestos. Burla y escarnio. 2: Aves trepadoras. Hijo de Noé. 3: Dilatado, extendido. Escoger, preferir a una cosa para un fin. Símbolo del fósforo. 4: Letras del alfabeto griego. Júntala. Entre los antiguos romanos, magistrado a cuyo cargo estaban las obras públicas. 5: Bebida antiespasmódica. Pronombre demostrativo (plural). Tomé alimento. 6: Paraíso terrestre. Copo de nieve. 7: Flor. Mueble parecido al arca, que sirve generalmente para guardar ropas. 8: Forma de pronombre. Lenguaje de los que emplean voces latinas, aunque españolizadas. 9: Lado opuesto al ángulo recto en un triángulo rectángulo (plural). 10: Imputáramos a uno algún delito u otra cosa vituperable. Artículo determinado (femenino). 11: Inclinación afectuosa hacia una persona. Afligido. 12: Arbol de las betuláceas (plural). Estoy enterado. Pueblo en la provincia de Gerona.

VERTICALES.— 1: Gamo de dos años. Adverbio de lugar. 2: Abyectos, despreciables. Sustancia blanca que, mezclada con arena, forma la argamasa. 3: Que pueden producir la muerte. Según los musulmanes, mujer bellísima que acompaña en el paraíso a los bienaventurados. 4: Planta liliácea, cuyos bulbos se emplean como condimento. Distinción y descomposición de las partes de un todo. 5: Entrega. Marca de las piedras de serie que deben formar las columnas de un edificio o los arcos de un puente. Familiarmente, compostura, reparación. 6: Nombre de mujer. Mamíferos rumiantes, con cabeza gruesa armada de dos cuernos. 7: Pueblo de Castellón. Indígena de las montañas de Filipinas. 8: Mancha redonda en las alas de las mariposas. Cierre o sello de una carta (plural). 9: Cuerdas gruesas de esparto. Muy pobre. 10: Nota. Coloqué en un lugar. 11: Cifra romana. Consigues con instancias o reclamaciones lo que deseas. Negación. 12: Lengua provenzal. Las amansara. 13: Nota. Empujado, impelido. 14: La extiendo, la dilato. Monja.

(Soluciones en la página 54)

Cuestiones paranormales

Antonio José ALES

La parapsicología como experiencia personal

SON tantos los libros, las revistas, las películas, los programas de radio y televisión, las conversaciones entre amigos, las conferencias, etc., sobre estos temas, que el interesado o aficionado —como queramos llamarle— está llegando a una peligrosa saturación. ¿A quién hacer caso? ¿A quién creer? Es muy difícil tomar una decisión, ya que las teorías se enfrentan a menudo. **Oscar González Quevedo** y **Salvador Freixedo** —ambos sacerdotes y parapsicólogos— mantienen una vieja polémica; el interesado de nivel medio que lea a los dos sacará los pies fríos y la cabeza caliente.

Cualquiera está dispuesto a relajarnos, descubrir nuestros poderes ocultuos o curarnos mediante imposición de manos. Los más avispados y atrevidos «pasan consulta», de cuatro a siete y de lunes a viernes, utilizando toda la escenografía de los telefilmes, porque hoy día se exige mucho y no basta con tener una retahíla de palabras aprendidas; se impone el escenario y el espectáculo.

Como, además, resulta que el mundo de los aburridos y angustiados va en aumento, todas estas cuestiones paranormales se están convirtiendo, se han convertido ya, en artículo de consumo. Una «consulta» al tarot no cuesta menos de las dos mil pesetas; la lectura de la bola de cristal se pone en las cinco mil pesetas, y la interpretación de las rayas de la mano no baja de las tres mil. Cosa distinta es si usted quiere una carta astral, porque ése es ya el lujo asiático; por menos de diez mil pesetas no la consigue.

El «paro» ha puesto en marcha muchas consultitas de este tipo, gentes que habían leído dos o tres libros de quiromancia y que la mano que más cerca habían visto era la del almirez, se lanzan a la vorágine de lo paranormal para resolver su vida... y la resuelven. Basta con anunciarse en la revista adecuada.

Pero otras veces el «experto» no maneja ningún artilugio, se limita a escuchar al cliente y le diagnostica aberraciones, tales como «neurosis de convivencia»; la terapia es fácil: el cliente debe relajarse y entrar en estado alfa, para así superar los niveles de vulgaridad de su entorno. Los «expertos» que más éxito tienen son los que descubren sistemáticamente poderes mediúmnicos o simplemente paranormales en su clientela. Dígale usted a una señora aburrida que tiene poderes y pagará «religiosamente» lo que le pida. A mí me cuentan cosas alucinantes, las denuncio y quieren demandarme (¿?); me llaman inquisidor, cazador de brujas y cosas por el estilo. Me hubiera ido mucho mejor halagando a todos los brujitos que se mueven y viven en Madrid. La verdad no tiene éxito, parece que preferimos la mentira. Allá cada cual.

Pero yo, cabezón que soy, sigo erre que erre denunciando fraudes y así me luce el pelo. Y el caso es que creo en los fenómenos parapsicológicos; sé que existen, aunque no tanto como me dicen, pero he llegado a una conclusión: la parapsicología, la auténtica parapsicología, no es ya ni siquiera la que se hace en los laboratorios, sino la que el propio hombre puede aprender y desarrollar a través de sus propias experiencias y estudios. Los poderes del cerebro humano son muy grandes —aunque no infinitos—, pero cada uno debemos descubrir quiénes somos y adónde queremos ir, para así encontrar nuestra auténtica identidad, sin ayudas de oportunistas de aluvión que han descubierto el filón de la angustia humana.

Horóscopo

ARIES

(22 marzo-20 abril)

Amor: Es un buen momento para el bricolage casero; haz que intervengan en él la mayor parte de los miembros de tu familia. La actividad común puede ser más efectiva que muchas explicaciones para acercaros y facilitaros la comprensión. **Dinero:** Pospón los viajes; pequeños problemas, sin aparente trascendencia, pueden estropear lo que debería ser un éxito. **Salud:** Optima.

TAURO

(21 abril-21 mayo)

Amor: Todas las relaciones afectivas de matiz superficial están beneficiadas por los astros, principalmente los contactos con compañeros de trabajo o estudios. **Dinero:** Buen momento para aplicar tu talento creativo, las ideas te fluyen con mayor rapidez de la que puedes usar para llevarlas a la práctica. Guarda alguna para cuando estés menos fértil. **Salud:** Buena semana para solucionar algún problema de salud.

GEMINIS

(22 abril-22 junio)

Amor: Es preciso que eches mano de todo tu tacto y paciencia, más bien escasos, para tratar de soslayar los problemas que se pueden presentar con tu pareja, probablemente a causa de un hijo. **Dinero:** Mantén la mayor moderación en los gastos, porque los problemas de alguien muy querido repercutirán en tu economía. **Salud:** Los deplazamientos serán conflictivos; no te enzarces en ninguna discusión cuando vayas conduciendo.

CANCER

23 junio-23 julio)

Amor: Magnífica semana para los romances; cuanto más «cursi» sea la relación, mejor se desenvolverá; los cariños sólidos y consolidados, por el contrario, resultarán prosaicos y aburridos. **Dinero:** Posibles ganancias inesperadas y pérdida de operaciones que parecen seguras. Economía complicada si tienes una profesión liberal en la que todo es posible. **Salud:** Muy buena.

LEO

(24 julio-23 agosto)

Amor: La situación familiar es agradable, incluso compensatoria de algún que otro sinsabor. Con los amigos, por el contrario, ten precaución; algunos de ellos, con ideas equivocadas o decididamente malas, pueden interferir en tus cosas de manera negativa. **Dinero:** Conviene que reduzcas gastos, pese a que la situación económica tiende a mejorar; es a condición de que tú ayudes. **Salud:** Excelente.

VIRGO

(24 agosto-23 sepbre.)

Amor: La actuación de tus familiares pueden crear nuevos problemas; situaciones antiguas, superadas en apariencia, pueden volver a ocupar el primer plano y seguir molestando. **Dinero:** Es un momento más apropiado para planificar cosas y conseguir acuerdos con colaboradores que para pasar a la acción inmediata. Evita decisiones rapidas. **Salud:** La salud de personas queridas requerirá mayor atención.

LIBRA

(24 sepbre.-23 octubre)

Amor: Las decisiones importantes has de tomarlas con seriedad, aunque la veles con tu fino sentido del humor; pero no te importe dedicar el tiempo que necesites a la reflexión. **Dinero:** No siempre la gente importante es la más últil; aprovecha los conocimientos de quienes trabajan en un segundo plano, y que son quienes pueden ayudarte en el asunto que llevas entre manos. **Salud:** Magnífica.

ESCORPIO

(24 octubre-22 noybre.)

Amor: Tus relaciones afectivas serán delicadas, y en algunos casos muy tensas; no te será fácil encontrar el camino para una perfecta comprensión. Elude los temas espinosos, de momento. **Dinero:** Amigos con muy buenas intenciones te darán consejos desastrosos; si en verdad necesitas asesoramiento obtenlo de expertos. La amistad y los negocios no siempre casan bien. **Salud:** No decuides la salud excusándote con falta de tiempo.

SAGITARIO

(23 novbre.-22 dicbre.)

Amor: Eres demasiado impulsivo y esta semana más que de costumbre; vigila tus reacciones y procura evitar, o por lo menos contener alguna de ella. **Dinero:** Los amigos no te prestarán ayuda. Muchos de ellos porque no pueden, el resto porque no lo son. Intensifica tu vida social; conocerás a alguien que te tenderá la mano. **Salud:** Buen momento para el descanso.

CAPRICORNIO

(23 dicbre.-19 enero)

Amor: Problemas personales íntimos intensificarán tu habitual misantropía. Haz un esfuerzo para compartir tus penas; te sorprenderá comprobar cuántos amigos posees. **Dinero:** Es el momento idóneo para aprender cosas nuevas; dedica tu atención al estudio y verás a tu mente responder sin dificultad. **Salud:** La salud puede requerir mayor atención, obligándote incluso a interrumpir alguna de tus actividades.

ACUARIO

(20 enero-19 febrero)

Amor: Ahora mismo sería favorable iniciar un romance. Tienes la colaboración de la gente, que está a favor de tus planes. Los amigos, tan agradebles como siempre, pueden provocar fuertes gastos. **Dinero:** Parece que tienes en perspectiva varios regalos ineludibles; procura suplir con imaginación tu paupérrima economía. Tu sentido artístico puede hacer mucho por ti. **Salud:** Buena.

PISCIS

(20 febrero-21 marzo)

Amor: Tu familia está bastante de acuerdo con tus planes para el hogar. En el caso de que haya algún disidente es mejor que no te encargues tú de convencerle; delega en la perosna más apropiada. **Dinero:** Los esfuerzos conjuntos son favorables en las operaciones especulativas, siempre que la correspondencia entre esfuerzo y beneficios sea la justa. Tú sólo no levantarías cabeza. **Salud:** No te pases consumiendo fármacos.

Cien pasatiempos para las vacaciones

Nuestro habitual colaborador Pedro Ocón de Oro ha editado dos ejemplares «extra de vacaciones» destinados a los aficionados a hacer crucigramas, sopa de letras, jeroglíficos, etc., que van a hacer la delicia de muchos en estas horas libres que se nos proporcionan con los veraneos. Además, el de «Sopa de letras» ofrece un concurso, con el que se puede ganar un viaje a Mallorca, y el «Pasatiempos Oro», otro, con 25.000 pesetas en premios. Un aliciente más.

Tratamiento del dolor por la ACUPUNTURA

ARTROSIS - CEFALEAS
CIATICA - GASTRITIS - ULCERAS
ASMA - SINUSITIS

asesores médicos

Alberto Alcocer, 7
MADRID-16

Teléfonos 458 10 00
y 458 10 50 (V-33)

2009 Ministerio de Cultura

Cómo se debiera retransmitir un partido de la selección española

Buenas noches, señoras y señores. Nos encontramos en este magnífico estadio, rodeado de vistosos carteles anunciadores, que dan una nota de color... El once español, nos referimos al número de millones de prima especial, pone en juego el balón de esa marca de la que han recibido otros cuantos millones de pesetas... La camiseta número 20, de la misma casa, pasa el esférico a la camiseta número 10, tan limpiamente como si acabara de lavarlo con el gel de baño que elogia en televisión... El delantero avanza solo por la banda, con la misma facilidad que si llevara puesto un traje ligero y cómodo de los grandes almacenes que aumentaron sus ingresos por publicidad... Y la pierde ante la entrada de un simple defensa extranjero, que no hace propaganda de ningún producto, dejando a tres jugadores españoles en el suelo, con las piernas en alto, subiéndose por las paredes, no de rabia, sino para servir de anuncio a otra marca... El extremo se interna, tras burlar a otros cuatro jugadores españoles, que se quedan tan refrescados y burbujeantes como si acabaran de tomarse la bebida que les contrató... El delantero tira a púerta y el guardameta español logra una magnífica sonrisa, digna de la deliciosa bebida que él anuncia personalmente..., mientras el balón entra en la portería... Ha sido un caso de verdadera mala suerte para el equipo multinacional español...

el CUARNIGÓN

(Del lat. *coturnix-icis*, codorniz.) m. Pollo de la codorniz.

El fútbol nuestro de cada día...

■ Sabemos que el portero se llamaba N'Kono; el delantero centro, Milla; el fuerte chutador, Kunde; el extremo izquierda, Tokoto; pero, a todo esto, ¿dónde está Camerún?...

■ El Mediterráneo se divide en varios mares interiores: mar Egeo, mar Jónico, mar Tirreno, mar Adriático y... mar Adona.

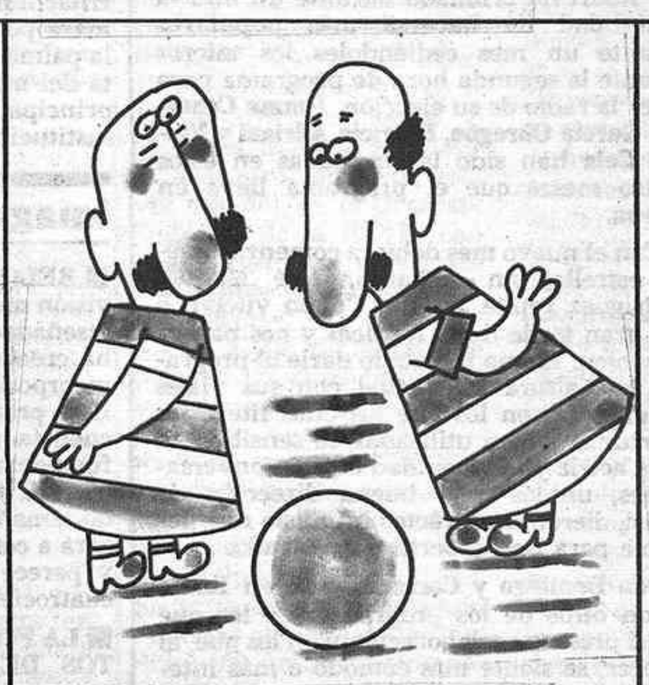
■ Paradoja: Con el fin de animar a los aficionados a acudir a los estadios, les han puesto allí una enorme pantalla de televisión... para que puedan ver los mismos «spots» publicitarios.

■ Arconada: Gola-gola y una sonrisa...

■ Cuando los Barbas de tu vecino veas fichar...

Museo del Humor TONO

—Mi esposa ha venido conmigo porque de noche no me deja salir solo.



—¡Mira!... ¡Un balón!!

—Date prisa en meter gol, porque la peseta esté bajando continuamente.

Cien años ya,

Generalmente, entre sesión y sesión, o sea, en sus ratos de ocio, es decir, tales sesiones, ellos mismos van fabricando el enorme petardo. Que si un poco de pólvora en este tema, que si otro poco en aquel, que si uno la aprieta por aquí, que si ese la aprieta por allá, que si le ponen una mecha por el Interior, que si alguno enciende una cerilla por el Exterior... Y un buen día, mañana mismo, ¡¡pummm!!, de repente, estallan las elecciones anticipadas.

Cómo pide un español...

La primera copa de coñac: Señorita, un coñac, por favor.

La segunda: Lléneme de nuevo, señorita.

La tercera: ¡Pchst!... ¡Pchst!... Otra copita, si eres tan amable...

La cuarta: Oye, nena, otra copa. ¿Sabes que yo soy de Villanueva?...

La quinta: ¡Asturias, patria queridaaaa!... ¿Tienes algo que hacer esta noche, Tere?... Pon otra copa, mujer.

La sexta: La penúltima, ¿eh? La penúltima, palabra... Te lo prometo, chata..., ¡hip!...

La séptima: ¡A ver! ¿Por qué no se me sirve a mí? Yo pago con mi dinero y tengo derecho a exigir... ¡Que salga el narizotas del dueño! Ustedes no saben quién soy yo...

La octava: Nada de grosero..., ¡hip!... Yo le he pedido a la señorita con toda corrección, ¿entiende?, con toda corrección, porque soy un..., ¡hip!..., un caballero, una copa de coñac...

La novena: Sin empujar, ¿eh? Un respeto, ¿eh?... Un respeto... Vamos, digo yo... No vuelvo a venir por aquí nunca más. ¡Nunca!..., ¡hip!... ¿Habrá gentuza?...

VIVILLO

Cómo pide un seguidor del equipo inglés...

La primera, la segunda, la tercera copa... La nueve, la diez... La veinte... La cuarenta...:

—Beer!... Lagel!... Drink!... Much drink!... (Rompe una banqueta, una silla, una mesa, otra silla, otra mesa, arranca un trozo de mostrador, arranca un trozo de suelo, arranca un trozo de techo...)

Vista comercial

El Más-Que-Club de Fútbol Barcelona realizó un gran negocio al adquirir los servicios de Maradona por 1.200 millones de pesetas unas semanas antes del Mundial. Después del partido Argentina-Hungría hubiera valido 200 millones más.

Pero después de los increíbles partidos de la selección de los mejores jugadores españoles hubiera subido la cotización otros 500 millones por lo menos.

Náufragos en 1982.

2009 Ministerio de Cultura

Radio

ARCO

La gran tarde de la música: Rodri y Emma Cohen

José Manuel Rodríguez y la actriz Emma Cohen, también profesional en la radio

LA audiencia de la radio en las tardes de los sábados cambia sensiblemente con respecto al resto de la semana. Las amas de casa que cosen, planchan o friegan a diario mientras escuchan sus cursillos, seriales o cotilleos del mundo de la farándula, los sábados desertan sistemáticamente y los programas habituales se repliegan y desaparecen durante el fin de semana a la espera del lunes.

Entonces surgen los musicales de amplio espectro. Los programas comodines que sirven a una mayoría heterodoxa y muchas veces eventual, en la que, para hacerla fija, cuenta un mucho la habilidad o el gancho del espacio y sus personajes.

LA GRAN TARDE DE LA MUSICA, de Radio 1, responde a estos requisitos indispensables en una tarde de sábado. **José Manuel Rodríguez,** con sus doce años de experiencia radiofónica-musical, ha sabido pescar al oyente en un programa de experimentación que por esto mismo es susceptible de cambio o acabado, y que sin embargo; ha tomado visos de «espacio fijo».

Cuatro horas de música no dan para especialidades; el espectro tiene que ser muy amplio para no limitar el tipo de oyente, y esto trae consigo una elección conflictiva. Novedades españolas, música del recuerdo, temas en distintas versiones con un acicate para el oyente: adivinar el título, y un repaso a la actualidad musical de Londres, París, Nueva York y Miami, a través de cuatro corresponsales, son las armas de que se ha valido Rodri para estructurar sus cuatro largas horas de música. Pero eso no es suficiente para mantener el contacto con el oyente; la fórmula mágica ha venido de la mano de cuatro mujeres famosas a las que Rodri ha brindado durante un mes la posibilidad de hacerse más populares durante un mes cediéndoles los micros durante la segunda hora de programa para hacer la radio de su elección. **Emma Cohen, Ana García Obregón, Patricia Adriani** y **Violeta Cela** han sido las invitadas en estos cuatro meses que el programa lleva en antena.

Con el nuevo mes debiera comenzar nueva estrella; sin embargo, José Manuel Rodríguez repite. Emma Cohen vuelve a «La gran tarde de la música» y nos parece muy bien. Emma ha sabido darle al programa una altura intelectual con sus viajes imaginarios, en los que las citas literarias oportunas y bien utilizadas, la sensibilidad de la actriz y la amenidad de sus conversaciones, unidos a la buena dirección de Rodri, dieron un carácter intimista muydeseable para un vespertino de sábado.

Don Domingo y **Correcaminos,** en Radio 3, son otros de los programas en los que Rodri presta su colaboración y en los que, al parecer, se siente más cómodo o más integrado; pero advertimos en su tono al hablar de sus actividades una cierta melancolía, quizá producida por su gran añoranza: los **Clásicos populares.** «Los echo terriblemente de menos; es una de las cosas que más a gusto he hecho en la radio.» **Fernando Argenta** también echa en falta a su compañero, a pesar de la buena compañía de **Beatriz Pécker,** pero... quien manda, manda, y lo que en principio iba a ser un cambio de estructuración en el programa se quedó en un simple cambio de pareja. ¡C'est la vie!

En el aire...

■ «La música de **Antena 3** será tan buena como lo sea la música española.» Ha dicho **Gonzalo Garcíapelayo,** director de los programas musicales de la emisora. Para ello se ha hecho un trazado de audiencia, más adulta que las que suelen buscar otras emisoras y a la que ofrecer un 75 por 100 de música cantada en castellano y otras lenguas españolas y el 25 por 100 restante en los idiomas restantes. También ha empezado a elaborar la inevitable lista de éxitos «Los 33 de Antena 3», que se emite de lunes a viernes, a las 12,30, con repeticiones en distintos días a las 17,2 y a las 23,15. Junto a Garcíapelayo hay nombres como el de **Moncho Alpuente** y **Ana Luisa del Palacio** en música moderna, **Rafael Benedito** en zarzuela, **Juan Carlos Cifuentes** en jazz y **Carlos Pumares** seleccionando bandas sonoras para los amantes del séptimo arte.

* * *

■ EL BUHO MUSICAL, dice **Paco Pérez Brian,** «es de los oyentes que llaman por teléfono y se quedan con el personal». Por eso, aprovechando la moda del Mundial han transformado el espacio en **El búho 82** y apoyaron, de acuerdo con las preferencias de los oyentes, al equipo de Camerún, aunque al pobrecito no le ha lucido el pelo. Al cumplir los cinco años en antena este programa siempre joven que comenzó en Radio Juventud y que ahora se integra en el segundo programa de **Radiocadena,** de once a dos de la madrugada, todo en él es un poco distinto. El espíritu es el mismo, pero nuevos personajes se han ido integrando a lo largo de los últimos tiempos: **La abuela»,** una anciana de ochenta años con mucha marcha; **Angeles Rodriíguez,** que se vuelve loca por el rock; **«El Morante»,** o el ya archiconocido **«Profe»,** dan al **Búho** esa personalidad que le ha hecho mantenerse en antena a través de los frecuentes y sustanciosos cambios a que RCE nos ha ido acostumbrando día a día, semana a semana o mes a mes.

Vídeo-club

Pilar GIMENO

Poco mayor que la palma de la mano

La cámara KP-120 de Hitachi, toda una miniatura

UNA de las constantes de los fabricantes japoneses dedicados a la electrónica es la de conseguir los aparatos más pequeños y sofisticados. Televisores, calculadoras, transistores, cámaras fotográficas y otros aparatos han sido reducidos a la mínima expresión para deleite de todo aficionado. En el mundo del video está ocurriendo lo mismo, especialmente en lo que a cámaras se refiere, dado que su tamaño inicial era muy superior al de los tradicionales equipos de súper-8.

A la espera de empezar a ponerse a la venta las cámaras compacto que incorporan en un reducido aparato el magnetoscopio, ya se han comenzado a vender en Japón algunos modelos dignos de gran admiración. Hitachi ha diseñado una cámara poco más grande que la palma de la mano. Se trata del modelo KP-120, y su principal peculiaridad es la sustitución del tradicional tubo por los sensores de imagen CCD. Mientras que un tubo de tamaño pequeño tiene unas dimensiones de diez centímetros aproximadamente, el componente CCD apenas mide unos centímetros, con lo que la reducción de tamaño de la cámara es bastante apreciable. El 80 por 100 de los circuitos convencionales se ahorran gracias a este nuevo sistema, que dentro de unos años será muy probable que lo incorporen la mayoría de los modelos que salgan al mercado.

Aparte de las mínimas dimensiones de esta cámara presenta otras ventajas, como es el ahorro de energía, ya que, según los expertos, consume cincuenta veces menos que los equipos tradicionales. Resultan, además, muy resistentes y presentan una óptima resolución, realizando imágenes de gran calidad.

El modelo KP-120 ha sido el primero en incorporar los sensores de imagen CCD y está logrando un gran éxito en Japón, especialmente entre el público aficionado. Su precio es bastante asequible, unas cien mil pesetas, y su manejo no requiere de complejas maniobras.

Imagen y sonido

■ **RELOJ DE PULSERA CON TV.** La televisión más pequeña del mundo acaba de ser diseñada por Seiko. Esta firma anunció que ha creado un curioso reloj de pulsera que incorpora una mini pantalla de televisión. Está preparado para VHF y UHF y frecuencia modulada. El reloj es digital. Su funcionamiento se realiza mediante una batería, y lleva unos auriculares de reducido tamaño. El sofisticado invento se empezará a comercializar en un futuro próximo, y parece ser que su precio será de unos cuatrocientos dólares.

■ **LA FOTOGRAFIA Y LOS EXPERIMENTOS DE LA NAVE «COLUMBIA».** Los expertos en fotografía del centro espacial Johnson de la NASA están desarrollando una película que puede proporcionar una gran información sobre la producción de urokinasa, una enzima poco común y muy costosa, quese puede utilizar para disolver los coágulos de sangre de las víctimas de ataques de apoplegía.

Durante el reciente vuelo de la nave «Columbia», las cámaras, cargadas con una película especial de Kodak, registraron el funcionamiento del equipo de electrofotoresis utilizado durante el experimento. La electrofotoresis es la técnica empleada para aislar aquellas células del riñón que producen la urokinasa. El experimento se llevó a cabo en el espacio porque la electrofotoresis funciona mejor en condiciones de ingravidez, en las que la gravedad específica no tiende a que alterar los resultados. Se espera que la información recogida en las fotografías ayude a los científicos a perfeccionar las técnicas que serán empleadas en experimentos futuros y más avanzados.

Cosas que pasan

■ **MISS Y MISTER VIDEO 1982.** En el programa de las noches de Radio Intercontinental «Caliente y frío» ha surgido una idea, junto con un productor de películas de video, de nombrar a Miss y Mister Video. Todos los interesados en participar deben enviar su fotografía, a partir de las cuales se efectuará una primera selección.

■ **NACE VIDEO RESPUESTA.** La firma 3-M acaba de sacar una revista con la finalidad de formar auténticos iniciados, atender las dudas de sus clientes, informar correctamente a sus lectores y ayudar a los profesionales relacionados con el mundo del video y particulares. La sección de consulta de «Video respuesta», como así se ha denominado a la publicación, responderá a cualquier duda respaldándose en el equipo del Banco de Datos del Centro Scot de Información de Video, que viene funcionando desde hace algún tiempo.

Guía de video-películas

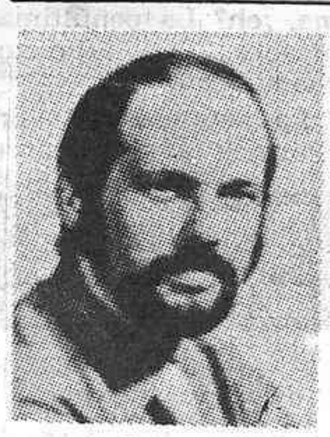
■ **«LA CHICA INDICADA».** Director: M. Leisen. Intérpretes: Jean Powel, Cliff Robertson, Keith Andes, Tommy Noonan y Una Merkel. Se trata de una nueva versión musical de la comedia «Tom Dick y Harry».

■ **«¡¡BRUJA, MAS QUE BRUJA»!!.** Director: Fernando Fernán Gómez. Intérpretes: Francisco Algora, Emma Cohen, Mary Santpere y Fernando Fernán Gómez. La acción se desarrolla en un pueblo castellano en los años cincuenta. Juan, que está enamorado de Marina, se marcha al servicio militar y cuando regresa se encuentra que su amada se ha casado con un hombre rico

ABRE TU CORAZON A UN NIÑO
unicef

El tercer canal de TV
Más de 300 películas-color para Video 2000/Philips
Video Club de España. Madrid-10
C/ Fortuny, 47.
Teléfonos: 410 49 03 419 30 79

RECUPERE TODO EL CABELLO POR SOLO 25.000 PTS.



Esta es una excepcional oferta que mantendremos sólo por tiempo limitado. El sistema de entretejido de cabellos es la forma más natural de recuperar el cabello sin dolor y sin ningún tipo de intervención quirúrgica. No importa que su calvicie sea total o parcial el resultado es siempre positivo, ya que iremos entretejiendo cientos de cabellos nuevos con los que todavia posee, logrando asi una nueva cabellera, tan abundante como Vd. desee y con el estilo de peinado que prefiera. Después podrá practicar hasta los más violentos deportes. No se pierda esta oportunidad. Decida hoy mismo dejar de ser calvo y reserve su hora para una consulta gratuita y sin ningun compromise, o venga personalmente a:

Belo Capeli. s.a

MADRID.—C/Modesto Lafuente, 48 - Tel. 254 62 13
BARCELONA.—C/Consejo de Ciento, 204 - Tel. 323 44 12
BILBAO.—Gran Vía, 66 - Tel. 441 83 76
VALENCIA.—C/Cirilo Amorós, 40 - Tel. 321 61 95
ESTA ES SU OPORTUNIDAD

2009 Ministerio de Cultura

Televisión

El cine en el sofá

El tributo de los cinéfilos

ESTA semana es mayor el tributo que pagan al fútbol los aficionados al cine. Solo habrá seis largometrajes (no demasiado largo ninguno de ellos), con lo cual se ceden tres, uno a la semifinal del Mundial y los otros dos a los espectáculos de importancia con los que se pretende paliar descontentos. De lo que se ofrece hay dos películas a destacar, las dos norteamericanas, el «western» «El desertor de El Alamo» y la comedia de aventuras «Cuando ruge la marabunta». Se proyectan en las sobremesas del sábado y domingo, respectivamente.

«El asombro de Brooklyn». Director: Norman Z. McLeod. Guión: Don Hartman y Melville Shavelson. Fotografía: Greed Toland. Intérpretes: Danny Kaye, Virginia Mayo, Vera Ellen, Steve Cochran y Eve Arden.

Comedia de humor americana sin más pretensiones que la de provocar la risa del espectador. Cuenta una historia ya conocida en el cine: la de un joven profesional, en este caso peluquero, que por azar de la fortuna se ve inmerso en el mundo del boxeo, de forma que le resulta difícil escapar. El mayor acierto de la cinta lo pone Danny Kaye con su interpretación, muy en su línea de siempre.

Miércoles (21 horas)

«El mayor atasco de la historia de América». Dirección: James Frawley. Guión: D. Hackel y S. Hattman. Intérpretes: Desi Aznar, Shelley Faberes, Kisa Hartman, Vic Tay Back, John Peck y Noah Beery. **Duración:** 85 minutos.

El tema de esta película es muy conocido en España, no sólo por su realidad en muchas ciudades, sino por haberse estrenado, hace algunos años, una comedia de título muy parecido en la que se trataba el mismo tema: el atasco que se puede producir en una ciudad en donde el tráfico está mecanizado al fallar la máquina. En esta ocasión, el problema está situado en la ciudad de Los Angeles, en las primeras horas de la mañana, cuando todos intentan de la manera más rápida posible acceder al trabajo.

Sábado (15,35 horas)

«El desertor de El Alamo». Director: Budd Boeticher. Guión: Steve Fisher y D. B. Besuchan. Fotografía: Rusell Matty. Música: Franck Skinner. Intérpretes: Glenn Ford, Julie Adams, Chill Wils, Victor Jory y Hugh O'Brien. **Duración:** 77 minutos.

En 1821 los españoles concedieron la independencia al territorio de Texas y quince años más tarde se declaraba la república independiente de este estado. Pero hubo un general mexicano, el general Santa Ana, que se negó a admitir esta situación y penetró en el territorio con un ejército bien pertrechado. El primer fuerte que defendía la frontera era El Alamo. La historia de esta defensa, con la huida, heroica de uno de sus acuartelados, conforma la base de esta película, que, de otro lado, se plantea como un tradicional filme del Oeste, con indios, cabalgadas y guerra. El conjunto es interesante y resulta ameno para todo tipo de espectador.

Sábado (21 horas)

«La muchacha más parecida a...» Dirección: Lee Philips. Guión: Agnes Calling. Intérpretes: Stockard Channing, Edward Asner, Warren Berlinger, Suzanne Zenor, Larry Wilcox, Jim Backus y Joe Flynn. **Duración:** 74 minutos

Película de 1973, realizada expresamente para la televisión americana. El guión cuenta la dramática historia de una joven cuya fealdad es tan considerable que le hace ser blanco de todas las crueldades de sus compañeros de clase. Un accidente de automóvil le deja el rostro completamente desfigurado, y después de una serie de operaciones de cirugía, reaparece completamente transformada en una bella mujer, que va a dedicarse a tomar venganza de los agravios recibidos. Esta historia es el principal atractivo de la película; mantendrá al espectador atento a pesar de las deficiencias cinematográficas.

Domingo (15,35 horas)

«Cuando ruge la marabunta». Director: Byron Haskin. Guión: Philip Yordan. Fotografía: Ernest Laszlo. Música: Daniele Anfitheatrok. Intérpretes: Eleanor Parker, Charlton Heston, Abraham Sofaer, William Conrad, Romo Vincent, Douglas Fowley y John Dierkes.

Está basada en una novela de amor y aventuras de Carl Stephenson, que narra la vida de un joven, emprendedor y despótico que, para hacer fortuna, se instala en plena selva brasileña, transformándola en una plantación próspera y haciéndose señor de los contornos. Casa por poderes con una joven igualmente emprendedora, que se traslada a la plantación. Juntos habrán de pasar muchas penalidades hasta que se imponen, de un lado, el amor; de otro, la victoria sobre los elementos.

Domingo (20,35 horas)

«In memoriam» Dirección: Enrique Brasó. Guión: Juan Tebar, José María Carreño y E. Brasó. Fotografía: Teo Escamilla. Música: Luis Eduardo Aute, y fragmentos de «Tristán e Isolda». Intérpretes: Geraldine Chaplin, José Luis Gómez, Eusebio Poncela, José Orjas, Eduardo Calvo, Manuel Pereiro y Emilio Fornet. **Duración:** 98 minutos.

Un escritor español que ha estado varios años en Inglaterra vuelve un día a su casa de Madrid, en donde comienza a recordar su antiguo romance con una joven ya muerta. Su noviazgo con la chica provocó los celos de otro escritor, ahora encarcelado. En la nebulosa de sus recuerdos cree viva a su antigua novia, pero el portero de su casa lo hará volver a la realidad.

Con calidad y espectacularidad

Despedida al Mundial

■ Plácido Domingo cierra la temporada de la Zarzuela con la ópera «Sansón y Dalila»

Esta semana, el domingo, terminará el Mundial 82. Habrá transmisión de la ceremonia de clausura y del partido del que saldrá el campeón. Con ello terminará lo que ha costado tantos años de preparación y preocupaciones. Pero esta semana queda la traca final y TVE ha preparado las cosas de manera que sumen calidad y espectacularidad.

A las siete, esta tarde, hay concierto en directo de la **Royal Philarmonic.** Mañana, acontecimiento importante: Opera, y **con Plácido Domingo,** que se ha desplazado a Madrid para cerrar la temporada en el teatro de la Zarzuela con **«Sansón y Dalila»,** de Camile Saint-Saens. El acontecimiento es importante, ya que sólo se han hecho cinco representaciones de esta obra. El miércoles hay un **espectáculo de exhibición de patinaje artístico** en el que colaboran una serie de primeras figuras de Estados Unidos, Alemania y Yugoslavia, entre otros países. Y el jueves, más música clásica, con otro concierto, esta vez español, de la **Orquesta Sinfónica de la RTVE,** con **«Las bodas de Figaro», «El vals triste»** y las **«Tres danzas eslavas».**

Con el fin de semana se pierden los aires culturales y se rinde tributo a la diversión más popular. El viernes, **una gala de UNICEF,** con participantes interesantes como **Peter Ustinov** y **Petula Clark,** dedicada muy especialmente a los niños. Se trata de un espectáculo benéfico al modo de los que organiza tradicionalmente UNICEF, que se transmitirá en directo desde el Palacio de los Deportes de Madrid.

Y el sábado, el «Cultural 82», por excelencia titulado «España con los cinco sentidos» y realizado por Gustavo Pérez Puig y Fernando García de la Vega, dos hombres suficientemente conocidos en televisión como para que no necesiten de más comentarios. Los presentadores son dos reaparecidos: Laura Valenzuela, la primera de las locutoras de televisión que despierta añoranzas en muchos españoles y a la que últimamente se la requiere para presentaciones muy especiales, y **Pepe Domingo Castaño,** desaparecido con el «300 millones» de la no-cultura y vuelto ahora por aquello de la fama internacional de la mano del que fuera su antiguo jefe.

Peter Ustinov, invitado a la gala de Unicef

No terminan las novedades con el Cultural 82. El mismo domingo, por la segunda cadena (siete de la tarde), comienza el primer capítulo de los cinco de que se compone la vieja serie italiana **«Leonardo da Vinci»,** que ya hemos visto dos veces en televisión, pero que no por ello deja de perder interés. Cuenta con todos los beneplácitos de la audiencia mundial. (Se ha visto en 50 países, siempre con el mismo éxito) y con una Ninfa de Oro del Festival de Montecarlo.

Mañana comienza la que, sin duda, es la novedad por excelencia de la semana. Se trata de una nueva serie, también de cinco capítulos, sobre **los orígenes de la mafia,** que abarca toda la historia desde el 1556 cuando la falta de concisión de las leyes italianas dieron pie a la aparición de una ley del pueblo impuesta en principio por una sola familia a quien protegía, según cuenta la historia, la inquisición española, entonces fuerte en Sicilia por estar la isla dominada por los españoles.

La serie completa ha costado unos 125 millones de pesetas, cantidad ridícula si se tiene en cuenta la gran difusión que está teniendo en todo el mundo. Esto ha sido posible gracias a una perfecta organización del rodaje. Los actores extranjeros invitados, que son muchos y buenos **(James Mason, Mel Ferrer, Amadeo Nazzari, Joseph Coten, Fernando Rey, Tony Musante...)** han protagonizado solamente algún capítulo, con precio estipulado por igual para todos y con un horario de trabajo apretado pero corto.

Pese a que se han utilizado 120.000 metros de película y que solamente de actores italianos ha habido que contratar a más de ciento cincuenta para papeles relativamente importantes, el rodaje se ha hecho casi todo en exteriores, con lo cual se han obviado los grandes gastos de decorados, que en este caso, al tratarse de una película eminentemente histórica, hubieran sido muy altos.

La novedad está en que no se trata de una defensa de la mafia, al modo de «El padrino», sino, por el contrario, de un ataque en el que se le da protagonismo a las víctimas. Todo ello con la rigurosidad histórica que le confiere el haber partido del ensayo de Leonardo Sciascia titulado precisamente **«Los orígenes de la mafia».**

Programación para hoy

1.ª cadena

13,45 CARTA DE AJUSTE.
Rita Frasema.
«Lanza perfume», «Ultima», «Caetano», «Impresiones».
14,00 PROGRAMACION DE COBERTURA REGIONAL.
15,00 TELE 1.
15,35 MUNDIAL INFORMATIVO.
16,05 LA CONQUISTA DEL OESTE.
Capítulo 12.
(Luque logra escapar del coronel Flint y avisa al «sheriff» Grant de que la banda de Flint piensa atacar el pueblo para apoderarse de un cargamento de oro. En el pueblo nadie quiere ayudar a Grant y Luke tiene que volver con los bandidos para hacerles creer que el pueblo está defendido por más de cuarenta hombres armados y que deben desistir del ataque.)
17,00 LA COMETA BLANCA.
Hoy intervendrá el grupo infantil de Los Nin y Andrea. Presentará «La estepa».
17.25 EL LIBRO GORDO DE PETETE.
17,28 DESPEDIDA Y CIERRE. PROGRAMACION REGIONAL.

2.ª cadena

16,45 CARTA DE AJUSTE.
Música de José García Román.
«La del alba sería», interpretada por el grupo Koam, dirigido por José Ramón Encinar. «Elocuencias», por el conjunto de cámara, dirigido por José María Franco Gil.
16,58 APERTURA Y PRESENTACION.
17,00 CAMPEONATO DEL MUNDO.
Partido correspondiente de la segunda fase del Mundial-82.
19,15 DOCUMENTAL.
El zapatero.
Entre las profesiones de artesanía que van desapareciendo por la producción industrial está el zapatero a medida, al que tendremos ocasión de ver trabajar en la elaboración de unos zapatos, con todo el complicado proceso que lleva hasta la terminación del producto.
19,45 REDACCIÓN ABIERTA.
20,00 EL VALLE SECRETO.
«La máquina mágica».
(Miles y Toshio están trabajando en un nuevo proyecto electrónico. Pretenden hacer un detector de metales que quedaría expuesto en el colegio hasta que pudiera ser útil en el Valle Secreto. Pero no acaban de lograrlo, ya que en vez de detectar metales los magnetiza.)
20,30 ALCORES.
Esta semana el programa cuenta con los siguientes contenidos: «El jardín botánico de El Puerto de la Cruz», «Los órganos históricos de Sevilla», «Entrevista con Pedro Almodóvar y Martín Chirino».

1.ª cadena

18,45 CARTA DE AJUSTE. **«XTC: English settelement».**
18,57 APERTURA Y PRESENTACION.
19,00 CULTURA 82.
Concierto de la Royal Filarmónica de Londres.
Desde el Coliseo Albia, de Bilbao, concierto dirigido por el maestro Antal Dorati. El progrma comprende la «Quinta sinfonía», de Beethoven, y la «Segunda sinfonía», de Brahms.
20,30 TELEDIARIO.
20,50 FUTBOL.
Transmisión en directo desde el estadio Santiago Bernabéu, de Madrid, del partido correspondiente a la segunda fase del Mundial-82. Comentarios de José Angel de la Casa y Miguel Ors.
23,00 ULTIMA EDICION.
23,15 RESUMEN DE LA JORNADA.
23,45 DESPEDIDA Y CIERRE.

2.ª cadena

21,30 REDACCION ABIERTA.
21,35 CON «H» DE HUMOR.
El asombro de Brooklyn», de Norman Z. McLeod, con Danny Kaye, Virginia Mayo, Vera Ellen y Eve Arden. (Sullivan, un repartidor de leche a domicilio, es víctima de un equívoco que le lanza a la fama: ha derribado al campeón mundial de los pesos medios. Al «manager» del campeón, al ver que la prensa se echa encima de su pupilo, se le ocurre la peregrina idea de convertir a O'Sullivan en boxeador y enfrentarle al campeón.)

Danny Kaye en el humor de la segunda

23,45. DESPEDIDA Y CIERRE.

2009 Ministerio de Cultura

Ya
HOJA del LUNES

Redacción, Administración y Publicidad: Plaza del Callao, 4. Madrid 13. Teléfono 222 64 50.

Este periódico mantiene el control de sus tiradas por OJD

El discreto encanto de Nancy Kissinger

YA estaba yo saboreando las primeras mieles de un día de fiesta, durante el cual no tendría nada especial que hacer, cuando sonó el teléfono y la voz de Javier Muñiz —un señor que se dedica a recibir a la gente importante— me anunció que una tal Nancy Kissinger... (¡oh, cielos, es ella!, creo que pensé cuando me repuse de la sorpresa) quería que la peinara. Naturalmente, por Nancy merecía la pena sacrificar a San Pedro, aunque sólo fuera un año. Enseguida me vinieron a la memoria imágenes de ella y no podía dejar de preguntarme qué aspecto tendría de cerca, en directo, cuando me manejara con su cabeza entre mis manos y, sobre todo, después de haber pasado por ellas. Además, mira por dónde, la dama me venía al pelo —lo siento, es la deformación profesional— para inaugurar con una entrevista suya cierta serie de conversaciones con señoras notables, que venía yo maquinando desde hace tiempo sin lograr (¡y a ver qué les he hecho yo!) que ninguna candidata quisiera atender a mis periodísticas pero buenas intenciones. Nancy Kissinger podía ser una madrina ideal...

Y llegó la una, y con ella Pilar Lladó, la hija de nuestro embajador en EE. UU., y con ella a su vez la esperada, la esposa del ex secretario de Estado norteamericano «in person». Encantadora. Esa era la palabra. Alta, delgada, tranquila, vestida con sedas de suaves tonalidades verdes y beiges, muy personal. Me saludó dándome las gracias «por atenderme en una fecha como la de hoy» y yo no le respondí que ella se lo merecía todo por discreción, no crean.

Resultaba que esa noche los Kissinger cenaban en el palacio de Liria con los duques de Alba. Todo un reto para el peluquero... y para el entrevistador. ¿Saldría con bien de ambas faenas? Para darme ánimos me reordé a mí mismo lo bien que me lo paso conversando con mis clientes y las cosas tan interesantes y jugosas que te cuentan, y me puse manos a la obra...

—Pues sí, sí, es que no le han cortado demasiado bien el pelo, ¿verdad?

—No, no estoy muy contenta, es cierto. Me lo corté en Londres porque estaba allí para asistir a unos actos, pero no he quedado satisfecha, no...

—Claro, es que como andará viajando constantemente..., porque usted tendrá que estar siempre de acá para allá con su esposo, ¿no?

—¡Uf! No se puede imaginar. Es horrible, no hay días normales en mi vida. Y es una pena, porque a mí me gusta mucho la casa; las casas grandes y soleadas. Bueno, o si no, pasear con mi perro, o visitar a los amigos, o leer mucho, mucho seguido. Cosas normales, en fin. Pero no hay manera.

—Ay, pues creo que voy a cambiarle el sentido a su corte de pelo. Está pensado para que vaya peinado hacia abajo, pero yo intentaría levantar un poco las puntas, darle volumen...

—Por supuesto, por supuesto, me pongo absolutamente en sus manos.

—¡Qué divina! Seguro que le queda mucho mejor... Bueno, y —me habían dicho que en ese momento estaba Mr. Kissinger con Calvo-Sotelo— ¿qué tal por España? Creo que van a ir esta tarde al partido de fútbol usted y su marido.

—Sí, vamos al partido, y después a la cena. A mí me gustaría que nos quedara tiempo también, en estos días, para recorrer algo del sur, Andalucía y eso, porque ya he estado dos o tres veces aquí y no conozco aún nada de esa zona. El norte, en cambio, sí, y bastante bien. Pero, vamos, de momento lo único que tenemos previsto es acercarnos a Toledo, Segovia y Avila. Los alrededores.

—¿Y no le va a quedar un momento para ir de tiendas y comprar modelitos?

—Difícil está. Además, me gusta mucho la pintura. Estoy interesada en conocer las obras de los pintores jóvenes de aquí, y no son pocos. La verdad es que de modistas estoy menos enterada. Me suena Balenciaga, por ejemplo, pero como siempre me he vestido en mi país no conozco demasiado el panorama.

—No me diga que no le interesa la moda...

—No, no; si, a mí me gusta mucho la ropa, e incluso ir a la peluquería. Es sólo cuestión de falta de tiempo.

—¿Y quién la viste en Estados Unidos?

—Modistas todos americanos: Ascot, Bill Blas, Mollie Parnis, Trigers...

—Ya, ya. ¿Y quién la peina, si no es indiscreción?

—Ricardo, un peruano, pero las mechas que llevo me las ha dado Kenef.

—¡Hombre, Kenef! Yo le admiro muchísimo, claro que sí. Es un genio con el peine y la tijera... Pues Ricardo se habrá llevado un disgusto con el corte de pelo, ¿eh?

—Sí, sí, se enfadó muchísimo... ¿Usted cómo cree que debería peinarme?

—Hombre, yo creo que lo que usted necesita es un corte escalonado desde las sienes a los hombros, dando volumen a la nuca... ¿Ve? Así, con este estilo que le estoy dando ahora.

—Así me encuentro muy bien, sí.

—Pues va a ser usted la sensación del Mundial.

—¿Usted cree?

Sonríe y, ¡qué mujer!, ¡con qué naturalidad lleva todo un corrector de dentadura! Para soportar eso y reírse a gusto y estar bien hay que ponerle mucha clase. Claro que de eso le sobra a Nancy Kissinger.

—Es que está guapísima, vamos. Fíjese que yo siempre había pensado que era usted una de las mujeres más atractivas del mundo. Y ahora, con más razón. ¿No sabía que aquí, en Europa, tiene fama de elegante?

—Pues no, no lo sabía. Me hace mucha ilusión.

—Sí, sí, muy guapa. ¿Y qué hace para mantener el tipo, va al gimnasio o algo así?

—No, tampoco tengo tiempo para eso. Ya me gustaría, pero me tengo que conformar con el «footing», nadar de vez en cuando y jugar al tenis.

—Y seguro que tampoco guarda régimen.

—Eso sí, y ¡qué mal lo paso! Me gustan justamente la cosas que engordan. Por ejemplo, el chocolate, que por cierto aquí lo hacen caliente de maravilla. Bueno, y mi marido guarda una dieta mucho más estricta que la mía por la operación que ha sufrido recientemente. ¡Ha tenido que prescindir de las salchichas alemanas, que es lo que más le gusta!

—Pobre hombre..., pero es por la operación, claro, porque gordo no está. Aunque, como no es muy alto, le convendrá guardar el peso. Por cierto, a su marido no le importará que usted sea más alta que él, ¿verdad? Como veo que lleva zapato bajo...

—No, no, en absoluto. A él le gusta mi altura y no le produce ningún quebradero de cabeza. Yo suelo llevar siempre zapatos de tacón alto, pero hoy me he puesto éstos para estar más cómoda.

—Es que aquí, en España, no se puede imaginar lo machista que es la sociedad. Rigen las leyes de los hombres. No siempre, claro, pero en la mayoría de los casos es así.

—Pues en América es todo lo contrario. No tenemos ya esos problemas. Y, desde luego, entre Henry y yo no hay disputas por ese tema.

¿Y por otros?

—Hombre, discutimos mucho, eso sí, cambiamos opiniones, pero no nos declaramos la guerra. Yo creo que por lo que más le gusto es por lo pacífica que soy.

—¿Y la otra guerra, la de las Malvinas? Esa igual también la había evitado el señor Kissinger.

—Bueno, eso, por supuesto, nadie puede decirlo, ¡quién sabe!, pero sí puedo asegurarle que habría hecho todo lo posible por ello, eso sí.

—Es que con su marido se ha ido de la alta política un hombre muy inquieto, ¿verdad? A lo mejor con él había marchado mejor que con Mr. Haig este mundo loco.

—Intentarlo lo habría intentado, desde luego.

—En fin... Nancy, no lleva usted ni una sola joya, ¿no le gustan?

—No mucho. Suelo utilizar alguna en las ceremonias, ya sabe, pero, si no, no me pongo ni el más pequeño anillo.

—Ya, ya, ¿y los perfumes tampoco le gustan?

—Me encantan, pero tengo una desgracia con ellos: me producen alergia y me pongo a estornudar. Un desastre, vamos.

—¡Qué pena! Pero con las flores no le pasará.

—No, no. Menos mal. Mi esposo me las envía muy a menudo; peonias, que son mis preferidas. A nosotros es que nos gusta mucho regalarnos cosas, sobre todo a él. Pero así, cuando nos apetece, sin que sea una fecha señalada.

La verdad es que no me extraña que el señor Kissinger le regale flores. Ella tiene algo que deja fuera de juego a exóticas y sofisticadas, algo seductor.

—¿Y usted no marca la moda en su país, como ladi Di en Inglaterra?

—Que va, qué va, allí ni se sigue mi tipo de moda ni el de los modistos. En Norteamérica cada cual va como quiere y no se fija en la ropa de los demás. Lo que utilizan, sobre todo, las mujeres son vaqueros, vaqueros y camisetas. Sólo se preocupan de arreglarse muy bien en las ocasiones especiales. El resto del tiempo, siempre igual. A mí me gustaría que se vieran otro tipo de atuendos con más imaginación, pero ¡qué le vamos a hacer! Los «jeans» son el rey.

—La verdad es que son muy cómodos, pero también, ¡qué rollo!, todo el día igual, ¿no? Bueno, nosotros a lo nuestro. Vamos al maquillaje. ¿Qué le parece si le ponemos unas piedras alrededor de los ojos? Discretas pero divertidas. Algo fuera de lo normal.

—Me parece muy bien.

Y allá que se fue —¡oh, ocasión histórica!, la primera dama de la política que lo hace— con su maquillaje de artista. Muy contenta, me dijo, con su nuevo aspecto. Para el peluquero, la tarea había llegado a su fin satisfactoria y felizmente. Ustedes dirán si al reportero tampoco le fue del todo mal.

■ **«No conozco a muchos modistas españoles. En lo que estoy interesada es en los jóvenes pintores de por aquí»**

■ **«A mi marido lo que más le gusta de mí es que soy muy pacífica»**

■ **«A él no le importa que yo sea más alta. En América la sociedad no es machista»**

■ **«Discutimos mucho, pero no nos declaramos la guerra»**

2009 Ministerio de Cultura